

1567.

Rosowice - pas. i pow. Głogochów.  
 W lipcu w jakiś pusty dzień 3 ja poludniu  
 napadła banda 11 os. 10 os. z młotami  
 i kłotami, zabijając 1 osobę, młotami  
 i nożami, rannych było 300 osób młotami  
 kłotami i drzewami. Wtedy Wielkopolski Urząd  
 podał rozkaz, aby w tym czasie kłotami  
 młotami garbami, a także i młotami młotami  
 w dzień nie można było, ale z obawy o życie  
 nie można było pogrzebać i dopiero później  
 było nie można było pogrzebać - a więc polino.  
 Ziemie 12. I 1944.  
 +++ Ulica Głogochów.

*Tabici*

Wilkau - r. 1943

Zamieszanie około 600 rodzin

Wielka liczba banderowców, jak również  
 komunistów, organizujących w polanie

# DOKUMENTY

# ZBRODNI WOŁYŃSKIEJ

TOM 1



Wielka liczba banderowców, jak również  
 komunistów, organizujących w polanie



DOKUMENTY

**ZBRODNI,  
WOŁYŃSKIEJ**



INSTYTUT PAMIĘCI NARODOWEJ  
KOMISJA ŚCIGANIA ZBRODNI PRZECIWKO NARODOWI POLSKIEMU  
MUZEUM — ZAMEK TARNOWSKICH W TARNOBRZEGU

# DOKUMENTY

# ZBRODNI WOŁYŃSKIEJ

TOM 1

Opracowali

Edward Gigilewicz, Leon Popek, Paweł Sokołowski, Tadeusz Zych



WARSZAWA—LUBLIN—TARNOBRZEG 2023

Recenzenci  
ks. prof. dr hab. Józef Marecki  
dr hab. Maria Dębowska

Projekt okładki i stron tytułowych  
Elżbieta Waga-Krajewska

Redakcja i korekta  
Aneta Muszel, Katarzyna Ziębik

Indeksy osób i nazw miejscowych  
Katarzyna Ziębik

Skład i łamanie  
Katarzyna Szubka, Anna Jasińska

Ilustracje na okładce  
Fragmenty dokumentów z *Księgi A* (zeszyt 1) (Muzeum – Zamek Tarnowskich w Tarnobrzegu);  
Urszula Szumska, 1947 r. (AIPN)

© Copyright by Instytut Pamięci Narodowej Komisja Ścigania Zbrodni  
przeciwko Narodowi Polskiemu & Muzeum – Zamek Tarnowskich w Tarnobrzegu, 2023

ISBN 978-83-8376-481-8 (IPN)  
ISBN 978-83-88660-88-7 (Muzeum – Zamek Tarnowskich w Tarnobrzegu)

Zapraszamy  
[ipn.gov.pl](http://ipn.gov.pl)  
[ksiegarniaipn.pl](http://ksiegarniaipn.pl)



Wydawnictwo  
Instytutu Pamięci  
Narodowej

## SPIS TREŚCI

|                                                                                      |     |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Wstęp ( <i>Edward Gigilewicz, Leon Popek, Paweł Sokołowski, Tadeusz Zych</i> ) ..... | 7   |
| Nota edytorska .....                                                                 | 27  |
| Wykaz skrótów .....                                                                  | 37  |
| Księga A (zeszyt 1) .....                                                            | 39  |
| Bibliografia .....                                                                   | 256 |
| Indeks osób .....                                                                    | 266 |
| Indeks nazw miejscowych .....                                                        | 317 |



## WSTĘP

W latach 1939–1947 na Kresach Południowo-Wschodnich II Rzeczypospolitej Polskiej z rąk nacjonalistów ukraińskich śmierć poniosło, według danych szacunkowych, 120–134 tys. Polaków<sup>1</sup>. Do tej pory badaczom udało się udokumentować jedynie około 60 tys. ofiar. Pamięć o pomordowanych oraz godne upamiętnienie miejsc ich pochówków to obowiązek moralny nakazujący kontynuowanie działań naukowych w zakresie odkrywania i wydawania ocalałych dokumentów wołyńskich.

Takim źródłem są „księgi tarnobrzeskie”, czyli trzy zeszyty zawierające spisane przez sekretarzy relacje naocznych świadków rzezi wołyńskiej. Dokumenty te, przechowywane w Muzeum – Zamku Tarnowskich w Tarnobrzegu, można zaliczyć do najważniejszych ze wszystkich znanych dotąd pisemnych dowodów zbrodni wołyńskiej<sup>2</sup>. Jest to zbiór o szczególnej wartości, ponieważ został wytworzony przez działaczy Komitetu Ziemi Wschodnich (KZW) bezpośrednio po fali mordów na Wołyniu. Ma on formę zeznań, jest więc źródłem urzędowym. Każda relacja otrzymała swój numer porządkowy, a ponadto większość z nich została uwiarygodniona własnoręcznym podpisem świadka lub adnotacją o źródle informacji.

Wydana w niniejszym tomie *Dokumentów zbrodni wołyńskiej Księga A* (zeszyt 1) zawiera 1620 relacji naocznych świadków. W drugim tomie zostaną zamieszczone zeznania z dwóch pozostałych zeszytów, czyli z *Księgi Z* (zielonej) i *Księgi B* (brunatnej). Udostępnienie tych źródeł badaczom może się przyczynić zarówno do lepszego rozpoznania przebiegu samej zbrodni wołyńskiej, jak i do ustalenia dokładniejszej liczby ofiar. Ponadto może być bardzo pomocne w prowadzonym przez Oddziałową Komisję Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu IPN w Lublinie śledztwie wołyńskim, którego celem jest „wyjaśnienie genezy tego ludobójstwa, wszystkich istotnych okoliczności jego popełnienia, ustalenie strat osobowych oraz materialnych, które poniosła ludność polska”<sup>3</sup>.

Województwo wołyńskie, jedno z największych w II RP, zajmujące powierzchnię 35 754 km kw., charakteryzowało się dużym zróżnicowaniem narodowościowym, społecznym, religijnym i kulturowym. W 1931 r. mieszkało tam 2 mln 85 tys. osób. Zdecydowaną

<sup>1</sup> W literaturze przedmiotu można znaleźć różne dane szacunkowe. Najnowsze i najbardziej wiarygodne są informacje podane przez Ewę Siemaszko – 133 800 ofiar (L. Kulińska, C. Partacz, *Zbrodnie nacjonalistów ukraińskich na Polakach w latach 1939–1945. Ludobójstwo niepotępione*, Warszawa 2015, s. 118 i n.; G. Hryciuk, *Przemiany narodowościowe i ludnościowe w Galicji Wschodniej i na Wołyniu w latach 1931–1948*, Toruń 2005, s. 271–282).

<sup>2</sup> Wyrażenie „zbrodnia wołyńska” dotyczy zbrodni ludobójstwa na Polakach nie tylko z terenów województwa wołyńskiego (Wołynia), ale również z województw: lwowskiego, stanisławowskiego, tarnopolskiego, części poleskiego, lubelskiego, krakowskiego. Sam termin tłumaczymy też jako „stosowany system i sposób zabijania”.

<sup>3</sup> P. Zając, *Wołyń 1943 – apogeum zagłady* [w:] *Nazwać zbrodnie po imieniu. Ustalenia Komisji Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu w sprawie zbrodni z okresu II wojny światowej*, red. S.A. Karowicz-Bienias, R. Leśkiewicz, A. Pozorski, Warszawa 2021, s. 223.

większość stanowiła ludność rusińska (ukraińska) – 68,4 proc. (1 mln 427 tys. osób), drugą pod względem liczebności grupą narodową byli Polacy – 16,6 proc. (347 tys.), a następnie Żydzi – 10 proc. (205 tys.), Niemcy – 2,3 proc. (47 tys.), Czesi – 1,5 proc. (31 tys.), Rosjanie – 1,1 proc. (23 tys.) oraz Białorusini, Litwini, Karaimi, Cyganie, potomkowie Holendrów i innych osadników z Europy Zachodniej (zwani Olendrami)<sup>4</sup>. Po odzyskaniu przez Polskę niepodległości względny spokój na Wołyniu zapanował dopiero w 1921 r., chociaż jeszcze przez kilka lat niektóre powiaty, zwłaszcza te przylegające do Związku Sowieckiego, były systematycznie najeżdżane w celach terrorystyczno-rabunkowych przez bandy liczące nieraz od kilkudziesięciu do kilkuset osób. Kres tym napadom położyło powstanie w 1924 r. Korpusu Ochrony Pogranicza.

Województwo wołyńskie charakteryzowało się olbrzymim bezrobociem i wysokim poziomem analfabetyzmu (w powiatach północnych nawet 70 proc. mieszkańców). Dotkliwy problem stanowił także brak dróg. Słabo rozwinięta była sieć parafii rzymskokatolickich, szczególnie na terenach Polesia Wołyńskiego, gdzie odległość do kościoła parafialnego sięgała nawet 70 km. Wszechobecna bieda dotyczyła mieszkańców zarówno miast, jak i wsi – bez względu na ich narodowość.

To wszystko tworzyło podatny grunt dla rozwoju ruchów separatystycznych. Już latem 1920 r. powstała tajna Ukraińska Organizacja Wojskowa (Ukrajńska Wijskowa Orhanizacija, UWO), na której czele stanął płk Jewhen Konowalec. Wkrótce z jego rozkazu na terenach wschodnich Rzeczypospolitej doszło do licznych zamachów, sabotaży, podpałów, a także innych akcji terrorystycznych<sup>5</sup>.

W 1929 r. w Wiedniu zawiązała się Organizacja Ukraińskich Nacjonalistów (OUN), która za cel przyjęła utworzenie niezależnego państwa ukraińskiego, jednolitego pod względem narodowościowym. Środkiem do realizacji założeń miało być „całkowite usunięcie wszystkich okupantów z ziem ukraińskich”. Za takich uważano zwłaszcza Polaków i Moskali (żyjących w Ukraińskiej Socjalistycznej Republice Sowieckiej)<sup>6</sup>.

W 1940 r. w wyniku wewnętrznego rozłamu w OUN powstały dwie organizacje, na których czele stanęli Stepan Bandera (OUN-B) oraz płk Andrij Melnyk (OUN-M). Od nazwisk przywódców członków tych grup nazywano odpowiednio banderowcami bądź melnykowcami. Trzecią utworzoną w tym czasie formacją nacjonalistyczną kierował Taras Borowec „Taras Bulba”. Od pseudonimu przywódcy zwolenników tej organizacji nazywano bulbowcami<sup>7</sup>.

W wyniku działalności wymienionych organizacji w czasie II wojny światowej Wołyń stał się terenem największego ludobójstwa w dziejach Rzeczypospolitej. Mimo że zostało ono już dosyć dobrze opisane i udokumentowane przez historyków<sup>8</sup>, to w dalszym ciągu

<sup>4</sup> *Drugi powszechny spis ludności z dn. 9 XII 1931 r. Województwo wołyńskie*, Warszawa 1938; *Mały rocznik statystyczny 1939*, Warszawa 1939.

<sup>5</sup> G. Motyka, *Od rzezi wołyńskiej do akcji „Wisła”*. *Konflikt polsko-ukraiński 1943–1947*, Kraków 2011, s. 15 i n.

<sup>6</sup> W. Poliszczuk, *Integralny nacjonalizm ukraiński jako odmiana faszyzmu*, t. 1: *Zasady ideologiczne nacjonalizmu ukraińskiego. Ukraiński ruch nacjonalistyczny – struktura organizacyjna i założenia programowe*, Toronto 1998, s. 120.

<sup>7</sup> E. Siemaszko, W. Siemaszko, *Ludobójstwo dokonane przez nacjonalistów ukraińskich na ludności polskiej Wołynia 1939–1945*, t. 2, Warszawa 2000, s. 107 i n.; *Przed akcją „Wisła” był Wołyń*, red. W. Filar, wyd. 2, Warszawa 2000, s. 14–34.

<sup>8</sup> Prace m.in. Ewy i Władysława Siemaszków, Władysława Filara, Leona Karłowicza, Wincentego Romanowskiego, Czesława Piotrowskiego, Marii Dębowskiej, Lucyny Kulińskiej, Grzegorza Hryciuka, Grzegorza Motyki, Leona Popka, Michała Fijałki, Haliny Stachyry, Józefa Turowskiego – zob. *Bibliografia*.

wiedza większości Polaków o zbrodni wołyńskiej jest znikoma i budowana głównie na podstawie publicystyki i obiegowych opinii kolportowanych za pomocą nowoczesnych środków przekazu. Do popularyzacji tej problematyki w społeczeństwie polskim w ostatnich latach przyczynił się znacząco film *Wołyń* w reżyserii Wojciecha Smarzowskiego (2016 r.). Dzięki temu bowiem temat pojawił się w obszarze zainteresowań młodego pokolenia, którego wiedza o zbrodni wołyńskiej stale rośnie<sup>9</sup>.

Najnowsze badania nad zakreślonym zagadnieniem, prowadzone w różnych środowiskach naukowych, pokazują, że na Wołyniu Polacy ginęli z rąk nacjonalistów ukraińskich i band komunistycznych już od 1 września 1939 r. W historiografii okres od 1 do 17 września 1939 r. wciąż jest bardzo słabo rozpoznany. Wiadomo jednak, że już wówczas na Wołyniu dochodziło do masowych gwałtów, grabieży i napadów dotyczących głównie uciekinierów z północnej i zachodniej Polski. Palono oraz rabowano dwory, pałace, gajówki, leśniczówki, gospodarstwa osadników wojskowych i cywilnych. Napadano na wycofujących się żołnierzy Wojska Polskiego, policjantów oraz urzędników państwowych, którzy często stawali się ofiarami mordów<sup>10</sup>.

Zapoczątkowana 17 września 1939 r. okupacja sowiecka upłynęła pod znakiem licznych represji skierowanych przede wszystkim przeciwko ludności polskiej Wołynia. Trwały one z różnym natężeniem i w różnej formie do 22 czerwca 1941 r., czyli do wybuchu wojny niemiecko-sowieckiej. Aresztowano w tym czasie, umieszczono w więzieniach bądź zesłano w głąb ZSRS dziesiątki tysięcy polskich działaczy politycznych i społecznych, oficerów rezerwy, księży, ziemian, policjantów, leśniczych i gajowych, osadników wojskowych oraz cywilnych wraz z rodzinami, przemysłowców, kupców, a także uciekinierów z przyłączonego do III Rzeszy Pomorza. Z najnowszych badań wynika, że represje te mogły objąć nawet 50 tys. osób<sup>11</sup>.

Należy podkreślić, że utworzona z wielkim trudem polska siatka konspiracyjna na Wołyniu, skupiona głównie wokół Związku Walki Zbrojnej (ZWZ), wkrótce po zawarciu praktycznie przestała istnieć w wyniku działań NKWD. Masowe aresztowania latem 1940 r. około 2 tys. konspiratorów na czele z dowódcą Okręgu ZWZ płk. Tadeuszem Majewskim spowodowały, iż do końca okupacji sowieckiej Wołyń właściwie był pozbawiony podziemnych struktur konspiracyjnych<sup>12</sup>.

Po napaści Niemiec na ZSRS 22 czerwca 1941 r. NKWD dokonało masakry niemal wszystkich więźniów (w dużej części Polaków) przetrzymywanych w więzieniach w Łucku, Dubnie, Krzemieńcu, Ostrogu, Równem, Kowlu, Sarnach i we Włodzimierzu Wołyńskim. Tylko w Łucku mogło zginąć od 2 tys. do 4,5 tys. więźniów, w Dubnie –

<sup>9</sup> Potwierdzają to dalsze badania przeprowadzane przed kolejnymi rocznicami wołyńskimi.

<sup>10</sup> Szacuje się, że zginęło wówczas 2–3 tys. Polaków (L. Popek, *17 września 1939 r. na Wołyniu w świetle relacji i wspomnień* [w:] *Agresja sowiecka 17 września 1939 roku na Kresach Wschodnich i Lubelszczyźnie*, red. T. Rodziejewicz, Lublin 2011, s. 115–121; R. Pomarańska, *Golgota Polaków na Kresach. Realia i literatura piękna*, Warszawa–Radzymin 2016, s. 72 i n.).

<sup>11</sup> W. Filar, „Burza” na Wołyniu. Z dziejów 27 Wołyńskiej Dywizji Piechoty Armii Krajowej. Studium historyczno-wojskowe, Warszawa 1997, s. 18; R. Pomarańska, *Golgota...*, s. 77–80; W. Romanowski, *ZWZ-AK na Wołyniu 1939–1944*, Lublin 1993, s. 57 i n.; M. Dębowska, *Kościół katolicki na Wołyniu w warunkach okupacji 1939–1945*, Rzeszów 2008, s. 33–54.

<sup>12</sup> M. Fijałka, *27 Wołyńska Dywizja Piechoty AK*, Warszawa 1986, s. 30–35; W. Filar, *Wołyń 1939–1944. Eksterminacja czy walki polsko-ukraińskie*, Toruń 2003, s. 118 i n.

około 500, a w Kowlu – 194<sup>13</sup>. Należy też odnotować, że w bardzo wielu miejscowościach wkraczające na polskie Kresy Wschodnie oddziały niemieckie były witane z entuzjazmem przez ludność ukraińską – budowano bramy powitalne, wywieszano niebiesko-żółte flagi. Początkowo zajęte tereny przeszły bezpośrednio pod administrację niemieckich władz policyjnych, a następnie dawne województwo wołyńskie razem z częścią województw lwowskiego i poleskiego – jako okręg generalny Wołyni i Podole (General Bezirk Wolhynien und Podolien) – włączono do Reichskommissariatu Ukrainy z siedzibą w Równem. Na terenie tego okręgu powołano 13 komisariatów okręgowych, które odpowiadały dawnym powiatom. Obok instytucji niemieckich utworzono zarządy ukraińskie – uprawy, do których zadań należało egzekwowanie kontyngentów, werbowanie robotników do pracy w III Rzeszy, a także budowa i naprawa dróg<sup>14</sup>.

Na całym Wołyniu okupant niemiecki, korzystając z pomocy nacjonalistów ukraińskich z OUN, wprowadził bezwzględny terror. Ponadto Niemcy utworzyli ukraińską policję pomocniczą, do której przyjęto około 5 tys. ochotników. Już na początku okupacji na podstawie list sporządzonych przez OUN hitlerowcy rozstrzelali w Krzemieńcu, Kostopolu i Równem kilkuset przedstawicieli inteligencji polskiej i żydowskiej<sup>15</sup>. Aresztowanych Polaków rozstrzeliwano na terenach więzień oraz w egzekucjach publicznych. Tysiące osadzono w obozach koncentracyjnych. Wkrótce masowe egzekucje, organizowane głównie przez policję ukraińską w służbie niemieckiej i Einsatzkommando, dotknęły Żydów gromadzonych w gettach. Żydów wołyńskich nie wywożono do obozów zagłady, lecz mordowano na miejscu. Do października 1942 r. zamordowano ich blisko 245 tys. (około 95 proc. zamieszkujących Wołyn przed wojną)<sup>16</sup>. W trakcie poszukiwań uciekinierów z gett policja ukraińska zamordowała wiele rodzin polskich za ukrywanie Żydów oraz udzielanie im innej pomocy<sup>17</sup>. Na Wołyniu mordowano także Żydów przywożonych z innych terenów okupowanych przez Niemców (m.in. z Węgier, ze Słowacji).

Po rozbiciu przez Sowietów w 1940 r. polskiej siatki konspiracyjnej ZWZ dopiero w lutym 1942 r. Komendant Główny ZWZ podjął decyzję o jej odbudowaniu. Służyło temu wydzielenie z Obszaru Lwów Okręgu Wołyni i podporządkowanie go bezpośrednio Komendzie Głównej Armii Krajowej. Komendantem Okręgu mianowano ppłk. Kazimierza Bąbińskiego „Lubonia”. Równolegle do działań Komendy Głównej AK na Wołyniu od końca 1941 r. uaktywniło się Stronnictwo Ludowe, które w lipcu 1942 r. utworzyło Wołyńską Okręgową Delegaturę Rządu na czele z Kazimierzem Banachem. Ta sytuacja wkrótce doprowadziła do ostrego konfliktu personalnego między Bąbińskim a Banachem. Ostatecznie AK przejęło kontrolę nad strukturami Batalionów Chłopskich (BCh). W toczonych sporach i kłótniach całkowicie zaniedbano kwestię bezpieczeństwa polskiej ludności cywilnej zamieszkującej Wołyn. W efekcie, gdy oddziały Ukraińskiej Powstańczej Armii (UPA) i OUN rozpoczęły zorganizowane mordy, Polacy byli bezbronni

<sup>13</sup> M. Kuczerepa, W. Wisin, *Wołyn 1939–1941 r.*, Łuck 2005, s. 416–420; S. Abramowicz, *Więzienia NKWD w Dubnie i Łucku w czerwcu 1941 r.* [w:] *Zbrodnica ewakuacja więzień i aresztów NKWD na Kresach Wschodnich II Rzeczypospolitej w czerwcu–lipcu 1941 r.*, red. A. Skrzypek, I. Borowicz, A. Galiński, Warszawa 1997, s. 111–121.

<sup>14</sup> E. Siemaszko, W. Siemaszko, *Ludobójstwo...*, s. 49–50; M. Dębowska, *Kościół...*, s. 54–71; G. Hryciuk, *Przemiany...*, s. 261 i n.

<sup>15</sup> E. Siemaszko, W. Siemaszko, *Ludobójstwo...*, s. 1036 i n.

<sup>16</sup> Szerzej pisze o tym: S. Spector, *Holokaust wołyńskich Żydów*, Jerozolima 1990; G. Hryciuk, *Przemiany...*, s. 264 i n.

<sup>17</sup> Na ten temat zob. *Relacje o pomocy udzielanej Żydom przez Polaków w latach 1939–1945*, t. 5: *Dystrykt Galicja Generalnego Gubernatorstwa i Wołyn*, oprac. S. Piątkowski, Lublin–Warszawa 2021.

i pozostawieni bez żadnej opieki ze strony polskich władz podziemnych zarówno krajowych, jak i londyńskich<sup>18</sup>. Niektórzy badacze uważają nawet, że Wołyń został zdradzony<sup>19</sup>. Do grudnia 1942 r. mordowano pojedyncze osoby i rodziny polskie, a obiektem ataków byli głównie Polacy zatrudnieni w administracji niemieckiej, nauczyciele, księża, leśnicy oraz działacze społeczni.

Do pierwszego zbiorowego mordu na ludności polskiej doszło 9 lutego 1943 r. w kolonii Parośla (gm. Antonówka, pow. Sarny). W tej pierwszej masakrze, popełnionej ze szczególnym okrucieństwem, zginęło od 155 do 170 Polaków, a także 6 Rosjan. Przez wiele lat historycy ukraińscy zaprzeczali, że zbrodnię tę popełniła I sotnia UPA, starali się winę przypisać NKWD. Teza ta została obalona dopiero dzięki badaniom podjętym przez prof. Grzegorza Motykę i dokonanej przez niego edycji dokumentów archiwalnych na temat banderowskich sprawców tego mordu<sup>20</sup>.

Przypadki mordowania Polaków na Wołyniu zaczęły się nasilać wkrótce po tym, jak w połowie marca 1943 r. około 5 tys. policjantów ukraińskich w służbie niemieckiej (z bronią oraz z nabytym wcześniej doświadczeniem mordowania Żydów wołyńskich) uciekło do oddziałów leśnych UPA. Tam wielu z nich objęło funkcje dowódcze oraz zajęło się szkoleniem kadr<sup>21</sup>.

W 1943 r., po masowych deportacjach i aresztowaniach prowadzonych przez NKWD<sup>22</sup> oraz represjach ze strony Niemców (przymusowe wywózki na roboty do Rzeszy, aresztowania, obozy i masowe rozstrzeliwania), Polacy w niektórych powiatach wołyńskich stanowili mniej niż 12 proc. mieszkańców<sup>23</sup>. Byli grupą narodową pozbawioną już warstwy inteligencji, a także działaczy społecznych i wojskowych. Nie tworzyli sytuacji konfliktowych, wręcz przeciwnie – za wszelką cenę starali się ich unikać<sup>24</sup>. Mimo to stali się obiektem zmasowanych ataków. Już w drugiej połowie marca 1943 r. zanotowano kilkadziesiąt napadów, w których zginęło około 1800 Polaków. W następnych miesiącach liczba zamordowanych rosła w zaskakującym tempie, rozszerzał się też teren objęty napadami<sup>25</sup>.

W maju 1943 r. gen. Stefan Rowecki „Grot”, dowódca AK, zanotował: „Na terenie Wołynia ukraińskie organizacje wojskowe, kierowane przez byłych oficerów armii

<sup>18</sup> Okresem najbardziej intensywnych prac organizacyjnych AK na Wołyniu była wiosna oraz lato 1943 r., gdy trwały już rzezie (M. Fijałka, *27 Wołyńska Dywizja...*, s. 36 i n.; W. Filar, *Wołyń...*, s. 120 i n.; W. Romanowski, *ZWZ-AK...*, s. 142; M.A. Koprowski, *Obrońcy Wołynia*, Poznań 2022, s. 85 i n.; J. Turowski, *Pożoga. Walki 27 Wołyńskiej Dywizji AK*, Warszawa 1990, s. 29 i n.).

<sup>19</sup> Zob. P. Zychowicz, *Wołyń zdradzony, czyli jak dowództwo AK porzuciło Polaków na pastwę UPA*, Poznań 2019; M.A. Koprowski, *Obrońcy...*, s. 149–211.

<sup>20</sup> G. Motyka, *Od rzezi...*, s. 88–96.

<sup>21</sup> *Ibidem*, s. 102.

<sup>22</sup> Należy jeszcze uwzględnić trzy pobory (1940 i 1941 r.) młodych Polaków z Wołynia do Armii Czerwonej. Zdecydowana większość z nich już na Wołyń nigdy nie powróciła.

<sup>23</sup> Krzemieniec – 7,7 proc.; Dubno – 9,9 proc.; Luboml – 10,1 proc.; Kowel – 10,7 proc.; Zdołbunów – 11,4 proc. (E. Siemaszko, W. Siemaszko, *Ludobójstwo dokonane przez nacjonalistów ukraińskich na ludności polskiej Wołynia 1939–1945*, t. 1, Warszawa 2000, s. 48).

<sup>24</sup> Wołodmyr Wiatrowycz uważa, iż początkiem konfliktu były wydarzenia, jakie nastąpiły wiosną 1942 r. na Chełmszczyźnie, gdzie „przypadło nasilenie działań antyukraińskich ze strony polskich oddziałów partyzanckich” (W. Wiatrowycz, *Druga wojna polsko-ukraińska 1942–1947*, Warszawa 2013, s. 86 i n.).

<sup>25</sup> 23 IV 1943 r. upowcy dokonali jednego z najbardziej krwawych mordów w Janowej Dolinie, gm. Kostopol, pow. Kostopol, gdzie zginęło 600 Polaków (E. Siemaszko, W. Siemaszko, *Ludobójstwo...*, t. 2, s. 1045; *Przed akcją...*, s. 35–36).

Petlury («Taras Bulba» oraz OUN), zarówno melnykowcy jak i banderowcy, rozpoczęli masowe mordowanie ludności polskiej... Liczba ofiar przekroczyła już dwa tysiące osób<sup>26</sup>. Latem i jesienią 1943 r. terror prowadzony przez OUN-UPA przybrał charakter ludobójstwa<sup>27</sup>. Mordy dokonywane na ludności polskiej, rozpoczęte w powiatach sarneńskim, kostopolskim, rówieńskim i zdołbunowskim, w czerwcu 1943 r. rozszerzyły się na powiaty dubieński i łucki, w lipcu objęły powiaty kowelski, włodzimierski i horochowski, a w sierpniu także powiat lubomelski<sup>28</sup>. Szczególnie krwawy był lipiec 1943 r., gdy bandy UPA, często przy aktywnym wsparciu miejscowej ludności ukraińskiej (niekiedy uczestniczącej w napadach pod przykryciem), zintensyfikowały wystąpienia antypolskie w powiatach kowelskim, włodzimierskim, horochowskim i częściowo łuckim. Kulminacyjnym momentem tych zdarzeń była niedziela 11 lipca 1943 r., gdy o świcie oddziały ukraińskie zaatakowały jednocześnie prawie 100 polskich wsi. Doszło wówczas do niehumanitarnych rzezi i ogromnych zniszczeń. Historycy obliczają, że tego dnia mogło zginąć nawet 8 tys. Polaków – głównie kobiet, dzieci i starców<sup>29</sup>. Ginęli od kul, siekier, wideł, noży i innych narzędzi, nierzadko w kościołach podczas niedzielnych mszy. Wsie były palone, a dobytek grabiono.

Napady na świątynie też nie były przypadkowe, gdyż banderowcom chodziło o zamordowanie jak największej liczby Polaków. W wyniku krwawej niedzieli 11 lipca<sup>30</sup> w kościele w Porycku zginęło około 200 parafian razem z proboszczem ks. Bolesławem Szawłowskim. W kaplicy w Chrynowie z grupą około 150 uczestników liturgii zginął ks. Jan Kotwicki. W podobnych okolicznościach w parafii Zabłócce został zamordowany 74-letni ks. Józef Aleksandrowicz, natomiast w kaplicy w Krymnie zginęło około 40 wiernych. W Kisielinie zginęło 80 parafian<sup>31</sup> – głównie ci, którzy wyszli z kościoła, gdyż wcześniej byli zapewniani przez banderowców, że „Polakom nic się nie stanie”. Natomiast wierni, którzy pozostali z proboszczem ks. Witoldem Kowalskim i Włodzimierzem Dębskim (oba zostali ciężko ranni), odparli atak banderowców cegłami i kaflami z rozebranych pieców. W powiecie lubomelskim w dniach 29–30 sierpnia 1943 r. zamordowano około 2,5 tys. osób<sup>32</sup>. Banderowcy niemal jednocześnie zaatakowali wówczas ponad 30 miejscowości, gdzie mieszkali Polacy, i zabili wszystkich, którzy nie zdążyli się ukryć bądź uciec. Takie wsie i kolonie jak Ostrówki (470 zamordowanych), Wola Ostrowiecka (570), Jankowce (80), Kąty (210), Czmykos (154), Terebejki (10), Sawosze (10), Zamostecze (50 Polaków i Holendrów), Borki (55) przestały istnieć (nie ma ich na współczesnych mapach Ukrainy). Warto przy tym podkreślić, iż powyższe dane oraz szacunkowe wyliczenia

<sup>26</sup> W. Filar, *Eksterminacja ludności polskiej na Wołyniu w drugiej wojnie światowej*, Warszawa 1999, s. 34.

<sup>27</sup> W literaturze określane też jako: „rzezie”, „czerwone noce”, „okrutne mordy”, „wołyńskie zbrodnie”, „czystki etniczne” (P. Zając, *Prześladowania ludności narodowości polskiej na terenie Wołynia w latach 1939–1945 – ocena karno-prawna zdarzeń w oparciu o ustalenia śledztwa OKŚZPNP w Lublinie* [w:] *Zbrodnie przeszłości. Opracowania i materiały prokuratorów IPN*, t. 2: *Ludobójstwo*, Warszawa 2008, s. 34–49).

<sup>28</sup> E. Siemaszko, W. Siemaszko, *Ludobójstwo...*, t. 2, s. 1038 i n.

<sup>29</sup> *Ibidem*, s. 1045; G. Motyka, *Od rzezi...*, s. 137 i n.

<sup>30</sup> W źródłach ukraińskich zdarzenia te określane są jako „akcja na Piotra i Pawła”, według kalendarza juliańskiego (E. Siemaszko, *Przeciw sacrum. Specyficzne okoliczności ludobójczych akcji organizacji ukraińskich nacjonalistów – Ukraińskiej Powstańczej Armii* [w:] *Nie zabijaj. Nacjonalizm i ludobójstwo na Kresach wobec Kościoła, etyki chrześcijańskiej i zasad humanizmu*, red. W. Osadczy, A. Kulczycki, Warszawa–Lublin 2019, s. 157 i n.).

<sup>31</sup> Szczegółowo piszą o tym: M. Dębowska, L. Popek, *Duchowieństwo diecezji łuckiej. Ofiary wojny i represji okupantów 1939–1945*, Lublin 2010, s. 34 i n.

<sup>32</sup> Zob. L. Popek, *Ostrówki. Wołyńskie ludobójstwo*, Warszawa 2011.

z innych powiatów województwa wołyńskiego, przeprowadzone przez Ewę i Władysława Siemaszków czy uwzględnione w Bazie Ofiar Zbrodni Wołyńskiej<sup>33</sup>, znacznie różnią się od danych zawartych w opracowaniach historyków ukraińskich<sup>34</sup>.

Prowadzona w sposób zorganizowany akcja OUN-UPA na Wołyniu miała charakter ludobójstwa – jej celem było wyniszczenie ludności polskiej, a nie jej wypędzenie. Dokładna lista ofiar mordów ukraińskich na Wołyniu nie została i nigdy już nie zostanie ustalona. Brakuje dokumentów, gdyż praktycznie nie sporządzano na bieżąco wykazów pomordowanych<sup>35</sup>. W wielu miejscowościach nikt nie ocalał, nie miał więc kto opisać zbrodni i podać nazwisk ofiar. Ci, którzy mogliby to zrobić, w większości już nie żyją bądź nie są w stanie dać świadectwa (wiek, choroby, trudności w dotarciu do tych osób). Dotychczas udało się udokumentować około 60 tys. polskich ofiar<sup>36</sup>.

Należy też podkreślić, iż mimo zagrożenia dużo Polaków ocalało dzięki pomocy sprawiedliwych Ukraińców. Wielu z nich za okazaną pomoc zapłaciło życiem swoim i rodziny<sup>37</sup>.

Wobec olbrzymiego zagrożenia Polacy musieli opuścić swoje domy, ratować się ucieczką do miast i miasteczek, w których znajdowały się posterunki wojsk węgierskich i niemieckich. Paradoksalnie Polacy zagrożeni przez UPA byli zmuszeni szukać schronienia u Niemców i ich sojuszników, a w latach 1944–1945 nawet u Sowietów. Niemcy wywozili ich na przymusowe roboty w głąb Rzeszy. Niektórzy z ocalonych przedzierali się do Generalnego Gubernatorstwa, głównie do dystryktu lubelskiego, i tam szukali schronienia. Bez odzieży, żywności, pozbawieni domów, dziesiątkowani przez tyfus i głód, z traumą po stracie domu i najbliższych, często okaleczeni fizycznie, latami tułali się po ulicach miast w poszukiwaniu pomocy u dobrych ludzi<sup>38</sup>. Starali się im pomagać przedstawiciele Polskiego Komitetu Pomocy czy Rady Głównej Opiekuńczej (RGO). Na otoczenie tych Polaków pełną opieką nie pozwalały władze niemieckie. Brakowało także funduszy. Niemniej dziesiątki tysięcy uciekinierów otrzymały pomoc żywnościową i rzeczową (odzież, opał), a nawet zapomogi pieniężne. Chorzy i ranni byli kierowani do szpitali. Dzieci, które utraciły rodziców bądź zagubiły się podczas ucieczek, kierowano do tworzonych specjalnie dla nich sierocińców<sup>39</sup>.

<sup>33</sup> Baza Ofiar Zbrodni Wołyńskiej (BOZW) powstała w 2019 r. z inicjatywy pracowników pionu archiwalnego IPN z Gdańska, Lublina i Warszawy przy wsparciu merytorycznym dr. Leona Popka. Cieszy się olbrzymim zainteresowaniem, a w każdym miesiącu odwiedza ją od kilkuset tysięcy do 1,5 mln osób (<https://zbrodniawolynska.pl/zwl/form/247>, Baza-Ofiar-zbrodni-wozynskiej.html).

<sup>34</sup> Zob. O. Kaliszczuk, *Ukraińsko-polskie protystojannia na Wołyni ta w Hałyczyni y roky druhoji switowoji wojny*, Lwów 2013, s. 477–509; I. Olchowskyj, *Krywawa Wołyn*, t. 1–2, Kyjów 2008–2011.

<sup>35</sup> Z wyjątkiem nielicznych placówek Rady Głównej Opiekuńczej i niektórych proboszczów parafii rzymsko-katolickich.

<sup>36</sup> E. Siemaszko, W. Siemaszko, *Ludobójstwo...*, t. 2, s. 1056–1057.

<sup>37</sup> Zob. *Kresowa księga sprawiedliwych 1939–1945. O Ukraińcach ratujących Polaków poddanych eksterminacji przez OUN-UPA*, oprac. R. Niedzielko, Warszawa 2007; L. Karłowicz, *Ludobójcy i ludzie*, Lublin 2000.

<sup>38</sup> To kolejny bardzo ważny i wciąż nieopracowany temat dla polskich historyków, socjologów, psychologów.

<sup>39</sup> Piszą o tym: K. Piskala, L. Popek, T. Potkaj, *Kres. Wołyn. Historie dzieci ocalonych z pogromu*, Warszawa 2016; L. Kulińska, *Dzieje Komitetu Ziem Wschodnich na tle losów ludności polskich Kresów w latach 1943–1947*, t. 1–2, Kraków 2001–2002; *Antypolska akcja nacjonalistów ukraińskich w Małopolsce Wschodniej w świetle dokumentów Rady Głównej Opiekuńczej 1943–1944*, oprac. L. Kulińska, A. Roliński, Kraków 2003; J. Kłapeć, *Rada Główna Opiekuńcza w dystrykcie lubelskim w latach 1940–1944*, Lublin 2011, s. 205 i n.; J. Kielboń, *Migracje ludności w dystrykcie lubelskim w latach 1939–1944*, Lublin 1995, s. 74–85.

Tylko nieliczni próbowali tworzyć samoobrony. Najślynniejsze z nich powstały w miejscowościach: Przebraże (schroniło się tu około 20–25 tys. Polaków), Huta Stepańska (około 10 tys.), Zasmyki, Bielin, Dederkały oraz Ostróg. Takich ośrodków powstało blisko 150. Z powodu braku broni, amunicji i kadry dowódczej przetrwało niespełna 10<sup>40</sup>. Lepsze warunki do zorganizowania skutecznej obrony istniały w miejscowościach, gdzie były murowane budynki, szkoły, kościoły, klasztory oraz schrony ziemne. W niektórych wypadkach Polacy bronili się jak w średniowieczu, odpierając ataki cegłami, kaflami (plebania w Kisielinie), atakując widłami i siekierami (obrońcy Przebraża i Huty Stepańskiej). W wyniku podejmowanych przez polskie podziemie na Wołyniu akcji odwetowych zginęło około 2–3 tys. Ukraińców<sup>41</sup>. Część historyków ukraińskich i regionalistów stara się wykazać, że w powiecie kowelskim czy łuckim zginęło więcej Ukraińców niż Polaków, a ogólne straty są prawie porównywalne<sup>42</sup>.

Tragiczne wydarzenia 1943 r. na Wołyniu miały znaczący wpływ na rozwój polskiego ruchu partyzanckiego, w tym na powstanie 27. Wołyńskiej Dywizji Piechoty Armii Krajowej – największej jednostki partyzanckiej w okresie okupacji. Formacja ta, utworzona w ramach akcji „Burza” (styczeń–luty 1944 r.), w okresie największego rozwoju liczyła około 7 tys. żołnierzy<sup>43</sup>. Początkowo (do połowy marca 1944 r.) walczyła z UPA i wojskami niemieckimi w obronie ocalałej ludności polskiej, a następnie, współdziałając z jednostkami Armii Czerwonej, prowadziła walki frontowe przeciwko jednostkom niemieckim i węgierskim. Dla zaprzysiężonych młodych partyzantów wywodzących się spośród mieszkańców Wołynia był to wybór tragiczny. Wypełnienie rozkazu dowództwa AK o przejściu do Bielina czy Zasmyk wiązało się z pozostawieniem w rodzinnej wsi bliskich, skazanych na pewną śmierć z rąk UPA.

Należy też zauważyć, że 2–3 tys. Polaków (głównie na Polesiu Wołyńskim) walczyło w szeregach partyzantki sowieckiej (m.in. w oddziałach „Jeszcze Polska nie zginęła” czy im. Wandy Wasilewskiej) nie dlatego, że czuli się oni komunistami – w okolicy po prostu nie było oddziałów AK czy BCh. W obawie przed UPA właśnie w partyzantce komunistycznej szukali schronienia i pomocy dla swoich rodzin. Wielu z nich za chęć ratowania zagrożonych rodaków zapłaciło życiem w okolicznościach do dziś nieznanymi<sup>44</sup>. W tym kontekście analizowany jest niekiedy problem współdziałania AK bądź odrzucenia współpracy z oddziałami partyzantki sowieckiej<sup>45</sup>.

<sup>40</sup> Zob. A. Peretiatkowicz, *Polska samoobrona w okolicach Łucka*, Katowice 1995; *idem*, *Wołyńska samoobrona w dorzeczu Horynia*, Katowice 1997; G. Motyka, *Ukraińska partyzantka 1942–1960. Działalność Organizacji Ukraińskich Nacjonalistów i Ukraińskiej Powstańczej Armii*, Warszawa 2006, s. 347–352.

<sup>41</sup> Zob. G. Hryciuk, *Przemiany...*, s. 238–242, 266–271; G. Motyka, *Od rzezi...*, s. 151–165; E. Siemaszko, W. Siemaszko, *Ludobójstwo...*, t. 2, s. 1069–1074.

<sup>42</sup> O. Kaliszczuk, *Ukraińsko-polskie protyjożannia...*, s. 477–509; I. Olchowśkyj, *Krywawa Wołyn...*, t. 1, s. 238–240, t. 2, s. 332–334.

<sup>43</sup> Piszą o tym: J. Turowski, *Pożoga...*; W. Romanowski, *ZWZ-AK...*; M. Fijałka, *27 Wołyńska Dywizja...*; W. Filar, „Burza”...; H. Stachyra, *27 Wołyńska Dywizja Piechoty Armii Krajowej. Żołnierze i kadra dowódcza i ich losy*, Lublin 2003; L. Karłowicz, *Za dywizję wołyńską*, Lublin 1993; C. Piotrowski, *Wojskowe i historyczne tradycje 27 Wołyńskiej Dywizji Piechoty Armii Krajowej*, Warszawa 1993.

<sup>44</sup> Dotyczy to m.in. Hieronima Konwerskiego – pierwszego dowódcy samoobrony w Hucie Stepańskiej oraz Wasyla Sydora „Szelesta” (W. Filar, „Burza”..., s. 59 i n.).

<sup>45</sup> Historia por. Jana Rerutki „Drzazgi”, który został zdradziecko zamordowany przez oddział NKWD Nikołaja Prokopiuka, czy kpt. Władysława Kochańskiego „Bomby”, „Wujka” – podstępnie aresztowanego razem ze sztabem przez gen. Michaiła Naumowa (M. Koprowski, *Obrońcy...*, s. 257–273).

W 1944 r. terror OUN-UPA przeniósł się z Wołynia do województw południowych. W województwie lwowskim zginęło około 25 tys. Polaków, w stanisławowskim – około 18 tys., w tarnopolskim – około 28 tys., w lubelskim – 3 tys. Razem na Kresach Południowo-Wschodnich II RP w latach 1939–1947 z rąk OUN-UPA śmierć poniosło, według danych szacunkowych, od 120 do 134 tys. Polaków. Wśród nich było blisko 160 księży rzymskokatolickich i osób zakonnych (kapłanów, braci i siostr zakonnych), z czego w województwie lubelskim zamordowano 12 duchownych, w lwowskim – 23, poleskim – 5, stanisławowskim – 31, tarnopolskim – 44, wołyńskim – 20, a w pozostałych – 26<sup>46</sup>. Straty osobowe Kościoła greckokatolickiego wyniosły 28 duchownych, Kościoła prawosławnego – około 20 (tylko na Wołyniu)<sup>47</sup>. W samej diecezji łuckiej (województwo wołyńskie) zostało spalonych, zdewastowanych i zniszczonych przez nacjonalistów ukraińskich 68 kościołów parafialnych, 8 kaplic rektoralnych, 32 kaplice filialne oraz 1 klasztor (razem 109 obiektów sakralnych). Spośród 166 parafii diecezji łuckiej przestało istnieć około 65 proc., w tym zostały zniszczone niemal wszystkie parafie wiejskie (kościół, kaplice, plebanie)<sup>48</sup>.

W wyniku terroru UPA oraz działań Niemców i Sowietów spośród około 370 tys. Polaków mieszkających w 1939 r. na Wołyniu w 1946 r. zostało niespełna 2,5 tys. Natomiast z około 2,5 tys. miejscowości, w których przed II wojną światową mieszkali Polacy, niemal 1,5 tys. (wsi, kolonii, futorów, przysiółków) przestało istnieć – zostało całkowicie spalonych lub zniszczonych<sup>49</sup>. Mordów dokonano w około 2100 miejscowościach, a zginęło w nich około 60 tys. Polaków, co stanowi niemal połowę wszystkich ofiar mordów dokonanych przez nacjonalistów ukraińskich. Ofiarami ludobójstwa ze strony Ukraińców stali się także mieszkańcy województw: poleskiego, lwowskiego, tarnopolskiego, stanisławowskiego, a w obecnych granicach Polski części ówczesnych województw: lubelskiego, rzeszowskiego i krakowskiego. Łącznie antypolskie czystki etniczne przeprowadzono w około 4300 miejscowościach<sup>50</sup>.

Odkrywanie prawdy o tych wydarzeniach wciąż wymaga poszukiwania i wydawania źródeł historycznych, które mogą rzucić światło na wiele wydarzeń i faktów kryjących się w mrokach nieodległej przeszłości. Edycja nieznanych dotąd zbiorów dokumentów i relacji staje się dzisiaj jednym z zasadniczych zadań realizowanych przez Instytut Pamięci Narodowej. Dzięki temu współcześni badacze otrzymują wciąż nowy materiał służący pogłębieniu dotychczasowych analiz, a często nawet skłaniający do przewartościowania wielu wcześniejszych sądów. Tylko rozwijanie badań opartych na solidnych podstawach źródłowych może przyczynić się do rozwoju opartego na prawdzie historycznej dyskursu

<sup>46</sup> J. Marecki, *Misterium iniquitatis. Osoby duchowne i zakonne obrządku łacińskiego zamordowane przez ukraińskich nacjonalistów w latach 1939–1945*, Kraków 2020, s. 27 i n.

<sup>47</sup> Według najnowszych badań: E. Siemaszko, *Straty ludności polskiej na Wołyniu w wyniku ludobójczych akcji OUN-UPA (1942–1944) ustalenia aktualne*; J. Marecki, *Losy duchowieństwa rzymskokatolickiego w trakcie konfliktu polsko-ukraińskiego – wyniki badań*; I. Hałagida, *Losy duchowieństwa greckokatolickiego i prawosławnego w trakcie konfliktu polsko-ukraińskiego – wyniki badań* (referaty wygłoszone na międzynarodowej konferencji naukowej: „II wojna światowa w stosunkach polsko-ukraińskich. Stan badań, perspektywy badawcze”, Warszawa 5–6 VII 2018 r.).

<sup>48</sup> L. Popek, *Świątynie Wołynia*, Lublin 1997, s. 203; E. Siemaszko, *Przeciw sacrum...*, s. 160; zob. *Polacy i Kościół rzymskokatolicki na Wołyniu w latach 1918–1997*, oprac. L. Popek, Lublin 1997; M. Dębowska, *Wołyń 1943. Dezorganizacja i zagłada parafii katolickich. W 80. rocznicę męczeństwa Polaków*, Kraków 2023, s. 221 i n.

<sup>49</sup> Zob. E. Siemaszko, W. Siemaszko, *Ludobójstwo...*, t. 2, s. 1056–1083.

<sup>50</sup> Zob. przyp. 47. Według najnowszych badań: E. Siemaszko, *Straty...*

polityczno-społeczny na temat rzezi wołyńskiej (w tym problemu odpowiedzialności moralnej za jej przebieg i skutki oraz potrzeby godnego upamiętnienia ofiar), wolnego od ideologii oraz nieuprawnionych interpretacji.

W budowaniu takiej bazy źródłowej wprost bezcenne okazują się dokumenty RGO, zwłaszcza istniejącego w jej ramach KZW. Bez wątpienia do najwartościowszych źródeł tego rodzaju należy zaliczyć listy ofiar, zeznania i relacje naocznych świadków spisane przez działaczy tego Komitetu.

Dokumenty zbrodni wołyńskiej, stanowiące przedmiot niniejszej edycji, pochodzą ze zbioru przechowanego przez Urszulę Szumską. Zostały one wytworzone w ramach działalności prowadzonej we Lwowie przez wspomniany KZW. Wiele lat zbiór ten znajdował się w ukryciu, a badaczom znany był zaledwie jego niewielki fragment w postaci zdeponowanego w Bibliotece Ossolineum we Wrocławiu maszynopisu stanowiącego odpis z relacji rękopiśmiennych<sup>51</sup>.

Urszula Szumska urodziła się 21 lutego 1907 r. w Stanisławowie jako córka Ludwika i Wincentyny z d. Mazepa, zamieszkających w Tustanowicach. Była jednym z siedmiorga dzieci. Jej ojciec pracował przy budowie szybów naftowych w okolicach Borysławia. Po ukończeniu szkoły powszechnej w Borysławiu Urszula uczęszczała do Gimnazjum Realnego Sióstr Nazaretanek w Stryju, gdzie 30 maja 1925 r. uzyskała świadectwo dojrzałości. Rok wcześniej przeżyła pierwszą wielką tragedię rodzinną – śmierć ojca. Sytuacja zmusiła ją do udzielania korepetycji, by w ten sposób zasilić budżet licznej rodziny. Po uzyskaniu matury przeniosła się wraz z matką i rodzeństwem do Lwowa, gdzie rozpoczęła studia na Wydziale Historyczno-Filozoficznym Uniwersytetu Jana Kazimierza. Na uczelni zetknęła się z wieloma wybitnymi profesorami, m.in. Franciszkiem Bujakiem, Janem Ptaśnikiem oraz Kazimierzem Twardowskim. Największy wpływ wywarł na nią niewątpliwie Stanisław Lempicki – promotor jej pracy magisterskiej. Ukończone w marcu 1930 r. studia tylko ją utwierdziły w przekonaniu, że jej powołaniem jest praca w szkole.

Kilka miesięcy później, 1 września 1930 r., została nauczycielem kontraktowym języka polskiego i łaciny w gimnazjum w Łańcucie. Po dwóch latach, w roku szkolnym 1932/1933, została przeniesiona na stanowisko nauczyciela języka polskiego i ćwiczeń cielesnych w Państwowym Gimnazjum Koedukacyjnym im. Stefana Czarnieckiego w Nisku, skąd po roku skierowano ją do Państwowego Gimnazjum Męskiego im. Hetmana Jana Tarnowskiego w Tarnobrzegu, gdzie uczyła języka polskiego i historii<sup>52</sup>. Jej uczennice tak wspominały po latach swoją nauczycielkę: „D[okto]r Szumska uczyła języka polskiego, historii i zagadnień życia współczesnego. Była niezmiernie uzdolnionym pedagogiem, ale również bardzo wymagającym. Jej wykłady z historii, wygłaszane wspaniałą polszczyzną, były rewelacją w tamtych latach. Troskę o piękną polszczyznę

<sup>51</sup> BZNO, Rkps 16274/II, Archiwum Rady Głównej Opiekuńczej m. Lwowa. Materiały dotyczące akcji nacjonalistów ukraińskich na Wołyniu i w Małopolsce Wschodniej w latach 1943–1944. Część 2, k. 3–20 (mps zapisany obustronnie; pierwotna numeracja w zakresie s. 1–36 została zastąpiona paginacją archiwalną wg kart). Tak samo jak w edytowanej *Księdze A* brakuje w nim poz. 431–484. Ponadto kopie 12 relacji pochodzących ze zbioru stanowiącego przedmiot niniejszej edycji (czyli *Księgi A*) włączono do zbioru maszynopisów z relacjami z *Księgi Z*, zatytułowanego *Protokoły księgi zielonej* (BZNO, Rkps 16273/II, Archiwum Rady Głównej Opiekuńczej m. Lwowa. Materiały dotyczące akcji nacjonalistów ukraińskich na Wołyniu i w Małopolsce Wschodniej w latach 1943–1944. Część 1, mps, s. 228–230). Są to poz.: 1544–1545 (s. 226), 1546 (s. 230), 1588 (s. 221), 1589 (s. 226), 1591–1592 (s. 228), 1604 (s. 226), 1605 (s. 228), 1606 (s. 230), 1619–1620 (s. 226–227).

<sup>52</sup> Archiwum Liceum Ogólnokształcącego w Tarnobrzegu, Wykaz stanu służby nr ew. 1833.

wpajała uczniom z żelazną konsekwencją podczas wszystkich swoich lekcji”<sup>53</sup>. Szumska była także harcerką, członkinią miejscowego Koła Przyjaciół Harcerstwa. Opiekowała się także gimnazjalną II Żeńską Drużyną Harcerską im. Emilii Plater. W 1935 r. z drużyną wzięła udział w ogólnopolskim zlocie harcerzy w Spale. Chętnie uczestniczyła w obozach i wycieczkach, była „dobrym duchem” i wsparciem dla podopiecznych. „Wiele zdjęć z tamtego okresu uwieczniło profesorkę Szumską wraz z młodzieżą na wycieczkach i biwakach, z harcerkami i harcerzami – pięknie uśmiechniętą. Przychodziła na wycieczki – tak jak my ubrana w szary harcerski mundur i miała dużo wyrozumiałości dla nieudolnie gotujących zupę na własnoręcznie zbudowanej kuchni polowej”<sup>54</sup>. W maju 1934 r. zdała na lwowskim uniwersytecie egzamin pedagogiczny, co umożliwiło jej otrzymanie stałego etatu w tarnobrzesckiej szkole. Pracę w niej dzieliła z działalnością i badaniami naukowymi. Skutkiem tego w 1936 r. doktoryzowała się na Uniwersytecie Jana Kazimierza we Lwowie na podstawie pracy *Anglia a Polska w epoce humanizmu i reformacji. Związki kulturalne*, napisanej pod kierunkiem wspomnianego prof. Lempickiego.

W 1939 r. prawie sześćoletni pobyt Szumskiej w Tarnobrzegu dobiegł końca. Był to najdłuższy okres jej pracy w przedwojennej szkole. Pozostawiła młodzież, dla której była autorytetem i wzorem do naśladowania. Wiele z tych osób, w tym kilkunastu partyzantów słynnego oddziału „Jędrusie”, celująco zdało w czasie wojny egzamin z patriotyzmu wpajanego im przez ukochaną nauczycielkę historii<sup>55</sup>.

15 lipca 1939 r. Szumska została skierowana do pracy w XI Państwowym Gimnazjum Męskim im. Jana i Jędrzeja Śniadeckich we Lwowie, mieszczącego się przy ulicy Szymonowiczów. Jednocześnie została mianowana adiunktem na Uniwersytecie Jana Kazimierza. W planach miała także wyjazd naukowy na stypendium do Wielkiej Brytanii, by kontynuować badania zainicjowane dysertacją doktorską. Zamiary te zniweczył wybuch wojny. Gdy Lwów – na mocy paktu Ribbentrop–Mołotow – znalazł się w rękach sowieckich, w nowej okupacyjnej rzeczywistości Szumska dalej uczyła w XI Gimnazjum, które wkrótce zostało przekształcone w dziesięciolatkę. 15 sierpnia 1940 r. została przeniesiona do szkoły nr 72. Od początku sowieckiej okupacji miasta uczestniczyła w akcji pomocy rodzinom deportowanym w głąb ZSRS, organizowała dla nich odzież i żywność. Równocześnie zaangażowała się w działalność konspiracyjną – wstąpiła w szeregi ZWZ. Po zajęciu Lwowa przez wojska niemieckie, korzystając z wcześniejszych doświadczeń konspiracyjnych, prowadziła od lipca 1941 r. tajne komplety oraz działała w dwóch tolerowanych przez Niemców organizacjach pomocowych: RGO oraz Polskim Czerwonym Krzyżu (PCK). W maju 1943 r. została aresztowana w swoim mieszkaniu (razem z matką i kilkorgiem uczniów) przez policję ukraińską, która 25 maja przekazała ją w ręce Gestapo. Osadzono ją w więzieniu przy ul. Łackiego. Dzięki staraniom przyjaciół po kilku tygodniach została zwolniona. Po wyjściu na wolność nie zaniechała działalności konspiracyjnej w tajnym nauczaniu oraz udzielania pomocy potrzebującym w ramach RGO – Polskiego Komitetu Opiekuńczego Lwów-Miasto<sup>56</sup>, powstałego na bazie kuchni ludowych funkcjonujących przy parafiach od lata 1941 r. 1 września 1941 r. za zgodą

<sup>53</sup> I. Flis, W. Zielińska, *Przed i po II wojnie światowej...* [w:] *Szkola w rysie historycznym i wspomnieniach*, oprac. J. Trojanowski, Tarnobrzeg 1987, s. 99.

<sup>54</sup> *Ibidem*.

<sup>55</sup> T. Zych, *Szumska Urszula* [w:] *idem, Tarnobrzescki słownik biograficzny*, t. 1, Tarnobrzeg 1998, s. 103.

<sup>56</sup> *Szumska Urszula* [w:] *Polski słownik biograficzny*, t. 49/3, z. 202, Warszawa–Kraków 2014, s. 375.

władz niemieckich uformował się Polski Komitet Pomocy (PKP), który miał prowadzić działalność podobną do RGO, choć w trochę szerszym wymiarze, zarządzając m.in. pośrednictwem pracy. W grudniu 1941 r. PKP został przekształcony w Polski Komitet Opiekuńczy, który miał nie tylko pomagać potrzebującym i najuboższym, ale również reprezentować społeczeństwo polskie przed władzami niemieckimi<sup>57</sup>.

W lipcu<sup>58</sup> 1943 r. Szumska podjęła działalność w KZW we Lwowie – weszła w skład jego zarządu wołyńskiego (Komitet Ziemski dla Wołynia), kierowanego przez Stanisława Nowotyńskiego „Lasotę”<sup>59</sup>. Komitet powstał w 1943 r. w Warszawie przy Stronnictwie Narodowym z inicjatywy działaczy wywodzących się ze środowisk kresowych. Zadaniem tej organizacji było zajmowanie się kwestiami wschodnimi, a szczególnie prowadzenie akcji dokumentacyjnej, czyli zbieranie materiałów dotyczących ziem wschodnich II Rzeczypospolitej. Jak pisała autorka monografii Komitetu: „Stanowił on samodzielny organ Zarządu Głównego Stronnictwa Narodowego. Należy jednak zaznaczyć, że skupiał w swym gronie także ludzi reprezentujących inne niż narodowe poglądy polityczne, a nawet należących do innych ugrupowań”<sup>60</sup>. Na czele KZW stał Komitet Główny kierujący komitetami ziemskimi, te zaś nadzorowały prace komitetów terenowych. Do podstawowych zadań Komitetu należało podejmowanie inicjatyw służących budowaniu świadomości o znaczeniu, roli i sytuacji Kresów w społeczeństwie polskim. Dlatego zajmowano się inwentaryzacją znajdujących się na Kresach dóbr kultury, a także gromadzono materiały na temat ludobójstwa na ludności polskiej dokonanego przez nacjonalistów ukraińskich. Zadaniem KZW była również opieka nad wypędzonymi z województw wschodnich. Komitet był zorganizowany w dwóch oddziałach – lwowskim i krakowskim.

Pod pseudonimem „Żmuda” Szumska uczestniczyła w akcji pomocy dla ludności polskiej dotkniętej prześladowaniami ze strony Ukraińców<sup>61</sup>. Jednym z podejmowanych działań było finansowanie organizacji podziemnych skupionych w Polskim Państwie Podziemnym za pośrednictwem tolerowanych przez Niemców instytucji, głównie PCK i RGO<sup>62</sup>. Urszuli Szumskiej powierzono zarządzanie tymi skromnymi w stosunku do ogromnych potrzeb funduszami. Nie było to łatwe, wymagało bowiem precyzyjnego ich podziału. Trzeba było także chronić te fundusze przed Niemcami, stale kontrolującymi wydatki RGO. „Tym większa zasługa dr Szumskiej i jej personelu, który prowadził tę akcję z narażeniem życia i zdrowia”<sup>63</sup>. Szumska przypląciła to chorobą serca. Ewidencjonowała także napady oraz zbrodnie na ludności polskiej dokonywane przez Ukraińców na Polesiu, Podolu i Wołyniu. Zbierała i spisywała relacje uciekinierów z tamtych terenów, a następnie na ich podstawie sporządzała listy ofiar.

Warto w tym miejscu dodać, że od lipca 1943 do kwietnia 1944 r. tylko przez akcję ewakuacyjną organizowaną we Lwowie przez RGO przeszło około 50 tys. uchodźców wołyńskich. W samym Lwowie zatrzymało się na stałe blisko 3 tys. rodzin, a drugie

<sup>57</sup> G. Hryciuk, *Polacy we Lwowie 1939–1944. Życie codzienne*, Warszawa 2000, s. 225–226.

<sup>58</sup> Według pisma PUBP w Bytomiu do WUBP w Katowicach z 19 IV 1947 r. Szumska wstąpiła do organizacji w grudniu 1943 r. (AIPN Ka, 02/1614, Raport specjalny w związku z ujawniającymi się, 19 IV 1947 r., s. 18).

<sup>59</sup> L. Kulińska, *Dzieje...*, t. 1, Kraków 2002, s. 34.

<sup>60</sup> *Ibidem*, s. 17.

<sup>61</sup> AIPN Ka, 02/1614, Raport specjalny w związku z ujawniającymi się, 19 IV 1947 r., s. 18.

<sup>62</sup> L. Kulińska, *Dzieje...*, t. 2, s. 9.

<sup>63</sup> *Ibidem*, s. 35.

tylę znalazło się w różnych miejscowościach Małopolski Wschodniej. Ich sytuacja była często dramatyczna. Zostali objęci opieką KZW i otrzymywali jednorazową zapomogę oraz na jakiś czas możliwość pobytu w schronisku. Niestety, szybko okazało się, że osób wymagających pomocy zaczęło gwałtownie przybywać. Byli to tym razem uchodźcy ze wschodnich powiatów małopolskich, których należało rozlokować w polskich miejscowościach położonych na zachód od Lwowa. Tam próbowano znaleźć im pracę bądź za pośrednictwem delegatur Polskiego Komitetu Opiekuńczego oraz PCK zapewnić stałe zapomogi pieniężne w wysokości zabezpieczającej minimum egzystencji rodzinom pozbawionym częściowej lub całkowitej możliwości zarobkowania, zwłaszcza osobom chorym. Niezmiernie ważne było objęcie opieką sierot i zabezpieczenie ich wychowania w ochronkach, a ponadto roztoczenie opieki religijnej nad młodzieżą w wieku szkolnym, włączenie jej do kółek oświatowych w miejscach rozlokowania i opłacenie edukacji.

Urszula Szumska razem ze współpracownikami z RGO służyła uciekinierom pomocą także w poszukiwaniu bliskich. Dlatego notowano dane o uchodźcach, ich rodzinach (w tym zagubionych krewnych), planowanych miejscach czasowego pobytu czy zamiarach na przyszłość. Szczególną grupą odbiorców tej pomocy byli uchodźcy kierowani do Niemiec, często niezdolni do pracy, chorzy lub z małymi dziećmi, bądź już znajdujący się na przymusowych robotach – nierzadko żyli oni w skrajnej nędzy. Wielu z nich pisało listy do lwowskiej RGO z prośbą o pomoc, a wszystkie z nich przechodziły przez ręce Szumskiej<sup>64</sup>. Jak zauważyła autorka monografii o KZW: „Cała ta mozolna praca powodowała, że jedynie nieliczni nieszczęśnicy opuszczali urząd bez wiedzy o losach swej rodziny, znajomych, sąsiadów”<sup>65</sup>. Rejestrowano też szczegóły dotyczące pomordowanych. Zgromadzona dokumentacja, korespondencja oraz materiały RGO stanowią istotne źródło wiedzy o polskich Kresach Wschodnich<sup>66</sup>.

Po ponownym zajęciu Lwowa przez Sowieców w lipcu 1944 r. Szumska przez kilka miesięcy pracowała jako pielęgniarka w przychodni przeciwgruźliczej przy ul. Lindego 7. Budynek ten był jednocześnie punktem kontaktowym i meliną dla żołnierzy AK. 14 lutego 1945 r. Szumska została aresztowana przez NKWD i osadzona w więzieniu na Brygidkach<sup>67</sup>. Poddawano ją długotrwałym przesłuchaniom i więziono w bardzo ciężkich warunkach (jej cела była zalana wodą oraz fekaliami). Wspomnienia stamtąd stałe wracały pod koniec jej życia<sup>68</sup>. 29 marca 1945 r. została zwolniona, jednak nie otrzymała żadnych dokumentów. To groziło ponownym aresztowaniem. Ukrywała się więc przez kilka tygodni u znajomych, po czym w maju tegoż roku wraz z rodziną wyjechała ze Lwowa jednym z pierwszych transportów wysiedleńczych, zabierając ze sobą materiały dotyczące zbrodni ukraińskich, protokoły matur tajnego nauczania oraz inne dokumenty. Z całego swojego dobytku wzięła jedynie kilka książek i obrazów. Zamieszkała na krótko w Krakowie, skąd udała się do Bytomia, gdzie otrzymała posadę nauczyciela w Państwowym Gimnazjum i Liceum Żeńskim im. L. Radziejewskiej. Uczyła ponadto w miejscowym

<sup>64</sup> *Ibidem*, s. 158.

<sup>65</sup> *Ibidem*, s. 114.

<sup>66</sup> L. Kulińska, *Wypędzenie Polaków ze wschodnich województw Rzeczypospolitej. Zapomniana i niepotępiona zbrodnia na polskim narodzie dokonana podczas II wojny światowej* [w:] *Kresy, należyła pamięć – nie zemsta. Materiały z konferencji zorganizowanej 8 lipca 2017 roku*, red. K. Bąkała, W. Listowski, T. Skoczek, Warszawa 2017, s. 61–62.

<sup>67</sup> *Szumska Urszula...*

<sup>68</sup> Relacja ustna Małgorzaty Kaganiec z 20 VIII 2022 r.

technikum i w liceum wieczorowym w Chorzowie. W Bytomiu zamieszkała ze swoją siostrą i z siostrzenicą w kamienicy przy ul. Piekarskiej. To właśnie w tym mieszkaniu od 1945 r. mieściła się konspiracyjna komórka organizacyjna Okręgu Południowego KZW oraz archiwum dokumentujące polskość ziem wschodnich niepodległej Rzeczypospolitej. Zaraz po przyjeździe do Bytomia Szumska ponownie wstąpiła do tej organizacji za namową dobrze znanego jej z czasów lwowskich Stanisława Nowotyńskiego. Oprócz niej terenową komórkę KZW tworzyli dr Marian Gubrynowicz i Konrad Sura „Jasiński”<sup>69</sup>. Działalność w Komitecie, polegającą głównie na pomocy, w tym udzielaniu zapomóg finansowych rodzinom kresowiaków znajdujących się w potrzebie, prowadziła do czasu jego rozwiązania w 1947 r.

W 1945 r. KZW przeniósł centralę do Krakowa i skupił się na akcji organizacyjnej wśród Polaków pochodzących z Kresów. Od tego czasu Komitet był podzielony na dwa okręgi: północno-wschodni (zwany też wileńskim) z siedzibą w Toruniu, który skupiał ludzi mieszkających poprzednio na północ od Brześcia, oraz lwowski z siedzibą w Zabrze, gromadzący ludność z Kresów położonych na południe od Brześcia. Został on później przemianowany na okręg południowy KZW. Jego prezesem (sekretarzem generalnym) był Stanisław Nowotyński „Lasota”, a po nim Leon Mrzygłodzki „Niwa”. Komitet wydawał „Biuletyn Kresowy” i tworzył własną sieć organizacyjną. Nowotyński podjął starania o legalizację organizacji w województwie śląskim pod nazwą Samopomoc Repatriantów, która później przyjęła nazwę Spójnia. Miała ona współpracować z Państwowym Urzędem Repatriacyjnym i pomagać przesiedleńcom w adaptacji do nowych warunków. Komitet podjął na ten temat rozmowy z wicewojewodą Arką Bożkiem, który jednak w sprawie ewentualnej współpracy zajął stanowisko negatywne<sup>70</sup>.

Jako osoba podejrzana o wrogość wobec nowego systemu Urszula Szumska była inwigilowana przez Urząd Bezpieczeństwa Publicznego i wielokrotnie przesłuchiwana. W jednym z meldunków bezpieki czytamy: „Do Bytomia przyjechała w maju 1945 r. i nawiązała kontakt, ponownie w grudniu 1945 r., z Nowotyńskim Stanisławem, który obecnie zamieszkuje w Bytomiu przy ul. Katowickiej nr 29, i utrzymywała kontakt do września 1946 r. Obecnie pracuje w Państwowym Gimnazjum Żeńskim w Bytomiu”<sup>71</sup>.

Podczas rewizji przeprowadzonej w kwietniu 1947 r. zabrano Szumskiej jeden z zeszytów zawierających wykaz Polaków zamordowanych przez Ukraińców na Wołyniu w latach 1942–1943<sup>72</sup>. Po ogłoszeniu amnestii z 1947 r. Szumska zdecydowała się na ujawnienie swojej działalności. W oświadczeniu z kwietnia 1947 r. napisała, że w czasie okupacji należała do Koła Ziem Wschodnich oraz że w zakresie jej obowiązków było sprawowanie opieki nad materiałami zawierającymi relacje o mordach ukraińskich. Oznajmiła także, iż nie należała do żadnych stronnictw politycznych<sup>73</sup>. Cały czas znajdowała się jednak pod obserwacją bezpieki. Szef UBP w Bytomiu w specjalnej opinii wywiadowczej in-

<sup>69</sup> L. Kulińska, *Dzieje...*, t. 2, s. 43.

<sup>70</sup> *Ibidem*, s. 42.

<sup>71</sup> AIPN Ka, 02/1614, Sprawa operacyjna dot. Szumska Urszula, imię ojca: Ludwik, ur. 21 II 1907 r. Kontrola operacyjna członka organizacji o nazwie Komitet Ziem Wschodnich, działającej w latach 1943–1945 we Lwowie, a następnie w latach 1945–1947 w Bytomiu, który ujawnił się przed Komisją Likwidacyjną PUBP w Bytomiu w 1947 r.

<sup>72</sup> *Szumska Urszula...*

<sup>73</sup> AIPN Ka, 02/1614, Oświadczenie Urszuli Szumskiej złożone przed Komisją Ujawnieniową PUBP w Bytomiu, 19 IV 1947 r., s. 11–15.

L. p. 605/47/WSO.



## OŚWIADCZENIE

Ja niżej podpisany

1. Nazwisko, imię i imię ojca *Szumska Urszula córka Leokadia*

2. Korzystałem z nazwisk *nie korzystała*

3. Urodziłem się *21 IV 1907 r. w Stanisławowie*  
podaj miejsce i datę

4. Posiadam wykształcenie *uniwersytet.*

5. Posiadam zawód *nauczycielka*

6. Posiadam rodzinę złożoną z *ojca matki Wierosława*  
wpisać nazwiska

7. Mieszkam *Bytom ul. Piekarska Nr 61 m 5*  
dołączyć adres

8. Udaję się na stały pobyt *Bytom ul. Piekarska Nr 61*  
dołączyć adres lub adresowany

9. Pracuję *Państwowe Gimnazjum Żenobia*  
wpisać nazwę placówki i w jakim charakterze

10. Zarejestrowany w R. K. U. *nie*  
gdzie, miesiąc do stałego miejsca

miejsce stałego

11. Należę do partii (stronnictwa) *nie*  
jaki i gdzie

12. Należałem do nielegalnej organizacji *Kółko Ziem Włodzimierz*  
wpisać nazwę, jakiej, organizacja

członek, obywatel, placówka

13. Pełniłem funkcję *opiekę nad matkami morderców ukraińskich.*  
wpisać jakie funkcje

14. Używałem pseudonimów *"Zmowa"*  
wpisać jakie

15. Posiadałem broń, radioaparat nadawczy i t. p. *nie posiada*  
wpisać rodzaj

wpisać, miesiąc

Oświadczenie amnestyjne Urszuli Szumskiej złożone 19 IV 1947 r. w Powiatowym Urzędzie Bezpieczeństwa Publicznego w Bytomiu (AIPN)

16. O mojej działalności podaje co następuje

Wstąpiłam w grudniu 1943 r. do K.Z.H. zostalam uwieziona  
wie Nowotpuskiego Stanislaw, ktory obecnie rown w Rytonie  
i peimilam funkcje akcja, pomocy dla ludnosci polskiej przed  
ukraiincami i wyteperaciam pod pseudonimem "Zmuda".  
Na terenie dwora kontaktowalam sie do lipca lub sierpnia  
1944 r. Do Rytonia przyjechalam w maju 1945 r. i nawiązalam  
kontakt w grudniu 1945 r. z Nowotpuskiem. Stanislawem i utrzymaj  
kontakt do porownia 1946 r.

Z

19  
~~2/10~~

~~3/18~~

Oświadczam, że dobrowolnie zaniechałem swej dotychczasowej przestępnej działalności.

Jednocześnie składam

*mi Jorda*

legnowski do życia obywatela, apasit redimowany,

ni legnowski do życia obywatela, apasit redimowany,

i oświadczam, że więcej przedmiotów zakazanych a wymienionych w art. 2 § 1 pkt. 2 Ustawy z dnia 22 lutego 1947 r. o amnestii nie posiadam. Znana mi jest treść art. 19 wspomnianej wyżej Ustawy, który brzmi: W wypadku, gdy osoba, która skorzystała z amnestii stosownie do przepisów art. 2 w ciągu 2 lat od dnia wejścia w życie niniejszej Ustawy, popełni nowe przestępstwo tego samego rodzaju, co przewidziane w wyżej wymienionych przepisach - Sąd wymierzając karę za nowe przestępstwo nie może orzec kary niższej od podwójnego najniższego ustawowego wymiaru kary przewidzianego za dane przestępstwo, nie przekraczając jednak ustawowej granicy danego rodzaju kary.

*Byłam*

, dnia 19 kwietnia 1947 r.

*Opuszczone*  
podpis

15

- 4 -

Niniejsze oświadczenie złożone zostało dnia 19. IV 1947 r.  
 przed Komisją w Gor. Urzędzie Bezpieczeństwa  
 Publicznego w Bytomiu

Przedstawiciel Urzędu Bezpieczeństwa  
 Publicznego  
*[Red signature]*  
 podpis

Otrzymałem Zaświadczenie Nr. 39733  
*[Signature]*  
 podpis

Przedstawiciel Rady Narodowej  
*[Signature]*  
 podpis

| Wymagane jest udzielenie pomocy<br>(wymienić jako) | Udzielono pomocy<br>(wymienić jako) |
|----------------------------------------------------|-------------------------------------|
|                                                    |                                     |

Ostatnia strona oświadczenia amnestyjnego Urszuli Szumskiej

formował: „Po przeprowadzonym wywiadzie ustalono, że Szumska Urszula [...] przed wojną mieszkała we Lwowie, gdzie pracowała w szkolnictwie wyższym, a działalność tę kontynuowała także podczas okupacji niemieckiej. W roku 1945 przybyła do Bytomia objęła pracę w Państwowym Liceum Żeńskim przy ulicy Piekarskiej w charakterze profesora, gdzie pracuje do obecnej chwili. Wymieniona podczas okupacji wstąpiła do KZW i po wyzwoleniu nie ujawniła się. W roku 1947 wyżej wymieniona ujawniła się. Obecnie Szumska Urszula nie należy do żadnej partii politycznej, należy natomiast do ZNP. Politycznie się nie udziela, do obecnego ustroju jest obiektywnie ustosunkowana”<sup>74</sup>.

Natomiast w piśmie do Departamentu III w Warszawie katowicki UBP informował: „W odpowiedzi na pismo z dnia 26 sierpnia 1950 roku komunikujemy, że rozpracowanie sprawy dot[yczającej] Urszuli Szumskiej z Bytomia ogranicza się wyłącznie do rozpracowania po linii Wydziału II. Natomiast, jeśli chodzi o sprawę pod kryptonimem »Krety«, której figuranci należeli do organizacji KZW, w sprawie tej był na kontakcie ag[ent] »Reński« i »Lwówianka«, którzy starali się nas zdezorientować, przez co współpraca z nimi została przerwana i obecnie w sprawie tej agentury nie posiadamy”<sup>75</sup>.

Inwigilacja Urszuli Szumskiej przez bytomską bezpiekę trwała do 1955 r. W 1948 r. Szumska rozpoczęła pracę na Wyższym Kursie Nauczycielskim oraz kursie wstępnym Akademii Lekarskiej w Bytomiu. W 1951 r. została przeniesiona do I Państwowego Gimnazjum i Liceum Męskiego im. Jana Smolenia. Przez kilka lat była także członkiem bytomskiego Koła PTTK i działała w Bytomskim Klubie Literackim. W latach 1960–1962 pracowała jako instruktor Ośrodka Metodycznego w Bytomiu dla nauczycieli historii. W 1961 r. została adiunktem w Instytucie Historii w Wyższej Szkole Pedagogicznej w Opolu. W trudnych czasach, szczególnie w aspekcie nauczania prawdziwej historii, wykazywała się niezależnością. Jeden z jej studentów, późniejszy rektor Uniwersytetu Opolskiego prof. Stanisław Nicieja, tak ją wspominał: „D[okto]r Szumska zawsze krzewiła kult faktów, we wspaniałej formie wykładu uczyła nas dumy z własnej historii. Nie ulegała koniunkturalnym naciskom ideologicznym. Nie tylko my, studenci, czuliśmy przed nią respekt. Nas, jej uczniów, jest dziś na Śląsku kilkuset. Myślę, że wszyscy nosimy w sobie jej przesłanie, że znajomość prawdziwej historii naszego narodu jest obowiązkiem obywatelskim”<sup>76</sup>. Szumska była także członkiem Opolskiego Towarzystwa Przyjaciół Nauk, pełniła przez pewien czas funkcję jego sekretarza. Opracowała dwie książki: *Anglia a Polska w epoce humanizmu i reformacji. Związki kulturalne* (Lwów 1938) oraz *Materiały pomocnicze do nauki historii Śląska* (Katowice 1960). Była również współautorką, z prof. Henrykiem Borkiem, opracowania *Nazwiska mieszkańców Bytomia od końca XVI wieku do roku 1740. Studium nazewnicze i społeczno-narodowościowe* (Warszawa–Wrocław 1976). Publikowała także w „Zeszytach Naukowych Wyższej Szkoły Pedagogicznej w Opolu”. W 1976 r. przeszła na emeryturę. Zmarła 27 stycznia 1994 r. i spoczęła na cmentarzu Mater Dolorosa w Bytomiu<sup>77</sup>.

<sup>74</sup> AIPN Ka, 02/1614, Opinia wywiadowcza dotycząca Szumskiej Urszuli, 16 VIII 1948 r., s. 19.

<sup>75</sup> AIPN Ka, 02/1614, Pismo WUBP w Katowicach do Ministerstwa Bezpieczeństwa Publicznego, Departamentu III, Wydziału IV w Warszawie, 22 IX 1950 r., s. 50.

<sup>76</sup> S. Nicieja, *Mędzy Stanisławowem a Opolem. Urszula Szumska (1907–1994)*, „Indeks. Pismo Uniwersytetu Opolskiego” 2003, nr 3, s. 61–63.

<sup>77</sup> *Nekrolog Urszuli Szumskiej*, „Tygodnik Powszechny” 1994, nr 10.

Niewątpliwie najważniejszym dokonaniem w życiu Urszuli Szumskiej była praca dokumentacyjna na rzecz zachowania pamięci o sytuacji Polaków na Kresach Wschodnich podczas okupacji, ze szczególnym uwzględnieniem relacji z rzezi wołyńskiej. Szumska z ramienia KZW zbierała i spisywała te zeznania. Dokonała także rzeczy nie mniej ważnej – przechowywała to swoiste archiwum, często z narażeniem życia. Przewiozła je wraz z niewielkim dobytkiem do Bytomia, gdzie przezornie dokonała podziału dokumentów. Część zostawiła w swoim mieszkaniu, a część przeniosła do znajomej i ukryła w piwnicy pod stertą węgla. Niestety, podczas jednej z rewizji w mieszkaniu Szumskiej w kwietniu 1947 r. bezpieka znalazła i zabrała jeden z zeszytów, na szczęście reszta pozostała w kryjówce. W 1958 r., po odwilży popaździernikowej, Szumska zdecydowała się przekazać większość przechowywanych dokumentów wołyńskich do Biblioteki Ossolineum we Wrocławiu<sup>78</sup>. Poza nią nikt wtedy nie wiedział, że jest to tylko część archiwum wołyńskiego. Ta najważniejsza, z trzema zeszytami zawierającymi spisane relacje świadków, odnalazła się w połowie 2021 r. w Tarnobrzegu. Podczas rozbioru starego domu stojącego przy ul. Jasińskiego nowy właściciel Andrzej Przybyś znalazł na strychu pakunek owinięty w stare gazety z początku lat pięćdziesiątych XX w. W środku znajdowały się trzy grube zeszyty wypełnione relacjami i notatkami, a ponadto plik pojedynczych dokumentów spisanych na maszynie i odręcznie. O swoim odkryciu powiadomił dyrektora Muzeum – Zamku Tarnowskich w Tarnobrzegu dr. hab. Tadeusza Zycha, który po ich obejrzeniu zorientował się, iż dokonano odkrycia o ogromnej wadze historycznej. Dyrektor Zych zdołał także nakłonić znalazcę, by przekazał te dokumenty do tarnobrzegskiego muzeum. Dalszy, bardziej szczegółowy ogląd pozwolił na pierwsze ich usystematyzowanie i stwierdzenie, że największą wartość mają wspomniane trzy zeszyty zawierające relacje świadków rzezi wołyńskiej wraz z ich własnoręcznymi podpisami.

To niezwykle znalezisko zrodziło pytanie o to, jak dokumenty te znalazły się w Tarnobrzegu. Pierwszą wskazówką było nazwisko Urszuli Szumskiej, które widniało na jednej z kart. Znając jej przedwojenne związki z Tarnobrzegiem, można było się domyślać, że to ona schowała najważniejszą część archiwum. Dom, w którym je znaleziono, przed wojną należał najpierw do bardzo zasłużonej dla Tarnobrzega rodziny Jagoszewskich, a po małżeństwie Marii Jagoszewskiej z Bolesławem Zyburą stał się domem rodzinnym nowożeńców. Kolejne pokolenie Zyburów było jego współwłaścicielem do 1992 r., kiedy to drewniany dom wraz z budynkami gospodarczymi został sprzedany rodzinie Przybyśiów<sup>79</sup>. Najstarszy z synów Bolesława i Marii Zyburów, również Bolesław, był przed wojną nauczycielem i dyrektorem szkoły w Dębie, a w czasie okupacji niemieckiej prowadził nasłuch radiowy i współpracował z Władysławem Jasińskim przy wydawaniu i kolportowaniu pisma „Odwet”. Zapłacił za to najwyższą cenę – został aresztowany przez Gestapo oraz wywieziony do KL Auschwitz, gdzie poniósł śmierć. Jeden z jego synów, także Bo-

<sup>78</sup> Wśród przekazanych w depozyt materiałów znajdują się m.in.: Archiwum Rady Głównej Opiekuńczej m. Lwowa. Materiały dotyczące akcji nacjonalistów ukraińskich na Wołyniu i w Małopolsce Wschodniej 1943–1944, w tym maszynopisy z fragmentami kopii z trzech ksiąg: A, Z (zielonej) i B (brunatnej) zawierającymi wykazy osób pomordowanych oraz zeznania (relacje) świadków, ponadto księgi rejestracyjne uchodźców z Wołynia i Małopolski Wschodniej za lata 1943–1944, Karty opiekuńcze uchodźców, Karty osób poszukiwanych przez PCK, materiały Komitetu Opiekuńczego we Lwowie, a także sprawozdania miesięczne z działalności. Część tych materiałów została opublikowana przez Lucynę Kulińską w pracy *Dzieje...*, t. 1–2.

<sup>79</sup> Relacja Adama Zybury z 12 VIII 2022 r.

lesław, mieszkał wraz z matką w drewnianym domu przy ówczesnej ul. Ogrodowej 26, która dziś nosi nazwę Jasińskiego. Tenże Bolesław, przedwojenny uczeń Szumskiej oraz kolega szkolny jej brata Zdzisława (uczęszczali do tej samej klasy), w czasie okupacji był żołnierzem AK Obwodu Tarnobrzeg, członkiem oddziału partyzanckiego por. Kazimierza Bogacza „Bławata”. Po wkroczeniu na te tereny wojsk sowieckich w sierpniu 1944 r. w obawie przed aresztowaniem wyjechał w 1945 r. do Gliwic, gdzie najpierw pracował przy budowie infrastruktury dla tworzonej tam Politechniki Śląskiej, a następnie podjął na niej studia<sup>80</sup>. Zapewne w tym czasie doszło do kontaktów między nim a Urszulą Szumską. Według relacji jej siostrzenicy Zybura podczas jednej z wizyt wziął ze sobą większość archiwum wołyńskiego i wywiózł je do Tarnobrzega<sup>81</sup>. Tam ukrył je na strychu rodzinnego domu, przekonany, że będzie bardziej bezpieczne niż w obserwowanej przez bezpiekę bytomskiej kamienicy. Nie wiemy dziś, dlaczego po przełomie 1989 r. Szumska nie starała się odszukać bezcennego archiwum, które w stanie nienaruszonym dotrwało do naszych czasów. Jedno jest jednak pewne: jego odnalezienie ma podwójną wartość. Po pierwsze, jest to niezwykle dokument dramatycznych wydarzeń, jakie rozegrały się na polskich Kresach w czasie okupacji sowieckiej i niemieckiej, w tym przede wszystkim rzezi wołyńskiej. Po drugie, historia tego archiwum to także opowieść o niezwykle poświęceniu tych, którzy z narażeniem zdrowia i życia starali się nie tylko dokumentować te wydarzenia, ale również zachować ich opis. Ukazane po latach, są nie tylko powrotem do świadomości zbiorowej – z imienia i nazwiska – „kresowych męczenników”, lecz także hołdem złożonym strażnikom ich pamięci.

## Nota edytorska

Przedmiotem edycji źródłowej zawartej w niniejszym tomie jest *Księga A* (zeszyt 1) z archiwum Szumskiej, zawierająca relacje od nr. 1 do nr. 1620. Rękopis został sporządzony w zeszycie o formacie 30 × 21 cm, zawierającym 200 stron paginowanych, zapisanych obustronnie niebieskim, czarnym i zielonym atramentem. Zeszyt zawiera gotową liniaturę poziomą (32 linie w kolorze niebieskofioletowym i jedną grubą linię w kolorze różowym u góry strony) oraz pionową (9 wyraźnie widocznych linii w kolorze różowym i kilkanaście mniej widocznych w kolorze niebieskofioletowym) tworzącą swego rodzaju tabelę z rubrykami o różnej szerokości. Najszerza jest kolumna czwarta, w której najczęściej wpisywano dane ofiar oraz czasami okoliczności ich śmierci. Osoby spisujące relacje świadków nie zawsze (mimo pierwotnego zamiaru) wpisywały zeznania w taki sposób, żeby mieściły się one w jednej rubryce, czasem tekst przechodzi na kolejne rubryki (zob. skany stron 2, 15, 85 *Księgi A*). Z tego powodu w edytowanym zbiorze dokumentów szerokość rubryk na poszczególnych stronach nie jest jednakowa i wynika z objętości zeznania oraz podpisu świadka.

W zeszycie brakuje ostatnich kart, pierwotnie mogły znajdować się na nich pozycje 1621–1628). Do pozycji 1497 (s. 140) dane mają charakter tabelaryczny. Wpisy w tej części księgi nie zachowują porządku chronologicznego i obejmują wydarzenia od marca

<sup>80</sup> Archiwum rodzinne Adama Zybura, Życiorys Bolesława Zybura.

<sup>81</sup> Relacja ustna Małgorzaty Kaganiec, Bytom, 20 VIII 2022 r.

do grudnia 1943 r. W tabeli pierwsza kolumna została przeznaczona na kolejny numer porządkowy ofiary lub grupy ofiar, druga służy do wpisywania wieku zamordowanych, trzecia – do podawania liczby ofiar opisanych w danym zeznaniu, w czwartej wpisywano nazwiska i imiona zamordowanych oraz ewentualnie informacje o stopniu pokrewieństwa w rodzinach, w piątej najczęściej opisywano miejsce dokonania mordu i jego okoliczności, zwłaszcza datę (niekiedy nazwiska sprawców), natomiast szósta kolumna służy do notowania danych o świadkach i zbierania ich własnoręcznych podpisów. Dane umieszczane na kolejnych stronach zmieniają jednak swoją formę i mają styl coraz bardziej narracyjny, a wpisywane do *Księgi A* informacje na dalszych kartach stopniowo tracą pierwotny, dość uporządkowany charakter tabelaryczny (zob. obok skan strony 1 *Księgi A*). Nakreślony powyżej porządek wprowadzania danych najdłużej zachowano jedynie dla trzech pierwszych kolumn. W pierwszej części księgi szczególnie dokładnie wypełniana jest kolumna trzecia zawierająca dane liczbowe o ofiarach. Dane te są sumowane na końcu każdej strony, a wynik (suma ofiar na stronie) dodawany do aktualnej sumy całościowej i przenoszony na następną stronę. Działania te wykonywane są innym narzędziem pisarskim (kredką, ołówkiem lub innym piórem) niż to, którym zostały wpisane dane tekstowe, co sugeruje, że był to proces odrębny, realizowany dopiero po zebraniu większej liczby danych. Postępując w ten sposób, twórcy źródła do strony 25 zliczyli 2127 ofiar. Od następnej strony zaniechano czynności sumowania, jednak nadal przy poszczególnych pozycjach (nie wszystkich) wpisywano liczbę ofiar. Realizując pierwotny zamiar autorów źródła, edytorzy dokonali ten proces (przynajmniej w zakresie danych tabelarycznych) i zsumowali liczby wyszczególnione w trzeciej kolumnie zestawienia oraz zweryfikowali obliczenia w obrębie całej *Księgi A*. Mają jednak świadomość, że część ofiar nie została ujęta przez twórców źródła w kolumnie 3. (np. pozycje 756–758, 760, 762). Wyniki cząstkowe podawane są w nawiasie kwadratowym w ostatnim wierszu tabeli na końcu każdej strony źródła. W ten sposób uzyskano sumę 12 837 w większości imiennych ofiar rzezi wołyńskiej. Wynik ten podano łącznie z pozycją 1497, czyli na końcu 141. strony źródłowej, lecz jest on znacznie wyższy.

Trzeba jednak zaznaczyć, że nie jest to kompletna liczba ofiar odnotowanych w edytowanej księdze. Jak wskazano powyżej, zsumowaniu poddano jedynie pozycje 1–1497 wyszczególnione w trzeciej kolumnie zestawienia. W wielu miejscach z nieustalonych przyczyn pracownicy KZW nie uznali za słuszne (potrzebne) wypełnić wskazaną rubrykę w trzeciej kolumnie danymi liczbowymi wynikającymi z opisów zawartych w czwartej kolumnie. Dlatego podaną wyżej liczbę ofiar – 12 837 – należałoby uzupełnić o kolejne dane, jakie można otrzymać po skrupulatnym zliczeniu osób zamordowanych w wyniku zbrodni wołyńskiej wymienionych we wszystkich pozycjach. Edytorzy źródła proces zliczania ofiar zakończyli na pozycji 1497.

Od pozycji 1498 (s. 141 źródła) kolejne relacje zostały spisane w blokach tekstowych poświęconych zdarzeniom w poszczególnych miejscowościach, a liczba ofiar nie jest już graficznie wyszczególniana i sumowana. W tej części *Księgi A* relacje świadków datowane są od 2 stycznia 1944 r. (pozycja 1514) do 29 stycznia 1944 r. (pozycja 1615).

Wartość dokumentacyjna edytowanego źródła polega też na tym, że często uwzględnia ono informacje na temat pochodzenia poszczególnych wpisów, zeznań czy relacji. Ten swoisty system uwiarygodniania dokonanych w *Księdze A* wpisów obejmuje personalia świadków (wpisywane przez spisującego zeznania), własnoręczne podpisy świadków (czytelne i nieczytelne), a także wstawiane przez osoby niepiśmienne znaki +. Ponadto

| Zabici |                      |        |                  |        |
|--------|----------------------|--------|------------------|--------|
| nr     | imię                 | zabici | przebieg choroby | zabici |
| 1      | Matygoria Franciszek |        | przebieg choroby |        |
| 2      | Anna                 |        |                  |        |
| 3      | deńsko               |        |                  |        |
| 4      | ofata                |        |                  |        |
| 5      | Janina               |        |                  |        |
| 6      | Anna                 |        |                  |        |
| 7      | Anna                 |        |                  |        |
| 8      | "                    |        |                  |        |
| 9      | "                    |        |                  |        |
| 10     | Anna                 |        |                  |        |
| 11     | deńsko               |        |                  |        |
| 12     | "                    |        |                  |        |
| 13     | Anna                 |        |                  |        |
| 14     | "                    |        |                  |        |
| 15     | "                    |        |                  |        |
| 16     | Anna                 |        |                  |        |
| 17     | Anna                 |        |                  |        |
| 18     | Anna                 |        |                  |        |
| 19     | Anna                 |        |                  |        |
| 20     | Anna                 |        |                  |        |
| 21     | Anna                 |        |                  |        |
| 22     | Anna                 |        |                  |        |
| 23     | Anna                 |        |                  |        |
| 24     | Anna                 |        |                  |        |
| 25     | Anna                 |        |                  |        |
| 26     | Anna                 |        |                  |        |
| 27     | Anna                 |        |                  |        |
| 28     | Anna                 |        |                  |        |
| 29     | Anna                 |        |                  |        |
| 30     | Anna                 |        |                  |        |
| 43 mit |                      |        |                  |        |

Strona 1 Księgi A (zeszyt 1) z archiwum Urszuli Szumskiej (Muzeum – Zamek Tarnowskich w Tarnobrzegu)

| lata | 1913       |     |                                                                                                                                                  |          |
|------|------------|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| 31   |            | 6   | Myślice - cała rodzinna                                                                                                                          | Iskora   |
| 32   |            | 3   | Krowczyńska, Tadeusz, Stanisław, Aleksander                                                                                                      | Iskora   |
| 33   |            | 4   | Jaworski Stanisław, Helena, Eugeniusz, Eugenia                                                                                                   | Iskora   |
| 34   |            | 4   | Białoszyński Józef, Zofia, Józef, Franciszek                                                                                                     | "        |
| 35   |            | 3   | Pelicki Stanisław, Franciszka, Półci zamordowani<br>i popaleni; Białoszyński Krowczyński                                                         | "        |
| 36   |            | 1   | Kałkowski Józef - leśniczy                                                                                                                       | Sadownia |
| 37   | 60         | 1   | Pomorski Wojciech                                                                                                                                | Iskora   |
| 38   | 64         | 1   | Pomorski Józef                                                                                                                                   | Iskora   |
| 39   | 40         | 1   | Breński Leon                                                                                                                                     | "        |
| 40   | 50         | 6   | Skrypczak Wojciech, Józef, Maria, synowie, Józef, Janina,<br>marian pomordowani dnia 11 IV 1941 r. na niemieckim śladzie<br>zawieszono ich ciała | "        |
| 41   | 58, 59, 60 | 2   | Bielicka Franciszka, Maria, Jan - pomordowani<br>niemieckim śladzie                                                                              | "        |
| 42   | 61, 62     | 3   | Dziuba Józef i Wiktor                                                                                                                            | "        |
| 43   | 63         | 1   | Szymonowa Wiktor                                                                                                                                 | "        |
| 44   |            | 5   | Proch, Emil, Hanna, Regina, Mieczysław i Mikołaj i mian.                                                                                         | "        |
| 45   |            | 1   | Wojaszyński p. m. z domu z <u>Iskora</u>                                                                                                         | "        |
| 46   | 29         | 1   | Bernat - synka hr. Łaskiego zamor. z <u>Iskora</u>                                                                                               | "        |
| 47   |            | 1   | Polman Józef - Wronki z lasów hr. Łaskiego                                                                                                       | "        |
| 48   |            | 1   | Ryś Edward zamordowany z <u>Iskora</u>                                                                                                           | "        |
| 49   |            | 1   | Wojaszyński Mieczysław zamordowany z <u>Iskora</u>                                                                                               | "        |
| 50   |            | 1   | Wójcik Maksymilian z <u>Iskora</u>                                                                                                               | "        |
| 51   |            | 1   | Łyżka Marian - fotograf z <u>Iskora</u>                                                                                                          | "        |
| 52   |            | 2   | Białoszyński i żona                                                                                                                              | "        |
| 53   |            | 2   | Targowski - mgi i żona                                                                                                                           | "        |
| 54   |            | 3   | Ziemkiewicz i żona i dzieci                                                                                                                      | "        |
| 55   |            | 2   | Marmuszek matka i syn                                                                                                                            | "        |
| 56   |            | 1   | Masłowski - pracownik z <u>Iskora</u>                                                                                                            | "        |
| 57   |            | 1   | Jarochowski                                                                                                                                      | "        |
| 58   |            | 1   | Augustyn robotnik z <u>Iskora</u>                                                                                                                | "        |
|      |            | 69  |                                                                                                                                                  |          |
|      |            | 103 |                                                                                                                                                  |          |

Strona 2 Księgi A (zeszyt 1) z archiwum Urszuli Szumskiej (Muzeum - Zamek Tarnowskich w Tarnobrzegu)



Kosiec

3. Lejdel Roman - ojciec szesnastopięcioletniego zastalony w lipcu 1943 r.  
właściciel rodziny zginął w tym czasie  
matka Romana  
siostra " Helena Lejdel

Siostra

4. Włodek Stach chłopca por. Zdobychów  
5. Lejdel Roman - ojciec szesnastopięcioletniego zastalony w lipcu 1943 r. - wyszedł na  
pole konie konicajny na grunt Ukrainca - przysłał  
dwóch zabrali go do lasu i jemu stamtąd nie wrócił  
6. Lejdel Roman - ojciec szesnastopięcioletniego zastalony w lipcu 1943 r. - wyszedł na  
pole konie konicajny na grunt Ukrainca - przysłał  
dwóch zabrali go do lasu i jemu stamtąd nie wrócił  
7. Lejdel Roman - ojciec szesnastopięcioletniego zastalony w lipcu 1943 r. - wyszedł na  
pole konie konicajny na grunt Ukrainca - przysłał  
dwóch zabrali go do lasu i jemu stamtąd nie wrócił  
8. Lejdel Roman - ojciec szesnastopięcioletniego zastalony w lipcu 1943 r. - wyszedł na  
pole konie konicajny na grunt Ukrainca - przysłał  
dwóch zabrali go do lasu i jemu stamtąd nie wrócił  
9. Lejdel Roman - ojciec szesnastopięcioletniego zastalony w lipcu 1943 r. - wyszedł na  
pole konie konicajny na grunt Ukrainca - przysłał  
dwóch zabrali go do lasu i jemu stamtąd nie wrócił  
10. Lejdel Roman - ojciec szesnastopięcioletniego zastalony w lipcu 1943 r. - wyszedł na  
pole konie konicajny na grunt Ukrainca - przysłał  
dwóch zabrali go do lasu i jemu stamtąd nie wrócił

twórcy źródła opisywali poszczególne zeznania informacjami: „z gazety”, „z kartki naderwanej”, „na podstawie aktów przysyłanych przez...”, „na podstawie relacji ustnych”. W aspekcie skali, czyli liczby uwierzytelnień poszczególnych zeznań, edytowane źródło można uznać za absolutnie bezprecedensowe w całej znanej spuściźnie archiwalnej rejestrującej działalność KZW czy nawet RGO. Księgi przechowane przez Urszulę Szumską były podstawą do sporządzenia innych rejestrów ofiar zbrodni wołyńskiej. Jeden z takich wykazów, w formie maszynopisu zgodnego z edytowanym źródłem w zakresie pozycji 1–809, znalazł się w zbiorze materiałów przekazanych, jak już wspomniano, przez Szumską do zbiorów Biblioteki Ossolineum we Wrocławiu. W 2002 r. został on opublikowany przez Lucynę Kulińską<sup>82</sup>.

Maszynopis z Ossolineum, będący niedokładną kopią *Księgi A*, nie uwzględnia interpolacji, często o charakterze korektorskim, zapisanych granatowym atramentem. Można zatem wnioskować, że powstał jeszcze w czasie prowadzenia zeszytu. W konsekwencji nie uwzględniono w nim m.in. występujących w *Księdze A* odnośników interpolowanych do pierwotnego tekstu z oznaczeniem „v.n.”, czyli *vide* numer. Jak udało się ustalić, odsyłają one do zachowanego w zbiorach Ossolineum dokumentu Dane dotyczące wsi Gurów, pow. Włodzimierz<sup>83</sup>. Ponadto brakuje na przykład bardzo istotnej adnotacji: „żyje” w odniesieniu do domniemanej śmierci Czesława Szczęńniewskiego (pozycja 708) czy korekty zapisu nazwiska Altracka poprawionego na Utracka (pozycje 140–143).

Dzięki niniejszej edycji zarówno przywołany wykaz, jak i inne materiały ze zbiorów Ossolineum mogą stać się przedmiotem szczegółowych studiów źródłoznawczych. W wyniku udostępnienia badaczom archiwaliów tarnobrzeskich powstanie całkowicie nowe i przy tym szerokie pole badawcze umożliwiające wykonywanie nowych analiz także w zakresie innych źródeł dotyczących zbrodni wołyńskiej. Szczególnie znaczące dla rozwoju badań nad tym zagadnieniem mogą się okazać prace w zakresie porównania danych z edytowanej księgi tarnobrzeskiej z wydanymi w formie fototypicznej imiennymi wykazami Polaków zamordowanych przez nacjonalistów ukraińskich w latach

<sup>82</sup> L. Kulińska, *Dzieje...*, t. 2, s. 351–383. Przy publikacji tego źródła nie podjęto jednak próby weryfikacji błędów literowych i niedokładności występujących w maszynopisie z Ossolineum, powtórzone więc błędne zapisy wielu nazwisk, np. Ważniak zamiast Waśnik (poz. 16), Krawczy – Krawczyk (poz. 32), Szydel – Sznydel (poz. 61), Panińska – Ponińska (poz. 78), Pialek – Piątek (poz. 102), Koczorowska – Kaczorowska (poz. 173), Bernadzik – Berdadzik (poz. 233), Mondaluk – Mendaluk (poz. 340), Tomaczewski – Tomaszewski (poz. 344), Ciemieński – Cimiński (poz. 568), Pasłuch – Pastuch (poz. 636a). To samo dotyczy niektórych miejscowości, np. Janki zamiast Jamki (poz. 31), Bederesz – Budereż (poz. 257), Pieczechwasty – Pieczechwosty (poz. 282), Demanka – Demenka (poz. 316), Jaświnki – Jaźwinki (poz. 324), Kopowaki – Kupowalce (poz. 355), Białoczurka – Białozórka (poz. 402), Małuice – Małużce (poz. 413), Cyrynówka – Cecyniówka (poz. 487), Jasiewiczze – Janiewiczze (poz. 717), Witorówka – Witosówka (poz. 734), Dydyrkały – Dederkały (poz. 799). Ponadto niewłaściwie interpretując poprawkę wykonaną w maszynopisie, czterokrotnie powtórzono błędny zapis Zulówka zamiast Lułówka (poz. 1–4), nawet powtórzono istniejące w maszynopisie określenie „Buldomów” (w poz. 362 niewątpliwie chodzi o bulbowców). Przy przepisywaniu dokumentu nie zdołano się ustrzec dodatkowych pomyłek, np. pozostawiono niewypełnioną poz. 36, a w konsekwencji dokonano niezgodnej ze źródłem zmiany numeracji wszystkich wpisów w zakresie poz. 36–59. Zdarzają się także inne opuszczenia, np. pojedynczych imion, a także całej poz. 578 (brak w wydanym wykazie Michała Koczalskiego – w maszynopisie poz. 577), ponadto brak numeracji poz. 645 i 646. Dostrzeżone braki uzasadniają tylko konieczność wprowadzenia do obiegu naukowego źródła prezentowanego w niniejszym tomie.

<sup>83</sup> Odnośniki te (w zakresie od nr. 1 do nr. 27) wprowadzono przy poz.: 526–528, 698–699, 707–715; por. BZNO, Rkps 16274/II, Archiwum Rady Głównej Opiekuńczej m. Lwowa. Materiały dotyczące akcji nacjonalistów ukraińskich na Wołyniu i w Małopolsce Wschodniej w latach 1943–1944, cz. 2: Dane dotyczące wsi Gurów, pow. Włodzimierz, k. 38–43.

1943–1944<sup>84</sup>. Już wstępna analiza porównawcza obu źródeł wskazuje, że w *Księdze A* odnotowano wiele ofiar nieuwzględnionych w *Zestawieniach ofiar*. Kwestia relacji między tymi zestawieniami prawdopodobnie powinna stać się w przyszłości przedmiotem odrębnych szczegółowych badań.

Wydanie drugiego tomu relacji ze zbiorów Muzeum – Zamku Tarnowskich w Tarnobrzegu oczywiście rozszerzy jeszcze bardziej pole badawcze, a przedmiotem analiz porównawczych będzie można uczynić nie tylko przywołane zestawienia, lecz także różne pomniejsze relacje czy to wydane już drukiem, czy wciąż spoczywające w zasobach archiwalnych i muzealnych.

Przy edycji *Księgi A* – ze względu na jej wielkie znaczenie dla badań nad zbrodnią wołyńską – starano się za pomocą symboliki edytorskiej oddać jak najpełniej wszystkie cechy autografu. Opracowując szczegółowe zasady edycji źródła, kierowano się głównie instrukcją wydawniczą Instytutu Pamięci Narodowej – Komisji Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu<sup>85</sup>. Dlatego w edytowanym tekście odnotowano wszystkie interpolacje i skreślenia, przy czym wszelkie dopisane słowa (dla danego fragmentu, strony, frazy) obcą (inną) ręką umieszczono bezpośrednio w tekście głównym edycji i oznaczono je przypisami tekstowymi (oznaczonymi literami). Podobnie postąpiono ze skreśleniami – oznaczono przypisami tekstowymi każdy taki przypadek. Odnośniki do tego rodzaju przypisów umieszczono z reguły w miejscu dokonania skreślenia, stąd niekiedy nie są one związane z żadnym wyrazem, a nawet pojawiają się obok wyrazu, na początku wyrażenia czy zdania, a także w pustym polu tabeli. Dzięki tej metodzie skreślone w zeszycie 1 wyrazy czy nawet całe frazy nie utrudniają lektury tekstu zasadniczego, a jednocześnie możliwe jest ukazanie procesu tworzenia poszczególnych wpisów znajdujących się w edytowanej *Księdze A*. Analiza tego rodzaju miejsc wskazuje na często wspólne – podejmowane przez spisującego zeznanie oraz świadka – dochodzenie do ustalenia najwłaściwszej formy zapisu określonej nazwy osobowej lub geograficznej. Ma to zasadnicze znaczenie dla szczegółowej analizy poszczególnych zapisów występujących w źródle uwzględniających formy obecne w innych materiałach źródłowych (zwłaszcza wykazy imienne czy rekordy w Bazie Ofiar Zbrodni Wołyńskiej – BOZW). W konsekwencji stosowania tej metody nazwisko świadka wpisane ręką odbierającego zeznanie (sekretarza) w edycji jest uznawane za element tekstu głównego, natomiast własnoręczny (też nieczytelny) podpis czy znak świadka, najczęściej w postaci jednego krzyżyka lub trzech krzyżyków, traktowano jako interpolację i oznaczono przypisem tekstowym.

W przypisach tekstowych przywołano także teksty z luźnych kartek zachowanych w zbiorze tarnobrzeskim. Można je uznawać za koncepty późniejszych wpisów, informacje uzupełniające, a nawet pozostałości po pracach nad katalogiem alfabetycznym (uporządkowanym według miejscowości) obejmującym relacje umieszczone w samej księdze. Odwołania do tych wypisów każdorazowo poprzedzono wyrazem „Notatka”

<sup>84</sup> *Zestawienie ofiar [w:] Antypolska akcja... nacjonalistów ukraińskich w Małopolsce Wschodniej w świetle dokumentów Rady Głównej Opiekuńczej 1943–1944*, oprac. L. Kulińska, A. Roliński, Kraków 2012 („Dokumenty do Dziejów Stosunków Polsko-Ukraińskich 1939–1945”, t. 3).

<sup>85</sup> Instrukcja wydawnicza. Procedura opracowania publikacji Instytutu Pamięci Narodowej – Komisji Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu, Załącznik nr 1 do zarządzenia nr 28/20 Prezesa IPN-KŚZpNP z dnia 8 VI 2020 r.

wraz z numerem właściwej pozycji (np. Notatka 276). W wypadku *Księgi A* zachowały się 24 takie notatki pochodzące ze zbiorów Urszuli Szumskiej.

W przypisach tekstowych odnotowano także każdą zmianę charakteru pisma i narzędzia pisarskiego, lokalizację dopisków, a w razie potrzeby objaśniono także przyczynę zastosowania określonego znaku z zakresu symboliki stosowanej w edytorstwie źródeł, natomiast lekcje wątpliwe wyjaśniono w przypisach tekstowych, a osobliwość zapisu występującego w źródle lub ewidentny błąd potwierdzano znakiem [*sic!*].

W zakresie interpunkcji i ortografii tekst poddano modernizacji ograniczonej do niezbędnego minimum wynikającego z potrzeby zastosowania aktualnych zasad ortograficznych czy nadania tekstowi formy bardziej zrozumiałej dla współczesnego czytelnika. Realizując ten postulat, starano się jednak w pełni zachować tekst źródła. Bez oznaczania poprawiono ewidentne omyłki literowe i fleksyjne. Zgodnie z zasadami edycji tekstów źródłowych z pierwszej połowy XX w. modernizowano pisownię końcówek: -yji/-ij; -em/-ym, a także interpunkcję. W kilku wypadkach w przypisach tekstowych podano formy występujące w źródle, które poprawiono w edycji ze względów merytorycznych lub ortograficznych. Ujednolicono również pisownię dat, godzin, liczebników oraz skrótów i skrótowców występujących w autografie. Skróty wyrazowe, nieujęte w wykazie skrótów, każdorazowo rozwiązano za pomocą nawiasów kwadratowych. Stosowany w źródle dość często, zwłaszcza w zakresie danych ujętych tabelarycznie, stenograficzny znak wskazujący na powtórzenie słowa (nazwy, daty) występującego w poprzednim wierszu (w postaci: „ lub – „, –), ze względu na potrzebę indeksowania tego rodzaju informacji zastępowano całym wyrażeniem czy słowem, którego miał dotyczyć, ujętym w nawiasy kwadratowe.

Zgodnie z tą zasadą rekonstruowano każdorazowo pełną datę. Najczęściej polegało to na dopisaniu w nawiasie kwadratowym właściwego roku (rzadziej miesiąca i roku). W wypadku występowania w źródle formy np. „30 IV br.” (bieżącego roku), rekonstruowano właściwy rok, np. 30 IV [1944 r.]. Weryfikacji poddano wątpliwe wpisy dotyczącego daty – podano właściwy zapis, a błędny umieszczono w przypisie tekstowym. Ujednolicono zapis wszystkich dat, skrócono pełne słowa „rok”, „roku” do formy „r.” i dopisano (bez oznaczania w nawiasach kwadratowych) także wówczas, gdy takiego skrótu brakowało w tekście źródła.

W ramach nadania zbiorowi większej czytelności ujednolicono oznaczenia kolejnych numerów zeznań do postaci „poz.” (pozycja), uzupełniono przy tym miejsca, gdzie ich nie było, a także wymieniono sporadyczne wpisy „nr.” na „poz.”. Odnotowywano także wszelkie występujące w edytowanym źródle błędy czy niedokładności popełnione w systemie oznaczania kolejnych pozycji. Zachowano wszystkie podkreślenia występujące w źródle, oznaczając je czcionką pogrubioną.

Edycja została wyposażona w szeroki aparat krytyczny. W przypisach rzeczowych podano dość szczegółową lokalizację (obejmującą gminę, powiat i województwo) 451 miejscowości występujących w tekście źródłowym, co stanowi 95,15 proc. wszystkich odnotowanych miejscowości. W wypadku 23 nazw geograficznych odnotowanych w tekście źródłowym nie udało się w sposób pełny zidentyfikować, czyli potwierdzić poprawności zapisu i określić położenia w strukturze administracyjnej, co stanowi 4,85 proc. wszystkich występujących nazw miejscowych. Ustalenia poprawnej formy nazw miejscowości przywołanych w edytowanym źródle, a także ich lokalizacji i przynależności administracyjnej dokonano głównie na podstawie publikacji *Drugi powszechny spis ludności z dn. 9 XII*

1931 r.<sup>86</sup>. Zachowano występujący w tym wykazie sposób opisywania ich lokalizacji (forma nominatywna powiatu, np. pow. Kowel, pow. Sarny), a także określenia dotyczące charakteru (oraz części) miejscowości. Jest to istotne, ponieważ świadkowie w swoich relacjach z zasady nie określają, czy opisywane przez nich zdarzenie miało miejsce w kolonii, futorze, we wsi czy w majątku o podanej przez nich nazwie. W przypisach rzeczowych podano też właściwą przynależność administracyjną przywołanych w źródle miejscowości, zweryfikowano niejednokrotnie błędne informacje podawane przez świadków, zwłaszcza w zakresie przynależności powiatowej poszczególnych miejscowości. To samo dotyczy podawanej przez nich przynależności parafialnej. Te ostatnie zapisy zweryfikowano na podstawie urzędowego wykazu *Spis miejscowości diecezji łuckiej według kościelnego podziału administracyjnego z 1938 r.*<sup>87</sup> W wielu wypadkach bardzo pomocne okazały się także strony internetowe <https://wołyńskie.pl/> oraz <http://www.kresowemiejscowosci.pl>.

W zakresie identyfikacji wzmiankowanych w źródle duchownych katolickich oprócz schematyzmu diecezji łuckiej z 1938 r.<sup>88</sup> wykorzystano także najnowsze opracowania poświęcone duchowieństwu kresowemu<sup>89</sup>.

W przypisach rzeczowych każdorazowo objaśniono także wszelkiego rodzaju archaizmy, wyrażenia gwarowe, zwroty czy wyrażenia obcojęzyczne (niemieckie, rosyjskie, ukraińskie).

Istotnym *novum* wprowadzonym do edycji źródłowej jest korelacja zapisów dotyczących ofiar z internetową Bazą Ofiar Zbrodni Wołyńskiej<sup>90</sup>. Wyniki tego procesu przedstawiono w przypisach rzeczowych, przy czym odnotowano wszelkie rozbieżności między bazą a źródłem (dotyczy to m.in. formy zapisu nazwiska, daty śmierci czy miejsca zbrodni). Jednocześnie zrezygnowano z odnotowywania faktu braku ofiary w BOZW. Ponadto nie uwzględniono w przypisach innych pozycji bibliograficznych (wykazów ofiar), gdyż dane zawarte w BOZW syntetyzują dotychczasowe ustalenia badaczy, a także każdy z rekordów zawiera rozbudowany aparat bibliograficzny. Ustalenia przywołane w przypisach rzeczowych rejestrują stan bazy na 31 stycznia 2023 r.

Edycję przygotowano w Oddziałowym Biurze Badań Historycznych IPN w Lublinie, a w procesie przygotowania niniejszej publikacji szczególną pomoc okazała dr Renata Lesiakowska. W pracach edytorskich uczestniczyli także studenci z UMCS i KUL (praktykanci, zleceniobiorcy, wolontariusze), spośród których na szczególne podziękowania (zwłaszcza za weryfikację danych w BOZW) zasłużyli Paweł Dziwisz, Kinga Kabała, Karolina Kopińska, Magdalena Owczarczyk, Patrycja Rębisz oraz Natalia Wróblewska.

*Edward Gigilewicz, Leon Popek, Paweł Sokołowski, Tadeusz Zych*

<sup>86</sup> *Drugi powszechny spis ludności z dn. 9 XII 1931 r. Województwo wołyńskie*, Warszawa 1938.

<sup>87</sup> S. Tylus, *Spis miejscowości diecezji łuckiej według kościelnego podziału administracyjnego z 1938 r.*, „Archiwa, Biblioteki i Muzea Kościelne” 1999, t. 72.

<sup>88</sup> *Elenchus ecclesiarum et cleri saecularis et regularis dioecesis Luceoriensis pro anno Domini 1938*, Luceoriae 1938.

<sup>89</sup> M.in.: L. Popek, *Świątynie...*; M. Dębowska, L. Popek, *Duchowieństwo...*; M. Leszczyński, *Księża diecezjalni ekspatrianci archidiecezji lwowskiej obrządku łacińskiego. Słownik biograficzny*, Warszawa 2020; J. Marecki, *Misterium...*; M. Dębowska, *Wołyn 1943...*

<sup>90</sup> Baza Ofiar Zbrodni Wołyńskiej, <https://zbrodniawolynska.pl/zw1/form/247,Baza-Ofiar-zbrodni-wozynskiej.html>.

## WYKAZ SKRÓTÓW

|             |                                                                                                                |
|-------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| BOZW        | – Baza Ofiar Zbrodni Wołyńskiej                                                                                |
| BZNO        | – Biblioteka Zakładu Narodowego im. Ossolińskich                                                               |
| dek.        | – dekanat                                                                                                      |
| folw.       | – folwark                                                                                                      |
| fut.        | – futor                                                                                                        |
| gm.         | – gmina                                                                                                        |
| greckokat.  | – greckokatolicki                                                                                              |
| k.          | – karta                                                                                                        |
| kol.        | – kolonia                                                                                                      |
| ks.         | – ksiądz                                                                                                       |
| m.p.        | – <i>manu propria</i> (łac. ręką własną)                                                                       |
| N.N.        | – <i>nomen nescio</i> (łac. ktoś nieznany)                                                                     |
| OFMConv     | – Ordo Fratrum Minorum Conventualium (łac. Zakon Braci Mniejszych Konwentualnych – franciszkanie konwentualni) |
| oryg.       | – oryginał                                                                                                     |
| os.         | – osada                                                                                                        |
| OUN         | – Organizacja Ukraińskich Nacjonalistów                                                                        |
| par.        | – parafia, parafialny                                                                                          |
| pow.        | – powiat, powiatowy                                                                                            |
| poz.        | – pozycja                                                                                                      |
| RP          | – Rzeczpospolita Polska                                                                                        |
| rzymskokat. | – rzymskokatolicki                                                                                             |
| st. kol.    | – stacja kolejowa                                                                                              |
| UPA         | – Ukraińska Powstańcza Armia                                                                                   |
| ur.         | – urodzony                                                                                                     |
| v.n.        | – <i>vide</i> (łac. patrz) numer                                                                               |
| woj.        | – województwo                                                                                                  |
| ZSRS        | – Związek Socjalistycznych Republik Sowieckich                                                                 |



# Księga A (zeszyt 1)



## Zabici

[s. 1]

| Poz.                                          | Lata [wiek] | Liczba <sup>a</sup> osób | [Nazwisko i imię zamordowanego i jego rodziny]                              | [Miejscowość]                         | [Świadkowie]                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------|-------------|--------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1.<br>2.<br>3.<br>4.                          |             | 1<br>1<br>1<br>1         | Maksymowicz Franciszek <sup>1</sup><br>żona<br>dziecko<br>ojciec            | Lulówka <sup>2</sup><br>pow. Horochów | <sup>b</sup> zamordowani;<br>zeznaje: Snopkiewicz Alojzy – naoczny świadek <sup>b</sup><br><sup>c</sup> Nr 1 Kol. <sup>c</sup> |
| 5.<br>6.<br>7.<br>8.<br>9.                    |             | 1<br>1<br>1<br>1<br>1    | Jaśkiewicz <sup>3</sup><br>żona<br>dzieci<br>[dzieci]<br>[dzieci]           | Jerzyn <sup>d</sup>                   |                                                                                                                                |
| 10.<br>11.<br>12.                             |             | 1<br>1<br>1              | Chmiel Hanka <sup>4</sup><br>dziecko<br>[dziecko]                           | [Jerzyn]                              |                                                                                                                                |
| 13.                                           |             | 1                        | Chmiel Stanisława <sup>5</sup>                                              | [Jerzyn]                              |                                                                                                                                |
| 14.                                           |             | 1                        | Chmiel Walenty                                                              | [Jerzyn]                              |                                                                                                                                |
| 15.                                           |             | 1                        | Chmiel Henryk                                                               | [Jerzyn]                              |                                                                                                                                |
| 16.<br>17.<br>18.<br>19.<br>20.<br>21.<br>22. |             | 1<br>1<br>1<br>1<br>1    | Waśniak<br>matka Waśniaka<br>Waśniak Stanisław<br>Waśniak Stefan<br>dziecko |                                       | <sup>e</sup> zamordowani –<br>zeznaje naoczny świadek<br>Józef z Jerzyna <sup>e</sup><br><sup>e</sup> Kl 465 <sup>e</sup>      |
| 23.<br>24.<br>25.<br>26.                      |             | 1<br>1<br>1<br>1         | Maziarz Jadwiga <sup>6</sup><br>Maziarz Aśka<br>Maziarz Kamila<br>matka     |                                       |                                                                                                                                |

<sup>a</sup> W dokumencie Ilość.

<sup>b-b</sup> Wpisano prostopadłe na wysokości poz. 1–3.

<sup>c-c</sup> Wpisano prostopadłe.

<sup>d</sup> W dokumencie Jeżyn. Jerzyn (Jeżyn), kol., gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>e-e</sup> Wpisano prostopadłe. W dokumencie Jeżyny.

<sup>1</sup> Por. BOZW. W bazie podano inną informację o osobach, które zginęły razem z Franciszkiem Maksymowiczem: „Zginął z rodzicami, żoną i siostrą Stanisławą”, data śmierci: 16 VII 1943 r.

<sup>2</sup> Lulówka (Lilówka Węgierszczyzna), kol., gm. Brany, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>3</sup> W BOZW istnieje wpis: Jaśkiewicz Leon; „syn Mateusza i Marii, ur. w 1881 r., mąż Katarzyny z d. Tomczyk. Zamordowany razem z żoną i z dziećmi (Stanisławą lub Stanisławem, Janem, Adamem, Bronisławem i Kazimierzem)”, data śmierci: 11 VII 1943 r. W BOZW nie figuruje Jan Jaśkiewicz.

<sup>4</sup> W BOZW występuje jedynie Anna Chmiel, zastrzelona z mężem Eugeniuszem i córką Albiną/Balbiną; zgodność miejsca zbrodni. Przy nazwisku Chmiel Józefa w BOZW występuje informacja: „Zamordowana z ojcem, bratem Eugeniuszem i jego rodziną”.

<sup>5</sup> W BOZW figuruje jako Stanisława (brak nazwiska, zamordowana w Jerzynie/Jeżynie).

<sup>6</sup> W BOZW odnotowano, że z rodziny Kazimierza Maziarza zamordowano dziewięć osób, nie podano jednak żadnych imion.

|     |        |                       |                                    |                      |                                                       |
|-----|--------|-----------------------|------------------------------------|----------------------|-------------------------------------------------------|
| 27. |        | 1                     | Łopion <sup>7</sup>                | [Jerzyn]             |                                                       |
| 28. |        | 8                     | Kielba <sup>8</sup>                | [Jerzyn]             | <sup>a</sup> „zezna je naoczny świadek” Świątek Józef |
| 29. |        | 12                    | Tabor (2 rodziny) <sup>9</sup>     | Sądowa <sup>10</sup> |                                                       |
| 30. |        | 3                     | Dąbrowska Władysława, Janina i syn | [Sądowa]             |                                                       |
|     | [suma] | 43 <sup>b</sup> osoby |                                    |                      |                                                       |

[s. 2]

|     |  |   |                                                               |                                               |                                                                                 |
|-----|--|---|---------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| 31. |  | 6 | Kupiec – cała rodzina <sup>11</sup>                           | Sądowa                                        | <sup>a</sup> „zamordowani i spaleni, świadczy o tym Krawczyk Jan <sup>a</sup> ” |
| 32. |  | 3 | Krawczyk Aniela, Tadeusz, Stanisław <sup>12</sup>             | Jamki <sup>13</sup><br>Białostok <sup>c</sup> |                                                                                 |
| 33. |  | 4 | Jaworski Stanisław, Helena, Eugeniusz i Eugenia <sup>14</sup> |                                               |                                                                                 |
| 34. |  | 4 | Białowas Józef, Zofia, Franciszek <sup>15</sup>               |                                               | [zamordowani i spaleni, świadczy o tym Krawczyk Jan]                            |
| 35. |  | 3 | Feliks, Stanisław, Franciszek, Paweł                          |                                               | zamordowani i popaleni – świadczy Krawczyk [Jan]                                |
| 36. |  | 1 | Fiałkowski [Białkowski] Józef – leśniczy <sup>16</sup>        | sądowskie lasy <sup>17</sup>                  |                                                                                 |

<sup>a-a</sup> Wpisano prostopadle.

<sup>b</sup> Błąd w podsumowaniu strony; powinno być 48.

<sup>c</sup> W dokumencie Białostok. Niewątpliwie chodzi o wieś Białostok, gm. Torczyn, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>7</sup> W BOZW istnieją wpisy: Łopion/Łopian/Łapion Mieczysław oraz Łopion/Łopian/Łapion Władysław; zamordowani w Jerzynie 11 VII 1943 r.

<sup>8</sup> W BOZW istnieje wpis: Kielp, brak imienia; „ojczym Władysława i Mieczysława Łopionów/Łopianów”.

<sup>9</sup> W BOZW występuje wspólny wpis o jednej rodzinie: Tabor (rodzina); miejsce zbrodni: Sądowa; w Kisielinie zostały zabite trzy siostry Tabor (Weronika, Jadwiga, Zofia Urbańczyk).

<sup>10</sup> Sądowa, kol., gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>11</sup> W BOZW występują dwa wpisy: „Dwie niezbrane z imienia osoby z rodziny Jana Kupca”, miejsce zbrodni: Sądowa; „Pięć niezbranych z imienia osób z rodziny Franciszka Kupca”, miejsce zbrodni: Sądowa. Jan Kupiec oraz Franciszek Kupiec również zostali zamordowani w tym samym czasie. Prawdopodobnie chodzi o rodzinę Franciszka Kupca.

<sup>12</sup> W BOZW występuje wprawdzie Stanisław Kawczyk, ale brak jest zgodności co do miejsca śmierci.

<sup>13</sup> Jamki, kol., gm. Torczyn, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>14</sup> W BOZW istnieją kilka wpisów o osobach noszących to nazwisko, lecz każda z nich została zamordowana w innej miejscowości.

<sup>15</sup> W BOZW nie figurują Białowas Zofia i Białowas Józef, natomiast występują dwie osoby o nazwisku i imieniu Białowas Franciszek – oboje zamordowane w woj. tarnopolskim. W BOZW istnieje także wpis: Białowas (rodzina); w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Rodzina czteroosobowa zamordowana przez banderowskie bojówki UPA”.

<sup>16</sup> W BOZW istnieją wpisy: Białkowski Józef, zamordowany w Pawlikówce; Fiałkowski Józef, porucznik, żołnierz 35 pp 7 DP, zginął w rejonie wsi Dobcza. Żaden z nich nie był jednak leśniczym.

<sup>17</sup> Niewątpliwie chodzi o miejscowość Sądowa, kol., gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

|     |                 |   |                                                                                               |                                                       |                                                                            |
|-----|-----------------|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| 37. | 60              | 1 | Podoborózný Wojciech                                                                          | Żdżary <sup>18</sup> , pow. Włodzimierz <sup>19</sup> |                                                                            |
| 38. | 64              | 1 | Poniński Józef                                                                                | [Żdżary, pow. Włodzimierz]                            |                                                                            |
| 39. | 40              | 1 | Brzezicki Leon <sup>20</sup>                                                                  | [Żdżary, pow. Włodzimierz]                            |                                                                            |
| 40. | 50              | 6 | Skrzypacz Wojciech, żona Maria, syn Bronisław, Józef, Janina, Marian <sup>21</sup>            |                                                       | pomordowani dnia 11 VII [1943] rano (niedziela) świadek Janeczko Stanisław |
| 41. | 58, 59, 60      | 3 | Bielecka Franciszka, Maria, [Bielecki] Jan <sup>22</sup>                                      |                                                       | pomordowani, świadek – Jan Oczko                                           |
| 42. | 61, 62          | 3 | Józef i Wiktoria                                                                              |                                                       |                                                                            |
| 43. | 63 <sup>a</sup> | 1 | Serafińska Wiktoria                                                                           |                                                       |                                                                            |
| 44. |                 | 5 | Drozd <sup>b</sup> Emil, Wanda, Regina, Mieczysław, i dziecko małe 3 mies[iące] <sup>23</sup> |                                                       |                                                                            |
| 45. |                 | 1 | Wodarski por. rez. ze Lwowa                                                                   | w Myzowie <sup>24</sup>                               |                                                                            |
| 46. | 29              | 1 | Bernat – rządcą hr. Czackiego <sup>25</sup>                                                   | zamordowany w Lachowie <sup>26</sup>                  |                                                                            |
| 47. |                 | 1 | Dołman Jerzy – leśniczy w lasach hr. Czackiego <sup>27</sup>                                  |                                                       |                                                                            |
| 48. |                 | 1 | Ryś Adam <sup>28</sup>                                                                        | zamordowany w Pawłówce <sup>29</sup>                  | „czeczają świadkowie”                                                      |
| 49. |                 | 1 | Wojewódka Władysław <sup>30</sup>                                                             | zamordowany w Pawłówce                                |                                                                            |

<sup>a</sup> Poprawiono z 60 na 63.

<sup>b</sup> Nadpisano ciemniejszym atramentem nad skreślonym wyrazem Dwid.

<sup>c-c</sup> Wpisano na skos w obrębie poz. 48–50.

<sup>18</sup> Żdżary Małe, Wielkie (Duże), kol., wieś, gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>19</sup> Włodzimierz Wołyński, miasto powiatowe, woj. wołyńskie.

<sup>20</sup> W BOZW występuje Leon Brzezicki, miejsce zbrodni: Żdżary Wielkie (Żdżary Duże), data śmierci 21 VII 1943 r. (według innej relacji 11 VII 1943 r.), „skatowany kolbami karabinów poniósł śmierć na miejscu”. Por. poz. 1513.

<sup>21</sup> W BOZW istnieje wpis: Skrzypacz (rodzina): „8-osobowa rodzina zamordowana przez UPA i ukraińskich chłopów Hucułów w czasie napadu na kolonię Żdżary Wielkie (Żdżary Duże) 11 lipca 1943 r. Jedno ze źródeł podaje prawdopodobne imiona niektórych członków rodziny: Anna, Bronisław, Józef, Janina, Kazimierz, Jacek”.

<sup>22</sup> W BOZW istnieje wpis: Bielecki Jan; zamordowany z rodziną 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Żdżary Wielkie. Por. poz. 1513.

<sup>24</sup> Myzowo, wieś, gm. Siedliszcze, pow. Kowel, woj. wołyńskie.

<sup>25</sup> W BOZW istnieje wpis: Bernardt/Biernat/Bernat Piotr; „zarządcą majątku Lachów. Zastrzelony przez policjantów ukraińskich 20 marca 1943 r.”.

<sup>26</sup> Lachów, majątek, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>27</sup> W BOZW istnieje wpis: Dołmat Jerzy; porucznik, leśniczy Nadleśnictwa Lachów, miejsce zbrodni: Lachów, data śmierci: 20 III 1943 r.

<sup>28</sup> W BOZW istnieje jedynie wpis: Ryś Adam/Stefan; zamordowany w Porycku. Por. poz. 1420.

<sup>29</sup> Pawłówka, folw., wieś, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>30</sup> W BOZW odnotowano, że Władysława Wojewódka została zamordowana w Porycku.

|     |        |                               |                                                          |                                                |  |
|-----|--------|-------------------------------|----------------------------------------------------------|------------------------------------------------|--|
| 50. |        | 1                             | Gałka Kazimierz <sup>31</sup>                            | zamordowany we wsi Kol[onia] Dolinka           |  |
| 51. |        | 1                             | Szpila Marian – fotograf w <b>Boremelu</b> <sup>32</sup> | <sup>a</sup> w Dubnie <sup>a</sup> zamordowany |  |
| 52. |        | 2                             | Bali <sup>[b]</sup> mąż i żona                           |                                                |  |
| 53. |        | 2                             | Targusowie – mąż i żona                                  |                                                |  |
| 54. |        | 3                             | Ziemkiewicz i dwoje wnucząt                              |                                                |  |
| 55. |        | 2                             | Marmucka <sup>c</sup> matka i syn <sup>33</sup>          |                                                |  |
| 56. |        | 1                             | Masłowski pracował w tartaku <sup>34</sup>               |                                                |  |
| 57. |        | 1                             | Jabłoński pracował w młynie <sup>35</sup>                |                                                |  |
| 58. |        | 1                             | Augustyn robotnik z tartaku <sup>36</sup>                |                                                |  |
|     | [suma] | <b>61</b><br>103 <sup>d</sup> |                                                          |                                                |  |

[s. 3]

|     |  |   |                       |                         |                                                    |
|-----|--|---|-----------------------|-------------------------|----------------------------------------------------|
| 59. |  | 6 | Burłowscy (4 dzieci)  | Torpaszyn <sup>37</sup> | zamordowani według zeznań p. Heleny Szutkowskiej   |
| 60. |  | 2 | Kosowscy (mąż i żona) | [Torpaszyn]             | [zamordowani według zeznań p. Heleny Szutkowskiej] |

<sup>a-a</sup> *Nadpisano nad zamordowany.*

<sup>b</sup> *Dalsza część nazwiska nieczytelne.*

<sup>c</sup> *Nazwisko trudne do rozszyfrowania, inna możliwa wersja Marmacka.*

<sup>d</sup> *Błąd w podsumowaniu stron 1 i 2, powinno być 109.*

<sup>31</sup> W BOZW występuje Kazimierz Gałka, lecz miejsce zbrodni nie zostało ustalone; data śmierci: lipiec 1943 r. Por. poz. 1362.

<sup>32</sup> W BOZW istnieje wpis: Szpila Marian; miejsce zbrodni: Boremel (pow. Dubno), data śmierci: 9 IV 1943 r. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „listonosz, k[ap]lit[an] rezerwy”. Boremel, miasteczko, wieś, gm. Boremel, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>33</sup> W BOZW istnieją dwa wpisy o zamordowanej Marmuckiej wraz z synem: Marmucka Joanna/Aniela z synem Stanisławem, data śmierci: 9 IV 1943 r., miejsce zbrodni: Boremel; Marmucka, brak imienia, żona Józefa, zamordowana z synem Stanisławem, data śmierci: czerwiec 1943 r., miejsce zbrodni: Jeziorany Szlacheckie.

<sup>34</sup> W BOZW istnieje wpis: Masłowski Mikołaj; lat 55, kierownik tartaku, data śmierci: 28 II 1943 r., miejsce zbrodni: Boremel. Por. poz. 1607.

<sup>35</sup> W BOZW istnieje wpis: Jabłoński Jan Mieczysław/Stanisław; lat 43, kierownik młyna w Boremelu, data śmierci: 28 II 1943 r., miejsce zbrodni: Boremel.

<sup>36</sup> W BOZW istnieje wpis: Augustyn Bronisław; wiek: 20 lat, pracownik tartaku, data śmierci: 26 II 1943 r., miejsce zbrodni: Boremel. Por. poz. 1607.

<sup>37</sup> Torpaszyn – miejscowość niezidentyfikowana; tak samo zapisana w maszynopisie z Ossolineum (BZNO, Rkps 16274/II, Archiwum Rady Głównej Opiekuńczej m. Lwowa. Materiały dotyczące akcji nacjonalistów ukraińskich na Wołyniu i w Małopolsce Wschodniej w latach 1943–1944, k. 4r), natomiast w rękopiśmiennym indeksie miejscowości nazwa ta została oddana jako Tonpaczyn i oznaczona interpolowaną później do tekstu sugestią: „może Tołpyżyn” (BZNO, Rkps 16273/II, k. 75); Tołpyżyn, wieś, gm. Demidówka, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

|     |                  |   |                                                                            |                                         |                                             |
|-----|------------------|---|----------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------|
| 61. |                  | 7 | Frankowscy (5 dzieci) <sup>38</sup>                                        | [Torpaszyn]                             | zeznaje P. Sznydel [Schnydel], Józef Szmydt |
| 62. | 27               | 1 | Schnydel <sup>a</sup> Janina <sup>39</sup>                                 |                                         |                                             |
| 63. | [ <sup>b</sup> ] | 1 | Schmydel Alfred Antoni                                                     | zamordowani w Porycku <sup>40</sup>     | zeznaje Janina Schnydel                     |
| 64. |                  | 1 | Starzyńska Aniela                                                          | Stary Poryck <sup>41</sup>              | „zeznaje Schmydel i Janińscy <sup>c</sup> ” |
| 65. | 60               | 1 | Starzyński Edward                                                          |                                         |                                             |
| 66. | 22               | 1 | [Starzyński] Bolesław                                                      |                                         |                                             |
| 67. | 19               | 1 | [Starzyńska] Teodozja <sup>42</sup>                                        | pomordowani                             |                                             |
| 68. |                  | 1 | [Starzyńska] Helena                                                        |                                         |                                             |
| 69. |                  | 4 | Skórzyński Jan (3 dzieci)                                                  | Stary Poryck                            |                                             |
| 70. |                  | 6 | Inenscy (matka, żona, syn z żoną i 2 dzieci)                               | w Starym Porycku zamordowani            | zeznaje Schmydel Józef                      |
| 71. |                  | 4 | Stański (mąż, żona, córka z synem zamordowanym przy ołtarzu, syn Bolesław) | zamordowani w Olenderni <sup>43</sup>   | zeznaje Schmydel Józef                      |
| 72. |                  | 4 | Słonińscy <sup>44</sup>                                                    | „pomordowani w Olenderni <sup>c</sup> ” | „zeznaje Schmydel <sup>c</sup> ”            |
| 73. |                  | 4 | Pendlewscy                                                                 |                                         |                                             |
| 74. |                  | 1 | Bus                                                                        |                                         |                                             |
| 75. |                  | 3 | Stypek Bronisław (żona, matka, siostra)                                    | w Olenderni zamordowani                 |                                             |
| 76. |                  | 6 | Gugała Jan (4 dzieci) <sup>45</sup>                                        | [w Olenderni zamordowani]               | zeznaje Schmydel                            |
| 77. |                  | 1 | Komoda Marian – buchalter w nadleśnictwie                                  | zamor[dowany] w Porycku 12 VIII 1943 r. |                                             |

<sup>a</sup> W nazwisku Schmydel przekreślono literę m i nadpisano nad nią literę n. W dokumencie występują również inne formy zapisu tego nazwiska: Schmydel, Sznydel.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślona liczba 27.

<sup>c-c</sup> Wpisano prostopadłe.

<sup>38</sup> W BOZW zamieszczono jedynie informację o zamordowanej rodzinie Frankowskich w miejscowości Kamieniucha, brak liczby ofiar.

<sup>39</sup> W BOZW istnieje wpis: Sznydel Janina; zamordowana przez nacjonalistów ukraińskich, data śmierci: 12 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Poryck.

<sup>40</sup> Poryck, miasteczko, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>41</sup> Poryck Stary, majątek, wieś, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>42</sup> Por. poz. 1414. W BOZW istnieje wpis: Starzyńska Teodozja Aniela; „została zamordowana razem z rodzicami, ciotką, bratem Bolesławem”.

<sup>43</sup> Olendernia, właśc. Holendernia, os., gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>44</sup> Być może błędnie spisane nazwisko. W BOZW istnieje wpis: Słotwiński (rodzina); sześciuosobowa rodzina zamordowana 12 VII 1943 r. w Holenderni.

<sup>45</sup> W BOZW istnieje wpis: Gugała (rodzina); „11 lub 12 lipca 1943 r. upowcy dokonali mordu 6-osobowej rodziny”; miejsce zbrodni: Łysa Góra. Por. poz. 1391.

|     |        |                        |                                                               |                                                         |  |
|-----|--------|------------------------|---------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|--|
| 78. |        | 4                      | Ponińska Helena, Sabina, Wanda <sup>46</sup> , Irena          | [zamordowani] w Gurowie <sup>47</sup> [12 VIII 1943 r.] |  |
| 79. |        | 1                      | Dołmat Jerzy – leśniczy                                       | [zamordowany] w Gurowie 15 VIII [1943 r.]               |  |
| 80. |        | 1                      | Bernat – rządcą w Lachowie <sup>48</sup>                      | [zamordowany] w Gurowie 15 VII [1943 r.]                |  |
| 81. |        | 1                      | Bocheńska                                                     | [zamordowana w Gurowie] 10 VII [1943 r.]                |  |
| 82. |        | 1                      | Zachar <sup>a</sup> czu <sup>a</sup> kowa Waleria (zaginiona) | [zamordowana w Gurowie 10 VII 1943 r.]                  |  |
| 83. |        | 1                      | Zacharczuk Jerzy                                              | [zamordowany w Gurowie 10 VII 1943 r.]                  |  |
| 84. |        | 1                      | [Zacharczuk] Antoni                                           | [zamordowany w Gurowie 10 VII 1943 r.]                  |  |
| 85. |        | 2                      | Kuraszkiewiczowa Maria i Waleria                              | [zamordowani w Gurowie 10 VII 1943 r.]                  |  |
| 86. |        | 4                      | Latoszyńska z trojgiem dzieci                                 | [zamordowani w Gurowie 10 VII 1943 r.]                  |  |
| 87. |        | 1                      | Raczyński Kazimierz <sup>49</sup>                             | zamordowany w Kołodnie <sup>50</sup> , pow. Krzemieniec |  |
|     | [suma] | <b>175<sup>b</sup></b> |                                                               |                                                         |  |

[s. 4]

|     |    |   |                                     |                               |                                                                      |
|-----|----|---|-------------------------------------|-------------------------------|----------------------------------------------------------------------|
| 88. |    | 1 | żona Raczyńska Maria                | Kołodno, pow. Krzemieniec     | naocznym świadkiem pomordowanych                                     |
| 89. | 10 | 1 | córka [Raczyńska] Irena             | zamordowana 28 VIII [1943 r.] | jest nauczyciel dziewczynki w Kwasowie <sup>51</sup> pow. Horo[chów] |
| 90. |    | 1 | Podziodło (żona)                    | zamordowana 11 VII [1943 r.]  |                                                                      |
| 91. | 62 | 6 | Barszczewski Bolesław <sup>52</sup> | [zamordowany 11 VII 1943 r.]  | w Gurowie                                                            |

<sup>a-a</sup> Litery czy nadpisano nad nazwiskiem.

<sup>b</sup> W dokumencie pod skreśloną liczbą 72 wpisano 175. Powinno być 181.

<sup>46</sup> W BOZW występują: Helena, Sabina i Wanda, lecz pojawia się rozbieżność w dacie śmierci, w bazie podano 10 VII 1943 r.

<sup>47</sup> Gurów, kol., gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>48</sup> Por. poz. 46.

<sup>49</sup> W BOZW istnieje wpis: Raczyński, brak imienia; „organista; przed 1943 rokiem Ukraińcy uprowadzili go z domu, nigdy już do niego nie powrócił”, data śmierci: nieustalona, miejsce zbrodni: Kołodno (pow. Krzemieniec).

<sup>50</sup> Kołodno, wieś, gm. Kołodno, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>51</sup> Kwasów, majątek, wieś, gm. Podberezie, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>52</sup> W BOZW istnieje wpis: Barszcz Bolesław; „mąż Stanisławy, ojciec Zygmunta i Reginy Stankiewicz, lat 65. Zamordowany z rodziną (z żoną, synem Zygmuntem i jego 4-osobową rodziną) oraz ukrywanymi przez nich 2 Żydówkami [...].

|      |                |   |                                                                                                      |                              |             |
|------|----------------|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-------------|
| 92.  | 60             | 1 | żona Barszczewska Stanisława <sup>53</sup>                                                           | [zamordowana 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 93.  |                | 1 | syn Barszczewski Zygmunt <sup>54</sup>                                                               | [zamordowany 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 94.  |                | 1 | synowa Barszczewska Wincetyna <sup>55</sup>                                                          | [zamordowana 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 95.  |                | 2 | dzieci Barszczewscy Leszek <sup>56</sup> i Wacek <sup>57</sup>                                       | [zamordowani 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 96.  |                | 2 | Hublowa <sup>58</sup>                                                                                | [zamordowana 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 97.  |                | 1 | dziecko Hublowej – Giza <sup>59</sup>                                                                | [zamordowane 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 98.  | 29             | 2 | Stankiewicz Regina <sup>60</sup> z dzieckiem Jagusią (1,5) <sup>61</sup>                             | [zamordowane 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 99.  | 48, 48, 17, 11 | 4 | Witaszczyk Piotr <sup>62</sup> , Józefa <sup>63</sup> , Adela <sup>64</sup> , Bolesław <sup>65</sup> | [zamordowani 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 100. |                | 6 | Malinowski Jan z rodziną <sup>66</sup>                                                               | [zamordowani 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 101. |                | 6 | [Malinowski] Leon [z rodziną] <sup>67</sup>                                                          | [zamordowani 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 102. |                | 1 | Piątek Józef <sup>68</sup>                                                                           | [zamordowany 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 103. | 67             | 1 | Poniński Franciszek <sup>69</sup>                                                                    | [zamordowany 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |

W[edłu]g dokumentów Rady Głównej Opiekuńczej figuruje pod nazwiskiem Barszczewski Bolesław”, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>53</sup> W BOZW występuje jako Stanisława Barszcz; por. informacje odnoszące się do Bolesława Barszczewskiego (poz. 91).

<sup>54</sup> W BOZW występuje jako Zygmunt Barszcz.

<sup>55</sup> W BOZW istnieje wpis: Barszcz Wiktoria; z zamieszczonej tam informacji wynika, że „wg dokumentów Rady Głównej Opiekuńczej figuruje pod nazwiskiem Barszczewska Wincetyna”.

<sup>56</sup> W BOZW występuje jako Lech Barszcz.

<sup>57</sup> W BOZW występuje jako Wacław Barszcz.

<sup>58</sup> W BOZW istnieje wpis: Hubel, brak imienia; ukrywała się z córką u rodziny Barszczów, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>59</sup> W BOZW występuje jako Hubel Giza.

<sup>60</sup> Por. BOZW.

<sup>61</sup> W BOZW występuje jako Jadwiga Stankiewicz, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>62</sup> W BOZW istnieje wpis: Witaszczyk, brak imienia; z zamieszczonej w bazie informacji wynika, że „wg dokumentów Rady Głównej Opiekuńczej figuruje pod imieniem Piotr”, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>63</sup> W BOZW istnieje wpis: Witaszczyk, brak imienia; z zamieszczonej w bazie informacji wynika, że „wg dokumentów Rady Głównej Opiekuńczej figuruje pod imieniem Józefa”; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>64</sup> Por. BOZW; w bazie podano inny wiek ofiary: 15 lat.

<sup>65</sup> Por. BOZW; w bazie podano inny wiek ofiary: 8 lat.

<sup>66</sup> W BOZW istnieje wpis: Malinowski Jan (rodzina); „zamordowany w Gurowie dnia 11 lipca 1943 r. wraz z pięcioposobową rodziną przez bandę upowców”.

<sup>67</sup> Por. BOZW.

<sup>68</sup> Por. BOZW.

<sup>69</sup> Por. BOZW.

|      |        |     |                                          |                              |             |
|------|--------|-----|------------------------------------------|------------------------------|-------------|
| 104. | 32     | 1   | [Poniński] Teodor <sup>70</sup>          | [zamordowany 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 105. | 32     | 1   | żona Ponińska Aniela <sup>71</sup>       | [zamordowana 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 106. | 4      | 1   | dziecko Ponińskich <sup>72</sup>         | [zamordowane 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 107. | 48     | 1   | Serafińska Waleria <sup>73</sup>         | [zamordowana 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 108. | 52     | 5   | Radzikowski Jan <sup>74</sup>            | [zamordowany 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 109. | 52     |     | Radzikowska Maria <sup>75</sup>          | [zamordowana 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 110. | 30     |     | [Radzikowska] Aniela                     | [zamordowana 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 111. | 12     |     | [Radzikowska] Danuta <sup>76</sup>       | [zamordowana 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 112. | 14     |     | Radzikowski Florian                      | [zamordowany 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 113. | 48     | 3   | Matwiczuk Paweł <sup>77</sup>            | [zamordowany 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 114. | 48     |     | żona [Matwiczuk] Antonina <sup>78</sup>  | [zamordowana 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 115. | 25     |     | córka [Matwiczuk] Domicela <sup>79</sup> | [zamordowana 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 116. | 11     | 1   | Szcześniewski Zbigniew <sup>80</sup>     | [zamordowany 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
| 117. | 15     | 1   | [Szcześniewska] Danuta <sup>81</sup>     | [zamordowana 11 VII 1943 r.] | [w Gurowie] |
|      | [suma] | 224 |                                          |                              |             |

<sup>70</sup> Por. BOZW.

<sup>71</sup> Por. BOZW.

<sup>72</sup> W BOZW istnieje wpis: Poniński, brak imienia.

<sup>73</sup> W BOZW istnieje wpis: Serafińska Waleria; w bazie podano inny wiek ofiary: 70 lat.

<sup>74</sup> Por. BOZW. W bazie istnieją następujące wpisy dotyczące ofiar z tej rodziny: Radzikowski Jan; Radzikowski Florian; Radzikowski, brak imienia (z rodziną).

<sup>75</sup> Por. BOZW.

<sup>76</sup> Por. BOZW.

<sup>77</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Prawdopodobnie chodzi o Pawła Matwiczuka. W opisie okoliczności jego śmierci pojawia się informacja: „lat 48, syn Józefa i Aleksandry/Anastazji z d. Serafińska. Zamordowany z żoną Antoniną i córką Domicelą w czasie ataku na kolonię Gurów Duży”.

<sup>78</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Prawdopodobnie chodzi o Antoninę Matwiczuk. W bazie podano inny wiek ofiary: 50 lat.

<sup>79</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Prawdopodobnie chodzi o Domicelę Matwiczuk.

<sup>80</sup> W BOZW występuje jako Zbigniew Szcześniewski, wiek: 10 lat.

<sup>81</sup> W BOZW występuje jako Danuta Szcześniewska, wiek: 12 lat.

|                      |     |   |                                               |               |             |
|----------------------|-----|---|-----------------------------------------------|---------------|-------------|
| 118.                 | 33  | 1 | Szcześniewski Stanisław <sup>82</sup>         | zamordowany   | w Gurowie   |
| 119.                 | 17  | 1 | Tenichiewicz Wiesława <sup>83</sup>           | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 120.                 | 32  | 2 | Jaruga Józef <sup>84</sup>                    | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 121.                 | 32  |   | żona [Jaruga] Maria <sup>85</sup>             | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 122.                 | 30  | 6 | [Jaruga] Wincenty <sup>86</sup>               | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 123.                 | 22  |   | [Jaruga] Michalina                            | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 124.                 | 1,5 |   | [Jaruga] Danuta                               | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 125.                 | 70  |   | [Jaruga] Stanisław                            | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 126.                 | 48  |   | [Jaruga] Franciszka z dzieckiem <sup>87</sup> | [zamordowani] | [w Gurowie] |
| 127.                 | 67  | 3 | Sadowski Franciszek <sup>88</sup>             | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 128.                 | 36  |   | córka Sadowska Kazimiera <sup>89</sup>        | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 129.                 | 34  |   | [córka] [Sadowska] Maria <sup>90</sup>        | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 130.                 | 67  | 7 | Szczawiński Jan <sup>91</sup>                 | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 131.                 | 32  |   | syn [Szczawiński] Aleksander                  | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 132.                 | 20  |   | synowa [Szczawińska] Helena                   | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 133.                 | 1   |   | dziecko [Szczawiński]                         | [zamordowane] | [w Gurowie] |
| 134.                 | 35  |   | [Szczawiński] Paweł                           | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 135.                 | 30  |   | [Szczawińska] Helena <sup>92</sup>            | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 136.                 | 4   |   | dziecko [Szczawińska] <sup>93</sup>           | [zamordowane] | [w Gurowie] |
| 137.                 | 60  | 1 | Janas Ewa                                     | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 134.[a] <sup>a</sup> | 11  | 1 | Grzelak Stefan <sup>94</sup>                  | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 135.[a]              | 25  | 1 | Wołodka                                       | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 136.[a]              | 70  | 1 | Bednarek Józefa                               | [zamordowana] | [w Gurowie] |

[s. 5]

<sup>a</sup> Błąd w numeracji, poz. 134–137 zostały powtórzone. Do każdej powtórzonej pozycji dodano literę a w nawiasie kwadratowym w celu odróżnienia od prawidłowo ponumerowanych pozycji.

<sup>82</sup> W BOZW występuje jako Stanisław Szcześniewski, wiek: 35 lat, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>83</sup> W BOZW istnieje wpis: Tynichiewicz Wiesława; data śmierci: 11 VII 1943 r., „wg innego źródła nazwisko: Tenichiewicz”.

<sup>84</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>85</sup> W BOZW istnieje wpis: Jaruga Zofia; data śmierci: 11 VII 1943 r., „wg innego źródła imię: Maria”.

<sup>86</sup> Por. BOZW. W bazie istnieją wpisy dotyczące wszystkich wymienionych w dokumencie członków rodziny Jarugów; data śmierci ofiar: 11 VII 1943 r.

<sup>87</sup> Por. BOZW; brak informacji o dziecku.

<sup>88</sup> W BOZW istnieje wpis: Sadowski Franciszek/Sadowski Stanisław; data śmierci: 11 VII 1943 r.; w bazie istnieje także inny wpis: Sadowski (bez imienia); tu zamiast syna Józefa podana jest córka.

<sup>89</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>90</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>91</sup> Por. BOZW. W bazie istnieją wpisy dotyczące wszystkich wymienionych w dokumencie członków rodziny Szczawińskich; data śmierci ofiar: 11 VII 1943 r.

<sup>92</sup> Por. BOZW; zachodzi rozbieżność w wieku ofiary, w bazie podano rok urodzenia: 1915, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>93</sup> W BOZW istnieje wpis: Szczawińska, brak imienia; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>94</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

|         |        |     |                                              |               |             |
|---------|--------|-----|----------------------------------------------|---------------|-------------|
| 137.[a] | 33     | 3   | Szelepajło Teodor <sup>95</sup>              | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 138.    | 22     |     | [Szelepajło] Franciszka <sup>96</sup>        | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 139.    | 60     |     | [Szelepajło] Gertruda <sup>97</sup>          | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 140.    | 60     | 4   | Utracka <sup>a</sup> Michalina <sup>98</sup> | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 141.    | 36     |     | córka [Utracka] Józefa                       | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 142.    | 13     |     | syn [Utracki] Stanisław <sup>99</sup>        | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 143.    | 17     |     | [Utracki] Mieczysław <sup>100</sup>          | [zamordowany] | [w Gurowie] |
|         | [suma] | 255 |                                              |               |             |

[s. 6]

|      |    |     |                                          |               |             |
|------|----|-----|------------------------------------------|---------------|-------------|
| 144. | 41 | 2   | Świątek Władysław <sup>101</sup>         | zamordowany   | w Gurowie   |
| 145. | 50 |     | żona [Świątek] Anna                      | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 146. | 40 | 3   | Poniński Ignacy <sup>102</sup>           | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 147. | 30 |     | [Ponińska] Barwina <sup>103</sup>        | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 148. | 14 |     | [Poniński] Julian                        | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 149. | 30 | 5   | Cepowski <sup>104</sup> Stanisław        | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 150. | 30 | [b] | Cepowska Rozalia                         | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 151. | 8  |     | córka [Cepowska]                         | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 152. | 6  |     | syn [Cepowski]                           | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 153. | 5  |     | syn [Cepowski]                           | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 154. | 59 | 4   | Koper Antoni <sup>105</sup>              | [zamordowany] | [w Gurowie] |
| 155. | 56 |     | żona [Koper] <sup>106</sup>              | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 156. | 80 |     | babka [Koper] <sup>107</sup>             | [zamordowana] | [w Gurowie] |
| 157. | 23 |     | synowa [Koper] Stanisława <sup>108</sup> | [zamordowana] | [w Gurowie] |

<sup>a</sup> W nazwisku Altracka przekreślono literę A i nadpisano nad nimi literę U.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślona cyfra 1.

<sup>95</sup> W BOZW istnieje wpis: Szelipajło Teodor; zachodzi rozbieżność w wieku ofiary, w bazie podano rok urodzenia: 1914, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>96</sup> W BOZW występuje jako Franciszka Szelipajło, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>97</sup> W BOZW istnieje wpis: Szelipajło Gertruda; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>98</sup> Por. BOZW. W bazie istnieją wpisy dotyczące wszystkich wymienionych w dokumencie członków rodziny Utrackich; data śmierci ofiar: 11 VII 1943 r.

<sup>99</sup> Por. BOZW; w bazie podano inny wiek ofiary: 12/13 lat, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>100</sup> Por. BOZW; w bazie podano inny wiek ofiary: 16/17 lat, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>101</sup> Por. BOZW. W bazie istnieją następujące wpisy dotyczące ofiar z tej rodziny: Świątek Władysław; Świątek Anna; data śmierci ofiar: 11 VII 1943 r.

<sup>102</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>103</sup> W BOZW występuje jako Balbina Ponińska, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>104</sup> Por. BOZW. W bazie podano różne daty śmierci poszczególnych członków rodziny Cepowskich, czasami 10 VII 1943 r., a niekiedy 11 VII 1943 r.

<sup>105</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r. lub 10 VII 1943 r.

<sup>106</sup> W BOZW istnieje wpis: Koper, brak imienia; „lat 56, zamordowana z mężem Antonim, teściową i synową”, data śmierci: 11 VII 1943 r. lub 10 VII 1943 r.

<sup>107</sup> W BOZW istnieje wpis: Koper, brak imienia; „lat 80, matka Antoniego Kopra, zamordowana z synem i synową oraz synową Antoniego”, data śmierci: 10 VII 1943 r.

<sup>108</sup> Por. BOZW; data śmierci: 10 VII 1943 r.

|      |        |                |                                                                              |               |                 |
|------|--------|----------------|------------------------------------------------------------------------------|---------------|-----------------|
| 158. | 60     | 3 <sup>a</sup> | Kamecka Józefa <sup>109</sup>                                                | [zamordowana] | [w Gurowie]     |
| 159. | 27     |                | Witaszczyk Józefa <sup>110</sup>                                             | [zamordowana] | [w Gurowie]     |
| 160. | 3      |                | Kamecka – córka <sup>111</sup>                                               | [zamordowana] | [w Gurowie]     |
| 161. | 41     | 5              | Popiel Marian <sup>112</sup> – <sup>b</sup> prof. gimn[azjalny] <sup>b</sup> | [zamordowany] | [w Gurowie] [c] |
| 162. | 41     |                | żona [Popiel] Zofia                                                          | [zamordowana] | [w Gurowie]     |
| 163. | 11     |                | syn [Popiel] Janusz                                                          | [zamordowany] | [w Gurowie]     |
| 164. | 9      |                | córka [Popiel] Zofia                                                         | [zamordowana] | [w Gurowie]     |
| 165. | 1,5    |                | syn [Popiel]                                                                 | [zamordowany] | [w Gurowie]     |
| 166. | 47     | 5              | Jarosz Wojciech <sup>113</sup>                                               | [zamordowany] | [w Gurowie]     |
| 167. | 47     |                | [Jarosz] Wiktoria                                                            | [zamordowana] | [w Gurowie]     |
| 168. | 17     |                | córka [Jarosz] Władysława                                                    | [zamordowana] | [w Gurowie]     |
| 169. | 12     |                | [córka] [Jarosz]                                                             | [zamordowana] | [w Gurowie]     |
| 170. | 11     |                | syn [Jarosz]                                                                 | [zamordowany] | [w Gurowie]     |
| 171. | 60     | 3              | Grzelak Adam <sup>114</sup>                                                  | [zamordowany] | [w Gurowie]     |
| 172. | 60     |                | żona [Grzelak] Maria <sup>115</sup>                                          | [zamordowana] | [w Gurowie]     |
| 173. | 32     |                | córka Kaczorowska Stanisława <sup>116</sup>                                  | [zamordowana] | [w Gurowie]     |
|      | [suma] | 285            |                                                                              |               |                 |

|      |    |   |                                           |               |             |  |
|------|----|---|-------------------------------------------|---------------|-------------|--|
| 174. | 32 | 3 | córka Kaczorowska Stanisława <sup>d</sup> | zamordowana   | w Gurowie   |  |
| 175. | 7  |   | [Kaczorowska] Katarzyna <sup>117</sup>    | [zamordowana] | [w Gurowie] |  |

[s. 7]

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślona cyfra 3.

<sup>b-b</sup> Dopisek granatową kredką innym charakterem pisma.

<sup>c</sup> Na marginesie niedokończony dopisek niebieskim atramentem ze stryjo-.

<sup>d</sup> Tak w dokumencie. Powtórzono informację z poz. 173.

<sup>109</sup> W BOZW występuje jako Józefa Kaniecka; „zamordowana z teściami, mężem, synem Janem, synową Józefą i wnuczką Marią”, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>110</sup> Prawdopodobnie chodzi o Józefę Kaniecką (z d. Witaszczyk).

<sup>111</sup> W BOZW istnieje wpis: Kaniecka Maria; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>112</sup> W BOZW istnieje wpis: Popiel de Choszczak/Chościak Marian; „ur. 1902 r., mąż Zofii, nauczyciel Gimnazjum ze Stryja. Zamordowany z żoną i 3 dziećmi [...] 11 lipca 1943 r.”.

<sup>113</sup> Por. BOZW. W bazie istnieją następujące wpisy dotyczące ofiar z tej rodziny: Jarosz Wiktoria; Jarosz Wojciech; „lat 47, rolnik, zamordowany z żoną Wiktoria, córkami: Władysława i i[mię] n[ieizane] oraz synem i[mię] n[ieizane] [...] 10 lipca 1943 r.”.

<sup>114</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>115</sup> W BOZW istnieje wpis: Grzelak Franciszka; „z d. Piątek, ur. 1886 r. w m. Jeziorsk. Zamordowana z mężem Adamem, córką Stanisławą (po mężu Kaczorowska), jej dwiema córkami Wiesławą i Wandą oraz wnukiem Tadeuszem Grzelakiem [...] (wg innego źródła [...] imię: Maria)”, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>116</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>117</sup> W BOZW istnieje wpis: Kaczorowska Katarzyna; „córka Michała i Rozalii z d. Witaszczyk”. Jednak prawdopodobnie chodzi o inną osobę, występującą w bazie jako Wanda Kaczorowska (z innych źródeł: Katarzyna), córka Stanisława i Stanisławy, wiek ofiary: 9 lat, data śmierci: 11 VII 1943 r.

|      |                                        |                |                                                                                       |               |             |  |
|------|----------------------------------------|----------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------|-------------|--|
| 176. | 5                                      |                | [Kaczorowska] <sup>118</sup>                                                          | [zamordowana] | [w Gurowie] |  |
| 177. | 80                                     | 3              | Milczarkowa Józefa <sup>119</sup>                                                     | [zamordowana] | [w Gurowie] |  |
| 178. | 43                                     |                | Graczyk Jan <sup>120</sup>                                                            | [zamordowany] | [w Gurowie] |  |
| 179. | 70                                     |                | [Graczyk] Józefa                                                                      | [zamordowana] | [w Gurowie] |  |
| 180. | 70                                     | 4              | Kaczorowski Michał <sup>121</sup>                                                     | [zamordowany] | [w Gurowie] |  |
| 181. | <sup>a</sup> 58, 25 <sup>a</sup><br>60 | 3              | Krysiak Jan <sup>122</sup> z żoną Wikto-<br>rią <sup>123</sup> i Marią <sup>124</sup> | [zamordowani] | [w Gurowie] |  |
| 182. | 70                                     | 1              | Sas Wojciech <sup>125</sup>                                                           | [zamordowany] | [w Gurowie] |  |
| 183. | 40                                     | 4              | Jaruga Feliks <sup>126</sup>                                                          | [zamordowany] | [w Gurowie] |  |
| 184. | 43                                     | 5              | Świątek Józef <sup>127</sup>                                                          | [zamordowany] | [w Gurowie] |  |
| 185. |                                        |                | [Świątek] Rozalia i troje<br>dzieci                                                   | [zamordowani] | [w Gurowie] |  |
| 186. | 48                                     | 1              | Witaszczyk Anastazja <sup>128</sup>                                                   | [zamordowana] | [w Gurowie] |  |
| 187. | 36                                     | 5 <sup>b</sup> | Górski Józef <sup>129</sup>                                                           | [zamordowany] | [w Gurowie] |  |
| 188. | 36                                     |                | Górska Józefa i 3 dzieci                                                              | [zamordowani] | [w Gurowie] |  |
| 189. | 25                                     | 3              | Ponińska Aniela i dwoje<br>dzieci <sup>130</sup>                                      | [zamordowani] | [w Gurowie] |  |
| 190. | 60                                     | 1              | Nowak – matka <sup>131</sup>                                                          | [zamordowana] | [w Gurowie] |  |
| 191. | 60, 58                                 | 5              | Wojcieszek Józef, żona<br>i 3 dzieci <sup>132</sup>                                   | [zamordowani] | [w Gurowie] |  |

<sup>a-a</sup> *Nadpisano nad liczbą 60.*

<sup>b</sup> *W dokumencie przekreślona cyfra 2 i wpisana obok 5.*

<sup>118</sup> Prawdopodobnie chodzi o figurującą w BOZW Wiesławę Kaczorowską, córkę Stanisława i Stanisławy, lat 5, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>119</sup> W BOZW istnieje wpis: Milczarek Józefa (z rodziną); „matka z dzieckiem. Zamordowane w czasie ataku na kolonię Gurów Mały w dn[ui] 11 lipca 1943 r. [...] Według innych relacji zamordowana została starsza pani o nazwisku Milczarek i jej córka”.

<sup>120</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r. / 13 VII 1943 r.

<sup>121</sup> W BOZW istnieje wpis: Kaczorowski Michał; „mąż Rozalii. Zamordowany z dziećmi: Katarzyną i Januszem”, wg innego źródła „rodzina czteroosobowa”, data śmierci: 11 VII 1943 r. Zachodzi rozbieżność w wieku ofiary – w bazie podano rok urodzenia 1876.

<sup>122</sup> W BOZW występuje jako Jan Krzysiak/Krysiak, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>123</sup> W BOZW występuje jako Wiktoria Krzysiak/Krysiak, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>124</sup> W BOZW występuje jako Maria Krzysiak/Krysiak, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>125</sup> W BOZW istnieje wpis: Sas Józef/Wojciech; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>126</sup> W BOZW istnieje wpis: Jaruga Feliksa (z rodziną); „lat 40, zamordowana z rodziną (razem 4 osoby)”, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>127</sup> Por. BOZW; rodzina Świątków została zamordowana 11 VII 1943 r.

<sup>128</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Istnieje natomiast rekord: Witaszczyk, brak imienia; wiek: 48 lat. Por. poz. 159.

<sup>129</sup> W BOZW istnieje wpis: Górski Józef; „zamordowany razem z żoną Józefą oraz trójką dzieci (syn lat 11 i dwie córki: lat 8 i 6)”, data śmierci 11 IV 1943 r.

<sup>130</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>131</sup> W BOZW figuruje jako Nowak, brak imienia; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>132</sup> W BOZW istnieje wpis: Wojcieszek Józef (z rodziną); data śmierci: 11 VII 1943 r.

|      |    |   |                                                              |               |                                                    |                                               |
|------|----|---|--------------------------------------------------------------|---------------|----------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| 192. |    | 3 | Ponińska Feliksa i 3 dzieci <sup>133</sup>                   | [zamordowani] | [w Gurowie]                                        |                                               |
| 193. | 70 | 1 | Wojcieszek Anna <sup>134</sup>                               | [zamordowana] | [w Gurowie]                                        |                                               |
| 194. | 33 | 2 | Kowalski Michał <sup>135</sup>                               | [zamordowany] | [w Gurowie]                                        |                                               |
| 195. | 33 |   | żona Kowalska Feliksa                                        | [zamordowana] | [w Gurowie]                                        |                                               |
| 196. | 33 | 1 | Kowalska Stanisława <sup>136</sup>                           | [zamordowana] | [w Gurowie]                                        |                                               |
| 197. | 40 | 5 | Matka Balbina "z domu"<br>Kowalska (4 dzieci) <sup>137</sup> | [zamordowani] | [w Gurowie]                                        |                                               |
| 198. |    | 3 | Maria i 2 dzieci <sup>138</sup>                              | [zamordowani] | [w Gurowie]                                        |                                               |
| 199. | 35 | 3 | Malinowska Józefa i 2 dzieci <sup>139</sup>                  | [zamordowani] | [w Gurowie]                                        | zeznania<br>Szcześniew-<br>skiego<br>Czesława |
| 200. | 35 | 4 | Jankowska Stefania z troj-<br>giem dzieci <sup>140</sup>     | [zamordowani] | na Wygran-<br>ce <sup>141</sup> zamor-<br>dow[ani] |                                               |
| 201. | 25 | 1 | Jarosz Aniela <sup>142</sup>                                 | [zamordowana] | [na Wygran-<br>ce]                                 |                                               |
| 202. | 25 | 3 | Kowalski Franciszek<br>[i] 2 dzieci <sup>143</sup>           | [zamordowani] | [na Wygran-<br>ce]                                 |                                               |

<sup>a-a</sup> *Nadpisano nad nazwiskiem Kowalska.*

<sup>133</sup> W BOZW istnieje wpis: Ponińska Felicja (z rodziną); w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja, że została „zamordowana wraz z trojgiem dzieci; wg innego źródła: [...] zamordowana z dwójką dzieci”, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>134</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>135</sup> Por. BOZW; małżeństwo Kowalskich zostało zamordowane 11 VII 1943 r.

<sup>136</sup> W BOZW figurują dwie osoby o tym nazwisku: Kowalska Stanisława (z rodziną), „lat 33, zamordowana z matką i czwórką dzieci”, data śmierci: 11 VII 1943 r.; Kowalska Stanisława, „synowa Balbiny Kowalskiej”. Ponadto odnotowano, że Leokadia Kowalska została „zamordowana z matką, babką Balbiną i bratem stryjecznym Stanisławem”, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>137</sup> W BOZW istnieje wpis: Kowalska Balbina; „lat 65, z d. Kolasa [...]. Zamordowana z synową Stanisławą, jej córką Leokadią i drugim wnuczką Stanisławem”, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>138</sup> W BOZW figuruje Maria Krawczyk, lat 40, z d. Kowalska, zamordowana z dwójką dzieci w Gurowie, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>139</sup> W BOZW figurują dwie osoby o tym nazwisku: Józefa Malinowska, 37 lat, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Gurów; Józefa Malinowska, data śmierci: 12 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Budki k. Łowiszcz.

<sup>140</sup> W BOZW istnieje wpis: Jankowska, brak imienia (z rodziną); „zamordowana z dwójką dzieci”, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki. Jest również inny wpis: Jankowska Stefania (z rodziną); „wraz z trojgiem dzieci, zamordowana [...] na terenie gm. Poryck”; data śmierci: lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone; gm. Poryck oraz gm. Wygranki znajdowały się w tym samym powiecie (Włodzimierz). Por. poz. 510 i 1510.

<sup>141</sup> Wygranka, kol., gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>142</sup> W BOZW istnieje wpis: Jarosz Aniela; „zamordowana w czasie ataku na kolonię Gurów Duży w dn[ia] 11 lipca 1943 r.”. Istnieje możliwość pomyłki, ponieważ Gurów i Wygranka leżały w sąsiedztwie. Por. poz. 1510.

<sup>143</sup> W BOZW figuruje Franciszek Kowalski, lat 45, zamordowany z synem Stanisławem, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki. We wpisie dotyczącym syna Franciszka – Stanisława odnotowano: „zamordowany z babką, ciotką Stanisławą i siostrą stryjeczną Leokadią”, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki. Por. poz. 196 i 197.

|      |        |     |                              |               |                    |  |
|------|--------|-----|------------------------------|---------------|--------------------|--|
| 203. | 60     | 4   | Jaruga Tomasz <sup>144</sup> | [zamordowany] | [na Wygran-<br>ce] |  |
|      | [suma] | 353 |                              |               |                    |  |

[s. 8]

|      |    |   |                                                    |  |  |                                                   |
|------|----|---|----------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------|
| 204. | 45 | 4 | Milczarek Józef <sup>145</sup>                     |  |  | a) zeznanie<br>Szcześniaw-<br>skiego <sup>a</sup> |
| 205. | 60 | 3 | Kaniecki Andrzej <sup>146</sup>                    |  |  |                                                   |
| 206. | 60 |   | [Kaniecka] Józefa <sup>147</sup>                   |  |  |                                                   |
| 207. |    |   | córka [Kaniecka] Al-<br>freda                      |  |  |                                                   |
| 208. | 32 | 3 | Szydłowska Helena <sup>148</sup>                   |  |  | b) zeznania Fran-<br>czaka Tadeusza <sup>b</sup>  |
|      |    |   | [Szydłowska] Janina <sup>149</sup>                 |  |  |                                                   |
|      |    |   | [Szydłowska] Maria <sup>150</sup>                  |  |  |                                                   |
| 209. | 70 | 3 | Bogusławski Paweł<br>z żoną i córką <sup>151</sup> |  |  | b) zeznania Fran-<br>czaka Tadeusza <sup>b</sup>  |
| 210. |    | 5 | Skibiccy <sup>152</sup>                            |  |  |                                                   |
| 211. |    | 4 | Surowiec <sup>153</sup>                            |  |  |                                                   |
| 212. |    | 3 | Koper Józef <sup>154</sup>                         |  |  |                                                   |

<sup>a-a</sup> *Dopisano prostopadłe na wysokości poz. 204–207 innym charakterem pisma.*

<sup>b-b</sup> *Dopisano prostopadłe.*

<sup>144</sup> W BOZW istnieje wpis: Jaruga Tomasz; pojawia się jednak rozbieżność w liczbie ofiar, w bazie podano następującą informację: „zamordowany razem z żoną Józefą i synem Mieczysławem”, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki. Por. poz. 511, 695, 1510.

<sup>145</sup> W BOZW istnieje wpis: Milczarek Józef (z rodziną); pojawia się jednak rozbieżność w wieku ofiary – w bazie podano rok urodzenia 1899, zamordowany z żoną i dwiema córkami, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki.

<sup>146</sup> W BOZW istnieją dwa podobne wpisy: Kaniecki Jędrzej/Andrzej, „lat około 50, mąż Józefy, ojciec Heleny Szydłowskiej. Zamordowany z żoną”, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Gurów; Kaniecki/Kaniewski Andrzej, „mąż Józefy z domu Szymaszyk. Zamordowany z żoną i córką”, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki. Prawdopodobnie chodzi o tę samą osobę. Por. poz. 158–160, 512, 689, 1510.

<sup>147</sup> Por. poz. 689 i 1510.

<sup>148</sup> W BOZW istnieją dwa wpisy poświęcone prawdopodobnie tej samej osobie: Szydłowska Helena, „lat około 25, z domu Kaniecka, córka Jędrzeja i Józefy. Zamordowana z rodzicami oraz dwójką swoich dzieci (synem Janem i córką Marią), data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Gurów; Szydłowska Czesława/Helena (z rodziną), „żona Jana Szydłowskiego, z domu Kaniecka/Kaniewska, córka Andrzeja i Józefy z domu Szymaszyk. Zamordowana z nieletnim synem i córką (oboje mieli do 6 lat)”, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki. Por. poz. 512, 513, 689, 1510.

<sup>149</sup> Prawdopodobnie chodzi o Jana Szydłowskiego, syna Heleny. W BOZW istnieje wpis: Szydłowski Jan; „lat 2, syn Heleny z domu Kaniecka. Zamordowany z mamą i siostrą Marią”, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Gurów.

<sup>150</sup> Por. BOZW; z zamieszczonych w bazie informacji wynika, że córka Heleny miała cztery lata.

<sup>151</sup> W BOZW istnieje wpis: Bogusławscy (rodzina); małżeństwo z córką, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki. Por. poz. 514, 690, 1510.

<sup>152</sup> W BOZW brak osobnego wpisu dotyczącego całej rodziny Skibickich, jednak istnieją wpisy na temat poszczególnych osób, np. Adeli Skibickiej, o której napisano: „Zamordowana z rodzicami i trójką lub czwórką rodzeństwa”, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki. Wiele innych osób o tym nazwisku zostało zamordowanych 28 II 1944 r. w Hucie Pieniackiej.

<sup>153</sup> Por. poz. 1510.

<sup>154</sup> W BOZW występują trzy wpisy, które mogą dotyczyć ofiar wskazanych w tej pozycji: Koper Józef (z rodziną), zamordowany z żoną i trójgiem dzieci, data śmierci: 7/8 V 1943 r., miejsce zbrodni: Katerynówka; Koper/Koprowski

|                  |        |     |                                  |                                                              |                             |                                                            |
|------------------|--------|-----|----------------------------------|--------------------------------------------------------------|-----------------------------|------------------------------------------------------------|
| 213.             |        | 4   | Bednarek Józef <sup>155</sup>    | zamordowany                                                  | na Wygrance                 |                                                            |
| 214.             |        | 2   | Milczarek Andrzej <sup>156</sup> | [zamordowany]                                                | [na Wygrance]               |                                                            |
| 215.             | 45     | 3   | Rosebeiger Michalina             | zamordowana                                                  | na Poluchnie <sup>157</sup> |                                                            |
| [ <sup>a</sup> ] | 16     |     | [Rosebeiger] Helena              |                                                              | [na Poluchnie]              |                                                            |
| [ <sup>b</sup> ] | 10     |     | [Rosebeiger] Bronisław           |                                                              |                             |                                                            |
| 216.             | 45     | 6   | Midaszewska Rozalia              | [zamordowana]                                                | w Kuczkowie <sup>158</sup>  |                                                            |
|                  |        |     | [Midaszewski] Piotr              | [zamordowany]                                                | [w Kuczkowie]               |                                                            |
|                  |        |     | [Midaszewska] Maria              | [zamordowana]                                                | [w Kuczkowie]               |                                                            |
|                  |        |     | [Midaszewski] Ludwik             | [zamordowany]                                                | [w Kuczkowie]               |                                                            |
|                  |        |     | [Midaszewski] Tadeusz            | [zamordowany]                                                | [w Kuczkowie]               |                                                            |
|                  |        |     | [Midaszewski] Michał             | [zamordowany]                                                | [w Kuczkowie]               |                                                            |
| 217.             | 42     | 3   | Nogęć Antoni                     | zamordowani w Zwiniaczach <sup>159</sup><br>13 VII [1943 r.] |                             |                                                            |
|                  | 15     |     | [Nogęć] Mieczysław               |                                                              |                             |                                                            |
|                  | 13     |     | [Nogęć] Bronisław                |                                                              |                             |                                                            |
| 218.             |        | 5   | Osipik Władysław <sup>160</sup>  | zamordowani w Milatynie,<br>pow. Włodzimierz                 |                             | °ceznaje żona<br>Nogęć Antoniego,<br>Wiktorii <sup>c</sup> |
|                  |        |     | [Osipik] Józefa                  |                                                              |                             |                                                            |
|                  |        |     | [Osipik] Michał                  |                                                              |                             |                                                            |
|                  |        |     | [Osipik] Krystyna                |                                                              |                             |                                                            |
|                  |        |     | [Osipik] Teresa                  |                                                              |                             |                                                            |
|                  | [suma] | 401 |                                  |                                                              |                             |                                                            |

|      |    |   |                              |  |                                                                                              |        |
|------|----|---|------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
| 219. | 33 | 5 | Szubert Zofia <sup>161</sup> |  | zamordowani<br>w <b>Zagajach</b> <sup>162</sup><br>°ojciec Szubert<br>Kazimierz <sup>c</sup> | [s. 9] |
|      | 13 |   | [Szubert] Jan <sup>163</sup> |  |                                                                                              |        |

(rodzina), zamordowane dwie osoby z rodziny, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki; Koper Józefa, zamordowana z mężem i córką, data śmierci: 7/8 V 1943 r., miejsce zbrodni: Katerynówka.

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślona liczba 216.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślona liczba 217.

<sup>c-c</sup> Dopisano prostopadłe innym charakterem pisma.

<sup>155</sup> W BOZW istnieje wpis: Bednarek Józef; zamordowany z żoną, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki. Por. poz. 515, 1510.

<sup>156</sup> Por. poz. 1510.

<sup>157</sup> Poluchno, wieś, gm. Podberezie, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>158</sup> Kuczków, wieś, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>159</sup> Zwiniacze, wieś, gm. Skobelka, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>160</sup> Por. BOZW. W bazie istnieją wpisy dotyczące wszystkich wymienionych w dokumencie członków rodziny Osipików. Odnótowano również, że rodzina została zamordowana 11 VII 1943 r. w Milatynie.

<sup>161</sup> Por. BOZW; wiek: 37 lat, data śmierci: 12 VII 1943 r.

<sup>162</sup> Zagaje, wieś, gm. Podberezie, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>163</sup> W BOZW istnieje wpis: Szubert Jan; lat 17, data śmierci: 12 VII 1943 r.

|                  |    |   |                                                |                                                                                              |                                          |
|------------------|----|---|------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
|                  | 12 |   | [Szubert] Augustyn <sup>164</sup>              |                                                                                              |                                          |
|                  | 10 |   | [Szubert] Maria <sup>165</sup>                 |                                                                                              |                                          |
|                  | 6  |   | [Szubert] Józef <sup>166</sup>                 |                                                                                              |                                          |
| 220.             | 40 | 3 | Wienicki Józef                                 |                                                                                              |                                          |
|                  | 33 |   | żona Wienicka Maria                            |                                                                                              |                                          |
|                  |    |   | syn Wienicki Bolesław                          |                                                                                              |                                          |
|                  |    | 2 | siostra z synem                                |                                                                                              |                                          |
| [ <sup>a</sup> ] |    |   | <sup>b</sup> Łoś Józef – robotnik <sup>b</sup> |                                                                                              |                                          |
| 221.             | 63 | 6 | ojciec Piwkowski Ksawery <sup>167</sup>        | zamor[dowani] na Nowinach <sup>168</sup>                                                     | ceznaje syn Piwkowski Józef <sup>c</sup> |
|                  | 52 |   | matka Piwkowska Katarzyna <sup>169</sup>       |                                                                                              |                                          |
|                  | 30 |   | żona [Piwkowska] Jadwiga <sup>170</sup>        |                                                                                              |                                          |
|                  | 7  |   | [Piwkowska] Klara <sup>171</sup>               |                                                                                              |                                          |
|                  | 1  |   | [Piwkowska] Maria <sup>172</sup>               |                                                                                              |                                          |
| 222.             | 73 |   | córka Saszyńska Pelagia                        |                                                                                              |                                          |
| 223.             | 55 | 2 | Laskowska Bronisława                           | zamor[dowane] w Stepaniu pod Kostopolem <sup>173</sup>                                       | zeznaje zięć                             |
|                  | 17 |   | [Laskowska] Janina                             |                                                                                              |                                          |
| 224.             | 45 | 4 | Unold Julian <sup>174</sup>                    | zamord[owane] 20 III [1943 r.] w <b>Chodakach</b> <sup>175</sup> , gm. Szumsk <sup>176</sup> |                                          |
|                  | 43 |   | [Unold] Jan                                    | zamordowani w Huszynie <sup>177</sup> , pow. Kowel                                           | zeznaje żona Unolda Juliana              |
|                  |    |   | [Unold] Florian <sup>178</sup>                 |                                                                                              |                                          |
|                  |    |   | [Unold] Stefania <sup>179</sup>                |                                                                                              |                                          |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślona liczba 221.

<sup>b-b</sup> W dokumencie fragment przekreślony.

<sup>c-c</sup> Dopisano prostopadłe tym samym charakterem pisma.

<sup>164</sup> W BOZW nie odnotowano ofiary o tym nazwisku, jednak w informacjach podanych we wpisach dotyczących innych członków tej rodziny występuje Gustaw Szubert, lat 15, data śmierci: 12 VII 1943 r.

<sup>165</sup> Por. BOZW; wiek: 8 lat, data śmierci: 12 VII 1943 r.

<sup>166</sup> Por. BOZW; wiek: 11 lat, data śmierci: 12 VII 1943 r.

<sup>167</sup> Por. BOZW; wiek: 65 lat (lub 50/60/70 lat), data śmierci: 11 VII 1943 r. Por. poz. 646, 1410.

<sup>168</sup> Nowiny, kol., gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>169</sup> Por. BOZW; wiek: 60 lat (lub 45 lat), data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>170</sup> W BOZW istnieje wpis: Piwkowska Jadwiga/Maria/Helena; wiek: 35, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>171</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>172</sup> W BOZW istnieje wpis: Piwkowska Janina/Maria; wiek: 1,5 (wg innego źródła lat 12), data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>173</sup> Kostopol, miasto powiatowe, woj. wołyńskie.

<sup>174</sup> Por. poz. 1157, 1597.

<sup>175</sup> Chodaki, wieś, gm. Szumsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>176</sup> Szumsk, miasteczko, gm. Szumsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>177</sup> Huszyn, wieś, gm. Niesuchoże (Niesuchojeże), pow. Kowel, woj. wołyńskie.

<sup>178</sup> W BOZW istnieje wpis: Unold Florian; wiek: 37 lat, data śmierci: 28 IV 1943 r., miejsce zbrodni: Huszyn. Por. poz. 1599.

<sup>179</sup> W BOZW istnieje wpis: Unold Stefania; wiek: 36 lat, data śmierci: 28 IV 1943 r., miejsce zbrodni: Huszyn. Por. poz. 1599.

|      |        |     |                             |                                                                             |                              |
|------|--------|-----|-----------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|------------------------------|
| 225. | 9      | 2   | Żmurko Roman                | zamordowani w Wielkim                                                       | zeczna matka                 |
|      | 6      |     | [Żmurko] Anna               | Żytyń <sup>180</sup> , pow. Rów-<br>ne <sup>181</sup>                       | Żmurki                       |
| 226. | 24     | 1   | Ostrowska Rozalia           | zamor[dowana] w Zaga-<br>jach                                               | zeczna matka<br>Rosenbajgier |
|      | 28     | 4   | Matiaszczuk Stanisław       |                                                                             |                              |
|      | 20     |     | [Matiaszczuk] Michalina     |                                                                             |                              |
|      | 6      |     | [Matiaszczuk] Jan           |                                                                             |                              |
|      | 3      |     | [Matiaszczuk] Helena        |                                                                             |                              |
| 227. |        | 1   | Witwicki Jan <sup>182</sup> | w czerwcu [1943 r.]<br>zamordowany w <b>Biało-<br/>zórce</b> <sup>183</sup> | zeczna Erhart                |
|      | [suma] | 431 |                             |                                                                             |                              |

|      |    |   |                                         |                                                       |                                                          |                       |
|------|----|---|-----------------------------------------|-------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------|
| 228. |    | 9 | Pociechowski                            |                                                       |                                                          |                       |
| 229. |    | 3 | Kozubski <sup>184</sup>                 |                                                       |                                                          |                       |
| 230. |    | 2 | Szerefety                               |                                                       |                                                          |                       |
| 231. | 47 | 1 | Sosnowski Edward                        | zamord[owany]<br>9 VI [1943 r.]                       | w Bużanach <sup>185</sup>                                |                       |
| 232. | 18 | 1 | Szabelski Feliks                        | [zamordowany]<br>16 VII [1943 r.]                     | [w] Hucie Stepań-<br>skiej <sup>186</sup> ,              | zeczna Sos-<br>nowska |
| 233. | 14 | 1 | Berdadzik Jerzy                         | [zamordowany]<br>w marcu [1943 r.]                    | na kolej[owym]<br>dworcu "w Kosto-<br>polu" <sup>a</sup> |                       |
| 234. | 18 | 1 | Roman Janina <sup>187</sup>             | [zamordowana]<br>16 VII [1943 r.]                     | w Hucie Stepań-<br>skiej                                 | zeczna mąż<br>Roman   |
| 235. | 33 | 1 | Podgórski Stani-<br>sław <sup>188</sup> | zam[ordowany]<br>w Hektarach <sup>189</sup><br>zginął |                                                          |                       |
| 236. | 68 | 2 | Stankiewicz Bro-<br>nislav              |                                                       |                                                          |                       |

[s. 10]

<sup>a-a</sup> *Nadpisano nad dworcem.*

<sup>180</sup> Żytyń Wielki, majątek, wieś, gm. Aleksandria, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>181</sup> Równe, miasto powiatowe, st. kol., woj. wołyńskie.

<sup>182</sup> Por. BOZW; data śmierci: 9 XII 1944 r.

<sup>183</sup> Białozórka, miasteczko, gm. Białozórka, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>184</sup> W BOZW istnieje wpis: Kozubski Narcyz; wiek: 48 lat, zastrzelony z żoną i córką, data śmierci: 1 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Białozórka.

<sup>185</sup> Bużany, majątek, wieś, gm. Brany, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>186</sup> Huta Stepańska, wieś, gm. Stepań, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>187</sup> W BOZW figurują dwie osoby o tym imieniu, ale w obu wpisach prawdopodobnie chodzi o tę samą osobę, ponieważ występują te same nazwiska, daty i miejsce zbrodni: Roman Janina (Niunia), lat 19, data śmierci: 30/31 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Huta Stepańska; Romanówna/Roman Janina, lat 19, Niunia.

<sup>188</sup> Por. poz. 1605.

<sup>189</sup> Hektary, wieś, gm. Beresteczko, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

|      |    |   |                                               |                                                                  |                                                             |                                |
|------|----|---|-----------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|--------------------------------|
| 237. | 36 |   | [Stankiewicz] Ma-<br>ria <sup>190</sup>       |                                                                  |                                                             |                                |
| 238. | 50 | 1 | Salecka Franciszka                            | zam[ordowana]<br>na Wiłosówce,<br>pow. Dubno <sup>191</sup>      |                                                             | zeczna sąsiadka                |
| 239. |    | 1 | [Salecka] Antoni-<br>na <sup>192</sup>        | [zamordowana]<br>przed Zielonymi<br>Świątkami                    |                                                             |                                |
| 240. |    | 1 | Tam Michał                                    | zamord[owany]<br>w Adamówce <sup>193</sup>                       |                                                             | zeczna sąsiadka<br>z Witosówki |
| [a]  |    | 1 | [Tam] Anna                                    | [zamordowana<br>w Adamówce]                                      |                                                             |                                |
|      | 17 |   | [Tam] Eugenia                                 | [zamordowana<br>w Adamówce]                                      |                                                             |                                |
| 241. |    | 2 | Kulik                                         | [zamordowany<br>w Adamówce]                                      |                                                             |                                |
| 242. |    |   | [Kulik] żona                                  | [zamordowana<br>w Adamówce]                                      |                                                             |                                |
| 243. |    | 1 | Kawka Władysława                              | [zamordowana<br>w Adamówce]                                      |                                                             |                                |
| 244. |    | 1 | Kiper nauczyciel<br>z Chorupania <sup>b</sup> | [zamordowany<br>w Adamówce]                                      |                                                             |                                |
|      |    | 1 | [Kiper] żona<br>w szpitalu umarła             |                                                                  |                                                             |                                |
| 245. | 36 | 1 | Drewalska Kata-<br>rzyna                      | zamor[dowana]<br>w Rykowiczach <sup>194</sup>                    |                                                             | zeczna mąż<br>zamord[owanej]   |
| 246. |    | 1 | Bajek Weronika                                | [zamordowana]<br>w Uściługu <sup>195</sup> ,<br>pow. Włodzimierz |                                                             |                                |
| 247. | 32 | 4 | Daszyński Kazi-<br>mierz                      | [zamordowany]                                                    | w Liniowie <sup>196</sup> ,<br>pow. Horochów <sup>197</sup> |                                |
|      | 29 |   | Daszyńska Eugenia                             | [zamordowana]                                                    | [w Liniowie,<br>pow. Horochów]                              |                                |
|      | 7  |   | Daszyński Zbi-<br>gniew                       | [zamordowany]                                                    | [w Liniowie,<br>pow. Horochów]                              |                                |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślona liczba 241.

<sup>b</sup> W dokumencie Horupania. Niewątpliwie chodzi o wieś Chorupań, gm. Młynów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>190</sup> W BOZW figurują trzy osoby o tym samym nazwisku, jednak prawdopodobnie nie jest to żadna z nich.

<sup>191</sup> Dubno, miasto powiatowe, woj. wołyńskie.

<sup>192</sup> Por. poz. 1605.

<sup>193</sup> Adamówka, kol., gm. Młynów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>194</sup> Rykowicze, majątek, wieś, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>195</sup> Uściług, miasteczko, gm. Uściług, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>196</sup> Liniów, wieś, gm. Świniuchy, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>197</sup> Horochów, miasto, gm. Horochów, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

|      |        |                  |                                |               |                                |  |
|------|--------|------------------|--------------------------------|---------------|--------------------------------|--|
|      | 5      |                  | Daszyńska Leo-<br>kadia        | [zamordowana] | [w Liniowie,<br>pow. Horochów] |  |
| 248. | 55     | 2                | Odźga Stanisław <sup>198</sup> | [zamordowany] | [w Liniowie,<br>pow. Horochów] |  |
|      | 40     |                  | [Odźga] Irena <sup>199</sup>   | [zamordowana] | [w Liniowie,<br>pow. Horochów] |  |
| 249. | 28     | 1                | Żukowski Edmund                | zam[ordowany] | [w Liniowie,<br>pow. Horochów] |  |
|      | [suma] | 471 <sup>a</sup> |                                |               |                                |  |

|      |    |   |                                              |                                                                 |                                |
|------|----|---|----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|--------------------------------|
| 250. |    | 1 | Żukowska Pelagia                             | w Koszowie <sup>200</sup> , pow. Łuck                           | zeznaje Cze-<br>sław Daszyński |
| 251. |    | 3 | Kleszczyński                                 | zamor[dowany] w Podzamo-<br>wie przy Mikołajowie <sup>201</sup> |                                |
| 252. | 16 |   | Kleszczyńska – córka                         | <sup>b</sup> zamordowani w <b>Łucku</b> <sup>b</sup>            | zeznaje syn                    |
| 253. | 10 |   | Kleszczyński – syn                           |                                                                 |                                |
| 254. | 45 | 3 | Rzeźnicki Teofil                             |                                                                 |                                |
| 255. | 8  |   | [Rzeźnicki] Jan                              |                                                                 |                                |
| 256. | 6  |   | [Rzeźnicki] Stanisław                        |                                                                 |                                |
| 257. | 27 | 1 | Zarembina Genowefa                           | zamordowana w <b>Budereżu</b> <sup>c</sup> ,<br>pow. Dubno      |                                |
| 258. | 63 | 1 | Karbowicz Józef                              |                                                                 |                                |
| 259. | 42 | 1 | Popek Edward – nauczy-<br>cie <sup>202</sup> | zamor[dowany] w Łoba-<br>czówce <sup>203</sup> , pow. Horochów  |                                |
| 260. | 42 | 4 | Imiołek Edmund <sup>204</sup>                | [zamordowany w Łobaczów-<br>ce, pow. Horochów]                  |                                |
| 261. | 32 |   | [Imiołek] Otylia – żona <sup>205</sup>       | [zamordowana w Łobaczów-<br>ce, pow. Horochów]                  |                                |

[s. 11]

<sup>a</sup> Błąd w podsumowaniu strony, powinno być 483.

<sup>b-b</sup> Wpisano na skos w obrębie poz. 252–256.

<sup>c</sup> W dokumencie Bedererzu. Prawdopodobnie chodzi o wieś Buderaż, gm. Werba, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>198</sup> W BOZW nie odnotowano ofiary o tym nazwisku, istnieje tylko wpis: Odźga/Odźga (rodzina); okoliczności śmierci przedstawiono następująco: „1 lub 2 czerwca 1943 r. nocą upowcy napadli na wieś i zamordowali całą rodzinę Odźgów. Liczba ofiar nie została ustalona”; miejsce zbrodni zgodne ze źródłem.

<sup>199</sup> Por. poz. 248.

<sup>200</sup> Koszów, wieś, gm. Torczyn, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>201</sup> Mikołajów (Mikołajówka) – miejscowość trudna do zidentyfikowania, gdyż w woj. wołyńskim było kilkanaście miejscowości o takiej lub zbliżonej nazwie; Podzamów jest prawdopodobnie określeniem lokalnym.

<sup>202</sup> W BOZW istnieje wpis: Popek Edward; „kierownik szkoły pochodzący z Lubelszczyzny; wiosną 1943 roku został uprowadzony przez upowców i zastrzelony w pobliskim lesie razem z nauczycielem o nazwisku Szleser”, data śmierci: 1943 r. Por. poz. 620.

<sup>203</sup> Łobaczówka, wieś, gm. Beresteczko, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>204</sup> W BOZW istnieje wpis: Imiołek, brak imienia (z rodziną); „zginął z żoną i dwojgiem dzieci w czasie ucieczki”, data śmierci: lipiec 1943 r.

<sup>205</sup> Por. informacje odnoszące się do Edmunda Imiołka (poz. 260).

|             |                                                                              |      |                                                                                                                                                                                      |                                           |                                                             |
|-------------|------------------------------------------------------------------------------|------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| 262.        | 3                                                                            |      | [Imiołek] Janusz                                                                                                                                                                     | [zamordowany w Łobaczówce, pow. Horochów] |                                                             |
| 263.        | 2                                                                            |      | [Imiołek] Cecylia                                                                                                                                                                    | [zamordowana w Łobaczówce, pow. Horochów] |                                                             |
| 264.        | 60                                                                           | 4    | Zadni Edmund – rządcą folw[arku]                                                                                                                                                     | [zamordowany w Łobaczówce, pow. Horochów] |                                                             |
| 265.        | 60                                                                           |      | [Zadni] żona                                                                                                                                                                         | [zamordowana w Łobaczówce, pow. Horochów] |                                                             |
| 266.        | 30                                                                           |      | [Zadni] Bronisław                                                                                                                                                                    | [zamordowany w Łobaczówce, pow. Horochów] |                                                             |
| 267.        | 32                                                                           |      | [Zadni] Teodozja                                                                                                                                                                     | [zamordowana w Łobaczówce, pow. Horochów] |                                                             |
| 268.        | 29                                                                           | 1    | Schlesser Franciszek – nauczyciel <sup>206</sup>                                                                                                                                     | [zamordowany w Łobaczówce, pow. Horochów] |                                                             |
| 269.        |                                                                              | 1    | Burdziąg Stanisław                                                                                                                                                                   | [zamordowany w Łobaczówce, pow. Horochów] |                                                             |
| 270.        | 60                                                                           | 1    | Młotkowski Karol – rolnik <sup>207</sup>                                                                                                                                             |                                           |                                                             |
| 271.        |                                                                              | 4    | Pawlik (służba folwarczna)                                                                                                                                                           |                                           | zeznaje żona jednego z zamordowanych i nauczycielka tej wsi |
| 272.        |                                                                              |      | [Pawlik] żona                                                                                                                                                                        |                                           |                                                             |
| 273.        |                                                                              |      | [Pawlik] dziecko                                                                                                                                                                     |                                           |                                                             |
| 274.        |                                                                              |      | [Pawlik] dziecko                                                                                                                                                                     |                                           |                                                             |
| 275.        |                                                                              | 2    | Kowalska z synem – służba folwarczna <sup>208</sup>                                                                                                                                  | zam[ordowani] w Łobaczówce, pow. Horochów |                                                             |
| [a]         | wieś Janowa Dolina <sup>209</sup> , pow. Kostopol, par. <b>Janowa Dolina</b> |      |                                                                                                                                                                                      |                                           |                                                             |
| 276.<br>[b] |                                                                              | 3    | Neksztejn z żoną i służącą – na Wielkanoc 1943 r. zamordowani – w nocy napad – zamordowano [sic!]                                                                                    |                                           |                                                             |
|             |                                                                              | 500  | W nocy mordowali i palili – zamordowano około 600 [c]<br><sup>d</sup> Mordu dokonali banderowcy, jak wynika w ogłoszonych komunikatach Ukr[aińskiej] Armii Powst[aniej] <sup>d</sup> |                                           |                                                             |
|             | [suma]                                                                       | 1001 |                                                                                                                                                                                      |                                           |                                                             |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślona liczba 276.

<sup>b</sup> Notatka 276: Janowa Dolina. Wielkanoc – 1943 r. Zamordowano około 600 rodzin. Mordu dokonali banderowcy, jak wynika z komunikatów ogłoszonych w prasie UPA.

<sup>c</sup> Nieczytelny podpis świadka.

<sup>d-d</sup> Fragment dopisany innym atramentem (granatowym) i innym charakterem pisma.

<sup>206</sup> W BOZW figuruje jako Szleser, brak imienia; por. informacje odnoszące się do Edwarda Popka (poz. 259 i 622).

<sup>207</sup> W BOZW istnieje wpis: Młotkowski Karol; zamordowany z żoną i dwiema córkami, data śmierci: lipiec 1943 r.

<sup>208</sup> W BOZW figuruje jedynie: Kowalska, brak imienia; zamordowana przez bandę OUN, data śmierci: lato 1943 r.

<sup>209</sup> Janowa Dolina, os., gm. Kostopol, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

|      |    |    |                                                        |                                                                                     |                                                  |                      |
|------|----|----|--------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|----------------------|
| 277. |    | 7  | Maksymowicz z żoną i pięciorgiem dzieci <sup>210</sup> | zam[ordowani] w Łobaczówce <sup>211</sup>                                           |                                                  |                      |
| 278. |    | 5  | Matusiewicz z rodziną <sup>212</sup>                   | [zamordowani w Łobaczówce]                                                          |                                                  |                      |
| 279. |    | 3  | Waś Karol [z rodziną]                                  | [zamordowani w Łobaczówce]                                                          |                                                  |                      |
| 280. |    | 3  | Kozłowsky [z rodziną] <sup>213</sup>                   |                                                                                     |                                                  |                      |
| 281. | 40 | 1  | Maciąg Anna <sup>214</sup>                             | zam[ordowana] 11 VII [1943 r.]                                                      | w Porycku w kościele,                            | zeczaję mąż i ojciec |
| 282. | 36 | 1  | [Maciąg] Adela, córka <sup>215</sup>                   | zam[ordowana]                                                                       | w Pieczechwostach <sup>216</sup> , pow. Horochów |                      |
| 283. | 36 | 11 | Gawlik Stanisław                                       | zamor[dowani] w Starymstaw[iu] <sup>217</sup> , pow. Horochów, Fusów <sup>218</sup> |                                                  |                      |
| 284. | 33 |    | [Gawlik] Antoni                                        |                                                                                     |                                                  |                      |
| 285. | 38 |    | [Gawlik] Maria                                         |                                                                                     |                                                  |                      |
| 286. | 15 |    | [Gawlik] Józef                                         |                                                                                     |                                                  |                      |
| 287. | 13 |    | [Gawlik] Janina                                        |                                                                                     |                                                  |                      |
| 288. | 11 |    | [Gawlik] Zofia                                         |                                                                                     |                                                  |                      |
| 289. | 8  |    | [Gawlik] Edward                                        |                                                                                     |                                                  |                      |
| 290. | 7  |    | [Gawlik] Mieczysław                                    |                                                                                     |                                                  |                      |
| 291. | 3  |    | [Gawlik] Władysław                                     |                                                                                     |                                                  |                      |
| 292. | 2  |    | [Gawlik] Helena                                        |                                                                                     |                                                  |                      |
| 293. | 6  |    | [Gawlik] Teresa                                        |                                                                                     |                                                  |                      |
| 294. | 24 | 3  | Postudnierowska Barbara                                | zamordowani w Fusowie, pow. Horochów                                                |                                                  |                      |

<sup>210</sup> W BOZW istnieją cztery wpisy odnoszące się do członków rodziny Maksymowiczów zamordowanych w Łobaczówce: Maksymowicz Bronisława; Maksymowicz Melania; Maksymowicz Zofia; Maksymowicz, brak imienia; w każdym wpisie występuje ten sam opis: zamordowana/y razem z trzema członkami swojej rodziny, data śmierci: lipiec 1943 r.

<sup>211</sup> Łobaczówka, majątek, wieś, gm. Beresteczko, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>212</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej rodzinie, istnieje tylko rekord: Matusiewicz (rodzina); zamordowani w Lubieszowie, liczba ofiar: pięć.

<sup>213</sup> W BOZW istnieją cztery wpisy, które mogą dotyczyć ofiar wymienionych w tej pozycji: Kozłowski (rodzina), nieustalona liczba osób, data śmierci: 13 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Sielec; Kozłowski (rodzina), liczba osób: trzy, data śmierci: maj 1945 r., miejsce zbrodni: Uwsie; Kozłowski A., brak imienia (z rodziną), nieustalona liczba osób, data śmierci: 1943 r., miejsce zbrodni: Rusnów; Kozłowski, brak imienia (z rodziną), nieustalona liczba osób, data śmierci: lipiec 1943 r., miejsce śmierci: Łobaczówka.

<sup>214</sup> W BOZW odnotowano: zastrzelona z córką, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>215</sup> W BOZW odnotowano: zastrzelona z matką w kościele w Porycku, data śmierci: 11 VII 1943 r.; błąd w wieku córki bądź matki.

<sup>216</sup> Pieczechwosty, majątek, wieś, gm. Podberezie, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>217</sup> Starystaw, wieś, gm. Skobelka, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>218</sup> Fusów, majątek, wieś, gm. Podberezie, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

|      |        |      |                             |                                                                                          |                                            |
|------|--------|------|-----------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| 295. | 5      |      | Postudnierowski Władysław   | mordercy: Omdlianczuk Fedor z Fusowa, drugi z Kniazia – milicjant ukr[aiński], imię Adam |                                            |
| 296. | 1      |      | [Postudnierowski] Kazimierz |                                                                                          |                                            |
| 297. | 35     | 4    | Szumski Adolf – rolnik      | zamor[dowany] we wsi Zahajce <sup>219</sup>                                              |                                            |
| 298. |        |      | Szumska – żona              |                                                                                          |                                            |
| 299. |        |      | Szumski – syn               |                                                                                          |                                            |
| 300. |        |      | [Szumski] – dziecko         |                                                                                          |                                            |
| 301. | 70     | 5    | Podkomeński                 | zamord[owany]                                                                            | w Zahorowie <sup>220</sup> , pow. Horochów |
| 302. | 60     |      | Podkomeńska – żona          |                                                                                          |                                            |
| 303. | 28     |      | Podkomeński Stanisław       |                                                                                          |                                            |
| 304. | 25     |      | Podkomeńska Stanisława      |                                                                                          |                                            |
| 305. |        |      | dziecko [Podkomeński]       |                                                                                          |                                            |
|      | [suma] | 1044 |                             |                                                                                          |                                            |

[s. 13]

|                  |    |   |                                               |                                                                                         |             |
|------------------|----|---|-----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| 306.             | 75 | 6 | Kmecik Franciszek                             | zamor[dowani] w <b>Kolonnej</b> <sup>221</sup> , pow. Włodzimierz, w kościele w Porycku |             |
| 307.             |    |   | [Kmecik] żona                                 |                                                                                         |             |
| 308.             |    |   | [Kmecik] córka Maria                          |                                                                                         |             |
| 309.             |    |   | zięć Leś                                      |                                                                                         |             |
| 310.             | 3  |   | wnuczka Alicja                                | zamordowali Ukraińcy z <b>Kolonnej</b> : Francuz Ołeks                                  |             |
| 311.             | 1  |   | wnuczka Róża                                  |                                                                                         |             |
| 312.             | 18 | 1 | Markowski Stanisław                           | zamor[dowany] przez Dzurę Fanoška z Kolonnej                                            |             |
| 313.             |    | 1 | Skibiński Edward <sup>222</sup>               |                                                                                         |             |
| 314.             | 14 | 2 | Markowska Janina                              | zamordowani w <b>Kolonnej</b> , pow. Włodzimierz,                                       |             |
| 315.             | 50 |   | Markowska – matka                             | zamor[dował] Leszczuk Denys Maluk                                                       |             |
| [ <sup>a</sup> ] |    |   | Tymosz szukał za woźnicami, by ich pomordować |                                                                                         |             |
| 316.             | 31 | 3 | Kubis Maria                                   | zamordowana w <b>Demance</b> <sup>223</sup>                                             | zeznaje mąż |
| 317.             | 5  |   | [Kubis] Danuta                                |                                                                                         |             |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślona liczba 316.

<sup>219</sup> Zahajce Wielkie, wieś, gm. Dederkały, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>220</sup> Nowy Zahorów (Zahorów), wieś, gm. Chorów, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>221</sup> Kolonna, wieś, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>222</sup> W BOZW istnieje jedynie wpis: Skibiński Edward; wiek: 7 lat, zamordowany z rodzicami i rodzeństwem.

<sup>223</sup> Prawdopodobnie chodzi o Dementę Poddniestrzańską, wieś, gm. Żydaczów, pow. Żydaczów, woj. stanisławowskie.

|      |            |      |                                   |                                                                                                                                                                                              |                               |
|------|------------|------|-----------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| 318. | 3 tygodnie |      | [Kubis] Zofia                     |                                                                                                                                                                                              |                               |
| 319. | 56         | 2    | Grejner Władysław <sup>224</sup>  | zamordowany w <b>Stachówce</b> <sup>225</sup><br>12 V [1943 r.]                                                                                                                              |                               |
| 320. | 21         |      | [Grejner] Franciszek              | [zamordowany w Stachówce] przed<br>Zielonymi Świątkami                                                                                                                                       |                               |
| 321. | 16         | 2    | Bojanowska Halina <sup>226</sup>  | zamordowane w Janówce <sup>227</sup>                                                                                                                                                         | zeczna<br>żona [sic!]         |
| 322. | 13         |      | [Bojanowska] Zofia <sup>228</sup> |                                                                                                                                                                                              |                               |
| 323. | 65         | 1    | Maksymowicz Antoni <sup>229</sup> | [zamordowany] w <b>Janówce</b>                                                                                                                                                               |                               |
| 324. | 35         | 1    | Wąsowiczowa Józefa <sup>230</sup> | zamor[dowana] na kol. Jażwinki <sup>231</sup> ,<br>gm. Niemowicze <sup>232</sup><br>Mordercy: Bora – był w tej paczce ze<br>Znasicz – Zenorowski Aleksander, Ciuś<br>Maksym, Abramczuk Syrko |                               |
| 325. |            | 1    | Saroński Dominik                  |                                                                                                                                                                                              |                               |
| 326. | 72         | 2    | Libera Jan <sup>233</sup>         | zamord[owani] na Wyrce <sup>234</sup> , 16 VII<br>[1943 r.]                                                                                                                                  | zeczna<br>syn i brat          |
| 327. | 43         |      | Libera Antoni <sup>235</sup>      |                                                                                                                                                                                              |                               |
| 328. |            | 1    | Miedziński Józef <sup>236</sup>   | robotnik w cukrowni w Babinie –<br><b>Żytyń</b> <sup>237</sup>                                                                                                                               |                               |
| 329. | 53         | 1    | Jelonek                           | zamordowany na żniwach u swojej<br>siostry (Miedzińskiej)                                                                                                                                    | zeczna<br>Ostrowski<br>Wacław |
| 330. | 27         | 1    | Bagiński Stefan                   | zamor[dowany] w <b>Kudrance</b> <sup>238</sup>                                                                                                                                               |                               |
| 331. | 36         | 1    | Choiński Marian                   | [zamordowany] w <b>Rzeczach</b> <sup>239</sup> 3 VIII<br>[1943 r.]                                                                                                                           |                               |
|      | [suma]     | 1070 |                                   |                                                                                                                                                                                              |                               |

<sup>224</sup> W BOZW istnieje wpis: Grajner/Grejner Władysław; data śmierci: 12 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Stachówka.

<sup>225</sup> Stachówka, wieś, gm. Włodzimierzec, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>226</sup> Por. BOZW; data śmierci: 16 VII 1943 r.

<sup>227</sup> Janówka, kol., gm. Beresteczko, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>228</sup> Por. BOZW; data śmierci: 16 VII 1943 r.

<sup>229</sup> Por. BOZW; data śmierci: 16 VII 1943 r.

<sup>230</sup> W BOZW istnieje wpis: Wąsowicz, brak imienia; data śmierci: 12 V 1943 r. (lub lipiec 1943 r.), miejsce zbrodni: kol. Jażwinki (gm. Niemowicze).

<sup>231</sup> Jażwinki, kol., gm. Niemowicze, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>232</sup> Niemowicze, majątek, wieś, gm. Niemowicze, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>233</sup> Por. poz. 1518.

<sup>234</sup> Wyrka, wieś, gm. Stepań, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>235</sup> Por. BOZW; wiek: 38 lat, data śmierci: 16/17 VII 1943 r. Por. poz. 1518.

<sup>236</sup> W BOZW istnieje wpis: Miedziński Stanisław; pracownik cukrowni w Babinie.

<sup>237</sup> Żytyń (Żytyń Mały, Żytyń Wielki), wieś, gm. Aleksandria, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>238</sup> Kudranka, wieś, gm. Ludwipol, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>239</sup> Rzeczki, majątek, wieś, gm. Korzec, pow. Równe, woj. wołyńskie.

[s. 14]

|      |    |   |                                                   |                                                                      |                                |
|------|----|---|---------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|--------------------------------|
| 332. | 60 | 6 | Wojciechowski Adam <sup>240</sup>                 | zamor[dowany] w <b>Kudrance</b>                                      | zeczna je Jani-<br>na Bagińska |
| 333. | 60 |   | Wojciechowska Ma-<br>rianna                       | [zamordowana w Kudrance]                                             |                                |
| 334. | 30 |   | Wojciechowski Ludwik                              | [zamordowany w Kudrance]                                             |                                |
| 335. | 30 |   | Wojciechowska Anna                                | [zamordowana w Kudrance]                                             |                                |
| 336. |    |   | Wojciechowski – chłó-<br>pak                      | [zamordowany w Kudrance]                                             |                                |
| 337. |    |   | Wojciechowska –<br>dziewczynka                    | [zamordowana w Kudrance]                                             |                                |
| 338. | 32 | 4 | Bondarczuk Julia                                  | [zamordowana w Kudrance]                                             |                                |
| 339. |    |   | [Bondarczuk] – trzy<br>dziewczynki                | [zamordowane w Kudrance]                                             |                                |
| 340. | 32 | 4 | Mendaluk Adolf <sup>241</sup>                     | [zamordowany w Kudrance]                                             |                                |
| 341. | 2  |   | [Mendaluk] Francisz-<br>ka <sup>242</sup>         | [zamordowana w Kudrance]                                             |                                |
| 342. |    |   | [Mendaluk] – dwaj<br>chłopcy <sup>243</sup>       | [zamordowani w Kudrance]                                             |                                |
| 343. | 55 | 1 | Piasecka Maria <sup>244</sup>                     | [zamordowana w Kudrance]                                             |                                |
| 344. | 55 | 1 | Tomaszewski <sup>245</sup>                        | zamordowany w Mizocz <sup>246</sup>                                  |                                |
| 345. |    | 1 | Ambroźniakowa <sup>247</sup>                      | [zamordowana] na żniwach                                             |                                |
| 346. |    | 1 | Giżycka                                           | [zamordowana na żniwach]                                             |                                |
| 347. |    | 1 | Stankiewicz – syn koś-<br>cielnego <sup>248</sup> | [zamordowany na żniwach]                                             |                                |
| 348. | 40 | 1 | Kuczyński Filip <sup>249</sup>                    | zamor[dowany] 21 IV [1943 r.]<br>w <b>Józefówce</b> <sup>250</sup> , | zeczna je<br>p. Sarkady        |

<sup>240</sup> W BOZW nie odnotowano tej ofiary, istnieje jednak wpis: Wojciechowski Adam; zamordowany przez upowców w 1943 r., miejsce zbrodni nieustalone.

<sup>241</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Prawdopodobnie podano błędną nazwę miejsca zbrodni, por. rekord: Mendaluk Franciszka.

<sup>242</sup> W BOZW istnieje wpis: Mendaluk Franciszka; „córka Adolfa i Anny, lat 3. Zamordowana z braćmi Bronisławem i Zygmuntem przez Ukraińców”, data śmierci: 30 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Rzeczek/Reczek wieś.

<sup>243</sup> W BOZW istnieją dwa wpisy, które mogą dotyczyć ofiar wskazanych w tej pozycji: Mendaluk Bronisław, syn Adolfa i Anny, lat 5, zamordowany z rodzeństwem, data śmierci: 30 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Rzeczek/Reczek; Mendaluk Zygmunt, syn Adolfa i Anny, lat 4, brat zamordowanych w dniu 30 VI 1943 r., data śmierci: 13 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Rzeczek/Reczek.

<sup>244</sup> Por. BOZW; wiek: 59 lat, zamordowana 30 VI 1943 r. w miejscowości Rzeczek/Reczek.

<sup>245</sup> W BOZW istnieje wpis: Tomaszewski Marcin; wiek: 58 lat, data śmierci: 12 VIII 1943 r.

<sup>246</sup> Mizocz, majątek, miasteczko, st. kol., gm. Mizocz, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>247</sup> W BOZW istnieje wpis: Ambroziak Józefa; wiek: 50 lat, data śmierci: 25 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Mizocz.

<sup>248</sup> W BOZW istnieje wpis: Stankiewicz Krzysztof; wiek: 20 lat, syn kościelnego, data śmierci: 12 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Mizocz. Por. poz. 1241.

<sup>249</sup> Por. BOZW; wiek: 39 lat, data śmierci: 22 IV 1943 r. Por. poz. 1350, 1602.

<sup>250</sup> Józefówka, kol., gm. Korzec, pow. Równe, woj. wołyńskie.

|      |        |      |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                            |
|------|--------|------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| 349. | 60     | 1    | Polak Andrzej <sup>251</sup>                       | zamor[dowany] 25 III [1943 r.] w <b>Buszczy</b> <sup>252</sup> , pow. Zdołbunów <sup>253</sup> – męczony, potem zastrzelony przez Ukraińców tej wsi (40) – Samczuk Stefan, Samczuk, Kondrasiuk Roman, Kondrasiuk Dymitr, Góral Nestor, Góral Roman, Kondrasiuk Roman <sup>254</sup> , Jakub |                                            |
| 350. | 45     | 1    | Szóstka Jan <sup>255</sup>                         | zam[ordowany] 4 III 1943 r. w Buszczy                                                                                                                                                                                                                                                       |                                            |
| 351. | 35     | 1    | Raczyński Marek <sup>256</sup>                     | [zamordowany] 30 III 1943 r. [w Buszczy]                                                                                                                                                                                                                                                    |                                            |
| 352. | 21     | 1    | [ <sup>a</sup> ] Szóstka Aleksander <sup>257</sup> | zam[ordowany] 6 III 1943 r. w Buszczy                                                                                                                                                                                                                                                       | <sup>b</sup> Madaj Franciszek <sup>b</sup> |
| 353. | 37     | 1    | Marszałkowa Antonina (mąż w Anglii)                | zamor[dowana] koło <b>Jadwipola</b> <sup>258</sup> , pow. Równe (15 km od Równego) w połowie sierpnia 1943 r. – przez bandę ukraińską z okolicznych wsi                                                                                                                                     | <sup>b</sup> Daszkiewicz <sup>b</sup>      |
|      | [suma] | 1095 |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                            |

|      |  |    |                                                                                                                                                     |                                                                                                                               |  |
|------|--|----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 354. |  | 4  | Konopko Stanisław z rodziny <sup>259</sup>                                                                                                          | zamordowani w lipcu 1943 r., <b>Kupowalce</b> <sup>260</sup> , pow. Horochów, par. Horochów – siekierami i nożami zamordowani |  |
| 355. |  | 6  | Łazowscy (krewni zeznajęcej): Aleksander <sup>261</sup> , Romualda, Pelagia, Antonina z dzieckiem Elwirą, z babcią staruszką – 60 [lat] – Marceliną | w Kupowalcach, pow. Horochów w połowie lipca 1943 r.                                                                          |  |
|      |  | 60 | [60] osób                                                                                                                                           | na Kupowalcach                                                                                                                |  |

[s. 15]

<sup>a</sup> W dokumencie przed nazwiskiem skreślone litery scho.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka niebieską kredką.

<sup>251</sup> Por. poz. 1194.

<sup>252</sup> Buszcza, wieś, gm. Buderaż, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>253</sup> Zdołbunów, miasto, gm. Zdołbunów, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>254</sup> Wymieniony dwukrotnie w tym wykazie, por. poz. 349.

<sup>255</sup> W BOZW istnieje wpis: Szóstka Jan/Szustka Jan; wiek: 47 lat, data śmierci: 5 III 1943 r. Por. poz. 1195.

<sup>256</sup> Por. BOZW; wiek: 32 lata, data śmierci: 24 III 1943 r.

<sup>257</sup> Por. poz. 1195.

<sup>258</sup> Jadwipol, kol., gm. Równe, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>259</sup> W BOZW istnieją dwa wpisy, które mogą dotyczyć ofiar wskazanych w tej pozycji: Konopko (rodzina), liczba ofiar: sześć, data śmierci: 16/17 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Kupowalce; Nowina-Konopka/Konopko Stanisław, liczba ofiar: trzy, 16/17 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Kupowalce.

<sup>260</sup> Kupowalce, wieś, gm. Brany, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>261</sup> W BOZW istnieje wpis: Łazowski Aleksander; wiek: 49 lat, „zginął z żoną Romualdą, córką Pelagią, synową Antonią z d. Bogulską oraz 4-letnią wnuczką Elwirą”, data śmierci: 16 lub 17 VII 1943 r.

|      |                   |     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                        |                                          |
|------|-------------------|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| 356. |                   | 8   | Sawiccy                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | zamor[dowani] 15 VII 1943 r. [na Kupowalcach]                          |                                          |
| 357. |                   | 6   | Gilewicz                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                        |                                          |
| 358. |                   | 5   | Wójcicy <sup>262</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                        |                                          |
| 359. | 45                | 1   | Żukowski (wuj zeznający) Stanisław <sup>263</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | zamor[dowany] 15 VII [1943 r.] – siekierami mordowani przez Ukraińców  | *Gruszecka Franciszka*                   |
| 360. | 18                | 1   | Kuczyński Tadeusz <sup>264</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | zamor[dowany] w <b>Józefówce</b> 21 IV 1943 r.                         | zeznaje naoczny świadek śmierci Macewski |
| 361. | 37                | 1   | Piruta Leopold                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | zamordowany w Łucku                                                    |                                          |
| 362. | [ur.]<br>[b] 1907 | 1   | Pirzecki Edward <sup>265</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | [zamordowany] w <b>Stachówce</b> <sup>266</sup> , w walce z Ukraińcami |                                          |
|      |                   | 23  | Stachówka była otoczona; kobiety i dzieci zjechały się koło kolonii <b>Karczemki</b> <sup>267</sup> , Czajkowa <sup>268</sup> , Mostów <sup>269</sup> , Brzeziny <sup>270</sup> , Orłowa <sup>271</sup> – kilka rodzin z Jeziora <sup>272</sup> , z Kanonicz <sup>273</sup> ; zginął w czasie napadu w walce 12 V 1943 r. Zginęły 23 osoby. Niemcy wydali broń <b>bulbowcom</b> <sup>c</sup> – przeszło 60 zginęło. |                                                                        |                                          |
|      |                   | [d] |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                        |                                          |
| 363. | 32                | 1   | Rudnicki Bronisław <sup>274</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | zginęli w boju                                                         |                                          |
| 364. | 37                | 1   | Łoś Stanisław <sup>275</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                        |                                          |

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka zieloną kredką.*

<sup>b</sup> *Notatka 362:* Stachówka. Stachówka była otoczona, kobiety i dzieci zjechały się z Karczemki, Czajkowa, Mostów, Brzeziny, Orłowa, kilka rodzin z Jeziora, z Kanonicz. W czasie napadu 12 V 1943 r. zginęły 23 osoby. Wieś się broniła. Niemcy wydali broń. Był to napad bulbowców, [w] którym zginęło 60 os[ób].

<sup>c</sup> *W dokumencie Buldomów [sic!].*

<sup>d</sup> *W dokumencie przekreślona liczba 60.*

<sup>262</sup> W BOZW istnieje wpis: Wójcik (rodzina); „dzieci Stanisława i Marii [...] w wieku od roku do 6 lat. Zamordowane z rodzicami”, liczba ofiar: trzy, data śmierci: 16 lub 17 VII 1943 r.

<sup>263</sup> W BOZW istnieje wpis: Żukowski Stanisław; „zginął razem z matką w dzień po napadzie UPA na wieś Kupowalce. [...] Był pokłuty bagnietem, a następnie zastrzelony”, wiek: 43 lata, data śmierci: 16/17 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Kupowalce.

<sup>264</sup> Por. BOZW; wiek: 16 lat, data śmierci: 22 IV 1943 r. Por. poz. 1350, 1602.

<sup>265</sup> W BOZW istnieje wpis: Piniński Edward; wiek: 36 lat, „zginął w boju z upowcami”, data śmierci: 12 V 1943 r.

<sup>266</sup> Stachówka, kol., gm. Włodzimierzec, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>267</sup> Karczemka, kol., gm. Włodzimierzec, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>268</sup> Czajków, kol., gm. Włodzimierzec, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>269</sup> Mosty, wieś, gm. Włodzimierzec, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>270</sup> Brzezina, kol., gm. Włodzimierzec, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>271</sup> Orłowo, leśniczówka, gm. Korytnica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>272</sup> Jezioro, wieś, gm. Włodzimierzec, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>273</sup> Kanonicze, wieś, gm. Włodzimierzec, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>274</sup> W BOZW istnieje wpis: Brodnicki Stanisław; wiek: 32 lata, data śmierci: 12 V 1943 r., miejsce zbrodni: Stachówka. Por. poz. 1304.

<sup>275</sup> Por. BOZW; data śmierci: 12 V 1943 r., miejsce zbrodni: Stachówka.

|      |            |                   |                                             |                                                                                                                                                    |  |
|------|------------|-------------------|---------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 365. |            | 1                 | Wilczyński Zygmunt z Andrugi <sup>276</sup> |                                                                                                                                                    |  |
| 366. | 19         | 1                 | mężczyzna z Czajkowa <sup>277</sup>         |                                                                                                                                                    |  |
| 367. | 20         | 1                 | Bugajewski Marcin <sup>278</sup>            |                                                                                                                                                    |  |
| 368. | 5          |                   | Makarewicz Gustaw <sup>279</sup>            |                                                                                                                                                    |  |
| 369. |            |                   | Bugajewski Stanisław <sup>280</sup>         |                                                                                                                                                    |  |
| 370. | [ur.] 1915 | 1                 | Dyszczakowska Stanisława                    | 26 VII [1943 r.] przez Ukr[aińców] w stodole w Szymkowcach <sup>281</sup> , pow. Horochów; mordercy: Nyżnyk Dymytro, [Nyżnyk] Kuźma, Nawrocki Adam |  |
| 371. | [ur.] 1934 | 1                 | Dyszczakowska Teresa                        | [26 VII 1943 r. przez Ukraińców w Szymkowcach, pow. Horochów]                                                                                      |  |
| 372. | [ur.] 1942 | 1                 | [Dyszczykowska] Henryka                     | [26 VII 1943 r. przez Ukraińców w Szymkowcach, pow. Horochów]                                                                                      |  |
| 373. | 59         | 1                 | Drewnowska Franciszka                       | [26 VII 1943 r. przez Ukraińców w Szymkowcach, pow. Horochów]                                                                                      |  |
| 374. | 22         | 1                 | [Drewnowska] Maria <sup>282</sup>           | [26 VII 1943 r. przez Ukraińców w Szymkowcach, pow. Horochów]                                                                                      |  |
| 375. |            | 1                 | Górecki Zbigniew                            | [26 VII 1943 r. przez Ukraińców w Szymkowcach, pow. Horochów]                                                                                      |  |
|      | [suma]     | 1215 <sup>a</sup> |                                             |                                                                                                                                                    |  |

|      |  |   |                                    |                                          |                   |
|------|--|---|------------------------------------|------------------------------------------|-------------------|
| 376. |  | 1 | Sobczewski (policjant)             | zam[ordowany] w Bereżcach <sup>283</sup> |                   |
| 377. |  | 1 | [Sobczewski] <sup>284</sup>        | z Krzemieńca zam[ordowany]               |                   |
| 378. |  | 1 | Warfalkówna (pracownica szpitalna) |                                          | zeznaje Sankowski |

[s. 16]

<sup>a</sup> Błąd w podsumowaniu strony, powinno być 1239.

<sup>276</sup> W BOZW istnieje wpis: Wilczyński Zygmunt; wiek: 30 lat, data śmierci: 12 V 1943 r., miejsce zbrodni: Stachówka. Por. poz. 1304.

<sup>277</sup> W BOZW znajduje się rekord: brak nazwiska, brak imienia; wiek: 19 lat, pochodził z Czajkowa, data śmierci: 12 V 1943 r., miejsce zbrodni: Stachówka.

<sup>278</sup> W BOZW istnieje wpis: Bułgajewski Marcin; data śmierci: 12 V 1943 r., miejsce zbrodni: Stachówka.

<sup>279</sup> Por. BOZW; data śmierci: 12 V 1943 r., miejsce zbrodni: Stachówka. Por. poz. 1297.

<sup>280</sup> W BOZW istnieje wpis: Bułgajewski Stanisław; wiek: 20 lat, data śmierci: 12 V 1943 r., miejsce zbrodni: Stachówka.

<sup>281</sup> Szymkowce, wieś, gm. Kołodno, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>282</sup> W BOZW istnieje wpis: Drewnowska Maria; zmarła w transporcie Polaków do Lwowa, data śmierci: 16 VII 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone (pow. Horochów).

<sup>283</sup> Bereżce (Bereźce), majątek, miasteczko, gm. Bereźce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>284</sup> W BOZW istnieje wpis: Sobczewski Walery; miejsce zamieszkania: Krzemieniec, data śmierci: 5 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Krzemieniec.

|          |        |    |                                     |                                                                                                                                                 |                           |
|----------|--------|----|-------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|
| 379.     | 58     | 1  | Rutkowska Maria                     | zabita w <b>Martyszkowcach</b> <sup>285</sup> na początku sierpnia 1943 r. przez Ukraińców (ich komendantem – Stefan Koryśnik i Piotr Koryśnik) |                           |
| 380.     | 96     | 1  | Kanteluk Franciszek                 | zamordowany w sierpniu 1943 r. w <b>Martyszkowcach</b>                                                                                          |                           |
| 381.     | 60     | 4  | Rutkowski Jan                       | [zamordowany w sierpniu 1943 r. w Martyszkowcach]                                                                                               |                           |
| 382.     | 48     |    | Rutkowska Maria                     | [zamordowana w sierpniu 1943 r. w Martyszkowcach]                                                                                               |                           |
| 383.     | 74     |    | Rutkowski Szymon                    | [zamordowany w sierpniu 1943 r. w Martyszkowcach]                                                                                               |                           |
| 384.     | 65     |    | Rutkowska Rozalia                   | [zamordowana w sierpniu 1943 r. w Martyszkowcach]                                                                                               |                           |
| 385.     | 48     | 2  | Mielniczuk Mikołaj <sup>286</sup>   | [zamordowany w sierpniu 1943 r. w Martyszkowcach]                                                                                               |                           |
| 386.     | 42     |    | [Mielniczuk] Aleksandra             | [zamordowana w sierpniu 1943 r. w Martyszkowcach]                                                                                               |                           |
| 387. [a] | 52     | 40 | Kaszteluk Maria                     | zam[ordowano] około 40 osób                                                                                                                     |                           |
| 388.     | 77     | 2  | Janiszewski Wincenty <sup>287</sup> | zamordowany w <b>Boguszówce</b> <sup>288</sup> , pow. Dubno                                                                                     |                           |
| 389.     | 78     |    | Janiszewska Natalia <sup>289</sup>  |                                                                                                                                                 |                           |
| 390.     | 65, 27 | 2  | 2 Krajewskie                        | zamordowane w czerwcu 1943 r.                                                                                                                   |                           |
| 391.     | 37     | 1  | Janiszewski Stanisław               | zamordowany w sierpniu 1943 r.                                                                                                                  |                           |
| 392. [b] |        | 1  | Winckowska Aniela                   | [zamordowana w sierpniu 1943 r.]                                                                                                                |                           |
|          |        | 17 | [17] osób zamordowanych             |                                                                                                                                                 | wedle zeznań: Janiszewski |
| 393.     |        | 1  | Kamiński Piotr                      | zginął w <b>Dubnie</b> w walce z Ukraińcami jako komendant policji polskiej                                                                     |                           |
| 394.     |        | 1  | Nigrin Łucjan <sup>290</sup>        | zamordowany w <b>Krzemieńcu</b> przez Ukr[aińców]                                                                                               |                           |
| 395.     |        | 1  | inżynier Gorecki <sup>291</sup>     | [zamordowany w Krzemieńcu przez Ukraińców]                                                                                                      |                           |

<sup>a</sup> Notatka 387: Martyszkowce. Napad był w sierpniu 1943 r. Wymordowano około 40 osób.

<sup>b</sup> Notatka 392: Boguszówka. Napad w sierpniu 1943 r. Osób zamordowano około 17.

<sup>285</sup> Martyszkowce, wieś, gm. Wyszogródek, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>286</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VIII 1943 r.

<sup>287</sup> Por. BOZW; rok śmierci: 1943 r.

<sup>288</sup> Boguszówka (Bogusze), kol., gm. Malin, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>289</sup> Por. BOZW; rok śmierci: 1943 r.

<sup>290</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone.

<sup>291</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Prawdopodobnie błąd w zapisie nazwiska. W bazie znajduje się rekord: Górecki, brak imienia; inżynier, data śmierci: 5 VI 1943 r.

|          |        |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |
|----------|--------|------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 396. [a] |        | 60   | <b>Kudranka</b><br>Kudrankę opuszczono, skoro przez 2 dni bez przerwy paliły się wioski okoliczne – banda zajęła Kudrankę. Bandy – założyły szpitale, kancelarie – które są oparciem jej. Sami uchodźcy wyjeżdżali do Tuczyna <sup>292</sup> pod opieką wojska niemieckiego (7 fur) – po drodze wymordowano 5 fur, na drugi dzień wymordowano 9 fur – ocalał jeden. |  |
|          | [suma] | 1352 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |

|          |    |   |                                                                                                                                               |                                                  |  |
|----------|----|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|--|
|          |    |   | Renczyński Wacław <sup>293</sup>                                                                                                              |                                                  |  |
| 397.     | 56 | 2 | Bagiński Franciszek <sup>294</sup>                                                                                                            | zamordowani na furze                             |  |
|          | 49 |   | Bagińska Marcelina <sup>295</sup>                                                                                                             |                                                  |  |
| 398.     |    | 6 | Renczyński Fabian <sup>296</sup>                                                                                                              |                                                  |  |
|          |    |   | Renczyńska Bronisława z dwojgiem dzieci <sup>297</sup>                                                                                        |                                                  |  |
| 399.     |    |   | Renczyński Michał <sup>298</sup>                                                                                                              | zamordowany, a syn umarł w szpitalu w Ko-stopolu |  |
| 400. [b] | 60 | 4 | Renczyński Roman <sup>299</sup>                                                                                                               |                                                  |  |
|          |    | 1 | żona Aleksandra <sup>300</sup> , syn Gracjan, synowa Hanna, Tomasz <sup>301</sup>                                                             |                                                  |  |
|          |    | 2 | Renczyński Andrzej z rodziną (2 osoby) <sup>302</sup>                                                                                         |                                                  |  |
|          |    |   | zostało 11 fur w lesie pustanickim – nie mogli się przedostać do Tuczyna. Kierownikiem akcji, choć sam nie mordował, był Ukrainiec Aleksander |                                                  |  |

[s. 17]

<sup>a</sup> *Notatka 396:* Gdy już przez 2 dni bez przerwy paliły się okoliczne wsie, ludność sama opuściła wieś. Wtedy banda zajęła Kudrankę i założyła tam swój obóz. Były tam szpitale, kancelarie. Sami uchodźcy wyjeżdżali do Tuczyna pod opiekę wojska niemieckiego, tj. 7 fur. Po drodze wymordowano 5 fur, na drugi dzień 9 fur. Ogółem zginęło **60 osób**.

<sup>b</sup> *Notatka 400:* Zostało jeszcze 11 fur w lesie, nie mogli przedostać się do Tuczyna. Kierownikiem akcji przeciw Polakom, choć sam nie mordował, był Aleksander, jedyny Ukrainiec we wsi czysto polskiej. Sztab bandy stał w pobliżu. Z początku było spokojnie. Później zaczęły się rabunki, kradli różne rzeczy, zwłaszcza konie. Polaków uspokajano: „Nie trzeba uciekać” – w końcu zrobili atak 10 VIII [19]43 r. Brakuje 50 rodzin – razem około 100 osób.

<sup>292</sup> Tuczyn, miasteczko, wieś, gm. Tuczyn, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>293</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie, być może chodzi o Wacława Rzeszczyńskiego.

<sup>294</sup> Por. BOZW; wiek: 60 lat, data śmierci: 2 lub 3 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Leonówka.

<sup>295</sup> Por. BOZW; wiek: 59 lat, data śmierci: 2 lub 3 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Leonówka.

<sup>296</sup> W BOZW istnieje wpis: Reszczyńska Fabian; data śmierci: 2 lub 3 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Leonówka.

<sup>297</sup> W BOZW istnieje wpis: Reszczyńska Bronisława; brak informacji o dzieciach, data śmierci: 2 lub 3 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Leonówka.

<sup>298</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Być może chodzi o Michała Rzeszczyńskiego.

<sup>299</sup> W BOZW istnieje wpis: Reszczyński Roman; data śmierci: 2 lub 3 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Leonówka.

<sup>300</sup> W BOZW istnieje wpis: Reszczyńska Aleksandra; data śmierci: 2 lub 3 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Leonówka.

<sup>301</sup> W BOZW istnieje wpis: Reszczyński Tomasz; data śmierci: 2 lub 3 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Leonówka.

<sup>302</sup> W BOZW istnieje wpis: Reszczyński Andrzej; brak informacji o rodzinie, data śmierci: 2 lub 3 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Leonówka.

|                                                          |            |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                      |
|----------------------------------------------------------|------------|-------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
|                                                          |            | 100               | brakuje 50 rodzin – bliższych danych o nich nie ma. Wieś czysto polska – jeden Ukrainiec, który był konfidentem bandy ukraińskiej (właśnie Aleksander). Sztab bandy stał w pobliżu – „nie trzeba uciekać” – najpierw rabunki, różne rzeczy kradli – konie, a w końcu zrobili atak 10 VIII 1943 r. | zecznae Bagiński Hipolit             |
| <b>Wierzchów<sup>303</sup>, pow. Ostrów, par. Ostrów</b> |            |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                      |
| 401. [a]                                                 | [ur.] 1902 | 1                 | Laskowski Bolesław w kwietniu 1943 r. – jechał wozem, ściągnęli z fury i mordowali aż zamęczyli. Zeczający był męczony z Laskowskim, zostawili go, bo myśleli, że już nie żyje.                                                                                                                   |                                      |
|                                                          |            | 50                | w Wierzchowie wymordowano około 50 osób, które zostały następnie spalone.                                                                                                                                                                                                                         | <sup>b</sup> Węclawik <sup>b</sup>   |
| 402.                                                     |            | 4                 | Kant Mieczysław zam[ordowany] w <b>Białozórce</b> , pow. Krzemieniec przy końcu maja 1943 r. przez Ukraińców – podpalili dom – trzech zastrzelili, którzy uciekali przez okno, mąż zeczającej poparzony, ale w szpitalu umarł.                                                                    | <sup>b</sup> Kant Zofia <sup>b</sup> |
|                                                          | [suma]     | 1422 <sup>c</sup> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                      |

[s. 18]

|          |  |    |                                |                                                                                          |                                                                 |
|----------|--|----|--------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|
| 403.     |  | 1  | Jan Kwaśniak                   | zamor[dowany] 15 VIII 1943 r. w <b>Mytnicy<sup>304</sup></b> , pow. Dubno                | przejeżdżali przez granicę i wieźli słomę, Ukraińcy zamordowali |
| 404.     |  | 1  | Oleksak Pelagia                | 19 VIII 1943 r. zam[ordowana] – zastrzelili ją                                           |                                                                 |
| 405. [d] |  | 1  | Poleczyk Józef z całą rodziną  | na początku sierpnia w <b>Janówce</b> , pow. Horochów – spaleni przez bandy ukr[aińskie] |                                                                 |
|          |  | 42 | zamordowano w Janówce 42 osoby |                                                                                          | <sup>c</sup> R.[K.] Wójcik <sup>c</sup>                         |

<sup>a</sup> Notatka 401: Wierzchów – Ostróg. Wymordowano około 50 osób, których ciała spalono następnie. Napad był w kwietniu? 1943 r.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka niebieską kredką.

<sup>c</sup> Błąd w podsumowaniu strony, powinno być 1546.

<sup>d</sup> Notatka 405: Janówka – Horochów. Zamordowano razem 42 osoby. Napad w sierpniu 1943 r.

<sup>c-c</sup> Własnoręczny podpis świadka niebieską kredką.

<sup>303</sup> Miejscowość trudna do zidentyfikowania, być może chodzi o Wierzchów, folw., wieś, gm. Chorów, pow. Zdobunów, woj. wołyńskie, co jednak pozostaje w sprzeczności z podaną w źródle lokalizacją: „pow. Ostrów, par. Ostrów”. Być może spisujący zeznanie popełnił błąd, a faktycznie chodzi o pow. Ostróg, który był siedzibą parafii, na jej terenie także znajdowała się miejscowość Wierzchów.

<sup>304</sup> Mytnica, kol., wieś, gm. Tesłuhów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

|                                           |        |                |                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                           |                                              |
|-------------------------------------------|--------|----------------|---------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| 406.                                      |        | 5 <sup>a</sup> | szwagier zeznającego Burdziąg Stanisław, z żoną Heleną i trojgiem dzieci  | zam[ordowany] w czerwcu 1943 r. w Janówce koło Beresteczka <sup>305</sup>                                                                                                                                                                 |                                              |
| 407.                                      |        | 1              | syn zeznającego – Błąd Wiesław                                            | w <b>Skobelkach</b> <sup>306</sup> , par. Horochów, w tym samym czasie – znikł bez śladu                                                                                                                                                  | <sup>b</sup> Jan Błąd <sup>b</sup>           |
| 408.                                      |        | 1              | mąż zeznającej, Zieliński Władysław                                       | zamor[dowany] 5 maja 1943 r. w <b>Tuczynie</b> , pow. Równe, par. Tuczyn – zastrzelony przez bandę ukraińską – zginął jako szofer wyprawiający się przeciw bandzie – zam[ordowany] położył ich dwudziestu, ale brakło mu nabojów i zginął |                                              |
| 409.                                      |        | 3              | Kadoszyn Stanisław                                                        | zamordowany i spalony z dwoma córkami, Zuzią i Halinką (20 i 18 [lat]), spalono jedną z ojcem, druga żyła do następnego dnia                                                                                                              |                                              |
| 410.                                      | 20     | 1              | Szymański Władysław                                                       | zamordowany i spalony 1 maja <sup>c</sup> [1943 r.]                                                                                                                                                                                       |                                              |
| 411.                                      | 60, 70 | 2              | Sommerfeld Antonina i Józef                                               | zamordowani i spaleni                                                                                                                                                                                                                     | <sup>b</sup> Apolonia Zielińska <sup>b</sup> |
| <b>Pikło</b> <sup>307</sup> pow. Kostopol |        |                |                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                           |                                              |
| 412.                                      |        | 1              | Rachwalina Kuriatówna                                                     | 25 V 1943 r. w nocy w mieszkaniu mordowali                                                                                                                                                                                                |                                              |
| 413.                                      |        | 2              | Wojciechowski Stanisław <sup>308</sup> (19 ran), Kucharski <sup>309</sup> | mord[owany] i duszony sznurkiem w <b>Małużcach</b> koło Małyńska, pasł bydło – Kucharski pasł z nim razem i zamordowali go                                                                                                                |                                              |
|                                           | [suma] | 1483           |                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                           |                                              |

<sup>a</sup> Poprawiono z 1 na 5.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.

<sup>c</sup> Nadpisano nad cyfrą 1.

<sup>305</sup> Beresteczko, wieś, gm. Beresteczko, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>306</sup> Skobelka, wieś, gm. Skobelka, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>307</sup> Pikło – miejscowość niezidentyfikowana. Być może chodzi o os. Pypło, gm. Ludwipol, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>308</sup> W BOZW istnieje wpis: Wojciechowski Stanisław; wiek: 13 lat, data śmierci: 23 lub 24 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Małuszka/Małyńska.

<sup>309</sup> W BOZW istnieje wpis: Kucharski Mieczysław; wiek: 15 lat, data śmierci: 23 lub 24 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Małuszka/Małyńska.

[s. 19]

|          |  |    |                                                           |                                                                                                                                                                               |                                                           |
|----------|--|----|-----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
|          |  |    | <sup>a</sup> Bogacki Władysław<br>ur. w 1910 r.           | Młynów <sup>310</sup> , pow. Dubno                                                                                                                                            |                                                           |
|          |  |    | Bogacka Regina [ur.]<br>1 IV 1923 r.                      | [Młynów, pow. Dubno]                                                                                                                                                          |                                                           |
|          |  |    | Bogacki Waldemar 5 III<br>1943 r. <sup>a</sup>            | [Młynów, pow. Dubno]                                                                                                                                                          |                                                           |
| 414.     |  | 1  | Grębowski Franciszek                                      | chory, spalony w mieszkaniu –<br>ojciec zeznającej na kolonii<br><b>Lado</b> <sup>311</sup> , pow. Sarny, par. Sar-<br>ny – 12 V 1943 r., w południe<br>o godz. 12.00         |                                                           |
| 415.     |  | 1  | męża brat – Brzozowski<br>Marcel                          | na kolonii <b>Olszanicy</b> <sup>312</sup> –<br>w maju 1943 r., w mieszkaniu<br>zabity, zerwano podłogę i zako-<br>pano go tam                                                | <sup>b</sup> Brzozowska<br>Anna <sup>b</sup>              |
| 416.     |  | 3  | Pasternak Józef <sup>313</sup>                            | zam[ordowany] w <b>Nowakach</b> <sup>314</sup> ,<br>pow. Sarny, par. Włodzimierz,<br>z żoną Zosią i synem Julkiem –<br>po żniwach zaraz w tym miesia-<br>cu jak żyto żęło się |                                                           |
| 417.     |  | 2  | Wydrów – dwoje – sta-<br>ry mąż i żona                    | zabrali z domu, odwieźli pół<br>kilometra i postrzelali                                                                                                                       |                                                           |
| 418.     |  | 1  | staruszka Józefa Wy-<br>drowa (90 lat)                    | zastrzelili<br>w [°] sierpniu napad na <sup>d</sup> kościół<br>we Włodzimierzcu                                                                                               |                                                           |
| 419.     |  | 2  | Janina <sup>315</sup> i Hanna <sup>316</sup><br>Krasickie | zostali podminowani, 4 osoby<br>poranione (Józef Kucharski)                                                                                                                   | niepiśmienne:<br>Aniela Sawiń-<br>ska i Józefa<br>Karaban |
| 420.     |  | 1  | [°] Kuczyński Włady-<br>sław – wuj zeznającej             | został spalony w czerwcu<br>1943 r.                                                                                                                                           |                                                           |
| 421. [°] |  | 25 | razem pomordowano<br>25 osób                              | w Dermance <sup>317</sup> , pow. Kostopol                                                                                                                                     | <sup>g</sup> Józefa<br>Brzozows[ka] <sup>g</sup>          |

<sup>a-a</sup> Fragment zapisany ołówkiem.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślone litery paźdz.

<sup>d</sup> Nadpisano nad napad.

<sup>e</sup> W dokumencie przekreślone nazwisko Bronowicki.

<sup>f</sup> Notatka bez numeracji: Dermanka–Kostopol. Napad w czerwcu 1943 r. Wymordowano 25 osób.

<sup>g-g</sup> Własnoręczny podpis świadka niebieską kredką.

<sup>310</sup> Młynów, miasteczko, gm. Młynów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>311</sup> Lado, fut., gm. Niemowicze (lub wieś, gm. Klesów), pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>312</sup> Olszanica, fut., gm. Niemowicze, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>313</sup> Por. poz. 1533.

<sup>314</sup> Nowaki, majątek, wieś, gm. Włodzimierzec, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>315</sup> Por. BOZW; data śmierci: sierpień 1943 r.

<sup>316</sup> W BOZW istnieje wpis: Anna Krasicka; data śmierci: sierpień 1943 r.

<sup>317</sup> Dermanka, kol., wieś, gm. Kostopol, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

|      |        |      |        |                                                                                   |  |
|------|--------|------|--------|-----------------------------------------------------------------------------------|--|
| 422. |        | 8    | 8 osób | 3 II 1943 r. o godz. 10.00<br>w dzień w kolonii Janówce<br>pomordowani siekierami |  |
|      | [suma] | 1527 |        |                                                                                   |  |

<sup>a</sup>1527 przez Ukraińców<sup>a</sup>

|      |  |   |                                                                                |                                            |                          |
|------|--|---|--------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|--------------------------|
| 423. |  | 3 | Bronisław Tudorowicz <sup>318</sup>                                            |                                            |                          |
|      |  |   | żona Leontyna<br>[Tudorowicz] <sup>319</sup>                                   |                                            |                          |
|      |  |   | syn Antoni<br>[Tudorowicz] <sup>320</sup>                                      |                                            |                          |
|      |  | 2 | córka zamężna Władysława Kupera <sup>321</sup> z mężem Feliksem <sup>322</sup> |                                            |                          |
|      |  | 1 | Tadeusz Solarczyk <sup>323</sup>                                               |                                            |                          |
|      |  | 2 | Chorążeczski <sup>b</sup> i Hnatecki                                           |                                            |                          |
|      |  | 1 | Orzechowski Feliks <sup>324</sup>                                              | w maju porąbany siekierami                 |                          |
|      |  |   | Bronisław Sawicki <sup>325</sup>                                               | porąbany i w tydzień potem umarł           |                          |
| 424. |  | 2 | małżeństwo w Sarnach – Ganowsy <sup>326</sup>                                  | poszli na wieś coś wymienić i ich porąbali |                          |
| 425. |  | 1 | Mokrzycki w Sarnach                                                            | pokłuty nożami na polu                     | niepiśmienna<br>Bąk Olga |

[s. 20]

<sup>a-a</sup> Dopisano u góry strony, powtórzono liczbę 1527.

<sup>b</sup> Tak w oryginale. Być może chodzi o odnotowane w BOZW nazwisko Chorążyczewski.

<sup>318</sup> W BOZW istnieje wpis: Teodorowicz Bronisław; data śmierci: 2 lub 3 II 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Janówka (pow. Sarny, gm. Niemowicze).

<sup>319</sup> W BOZW istnieje wpis: Teodorowicz Leontyna; data śmierci: 2 lub 3 II 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Janówka (pow. Sarny, gm. Niemowicze).

<sup>320</sup> W BOZW istnieje wpis: Teodorowicz Antoni; data śmierci: 2 lub 3 II 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Janówka (pow. Sarny, gm. Niemowicze).

<sup>321</sup> W BOZW odnotowano: Kopera Władysława, data śmierci: 3 II 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Janówka (pow. Sarny, gm. Niemowicze).

<sup>322</sup> W BOZW istnieje wpis: Kopera Feliks; data śmierci: 3 II 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Janówka (pow. Sarny, gm. Niemowicze).

<sup>323</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 lub 3 II 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Janówka (pow. Sarny, gm. Niemowicze).

<sup>324</sup> W BOZW w opisie okoliczności śmierci odnotowano: „Upowcy podczas napadu na kolonię roztrzaskali mu głowę kijami”; data śmierci: 12 lub 13 V 1943 r., miejsce zbrodni: Folwark/Ost-Folwark/Folwarek.

<sup>325</sup> W BOZW występują dwie osoby o tym nazwisku: Bronisław Sawicki, wiek: 15 lat, „napastnicy kazali ofiarom położyć się na podłodze, a po skrzepowaniu zamordowali je siekierami”, data śmierci: 9 II 1943 r., miejsce zbrodni: Parośla I (Parośl Pierwsza); Bronisław Sawicki, data śmierci: 3 V 1943 r. lub 11 XI 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Janówka (pow. Sarny, gm. Niemowicze).

<sup>326</sup> W BOZW istnieje wpis: Ganowski (rodzina); rok śmierci: 1943, miejsce zbrodni: Klesów, pow. Sarny.

| Ugły <sup>327</sup> , pow. Stepań <sup>328</sup> , par. Stepań |        |                   |                                                                                               |                                                                |                                      |
|----------------------------------------------------------------|--------|-------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| 426.                                                           |        | 2                 | Cidas Władysław z żoną Rozalią                                                                | zamor[dowani] w maju 1943 r.; poszli na wieś i ich zamordowano |                                      |
| 427.                                                           |        | 1                 | Tokarska Teofila                                                                              | poszła na wieś                                                 |                                      |
| 428.                                                           |        | 2                 | Rożewicz Konstanty <sup>329</sup>                                                             | zginął w czasie napadu od kuli                                 |                                      |
|                                                                |        |                   | [Rożewicz] Ludwik <sup>330</sup>                                                              | [zginął w czasie napadu od kuli]                               |                                      |
| 429.                                                           |        |                   | Orzechowska Maria <sup>331</sup>                                                              | mordowali ją bagnetami w czasie napadu                         | <sup>a</sup> Sawicka J. <sup>a</sup> |
| Brzezina, par. Włodzimierz                                     |        |                   |                                                                                               |                                                                |                                      |
| 430. [b]                                                       |        | około 50          | napadli rankiem przed Wielkanocą, zaczęli mordować siekierami, tylko 30 zostało bez rąk i nóg |                                                                |                                      |
|                                                                | [suma] | 1596 <sup>c</sup> |                                                                                               |                                                                |                                      |

[s. 21]

|                   |  |   |                                     |                                                                                                                     |  |
|-------------------|--|---|-------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 484. <sup>d</sup> |  | 4 | Klechnowicz z żoną i dwójgim dzieci | zamordowani w <b>Zaciszu</b> <sup>332</sup> koło Poczajowa, przez Ukraińców 10 VII 1943 r., następnie spaleni       |  |
| 485.              |  | 2 | Madej i syn (czteroletnie dziecko)  | zamordowani 10 VII 1943 r. w <b>Zaciszu</b>                                                                         |  |
| 486.              |  | 1 | Żmuda <sup>333</sup>                | spalony 10 VII [1943 r.] przez Ukraińców z sąsiednich wsi <b>Komarówce</b> <sup>334</sup> , pow. Krzemieniec        |  |
| 487.              |  | 1 | Bojarski Bolesław <sup>335</sup>    | gorzelany <sup>336</sup> w <b>Cecyniówce</b> <sup>337</sup> , pow. Krzemieniec w pierwszej połowie kwietnia 1943 r. |  |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.

<sup>b</sup> Notatka 430: Brzezina–Włodzimierz. Napad przed Wielkanocą 1943 r. Zamordowano około 30 osób.

<sup>c</sup> Błąd w podsumowaniu strony, powinno być 1718.

<sup>d</sup> W dokumencie brak poz. 431–483.

<sup>327</sup> Ugły, kol., gm. Stepań, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>328</sup> Stepań, miasteczko, gm. Stepań, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>329</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 lub 12 lub 13 V 1943 r., miejsce zbrodni: Ugły/Uhły.

<sup>330</sup> Por. BOZW; data śmierci: 12 V 1943 r., miejsce zbrodni: Ugły/Uhły.

<sup>331</sup> W BOZW istniej wpis, który może dotyczyć tej ofiary: Orzechowska, brak imienia; z opisu okoliczności śmierci wynika, że „jej zmasakrowane ciało zostało przywiezione do Mizocza. Była pokłuta na całym ciele”, data śmierci: lato 1943 r., miejsce zbrodni: Mizocz.

<sup>332</sup> Zacisze, os., gm. Warkowicze, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>333</sup> W BOZW istnieje wpis: Żmuda Stanisław; data śmierci: 27 VII 1943 r.

<sup>334</sup> Komarówka, wieś, gm. Poczajów, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>335</sup> W BOZW odnotowano: kierownik gorzelni w majątku Cecyniówka, data śmierci: marzec 1943 r., miejsce zbrodni: Cecyniówka.

<sup>336</sup> Gorzelany – wykwalifikowany pracownik gorzelni.

<sup>337</sup> Cecyniówka, majątek, wieś, gm. Katerburg, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

|      |               |   |                                                                           |                                                                                                                                                            |  |
|------|---------------|---|---------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 488. | 48, 19        | 2 | Tomala Franciszek <sup>338</sup> ,<br>cóрка Henryka <sup>339</sup> lat 19 | zamordowany siekierami w lesie 23 VI 1943 r., zamordowana w Zastawiu <sup>340</sup> ,<br>pow. Horochów                                                     |  |
| 489. | 36            | 1 | Strutyński Ambroży                                                        | zamor[dowany] w lesie w <b>Zastawiu</b> ,<br>pow. Horochów                                                                                                 |  |
| 490. | 45            | 1 | Gogoł Wincenty <sup>341</sup>                                             | wzięty w nocy z mieszkania przez<br>Ukr[aińców] w czerwcu 1943 r. w <b>Za-<br/>stawiu</b>                                                                  |  |
| 491. |               | 2 | Dwie sieroty mieszkające<br>u Szczerepy w Zastawiu                        | zamordowane w czer[wcu] [1943 r.]                                                                                                                          |  |
| 492. | 45            | 1 | Tisiewicz Franciszek                                                      | wzięty w nocy w <b>Zastawiu</b> z domu, za-<br>mordowany w lesie                                                                                           |  |
| 493. |               | 1 | Marek                                                                     | człowiek nieznany bliżej, który objął<br>gospodarstwo po Polaku w <b>Zastawiu</b> ,<br>wzięty w nocy i zamordowany przez<br>Ukraińców w lesie – siekierami |  |
| 494. |               | 2 | małżeństwo                                                                | nieznane z nazwiska, które przeniosło<br>się z Bran <sup>342</sup> do Zastawia, zamordowane<br>w nocy w czerwcu 1943 r. przez Ukraiń-<br>ców               |  |
| 495. |               | 2 | małżeństwo Barteczko                                                      | mąż pracował w polskiej kancelarii,<br>zamordowani w czerwcu 1943 r., siekiera-<br>mi przez Ukr[aińców] w <b>Branach</b>                                   |  |
| 496. |               | 3 | Wojewódka <sup>343</sup>                                                  | matka z dwojgiem dzieci, zamor[dowana]<br>w <b>Branach</b> , pow. Horochów <sup>a</sup>                                                                    |  |
| 497. | 53, 46,<br>12 | 3 | Skawiński Stanisław,<br>Skawińska Anna – żona<br>i Maria – córka          | zastrzeleni przez Ukr[aińców] w <b>Bato-<br/>rówce</b> <sup>344</sup> , pow. Horochów w czerwcu<br>1943 r.                                                 |  |
| 498. |               | 4 | Skawińscy <sup>345</sup>                                                  | zamor[dowani] przez Ukr[aińców] w Ba-<br>torówce, pow. Horochów w <sup>b</sup> czerwcu<br>1943 r. <sup>b</sup>                                             |  |
| 499. |               | 4 | Wierzańscy                                                                | [zamordowani przez Ukraińców w Bato-<br>rówce pow. Horochów w czerwcu 1943 r.]                                                                             |  |

<sup>a</sup> *Nadpisano nad pow.*

<sup>b-b</sup> *Nadpisano nad Horochów.*

<sup>338</sup> W BOZW istnieje wpis: Tomal, brak imienia; „zamordowano go trzy dni po śmierci córki, przeżyając go piłą”, data śmierci: pomiędzy kwietniem a lipcem 1943 r.

<sup>339</sup> W BOZW istnieje wpis: Tomal Henryka, wiek: ok. 22 lata, data śmierci: pomiędzy kwietniem a lipcem 1943 r.

<sup>340</sup> Zastawie, wieś, gm. Brany, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>341</sup> W BOZW figuruje jako Gogoł/Gogół Wincenty.

<sup>342</sup> Brany, majątek, wieś, gm. Brany, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>343</sup> W BOZW istnieje wpis: Wojewódka Stanisława; brak informacji o dzieciach, data śmierci: lato 1943 r.

<sup>344</sup> Batorówka, os. wojskowa, gm. Brany, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>345</sup> W BOZW istnieje wpis: Skawiński Feliks (z rodziną); liczba ofiar: pięć, data śmierci: jesień 1943 r.

|      |          |      |                                                                      |                                                                                                     |  |
|------|----------|------|----------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 500. | 22       | 3    | Matusiewicz Anna, jej ojciec i matka                                 | zamordowani w <b>Łobaczówce</b> siekierami na podwórzu                                              |  |
| 501. | 6, 2, 23 | 5    | Kędzior Janina, brat Tadeusz, matka Maria dziadkowie – Matusiewiczze | zamordowani siekierami na podwórzu na początku sierpnia 1943 r. w <b>Łobaczówce</b> , pow. Horochów |  |
|      | [suma]   | 1638 |                                                                      |                                                                                                     |  |

[s. 22]

|             |                         |                     |                                                                           |                                                                                                                                                 |                                                   |
|-------------|-------------------------|---------------------|---------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|
| 502.        | 45, 18, 11, 10, 8, 6, 1 | 7 [a]               | Tolbaj Bronisława, Józef, Genowefa, Maria, Stanisława, Jan <sup>346</sup> | <b>Lulówka</b> , pow. Horochów, 16 VII 1943 r. zarąbani siekierami na podwórzu, przed domem przez sąsiadów: Wójtowicz, Giel, Bokoluk            |                                                   |
|             |                         |                     | Tolbaj Władysław                                                          | zastrzelony w lesie                                                                                                                             | zeczna<br>matka i żona,<br>która jedna<br>ocalała |
| 503.        | 48                      | 1                   | Dąbrowski Zenon                                                           | zamordowany w lesie w <b>Rybczy</b> <sup>347</sup> , pow. Krzemieniec, 9 VIII 1943 r.                                                           |                                                   |
| 504.        | 56                      | 1                   | Piotrowski Piotr <sup>348</sup>                                           | wyprowadzony do lasu w <b>Rybczy</b> , gdzie zginął, zamordowany przez Ukraińców 9 VIII [1943 r.]                                               |                                                   |
| 505.        | 38                      | 1                   | Stefański Władysław – rolnik                                              | zamordowany w Rybczy 9 VIII [1943 r.]                                                                                                           |                                                   |
| 506.        | 25                      | 1                   | Kosiński Zygmunt                                                          | [zamordowany w Rybczy 9 VIII 1943 r.]                                                                                                           |                                                   |
| 507.        | 42                      | 1                   | Stasiak Władysław                                                         | zastrzelony przez Ukr[aińców] w <b>Pelaginie</b> <sup>349</sup> , gm. Iwanowice, 12 VII 1943 r.                                                 | żona zeczna                                       |
| 508.<br>[b] |                         | około<br>[c]<br>300 | ksiądz <sup>350</sup>                                                     | zakłuty przy ołtarzu w <b>Porycku</b> , dużo ludzi w kościele zostało zakłutych bagnietami, kościół został podpalony 11 VII 1943 r. w niedzielę |                                                   |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone litery Tolb.

<sup>b</sup> Notatka 508: Poryck – Włodzimierz. Napad na kościół 11 VII 1943 r. Zginęło w nim około 300 osób. Inna relacja: „Cała kolonia wymordowana przez Ukraińców sąsiadów – 100 osób”. „Okolo 150 zabitych – 15 tylko ocalało. Przed ołtarz dali słomę, pod słomę granaty, które wybuchły. Ludzie pochowali się w piwnicach – jakaś Ukr[ajinka] zawołała ich po wszystkim – wszyscy wyszli – kościół cały zalany krwią”.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślona liczba 500.

<sup>346</sup> W BOZW istnieje jedynie wpis: Tolwaj (rodzina); liczba ofiar: sześć.

<sup>347</sup> Rybcza, wieś, gm. Borki, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie. Por. poz. 1230.

<sup>348</sup> W BOZW istnieje wpis: Piorowski Piotr; wiek: 70 lat, zamordowany po torturach, data śmierci: 5 VIII 1943 r. Por. poz. 1230.

<sup>349</sup> Pelagin, kol., gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>350</sup> Ks. Bolesław Szawłowski (1900–1943), duchowny rzymskokat.; święcenia kapłańskie przyjął w 1923 r.; przed wybuchem II wojny światowej był katechetą w Łucku, pracował także w kurii diecezjalnej; od jesieni 1939 r. pełnił obowiązki proboszcza par. pw. Świętej Trójcy i św. Michała Archaniola w Porycku (po jej opuszczeniu przez

|                          |            |                |                                                                                                                                                    |                                                                                                                |                    |
|--------------------------|------------|----------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|
| 509.<br>[ <sup>a</sup> ] |            | 10             | 10 ludzi z <b>Bużan</b> , pow. Horochów Sosnowski – ogrodnik, Kotyło Kazimierz, Figurski, Kus, Kozłowski Daniel, Sadowski Kazimierz <sup>351</sup> | wywiezionych przez Ukr[aińców] i zamordowanych w lesie w czerwcu 1943 r., pomordowani przez sąsiadów Ukraińców | zeczna Le-ontowicz |
| 510.                     |            | 5              | Jankowska Stefania z całą rodziną <sup>352</sup>                                                                                                   | w <b>Wygrance</b> zamordowana w noc 10 VII 1943 r.                                                             |                    |
| 511.                     | 66, 18, 16 | 4              | Jaruga Tomasz, żona, 2 dzieci <sup>353</sup>                                                                                                       | pomordowani 10 VII 1943 r. w Wygrance                                                                          |                    |
| 512.                     | 60         | 2              | Kaniecki Andrzej z córką <sup>354</sup>                                                                                                            | [pomordowani 10 VII 1943 r. w Wygrance]                                                                        |                    |
| 513.                     | 7, 5       | 3              | Szydłowska z dziećmi dwojgiem <sup>355</sup>                                                                                                       | [pomordowani 10 VII 1943 r. w Wygrance]                                                                        |                    |
| 514.                     | 70         | 3              | Bogusławski z rodziną <sup>356</sup>                                                                                                               | [pomordowani 10 VII 1943 r. w Wygrance]                                                                        |                    |
| 515.                     | 35         | 2              | Bednarek Józef z żoną <sup>357</sup>                                                                                                               | [pomordowani 10 VII 1943 r. w Wygrance]                                                                        |                    |
| 516.                     | 60         | 2              | Błaszczyk Łukasz z żoną <sup>358</sup>                                                                                                             | [pomordowani 10 VII 1943 r. w Wygrance]                                                                        |                    |
| 517.                     | 65         | 2 <sup>b</sup> | Kaprowski Józef <sup>359</sup>                                                                                                                     | [zamordowany 10 VII 1943 r. w Wygrance]                                                                        |                    |
| 518.                     | 65         | 1              | Brzozowski Adam <sup>360</sup>                                                                                                                     | [zamordowany 10 VII 1943 r. w Wygrance]                                                                        |                    |
| 519.                     | 40         | 1              | Szarafińska Anastazja                                                                                                                              | [zamordowana 10 VII 1943 r. w Wygrance]                                                                        |                    |

ks. Feliksa Bujalskiego); ciężko ranny 11 VII 1943 r., podczas napadu UPA na kościół w Porycku w czasie mszy św., kilka dni później został odnaleziony przez banderowców i zamordowany (M. Dębowska, *Kościół katolicki na Wołyniu w warunkach okupacji 1939–1945*, Rzeszów 2008, s. 447; M. Dębowska, L. Popek, *Duchowieństwo diecezji łuckiej. Ofiary wojny i represji okupantów 1939–1945*, Lublin 2010, s. 142–143).

<sup>a</sup> Notatka 509: Bużany – Horochów. Zamordowano w lesie w czerwcu 1943 r. 10 osób.

<sup>b</sup> Wpisano cyfrę 2, mimo że wymieniono jedną ofiarę.

<sup>351</sup> W BOZW w opisie okoliczności jego śmierci pojawia się informacja: „16 IV 1943 r. został porwany z Bużan przez banderowców i prawdopodobnie zamordowany”.

<sup>352</sup> W BOZW istnieją dwa wpisy, które mogą dotyczyć tej ofiary: Jankowska Stefania (z rodziną), liczba ofiar: cztery, data śmierci: lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone; Jankowska, brak imienia (z rodziną), liczba ofiar: trzy, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki. Por. poz. 200, 1510.

<sup>353</sup> W BOZW odnotowano: zamordowany z żoną Józefą i synem Mieczysławem, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki. Por. poz. 203, 695, 1510.

<sup>354</sup> Por. informacje dotyczące Andrzeja Kanieckiego. Por. poz. 205, 689, 1510.

<sup>355</sup> Por. informacje dotyczące Heleny Szydłowskiej. Por. poz. 208, 512, 689, 1510.

<sup>356</sup> W BOZW istnieje wpis: Bogusławski (rodzina); małżeństwo z córką, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki. Por. poz. 209, 690, 1510.

<sup>357</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki. Por. poz. 213, 1510.

<sup>358</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki. Por. poz. 693, 1510.

<sup>359</sup> Por. poz. 1510.

<sup>360</sup> Por. BOZW; wiek: 49 lat, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki.

|      |        |                   |                            |                                                                                                    |  |
|------|--------|-------------------|----------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 520. | 75     | 1                 | Mlecarkowa starsuszka      | zamordowana w swej chacie o tym samym czasie w <b>Wygrance</b>                                     |  |
| 521. |        | 5                 | Popiel Janusz – nauczyciel | zamordowany z całą rodziną (2 dzieci – lat 12, 10, trzecie – 3 miesiące) w Wygrance 10 VII 1943 r. |  |
|      | [suma] | 1981 <sup>a</sup> |                            |                                                                                                    |  |

[s. 23]

|                               |    |   |                                                                   |                                            |                                      |
|-------------------------------|----|---|-------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|--------------------------------------|
| 522.                          | 60 | 2 | Mieczarek Andrzej z żoną                                          | zamordowani przez Ukraińców w Wygrance     |                                      |
| 523.                          | 60 | 4 | Bednarek Ludwik z całą rodziną (dzieci lat 18, 20) <sup>361</sup> | porob[dowani] przez Ukraińców w Wygrance]  |                                      |
| 524.                          |    | 6 | Skilicki Jan [z całą rodziną] <sup>362</sup>                      | [zamordowani przez Ukraińców w Wygrance]   |                                      |
| <b>Gurów</b>                  |    |   |                                                                   |                                            |                                      |
| 525.                          |    | 1 | Kowalska <sup>363</sup>                                           |                                            |                                      |
| 526.                          |    | 3 | Poniński Ignacy <sup>364</sup>                                    | zamordowany z całą rodziną 10 VII 1943 r.  | <sup>b(v.n. 27<sup>365</sup>)b</sup> |
| 527.                          |    | 3 | Świątek Władysław z całą rodziną <sup>366</sup>                   | zamordowany [10 VII 1943 r.]               | <sup>b(v.n. 26<sup>367</sup>)b</sup> |
| 528.                          |    | 3 | Szałapajowa, syn i synowa <sup>368</sup>                          | [zamordowani 10 VII 1943 r.                | <sup>b(v.n. 24<sup>369</sup>)b</sup> |
| <b>Orzeszyn<sup>370</sup></b> |    |   |                                                                   |                                            |                                      |
| 529.                          |    | 1 | Moniak Antoni <sup>371</sup>                                      | zastrzelony w Orzeszynie, pow. Włodzimierz |                                      |

<sup>a</sup> Błąd w podsumowaniu strony, powinno być 2113.

<sup>b-b</sup> Dopisano na marginesie.

<sup>361</sup> W BOZW istnieje wpis: Bednarek (rodzina); małżeństwo z trójką dzieci, data śmierci: 12 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Marji-Wola/Maria Wola. Miejscowość ta znajdowała się niedaleko Wygranek. Por. poz. 1510.

<sup>362</sup> W BOZW istnieje wpis: Skibicki Jan; zamordowany z żoną i czworgiem lub pięciorgiem dzieci, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wygranka/Wygranki.

<sup>363</sup> W BOZW istnieje siedem wpisów zawierających to nazwisko. Brak możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnej osoby.

<sup>364</sup> W BOZW odnotowano: zamordowany z żoną, data śmierci: 11 VII 1943 r.; por. poz. 698.

<sup>365</sup> Por. BZNO, Rkps 16274/II, Archiwum Rady Głównej Opiekuńczej miasta Lwowa. Materiały dotyczące akcji nacjonalistów ukraińskich na Wołyniu i w Małopolsce Wschodniej w latach 1943–1944, cz. 2: Dane dotyczące wsi Gurów, pow. Włodzimierz, k. 41r, nr 27 (dalej cyt.: BZNO, Dane dotyczące wsi Gurów...).

<sup>366</sup> W BOZW odnotowano: zamordowany z żoną, data śmierci: 11 VII 1943 r.; por. poz. 699.

<sup>367</sup> Por. BZNO, Dane dotyczące wsi Gurów..., k. 40, nr 26 – Świątek Władysław, żona Anna.

<sup>368</sup> W BOZW istnieje wpis: Szelipajło Gertruda; zamordowana z synem i synową (Teodor i Franciszka), data śmierci: 11 VII 1943 r. Por. poz. 137a, 138, 701.

<sup>369</sup> Por. BZNO, Dane dotyczące wsi Gurów..., k. 40r, nr 24 – Szelepajło: Teodor, Franciszka, Gertruda (matka).

<sup>370</sup> Orzeszyn (Orzeszyna), kol., gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>371</sup> Por. poz. 1618.

|                                         |    |                             |                                                                                                       |                            |
|-----------------------------------------|----|-----------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| 530.                                    |    | 8 <sup>a</sup>              | Proskura Aleksander zamordowany z dziećmi <sup>372</sup> <sup>b</sup> (siedmioro dzieci) <sup>b</sup> |                            |
| 531.                                    | 31 | 2                           | Czaplicka Janina zamordowana z córką (8 lat)                                                          | 10 VII 1943 r.             |
| 532.                                    | 45 | <sup>b</sup> 2 <sup>b</sup> | Miącz Jan <sup>373</sup> [zamordowany] <sup>b</sup> z żoną <sup>b</sup>                               | [10 VII 1943 r.]           |
| 533.                                    | 40 | 5 <sup>c</sup>              | Jankowska z mężem i 2 dzieci zamordowana <sup>374</sup>                                               |                            |
| 534.                                    | 60 | 5 <sup>d</sup>              | Rozwada Stanisław zamordowany z dwoma córkami i żoną                                                  | [10 VII 1943 r.]           |
| 535.                                    | 50 | 2                           | Olaszczyk Antoni z żoną <sup>375</sup>                                                                | zamordowani 10 VII 1943 r. |
| 536.                                    | 35 | 2                           | Olaszczyk Władysław <sup>376</sup> z siostrą Stanisławą <sup>377</sup>                                | [10 VII 1943 r.]           |
| 537.                                    | 32 | 1                           | Woronin Konstanty zamordowany w Dubnie jako polski plutonowy                                          | żona zeznaje               |
| <b>zeznanie P. Nigrina z Krzemieńca</b> |    |                             |                                                                                                       |                            |
| 538.                                    |    | 8                           | Zasłumowcy zamordowani w Berezynie <sup>378</sup> koło Krzemieńca około 10 VII 1943 r.                |                            |
| 539.                                    |    | 2                           | Jasikiewicz [zamordowany] z żoną w Krzemieńcu                                                         | [około 10 VII 1943 r.]     |
| 540.                                    |    | 1                           | Gosławski zamordowany przez Ukr[aińców]                                                               | [około 10 VII 1943 r.]     |
| 541.                                    |    | 10                          | Bieńczycki z żoną i ośmiorgiem dzieci w <b>Borkach</b> [około 10 VII 1943 r.] <sup>379</sup>          |                            |
| 542.                                    |    | 1                           | Drogownicki w Krzemieńcu zamord[owany] około 10 VII 1943 r.                                           |                            |
| 543.                                    |    | 3                           | Śliwiński zamordowany z rodziną w <b>Wesolówce</b> <sup>380</sup> , pow. Krzemieniec                  |                            |
| 544.                                    |    | 1                           | Wiśniewski <sup>381</sup> zamordowany około 10 VII 1943 r.                                            |                            |
| 545.                                    |    | 1                           | Kulikowska zamordowana w <b>Wesolówce</b>                                                             |                            |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślona cyfra 6 i wpisana obok czerwoną kredką 8.

<sup>b-b</sup> Wpisano czerwoną kredką.

<sup>c</sup> Poprawiono z 4 na 5 czerwoną kredką.

<sup>d</sup> W dokumencie przekreślona cyfra 4 i wpisana obok czerwoną kredką 5.

<sup>372</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>373</sup> Por. BOZW, gdzie brak informacji o żonie; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>374</sup> W BOZW istnieje wpis: Jankowska Stefania (z rodziną); zamordowana z trojgiem dzieci, data śmierci: lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone (gm. Poryck).

<sup>375</sup> Por. BOZW; wiek: 48 lat, „zamordowany z żoną i rodzeństwem (Władysławem i Stanisławą)”, data śmierci: 11 VII 1943 r. Por. poz. 1618.

<sup>376</sup> Por. BOZW; wiek: 30 lat, data śmierci: 11 VII 1943 r. Por. poz. 1618.

<sup>377</sup> Por. BOZW; wiek: 26 lat, data śmierci: 11 VII 1943 r. Por. poz. 1618.

<sup>378</sup> Berezyna, wieś, gm. Bereźce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>379</sup> W BOZW istnieje wpis: Bieńczycki Aleksander; wiek: 45 lat, data śmierci: 1943 r. Nie odnotowano informacji o dzieciach i żonie, ale w bazie figurują Bieńczycy: Fryderyk, Gracjan, Władysław, Jadwiga, Bronisława (rodzeństwo) oraz Bieńczycka Feliksa, lat 47, brak informacji o mężu i dzieciach.

<sup>380</sup> Wesolówka, wieś, gm. Białokrynica, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>381</sup> Por. poz. 1531.

|      |        |      |                                                                                          |                                    |
|------|--------|------|------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| 546. |        | 1    | Śliwiński zamordowany w Wesółkach                                                        | zeczna P. Kottecki, brat Sawickiej |
| 547. | 25     |      | Sawicka Marcelina, zamordowana w drodze ze Stepańskiej Huty <sup>a</sup> w lipcu 1943 r. |                                    |
|      | [suma] | 2059 |                                                                                          |                                    |

[s. 24]

|                                           |        |   |                                                                                                                                 |                        |                    |
|-------------------------------------------|--------|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|--------------------|
| 548.                                      | 40     | 2 | Tumala Antoni zamordowany w Zastawiu, pow. Horochów                                                                             | 15 VII 1943 r. z córką |                    |
| 549.                                      | 42     | 1 | Gogoł Wincenty <sup>382</sup> zamordowany 15 VII 1943 r. w Zastawiu                                                             |                        |                    |
| 550.                                      | 45     | 1 | Tysiewicz/Tupiewicz <sup>383</sup> – buchalter [zamordowany 15 VII 1943 r. w Zastawiu]                                          |                        | zeczna p. Ryjeczka |
| Włodzimierzec <sup>384</sup> , pow. Sarny |        |   |                                                                                                                                 |                        |                    |
| 551.                                      | 80     | 1 | Krasicka <sup>385</sup> Anna zamordowana około 15 VII 1943 r.                                                                   |                        |                    |
| 552.                                      | 50     | 1 | Prądyńska <sup>386</sup> Janina zginęła [około 15 VII 1943 r.] w podmianym kościele                                             |                        |                    |
| 553.                                      | 32     | 1 | Rudnicki Bronisław bronił się – zamordowany 12 VI 1943 r.                                                                       |                        |                    |
| 554.                                      | 85     | 1 | Sobczyńska Katarzyna <sup>387</sup> zarabana siekierą w Boroczycach <sup>388</sup> , pow. Horochów na początku sierpnia 1943 r. |                        |                    |
| 555.                                      |        | 5 | siostry Łazowskie <sup>389</sup> zamordowane w Lulówce, pow. Horochów                                                           |                        |                    |
| 556.                                      | 60     | 1 | Wojciechowska <sup>390</sup> [zamordowana w Lulówce, pow. Horochów]                                                             |                        |                    |
| 557.                                      | 90     | 1 | Żukowski Stanisław zamordowany siekierami w sierpniu 1943 r.                                                                    |                        |                    |
| 558.                                      | 72     | 2 | Malinowski Stanisław <sup>391</sup> w <b>Boroczycach</b> z żoną Emilią zamordowani                                              |                        |                    |
| 559.                                      | 19     | 1 | Wrzos Roman <sup>392</sup> w Boroczycach zastrzelony na początku sierpnia [1943 r.] przez Ukraińców z okolicznych wsi           |                        |                    |
| 560.                                      | 55, 22 | 3 | Konopko Piotr <sup>393</sup> z żoną Łucją i z synem zamordowani siekierami w Boroczycach na początku sierpnia 1943 r.           |                        |                    |
| 561.                                      | 35     | 1 | Marcinkiewicz <sup>394</sup> w Boroczycach zarabany siekierami w połowie sierpnia [1943 r.]                                     |                        |                    |

<sup>a</sup> W dokumencie Stefańskiej Huty.

<sup>382</sup> Por. BOZW.

<sup>383</sup> Por. BOZW.

<sup>384</sup> Włodzimierzec, miasteczko, gm. Włodzimierzec, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>385</sup> W BOZW występują dwie osoby o tym samym nazwisku i imieniu. Brak możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnej osoby.

<sup>386</sup> Por. poz. 1531.

<sup>387</sup> Por. poz. 854, 1031, 1566.

<sup>388</sup> Boroczycy, wieś, gm. Brany, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>389</sup> Por. BOZW; imiona siostr: Maria, Romualda, inne miejsce zbrodni: Kupowalce, powiat ten sam.

<sup>390</sup> Por. BOZW; imię: Anna.

<sup>391</sup> Por. poz. 1027, 1566.

<sup>392</sup> Por. poz. 1028, 1566.

<sup>393</sup> Por. poz. 1030, 1186, 1566.

<sup>394</sup> W BOZW istnieje wpis: Marcinkiewicz (rodzina). Por. poz. 1193, 1566.

|      |        |      |                                                                                                                      |                                                  |  |
|------|--------|------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|--|
| 562. | 75     | 3    | Konopko Jan <sup>395</sup> z żoną i synem Stan[isławem] (40 lat)                                                     | [zarąbani siekierami w połowie sierpnia 1943 r.] |  |
| 563. | 25     | 2    | Malinowska Wanda – siostra Stanisława – zarąbane siekierami w <b>Boroczycach</b>                                     |                                                  |  |
| 564. | 40     | 1    | Dutkiewicz Stanisław <sup>396</sup> zastrzelony w Polanówce, pow. Dubno na początku maja 1943 r. i spalony w domu    |                                                  |  |
| 565. | 21     | 1    | Skowron Mieczysław <sup>397</sup> zamordowany w Polanówce przez Ukr[aińców] około połowy maja 1943 r.                |                                                  |  |
| 566. |        | 1    | Musiewicz Franciszek <sup>398</sup> zamordowany w maju 1943 r. – nożami w Brykowie <sup>399</sup> , pow. Krzemieniec |                                                  |  |
|      | [suma] | 2089 |                                                                                                                      |                                                  |  |

|      |    |   |                                                                                                                                                                          |                       |         |
|------|----|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|---------|
| 567. | 23 | 2 | Stasiak Marta w Łysinie <sup>400</sup> , pow. Dubno, zamordowana bagneta-<br>mi (10) na początku sierpnia 1943 r. przez Ukraińców                                        | brat Włod-<br>zimierz | [s. 25] |
| 568. | 32 | 1 | ks. Cimiński Jerzy <sup>401</sup> w Łysinie zamord[owany] bagnetami<br>w tym samym czasie                                                                                | [a]                   |         |
| 569. | 35 | 1 | Kazimiera Targos <sup>402</sup> i mąż Stanisław zamor[dowani] w kwiet-<br>niu 1943 r. w Boremlu, pow. Dubno – zastrzelona Kazimiera<br>i St[anisław] zarąbani siekierami |                       |         |
| 570. |    | 3 | Sienkiewiczowie – dziadek i dwoje wnucząt (2,5; 1,5) pomor-<br>dowani nożami, oczy powydłubywane, w kwietniu tego samego<br>dnia w Boremlu                               |                       |         |
| 571. | 40 | 1 | Bronisław Krzeski zam[ordowany] w marcu 1943 r., zastrzelo-<br>ny w [b] Pełczy <sup>403</sup> pow. Dubno                                                                 |                       |         |
| 572. |    | 4 | Zwoliński Józef <sup>404</sup> z żoną Marią i dwojgiem dzieci w Nikity-<br>czach <sup>c</sup> , pow. Dubno w maju 1943 r. – nożami pomordowani,<br>ściągnięto skórę      |                       |         |

<sup>a</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka ołówkiem.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślone litery Bor.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślono pierwszą literę nazwy N i nadpisano nad nią zielonym atramentem literę M. Niewąt-  
pliwie chodzi o wieś Nikitycze, gm. Korytnica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>395</sup> W BOZW istnieje wpis: Nowina-Konopka/Konopko Jan; „zginął z żoną Heleną oraz 27-letnim synem Stanisła-  
wem”.

<sup>396</sup> Por. poz. 903, 1587.

<sup>397</sup> Por. poz. 902, 1587.

<sup>398</sup> W BOZW istnieje wpis: Musiewicz, brak imienia; inne miejsce zbrodni: Bykowce, natomiast powiat ten sam.

<sup>399</sup> Bryków, wieś, gm. Szumsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>400</sup> Łysin, kol., wieś, gm. Boremel, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>401</sup> Ks. Jan Jerzy Cimiński (1915–1943), duchowny rzymskokat.; święcenia kapłańskie przyjął w 1939 r. w Łucku, następnie pełnił obowiązki proboszcza par. Woronczyn; po zamordowaniu 1 VII 1941 r. ks. Stanisława Gałęckiego został proboszczem par. Zofiówka, a 19 VIII 1942 r. otrzymał nominację na proboszcza par. Łysin; w latach 1942–1943 był proboszczem par. pw. Przemienienia Pańskiego w Łysinie; w maju 1943 r. został zamordowany przez UPA (razem z ks. Hieronimem Szczerbickim) na drodze między Wołkowyjami a Demidówką; ciała obu księży wrzucono do studni, gdzie spoczywają do dziś (M. Dębowska, L. Popek, *Duchowieństwo...*, s. 51–52).

<sup>402</sup> W BOZW istnieje wpis: Targosz (małżeństwo); data śmierci: lato 1943; miejsce śmierci: okolice Dubna.

<sup>403</sup> Pełcza, wieś, gm. Werba, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>404</sup> Por. BOZW.

|      |        |      |                                                                                                                                                                                                                                                         |                         |
|------|--------|------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|
| 573. |        | 3    | Tama <sup>[a]</sup> Michał zastrzelony, żona Anna i córka Eugenia – w leśie zamordowane z okrucieństwem, zawieszane na drzewach                                                                                                                         |                         |
| 574. |        | 1    | Tomaszewski Wł[odzimierz] – zastrzelony przez pomyłkę w czasie napadu na Ukraińców przez Niemców w Młynowie, pow. Dubno, w sierpniu 19[43 r.]                                                                                                           |                         |
| 575. | 60     | 3    | Butkiewski Piotr – zamor[dowany] – zarżnięty z żoną i córką w Sadkach <sup>405</sup> , pow. Krzem[ieniec]                                                                                                                                               |                         |
| 576. |        | 4    | Billewicz Jan <sup>406</sup> z żoną, żony siostrą i małym dzieckiem w Sadekach 22 IV [1943 r.] – zarżnięci nożami przez Ukr[aińców]: Wojciuk Anton, Szapował Joachim, Wojciuk Wasyl, Leśniczuk Józef, Korseluk Dmytro, Metarczuk Ołeks, Jaszczyk Dmytro |                         |
| 577. |        | 3    | Koczalski Michał z żoną i dzieckiem (6 [lat]) zastrzeleni, dziecko zarżnięte 22 IV [1943 r.] w Sadekach                                                                                                                                                 |                         |
| 578. |        | 1    | Wiliński Władysław zastrzelony 22 IV 1943 r. w Sadekach, pow. Krzem[ieniec]                                                                                                                                                                             |                         |
| 579. |        | 1    | Nowosielski Antoni <sup>407</sup>                                                                                                                                                                                                                       |                         |
| 580. |        | 6    | Gajewscy – matka, żona, aż 3 wnuków 22 IV 1943 r. zastrzeleni i spaleni w mieszkaniu                                                                                                                                                                    | Klusiewicz <sup>b</sup> |
| 581. |        | 2    | Niczyski Wilhelm – leśniczy z Tajkur <sup>408</sup> , pow. Zdobunów z żoną przez nożowników – Ukraińców w czerwcu 1943 r.                                                                                                                               |                         |
| 582. |        | 1    | Chamiec z Tajkur <sup>409</sup> zamordowany – zastrzelony w mieszkaniu w tym samym czasie                                                                                                                                                               |                         |
|      | [suma] | 2127 |                                                                                                                                                                                                                                                         |                         |

[s. 26]

|                   |  |   |                                                                                                                          |  |
|-------------------|--|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 583.              |  | 4 | Kikinder Józef <sup>a10</sup> , Anna – żona i dzieci: Ludmiła i Józef zarżnięci siekierami w czerwcu 1943 r. w Tajkurach |  |
| 584.              |  | 1 | Sokół Zofia – napadnięta na drodze do Tajkur, zamordowana                                                                |  |
| 585.              |  | 1 | Pawelski Stanisław zamordowany w Korcu w agencji pocztowej podczas pracy w tym samym czasie                              |  |
| 586. <sup>c</sup> |  |   |                                                                                                                          |  |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone litery Anto.

<sup>b</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>c</sup> Pozycja nie została wypełniona danymi.

<sup>405</sup> Sadki, wieś, gm. Dederkały, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>406</sup> W BOZW istnieje wpis: Billewicz (rodzina); brak imion, to samo miejsce zbrodni.

<sup>407</sup> Por. poz. 828.

<sup>408</sup> Tajkury, wieś, gm. Zdobica, pow. Zdobunów, woj. wołyńskie.

<sup>409</sup> W BOZW istnieje wpis: Chamiec (brak imienia); „członek rodziny ziemiańskiej posiadającej majątki w pow. Sarny. Zamordowany przez Ukraińców w grudniu 1942”, miejsce śmierci: Tajkury.

<sup>410</sup> W BOZW odnotowano inną datę śmierci tej rodziny: 1 V 1943 r. Por. poz. 1454.

|               |             |                  |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                        |
|---------------|-------------|------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|
| 587.          |             | 2                | Kaczorowski i Pawłowski jechali jako tłumacze do Zakrewszczyzny <sup>411</sup> i zabici granatami w czerwcu 1943 r.                                                                                                                                                        |                        |
| 588.          |             | 3 <sup>a</sup>   | Markiewiczze – żona i dwoje dzieci zakłuci nożami i zarąbani siekierami w czerwcu 1943 r.                                                                                                                                                                                  |                        |
| 589.          |             | 2                | Janicka i Szrzyńska napadnięte na drodze do Ujeździec <sup>412</sup> , pow. Zdołbunów i zamordowane                                                                                                                                                                        |                        |
| 590.          |             | 2                | Wojciechowski i żona, zamordowani siekierami. Zeznania p. Szczygła                                                                                                                                                                                                         | Szczygieł <sup>b</sup> |
| <b>Mizocz</b> |             |                  |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                        |
| 591.          |             | 2                | Fredmańska Maria i córka Zdzisława °12 lat° w Mizoczu, pow. Zdołbunów w połowie sierpnia 1943 r. zamordowane nożami                                                                                                                                                        |                        |
| 592.          |             | 1                | Zielińska <sup>413</sup> przywiązana do słupa powrozami i zakłuta nożami, na początku sierpnia 1943 r.                                                                                                                                                                     |                        |
| 593.          |             | 2                | Brodowski <sup>414</sup> i [d] ciotka jego – wrzuceni w ogień pod koniec sierpnia 1943 r. przez Ukr[aińców] – przez kobiety Ukrainki w <b>Mizoczu</b>                                                                                                                      |                        |
| 594.          |             | 300 <sup>c</sup> | Brodowska Genowefa zamordowana bagnietami i matka zraniona na początku sierpnia 1943 r.                                                                                                                                                                                    |                        |
| 595.<br>[.]   |             | 3                | Zajączkowska <sup>415</sup> – rozpruty brzuch nożami, popalone nogi i z dwojgiem dzieci (3 lata, 2 [lata]) – rozpruty brzuch, serca przebite, drugie dziecko rozrąbane siekierami. Około 150 osób spalonych.<br>300 ludzi zamordowanych pod koniec sierpnia 1943 r. w nocy | Wróbel <sup>e</sup>    |
| 596.          |             | 1                | Górecki <sup>416</sup> w Krzemieńcu zamordowany 15 VIII 1943 r. – zastrzelony przez Ukr[aińców] na drodze                                                                                                                                                                  |                        |
| 597.          |             | 4                | Cztery osoby zamordowane na drodze – gdy jechali autem – pannenka rozpruty miała brzuch                                                                                                                                                                                    |                        |
| 598.          |             | 3                | 3 policjantów polskich zamordowanych w lesie w Krzemieńcu                                                                                                                                                                                                                  | Swinko <sup>e</sup>    |
|               | [suma 2589] |                  |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                        |

<sup>a</sup> Poprawiono z 4 na 3.

<sup>b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>c-c</sup> Nadpisano nad literą w.

<sup>d</sup> W dokumencie przekreślone litery żo.

<sup>e</sup> Tak w oryginale. Liczba dotyczy ofiar wymienionych poniżej w poz. 595.

<sup>f</sup> Notatka 595: Mizocz – sierpień 1943 r. Około 150 osób spalonych. Około 300 osób zamordowanych pod koniec sierpnia 1943 r.

<sup>g</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>411</sup> Zakrewszczyzna, kol., gm. Zdołbica, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>412</sup> Ujeździe, wieś, gm. Mizocz, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>413</sup> W BOZW istnieje wpis: Zielińska Maria; wiek: 35 lat, data śmierci: 12 VIII 1943 r.

<sup>414</sup> W BOZW znajduje się rekord, który dotyczy osoby o tym samym nazwisku i zamieszkałej w tej samej miejscowości, nie zgadzają się jednak okoliczności zbrodni: „zamordowany razem z siostrą Eugenią”.

<sup>415</sup> W BOZW istnieje wpis: Zajączkowska; okoliczności zbrodni zbliżone do opisanych w bazie.

<sup>416</sup> W BOZW znajdują się trzy rekordy zawierające to samo nazwisko. Wszystkie te osoby mieszały w tym samym powiecie. Rozbieżności występują w dacie zbrodni, natomiast okoliczności zbrodni są podobne.

[s. 27]

| kolonia Lipska <sup>417</sup> 22 VI 1943 r. |    |            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                 |
|---------------------------------------------|----|------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| 599.<br>[a]                                 |    | 2          | Chruścicki Michał <sup>418</sup> – szwagier zeznającego zamor[dowany] 11 V 1943 r. w Smykowie <sup>419</sup> , pow. Dubno – zastrzelony; żonę Zofię – 22 VI [1943 r.] na kolonii Lipskiej – umarła z powodu zdzierania żywcem skóry, wrzucona do ognia – mordowali: Molitwennik Leontyn Hrehor <sup>b</sup> ze Smykowa |                                                                                 |
|                                             |    | 2          | babka – Ofiarowa (wrzucona w ogień) i syn Zofii Chruścickiej (3 lata) i Kazimierz Chruścicki – rzucony żywcem do ognia                                                                                                                                                                                                 |                                                                                 |
| 600.                                        |    | 2          | Gałka Kazimierz – zastrzelony w kolonii Lipskiej przy robocie, gdy kopał kartofle z żoną – zastrzeloną w życie                                                                                                                                                                                                         |                                                                                 |
| 601.                                        | 15 | 1 [c]      | Szuryński Stanisław <sup>420</sup> z kolonii Lipskiej wykręcano części ciała – nacinanie ciała, zdzierano pasy skóry żywcem, nożem przekłute serce                                                                                                                                                                     |                                                                                 |
| 602.<br>[d]                                 |    | 1          | Gębuś – zamordowany przez wyklucie oczu, wybicie zębów, oderwania nosa – strzał w głowę                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                 |
| 603.                                        |    | 3          | Szadurski – 3 osoby spalone w mieszkaniu 22 VI [1943 r.] na kolonii Lipskiej                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                 |
| 604.                                        |    | 1          | Sterna Feliks zamordowany w życie 22 VI 1943 r.                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                 |
| 605.                                        |    | 3          | 3 osoby – Sternów – spalone w mieszkaniu                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                 |
| 606.                                        |    | 3          | Madura Weronika – zamordowana: rozpruty brzuch, spalona z dwojgiem dzieci żywcem                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                 |
| 607.                                        |    | 1          | Hut Feliks – zastrzelony podczas ucieczki koniem<br>Ludziak – [zastrzelony podczas ucieczki koniem]                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                 |
| 608.                                        |    | 20<br>osób | Ochman – [zastrzelony] w życie, sąsiad zeznającego                                                                                                                                                                                                                                                                     | <sup>e</sup> Michaliszyn Piotr, kierownik szkoły [w] kol. Lipskiej <sup>e</sup> |
| 609.                                        |    | 3          | Pietraszkiewicz Jan w Żołobach <sup>f</sup> koło Krzemieńca – wpadli w nocy i wymordowali rodzinę                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                 |
| 610.                                        | 30 |            | Górecki Zbyszek <sup>g</sup> w Krzemieńcu na ulicy – zastrzelono w połowie sierpnia 1943 r.                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                 |

<sup>a</sup> Notatka bez numeracji: Kolonia Lipska – Horochów. Napad 22 czerwca 1943 r. Zginęło około 20 osób.

<sup>b</sup> Nadpisano nad ze.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślona liczba 15.

<sup>d</sup> Notatka 602: Gębuś – Kolonia Lipska.

<sup>e-e</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>f</sup> W dokumencie Żłobach. Niewątpliwie chodzi o wieś Żołoby, gm. Bereźce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>g</sup> Nadpisano nad literą w.

<sup>417</sup> Lipska, kol., gm. Beresteczko, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>418</sup> W BOZW istnieje wpis: Chruścicki Michał; zgadza się powiat, ale inne są okoliczności śmierci oraz miejsce zbrodni.

<sup>419</sup> Smyków, wieś, gm. Boremel, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>420</sup> W BOZW istnieje wpis: Szuryński, brak imienia; miejsce zbrodni: Lipska (gm. Beresteczko). Por. poz. 1580.

|      |             |   |                                                                                                                                             |                  |
|------|-------------|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| 611. |             | 4 | Kalinowski Jan <sup>a</sup> pod Krzemieńcem zamordowany z rodziną w barbarzyński sposób w połowie sierpnia 1943 r.                          | [ <sup>b</sup> ] |
| 612. |             | 4 | Imiołek <sup>421</sup> z żoną i dwojgiem dzieci zamor[dowani] z końcem lipca 1943 r. w Łobaczówce, pow. Horochów – wywiezieni i postrzeleni |                  |
| 613. |             | 3 | Rutkowski Karol z żoną i dzieckiem w Łobaczówce w tym samym czasie – wzięci w nocy, zastrzeleni, żona rozrąbana siekierami                  |                  |
|      | [suma 2642] |   |                                                                                                                                             |                  |

|                           |    |   |                                                                                                                                                       |                                       |
|---------------------------|----|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| 614.                      |    | 4 | Matusiewicz z żoną, córką <sup>c</sup> 19 lat <sup>c</sup> i synem w tym czasie w Łobaczówce – córka zakłuta nożami, inni postrzelani                 |                                       |
| 615.                      |    | 3 | Kędziorowa Maria z dwojgiem dzieci (5 [lat], 2 [lata]) – zarąbani siekierami                                                                          |                                       |
| 616.                      |    | 1 | Anna Młotkowska zastrzelona w Łobaczówce                                                                                                              |                                       |
| 617.                      |    | 2 | Kowalska Józefa <sup>422</sup> [zastrzelona] z synami [w Łobaczówce] 15 VII [1943 r.]                                                                 |                                       |
| 618.                      |    | 5 | Banaszkowa z dziećmi zakłuta nożami w Łobaczówce                                                                                                      |                                       |
| 619.                      |    | 1 | Waś Stanisław <sup>423</sup> – zastrzelony na początku sierpnia 1943 r.                                                                               |                                       |
| 620.                      |    | 1 | Popek Edward <sup>424</sup> – [zastrzelony] w lesie [na początku sierpnia 1943 r.]                                                                    |                                       |
| 621.                      |    | 1 | Świrkowska Bronisława – zamor[dowana] w drodze do Łobaczówki na pocz[ątku] sierpnia 1943 r.                                                           |                                       |
| 622.                      |    | 1 | Szleser <sup>425</sup> – profesor zamordowany – wzięty do lasu i zastrzelony. Potem zabrana żona – i zastrzelona w lesie, mordowali sąsiedzi Ukraińcy | <sup>d</sup> Maria Świek <sup>d</sup> |
| <b>Smyków, pow. Dubno</b> |    |   |                                                                                                                                                       |                                       |
|                           |    | 4 | 11 V 1943 r. spaleni:                                                                                                                                 |                                       |
| 623.                      | 75 |   | Sawicki Anastazy – został zamordowany – rzucony w ogień                                                                                               |                                       |

[s. 28]

<sup>a</sup> *Nadpisano nad pod.*

<sup>b</sup> *Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.*

<sup>c-c</sup> *Nadpisano nad córką.*

<sup>d-d</sup> *Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.*

<sup>421</sup> Por. BOZW.

<sup>422</sup> W BOZW istnieje wpis: Kowalska Józefa; zachodzi rozbieżność w miejscu zbrodni oraz powiecie (w bazie pow. Łobaczów).

<sup>423</sup> W BOZW istnieje wpis: Waś Stanisław (z rodziną); „zamordowany latem 1943 r. razem z trzema członkami swojej rodziny”, zachodzi rozbieżność w miejscu zbrodni (w bazie Łobaczówka).

<sup>424</sup> W BOZW istnieje wpis: Popek Edward; zachodzi rozbieżność w dacie śmierci oraz miejscu zbrodni (w bazie Łobaczówka): „kierownik szkoły pochodzący z Lubelszczyzny; wiosną 1943 roku został uprowadzony przez upowców i zastrzelony w pobliskim lesie razem z nauczycielem o nazwisku Szleser”. Por. poz. 259.

<sup>425</sup> Prawdopodobnie chodzi o figurującego w BOZW Szlesera (brak imienia); „Pomorzanin, pracował jako nauczyciel. Wiosną 1943 roku został uprowadzony przez upowców i zamordowany w pobliskim lesie, razem z Edwardem Popkiem”, miejsce zbrodni: Łobaczówka. Por. poz. 268.

|             |    |   |                                                                                                                                   |                                                                                   |
|-------------|----|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| 624.        | 30 | 2 | Stelmachowicz [został] zastrzelony                                                                                                |                                                                                   |
| 625.        | 30 |   | [Stelmachowicz] Stanisł[awa] – żona zastrzelona                                                                                   | <sup>a</sup> Michaliszyn Piotr, kier[ownik] szkoły [w] kol. Lipskiej <sup>a</sup> |
| 626.        | 29 | 1 | Okoszko Michał <sup>426</sup> w czerwcu 1943 r. w <b>Dębnie</b> <sup>427</sup> , pow. Krzemieniec – zastrzelony przez Ukr[aińców] |                                                                                   |
| 627.        | 17 | 1 | Zieliński Wacław <sup>428</sup> w czerwcu 1943 r. w <b>Dębnie</b> , pow. Krzemieniec – zastrzelony                                |                                                                                   |
| 628.        | 21 | 1 | Wojciechowski Józef w czerwcu 1943 r. w <b>Moczanówce</b> <sup>429</sup> , pow. Krzemieniec – zastrzelony przez Ukr[aińców]       |                                                                                   |
| 629.        |    | 1 | Wojciechowski Kazimierz – brat – w czerwcu 1943 r. w <b>Moczanówce</b> , pow. Krzemieniec – zastrzelony                           |                                                                                   |
| [suma 2671] |    |   |                                                                                                                                   |                                                                                   |

[s. 29]

|      |    |   |                                                                                                                                               |                                                  |
|------|----|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| 630. | 35 | 1 | Czapielowski Leon w maju [b] 1943 r. zastrzelony we wsi Tetylkowce <sup>430</sup> , pow. Krzemieniec                                          |                                                  |
| 631. |    | 1 | [Czapielowski] Tadeusz [w maju 1943 r. zastrzelony we wsi Tetylkowce, pow. Krzemieniec]                                                       |                                                  |
| 632. |    | 1 | Panek Stanisław <sup>431</sup> [w maju 1943 r. zastrzelony we wsi Tetylkowce, pow. Krzemieniec]                                               | <sup>c</sup> Niedźwiecki Aleksander <sup>c</sup> |
| 633. |    | 3 | Górecy <sup>432</sup> – zamor[dowani] 12 IV 1943 r. w <b>Białogródkach</b> <sup>433</sup> , pow. Dubno – zastrzeleni przez Ukr[aińców]        |                                                  |
| 634. |    | 3 | Leśniewska <sup>434</sup> i dwóch synów w Biał[ogródkach] zastrzeleni                                                                         |                                                  |
| 635. |    | 3 | Rychliński <sup>435</sup> – żona i dziecko w Stołbcu <sup>436</sup> , pow. Dubno – siekierami zarębani – bronili się w paźdz[ierniku] 1942 r. |                                                  |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślone litery czerw.

<sup>c-c</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>426</sup> Por. BOZW.

<sup>427</sup> Dębina, fut., gm. Bereźce (lub gm. Wiśniowiec), pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>428</sup> W BOZW odnotowano, że osoby wymienione w poz. 627–629 zostały zamordowane w Borkach (pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie). Por. poz. 1310.

<sup>429</sup> Moczanówka (Moczynówka), fut., gm. Uhorsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>430</sup> Tetylkowce, majątek, wieś, gm. Katerburg, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>431</sup> W BOZW występuje jedynie Panek (brak imienia): „Przedwojenny agronom powiatowy, mieszkaniec wsi Nowystaw/Nowostaw [gm. Dederkały]. Zastrzelony przez Ukraińców rozrywającymi pociskami po uprzednich torturach we wsi Dederkały Wielkie 18 lipca 1943 r.”.

<sup>432</sup> W BOZW istnieje wpis: Górecki Kazimierz; „lat 40, leśniczy. Zamordowany z żoną Anną, córką Ireną/Heleną i teściową przez upowców w nocy z 15/16 kwietnia 1943 roku w m. Budy; wg innego źródła w Wielki Czwartek 22 kwietnia 1943 r. podczas napadu na nadleśnictwo i polskie gospodarstwa we wsi Białogródką”.

<sup>433</sup> Białogródką, wieś, gm. Werba, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>434</sup> Por. BOZW; data śmierci 22 IV 1943 r.

<sup>435</sup> W BOZW istnieje wpis: Rychliński (rodzina); „małżeństwo nauczycieli z córką. Zamordowani przez upowców pod koniec 1942 r. lub na początku 1943 r.”.

<sup>436</sup> Stołbiec, os. wojskowa, wieś, gm. Werba, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

|                      |    |             |                                                                                                                                    |                                                |
|----------------------|----|-------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| 636.                 |    | 1           | Moszyński Witold w powiecie Dubno – we wsi Ryt-ków w marcu 1943 r. – męczono go od godz. 2.00 do godz. 12.00 – zastrzelony potem   |                                                |
| 634.[a] <sup>a</sup> |    | 6           | Sawicki Franciszek w <b>Dublanach</b> <sup>437</sup> , pow. Dubno – w maju 1943 r. spalony w chacie                                | <sup>b</sup> H. Danilkiewicz <sup>b</sup>      |
| 635.[a]              |    | 1           | Zagrodzki Antoni w Szymkowcach, pow. Krzemieniec – między 15 a 20 V 1943 r. zakłuty nożami, wyrwano mu język, popalono nogi        |                                                |
| 636.[a]              |    | 1           | Pastuch Piotr <sup>438</sup> w Szymkowcach 3 V 1943 r. tak samo męczony przez Ukraińców – partyzantów                              |                                                |
| 637. [c]             |    | 2<br>20     | Gorzowska Józefa w Szymkowcach w połowie lipca 1943 r. z córką – zamordowana i spalona<br>zabitych około 20 osób                   |                                                |
| 638.                 | 35 | 2           | Persówna Zofia w <b>Złoczówce</b> <sup>439</sup> , pow. Dubno w maju 1943 r. z matką zamordowane przez Ukr[aińców] z tej samej wsi |                                                |
| 639.                 |    | 1           | nauczyciel Kiter w [d] Chorupaniu <sup>e</sup> , pow. Dubno, w tym samym czasie zastrzelony (żona ranna żyje)                      |                                                |
| 640.                 |    | 1           | Lichota – nauczyciel powieszony we wsi Młynów, pow. Dubno                                                                          | <sup>f</sup> Przeździecka Jadwiga <sup>f</sup> |
|                      |    | [suma 2718] |                                                                                                                                    |                                                |

|      |    |   |                                                                                                                                                     |  |
|------|----|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 641. | 23 | 1 | Portas Helena <sup>440</sup> – żona zeznającego 11 VII 1943 r. w <b>Nowinach</b> , pow. Włodzimierz – zastrzelona z córką Agnieszką (23 mies[iące]) |  |
| 642. |    | 1 | Portas Antoni <sup>441</sup> – ojciec zeznającego 11 VII [1943 r.] w <b>Nowinach</b> zastrzelony                                                    |  |
|      |    | 2 | siostra Barbara z synem Jerzym (3 lata) <sup>442</sup> w Nowinach zastrzelony                                                                       |  |
| 643. |    | 4 | Dul Antoni <sup>443</sup> – sąsiad w Nowinach 11 VII 1943 r. z żoną i dwójgiem dzieci zastrzeleni i bici                                            |  |

[s. 30]

<sup>a</sup> Błąd w numeracji, poz. 634–636 zostały powtórzone. Do każdej powtórzonej pozycji dodano literę a w nawiasie kwadratowym w celu odróżnienia od prawidłowo ponumerowanych pozycji.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka niebieską kredką i czarnym atramentem.

<sup>c</sup> Notatka 637: Szymkowce – Krzemieniec. Zabito około 20 osób.

<sup>d</sup> W dokumencie przekreślone słowo Złoczówce.

<sup>e</sup> W dokumencie Horupaniu. Niewątpliwie chodzi o wieś Chorupań, gm. Młynów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>f-f</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>437</sup> Dublany, wieś, gm. Kniahinin, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>438</sup> W BOZW odnotowano, że został zamordowany w Rzeszniówce (Rzeszniówka/Rześniówka), wieś, gm. Kołodno, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie). Por. poz. 1485.

<sup>439</sup> Złoczówka, folw., wieś, kol., gm. Boremel, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>440</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1410.

<sup>441</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1410.

<sup>442</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tym osobom. Prawdopodobnie są one krewnymi Antoniego Portasa, o którym mowa w rubryce powyżej. Por. poz. 1410.

<sup>443</sup> W BOZW figurują dwie osoby o tym samym imieniu i nazwisku, zamordowane tego samego dnia i w tej samej miejscowości (Nowiny, pow. Włodzimierz). Por. poz. 986, 1410.

|                          |  |                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                            |
|--------------------------|--|----------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| 644.                     |  | 2              | Dul Jan – brat Antoniego z żoną [11 VII 1943 r.]                                                                                                                                                                                                                                                             |                                            |
| 645.                     |  |                | Pietrona Aleksandra <sup>444</sup> zastrzelona [11 VII 1943 r.]                                                                                                                                                                                                                                              |                                            |
| 646.                     |  | 6              | Piwkowski Ksawery <sup>445</sup> z żoną, siostrą, <b>synem</b> (?) <sup>a</sup> , synową i ich dziećmi zastrzeleni w <b>Nowinach</b>                                                                                                                                                                         |                                            |
| 647.                     |  | 3              | Knysz Władysław <sup>446</sup> z żoną i córeczką zastrzeleni                                                                                                                                                                                                                                                 |                                            |
| 648.                     |  | 3              | Baran <sup>447</sup> 28 III 1943 r. zastrzelony z dwoma synami                                                                                                                                                                                                                                               |                                            |
|                          |  | 5 <sup>b</sup> | 11 VII 1943 r. zastrzelona żona Barana i dwoje służących                                                                                                                                                                                                                                                     |                                            |
| 649.                     |  | 1              | Jan Paul <sup>448</sup> zastrzelony 11 VII 1943 r.                                                                                                                                                                                                                                                           |                                            |
| 650.                     |  | 1              | Mileszko Konstanty [zastrzelony] 15 IV [1943 r.]                                                                                                                                                                                                                                                             |                                            |
| 651.                     |  | 2              | Portas Stefania <sup>449</sup> – kuzynka zeznałego z córką zastrzelone 11 IV 1943 r.                                                                                                                                                                                                                         |                                            |
|                          |  | 41             | ogólna liczba zastrzelonych w Nowinach przez miejscowych Ukraińców <sup>c</sup>                                                                                                                                                                                                                              | <sup>d</sup> Portas Jakub <sup>d</sup>     |
| 652.                     |  | 3              | Malinowska Józefa <sup>450</sup> – żona zeznałego zamordowana – porąbana siekierą 11 VII 1943 r. z dwojgiem dzieci w <b>Gurowie</b> , pow. Włodzimierz – przez miejscowych “prócz tego dwóch nieznanymi ludźmi, którzy przyszli przemocować”. Ukr[aińcy mordocy:] Szakuła, Mykieta, Pylypiuk, Kopryjan, Gnat |                                            |
| 653.<br>[ <sup>f</sup> ] |  | 7              | Kowalscy – poodzierane żywcem dzieci, głowa żony była ucięta                                                                                                                                                                                                                                                 |                                            |
|                          |  | 150            | około 150 osób zamordowanych – ksiądz zamordowany przy mszy św. <sup>451</sup> – ludzie w kościele pomordowani                                                                                                                                                                                               | <sup>d</sup> Piotr Malinowski <sup>d</sup> |
|                          |  | [suma 2950]    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                            |

<sup>a</sup> Zapisano nad synem.

<sup>b</sup> Tak w dokumencie.

<sup>c</sup> Dopisano czarnym atramentem.

<sup>d-d</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>e-e</sup> Nadpisano nad Szakuła, Mykieta, Pylypiuk, Kopryjan, Gnat.

<sup>f</sup> Notatka 653: Gurów – Włodzimierz. Zamordowano około 150 osób.

<sup>444</sup> W BOZW istnieje wpis: Pietrona Aleksandra; „z d. Portas, córka Antoniego i Julii, żona Jana”, data śmierci 11 VII 1943 r.; zamordowana w Nowinach.

<sup>445</sup> W BOZW istnieje wpis: Piwkowski Ksawery; „lat 65 (wg innego źródła lat 50/60/70), mąż Katarzyny, teść Jadwigi. Zamordowany [...] 11 lipca 1943 r.”. W opisie okoliczności jego śmierci pojawia się informacja: „świadkiem mordu był syn – Józef Piwkowski, wg którego upowcy zamordowali ojca uderzeniem szpadlem”, a zatem nie zgadza się liczba ofiar, którą określono we wpisie dotyczącym synowej Kasawerego (Piwowska Jadwiga/Maria/Helena) na pięć osób. Por. poz. 221, 1410.

<sup>446</sup> W BOZW występują dwie osoby o takich samych imionach i nazwiskach: Knysz Władysław, zginął w Nowinach 11 (lub 15) VII 1943 r. (razem z nim zginęła matka i żona); Knysz Władysław zginął 9 XI 1943 r. w Lubieszowie, pow. Kamień Koszyrski. Por. poz. 1410.

<sup>447</sup> Por. poz. 1410.

<sup>448</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1411.

<sup>449</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1410.

<sup>450</sup> Por. BOZW.

<sup>451</sup> Ks. Bolesław Szawłowski, proboszcz w Porycku. Por. poz. 508.

|             |    |   |                                                                                                                    |     |
|-------------|----|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 654.        |    | 1 | Górecki Zbigniew pod koniec sierpnia 1943 r. w <b>Krzemieńcu</b> zastrzelony                                       |     |
| 655.        |    | 1 | Panek Stanisław <sup>452</sup> w maju 1943 r. w Dederkałach koło Krzemieńca                                        |     |
| 656.        |    | 5 | rodzina Kuciewiczów <sup>453</sup> – zastrzeleni w lipcu 1943 r.                                                   |     |
| 657.        |    | 3 | Zahoreccy – zakłuci nożami w Szumsku koło Krzemieńca                                                               |     |
| 658.        |    | 3 | Żółkiewscy – żona, mąż i dwoje dzieci – zakłuci                                                                    |     |
| 659.        |    | 3 | Nabujscy – koło Krzemieńca                                                                                         | [a] |
| 660.        |    | 3 | Bas Władysław <sup>454</sup> z żoną i dzieckiem 16 VIII 1943 r. zakłuci nożami w <b>Porycku</b> , pow. Włodzimierz |     |
| 661.        |    | 3 | Bronisław Stypko z żoną i dzieckiem 16 VIII 1943 r. zakłuci nożami w <b>Porycku</b>                                |     |
| 662.        |    | 2 | Chmielewska Józefa z synem (syn w kościele zabity) zastrzelona 16 VIII 1943 r.                                     |     |
| 663.        |    | 1 | matka żony zeznającego 16 VIII [1943 r.] nożami zakłuta w Porycku                                                  |     |
| 664.        |    | 8 | rodzina Pałków z <b>Porycka</b> [16 VIII 1943 r.] – wystrzelani                                                    |     |
| 665.        |    |   | Rudek Adam <sup>455</sup> – brat zeznającego 9 VIII 1943 r. zastrzelony w lesie w <b>Porycku</b>                   |     |
| 666.        |    | 1 | Sobczak <sup>456</sup> – zabrano go do lasu i zastrzelono około 15 VIII [1943 r.]                                  |     |
| 667.        |    | 7 | Rodzina Woźniców <sup>457</sup> – poduszeni, rwane członki, bicie kolbami 27 VIII 1943 r. w <b>Porycku</b>         |     |
| 668.        |    |   | Bernat Piotr <sup>458</sup> – 19 III 1943 r. w Porycku zastrzelony (zarządzający majątkiem)                        |     |
| 669.        |    |   | Dołmat <sup>459</sup> – leśniczy zastrzelony 19 III 1943 r.                                                        |     |
| 670.        |    | 7 | Biełasz z całą rodziną 14 VIII 1943 r. zastrzeleni w Porycku                                                       |     |
| 671.<br>[b] | 27 | 4 | Ratusińska Eugenia <sup>460</sup> z dziećmi (3) zastrzelona 13 VIII 1943 r. w <b>Porycku</b>                       |     |

<sup>a</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>b</sup> Notatka 671: Cała kolonia wymordowana przez Ukraińców sąsiadów – 100 osób.

<sup>452</sup> W BOZW istnieje wpis: Panek, brak imienia; miejsce zbrodni oraz powiat zgodne, data śmierci: 18 VII 1943 r.

<sup>453</sup> W BOZW istnieje wpis: Kucewicz (rodzina); „został zamordowany razem z żoną nocą z 15 na 16 lipca 1943 roku w czasie napadu na wieś Pułhany”.

<sup>454</sup> W BOZW istnieje wpis: Bas (rodzina); zbliżona data śmierci, pow. zgodny.

<sup>455</sup> Por. BOZW.

<sup>456</sup> Por. poz. 1386.

<sup>457</sup> W BOZW istnieje wpis: Woźnica (rodzina); miejsce zbrodni zgodne, data śmierci zgodna. Por. poz. 1389.

<sup>458</sup> W BOZW istnieje wpis: Bernard/Biernat/Bernat Piotr; miejsce zbrodni zgodne.

<sup>459</sup> W BOZW istnieje wpis: Dołmat Jerzy; zbliżona data śmierci, miejsce zbrodni zgodne.

<sup>460</sup> W BOZW istnieje wpis: Ratusińska (rodzina); miejsce zbrodni zgodne, data śmierci niepełna. Por. poz. 1384.

|  |             |     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |
|--|-------------|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
|  |             | 100 | cała kolonia wymordowana przez Ukraińców sąsiadów: Orański Spyrydon, Ambronik Korczak, Hryń Iwan (żonę i dziecko zamordował zeznającego), Hryń Michał, Kisły, Juchymko, Tałd Wołodka, Hryń Grzegorz, Matwijczuk Klim, Archip, [a] Siańko <b>Hryciuk, Borejko Petro</b> , Borejko Mykoła, Łazuruk – naczelnik, Piwowarczuk (ojciec i syn), Prokopczuk Tymosz | <sup>b</sup> Jan Rudek <sup>b</sup><br><sup>b</sup> Sznydel J. <sup>b</sup> |
|  | [suma 3102] |     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                             |

[s. 32]

|      |    |   |                                                                                                                                                                                    |                                           |
|------|----|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| 672. |    | 3 | w Starym Porycku, pow. Włodzimierz – Lipkowski z rodziną ‘nożami i siekierami wymordowani <sup>c</sup>                                                                             |                                           |
| 673. |    | 5 | Figurski 12 VIII 1943 r. z rodziną w Starym Porycku szablami i nożami zakłuci                                                                                                      |                                           |
| 674. |    | 4 | Ankotowicz z rodziną 12 VIII 1943 r. w <b>Starym Porycku</b> nożami zakłuci                                                                                                        |                                           |
| 675. | 60 | 5 | Bocheński Roman <sup>461</sup> z rodziną 12 VIII 1943 r. w Holenderni i w Starym Porycku zastrzeleni                                                                               | <sup>d</sup> Jan Rudek <sup>d</sup>       |
| 676. | 55 |   | Chudzicka Filipina spalona (domostwo) w <b>Korcu</b> koło Równego w połowie sierpnia 1943 r.                                                                                       | [ <sup>c</sup> ] Józef                    |
| 677. | 50 |   | Malinowska Aleksandra <sup>462</sup> – cztery razy bagnetem i kolbą po głowie na początku sierpnia 1943 r. w <b>Rudni Poczajowskiej</b> <sup>463</sup> , <b>Dubno</b> <sup>f</sup> |                                           |
| 678. |    | 4 | Czepielowscy – kierownik kilkunastu majątków – w lipcu 1943 r. zastrzeleni                                                                                                         | [ <sup>g</sup> ]                          |
| 679. | 58 |   | Rutkowska Bronisława – zamor[dowana] 19 VIII 1943 r. we wsi Huszcza <sup>h</sup> koło Łucka – w nocy wpadła banda, po zamordowaniu – spalony dom                                   | <sup>b</sup> E. Pochwielecki <sup>b</sup> |
| 680. |    |   | Górecki Zbigniew <sup>464</sup> w Krzemieńcu w połowie sierpnia 1943 r. zastrzelony przez bandytów ukraińskich                                                                     |                                           |
| 681. |    | 5 | Gajewska Anna z rodziną w <b>Michałówce</b> <sup>465</sup> koło Krzemieńca – wymordowani w połowie [...] w połowie lipca 1943 r.                                                   | <sup>b</sup> Grocholski <sup>b</sup>      |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone słowo Bohun.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>c-c</sup> Nadpisano nad rodziną.

<sup>d-d</sup> Własnoręczny podpis świadka niebieską kredką.

<sup>e</sup> Własnoręczny podpis świadka, nieczytelne nazwisko.

<sup>f</sup> Nadpisanie nad Poczajowskiej.

<sup>g</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka niebieską kredką.

<sup>h</sup> W dokumencie Huszcza. Niewątpliwie chodzi o wieś Huszcza, gm. Kiwerce, pow. Luck, woj. wołyńskie.

<sup>i</sup> W dokumencie w połowie sierpnia 1943 r.

<sup>461</sup> W BOZW istnieje wpis: Bocheński (rodzina); powiat i miejsce zbrodni zgodne. Por. poz. 1379.

<sup>462</sup> W BOZW istnieje wpis: Malinowska, brak imienia; „zamordowana przez upowców między styczniem a połową sierpnia 1943 r.”, powiat zgodny, inne miejsce zbrodni – Plaszowa.

<sup>463</sup> Rudnia Poczajowska, st. kol., gm. Krupiec, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>464</sup> W BOZW istnieje wpis: Górecki, brak imienia; powiat zgodny, inna data śmierci – 5 VI 1943 r.

<sup>465</sup> Michałówka, fut., majątek, wieś, gm. Dederkały, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

|      |             |   |                                                                                                                                                                                           |                                              |
|------|-------------|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| 682. |             | 1 | Walisiewicz Dionizy zamord[owany] 24 VIII 1943 r. w Tudorkowicach <sup>466</sup> , gm. Waręż <sup>467</sup> – zastrzelony albo zakłuty (zeznaje żona) przez Ukraińców przybyłych zza Buga |                                              |
| 683. | 20          | 1 | Maria Rzymyk – sierota – 24 VIII [1943 r.] zgwałcona, następnie w okropny sposób zamordowana w Tudorkowicach                                                                              |                                              |
| 684. |             | 2 | 2 osoby, których nazwisk nie pamięta – powieszeni                                                                                                                                         | <sup>a</sup> Walisiewicz Teresa <sup>a</sup> |
|      | [suma 3132] |   |                                                                                                                                                                                           |                                              |

|      |  |    |                                                                                                                                                      |                                       |
|------|--|----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| 685. |  |    | zaginiony Stankiewicz Józef – prawdopodobnie zamordowany we wsi Porwańce <sup>468</sup> – pow. Horochów                                              | <sup>a</sup> Stankiewicz <sup>a</sup> |
| 686. |  | 10 | Borowiec Józef w Ludwikówce <sup>469</sup> , pow. Dubno na początku sierpnia 1943 r. zamordowany z żoną i kilkoma innymi ludźmi                      |                                       |
| 687. |  |    | Bednarski Józef i Stefania 11 VII 1943 r. na Wygrance, pow. Włodzimierz – wpadli o 1.00 godz. do domu i wymordowali – Ukraińcy partyzanci i sąsiedzi |                                       |
| 688. |  | 6  | Skibicki Jan <sup>470</sup> z żoną, z córką i jej córką i synem – 11 VII [1943 r.] na Wygrance wymordowani – wpadali, strzelali i mordowali          |                                       |
| 689. |  | 6  | Kaniecki Jędrzej <sup>471</sup> z rodziną – wymordowali 11 VII [1943 r.]                                                                             |                                       |
| 690. |  | 3  | Bogusławski <sup>472</sup> z [rodziną] (żona i córka) – [zamordowani 11 VII 1943 r.] – zeznający uciekali – za nimi strzelali                        |                                       |
| 691. |  | 2  | Koprowski Józef <sup>473</sup> z rodziną [zamordowani 11 VII 1943 r.]                                                                                |                                       |
| 692. |  | 4  | Jankowski [z rodziną] <sup>474</sup> – [zamordowani 11 VII 1943 r.]                                                                                  |                                       |
| 693. |  | 3  | Błaszczuk Łukasz <sup>475</sup> – [zamordowany 11 VII 1943 r.]                                                                                       |                                       |
| 694. |  | 3  | Kowalski Franciszek <sup>476</sup> z rodziną (syn) – [zamordowani 11 VII 1943 r.]                                                                    |                                       |
| 695. |  | 4  | Jaruga Tomasz <sup>477</sup> [z rodziną] – [zamordowani 11 VII 1943 r.]                                                                              |                                       |
| 696. |  | 4  | Peszta <sup>c</sup> – cała rodzina [zamordowani 11 VII 1943 r.]                                                                                      |                                       |

[s. 33]

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> Nadpisano nad z rodziną.

<sup>c</sup> Nazwisko trudne do rozczytania, inna możliwa wersja Beszta.

<sup>466</sup> Tudorkowice, dwór, wieś, gm. Tudorkowice, pow. Sokal, woj. lwowskie.

<sup>467</sup> Waręż, wieś, gm. Waręż, pow. Czerwonogród, woj. lwowskie.

<sup>468</sup> Porwańce, wieś, gm. Podberezie, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>469</sup> Ludwikówka, kol., gm. Młynów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>470</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1510.

<sup>471</sup> W BOZW istnieje wpis: Kaniecki Jędrzej/Andrzej; data śmierci zgodna. Por. poz. 205, 206, 512, 513, 1510.

<sup>472</sup> W BOZW istnieje wpis: Bogusławski (rodzina). Por. poz. 209, 510, 514.

<sup>473</sup> W BOZW istnieje wpis: Koper/Koprowski (rodzina); data śmierci zgodna. Por. poz. 1510.

<sup>474</sup> W BOZW istnieje wpis: Jankowski (rodzina); data śmierci zgodna, miejsce zbrodni: Orzeszyn (gm. Poryck).

<sup>475</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Wygranka (pow. Grzybowica), data śmierci zgodna. Por. poz. 510, 516.

<sup>476</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Wygranka (pow. Grzybowica), data śmierci zgodna.

<sup>477</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Wygranka (pow. Grzybowica), data śmierci zgodna. Por. poz. 203, 510, 511.

| [ <sup>a</sup> ] | <b>Gurów</b> |   |                                                                                       |                                      |
|------------------|--------------|---|---------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| 697.             |              | 3 | Koprowski <sup>478</sup> 11 VII [1943 r.] w <b>Gurowie</b> zamordowany podczas snu    |                                      |
| 698.             |              | 3 | Poniński [ <sup>b</sup> ] Ignacy <sup>479</sup> [w Gurowie zamordowany podczas snu]   | <sup>c</sup> v.n. 27 <sup>c</sup>    |
| 699.             |              | 2 | Świątek Władysław <sup>480</sup> [w Gurowie zamordowany podczas snu]                  | <sup>c</sup> v.n. 26 <sup>c</sup>    |
| 700.             |              | 4 | Utracki Franciszek [w Gurowie zamordowany podczas snu]                                |                                      |
| 701.             |              | 3 | Szelepajło [ <sup>d</sup> ] Teodor <sup>481</sup> [w Gurowie zamordowany podczas snu] |                                      |
| 702.             |              | 3 | Żelak Stefan <sup>482</sup> [w Gurowie zamordowany podczas snu]                       |                                      |
| 703.             |              | 4 | Szowiński Jan <sup>483</sup> [w Gurowie zamordowany podczas snu]                      |                                      |
| 704.             |              | 3 | Szowiński Paweł – syn [w Gurowie zamordowany podczas snu]                             |                                      |
| 705.             |              | 4 | Szadowski Franciszek <sup>484</sup> [w Gurowie zamordowany podczas snu]               |                                      |
| 706.             |              | 5 | Jaruga Stanisław <sup>485</sup> [w Gurowie zamordowany podczas snu]                   |                                      |
| 707.             |              | 2 | [Jaruga] Józef [w Gurowie zamordowany podczas snu]                                    | <sup>c</sup> v.n. 17 <sup>c486</sup> |
|                  | [suma 3213]  |   |                                                                                       |                                      |

[s. 34]

|      |  |   |                                                                                                                   |                         |
|------|--|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|
| 708. |  | 4 | Szczęsniewski Czesław <sup>487</sup> zam[ordowany] 11 VII [1943 r.] w Gurowie                                     | <b>żyje<sup>f</sup></b> |
| 709. |  | 3 | <sup>g</sup> v.n. 13 <sup>g488</sup> Matwiczuk Paweł <sup>489</sup> [zamordowany 11 VII 1943 r. w Gurowie]        |                         |
| 710. |  | 4 | <sup>g</sup> v. n. 12 <sup>g490</sup> Radzikowski <sup>491</sup> z rodziną [zamordowany 11 VII 1943 r. w Gurowie] |                         |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślona liczba 697.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślone słowo Poleńsk.

<sup>c-c</sup> Dopisano na marginesie.

<sup>d</sup> W dokumencie przekreślone nazwisko Glipajło.

<sup>c-c</sup> W dokumencie wpisano w trzeciej kolumnie czarnym atramentem.

<sup>f</sup> Dopisano na marginesie niebieskim atramentem.

<sup>g-g</sup> Dopisano czarnym atramentem.

<sup>478</sup> W BOZW istnieje wpis: Koper/Koprowski (rodzina); miejsce zbrodni: Wygranka (pow. Grzybowica), data śmierci zgodna.

<sup>479</sup> Por. poz. 526.

<sup>480</sup> Por. poz. 527.

<sup>481</sup> W BOZW istnieje wpis: Szelipajło Teodor; miejsce zbrodni zgodne. Por. poz. 137.[a].

<sup>482</sup> Por. BOZW.

<sup>483</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie, figuruje natomiast Jan Szczawiński, miejsce zbrodni zgodne.

<sup>484</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie, istnieje natomiast rekord: Sadowski Stanisław/Sadowski Franciszek; miejsce zbrodni zgodne.

<sup>485</sup> Por. BOZW.

<sup>486</sup> Por. BZNO, Dane dotyczące wsi Gurów..., k. 40, nr 17 – Jaruga Władysław, żona Maria.

<sup>487</sup> W BOZW istnieje wpis: Szczęsniewski Zbigniew; syn Czesława.

<sup>488</sup> Por. BZNO, Dane dotyczące wsi Gurów..., k. 40, nr 13 – Matwiczuk Paweł, Antonina, Domicela. Por. poz. 113–115.

<sup>489</sup> W BOZW istnieje wpis: Matwiczuk Paweł. Por. poz. 113.

<sup>490</sup> Por. BZNO, Dane dotyczące wsi Gurów..., k. 39, nr 12 – Radzikowscy Jan, Maria, Aniela, Danusia, Florian.

<sup>491</sup> Por. BOZW.

|                  |  |     |                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                       |
|------------------|--|-----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| 711.             |  | 5   | <sup>a</sup> v.n. 10 <sup>a492</sup> Poniński Franciszek <sup>493</sup> [zamordowany 11 VII 1943 r. w Gurowie]                                                                                                                           |                                                                       |
| 712.             |  | 3   | <sup>a</sup> v.n. 11 <sup>a494</sup> Poniński Władysław <sup>495</sup> [zamordowany 11 VII 1943 r. w Gurowie]                                                                                                                            |                                                                       |
| 713.             |  | 5   | <sup>a</sup> v.n. 7 <sup>a496</sup> Malinowski Jan <sup>497</sup> [zamordowany 11 VII 1943 r. w Gurowie]                                                                                                                                 |                                                                       |
| 714.             |  | 4   | <sup>a</sup> v.n. 6 <sup>a498</sup> Witaszczyk Piotr <sup>499</sup> [zamordowany 11 VII 1943 r. w Gurowie]                                                                                                                               |                                                                       |
| 715.             |  | 8   | <sup>a</sup> v.n. 1 <sup>a500</sup> Barszczewski Bolesław <sup>501</sup> [zamordowany 11 VII 1943 r. w Gurowie]                                                                                                                          | +++ <sup>b</sup><br>świadczy Utracki Franciszek z Gurowa <sup>c</sup> |
| [ <sup>d</sup> ] |  |     |                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                       |
|                  |  |     | zeznająca – zraniona w kościele, w Porycku w kościele podczas podniesienia strzelali z karabinów i kulomiotów, uciekła, dostała kulą w plecy – ciotka zeznającej zabita                                                                  | kobieta zeznająca                                                     |
| [ <sup>e</sup> ] |  | 150 | około 150 zabitych – piętnastcioro tylko ocalało. Pod ołtarz dali słomę – pod słomę granaty, które wybuchły, ludzie pochowali się w grobowcach, jakaś Ukrainka zawołała ich po wszystkim. Wszyscy wyszli. Kościół cały zalany był krwią. |                                                                       |
| 716.             |  | 2   | siostrę i szwagra zamordowano siekierami – Karasie w <b>Janiewiczach</b> <sup>502</sup> , pow. Włodzimierz – 11 VII 1943 r.                                                                                                              |                                                                       |
| 717.             |  |     | siostry córkę i zięcia zastrzelili                                                                                                                                                                                                       |                                                                       |
| 718.             |  | 5   | Piątek – zastrzeleni w Janiewiczach                                                                                                                                                                                                      |                                                                       |
| 719.             |  | 1   | Adamek Maria w Rachowie na folwarku zastrzelona                                                                                                                                                                                          |                                                                       |
| 720.             |  |     | w [ <sup>f</sup> ] <b>Marysinie</b> <sup>503</sup> , pow. Włodzimierz – 11 VII 1943 r.                                                                                                                                                   |                                                                       |

<sup>a-a</sup> *Dopisano czarnym atramentem.*

<sup>b</sup> *Własnoręczny znak świadka.*

<sup>c-c</sup> *Dopisano ukośnie.*

<sup>d</sup> *W dokumencie przekreślona liczba 716.*

<sup>e</sup> *W dokumencie przekreślona liczba 71.*

<sup>f</sup> *W dokumencie przekreślone słowo Porycku.*

<sup>492</sup> Por. BZNO, Dane dotyczące wsi Gurów..., k. 39, nr 10 – Poniński Franciszek (syn Teodor, synowa Aniela, wnuk – imię nieznane).

<sup>493</sup> Por. BOZW.

<sup>494</sup> Por. BZNO, Dane dotyczące wsi Gurów..., k. 39, nr 11 – Poniński Władysław (żona Malwina, matka żony – Serafińska Waleria).

<sup>495</sup> Por. BOZW.

<sup>496</sup> Por. BZNO, Dane dotyczące wsi Gurów..., k. 39, nr 7 – Malinowski Jan (6 osób).

<sup>497</sup> W BOZW znajdują się dwa rekordy: Malinowski Jan oraz Malinowski Jan (rodzina).

<sup>498</sup> Por. BZNO, Dane dotyczące wsi Gurów..., k. 39, nr 6 – Witaszczyk Piotr (żona Józefa, córka Adela, syn Bolesław).

<sup>499</sup> W BOZW odnotowano: Witaszczyk, brak imienia. Por. poz. 99.

<sup>500</sup> Por. BZNO, Dane dotyczące wsi Gurów..., k. 39, nr 1 – Ponińskie: Helena, Sabina, Wanda; powinien zostać wskazany nr 3, gdzie opisano Bolesława Barszczewskiego z rodziną (żona Anna, syn Zygmunt, synowa Wincentyna, wnuk Leszek, wnuk Wacek).

<sup>501</sup> Por. BOZW oraz informacje odnoszące się do Bolesława Barszczewskiego (poz. 91).

<sup>502</sup> Janiewiczze, majątek, wieś, gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>503</sup> Marysin, majątek, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

|                          |             |    |                                                                             |                        |
|--------------------------|-------------|----|-----------------------------------------------------------------------------|------------------------|
| 721.                     |             | 4  | Syrowiecki z synem, jego żoną, córką na Marysinie – [11 VII 1943 r.]        |                        |
| 722.                     |             | 4  | Ciupa <sup>504</sup> z żoną i dwojgiem dzieci [na Marysinie 11 VII 1943 r.] |                        |
| 723.                     |             | 2  | [ <sup>a</sup> ] Sawczuk – mąż z żoną (starsi ludzie)                       |                        |
| 724.<br>[ <sup>b</sup> ] |             | 10 | osób zabitych na Marysinie                                                  | “Junicka” <sup>c</sup> |
| Boguszówka, pow. Dubno   |             |    |                                                                             |                        |
| 725.                     |             | 1  | Krajewska na początku sierpnia 1943 r. – zamordowana                        |                        |
|                          | [suma 3428] |    |                                                                             |                        |

[s. 35]

|                          |    |                  |                                                                                                                                                                              |                             |
|--------------------------|----|------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| 726.                     |    | 5                | Wójcik Jan <sup>505</sup> , Władysław, Antoni, Stanisława, Józefa na początku sierpnia 1943 r.                                                                               |                             |
| 727.<br>[ <sup>d</sup> ] |    | 150              | osób około 150 zamord[owali] Ukraińcy                                                                                                                                        | “J. Krajewski” <sup>c</sup> |
| 728.                     |    |                  | w połowie sierpnia 1943 r. – we <b>Władysławówce</b> <sup>506</sup> , pow. Dubno – ułonna dziewczyna prowadziła krowę, wzięto ją do lasu i zamordowano                       |                             |
| 729.                     |    | 2                | 2 zamordowani “Strans – jeden, którego nazwisko zna”, zaprowadzono do lasu i zamordowano                                                                                     | “Tuimańczuk” <sup>c</sup>   |
| 730.                     |    | 3 <sup>f</sup>   | Głębocki Jan <sup>507</sup> 2 V 1943 r. w <b>Wygodzie</b> <sup>508</sup> , pow. Dubno – banda napadła w niedzielę i zamordowali Ukraińcy                                     |                             |
|                          |    | [ <sup>g</sup> ] | Głębocka Anna w czerwcu 1943 r. zamor[dowana] na <b>Kamieniarni</b> <sup>509</sup> – szwagier i siostra                                                                      |                             |
| 731.                     |    |                  | w Pańskiej Dolinie <sup>510</sup> , pow. Dubno w lipcu 1943 r. – stryjenka zeznałającego – Głębocka Ludwika zamor[dowana] – po północy napadli Ukr[aińcy] i spalili domostwo |                             |
| 732.                     |    |                  | stryj Piotr Głębocki – nożami zamordowany 11 VII 1943 r.                                                                                                                     |                             |
| 733.                     | 73 |                  | Kraszewska w Dłużku <sup>511</sup> , pow. Dubno, zamord[owana] 20 V 1943 r. – obskoczyli całą kolonię i mordowali                                                            |                             |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone litery co.

<sup>b</sup> Notatka 724: Marysin – Włodzimierz. Napad 11 VII 1943 r. Na Marysinie zabito ogółem 10 osób.

<sup>c-c</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>d</sup> Notatka 727: Boguszówka – Dubno. Osób około 150 zamordowali Ukraińcy.

<sup>e-e</sup> Nadpisano nad zaprowadzono do lasu.

<sup>f</sup> Poprawiono z 1 na 3.

<sup>g</sup> W dokumencie przekreślona cyfra 2.

<sup>504</sup> W BOZW istnieje wpis: Ciupa (rodzina); w bazie podano inne miejsce zbrodni: Orzeszyn, gm. Poryck, data śmierci zgodna. Por. poz. 1384.

<sup>505</sup> W BOZW znajduje się pięć rekordów zawierających to nazwisko. Brak możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnej osoby.

<sup>506</sup> Władysławówka, kol., gm. Młynów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>507</sup> Por. BOZW.

<sup>508</sup> Wygoda, kol., gm. Jarosławicze, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>509</sup> Kamieniarnia – prawdopodobnie lokalne określenie miejsca.

<sup>510</sup> Pańska Dolina, kol., gm. Młynów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>511</sup> Dłużek, kol., gm. Werba, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

|             |           |   |                                                                                                                                                                            |                                          |
|-------------|-----------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| 734.        | 34        |   | Jakubowska Józefa <sup>512</sup> na <b>Witosówce</b> <sup>513</sup> , pow. Dubno – zamordowana z małą dziewczynką (8 lat)                                                  | <sup>a</sup> Głębocki Józef <sup>a</sup> |
| 735.        |           |   | [ <sup>b</sup> ] Mieldziec Franciszek w grudniu 1943 r. w <b>Kalinowcu</b> <sup>514</sup> , pow. Dubno zamordowany; 2 dzieci jego zamordowanych w połowie sierpnia 1943 r. |                                          |
| 736.        |           |   | Michał [ <sup>c</sup> ] Mieldziec – brat Franciszka z dwojgiem dzieci pomordowani w maju 1943 r.                                                                           |                                          |
| 737.        | 45,<br>19 |   | Tomaszewski Wincenty z córką Michaliną, w <b>Łysinie</b> , pow. Dubno, w czerwcu 1943 r. zastrzelony przez Ukr[aińców] – najbliżsi sąsiedzi                                |                                          |
| 738.        | 40,<br>62 | 2 | [ <sup>d</sup> ] Starczewska Stanisława z siostrą Tynią w czerwcu                                                                                                          |                                          |
| 739.        |           | 7 | Uhenek – kowal – z żoną i dziećmi – też z bratem – Dęmbczyński <sup>e</sup> Józef w czerwcu w Łysinie; Marianna <sup>f</sup> , Stanisław, Mieczysław, Czesława, Maria      |                                          |
| [suma 3597] |           |   |                                                                                                                                                                            |                                          |

|      |               |   |                                                                                                                                       |                                          |
|------|---------------|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| 740. |               |   | zamordowany ksiądz koło Demidówki <sup>g</sup> , pow. Dubno – Cimiński Jan Jerzy <sup>515</sup> w czerwcu 1943 r.                     | <sup>a</sup> Karol Jelenicz <sup>a</sup> |
| 741. | [ur.]<br>1900 |   | Siemieniec Marian zamordowany w czasie Sowietów <sup>516</sup> – przez Sowietów                                                       |                                          |
| 742. |               | 3 | Konopko Józef – z rodziną pod koniec czerwca 1943 r. napadli Ukr[aińcy] i zamordowali siekierami w <b>Kupowalcach</b> , pow. Horochów |                                          |
| 743. |               |   | Chołodowański Władysław z siostrą Elżbietą – zamor[dowani] w czerwcu, zarąbani siekierami                                             |                                          |
| 744. |               |   | Zimnowoda Jan – zamor[dowany] w sierpniu 1943 r. – w <b>Naskobercach</b> <sup>517</sup> , pow. Horochów                               |                                          |
| 745. |               | 2 | Zimiński Józef z synem Tadeuszem w <b>Koniuchach</b> <sup>518</sup> , pow. Horochów, w sierpniu 1943 r. siekierami zamordowani        |                                          |

[s. 36]

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślone słowa dwoje dzieci.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślone słowa i Franciszka.

<sup>d</sup> W dokumencie przekreślone litery Fare.

<sup>e</sup> Nadpisano nad bratem.

<sup>f</sup> Nadpisano nad Łysinie.

<sup>g</sup> W dokumencie błędnie koło Wimidówki. Niewątpliwie chodzi o wieś Demidówka, gm. Demidówka, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>512</sup> W BOZW występuje jedna osoba o tym nazwisku; „zamordowana w czasie napadu upowców na polską kolonię w dniu z 18 na 19 V 1943 r.” w pow. Dubno.

<sup>513</sup> Witosówka, kol., gm. Dubno, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>514</sup> Kalinowiec, fut., gm. Kniahinin, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>515</sup> Por. poz. 740.

<sup>516</sup> Przed 21 VI 1941 r.

<sup>517</sup> Naskoberce – miejscowość niezidentyfikowana (taka sama forma występuje w maszynopisie przechowywanym w BZNO).

<sup>518</sup> Koniuchy, majątek, wieś, gm. Świniuchy, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

|      |               |    |                                                                                                                                                                 |                                                               |
|------|---------------|----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
| 746. |               | 4  | Naklicki Władysław z rodziną (2 dzieci) w <b>Koniuchach</b> zamordowani przez Ukr[aińców] siekierami                                                            |                                                               |
| 747. |               | 2  | Szeremecki <sup>519</sup> z <b>Bokujmy</b> <sup>520</sup> , pow. Dubno                                                                                          |                                                               |
| 748. |               | 3  | Lipiński Konstanty <sup>521</sup> [z <b>Bokujmy</b> , pow. Dubno], na początku sierpnia [zamordowany] siekierami                                                |                                                               |
| 749. |               | 11 | Chrzanowscy bracia – Mikołaj, Apolinary, Józef – z rodzinami i matką – zamor[dowani] w maju 1943 r. w <b>Kalinówce</b> <sup>522</sup> , pow. Dubno – siekierami |                                                               |
| 750. |               |    | Sołowiej Michał                                                                                                                                                 |                                                               |
| 751. | 60            | 1  | Gruszczyńska Józefa <sup>523</sup> zamordowana na początku lipca 1943 – w <b>Porycku</b> w kościele zastrzelona                                                 |                                                               |
|      |               | 7  | siostra Michalina Matusiak <sup>524</sup> z mężem Józefem <sup>a</sup> i trojgiem dzieci, w tym czasie w Porycku                                                |                                                               |
| 752. |               |    |                                                                                                                                                                 | zeczaję córka Gruszczyńskiej Anna Ciesielska +++ <sup>b</sup> |
| 753. | [ur.]<br>1913 |    | Dzierżanowski Józef <sup>525</sup> w <b>Stepaniu</b> , pow. Kostopol – 10 IV 1943 r. zastrzelony przez Ukr[aińców]                                              |                                                               |
| 754. | [ur.]<br>1907 |    | [ <sup>c</sup> ] Hartwich Leopold <sup>526</sup> w Stepaniu zarąbany siekierą 10 IV [1943 r.]                                                                   |                                                               |
|      | [suma 3630]   |    |                                                                                                                                                                 |                                                               |

[s. 37]

|                   |               |                |                                                                           |  |
|-------------------|---------------|----------------|---------------------------------------------------------------------------|--|
| 756. <sup>d</sup> | [ur.]<br>1905 |                | Hartwich Edward <sup>527</sup> w Stepaniu zarąbany siekierą 10 IV 1943 r. |  |
| 757.              | 56            |                | Winnicka <sup>528</sup> – [w Stepaniu zarąbana siekierą 10 IV 1943 r.]    |  |
| 758.              | 54            |                | Pankowa – [w Stepaniu zarąbana siekierą 10 IV 1943 r.]                    |  |
| 759.              |               | 2              | Holz z żoną – [w Stepaniu zarąbani siekierą 10 IV 1943 r.]                |  |
| 760.              | 92            |                | Worożenska [w Stepaniu zarąbana siekierą 10 IV 1943 r.]                   |  |
| 761.              |               | 3 <sup>e</sup> | Wańkowscy Feliks, Maria [w Stepaniu zarąbani siekierą 10 IV 1943 r.]      |  |

<sup>a</sup> Imię wpisano pod mężem i poprowadzono strzałkę od słowa mężem do Józefem.

<sup>b</sup> Własnoręczny znak świadka.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślone słowo Chartwich.

<sup>d</sup> W dokumencie brak poz. 755.

<sup>e</sup> Poprawiono z 3 na 2.

<sup>519</sup> W BOZW istnieje wpis: Szeremecki (rodzina).

<sup>520</sup> Bokujma, majątek, wieś, gm. Kniahinin, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>521</sup> Por. BOZW; w bazie inne miejsce zbrodni: kol. Brzezina (gm. Kniahinin, pow. Dubno, woj. wołyńskie).

<sup>522</sup> Kalinówka, kol., gm. Kniahinin, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>523</sup> Por. BOZW; w bazie inna data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>524</sup> Por. poz. 1506.

<sup>525</sup> Por. BOZW; w bazie inna data śmierci: 13/14 IV 1943 r.

<sup>526</sup> W BOZW istnieje wpis: Hartwig Leon; miejsce zbrodni zgodne.

<sup>527</sup> Por. BOZW.

<sup>528</sup> W BOZW istnieje wpis: Winnicka Janina; miejsce zbrodni zgodne, data śmierci zgodna.

|                              |             |   |                                                                                                                                                              |                                           |
|------------------------------|-------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| 762.                         |             |   | Pińczukowa Stanisława <sup>529</sup> (pr[acowała] na poczcie) – zarębana siekierą [10 IV 1943 r.]                                                            |                                           |
| osada Dworzec <sup>530</sup> |             |   |                                                                                                                                                              |                                           |
| 763.                         |             | 4 | Klimek Antoni <sup>531</sup> z żoną Stefanią i dwojgiem dzieci [zarębani siekierą 10 IV 1943 r.]                                                             |                                           |
| 764.                         |             | 2 | Czerskich <sup>532</sup> dwóch powieszanych w os. Dworzec 10 IV 1943 r.                                                                                      |                                           |
| 765.                         |             | 3 | Stefańscy (3 osoby) [powieszeni w os. Dworzec 10 IV 1943 r.]                                                                                                 |                                           |
| 766.                         |             | 3 | Zając – z żoną i dzieckiem [w os. Dworzec 10 IV 1943 r.]                                                                                                     |                                           |
| 767.                         |             |   | dziecko Bernacikowej [w os. Dworzec 10 IV 1943 r.]                                                                                                           |                                           |
| 768.                         |             |   | Budzyński – powieszony i spalony                                                                                                                             |                                           |
| Duży Wercz <sup>533</sup>    |             |   |                                                                                                                                                              |                                           |
| 769.                         |             |   | kierownicza szkoły – Kazimiera Mieczewska z dwojgiem dzieci uduszona z małym dzieckiem, chłopak powieszony 18 III 1943 r.                                    |                                           |
| 770.                         |             |   | Pudło Jan 28 IV 1943 r. – nauczyciel; zabrali go do lasu i zamordowali                                                                                       | <sup>a</sup> Kownacka Helena <sup>a</sup> |
| 771.                         |             |   | Morgasiński Józef – zabity kijami i utopiony 7 IV <sup>b</sup> 1943 r. <sup>b</sup>                                                                          |                                           |
| 772.<br>[ <sup>c</sup> ]     |             |   | Żuk Józef – 8 IV 1943 r. utopiony [ <sup>d</sup> ]                                                                                                           |                                           |
|                              |             |   | pow. Sarny, wieś <b>Parośla</b> <sup>534</sup><br>360 osób wymordowanych – zaręczanych siekierami przez Ukraińców sąsiadów 9 II 1943 r.                      | [ <sup>c</sup> ]                          |
| 773.                         |             |   | Rozin Alfred 21 III 1943 r. w <b>Wyszogródku</b> <sup>535</sup> , pow. Krzemieniec – męczony poprzednio, następnie zastrzelony przez miejscowych Ukr[aińców] |                                           |
| 774.                         |             |   | ksiądz z <b>Wyszogródka</b> – Turzański <sup>f</sup> Konstanty <sup>536</sup> – 4 VIII 1943 r. zastrzelony                                                   | <sup>a</sup> N. Rozin <sup>a</sup>        |
|                              | [suma 3647] |   |                                                                                                                                                              |                                           |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b-b</sup> Nadpisano nad kwietnia.

<sup>c</sup> Notatka 772: Porośla – Sarny. Napad 9 II 1943. 360 osób wymordowanych – wyrębano siekierami.

<sup>d</sup> Nieczytelny dopisek niebieską kredką.

<sup>e</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.

<sup>f</sup> W dokumencie błędnie Torzański.

<sup>529</sup> Por. BOZW.

<sup>530</sup> Dworzec, os. wojskowa, gm. Równe, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>531</sup> W BOZW istnieje wpis: Klimek (rodzina); data śmierci zgodna, miejsce zbrodni: Stepań.

<sup>532</sup> W BOZW odnotowano dwóch braci Czerskich zamordowanych podczas napadu na Hutę Stepańską 16–18 VII 1943 r.

<sup>533</sup> Duży Wercz – miejscowość niezidentyfikowana, może chodzić o miasteczko Waręż, pow. Sokal, woj. lwowskie.

<sup>534</sup> W BOZW znajdują się cztery rekordy: zbrodnia w m. Parośla I w dniu 9 lutego 1943 r.; jeden z nich zawiera dane o liczbie ofiar: 150 osób.

<sup>535</sup> Wyszogródek, miasteczko, wieś, gm. Wyszogródek, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>536</sup> Ks. Konstanty Turzański (1899–1943), duchowny rzymskokat., święcenia kapłańskie przyjął w 1923 r., a następnie był wikariuszem w par. Buczacze oraz Sokół; na początku 1938 r. został przeniesiony do Wyszogródka (dek. Krzemieniec); został zamordowany w lipcu 1943 r. podczas ataku UPA na kościół w trakcie mszy św. (M. Dębowska, L. Popek, *Duchowieństwo...*, s. 160–161; J. Marecki, *Misterium iniquitatis. Osoby duchowne i zakonne obrządku łacińskiego zamordowane przez ukraińskich nacjonalistów w latach 1939–1945*, Kraków 2020, s. 730–732).

|                          |                                                    |     |                                                                                                                                                                    |                                           |
|--------------------------|----------------------------------------------------|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| 775.                     |                                                    |     | Anna Sawicka <sup>537</sup> i Alfred – syn – zamordowani 16 VII 1943 r. w <b>Kupowalcach</b> , pow. Horochów – pokłuci nożami                                      |                                           |
| 776.<br>[ <sup>a</sup> ] |                                                    | 4   | Aleksander Łozowski <sup>538</sup> z rodziną [pokłuci nożami], Romualda, synowa Antonina, Pelagia – córka <sup>b</sup> z wnuczką Heleną <sup>b</sup> w Kupowalcach |                                           |
|                          |                                                    | 160 | zamord[owanych] około 160                                                                                                                                          | <sup>c</sup> Sawicki Al. <sup>c</sup>     |
| 777.                     |                                                    | 2   | Stanisław Konopko, Jan Konopko <sup>539</sup> – ojciec                                                                                                             |                                           |
| 778.                     |                                                    | 3   | Wanda Malinowska <sup>540</sup> – córka Konopki, z matką – nożami zakłute 16 VII [1943 r.]                                                                         |                                           |
| 779.                     |                                                    | 1   | Marcinkiewicz <sup>541</sup> zakłuty                                                                                                                               |                                           |
| 780.                     |                                                    | 3   | Konopko Mikołaj, Kazimierz <sup>542</sup> – syn                                                                                                                    | <sup>c</sup> Antoni Bilewicz <sup>c</sup> |
| 781.                     |                                                    | 1   | Witłaski Antoni – zamord[owany] 16 VII 1943 r. przez Ukr[aińców] w <b>Kupowalcach</b>                                                                              | zeczna dalej Sawicki – mąż Anny Sawickiej |
| 782.                     |                                                    | 1   | Skiba ze <b>Stójła</b> <sup>543</sup> , pow. Ostróg, zam[ordowany] w lipcu 1943 r. zastrzelony                                                                     |                                           |
| 783.                     |                                                    | 1   | Zażycka Stanisława z synem zam[ordowani] – przestrelona głowa                                                                                                      |                                           |
| 784.                     |                                                    | 1   | Stanisław Zażycki z synem zastrzeleni                                                                                                                              |                                           |
| 785.                     |                                                    | 1   | Kowalski Bazyli – spalony, bronili [się] i zostali zamordowani                                                                                                     | [ <sup>d</sup> ]                          |
| 786.                     | <b>pow. Horochów, wieś Plaszowa</b> <sup>544</sup> |     |                                                                                                                                                                    |                                           |
| 787.                     |                                                    | 5   | Rembiszewski Hieronim z całą rodziną – zamordowany                                                                                                                 |                                           |
|                          | <b>Torczyn</b> <sup>545</sup> , pow. Łuck          |     |                                                                                                                                                                    |                                           |
| 788.                     |                                                    | 4   | Kazin Władysław <sup>546</sup> z całą rodziną – [zamordowany]                                                                                                      |                                           |

<sup>a</sup> Notatka 776: Kupowalce – Horochów. Zamordowano około 160 osób.

<sup>b-b</sup> *Nadpisano nad* córka.

<sup>c-c</sup> *Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.*

<sup>d</sup> *Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.*

<sup>e</sup> *Nadpisano między słowami Horochów i Plaszowa.*

<sup>537</sup> Por. BOZW.

<sup>538</sup> W BOZW istnieje wpis: Łozowski (rodzina); miejsce zbrodni: Zboryszów Nowy, gm. Brany, pow. Horochów.

<sup>539</sup> W BOZW istnieją dwa wpisy, które mogą dotyczyć ofiar: Konopko/Konopka Jan, wiek: 72 lata, mieszkaniec Kupowalców, „zginął zamordowany przez Ukraińców, gdy na początku VII 1943 r. pojechał odwiedzić swoją córkę i zięcia mieszkających w okolicach Boremla”, miejsce zbrodni: Boremel, data śmierci: lipiec 1943 r.; Konopko Stanisław, miejsce zbrodni: Boryskowicze (gm. Brany, pow. Horochów), data śmierci: 20 VII 1943 r. Por. poz. 1041.

<sup>540</sup> Por. BOZW.

<sup>541</sup> W BOZW znajdują się dwa rekordy, które mogą dotyczyć ofiary: Marcinkiewicz (rodzina), a także Marcinkiewicz, brak imienia.

<sup>542</sup> W BOZW istnieją dwa wpisy, które mogą dotyczyć ofiary: Nowina-Konopka/Konopko Kazimierz oraz Nowina-Konopka/Konopko Mikołaj. Por. poz. 1040.

<sup>543</sup> Stójło, wieś, gm. Nowomalina, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>544</sup> Plaszowa, wieś, gm. Krupiec, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>545</sup> Torczyn, miasteczko, gm. Torczyn, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>546</sup> W BOZW istnieje wpis: Kazin Kazimiera; miejsce zbrodni: kol. Serniczki, gm. Kisielin, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

|      |             |   |                                                                                                                                                                                           |                       |
|------|-------------|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 789. | 35          | 1 | brat zeznającego – Lipiński Konstanty <sup>547</sup> zamor[dowany] w <b>Smordwi[e]</b> <sup>548</sup> , pow. Dubno – zastrzelony przez Ukr[aińców] – sąsiadów pod koniec sierpnia 1943 r. |                       |
| 790. | 35          | 1 | brat drugi stryjeczny <sup>a</sup> Dutkiewicz Marian <sup>549</sup> w Smordwi[e] – zamordowany siekierami i nożami 18 V 1943 r.                                                           |                       |
| 791. |             | 1 | siostra stryjeczna Prohowska Biedka [18 V 1943 r.] zastrzelona                                                                                                                            | Lipiński <sup>b</sup> |
|      | [suma 3837] |   |                                                                                                                                                                                           |                       |

| Pelcza, pow. Dubno       |    |   |                                                                                                                                                                                     |                   |
|--------------------------|----|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| 792.                     |    | 1 | Mogilewska Celina <sup>550</sup> – zastrzelona w maju 1943 r.                                                                                                                       |                   |
| Wolkowyje <sup>551</sup> |    |   |                                                                                                                                                                                     |                   |
| 793.                     |    | 1 | Zarembowa zastrzelona i spalona [w maju 1943 r.]                                                                                                                                    | °Augustynowicz°   |
| 794.                     |    | 2 | Kaczmarzski Władysław <sup>552</sup> z żoną zamordowani widłami 18 V 1943 r. na <b>Brzezinach</b> , pow. Dubno                                                                      |                   |
| 795.                     |    |   | Koszeła – żona zamordowana – zastrzelona 18 V 1943 r.                                                                                                                               |                   |
| 796.                     |    | 2 | Kwiatkowski Piotr z synem zastrzeleni 18 V 1943 r. na <b>Brzezynie</b>                                                                                                              |                   |
| 797.                     |    | 1 | Lipińska Aniela – wzięli z pola i zarżnęli na początku sierpnia 1943 r. – na <b>Klinie</b> <sup>553</sup> , pow. Dubno                                                              | °Lipiński Marian° |
| 798.                     | 30 | 1 | Panek Stanisław <sup>554</sup> – zastrzelony w marcu 1943 r. w <b>Dederkałach</b> , pow. Krzemieniec                                                                                |                   |
| 799.                     | 30 | 1 | Rodziczyczuk <sup>d</sup> Julian – zastrz[elony] [w marcu 1943 r. w Dederkałach, pow. Krzemieniec]                                                                                  |                   |
| 800.                     | 30 | 1 | Łaszczewski Piotr <sup>555</sup> [zastrzelony w marcu 1943 r. w Dederkałach, pow. Krzemieniec]                                                                                      | °J. Wielgus°      |
| 801.                     |    | 5 | bratowa zeznającego – Świdarska Waleria <sup>556</sup> z czworgiem dzieci zamord[owana] pod koniec sierpnia 1943 r. – spalona w <b>Mizoczu</b> , pow. Dubno. Pomordowani i popaleni |                   |

[s. 39]

<sup>a</sup> Nadpisano nad drugi.

<sup>b</sup> Własnoręczny podpis świadka, częściowo nieczytelny.

<sup>c-c</sup> Własnoręczny podpis świadka niebieską kredką.

<sup>d</sup> Nazwisko trudne do rozczytania, inna możliwa wersja Rodziejczuk.

<sup>e-e</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>547</sup> Por. BOZW; data śmierci: 18/19 V 1943 r.

<sup>548</sup> Smordwa, majątek, wieś, gm. Młynów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>549</sup> Por. BOZW.

<sup>550</sup> Por. poz. 1252.

<sup>551</sup> Wolkowyje, wieś, gm. Tesłuhów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>552</sup> Por. BOZW; w bazie podano niepełną datę śmierci: maj 1943 r.

<sup>553</sup> Klin, fut., gm. Kniahinin bądź gm. Tesłuhów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>554</sup> W BOZW istnieje wpis: Panek, brak imienia; miejsce zbrodni zgodne, inna data śmierci: 18 VII 1943 r.

<sup>555</sup> W BOZW istnieje wpis: Łaszczewski/Laszczewski Piotr; miejsce zbrodni: Szkrobotówka (gm. Dederkały, pow. Krzemieniec), inna data śmierci: grudzień 1942 r.

<sup>556</sup> Por. poz. 1204, 1457.

|             |    |   |                                                                                                                                                                               |                           |
|-------------|----|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|
| 802.        |    | 1 | Radziszewska Petronela <sup>557</sup>                                                                                                                                         |                           |
| 803.        |    | 1 | Jakuszevska <sup>a</sup> Maria z Hurb <sup>b</sup>                                                                                                                            |                           |
| 804.        |    | 6 | Filarowski Dionizy <sup>558</sup> z całą rodziną – mordowali bandyci – banderowcy z okolicy Mizocze – Ukraincy                                                                | Świderski <sup>c</sup>    |
| 805.        | 24 | 1 | Czyżewski Witold <sup>559</sup> zamor[dowany] w <b>Nowomalinie</b> <sup>d</sup> w leśnictwie pow. Zdobunów w marcu 1943 r. – zastrzelony                                      |                           |
| 806.        |    | 2 | Paszyński <sup>560</sup> z żoną – w <b>Badówce</b> <sup>561</sup> , pow. Zdobunów na początku sierpnia 1943 r.                                                                | zeznanie p. Wierzejskiego |
| 807.        |    | 1 | Burzyński Zygfryd <sup>562</sup> – brat stryjeczny zeznającego zam[ordowany] w <b>Kamiennej Górze</b> 25 VII 1943 r. – nożami zakłuty przez miejscowych Ukr[aińców] z Majdanu |                           |
| [suma 3864] |    |   |                                                                                                                                                                               |                           |

[s. 40]

| par. kąteńska <sup>e</sup> |        |   |                                                                                                                                                             |  |
|----------------------------|--------|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 808.                       | 76, 76 | 2 | Stankiewicz Stanisław i Aniela – żona – zamor[dowani] w czerwcu <sup>f</sup> 1943 r. <sup>f</sup> w Kamiennej Górze <sup>563</sup> , pow. Zdobunów – nożami |  |
| 809.                       | 67     | 2 | Krasicki Adolf <sup>564</sup> z Krasicką Adelą zam[ordowani] 25 VII 1943 r. w <b>Majdanie</b> , pow. Zdobunów                                               |  |
| 810.                       |        | 3 | Marian Krasicki i Edward z córką Leonardą <sup>565</sup> – nożami zakłuci i spaleni w Majdanie 25 VII 1943 r.                                               |  |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślono początkowe litery nazwiska Jak.

<sup>b</sup> W dokumencie Hurbów. Na terenie woj. wołyńskiego występowały dwie miejscowości o tej nazwie: Hurby, wieś, gm. Buderaż, pow. Zdobunów oraz Hurby (Bielsk), kol., gm. Ludwipol, pow. Kostopol.

<sup>c</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>d</sup> W dokumencie Nowo-Malinie. Nowomalin, leśniczówka, majątek, wieś, gm. Nowomalin, pow. Zdobunów, woj. wołyńskie.

<sup>e</sup> Tak w dokumencie. Niewątpliwie chodzi o par. kącką we wsi Kąty (Kuty), gm. Szumsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>f-f</sup> Dopisano na marginesie.

<sup>557</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Mizocz, gm. Mizocz, pow. Zdobunów. Por. poz. 802, 1400.

<sup>558</sup> W BOZW istnieje wpis: Filarowski Dionizy; miejsce zbrodni: Hurby, gm. Buderaż, pow. Zdobunów.

<sup>559</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie, istnieje jednak rekord: Czyżewski Wincenty; miejsce zbrodni: Nowomalin, gm. Nowomalin, pow. Zdobunów, „podchorąży marynarki wojennej, uczestnik walk Samodzielnej Grupy Operacyjnej »Polesie«. Po ucieczce z niewoli pracował w lasach d. Nadleśnictwa Ostróg nad Horyniem. Zwabiony w pułapkę pod pretekstem spotkania z ukraińską narzeczoną, został zabity trzema strzałami w plecy”, data śmierci: 2 II 1942 r.

<sup>560</sup> W BOZW istnieje wpis: Paszyński, brak imienia; miejsce zbrodni: Ostróg nad Horyniem, gm. Ostróg nad Horyniem, pow. Zdobunów, brak informacji o żonie.

<sup>561</sup> Badówka, wieś, gm. Sijańce, pow. Zdobunów, woj. wołyńskie.

<sup>562</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: nieustalone.

<sup>563</sup> Kamienna Góra, wieś, gm. Buderaż, pow. Zdobunów, woj. wołyńskie.

<sup>564</sup> Por. BOZW; zachodzi rozbieżność w miejscu zbrodni oraz dacie śmierci. Ponadto w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja o zbrodni dokonanej również na żonie i dzieciach. Por. poz. 1434.

<sup>565</sup> W BOZW istnieje wpis: Krasicki (rodziny); „troje niezidentyfikowanych z imienia członków z dwóch rodzin o nazwisku Krasicki; spalony w stodole podpalonej przez upowców pod dowództwem Kowalczyka i Kyryluka wraz z innymi mieszkańcami wsi lub zamordowani w innym miejscu w lipcu 1943”; miejsce zbrodni zgodne, inna data śmierci.

|      |                                          |   |                                                                                                                                                                                                   |                                               |
|------|------------------------------------------|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| 811. | 68                                       | 2 | Soczyński Jan <sup>566</sup> z Soczyńskim Adolfem [a] zastrzeleni w <b>Kamiennej Górze</b> w czerwcu 1943 r.                                                                                      |                                               |
| 812. | [ur.] 1927                               | 1 | Soczyński Eugeniusz <sup>567</sup> w Kamiennej Górze zastrzelony w czerwcu 1943 r.                                                                                                                |                                               |
| 813. | 45                                       | 1 | Oborski Marian [w Kamiennej Górze] w czerwcu 1943 r. zastrzelony – przez Ukr[aińców] miejscowych – z Majdan                                                                                       |                                               |
| 814. | 51                                       | 1 | Soczyńska Konstancja nożami zakłuta i Ziłowic w mieszkaniu w Kamiennej Górze w czerwcu 1943 r.                                                                                                    |                                               |
| 815. |                                          | 1 | Domański Aleksander <sup>568</sup> – zam[ordowany] w <b>Hradkach</b> <sup>569</sup> , pow. Dubno                                                                                                  |                                               |
| 816. |                                          | 1 | Wiszniewski Albert – zabici 3 V 1943 r.                                                                                                                                                           |                                               |
| 817. |                                          |   | [w] <b>Obhowie</b> <sup>570</sup> , pow. Dubno – par. konteńska [Kąty] koło Krzemieńca – napady zorganizowane przez miejską policję ukraińską, która zbiegła do lasu. Napad niespodziewany w nocy |                                               |
| 818. | [ur.] 1912,<br>[ur.] 1926,<br>[ur.] 1928 | 3 | Zieliński Marcył, Zieliński Walery, Tadeusz – zamor[dowani], postrzeleni pod Majdańską Hutą <sup>571</sup> , pow. Zdołbunów                                                                       |                                               |
| 819. | [ur.] 1913                               | 3 | Wolski Bronisław <sup>b</sup> z żoną i córką <sup>b</sup> – zabity w Majdanie                                                                                                                     | <sup>c</sup> Burzyński Stanisław <sup>c</sup> |
| 820. |                                          | 4 | Kuczalska Maria <sup>572</sup> , Stanisław, Michał, Mirosław (5) w Sadkach, pow. Krzemieniec, dederkalski rejon, [zamordowani] 19 III 1943 r. przez Ukr[aińców] miejscowych                       |                                               |
| 821. |                                          | 6 | Gajowscy (6 osób) – zamordowani przez miejsc[owych] Ukr[aińców] w Sadkach                                                                                                                         |                                               |
| 822. | 73 lata                                  | 1 | Kamiński 1 – zamordowany                                                                                                                                                                          | <sup>c</sup> A. Kucewicz <sup>c</sup>         |
|      | [suma 3895]                              |   |                                                                                                                                                                                                   |                                               |

|      |    |   |                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
|------|----|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 823. | 26 | 1 | Piotr Łuszczewski zamor[dowany] w Szkorbutówce <sup>573</sup> , par. Dederkały, pow. Krzemieniec 12 II 1943 r. – złapano go, siekany nożami (7 ran w głowie, rana w boku)                                                                         |  |
| 824. | 42 | 5 | Rajmond Kwiatkowski <sup>574</sup> – zabity i opalony 1 V 1943 r. w Bołożówce <sup>575</sup> , gm. szumska, pow. Krzemieniec – szwagier Kowalewski z żoną i dzieckiem (6 lat) popaleni i jego siostry syn Mieczysław (17 lat) Królewicz – spalony |  |

[s. 41]

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone słowo nożami.

<sup>b-b</sup> Nadpisano nad zabity.

<sup>c-c</sup> Własnoręczny podpis świadka zieloną kredką.

<sup>566</sup> Por. BOZW.

<sup>567</sup> Por. BOZW.

<sup>568</sup> Por. BOZW.

<sup>569</sup> Hradki, wieś, gm. Sudobicze, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>570</sup> Obhów, wieś, gm. Stubicze, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>571</sup> Majdańska Huta, wieś, gm. Buderaż, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>572</sup> W BOZW istnieje wpis: Kuczalska Maria/Jadwiga.

<sup>573</sup> Szkorbutówka, wieś, gm. Dederkały, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>574</sup> W BOZW istnieje wpis: Kwiatkowski Rajmund/Romuald.

<sup>575</sup> Bołożówka (Bołożówka), wieś, gm. Szumsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

|      |             |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                  |
|------|-------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| 825. |             | 1 | Dubicki (podoficer polski) – w nocy przyszli, zabrali z mieszkania i zastrzelili 19 III 1943 r. w majątku <b>Obory</b> <sup>576</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                  |
| 826. |             | 3 | w <b>Dederkałach</b> zamordowano tej samej nocy trzech: Stanisław Panek, Żada (Czech) i Ridijczuk – zamordowany przez miejscowych Ukr[aińców]                                                                                                                                                                                                                                                                                        | [ <sup>a</sup> ] |
| 827. | 90          |   | Stadnicki Maciej <sup>577</sup> w lipcu 1943 r. w <b>futor – Mogiły</b> <sup>b</sup> , pow. Krzemieniec, par. Dederkały                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                  |
| 828. |             | 6 | Aniela Andrzejewska, Jan Jurkowski <sup>578</sup> , Adolf Sierakowski, Nowosielscy (żona i mąż), Antoni Nowosielski <sup>579</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                  |
| 829. | 22, 24      | 2 | Władysław Gomont, Zygmunt Kosicki – zaprowadzili w pole, wykręcone ręce i nogi – w lipcu 1943 r.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                  |
| 830. | 32          | 1 | Lipiński Marian <sup>580</sup> zam[ordowany] (prawdopodobnie) w czerwcu 1943 r. na <b>Hucie Stepańskiej</b> , pow. Kostopol, par. Stepań – walka z Ukr[aińcami] miejscowymi, z wiosek pobocznych. Dawno wiedzieli o zorganizowaniu, Niemcy przyjeżdżali i dawali chwilowo pomoc, ale w czasie największego napadu nie było żadnego Niemca. Uciekali z Huty – i po drodze Ukr[aińcy] ich mordowali na <b>Wyrcie</b> i w innych wsiach |                  |
| 831. |             | 2 | Wicinkina Snarska z córeczką (25 lat) zastrzelona na górze – z fury uciekła w żyto i tam została zamordowana                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | “Z. Lipiński”    |
| 832. |             | 2 | Jaskołowska Zofia <sup>581</sup> z córką Franciszką zakłuta w Stepańskiej Hucie w czerwcu 1943 r.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                  |
|      | [suma 3918] |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                  |

[s. 42]

|      |  |   |                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
|------|--|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 833. |  | 7 | Sierżycy – Sierżycki Jerzy <sup>582</sup> , Zofia, Stanisław, Jan, Halina i rodzice Sierżyckich w <b>Wolkowyjach</b> , pow. Dubno, par. Teśluchów <sup>d</sup> – w listopadzie 1942 r. – zamordowani przez policję ukr[aińską] (zbiegli do lasów) |  |
| 834. |  | 3 | Machan <sup>583</sup> “kierownik stadtgutu” <sup>584</sup> z żoną i dzieckiem – w sierpniu 1942 r. – w <b>Żabokrzykach</b> <sup>585</sup> , pow. Dubno                                                                                            |  |

<sup>a</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>b</sup> W dokumencie Mogiły. Niewątpliwie chodzi o futor Mogiły, gm. Dederkały, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>c-c</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem na lewym marginesie.

<sup>d</sup> W dokumencie Teśluchów. Wolkowyje należały do parafii w Łysinie.

<sup>c-c</sup> Nadpisano nad Machan.

<sup>576</sup> Obory, majątek, gm. Dederkały, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>577</sup> W BOZW istnieje wpis: Stadnicki, brak imienia; miejsce zbrodni: Obory, majątek, pow. Krzemieniec.

<sup>578</sup> W BOZW istnieje wpis: Jurkowski Jan; miejsce zbrodni: Kupiel, gm. Berezów, pow. Stolin.

<sup>579</sup> W BOZW istnieje wpis: Nowosielski Antoni; miejsce zbrodni: Sadki, gm. Dederkały, pow. Krzemieniec. Por. poz. 579.

<sup>580</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni zgodne, inna data śmierci: 16–18 VII 1943 r., zachodzi rozbieżność w opisie okoliczności śmierci: „lat 32, syn Zygmunta i Pauliny z Sawickich, zamordowany przez upowców podczas napadu na wieś i walk w dniach 16–18 lipca 1943 r.”.

<sup>581</sup> Por. BOZW.

<sup>582</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci odnotowano dokładną datę mordu: 7 XI 1942 r., brak natomiast informacji o rodzicach Sierżyckich, podano też inne imię córki – Anna (nie Halina).

<sup>583</sup> W BOZW istnieje wpis: Machan (rodzina); miejsce zbrodni zgodne; inna data śmierci: listopad 1942 r.

<sup>584</sup> Niem. majątek miejski.

<sup>585</sup> Żabokrzyki (Małe, Wielkie, Dolina), majątek, wieś, gm. Teśluchów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

|      |                                                                                          |   |                                                                                                                                                                                                      |                               |
|------|------------------------------------------------------------------------------------------|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| 835. |                                                                                          |   | Moszyński Tadeusz zamor[dowany] w <b>Rystkowie</b> , pow. Dubno w marcu 1943 r. – złapano go i katowano w lesie                                                                                      |                               |
| 836. |                                                                                          |   | Bania – w <b>Rydkowie</b> <sup>586</sup> w marcu 1943 r.                                                                                                                                             |                               |
| 837. |                                                                                          | 5 | Kosowski Edward z rodziną w Głębokiej Dolinie <sup>587</sup> , pow. Dubno – w lutym 1943 r.                                                                                                          | [a]                           |
| [b]  | wieś <b>Budiatycze</b> <sup>588</sup> , pow. Włodzimierz, par. Grzybowica <sup>589</sup> |   |                                                                                                                                                                                                      |                               |
| 838. | 33                                                                                       | 8 | Rzepecka Anna zarżnięta w początkach sierpnia 1943 r.                                                                                                                                                |                               |
| 839. | 14                                                                                       |   | [Rzepecka] Wanda – córka [w początkach sierpnia 1943 r.]                                                                                                                                             |                               |
| 840. | 4                                                                                        |   | Rzepecki Zdzisław [w początkach sierpnia 1943 r.]                                                                                                                                                    |                               |
| 841. |                                                                                          |   | Rzepecka Paulina [w początkach sierpnia 1943 r.] z mężem Tadeuszem i dwojgiem dzieci – Marią i Janem                                                                                                 |                               |
| 842. | 17                                                                                       |   | Zygmunt Rzepecki                                                                                                                                                                                     | [a]                           |
| 843. | 36                                                                                       | 1 | Libner Władysław <sup>590</sup> – zamord[owany] w <b>Hucie Stepańskiej</b> , pow. Kostopol, par. w Hucie – zastrzelony – przedtem pokłuty – 11 lutego 1943 r.                                        |                               |
| 844. | 24                                                                                       | 1 | męża brat – Jan Libner <sup>591</sup> – zginął w bitwie w <b>Butejkach</b> <sup>592</sup> , pow. Kostopol 7 IV 1943 r.                                                                               |                               |
| 845. |                                                                                          | 1 | siostra męża zeznającej – Genowefa Zalewa <sup>593</sup> – zamor[dowana] 18 VIII 1943 r. w <b>Konstantynówce</b> <sup>594</sup> , pow. Sarny, par. Sarny – pokłuta nożami przez bandytów – Ukraińców |                               |
| 846. | 5                                                                                        | 1 | siostry synek – Chodaszek Kazimierz, zam[ordowany] 18 VIII 1943 r. w <b>Antonówce</b> <sup>595</sup> , pow. Sarny                                                                                    | „Jadwiga Libner” <sup>c</sup> |
|      | [suma 3945]                                                                              |   |                                                                                                                                                                                                      |                               |

|      |    |   |                                                                                                                          |                                     |
|------|----|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| 847. | 18 | 1 | Wrzos Józef zamordowany 8 VIII 1943 r. w Boroczycach, pow. Beresteczko, par. Horochów                                    | zeznaje ojciec „Wrzos” <sup>c</sup> |
| 848. |    | 1 | siostra zeznającego Szydziak Józefa w Hucie Stepańskiej, <sup>d</sup> pow. Kostopol <sup>d</sup> w połowie lipca 1943 r. |                                     |

[s. 43]

<sup>a</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślona liczba 838.

<sup>c-c</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>d-d</sup> Wpisano pod nazwą miejscowości.

<sup>586</sup> Rydków, wieś, gm. Tesłuhów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>587</sup> Głęboka Dolina, fut., gm. Tesłuhów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>588</sup> Budiatycze (Budziatycze), wieś, gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>589</sup> Grzybowica, wieś, gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie; Grzybowica nie była siedzibą parafii.

<sup>590</sup> Por. BOZW.

<sup>591</sup> Por. BOZW.

<sup>592</sup> Butejki, majątek, wieś, gm. Stepań, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>593</sup> Por. BOZW.

<sup>594</sup> Konstantynówka, wieś, gm. Niemowicze, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>595</sup> Antonówka, kol., st. kol., wieś bądź os., gm. Antonówka, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

|      |               |     |                                                                                                                                                                                    |                                         |
|------|---------------|-----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| 849. |               |     | Kolman Antoni <sup>596</sup> z synem Wacławem zastrzeleni 17 VII 1943 r. w <b>Pulhanach</b> <sup>597</sup> , pow. Beresteczko, par. Drużkopol <sup>a</sup>                         | <sup>b</sup> Kolman Halina <sup>b</sup> |
| 850. | 75            |     | Oparowski Stanisław zamordowany – napadli w lipcu 1943 r. w Zagajach, pow. Horochów, par. Drużkopol                                                                                |                                         |
| 851. |               | 5   | [ <sup>c</sup> ] siostry zeznającego – Drewnowska Franciszka                                                                                                                       |                                         |
| 852. |               | 4   | Maria Szubert z rodzinami Drewnowskiej rodzina <sup>598</sup> : 3 dzieci i mąż Kazimierz Drewnowski<br>rodzina Szubert: 2 dzieci i mąż Stanisław                                   |                                         |
| 853. | 34            | 6   | brat zeznającego Antoni Oporowski w <b>Zagajach</b> , pow. Horochów z bratową i czworgiem dzieci: Irena – zamordowani siekierami przez ukr[aińskich] sąsiadów                      |                                         |
| 854. | 82            | 1   | babka żony zeznającego – Sobczyńska Katarzyna <sup>599</sup> – zabita siekierami i spalona w <b>Boroczycach</b> , par. Kupowalce <sup>d</sup> , pow. Horochów – w tym samym czasie | Oparowski <sup>e</sup>                  |
| 855. | [ur.]<br>1919 | 1   | Józef Kuz – zamordowany przez czterech milicjantów ukraińskich 17 III 1943 r. w lesie, zastrzelony w <b>Bużanach</b> , pow. Beresteczko, par. Drużkopol <sup>f</sup>               |                                         |
| 856. |               | 1   | Figurski Józef zginął tak samo jak syn zeznającej                                                                                                                                  |                                         |
| 857. |               | 1   | Sosnowski zamord[owany] w Bużanach                                                                                                                                                 | Huz Rozalia (niepiśmienna)              |
| 858. |               | 350 | wioska <b>Kołodno</b> – 350 osób, pow. Krzemieniec, par. Kołodno                                                                                                                   |                                         |
| 859. |               | 52  | [wioska] <b>Maniów</b> <sup>600</sup> – 52 osoby, pow. Krzemieniec, par. Wiśniowiec <sup>601</sup>                                                                                 |                                         |
|      | [suma 4368]   |     |                                                                                                                                                                                    |                                         |

[s. 44]

|      |     |   |                                                                                                        |  |
|------|-----|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 860. | [g] | 3 | wioska <b>Butyń</b> <sup>602</sup> , pow. Krzemieniec, par. Wiśniowiec – 3 osoby zamordowane i spalone |  |
|------|-----|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|

<sup>a</sup> W dokumencie Droszkopol.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślone litery Oparow.

<sup>d</sup> W dokumencie Kopowalce.

<sup>e</sup> Własnoręczny podpis świadka zieloną kredką, obok przekreślone nazwisko Oropaski.

<sup>f</sup> W dokumencie Drużkopol.

<sup>g</sup> W dokumencie przekreślona liczba 860.

<sup>596</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni zgodne, inny powiat – Horochów, inna data śmierci: 15/16 VII 1943 r.

<sup>597</sup> Pulhany, majątek, wieś, gm. Brany, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>598</sup> W BOZW znajdują się trzy takie same rekordy: Drewnowski (rodzina). Brak możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnego rekordu w bazie.

<sup>599</sup> Por. BOZW. Por. poz. 554, 1031, 1566.

<sup>600</sup> Maniów, wieś, gm. Wiśniowiec, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>601</sup> Wiśniowiec (Wiśniowiec Nowy, Wiśniowiec Stary), miasteczko, gm. Wiśniowiec, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>602</sup> Butyń, wieś, gm. Wiśniowiec, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

|      |                  |    |                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                           |
|------|------------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| 861. | [ <sup>a</sup> ] | 25 | wioska <b>Wydumka</b> <sup>603</sup> , pow. Krz[emieniec], par. Kuniniec <sup>604</sup> – 25 osób – 2 auta zabrały tych ludzi i rozstrzelano ich. Ukraińcy mordowali z okolicznych wiosek                                                                                |                                           |
| 862. | [ <sup>b</sup> ] | 12 | <b>Wola Wilsona</b> <sup>605</sup> par. Wiśniowiec, pow. Krzemieniec – 12 osób <sup>606</sup> wymordowanych                                                                                                                                                              |                                           |
|      |                  | 7  | <b>Bodaki</b> <sup>607</sup> , par. Wiśniowiec, pow. Krzemieniec – 7 osób wymor[dowanych]                                                                                                                                                                                | [ <sup>c</sup> ] Piotr                    |
| 863. | 48               | 6  | Janina Gilewicz <sup>608</sup> – żona zeznającego, Stanisław Wójcicki – zięć i Maria Wójcicka – córka, jej córka – Regina Wójcicka, Jan Wójcicki – syn, Wójcicki Ignacy – w <b>Kupowalcach</b> , pow. Horochów. Napadli o godz. 3.00 Ukraińcy i w różny sposób mordowali | <sup>d</sup> Walery Gilewicz <sup>d</sup> |
| 864. | 70               | 1  | zaginiona Antonina Malinowska – matka zeznającego – w <b>Kolbaniu</b> <sup>609</sup> , pow. Horochów, par. Sienkiewiczówka <sup>610</sup> , 18 VII [ <sup>e</sup> ] 1943 r., napad o godz. 3.00                                                                          |                                           |
| 865. |                  | 70 | po południu – strzelali Ukraińcy – sąsiedzi – 70 osób                                                                                                                                                                                                                    |                                           |
|      |                  | 6  | zabitych: Jankowski Edward <sup>611</sup> z rodziną (5)                                                                                                                                                                                                                  |                                           |
|      |                  | 3  | Siemiński <sup>612</sup> – szwagier zeznającego z żoną i córką (5)                                                                                                                                                                                                       |                                           |
| 866. | 60               | 8  | Kulczycki Józef <sup>613</sup> , Sobolewski Feliks <sup>614</sup> z żoną, Socha Stanisław z dziećmi (4), Madura Jan z rodziną <sup>f</sup> (4) <sup>f</sup>                                                                                                              |                                           |
| 867. | 30               | 9  | syn Bolesław, żona Bolesława – Helena i syn (2 lata)                                                                                                                                                                                                                     |                                           |
| 868. |                  | 3  | Szymon Zechman z żoną i dzieckiem (syn – 15 lat)                                                                                                                                                                                                                         |                                           |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślona liczba 861.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślona liczba 862.

<sup>c</sup> Własnoręczny podpis świadka, nieczytelne nazwisko.

<sup>d-d</sup> Własnoręczny podpis świadka niebieską kredką.

<sup>e</sup> W dokumencie przekreślone słowo sierpnia.

<sup>f-f</sup> Dopisano na marginesie.

<sup>603</sup> Wydumka – na terenie woj. wołyńskiego znajdowało się sześć miejscowości o tej nazwie, jednak żadna nie leżała w pow. krzemienieckim; w BOZW przy zbieżnych okolicznościach odnotowano: „zbrodnia w folw. Kuniniec (pow. Krzemieniec)”.

<sup>604</sup> Kuniniec Mały (Kuniniec Wielki), wieś, gm. Wiśniowiec, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie; Kuniniec nie był siedzibą parafii.

<sup>605</sup> Wola Wilsona, majątek, gm. Kołodno, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>606</sup> W BOZW istnieje wpis: zbrodnia w osadzie wojskowej Wola Wilsona/Kniażyna w 1943 r./1944 r.; podano inną liczbę ofiar: „w efekcie ataku Ukraińców na osadę Wola Wilsona (Kniażyna) w 1943 r. lub na początku 1944 r. zginęło około 54 osób (w tym ustalono nazwiska 26 rodzin i jednej pojedynczej ofiary)”.

<sup>607</sup> Bodaki, wieś, gm. Wiśniowiec, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie. W BOZW odnotowano dwie zbrodnie w Bodakach: 1 VI 1943 r. oraz 15 VII 1943 r.

<sup>608</sup> Por. BOZW; w bazie podano mniej szczegółowe informacje.

<sup>609</sup> Kolbań (Kowbań), wieś, gm. Skobelka, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>610</sup> Sienkiewiczówka, wieś, gm. Czaruków, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>611</sup> W BOZW istnieje wpis: Jankowski Edward; miejsce zbrodni: Kowbań, gm. Skobelka, pow. Horochów, data śmierci: 15 VII 1943 r.

<sup>612</sup> W BOZW znajdują się cztery rekordy, które dotyczą osoby o nazwisku Siemiński; najbardziej zbliżony okolicznościami wydaje się wpis: Siemiński Władysław.

<sup>613</sup> W BOZW znajdują się trzy takie rekordy. Brak możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnej osoby.

<sup>614</sup> Por. BOZW; „został zamordowany pod krzyżem razem z żoną podczas napadu upowców na wieś. Miał 70 lat”.

|      |             |   |                                                                                                                                                     |  |
|------|-------------|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 869. |             | 3 | 3 osoby, Alfons Stelmachowicz <sup>615</sup> z rodziną (3 osoby)                                                                                    |  |
| 870. |             | 5 | jedno małe dziecko (1 rok) zaginęło, Leon Stelmachowicz <sup>616</sup> (z żoną ranną) z czworgiem dzieci, Koziura z rodziną (6 osób), Łoba (lat 65) |  |
| 871. |             | 6 |                                                                                                                                                     |  |
| 872. | 65          | 1 |                                                                                                                                                     |  |
|      | [suma 4536] |   |                                                                                                                                                     |  |

[s. 45]

|                                                                                     |    |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                             |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| 873.                                                                                | 65 | 3  | Józef Siemiński <sup>617</sup> z żoną Józefą i synem Mieczysławem z żoną – zabici – zastrzeleni 18 VII 1943 r. przez sąsiadów Ukraińców;                                                                                                                                                         |                                             |
| 874.                                                                                |    | 6  | Antoni Siemiński <sup>618</sup> z żoną Barbarą <sup>a</sup> i czworgiem dzieci                                                                                                                                                                                                                   |                                             |
| 875.                                                                                | 18 | 1  | Grecka – zabita, zastrzelona przez Ukr[aińców]                                                                                                                                                                                                                                                   |                                             |
| 876.                                                                                |    | 6  | pułkownik Bąkowski <sup>619</sup> (lekarz) zamordowany i spalony z gospodynią Heleną i fornałem – z żoną i dwojgiem dzieci                                                                                                                                                                       | <sup>b</sup> Malinowski Tomasz <sup>b</sup> |
| 877.                                                                                | 13 |    | stryjeczna siostra zeznającego – Jastrzębska Maria <sup>620</sup> – w <b>Zabarze</b> <sup>621</sup> , pow. Krzemieniec, par. szumska – 23 IV 1943 r. zastrzelona                                                                                                                                 | [ <sup>c</sup> ]                            |
|                                                                                     |    | 36 | ogólnie w Zabarze zamordowano 36 osób                                                                                                                                                                                                                                                            |                                             |
| 878.                                                                                |    | 2  | szwagierki <sup>d</sup> teści <sup>e</sup> zeznającego Kurzyński Tomasz i Helena Gryczyńska w <b>Lechowie</b> <sup>622</sup> , par. Młynów, pow. Dubno 18 VI 1943 r. – spalony teści, ona zastrzelona przez Ukraińców z okolicznych wsi – Szczygieł z Mieczysławówki z Wirty (nieznane nazwisko) | [ <sup>f</sup> ]                            |
| [ <sup>g</sup> ] <b>Obycz</b> <sup>623</sup> , pow. Krzemieniec, par. <b>Szumsk</b> |    |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                             |
| 879.                                                                                | 30 |    | Listowski Witold <sup>624</sup> zamor[dowany] w połowie czerwca 1943 r. – wrócił z Szumska po rzeczy do wsi i więcej nie wrócił                                                                                                                                                                  | Ziemniak <sup>h</sup>                       |

<sup>a</sup> *Nadpisano nad czworgiem.*

<sup>b-b</sup> *Własnoręczny podpis świadka niebieską kredką.*

<sup>c</sup> *Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka niebieską kredką.*

<sup>d</sup> *W dokumencie obok słowa szwagierki ponownie napisano i przekreślono szwag.*

<sup>e</sup> *Nadpisano nad przekreślonym szwag.*

<sup>f</sup> *Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.*

<sup>g</sup> *W dokumencie przekreślona liczba 879.*

<sup>h</sup> *Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.*

<sup>615</sup> Por. BOZW.

<sup>616</sup> Por. BOZW.

<sup>617</sup> Por. BOZW; data śmierci zbliżona, w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „syn Stanisława, lat 14, wrzucony do studni podczas napadu bandy OUN na Zwiniacze w dn. 16 lipca 1943 r.”.

<sup>618</sup> Por. BOZW; data śmierci zbliżona.

<sup>619</sup> W BOZW istnieje wpis: Bąkowski, brak imienia; brak informacji o innych ofiarach zbrodni. Por. poz. 1537.

<sup>620</sup> Por. BOZW.

<sup>621</sup> Zabara, wieś, gm. Uhorsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>622</sup> Lechów, majątek, gm. Młynów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>623</sup> Obycz (Obycze), wieś, gm. Szumsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>624</sup> Por. BOZW.

|                                  |                                                                                      |                                                                                                                                                         |                                      |
|----------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| [ <sup>a</sup> ]                 | <b>Piszczatyńce</b> <sup>625</sup> , pow. Krzemieniec, par. Katerburg <sup>626</sup> |                                                                                                                                                         |                                      |
| 880.                             | 20                                                                                   | osób około 20 – 15 VIII 1943 r. bandy zorganizowane ukraińskie wymordowały, wystrzelały; Feliks Pawłowski na Zarudziu <sup>627</sup> rozciągnięty kołmi |                                      |
| <b>Matwijowce</b> <sup>628</sup> |                                                                                      |                                                                                                                                                         |                                      |
| 881.                             | 15                                                                                   | osób 15 wymordowanych 15 VIII 1943 r. – Niewiadomski, Holicki z całą rodziną (5 osób)                                                                   |                                      |
| <b>Kudłajówka</b> <sup>629</sup> |                                                                                      |                                                                                                                                                         |                                      |
| 882.                             | 1                                                                                    | osób 1 – 15 VIII [1943 r.]                                                                                                                              |                                      |
| <b>Podhajce</b> <sup>630</sup>   |                                                                                      |                                                                                                                                                         |                                      |
| 883.                             | 6                                                                                    | wymordowana jedna rodzina 15 VIII [1943 r.]                                                                                                             |                                      |
| <b>Okniny</b> <sup>631</sup>     |                                                                                      |                                                                                                                                                         |                                      |
| 884.                             |                                                                                      | nauczyciel <sup>b</sup> Schreffel <sup>632</sup> i [ <sup>c</sup> ] nauczycielka <sup>633</sup> zamord[owani] [oraz] Kosicki Zygmunt <sup>634</sup>     | <sup>d</sup> Pozarko A. <sup>d</sup> |
| [suma 4632]                      |                                                                                      |                                                                                                                                                         |                                      |

|      |    |         |                                                                                                                                                                                                                                                              |                               |
|------|----|---------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| 885. | 60 | 1       | Ichlewicza <sup>635</sup> żona zamor[dowana] w <b>Białoźrce</b> , pow. Krzemieniec, par. Białoźorka <sup>636</sup> – 8 VIII 1943 r. przyszli w nocy, rżnęli i dobili Ukraińcy                                                                                | niepiśmienna Krystyna Frydryk |
| 886. |    | 1<br>18 | leśniczy – Traczuk Eugeniusz <sup>637</sup> zam[ordowany] w Antonówce <sup>638</sup> , pow. Krzemieniec, par. Szumsk – 18 III 1943 r. zastrzelony, 20 III [1943 r.] był napad na <b>Szumsk</b> . Podczas pierwszego napadu 18 osób w Szumsku zamor[dowanych] |                               |

[s. 46]

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślona liczba 880.

<sup>b</sup> Na końcu słowa przekreślone litery ka.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślone litery zamo.

<sup>d-4</sup> Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.

<sup>625</sup> Piszczatyńce, majątek, wieś, gm. Katerburg, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>626</sup> Katerburg, majątek, wieś, os. wojskowa, miasteczko, gm. Katerburg, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>627</sup> Zarudzie, fut., gm. Katerburg, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>628</sup> Matwijowce (Matwiejowce), majątek, wieś, gm. Katerburg, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>629</sup> Kudłajówka, wieś, gm. Katerburg, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>630</sup> Podhajce – na terenie woj. wołyńskiego występowało osiem miejscowości o tej nazwie.

<sup>631</sup> Okniny (Okniny Duże, Okniny Wielkie, Okniny Małe), wieś, gm. Katerburg, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>632</sup> W BOZW istnieje wpis: Szreffel Tadeusz; prawdopodobnie chodzi o tę samą osobę. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja, że był kierownikiem szkoły, zamordowany przez policjantów ukraińskich lub upowców, data śmierci: kwiecień 1943 r., miejsce zbrodni: Okniny Duże / Okniny Wielkie, gm. Katerburg. Jednak w bazie znajduje się również rekord: Szreffel Emilia; „lat 39, nauczycielka. Zamordowana przez nacjonalistów ukraińskich na terenie gminy Katerburg w pierwszej połowie maja 1943 r.”, miejsce zbrodni: nieustalone, na terenie gm. Katerburg. Por. poz. 921, 962, 1161.

<sup>633</sup> Prawdopodobnie chodzi o nauczycielkę Melanię (Emilię) Momot. Por. poz. 922, 963, 1161.

<sup>634</sup> W BOZW istnieje wpis: Kosicki, brak imienia; w opisie okoliczności śmierci odnotowano: „młody mężczyzna, który towarzyszył Tadeuszowi Szreffelowi”. Por. poz. 923.

<sup>635</sup> W BOZW brak rekordu zawierającego to nazwisko. Być może chodzi o odnotowaną w bazie rodzinę Juchkiewiczów.

<sup>636</sup> Białoźorka, miasteczko, gm. Białoźorka, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>637</sup> W BOZW znajdują się dwa rekordy zawierające informację o śmierci leśniczego w Antonówce: brak nazwiska i imienia, data śmierci zbliżona: 20 III 1943 r., par. nieustalona; Lipiński Eugeniusz, data śmierci zbliżona: 20 III 1943 r.

<sup>638</sup> Antonówka, kol., gm. Berezne, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

|               |                                               |                                                                                                                                  |                  |
|---------------|-----------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| 887.          | <b>Waśkowce</b> <sup>639</sup> , rejon Szumsk |                                                                                                                                  |                  |
|               | 40                                            | 28 III 1943 r. zostało żywcem spalonych w stodole 40 osób – Romanowska z synem [spaleni w stodole]                               |                  |
| 888.          | <b>Suraż</b> <sup>640</sup>                   |                                                                                                                                  |                  |
|               | 80                                            | 20 VIII 1943 r. zamor[dowano] 80 osób – spalono żywcem starców i dzieci: Podgórcy, Woźniakowie z dziećmi (czworo dzieci)         |                  |
| 889.          | okolica Wiśniowca, <b>Kołodno</b>             |                                                                                                                                  |                  |
|               | 200                                           | wymordowanych 200 Polaków – na początku sierpnia 1943 r.                                                                         |                  |
| 890.          | <b>Szymkowiec</b>                             |                                                                                                                                  |                  |
|               | 18                                            | 18 ludzi zamordowali sąsiedzi – Ukraińcy 28 [²] VII [1943 r.]                                                                    |                  |
| 891.          | <b>Maniów</b>                                 |                                                                                                                                  |                  |
|               | 40                                            | wymordowanych 40 osób: Olaniccy                                                                                                  |                  |
| 892.          | <b>Rześniówka</b> <sup>b</sup>                |                                                                                                                                  |                  |
|               | 20                                            | zamordowanych 20 osób                                                                                                            |                  |
| 893.          | koło Wiśniowca                                |                                                                                                                                  |                  |
|               | 2                                             | spalono żywcem dwóch osadników – dwóch mężczyzn [³] 5 VIII 1943 r.                                                               |                  |
| 894.          | <b>Kuty</b> , rejon Szumsk                    |                                                                                                                                  |                  |
|               | 40                                            | zamordowano około 40 [osób] i spalono całą wieś (cała wieś się broniła); reszta ludzi została wywieziona do Niemiec – 2000 ludzi |                  |
| 895.          | 1                                             | Orzeszczukowa sierpem zarżnięta w czasie pracy koło Wiśniowca                                                                    |                  |
| <b>Bodaki</b> |                                               |                                                                                                                                  |                  |
| 896.          | 15                                            | zamordowano koło 15 ludzi, wszystkie budynki i folw. polskie zostały spalone                                                     | [ <sup>d</sup> ] |
|               | [suma 5108]                                   |                                                                                                                                  |                  |

[s. 47]

|      |    |                                                                                                                                                                                                           |                        |
|------|----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|
| 897. | 20 | auto jechało do Krzemieńca – tych mordowali na początku sierpnia <sup>e</sup> [1943 r.], Drohomyrecki z <sup>f</sup> synem, Jabłoński Władysław z matką – osób 20 zamordowano                             | Zofia [ <sup>g</sup> ] |
| 898. | 1  | Morawski – kolega zeznającego – zamord[owany] na przedmieściach w Zdołbicy <sup>641</sup> – obcięli mu ręce i nogi i kazali uciekać, i wrzucili go do płonącego domu, w <b>Tajkurach</b> , pow. Zdołbunów |                        |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone słowa na począt.

<sup>b</sup> W dokumencie błędnie Wrześniówka.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślone litery po.

<sup>d</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka ołówkiem.

<sup>e</sup> Dopisano na marginesie.

<sup>f</sup> W dokumencie ze.

<sup>g</sup> Własnoręczny, częściowo nieczytelny podpis świadka ołówkiem.

<sup>639</sup> Waśkowce, wieś, gm. Szumsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>640</sup> Suraż, wieś, gm. Szumsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>641</sup> Zdołbica, wieś, gm. Zdołbica, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

|                                                                                 |    |        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                          |
|---------------------------------------------------------------------------------|----|--------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| 899.                                                                            |    | 40     | wymordowano około 40 osób – w nocy kładli na ziemię, przykrywali prześcieradłami i bili siekierami                                                                                                                                                                                                                                                         | [ <sup>a</sup> ]                         |
| 900.                                                                            |    | 1<br>3 | mąż zeznającej zamordowany – Unold Jan Bolesław <sup>642</sup> 20 III 1943 r. w Szumsku – pobity nożami, kolbami, kula w głowie, ręce powykręcane. Tej nocy zostało także trzech zamordowanych w ten sposób: Fidler <sup>643</sup> , Śmiech <sup>644</sup> , Kurzej <sup>645</sup> – przez ukraińską miejscową młodzież: Chrzanowska Zofia, Dubicki Dymitr | <sup>b</sup> Unoldowa Maria <sup>b</sup> |
| <b>kolonia Polanówka</b> <sup>646</sup> , pow. Dubno, par. Łysin <sup>647</sup> |    |        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                          |
| 901.                                                                            | 63 | 1      | Borach Roman po Wielkanocy pierwszy tydzień, w czwartek zamordowany, mocno pobity, a potem zastrzelony                                                                                                                                                                                                                                                     |                                          |
| 902.                                                                            | 24 | 1      | Skowron Mieczysław <sup>648</sup> po Wielk[anocy] spalony – uciekał i został zastrzelony                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                          |
| 903.                                                                            |    | 1      | Dutkiewicz Stanisław <sup>649</sup> zastrzelony przez drzwi, mordowani przez bandytów ukraińskich. [ <sup>c</sup> ]<br>Mordercy z <b>Ochmatkowa</b> <sup>d</sup> : Jerzy Cysaruk, Władczuk z Perekan, z Polanówki Mikołajczuk Władysław, Kowalczuk Teodor, Kisil Grzegorz                                                                                  | <sup>b</sup> Barański Józef <sup>b</sup> |
| [suma 5176]                                                                     |    |        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                          |

|                                                           |  |    |                                                                                                                                                                                                                               |                                               |
|-----------------------------------------------------------|--|----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| 904.                                                      |  | 1  | [ <sup>e</sup> ] i żony zeznającego matka <sup>f</sup> Karolina Marczak – przed Wielkanocą w Wielki Czwartek koło Smyk[owa], wieś <b>Studzianka</b> <sup>650</sup> , pow. Dubno – zastrzelona przez Ukr[aińców] miejsc[owych] | <sup>g</sup> Karaberia Stanisław <sup>g</sup> |
| <b>Huta Antonowicka</b> <sup>651</sup> , pow. Krzemieniec |  |    |                                                                                                                                                                                                                               |                                               |
| 905.                                                      |  | 12 | Sokólski – 12 osób zamordowani na par. Szumsk, Wielkanoc przez bandytów Ukraińców, którzy ich porąbali i spalili                                                                                                              | <sup>b</sup> Kozicki Mikołaj <sup>b</sup>     |
| 906.                                                      |  | 7  | Rogóźno <sup>652</sup> , pow. Włodzimierz                                                                                                                                                                                     |                                               |

[s. 48]

<sup>a</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka ołówkiem.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślone słowa Cysaruk, Ochmatków.

<sup>d</sup> W dokumencie Ochmatkowa. Niewątpliwie chodzi o wieś Ochmatków; gm. Kniahinin, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>e</sup> W dokumencie przekreślone słowo matka.

<sup>f</sup> Nadpisano nad Karolina.

<sup>g-g</sup> Własnoręczny podpis świadka ołówkiem. Nazwisko trudne do rozczytania, inna możliwa wersja Rawaberia.

<sup>h</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.

<sup>642</sup> W BOZW istnieje wpis: Unold Jan; data śmierci zbliżona, inne okoliczności zbrodni. Por. poz. 1156, 1604.

<sup>643</sup> W BOZW istnieje wpis: Fidler Antoni/Kazimierz.

<sup>644</sup> W BOZW istnieje wpis: Śmiech Wiktor. Por. poz. 1154, 1604.

<sup>645</sup> W BOZW istnieje wpis: Kurzej/Kurzeja/Kuzej Adam. Por. informacje odnoszące się do Adama Kurzeja (poz. 1058).

<sup>646</sup> Polanówka, kol., gm. Kniahinin, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>647</sup> W BOZW znajdują się dwa rekordy: zbrodnia w kolonii Polanówka [gm. Derażne pow. Kostopol] w dniu 25 III 1943 r., a ponadto: Zbrodnia w m. Łysin w lipcu 1943 r.

<sup>648</sup> Por. poz. 565, 1587.

<sup>649</sup> Por. poz. 564, 1587.

<sup>650</sup> Studzianka, wieś, gm. Sudobicze, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>651</sup> Huta Antonowiecka, fut., gm. Uhorsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>652</sup> Rogóźno (Rogożno), kol., gm. Mikulicze, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

|      |  |             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                         |
|------|--|-------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
|      |  |             | zamordowanych 7 osób Rudnickich w maju 1943 r. Napadnięci w nocy przez Ukr[aińców] miejscowych                                                                                                                                                                                                               | [ <sup>a</sup> ]                        |
| 907. |  | 5           | zaginieni – 11 VII 1943 r. – w <b>Koniuchach</b> , pow. Horochów, par. Koniuchy – napadli na Zofiówkę <sup>653</sup> przy Koniuchach o godz. 10.00. Każdy uciekał – nie wiadomo, co się stało z rodziną – Koźmińska Marianna – zeznającego, syn Koźmiński Adam, synowa Janina, wnuków dwoje – Irena i Edward | <sup>b</sup> Koźmiński Jan <sup>b</sup> |
| 908. |  | 3           | Zarzycki Bolesław <sup>654</sup> i Leon – bracia zeznającego zamordowani 12 VIII 1943 r. – pow. Zdołbunów, w <b>Teremnem</b> <sup>655</sup> (Bolesław), pow. Równe w <b>Józefówce</b> (Leon) – porwani przez bandytów ukraińskich                                                                            |                                         |
| 909. |  | 1           | ciotka zeznającego Zarzycka Stanisława przy końcu lipca 1943 r. zamordowana w <b>Stójle</b> , pow. Zdołbunów                                                                                                                                                                                                 | <sup>b</sup> P. Zarzycki <sup>b</sup>   |
|      |  | [suma 5205] |                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                         |

[s. 49]

| Tartak <sup>656</sup> , pow. Dubno, par. Dubno |    |   |                                                                                                                                                                                                                            |                                  |
|------------------------------------------------|----|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|
| 910.                                           | 89 | 2 | Maria Lech <sup>657</sup> – babka zeznającego – zamordowana na 3 dzień świąt wielkanocnych – zastrzelili                                                                                                                   |                                  |
| 911.                                           |    | 2 | siostry zeznającej syn Stramski Stanisław na drodze ze Zdołbunowa zamordowany – pracował na drodze – z drugim innym został zamordowany, w pierwszych początkach <sup>c</sup> , na początku sierpnia 1943 r.                | [ <sup>a</sup> ]                 |
| 912.                                           |    |   | Kruszowiec Marcin nauczyciel <sup>d</sup> , [ <sup>e</sup> ] zamor[dowany] w <b>Mizoczu</b> 25 VIII 1943 r. – jako tłumacz żandarmerii – zastrzelony przez Niemców wskutek „nieporozumienia”, zabili oni wówczas 4 Polaków |                                  |
| 913.                                           |    |   | Bugaj Józef nauczyciel <sup>d</sup> zamor[dowany] w Mizoczu – pracował jako tłumacz w stadtgucie i przy objęździe pól z zarządcą padł od kuli bandyckiej, ukraińskiej – miejscowej                                         | zeznaje kolega: [ <sup>a</sup> ] |
| Tetylkowce, pow. Krzemieniec                   |    |   |                                                                                                                                                                                                                            |                                  |
| 914.                                           |    | 3 | rodzina Czepielowskich (3 osoby) zastrzelona w kwietniu 1943 r.                                                                                                                                                            |                                  |
| 915.                                           |    | 1 | Mogilnicka Misia uduszona przez Ukr[aińców] w maju 1943 r. w <b>Zaliścach</b> , pow. Krzemieniec                                                                                                                           |                                  |
| 916.                                           |    | 2 | wieś <b>Pikulskie</b> Hucisko <sup>658</sup> (zeznaje siostra) pod Szumskiem zaginieni Supińska Maria i szwagier zeznającej Supiński Jan <sup>659</sup>                                                                    |                                  |

<sup>a</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.

<sup>c</sup> Tak w dokumencie.

<sup>d</sup> Nadpisano nad zamor.

<sup>e</sup> W dokumencie skreślono Grus.

<sup>653</sup> Zofiówka, kol., gm. Skobelka, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>654</sup> Por. poz. 1225.

<sup>655</sup> Teremne, wieś, gm. Nowomalin, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>656</sup> Tartak, wieś, gm. Sudobicze, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>657</sup> Por. BOZW.

<sup>658</sup> Pikulskie Hucisko (Hucisko Pikulskie), wieś, gm. Szumsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>659</sup> W BOZW istnieje wpis: Sapiński/Supiński Jan.

| wieś Tykucza <sup>660</sup> , pow. Kołomyja <sup>661</sup> |             |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |
|------------------------------------------------------------|-------------|--|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 917.                                                       |             |  | z poniedziałku na wtorek 6 IV 1943 r. o godz. 12.00 przyszło 30 mężczyzn w niemieckich, madziarskich i bolszewickich ubiorach, wyłamałi drzwi, wyprowadzili na dwór i powiedzieli, kałecząc z ukraińska, po polsku: „Chodźcie <sup>a</sup> , będziemy Polskę budować”. Związali ręce i poprowadzili w lasy od wsi <b>Tykuczy</b> do 10 km i po drodze się pytali, gdzie już skończyć wszystko, zrabowali zegarki kieszonkowe |  |
|                                                            | [suma 5215] |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |

|      |    |    |                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
|------|----|----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 918. |    |    | i chleb, który żony dały na drogę. Mówili: „Już wam poślednia godzina w krótkie dni wszystkim Polakom” – sznurki jakoś pofołgowały i uwolnieni zaczęli uciekać. Ukraińcy (mówili wraz po ukraińsku) zaczęli łapać i strzelać. Ludzie wyjechali do Kołomyi po poradę. |  |
| 919. |    | 48 | w <b>Kosmaczu</b> <sup>662</sup> zamordowano 8 rodzin – śmiano się, że poszli w partyzantkę polską<br>w <b>Mikuliczynie</b> <sup>663</sup> obrabowują ludzi z ubrania i dokumentów, tak, że nie wiedzą, kto to jest                                                  |  |
| 920. |    | 1  | w <b>Pistynie</b> <sup>664</sup> , pow. Kołomyja zamordowano księdza, zeznaje człowiek, który uciekł z okolicy Kołomyi                                                                                                                                               |  |
| 921. | 34 |    | brat zeznającej – Schreffel Tadeusz <sup>665</sup> w <b>Okninach</b> , pow. Krzemieniec, par. Katerburg, zam[ordowany] 12 VII 1943 r. – pojechał po rzeczy z Krzemieńca i tam go zamordowali                                                                         |  |
| 922. |    | 2  | nauczycielka Mamutówna Amelia <sup>666</sup> zamor[dowana] razem z bratem zeznającej                                                                                                                                                                                 |  |
| 923. | 22 | 1  | Kosicki Zygmunt <sup>667</sup> zginął razem z nimi                                                                                                                                                                                                                   |  |
| 924. |    | 4  | Markowski Jan <sup>668</sup> – zamordowany z matką, żoną i dzieckiem                                                                                                                                                                                                 |  |
| 925. |    |    | w <b>Lulówce</b> , pow. Horochów, par. Horochów 12 VII [b] 1943 r. Mordowali Ukraińcy ze wsi okolicznych i miejscowych – strzelali, [mordowali] siekierami                                                                                                           |  |
| 926. |    | 4  | Wojciechowski Józef <sup>669</sup> (3 dzieci i on) – żona uciekła                                                                                                                                                                                                    |  |

[s. 50]

<sup>a</sup> W dokumencie Chodźcie.

<sup>b</sup> W dokumencie skreślono czerwca.

<sup>660</sup> Tykucza – miejscowość niezidentyfikowana w pow. Kołomyja, woj. stanisławowskie.

<sup>661</sup> Kołomyja, miasto, gm. Kołomyja, pow. Kołomyja, woj. stanisławowskie.

<sup>662</sup> Kosmacz, wieś, gm. Kosmacz, pow. Nadwórna, woj. stanisławowskie.

<sup>663</sup> Mikuliczyn, wieś, gm. Mikuliczyn, pow. Nadwórna, woj. stanisławowskie.

<sup>664</sup> Pistyń, dwór, miasteczko, gm. Pistyń, pow. Kosów, woj. stanisławowskie.

<sup>665</sup> Por. poz. 884, 962, 1161.

<sup>666</sup> Prawdopodobnie chodzi o Melanię Momot odnotowaną w BOZW. W opisie okoliczności śmierci pojawiają się następujące informacje: „Nauczycielka. Powróciła z Krzemieńca, wierząc zapewnieniom sołtysa Ukrainca o bezpieczeństwie. Została zamordowana przez policjantów ukraińskich lub upowców we wsi Okniny Duże/Okniny Wielkie w kwietniu 1943 r.”. Por. poz. 884, 963, 1161.

<sup>667</sup> Por. poz. 884.

<sup>668</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni zgodne, inna data śmierci.

<sup>669</sup> W BOZW występują cztery osoby o tym samym nazwisku i imieniu, a ponadto zachodzi rozbieżność co do liczby ofiar. Brak możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnej osoby.

|      |             |   |                                                                                                      |                                    |
|------|-------------|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| 927. |             | 5 | Skawiński Józef <sup>670</sup> (4 osoby)                                                             |                                    |
|      |             |   | <b>Kniażyna koło Wiśniowca</b> <sup>671</sup> , pow. Krzemieniec                                     |                                    |
| 928. | 45          | 1 | Morozgalska Zofia <sup>672</sup> zamordowana 12 VI 1943 r. – zabrana przez Ukr[aińców] miejsc[owych] |                                    |
| 929. | 34          | 1 | Zych Jan <sup>673</sup> – zamordowany – zastrzelony na początku czerwca 1943 r.                      |                                    |
| 930. | 18          | 1 | Rogalski Franciszek <sup>674</sup> zam[ordowany] na początku czerwca 1943 r. – zamęczony             | <sup>a</sup> Ż. Nowak <sup>a</sup> |
|      | [suma 5283] |   |                                                                                                      |                                    |

[s. 51]

|      |  |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                         |
|------|--|----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| 931. |  | 2  | zamordowani w aucie – Drohomirecki Albin <sup>675</sup> w lipcu 1943 r. na wozie między <b>Wiśniowcem</b> a <b>Krzemieńcem</b> – zastrzelony, syn Edward <sup>b</sup> zabrany do lasu, nie wiadomo, co się z nim stało                                                                                                                                              |                                         |
| 932. |  | 1  | Jesikowicz Kazimierz – w pow. Krzemieniec, majątek                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                         |
| 933. |  | 5  | [ <sup>c</sup> ] Żałędowski Jerzy i drugi kuzyn – w tym samym czasie – Bojarski Jan – gorzelany majątku – przyszli, wyprowadzili z mieszkania na drogę i postrzelali, a Jesikowicz na drodze jego i furmana zastrzelili, Wójcicki Józef – zastrzelony – przez Ukr[aińców]                                                                                           | [ <sup>d</sup> ]                        |
| 934. |  | 1  | Roman Turecki <sup>676</sup> <sup>e</sup> brat zeznającej <sup>e</sup> , zam[ordowany] w <b>Białym Kamieniu</b> <sup>677</sup> , pow. [ <sup>f</sup> ] Złoczów – zamordowany siekierami, w zeszłym tygodniu na początku września 1943 r. (leśniczy) – przez Ukraińców miejscowych – podejrzani: Martyniuk, Zatwardzi Iwan – nauczyciel – wszystkich Polaków morduje |                                         |
| 935. |  | 1  | Zawadzki Zdzisław (leśniczy) zamordowany w tym samym dniu                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                         |
| 936. |  | 5  | cała rodzina Malinowskich (gajowy – 5 osób) została stara matka, która została na piecu i była świadkiem, jak się znęcali nad nimi                                                                                                                                                                                                                                  |                                         |
| 937. |  | 36 | 6 rodzin samych gajowych. Zeznaje pani z komitetu krzemienieckiego <sup>678</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <sup>g</sup> Wolska Janina <sup>g</sup> |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka niebieską kredką.

<sup>b</sup> Nadpisano nad syn.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślone słowo Ławar.

<sup>d</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka zieloną kredką.

<sup>e-e</sup> Nadpisano nad zam.

<sup>f</sup> W dokumencie przekreślone słowa pow. Krzemieniec.

<sup>g-g</sup> Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.

<sup>670</sup> W BOZW istnieje wpis: Skawiński Józef (z rodziną).

<sup>671</sup> Kniażyna (Wola Wilsona), gm. Kołodno, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>672</sup> Por. BOZW.

<sup>673</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. W bazie występuje natomiast Jan Zbych, zamordowany 15 V 1942 r.

<sup>674</sup> W BOZW istnieje wpis: Rogalski Franciszek; data śmierci: 24 IV 1943 r.

<sup>675</sup> W BOZW odnotowano: Drohomirecki, brak imienia (z rodziną).

<sup>676</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1464, 1468.

<sup>677</sup> Białe Kamienie, miasteczko, gm. Złoczów, pow. Złoczów, woj. tarnopolskie.

<sup>678</sup> Prawdopodobnie chodzi o komórkę Rady Głównej Opiekuńczej.

|      |             |      |                                                                                                                           |                                      |
|------|-------------|------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| 938. |             | 3    | Styczyńscy (osób 3) – rodzice i syn w <sup>[a]</sup> <b>Kulikowie</b> <sup>679</sup> , pow. Krzemieniec w czerwcu 1943 r. |                                      |
| 939. |             | 2000 | 2000 zabitych w pow. krzemienieckim                                                                                       | <sup>b</sup> Z. Potocka <sup>b</sup> |
|      | [suma 7337] |      |                                                                                                                           |                                      |

| Cecyniówka, pow. Krzemieniec, par. Katerburg |             |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                          |
|----------------------------------------------|-------------|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| 940.                                         | 42          | 1 | Kazimierz Jaszukowicz 7 IV 1943 r. w dzień napadnięty przez bandytów-Ukraińców – na polu obrabowali i porzucili zamordowanego                                                                                                                                                                                                                                                             |                                          |
| 941.                                         | 21          | 1 | furman Józek Wójcicki zamordowany razem z nim                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                          |
| 942.                                         | 65<br>17    | 3 | w nocy przyszli – °6 VI <sup>c</sup> [1943 r.] trzech rozstrzelali: Bolesław Bojarski <sup>680</sup> – kierownik gorzelni, Żołędowski Jerzy – lat 22 – magazynier w majątku państwowym, Godlewski Witold – jako siła pomocnicza w majątku – w nocy przyszli partyzanci ukraińscy, wyprowadzili na groby nad stawem i dwóch zastrzelili od razu z gorzelnego ściągnęli buty i ograbili dom |                                          |
| 943.                                         |             | 1 | kowal – Kwiatkowski Rajmund <sup>681</sup> w połowie <sup>d</sup> marca 1943 r. zastrzelony                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                          |
| 944.                                         |             | 4 | w sąsiednim majątku radca Ciepeliowskich – inżynier rolnictwa i Oberleiter <sup>682</sup> majątków (siedziba w <b>Tetylkowcach</b> ) – 21 III 1943 r. – inżynier, jego ojciec, matka, brat – żona ranna w szyję – w przeciągu 10 dni przyszła do siebie                                                                                                                                   | Kwiatowski <sup>[a/i]</sup> <sup>e</sup> |
| 945.                                         |             | 1 | matka zeznającej – Agnieszka Szyk <sup>683</sup> zamordowana – zastrzelona i spalona w <b>Medwedówce</b> <sup>684</sup> , pow. Krzemieniec – 28 IV 1943 r.                                                                                                                                                                                                                                |                                          |
| 946.                                         |             | 6 | Gajewski Józef <sup>685</sup> , Emilia żona, córka Antonina Kulik i jej troje dzieci: Wanda, Lolek i Marysia – ona pokrajana, poćwiartowana, dzieci pobite i spalone, ojciec z rozharataną głową, Emilia uciekała – zastrzelono ją                                                                                                                                                        |                                          |
|                                              | [suma 7354] |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                          |

[s. 52]

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone litery Krzem.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>c-c</sup> Nadpisano nad rozstrzelali.

<sup>d</sup> Nadpisano nad marca.

<sup>e</sup> Własnoręczny podpis świadka ołówkiem, w dokumencie nazwisko kończy się na literze k.

<sup>679</sup> Kulików, wieś, gm. Bereźce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>680</sup> Por. BOZW.

<sup>681</sup> W BOZW istnieje wpis: Kwiatkowski Rajmund/Romuald; brak informacji o zawodzie.

<sup>682</sup> Niem. zarządca, kierownik.

<sup>683</sup> Por. BOZW.

<sup>684</sup> Medwedówka, fut., majątek, gm. Dederkały, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>685</sup> Por. BOZW.

|                                             |  |   |                                                                                                                                                                     |  |
|---------------------------------------------|--|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 947.                                        |  | 7 | Rzepeccy <sup>686</sup> (osób 7) – w jedną noc 28 IV 1943 r. postrzelono – synowi powykręcano ręce i nogi, jedno z dzieci, które zachowało się pod łóżkiem, zostało |  |
| 948.                                        |  | 4 | Kuczalscy <sup>687</sup> (osób 4): Maria, mąż Michał <sup>a</sup> , mały syn – wcześniej na początku kwietnia [1943 r.]                                             |  |
| 949.                                        |  | 2 | Łaszczewski Franciszek, Marian Łaszczewski                                                                                                                          |  |
| 950.                                        |  | 7 | Mołodecka Maria, Grządkowscy (6 osób) – w Michałówce, pow. Krzemieniec                                                                                              |  |
| 951.                                        |  | 3 | Klimczak Władysław z żoną i córką                                                                                                                                   |  |
| 952.                                        |  | 6 | Gajewski Jakub z żoną i czworgiem dzieci                                                                                                                            |  |
| 953.                                        |  | 3 | Pawlikowski – z żoną i córką Mańką                                                                                                                                  |  |
| 954.                                        |  | 5 | Głowacki z synem, żoną i dziećmi                                                                                                                                    |  |
| 955.                                        |  | 3 | Gajewski z dziećmi (dwojgiem)                                                                                                                                       |  |
| 956.                                        |  | 1 | Golecki stary Florian w [b] Zahorcach <sup>688</sup>                                                                                                                |  |
| 957.                                        |  | 2 | Piławscy (2 osoby) [w Zahorcach]                                                                                                                                    |  |
| <b>Waśkowce<sup>689</sup>, par. szumska</b> |  |   |                                                                                                                                                                     |  |
| 958.                                        |  | 3 | Gordzylewski Jan, Leszczyński, Wacław Frajanowski (Michałówka)                                                                                                      |  |
| <b>Michałówka</b>                           |  |   |                                                                                                                                                                     |  |
| 959.                                        |  | 1 | Wacław Trojanowski zam[ordowany] w maju 1943 r. – wyłamano mu ręce i nogi                                                                                           |  |
| 960.                                        |  | 1 | Stanisław Kosicki zabity na drodze                                                                                                                                  |  |
| 961.                                        |  | 1 | Michał Drozdowski – co z nim zrobiono – nie wiadomo                                                                                                                 |  |
| 962.                                        |  | 1 | Tadeusz Schreffel <sup>690</sup> – kolega nauczyciel 20 lat uczył <sup>c</sup> – wieś Okniny – zamordował go uczeń, Ukraińiec                                       |  |
| 963.                                        |  | 1 | Mamątówna Emilia <sup>691</sup> – zamordowana, też nauczycielka                                                                                                     |  |

<sup>a</sup> *Nadpisano nad męż.*

<sup>b</sup> *W dokumencie skreślone litery ch.*

<sup>c-c</sup> *Nadpisano nad wieś.*

<sup>686</sup> W BOZW występują następujące rekordy zawierające to nazwisko: Rzepecka Genowefa; Rzepecka Helena; Rzepecka Józefa; Rzepecka Magdalena; Rzepecki Franciszek (dwa rekordy); Rzepecki Roman; wszystkie ofiary były mieszkańcami tej samej miejscowości i większość została zamordowana w tej samej miejscowości, data śmierci zbliżona; jedynie w wypadku Franciszka Rzepeckiego podano inne miejsce zbrodni. Por. poz. 1235, 1339.

<sup>687</sup> W BOZW występują następujące rekordy zawierające to nazwisko: Kuczalska Maria/Jadwiga; Kuczalski Michał; Kuczalski Mirosław.

<sup>688</sup> Zahorce, wieś, gm. Dubno, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>689</sup> Waśkowce, wieś, gm. Szumsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>690</sup> Prawdopodobnie chodzi o figurującego w BOZW Tadeusza Szreffela. Por. poz. 884, 921, 1161.

<sup>691</sup> Prawdopodobnie chodzi o figurującą w BOZW Melanię Momot. Por. poz. 884, 921, 1161.

|      |             |   |                                                                    |                                          |
|------|-------------|---|--------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| 964. |             | 1 | Malinowska Józefa jechała po rzeczy do Komarówki, pow. Krzemieniec | <sup>a</sup> Kamińska Maria <sup>a</sup> |
|      | [suma 7406] |   |                                                                    |                                          |

| wieś <b>Zabara</b> , pow. Krzemieniec, par. Szumsk |             |   |                                                                                                                                                                               |  |
|----------------------------------------------------|-------------|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 965.                                               | 40          | 1 | Polańska Katarzyna – zamor[dowana] w Wielkim Tygodniu z Wielkiego Czwartku na Wielki Piątek 1943 r.                                                                           |  |
| 966.                                               |             | 2 | Polański Wacław – syn (lat 14), Henryk (1 rok) – postrzelani w mieszkaniu                                                                                                     |  |
| 967.                                               | 18          | 1 | Jastrzębski Tadeusz <sup>692</sup> – zastrzelony w tym mieszkaniu                                                                                                             |  |
| 968.                                               | 50          | 1 | Jastrzębska <sup>693</sup> – mężatka – spalona w mieszkaniu                                                                                                                   |  |
| 969.                                               | 25          | 1 | Kyczakowska Aleksandra została zastrzelona w czasie ucieczki na ogrodzie                                                                                                      |  |
| 970.                                               | 76          | 1 | Twarzyński Rafał zmarł ze strachu ze strzelaniny                                                                                                                              |  |
| 971.                                               |             | 3 | Rokitnicka Petronela – <sup>b</sup> lat 18 <sup>b</sup> , Jan – <sup>c</sup> 20 lat <sup>c</sup> , zostali spaleni w mieszkaniu i ich matka (40 lat)                          |  |
| 972.                                               |             | 1 | Puszkiewiczowa spalona w mieszkaniu                                                                                                                                           |  |
| 973.                                               |             |   | Bociorowska Anna spalona w mieszkaniu                                                                                                                                         |  |
| 974.                                               |             | 3 | Wesołowscy (3 osoby) zostali spaleni w mieszkaniu                                                                                                                             |  |
| 975.                                               |             | 3 | jeszcze jedna rodzina, których nazwiska zeznający nie zna (mąż, żona i dziecko)                                                                                               |  |
| 976.                                               |             | 1 | w nocy z 18 na 19 III 1943 r. – Kulczycki Maksymilian <sup>694</sup> został zabrany z mieszkania i w polu zastrzelony – brat jego Pius został ciężko ranny w tym samym czasie |  |
| 977.                                               | 25          | 1 | Szymulski Stanisław tej samej nocy został zastrzelony na podwórzu w czasie ucieczki                                                                                           |  |
| wieś <b>Zaleśce</b> <sup>695</sup>                 |             |   |                                                                                                                                                                               |  |
| 978.                                               | 37          | 1 | Godlewski Stanisław został wyprowadzony z mieszkania i zastrzelony                                                                                                            |  |
| 979.                                               |             | 1 | panna Mogilnicka została zabrana do lasu i zastrzelona                                                                                                                        |  |
|                                                    | [suma 7427] |   |                                                                                                                                                                               |  |

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>b-b</sup> *Nadpisano nad Petronela.*

<sup>c-c</sup> *Nadpisano nad Jan.*

<sup>692</sup> Por. BOZW.

<sup>693</sup> W BOZW znajduje się rekord: Jastrzębska Maria; wiek: ok. 40 lat.

<sup>694</sup> Por. BOZW.

<sup>695</sup> Zaleśce, wieś, gm. Uhorsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

| Uhorsk <sup>696</sup> , pow. Krzemieniec          |  |             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                    |
|---------------------------------------------------|--|-------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| 980.                                              |  | 1           | Stański <sup>697</sup> – agronom zamor[dowany] <sup>a</sup> z 18 na <sup>a</sup> 19 II 1943 r. wyprowadzony do lasu i strzał w usta. Zamordowali tam <sup>b</sup> trzech schutzmannów <sup>698</sup> : Iwaniuk z Oderadówki <sup>699</sup> , Cymbaluk z Zaleszczów                                                     |                                    |
| Daniłówka <sup>700</sup> , par. Kąty <sup>c</sup> |  |             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                    |
| 981.                                              |  | 1           | Krasicki Stanisław <sup>701</sup> z 18 na 19 IV [1943 r.] – strzał w usta                                                                                                                                                                                                                                              |                                    |
| 982.                                              |  | 1           | były <sup>d</sup> nauczyciel Sojbel (pracował jako gajowy) w tym samym czasie                                                                                                                                                                                                                                          |                                    |
| 983.                                              |  | 2           | Karpiuk – leśniczy – zastrzelony i Wanda z nim zastrzelona – z Watyniec <sup>702</sup> – wyprowadzeni do lasu i postrzelani                                                                                                                                                                                            | [ <sup>e</sup> ]                   |
| 984.                                              |  | 3           | rodzice zeznającego – Dul Walenty <sup>703</sup> i Józefa Dul, i siostra Anna – wieś <b>Gucin</b> <sup>704</sup> , pow. Włodzimierz, par. zabłociecka <sup>705</sup> – zostali wyprowadzeni 11 VII 1943 r. do lasu i razem wybici z całej wsi – dużo uciekło, więc zeznający nie wie, czy na pewno zostali zamordowani |                                    |
| 985.                                              |  | 4           | siostra zamężna z kolonii Sądowa – zamordowana w mieszkaniu z trojgiem dzieci                                                                                                                                                                                                                                          |                                    |
| 986.                                              |  | 8           | 2 rodziny braci stryjecznych w kolonii <b>Nowiny</b> wraz z rodzinami – Dul Jan <sup>f</sup> (osób 4 osoby), Dul Antoni <sup>706</sup> (4 osoby)                                                                                                                                                                       | <sup>g</sup> Dul Adam <sup>g</sup> |
| majątek Żołobki <sup>707</sup> , pow. Krzemieniec |  |             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                    |
| 987.                                              |  | 1           | Sieniawski Józef ogrodnik <sup>h</sup> – został wyprowadzony i zaginął                                                                                                                                                                                                                                                 |                                    |
| 988.                                              |  | 1           | Zatuer Roman [został] zastrzelony w drodze jako robotnik – jechali autem, napadli bandyci Ukraińcy                                                                                                                                                                                                                     |                                    |
| 989.                                              |  | 18          | 18 robotników zamordowanych w tym samym czasie                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                    |
|                                                   |  | [suma 7467] |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                    |

<sup>a-a</sup> *Nadpisano nad zamor.*

<sup>b</sup> *Nadpisano nad trzech.*

<sup>c</sup> *W dokumencie Kątyń.*

<sup>d</sup> *Nadpisano nad nauczyciel.*

<sup>e</sup> *Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.*

<sup>f</sup> *Nadpisano nad osób.*

<sup>g-g</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>h</sup> *Nadpisano nad Józef.*

<sup>696</sup> Uhorsk, wieś, gm. Uhorsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie. W BOZW znajdują się dwa następujące rekordy zawierające Uhorsk jako miejsce śmierci/miejsce zbrodni: brak nazwiska, brak imienia; Stański Eustachy.

<sup>697</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „lat 44, przedwojenny powiatowy instruktor rolny”. Por. poz. 997.

<sup>698</sup> Niem. tu: ukraiński członek niemieckiej policji pomocniczej.

<sup>699</sup> Oderadówka, wieś, gm. Uhorsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>700</sup> Daniłówka, fut., gm. Uhorsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>701</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Budki, fut. (pow. Krzemieniec); ponadto w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „lat 16. Uprowadzony do lasu i zamordowany przez upowców w marcu 1943 r.”.

<sup>702</sup> Watyniec, folw., wieś, gm. Swiniuchy, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>703</sup> W BOZW istnieje wpis: Dul (rodzina); miejsce zbrodni oraz pow. zgodne, informacje na temat zbrodni rozbieżne.

<sup>704</sup> Gucin, kol., gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>705</sup> Zabłóćce (Zabłotce), wieś, gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, województwo wołyńskie.

<sup>706</sup> W BOZW znajdują się dwa takie same rekordy: Dul Antoni; miejsce zbrodni: Nowiny (pow. Włodzimierz). Por. poz. 643, 1410.

<sup>707</sup> Majątek Żołobki (Żołobki), wieś, gm. Uhorsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

|               |    |   |                                                                                                                     |                                              |
|---------------|----|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| 990.          |    |   | <b>Mosty</b> <sup>708</sup> , pow. Krzemieniec – pomordowano wiele i popalono                                       |                                              |
|               |    |   | w <b>Kutach</b> kościół spalony i wieś spalona – ksiądz <sup>709</sup> wyjechał do Krakowa                          |                                              |
| 991.          |    |   | wieś <b>Wilja</b> <sup>710</sup> , pow. Zdołbunów, par. Noworodczyce <sup>711</sup>                                 |                                              |
| 992.          | 48 | 1 | Kubicki Stanisław – zamor[dowany] w czerwcu 1943 r. w czasie dojazdu po zboże do domu – zastrzelili go              |                                              |
| 993.          |    | 1 | Gębski Jan – z Ostroga <sup>712</sup> do domu dojeżdżał i zastrzelili go                                            |                                              |
| 994.          |    | 1 | Krolewic Anna zamor[dowana] w ogrodzie za mieszkaniem – pokłuta, zamordowana – bandyci Ukraińcy z sąsiednich wiosek |                                              |
| 995.          |    | 1 | Bajceruk Adam – zastrzelili go w nocy w mieszkaniu                                                                  |                                              |
| 996.          |    | 1 | Podhordecy (3 osoby) – okrutnie zamordowane i spalone                                                               | <sup>a</sup> Eugeniusz Głowacki <sup>a</sup> |
| <b>Uhorsk</b> |    |   |                                                                                                                     |                                              |
| 997.          |    | 1 | Stanisław Stański <sup>713</sup> zamordowany w bestialski sposób                                                    |                                              |
| 998.          |    | 1 | Maria z Lewandowskich Bostnikowa zamor[dowana] w Krzemieńcu                                                         |                                              |
| 999.          |    | 1 | Zofia Lewandowska <sup>714</sup> – jej siostra – [zamordowana] w Bereżcach                                          |                                              |
| 1000.         |    | 1 | Eugenia Boguszówna zamor[dowana] w Bereżcach                                                                        |                                              |
| 1001.         |    | 1 | Zbigniew Górecki [zamordowany w] Krzemieńcu                                                                         |                                              |
| 1002.         |    | 1 | Makaliska pokłuta nożami w Szpikołosach <sup>715</sup>                                                              |                                              |
| 1003.         |    | 1 | Włosiak Franciszek zamor[dowany] w Piszczatyńcach                                                                   |                                              |
| 1004.         |    | 1 | Okoszko Michał <sup>716</sup> – zamor[dowany] w Oderadówce                                                          |                                              |
| 1005.         |    | 1 | Zieliński – lat 12 – zarżnięty                                                                                      |                                              |
| 1006.         |    | 2 | Drogomirecki <sup>717</sup> – ojciec i syn zamordowani w Kunińcu                                                    |                                              |
| 1007.         |    | 1 | Wolanicki zamor[dowany] w Czerwonej <sup>718</sup>                                                                  |                                              |
| 1008.         |    | 1 | Chrypeiwa zamor[dowany] w Kunińcu Małym                                                                             |                                              |

[s. 56]

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka niebieską kredką.*

<sup>708</sup> Mosty, wieś, gm. Uhorsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>709</sup> Proboszczem w par. Kuty (Kąty) był wówczas ks. Szymon Jankowski (1903–1947); święcenia kapłańskie przyjął w 1928 r., proboszcz par. Kuty (Kąty, dek. Krzemieniec); na początku maja 1943 r., po atakach UPA na kościół, ewakuował się z parafianami do Krzemieńca, a następnie (ok. połowy 1943 r.) przedostał się na Lubelszczyznę (M. Dębowska, L. Popek, *Duchowieństwo...*, s. 431).

<sup>710</sup> Wilja, majątek, wieś, gm. Nowomalin, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>711</sup> Noworodczyce, wieś, gm. Nowomalin, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>712</sup> Ostrog (Ostróg nad Horyniem), miasto, gm. Ostrog, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>713</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie, występuje jedynie Eustachy Stański, miejsce zbrodni: Uhorsk (gm. Uhorsk, pow. Krzemieniec). Por. poz. 980.

<sup>714</sup> Por. BOZW.

<sup>715</sup> Szpikołosy, majątek, wieś, gm. Bereżce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>716</sup> W BOZW istnieje wpis: Okoszko Michał; inne miejsce zbrodni: Borki (gm. Dederkały, pow. Krzemieniec).

<sup>717</sup> W BOZW brak rekordu zawierającego to nazwisko. Prawdopodobnie chodzi o figurującego w bazie Albina Drogomireckiego i jego syna. Por. poz. 931.

<sup>718</sup> Czerwona, kol., gm. Brany, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

|       |  |             |                                                            |                                       |
|-------|--|-------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| 1009. |  | 1           | Zabłocka [zamordowana w Kunińcu Małym]                     |                                       |
| 1010. |  | 1           | Sichniewicz [zamordowany w Kunińcu Małym]                  |                                       |
| 1011. |  | 1           | Panek Stanisław <sup>719</sup> zamor[dowany] w Dederkałach | <sup>a</sup> M. Guliński <sup>a</sup> |
|       |  | [suma 7488] |                                                            |                                       |

[s. 57]

| Szubków <sup>720</sup> , gm. Tuczyn, pow. Równe                      |    |    |                                                                                                                                                                        |                                            |
|----------------------------------------------------------------------|----|----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| 1012.                                                                |    | 2  | Chmielewski z synem zamordowani w czerwcu 1943 r. – napadnięto z siekierami                                                                                            |                                            |
| 1013.                                                                |    | 3  | 3 młodzieńców – Makowski <sup>721</sup> , [pow.] Równe <sup>b</sup> , i Śelpak zamordowani – wyjeżdżali na żniwa i tam zostali zamordowani – banda ukraińska miejscowa |                                            |
| 1014.                                                                |    | 70 | 70 Polaków zamordowanych na żniwach                                                                                                                                    | <sup>a</sup> Mastej <sup>a</sup>           |
| 1015.                                                                | 8  |    | córka zeznającej – Jańcia Kołodziej (lat 8) – zamordowana w Porocku, w połowie sierpnia 1943 r.                                                                        |                                            |
| 1016.                                                                | 72 |    | matka Maria Pawłowska (lat 72) [w połowie sierpnia 1943 r.] i spalony dom                                                                                              | <sup>a</sup> Helena Kołodziej <sup>a</sup> |
| Hulcza <sup>722</sup> , pow. Zdobunów, par. Mizocz                   |    |    |                                                                                                                                                                        |                                            |
| 1017.                                                                |    | 2  | Bodziakowski Józef i Edward (syn) zamordowani 25 III 1943 r. – zaciągnęli ich do piwnicy i na kartoflach zamordowali                                                   |                                            |
| 1018.                                                                |    | 1  | Potopionek Stefan w <b>Wierzychowie</b> , pow. Ostrów, par. Ostrów <sup>723</sup> , pokłuty nożami i bagnietami 22 VIII 1943 r.                                        |                                            |
| 1019.                                                                |    | 1  | Michał Zwierzchowski <sup>724</sup> zam[ordowany] w Wierzychowie z córką Antoniną                                                                                      |                                            |
| 1020.                                                                |    | 1  | Szczyglewscy – zabrali do lasu i zamordowali w tym samym czasie                                                                                                        | <sup>a</sup> Węclawek <sup>a</sup>         |
| osada Łanówka, pow. Włodzimierz, par. Sielec Wołyński <sup>725</sup> |    |    |                                                                                                                                                                        |                                            |
| 1021.                                                                |    | 2  | Józef Kobylarz <sup>726</sup> oojciec zeznającej <sup>c</sup> , zamor[dowany] 12 III 1943 r. – napadali Ukraińcy miejscowi – i matka Maria Kobylarz <sup>727</sup>     |                                            |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> Nadpisano nad Makowski.

<sup>c-c</sup> Nadpisano nad zamor.

<sup>719</sup> W BOZW istnieje wpis: Panek, brak imienia; miejsce zbrodni: Dederkały Wielkie.

<sup>720</sup> Szubków, majątek, wieś, gm. Tuczyn, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>721</sup> W BOZW istnieje wpis: Makowski Stanisław; inne miejsce zbrodni: wieś Swiatje/Świciac/Swiciac/Światin (pow. Równe) oraz inna data zbrodni: 4–5 II 1944 r.

<sup>722</sup> Hulcza, wieś, gm. Zdobica, pow. Zdobunów, woj. wołyńskie.

<sup>723</sup> Prawdopodobnie chodzi o Ostróg.

<sup>724</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie; znajduje się jedynie rekord: Zwierzchowski Michał; miejsce zbrodni: Nowosiółki (pow. Zdobunów).

<sup>725</sup> Sielec, majątek, wieś, gm. Mikulicze, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie; siedziba parafii, która w okresie międzywojennym należała do dek. włodzińskiego.

<sup>726</sup> Por. BOZW.

<sup>727</sup> Por. BOZW.

|       |  |             |                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |
|-------|--|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1022. |  | 3           | Agnieszka Kobylarz – siostra (17 lat) – 9-letni bratanek Bolesław Kobylarz <sup>728</sup> , 17-letnia siostra Agnieszka zamordowana i spalona; 9-letni chłopak zginął od kuli. <b>Rodzice</b> leżeli na podwórku, zanim nie pochowano ich. Trzech braci uciekło |  |
| 1023. |  | 6           | Kudeńców rodzina – w Marii Woli <sup>729</sup> , par. Sielec Wołyński, pow. Włodzimierz Wołyński<br>dom zeznającej <sup>a</sup> ograbiony do nitki, dom Kudeńców spalony                                                                                        |  |
| 1024. |  | 1           | Osochowski <sup>730</sup> – Maria Wola, pow. Włodzimierz                                                                                                                                                                                                        |  |
|       |  | [suma 7580] |                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |

|       |  |   |                                                                                                                                                                 |                       |
|-------|--|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 1025. |  |   | 12 VII 1943 r. zamordowany przez <sup>b</sup> Ukraińca syn Osochowskich dostał pomieszczenia zmysłów. W domu u Szajnogów <sup>731</sup> – zostało zamordowanych |                       |
| 1026. |  | 7 | 7 osób 12 VII 1943 r.                                                                                                                                           | Stefania <sup>c</sup> |
|       |  |   | 16 VII 1943 r. <b>Boroczyce</b> , pow. Beresteczko, par. Horochów                                                                                               |                       |
| 1027. |  | 2 | Malinowski Stanisław <sup>732</sup> z żoną Emilią zamordowani siekierami w dzień przez Ukraińców, prawdopodobnie sąsiedzi                                       |                       |
| 1028. |  | 1 | Wrzos Roman <sup>733</sup> – zastrzelony                                                                                                                        |                       |
| 1029. |  | 1 | Konopko Henryk <sup>734</sup> – [zastrzelony]                                                                                                                   |                       |
| 1030. |  | 1 | Konopko <sup>735</sup> ojciec – zarąbany siekierami                                                                                                             |                       |
| 1031. |  | 1 | Katarzyna Sobczyńska <sup>736</sup> – matka zeznającej – zamordowana przez 12-letniego chłopaka siekierą i wrzucona w ogień – 80-letnia starszuszka             | [ <sup>d</sup> ]      |
|       |  |   | 250 osób, <b>Kupowalce</b> – sąsiednia wioska                                                                                                                   |                       |
| 1032. |  | 1 | mąż zeznającej – Żukowski Stanisław <sup>737</sup> zamordowany 16 VII 1943 r. – zastrzelony                                                                     |                       |
| 1033. |  | 6 | Łazowscy <sup>738</sup> (6 osób) – siostra zeznającej – wymordowani, ranni rzućeni w ogień                                                                      |                       |

[s. 58]

<sup>a</sup> *Nadpisano nad* ograbiony.

<sup>b</sup> *Nadpisano nad* Ukraińca.

<sup>c</sup> *Własnoręczny podpis świadka, nazwisko nieczytelne.*

<sup>d</sup> *Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.*

<sup>728</sup> Por. BOZW.

<sup>729</sup> Maria Wola, kol., gm. Mikulicze, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>730</sup> W BOZW znajdują się trzy rekordy zawierające to nazwisko: Osuchowski/Osochowski Michał; Osuchowski/Osochowski Stanisław; Osuchowski/Osochowski, brak imienia – miejsce zbrodni: Maria Wola (pow. Włodzimierz).

<sup>731</sup> W BOZW znajdują się dwa rekordy zawierające to nazwisko: Szajnoga, brak imienia; Szajnoga Jan – miejsce zbrodni: Maria Wola (pow. Włodzimierz).

<sup>732</sup> Por. BOZW. Por. poz. 558, 1566.

<sup>733</sup> Por. poz. 559, 1566.

<sup>734</sup> Por. BOZW. Por. poz. 560, 1187.

<sup>735</sup> W BOZW istnieje wpis: Konopko Piotr; miejsce zbrodni: Boroczyce; z opisu okoliczności śmierci wynika, że „został zarąbany siekierą [...] z żoną Leontyną i synem Henrykiem”. Por. poz. 560, 1186, 1566.

<sup>736</sup> Por. BOZW. Por. poz. 554, 854, 1566.

<sup>737</sup> Por. BOZW.

<sup>738</sup> W BOZW znajduje się pięć rekordów zawierających to nazwisko: Łazowska Antonina; Łazowska Elwira; Łazowska Pelagia; Łazowska Romualda; Łazowski Aleksander – miejsce zbrodni: Kupowalce, okoliczności zbrodni zgodne.

|       |  |             |                                                                                                                                       |  |
|-------|--|-------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1034. |  | 1           | druga siostra – wdowa Paulina Wojciechowska <sup>739</sup> zamordowana i wrzucona w ogień                                             |  |
| 1035. |  | 4           | Małecki Stefan <sup>740</sup> (4 osoby)                                                                                               |  |
| 1036. |  | 1           | matka męża – Magdalena Żukowska <sup>741</sup> zastrzelona                                                                            |  |
| 1037. |  | 1           | Sawicki Walery <sup>742</sup> – zastrzelony                                                                                           |  |
| 1038. |  | 9           | Rozalewicz <sup>743</sup> z całą rodziną (9 osób)                                                                                     |  |
| 1039. |  | 3           | Witkowscy (3 osoby) – mąż miał pocięte członki ciała                                                                                  |  |
| 1040. |  | 2           | Konopko Mikołaj <sup>a</sup> , ojciec i syn Kazimierz <sup>b744</sup> zastrzeleni – pocięci tak, że z tydzień leżeli w zbożu i konali |  |
| 1041. |  | 1           | Konopko Jan <sup>745</sup> i syn Stanisław, córka Wanda, matka Franciszka                                                             |  |
|       |  | [suma 7622] |                                                                                                                                       |  |

[s. 59]

|       |           |    |                                                                                                                                                                                                                                                |                               |
|-------|-----------|----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| 1042. |           | 1  | Antoni Gilewicz <sup>746</sup> zastrzelony                                                                                                                                                                                                     |                               |
| 1043. |           | 4  | Markowski Jan <sup>747</sup> (osób 4) – wymordowana rodzina – wzięli córeczkę 8-letnią Ukraińcy i nie chcą oddać                                                                                                                               |                               |
| 1044. |           | 10 | Kuźniarewicz <sup>748</sup> (10 osób)                                                                                                                                                                                                          |                               |
| 1045. |           | 4  | Mrozowscy (4 osoby)                                                                                                                                                                                                                            |                               |
| 1046. |           | 1  | Marcinkiewicz Władysław <sup>749</sup> – zastrzelony                                                                                                                                                                                           |                               |
| 1047. |           | 3  | Skawińscy (3 osoby)                                                                                                                                                                                                                            |                               |
| 1048. |           | 2  | Zwierzańscy (2 osoby).<br>Przejezdni z Lubelskiego byli mordowani                                                                                                                                                                              | °Ewelina Zukoska <sup>c</sup> |
| 1049. | 16,<br>20 | 3  | córka i zięć zeznającej – Janina Tesarewicz <sup>750</sup> , Władysław Tesarewicz <sup>751</sup> – w Królewskim Moście <sup>d</sup> , pow. Krzemieniec, 10 V 1943 r.; zastrzeleni przez Ukraińców z Kulikowa: Czumakiewicz – jeden z morderców |                               |

<sup>a</sup> *Nadpisano nad ojciec.*

<sup>b</sup> *Nadpisano nad syn.*

<sup>c-c</sup> *Własnoręczny podpis świadka. W dokumencie Ewelna zamiast Ewelina.*

<sup>d</sup> *W dokumencie Królewskich Mostach. Niewątpliwie chodzi o futor Królewski Most, gm. Bereźce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.*

<sup>739</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Lulówka/Lilówka Węgierszczyzna.

<sup>740</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Lulówka/Lilówka Węgierszczyzna.

<sup>741</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Kupowalce.

<sup>742</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Kupowalce.

<sup>743</sup> W BOZW istniejący wpis: Rozalewicz (rodzina); miejsce zbrodni: Lulówka/Lilówka Węgierszczyzna.

<sup>744</sup> Por. informacje odnoszące się do Mikołaja Konopki i Kazimierza Konopki (poz. 780).

<sup>745</sup> Por. poz. 777.

<sup>746</sup> Por. BOZW.

<sup>747</sup> Por. BOZW; w bazie brak informacji o ośmioletniej córce.

<sup>748</sup> W BOZW znajduje się osiem rekordów zawierających to nazwisko: Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Aniela; Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Bronisława; Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Jadwiga; Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Jan; Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Maria; Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Stanisław/Stanisława; Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Władysław; Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Zofia – miejsce zbrodni: Szeroka.

<sup>749</sup> W BOZW istnieje wpis: Marcinkiewicz, brak imienia; miejsce zbrodni oraz gmina nieustalone (pow. Krzemieniec).

<sup>750</sup> Por. poz. 1335.

<sup>751</sup> Por. poz. 1335.

|                    |             |   |                                                                                                                                                                                          |                                           |
|--------------------|-------------|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| 1050.              | 30          |   | Franciszka <sup>752</sup> – lwowianka, nauczycielka w Komnatce <sup>753</sup> [a] zamordowana w Urle <sup>754</sup> tego samego dnia – powykręcane ręce w okropny sposób                 | <sup>b</sup> Emilia Kurowska <sup>b</sup> |
| <b>Krzemieniec</b> |             |   |                                                                                                                                                                                          |                                           |
| 1051.              | 40          | 4 | Ludwik Staszewski – zamord[owany] w kwietniu 1943 r. nożami zarżnięty z żoną Marią i z dwojgiem dzieci – chłopcem i dziewczynką                                                          |                                           |
| 1052.              |             | 1 | Lucyna Piekarska <sup>755</sup> – nauczycielka zamordowana w maju 1943 r. nożami – poprzecinane arterie                                                                                  | <sup>c</sup> Kamińska F. <sup>c</sup>     |
| 1053.              |             | 3 | Wodniak Czesław <sup>756</sup> – z żoną i bratem Wodniakiem Mieczysławem – kijami dobici – trupów nie znaleziono, tylko krew w lipcu 1943 r. – w Warkowicach <sup>757</sup> , pow. Dubno |                                           |
|                    | [suma 7658] |   |                                                                                                                                                                                          |                                           |

|       |  |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                         |
|-------|--|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| 1054. |  | 1 | Wasurowski zamordowany – zastrzelony i rzucono do wody we wrześniu 1943 r. – w Warkowiczach                                                                                                                                                                                       | [ <sup>d</sup> ]                        |
| 1055. |  | 3 | brat stryjeczny zeznającej – Marian Żabski <sup>758</sup> z synem Janem <sup>759</sup> i córką Marią z niedzieli na poniedziałek 6 IX 1943 r. przez Ukraińców w nocy – zabrali i pomordowali, i wywieźli na końskie okopisko <sup>760</sup> – rewolwerami postrzelani i porżnięci |                                         |
| 1056. |  | 2 | bracia stryjeczni <sup>c</sup> zeznającego – Piotr Owsiański <sup>761</sup> i Władysław Owsiański <sup>762</sup> w Laskowicach <sup>763</sup> , pow. Trembowla z chwilą wkroczenia Niemców – pomordowani przez milicjantów ukraińskich – z tej samej wsi                          | Owsiański Władysław – niepiśmienny      |
| 1057. |  | 1 | Górecki Zbigniew <sup>764</sup> zamordowany 14 VIII 1943 r. w Krzemieńcu – zastrzelony przez Ukr[aińców]                                                                                                                                                                          | <sup>c</sup> Górecka Maria <sup>c</sup> |

[s. 60]

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślony fragment pow. Kn.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>c-c</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>d</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>e</sup> Nadpisano nad zeznającego.

<sup>752</sup> W BOZW istnieje wpis: Bereźnica/Bereźnica/Bereniewska Franciszka; miejsce zbrodni: Ugly/Uhły.

<sup>753</sup> Komnatka, wieś, gm. Bereźce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>754</sup> Urla, fut., gm. Bereźce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>755</sup> W BOZW istnieje wpis: Piekarska, brak imienia; data śmierci rozbieżna.

<sup>756</sup> Por. BOZW.

<sup>757</sup> Warkowicze, miasteczko, wieś, gm. Warkowicze, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>758</sup> W BOZW istnieje wpis: Żabski, brak imienia; miejsce zbrodni: Mogielnica.

<sup>759</sup> Por. BOZW.

<sup>760</sup> Prawdopodobnie chodzi o nazwę lokalną cmentarzyska dla zwierząt.

<sup>761</sup> Por. BOZW.

<sup>762</sup> Por. BOZW.

<sup>763</sup> Laskowice – miejscowość niezidentyfikowana.

<sup>764</sup> W BOZW istnieje wpis: Górecki, brak imienia.

| Szumsk             |             |   |                                                                                                           |                                         |
|--------------------|-------------|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| 1058.              |             | 1 | Kurzej Adam <sup>765</sup> zamordowany – zabrali z <sup>a</sup> domu jak innych na wiosnę w marcu 1943 r. |                                         |
| 1059.              |             | 1 | Fidler Antoni <sup>766</sup> zamor[dowany] – zastrzelony przez Ukr[aińców]                                |                                         |
| 1060.              |             | 1 | Kuroń w Szumsku zamordowany                                                                               | <sup>b</sup> Janina Zaczna <sup>b</sup> |
| Krzemieniec        |             |   |                                                                                                           |                                         |
| 1061.              | 22          | 1 | Zatur Romek zamordowany 11 VIII 1943 r. – zabrali auto z szosy i zamordowali [c] Ukr[aińcy] miejscowi     |                                         |
| 1062. <sup>d</sup> |             | 1 | Warfaluk Julia <sup>767</sup> – 11 VIII [1943 r.] zastrzelona w drodze, gdy jechała po zboże do Wiśniowca | [c]                                     |
| 1063.              | 49          | 1 | matka zeznającej – Lubow Warszańska zamordowana 22 III 1943 r. w <b>Krzemieńcu</b> – zastrzelona          | [f]                                     |
|                    | [suma 7671] |   |                                                                                                           |                                         |

[s. 61]

| pow. Dubno – wieś Czerec <sup>768</sup> |  |   |                                                                                                                                                                                                |                                            |
|-----------------------------------------|--|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| 1064.                                   |  | 1 | Michalski Wojciech <sup>769</sup> – ojciec zeznającego w czasie żniw – gdy jechał na pole, postrzelony w nogę i 16 dziur nożem, przy końcu lipca 1943 r. przez Ukraińców miejscowych: Księdzyk | <sup>b</sup> A. Michalski <sup>b</sup>     |
| 1065.                                   |  | 8 | w Smydze, pow. Dubno, rodzina Sajtlów: Bronisław Sajtel <sup>g</sup> z dwojgiem dzieci <sup>g</sup> , żona Katarzyna, Paweł i Klara Sajtlowie – syn ich Zenon i córka Zofia (w tartaku)        |                                            |
| 1066.                                   |  | 1 | mąż zeznającej – Roman Pawłowicz <sup>770</sup> pojechał do Beresteckza i został zamordowany w maju 1943 r. Ukraińcy podejrzeni: Marko Palij, sołtys z Bużan                                   | <sup>b</sup> Helena Pawłowicz <sup>b</sup> |
| Krzemieniec                             |  |   |                                                                                                                                                                                                |                                            |
| 1067.                                   |  | 1 | Niewińska Julia – zamordowana w sierpniu 1943 r. – przyszedli do domu – była chora, zastrzelili ją i dom spalili                                                                               |                                            |
| 1068.                                   |  | 1 | Domański <sup>771</sup> – pocięli go w sierpniu 1943 r.                                                                                                                                        | Truss <sup>h</sup>                         |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone litery do.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślony fragment zastrzelili pr.

<sup>d</sup> Poprawiono z 1 na 2.

<sup>e</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>f</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.

<sup>g-g</sup> Nadpisano nad żoną Katarzyną.

<sup>h</sup> Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.

<sup>765</sup> Por. informacje odnoszące się do Adama Kurzeja/Kurzei/Kużeja (poz. 900).

<sup>766</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1467.

<sup>767</sup> Por. BOZW.

<sup>768</sup> Czerec, kol., gm. Młynów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>769</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Klin, fut. (pow. Dubno).

<sup>770</sup> Por. BOZW.

<sup>771</sup> Por. poz. 1405.

|       |             |   |                                                                                                                                                                                                                           |                                         |
|-------|-------------|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| 1069. |             | 1 | mąż zeznającej – Niepodał Wacław zamordowany w Buderaju <sup>772</sup> , pow. Zdobunów, par. Mizocz – sąsiedzi powiedzieli, że zamordowano, gdy w ogrodzie wszystko się robiło – w lipcu – bandyci przyszli i zamordowali | <sup>a</sup> H. Niepodał <sup>a</sup>   |
| 1070. |             | 1 | żona zeznającego – Miller Karolina zamordowana 13 VII 1943 r. w Szczytuniu Małym <sup>773</sup> obok Sokala – zastrzelona przez Ukraińców<br>podejrzani: Fydko Ryszko, Pawło Pakuła, Babusa Ponas, Pikuła Wasyl           | <sup>a</sup> Milech Ignacy <sup>a</sup> |
|       | [suma 7685] |   |                                                                                                                                                                                                                           |                                         |

|       |             |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                          |
|-------|-------------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| 1071. |             | 1 | Nowaczyński Zdzisław zamor[dowany] w <b>Żukowie</b> <sup>774</sup> , w leśniczówce, pow. Równe – 7 III 1943 r. – zastrzelony                                                                                                                                                                                         | <sup>a</sup> Helena Glasser <sup>a</sup> |
| 1072. |             | 5 | szwagier zeznającego Nowoż Józef – w Bołdynie <sup>775</sup> , pow. Kostopol – zamordowany przez Ukraińców tępym narzędziem, z czworogiem dzieci w lipcu 1943 r.                                                                                                                                                     |                                          |
| 1073. |             | 1 | Józef Fajgrebal z rodziną (5) – w Janowej Dolinie w Wielki Czwartek 1943 r.                                                                                                                                                                                                                                          |                                          |
| 1074. |             | 2 | Kamiński Adolf i Zygmunt w Małych Siedliszczach <sup>776</sup> , pow. Kostopol – przed Wielkanocą – przez Ukraińców                                                                                                                                                                                                  |                                          |
| 1075. |             | 6 | Szczurowscy spaleni w <b>Małych Siedliszczach</b> (Mieczysław Szczurowski <sup>777</sup> )                                                                                                                                                                                                                           |                                          |
| 1076. |             | 4 | Bagiński Dominik z rodziną (2 córki i dwoje starych)                                                                                                                                                                                                                                                                 | <sup>a</sup> S. Krall <sup>a</sup>       |
| 1077. |             | 7 | matka zeznającego – Maria Todwen – zamordowana w lipcu 1943 r. w Żdżarach, pow. Włodzimierz – wyprowadzona z mieszkania do stajni i tam zastrzelona, szwagier Paweł Pędzowski w piątek, na początku września 1943 r. zastrzelony z żoną Adelą i czworogiem dzieci – przez partyzantów Ukraińców (przyjechali z lasu) |                                          |
| 1078. |             | 1 | Kowalska Katarzyna <sup>778</sup> w tym samym czasie zamordowana                                                                                                                                                                                                                                                     |                                          |
| 1079. |             | 5 | Kokotyn Andrzej zastrzelony w tym samym czasie z żoną i z dzieckiem – 2 córki (16-letnia i 18-letnia) zostały wyprowadzone do lasu, zgwałcone i okrutnie zamordowane                                                                                                                                                 | <sup>b</sup> Jan Todwen <sup>b</sup>     |
|       | [suma 7717] |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                          |

[s. 62]

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka niebieską kredką.

<sup>772</sup> Buderaż, wieś, gm. Buderaż, pow. Zdobunów, woj. wołyńskie.

<sup>773</sup> Szczytuń Mały – miejscowość niezidentyfikowana.

<sup>774</sup> Żuków, wieś, gm. Klewań, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>775</sup> Bołdyń, wieś, gm. Kostopol, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>776</sup> Siedliszcze Małe (Małe Siedliszcze), wieś, gm. Kostopol, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>777</sup> Por. BOZW.

<sup>778</sup> Por. BOZW.

[s. 63]

|                                                                                       |             |    |                                                                                                                                                                                                             |                                            |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------|----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| 1080.                                                                                 |             | 2  | Waszczyński Michał <sup>779</sup> – ojciec zeznającej w sierpniu z synem Jerzym – byli na polu, wyszło dwóch z lasu, prawdopodobnie nie-<br>pewni, skrzepowano i wywieziono do lasu – ciało nie odnaleziono | <sup>a</sup> Anna Waszczyńska <sup>a</sup> |
| [ <sup>b</sup> ]                                                                      |             |    |                                                                                                                                                                                                             |                                            |
| 1081.                                                                                 |             | 12 | po 10 VII 1943 r. pow. Krzemieniec – Rześniówka <sup>780</sup> , par. Kołodno<br>Antoni Gandża <sup>781</sup> (4 osoby) – przyjechali bandyci Ukraińcy i zamordowali 12 osób                                |                                            |
| 1082.                                                                                 |             | 1  | Maria Heinowicz – przyjechali i siekierami zamordowali                                                                                                                                                      |                                            |
| 1083.                                                                                 |             | 3  | Jankowy Antoni – zamordowany, żona i dziecko zaginęli                                                                                                                                                       |                                            |
| 1084.                                                                                 |             |    |                                                                                                                                                                                                             |                                            |
| 1085.                                                                                 |             | 1  | Michał Jarcyszyn – brat zeznającej zamordowany                                                                                                                                                              |                                            |
| 1086.                                                                                 |             | 1  | Setnik Mikołaj – brat stryjeczny – zamordowali i wrzucili do paki na polu                                                                                                                                   | <sup>c</sup> Sytnik Wicenty <sup>c</sup>   |
| <b>Posywa</b> <sup>782</sup> koło Ostroga (w czasie przejazdu do miasta we wsi Wilii) |             |    |                                                                                                                                                                                                             |                                            |
| 1087.                                                                                 |             | 2  | ojciec zeznającego Marcin Strzelecki z córką Heleną Strzelecką – napadnięci przed ranem (sam zeznający uciekł przed kulami) zamordowani siekierami                                                          |                                            |
| 1088.                                                                                 |             | 1  | siostra cioteczna Jakoszevska Jadwiga – zamordowana                                                                                                                                                         |                                            |
| 1089.                                                                                 |             | 1  | Radziszewski Stanisław zamordowany siekierami                                                                                                                                                               |                                            |
| 1090.                                                                                 |             | 3  | Malinowska Klementyna z dwoma synami                                                                                                                                                                        |                                            |
| 1091.                                                                                 |             | 2  | Sikorska Bronisława i Krzemińska (70 lat) zamordowane razem. Zeznający ochronił się – rzucił się do wody i przeżył. Miejsco-<br>wi Ukr[aińcy] ze wsi Wilii: [ <sup>d</sup> ] przewodniczący Rewiuk Iwan     | [ <sup>e</sup> ]                           |
|                                                                                       | [suma 7746] |    |                                                                                                                                                                                                             |                                            |

[s. 64]

|       |   |   |                                                                                                                                                                                                                                                       |                  |
|-------|---|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| 1092. | 1 | 2 | Łokomskiego Juliana córka – Łokomska Janina, po mężu Pietroszewska, zamordowana z dzieckiem Jadzią (1 rok) 15 VIII 1943 r. w mieszkaniu w Teremnem <sup>f</sup> , pow. Zdołbunów, par. ostrogska – rano w niedzielę zaszli i w mieszkaniu zamordowali |                  |
| 1093. |   | 4 | Stanisław Łokomski – bratanek zamordowany z matką Łokomską Anną <sup>g</sup> , napadnięci przez bandę i z dziećmi (2 dzieci) zamordowani w lesie                                                                                                      | [ <sup>h</sup> ] |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.<sup>b</sup> W dokumencie przekreślona liczba 1081.<sup>c-c</sup> Własnoręczny podpis świadka.<sup>d</sup> W dokumencie słowo przekreślone, niemożliwe do rozczytania.<sup>e</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka czarnym atramentem.<sup>f</sup> W dokumencie Teremli. Niewątpliwie chodzi o wieś Teremne, gm. Nowomalin, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.<sup>g</sup> Nadpisano nad napadnięci.<sup>h</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.<sup>779</sup> Por. poz. 1487.<sup>780</sup> Rzeszniówka (Rześniówka), wieś, gm. Kołodno, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.<sup>781</sup> Por. BOZW.<sup>782</sup> Posywa, wieś, gm. Nowomalin, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

|              |             |   |                                                                                                                                                                                        |                                           |
|--------------|-------------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| 1094.        | 68          | 1 | Maria Dutkiewicz <sup>783</sup> zamordowana w Zabłoćcach, pow. Włodzimierz 10 IX <sup>a</sup> 1943 r. z powodu bandytów Ukr[aińców] – mieniają się, z jednej wsi przechodzą do drugiej |                                           |
| 1095.        | 18          | 1 | Sadowski Władysław <sup>784</sup> – brat zeznającego zamor[dowany] 10 IX <sup>a</sup> [1943 r.], zastrzelony                                                                           |                                           |
| 1096.        | 60          | 1 | Kozłowski Teodor – zamord[owany] 10 IX <sup>a</sup> [1943 r.]                                                                                                                          |                                           |
| 1097.        | 30          | 5 | Kozłowski Antoni – syn Teodora [10 IX 1943 r.] i dzieci (5 osób)                                                                                                                       |                                           |
| 1098.        |             | 2 | zaginieni rodzice zeznającego: Sadowski Stefan w Zabłoćcach z żoną – uciekał syn, gdy usłyszał o napadzie, niczego nie wie o rodzicach <sup>785</sup>                                  |                                           |
| Zabłoćce [b] |             |   |                                                                                                                                                                                        |                                           |
| 1099.        |             | 2 | ks. proboszcz Aleksandrowicz <sup>786</sup> zam[ordowany] w Zabłoćcach – z gospodynią Marią <sup>787</sup>                                                                             |                                           |
| 1100.        |             | 3 | Serwatowski Henryk <sup>788</sup> , Zofia – siostra, Karolina – siostra                                                                                                                |                                           |
| 1101.        |             | 1 | Wójcik Bogdan, Wójcik Wiesława – siostra [Wójcik] Zyta – siostra, matka ich – Wójcik Rozalia <sup>789</sup>                                                                            | <sup>c</sup> Sadowski Stefan <sup>c</sup> |
|              | [suma 7768] |   |                                                                                                                                                                                        |                                           |

| koło Komarówki, pow. Krzemieniec |  |   |                                                                                                           |  |
|----------------------------------|--|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1102.                            |  | 1 | Malinowska <sup>790</sup> zamord[owana] w lipcu 1943 r. – przez Ukraińców miejscowych – zakłuta bagnetami |  |

[s. 65]

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone słowo lipca.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślone słowo Lipiec.

<sup>c-c</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>783</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. W bazie istnieje rekord zawierający to samo imię i nazwisko: Dutkiewicz Maria; wiek: 50 lat, zamordowana z mężem, data śmierci: 1946 r., miejsce zbrodni: zgodne.

<sup>784</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. W bazie istnieją dwa rekordy zawierające to samo imię i nazwisko, jednak reszta informacji jest rozbieżna.

<sup>785</sup> W BOZW figurują trzy kobiety oraz jeden mężczyzna o tym nazwisku zamordowani w Zabłoćcach, jednak w żadnym z tych rekordów nie ma informacji ani o małżeństwie, ani o synu.

<sup>786</sup> Ks. Józef Aleksandrowicz (1869–1943), duchowny rzymskokat., wyświęcony w 1893 r., od 1893 r. był wikariuszem przy katedrze w Żytomierzu; w 1919 r. został aresztowany przez Rosjan i wywieziony do Moskwy; uwolniono go w ramach wymiany więźniów politycznych między II RP a ZSRS, w 1924 r. powrócił do Polski; posługiwał jako duszpasterz na terenie diecezji łuckiej w: Jałowiczach, Kowlu, Potaszn i Niewirkowie, od czerwca 1935 r. był proboszczem w Zabłoćcach (Zablótach); został zamordowany przez UPA z grupą wiernych podczas mszy św. w kościele parafialnym (M. Dębowska, Popek L., *Duchowieństwo diecezji łuckiej*..., s. 34–35).

<sup>787</sup> W BOZW istnieje wpis: brak nazwiska, brak imienia; służąca ks. Józefa Aleksandrowicza, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>788</sup> Por. BOZW; data śmierci rodziny Serwatowskich: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Zabłoćce/Zabłoćce.

<sup>789</sup> W BOZW istnieje kilkadziesiąt rekordów zawierających to nazwisko. Może chodzić o następujące ofiary: Wójcik (rodzina), liczba ofiar: cztery, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Orzeszyn/Orzeszyna; Wójcik, brak imienia (z rodziną), zamordowana z trójką dzieci, data śmierci: 17 X 1943 r., miejsce zbrodni: Podryże; Wójcik Wiesława, Zyta, Bogusława (siostry) oraz Wójcik Eufrozyna (matka), zamordowane w Zabłoćcach, data śmierci: 17 X 1943 r.

<sup>790</sup> W BOZW istnieje wpis: Malinowska Wiktoria; data śmierci: maj 1943 r. lub 15 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Szpikołasy (nieдалеко Komarówki).

| Mizocz 260 osób                      |    |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                    |
|--------------------------------------|----|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| 1103.                                |    | 2 | wydłubano oczy dwojgu małym dzieciom, dziewczynce odrąbano ręce, chłopcu wydłubano oczy                                                                                                                                                                                                       |                                    |
| 1104.                                |    | 1 | Bagiński Leonardy 12 III 1943 r., brat męża zeznającej, zastrzelony w Nowej Hucie <sup>791</sup> , pow. Kostopol, par. Lewacze <sup>a</sup> – przez miejscowych Ukr[aińców]                                                                                                                   |                                    |
| 1105.                                |    | 1 | Bagiński Teofil – stryj zeznającej zabity 12 III 1943 r.                                                                                                                                                                                                                                      |                                    |
| 1106.                                | 25 | 2 | zabrali w nocy i powiązali: Bagińska Helena, Franciszek Bagiński – brat męża <sup>792</sup>                                                                                                                                                                                                   | + <sup>b</sup> p. Teofila Bagińska |
| 1107.                                |    | 1 | brat zeznającej <sup>e</sup> 11 VIII 1943 r. <sup>e</sup> Latour Roman <sup>793</sup> zamordowany na drodze między Krzemieńcem a Wiśniowcem                                                                                                                                                   | Latour <sup>d</sup>                |
| 1108.                                |    | 6 | Podorodecki <sup>794</sup> z rodziną (6 osób) – Janina <sup>795</sup> , syn – Stefan <sup>796</sup> , Teresa <sup>797</sup> i Wanda <sup>798</sup> zamordowani na Małyńsku <sup>799</sup> , pow. Berezne, par. Kazimirka [ <sup>e</sup> ] – napad w nocy i porąbana siekierami w maju 1943 r. |                                    |
| Małuszka <sup>f</sup> , pow. Berezne |    |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                    |
| 1109.                                |    | 8 | Małec zamordowany z rodziną (8 osób) – w maju 1943 r. <sup>800</sup>                                                                                                                                                                                                                          |                                    |
| 1110.                                |    | 4 | Mazurek <sup>801</sup> z całą rodziną (4 osoby) – na [Matki Bożej] Gromnicznej 2 II 1943 r.                                                                                                                                                                                                   |                                    |

<sup>a</sup> W dokumencie Lewaczów. Niewątpliwie chodzi o wieś Lewacze, gm. Kostopol, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>b</sup> Własnoręczny znak świadka.

<sup>c-c</sup> Nadpisano nad przekreślonym fragmentem Latur Rom R.

<sup>d</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>e</sup> W dokumencie przekreślone wyrazy parafia Małyńsk.

<sup>f</sup> W dokumencie Małuszce. Niewątpliwie chodzi o gajówkę Małuszka na terenie wsi Karczun, gm. Berezne, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>791</sup> Huta Nowa, kol., gm. Ludwipol, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>792</sup> W BOZW istnieje wiele wpisów zawierających to imię i nazwisko. Brak możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnej osoby.

<sup>793</sup> W BOZW istnieje wpis: Latour Zbigniew/Jerzy; „zamordowany w czasie napadu Ukraińców na ciężarówkę [...] na drodze z Krzemieńca do Wiśniowca; wg jednego ze źródeł zginął razem z synem, jednak brak jest jakichkolwiek jego bliższych danych”, data śmierci: lato 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone.

<sup>794</sup> Prawdopodobnie chodzi o figurującego w BOZW Adolfa Podhorodeckiego, męża Janiny, zarąbanego siekierami wraz z rodziną (dzieci: Zbigniew, Teresa, Danuta Jadwiga), data śmierci: 28 I 1943 r., miejsce zbrodni: zgodne.

<sup>795</sup> Prawdopodobnie chodzi o figurującą w BOZW Janinę Podhorodecką.

<sup>796</sup> Prawdopodobnie chodzi o figurującego w BOZW Zbigniewa Podhorodeckiego.

<sup>797</sup> Prawdopodobnie chodzi o figurującą w BOZW Teresę Podhorodecką.

<sup>798</sup> Prawdopodobnie chodzi o figurującą w BOZW Danutę Jadwigę Podhorodecką.

<sup>799</sup> Małyńsk, st. kol., kol., gm. Berezne, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>800</sup> W BOZW brak wpisu dotyczącego zamordowanej ośmioosobowej rodziny o tym nazwisku. Możliwe, że chodzi o rodzinę Małców zamordowaną w Małuszce. W BOZW istnieją następujące wpisy: Małec Genowefa, „córka Jakuba i Katarzyny z Deców, lat 7. Zarąbana siekierami (wraz z rodzeństwem: Czesławem, lat 8, Teresą, lat 6, Antonim, lat 4 i Janiną Heleną, lat 1)”, data śmierci: 1 II 1943 r., miejsce zbrodni: Małuszka/Małyńska; Małec Katarzyna, „z domu Dec, żona Jakuba, lat 36. Poważnie ranna podczas napadu [...] zmarła (wraz z najstarszą córką Stanisławą, lat 14) z odniesionych ran w szpitalu w Sarnach”, data śmierci: 5 II 1943 r., miejsce zbrodni: Małuszka/Małyńska.

<sup>801</sup> W BOZW istnieje wpis: Mazurek Stanisław; mąż Stanisławy, zamordowany z żoną i dwiema córkami: Leokadią i Genowefą (w BOZW figuruje jako Genowefa Rembisz), data śmierci: 1 II 1943 r., miejsce zbrodni: Małuszka/Małyńska.

|       |             |   |                                                                                                                                                        |  |
|-------|-------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1111. |             | 5 | Stablewski Józef z całą rodziną wymordowani na Jażwinkach <sup>802</sup> , pow. Sarny – okrzykli wieś i spalili (3 dzieci i 2 rodziców) <sup>803</sup> |  |
| 1112. |             | 1 | Sławińska (córka starej) najezdna – zam[ordowana] 13 V 1943 r. (jak Ugły <sup>804</sup> razem)                                                         |  |
|       | [suma 7800] |   |                                                                                                                                                        |  |

|                                   |  |   |                                                                                                                                                    |                                 |
|-----------------------------------|--|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| 1113.                             |  | 1 | Biskupski Józef <sup>805</sup>                                                                                                                     |                                 |
| 1114.                             |  | 2 | Czarnecka Mańka z córką <sup>806</sup>                                                                                                             |                                 |
| 1115.                             |  | 1 | Wysowiczowa Józefa zamordowana w maju [1943 r.] – wszyscy zamordowani siekierami                                                                   |                                 |
| <b>Katerynówka</b>                |  |   |                                                                                                                                                    |                                 |
| 1116.                             |  | 1 | Szymkowiczowa Petronela zamordowana siekierami przed samym wypadkiem – mordowana i powieszona                                                      |                                 |
| 1117.                             |  | 1 | Bużyński Kacper przed wyjazdem zamordowany tak okropnie, że trudno go było poznać na polu                                                          |                                 |
| 1118.                             |  | 1 | Kubiak <sup>807</sup> zamordowany z całą rodziną w czerwcu 1943 r.                                                                                 |                                 |
| 1119.                             |  | 1 | Pawlak Stefan – w marcu 1943 r.                                                                                                                    |                                 |
| 1120.                             |  | 2 | Jasiński Kazimierz – z synem Januszem zamor[dowany] w lutym 1943 r. – w krzakach ich znaleziono: nosy poodrzynano, oczy powyjmowane, język wycięty |                                 |
| 1121.                             |  | 1 | Żarciński Mieczysław zamordowany – poszedł i nie wrócił w kwietniu 1943 r. przed Wielkanocą                                                        |                                 |
| <b>Małuszka, pow. Berezne [a]</b> |  |   |                                                                                                                                                    |                                 |
| 1122.                             |  | 1 | Żarciński – brat Mieczysława został zamordowany – rzucony w łód                                                                                    | niepiśmienna<br>Araszcuk Helena |
| 1123.                             |  | 1 | mąż zeznającej – Badetko Wacław zamordowany z 11 na 12 V 1943 r. w Branach                                                                         |                                 |

[s. 66]

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone słowo Sarny [Kostopol].

<sup>802</sup> W pow. Sarny (woj. wołyńskie) występują dwie miejscowości Jażwinki: fut., gm. Klesów, a także kol., gm. Niemowicze.

<sup>803</sup> W BOZW istnieje wpis: Stablewski (rodzina); zamordowany z żoną i trójgiem dzieci, data śmierci: kwiecień 1943 r., miejsce zbrodni: Jażwiny/Jazwin (pow. Łuck).

<sup>804</sup> Być może nawiązanie do poz. 426–429 lub 1136–1153.

<sup>805</sup> W BOZW istnieje pięć wpisów zawierających to nazwisko. Może chodzić o następujące ofiary: Biskupski Józef, lat 13, zamordowany z matką i siostrą, data śmierci: marzec 1943 r., miejsce zbrodni: Ihrowica; Biskupski, brak imienia, księgowy, data śmierci: 30 IX 1943 r., miejsce zbrodni: Winiatyńce.

<sup>806</sup> W BOZW istnieje wpis: Czarnecka Maria; zamordowana z córką Moniką Małecką (por. BOZW), data śmierci: lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: Kupowalce.

<sup>807</sup> W BOZW istnieje wpis: Kubiak (rodzina); liczba ofiar: sześć, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Stasin (d. Kałusów).

|       |             |   |                                                                                                                                                                                                        |                  |
|-------|-------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| 1124. |             | 3 | zezn[ania] p. Sarneckiego, <b>Krzemieniec</b> , 11 VII 1943 r.: Zach Stanisław (3 stopień pokrewieństwa zeznającego) Aniela Zach (żona), Antoni Zach (syn) – zastrzeleni przez Ukr[aińców] miejscowych | [ <sup>a</sup> ] |
|       | [suma 7816] |   |                                                                                                                                                                                                        |                  |

[s. 67]

|                                                      | Liczba <sup>b</sup><br>lat | Liczba <sup>b</sup><br>osób |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                              |
|------------------------------------------------------|----------------------------|-----------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| <b>Rykowicze, pow. Włodzimierz, gm. Poryck</b>       |                            |                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                              |
| 1125.                                                |                            | 8                           | rodzice zeznającego <sup>c</sup> 12 VII 1943 r. <sup>c</sup> , Mrozowski Piotr <sup>808</sup> ojciec <sup>d</sup> , Jadwiga – matka <sup>809</sup> , siostra Bronisława <sup>810</sup> , zaginiona córka Antonina i siostra ze szwagrem Zofia Ogrodniczak i Jan Ogrodniczak, i jej syn Zbigniew – postrzeleni i [rąba- ni] siekierami |                                              |
| 1126.                                                |                            | 56                          | <b>56</b> osób siekierami zabitych 25 VIII 1943 r. <sup>e</sup> tęym narzę- dzim <sup>e</sup>                                                                                                                                                                                                                                         |                                              |
| 1127.                                                | 1,5                        |                             | Tynichewicz Feliks <sup>811</sup> z żoną Kazimierą i synem Tadeu- szem – żona jego Władysława, matka Józefa, dziecko (lat 1,5) – siekierami zabici i postrzelani 12 VII [1943 r.]                                                                                                                                                     |                                              |
| 1128.                                                |                            |                             | Mrozowski Jan <sup>812</sup> i żona jego Józefa, syn                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                              |
| 1129.                                                |                            |                             | Władysław i żona Marcelina z dzieckiem Stasią                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <sup>f</sup> Longin Mrozowski <sup>f</sup>   |
| 1130.                                                |                            | 6                           | żona zeznającego Michalina Kołakowska, córka Gienia (7 lat), Kazia (2,5), Henryka (8 miesięcy) – żony ojciec Martynowski Stefan – tęym narzędziem pomordowani                                                                                                                                                                         | <sup>f</sup> Kołakowski Andrzej <sup>f</sup> |
| <b>kolonia Dęblina<sup>813</sup> koło Krzemieńca</b> |                            |                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                              |
| 1131.                                                |                            | 72                          | 72 osoby zamordowane tęym narzędziem przez Ukraińców miejscowych                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                              |
| 1132.                                                |                            |                             | współpracownik zeznającego z rodziną Żółkiewski <sup>814</sup> (osób 6) zamord[owani] w <b>Krzemieńcu</b> na przedmieś- ciu Berezyny w lipcu 1943 r., prawdopodobnie przez Ukr[aińców] miejscowych                                                                                                                                    | [ <sup>g</sup> ]                             |

<sup>a</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>b</sup> W dokumencie Ilość.

<sup>c-e</sup> Nadpisano nad Mrozowski.

<sup>d</sup> Nadpisano nad Piotr.

<sup>e-e</sup> Dopisano na marginesie.

<sup>f-f</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>g</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka ołówkiem.

<sup>808</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1381.

<sup>809</sup> Por. BOZW; data śmierci: 15 VI 1943 r. Por. poz. 1381.

<sup>810</sup> Por. BOZW; data śmierci: 15 VI 1943 r. Por. poz. 1381.

<sup>811</sup> Por. poz. 1380.

<sup>812</sup> Por. poz. 1381.

<sup>813</sup> Prawdopodobnie chodzi o futor Dębina, gm. Bereźce (lub gm. Wiśniowiec), pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>814</sup> W BOZW istnieje wpis: Żółkiewski Wincenty; zamordowany z żoną Pelagią, dziećmi: Ignacym, Krystyną, Fran- ciszkiem i Jerzym, data śmierci: 12/13 V 1943 r. W bazie figurują wszyscy członkowie rodziny.

|       |             |   |                                                                                                                                                                                                                    |  |
|-------|-------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|       |             |   | w samym Kołodnie ponad 300 osób,<br>w Maniowie bardzo dużo pomordowanych i <b>Bodakach</b>                                                                                                                         |  |
| 1133. |             | 3 | chlebodawca zeznającej Bojarski Bolesław <sup>815</sup><br>zamord[owany] [a] w Cecyniówce koło Krzemieńca w mar-<br>cu 1943 r. – wyprowadzili go z domu i zastrzelili z dwoma<br>chłopakami: Julkiem i [b] Tolkiem |  |
|       | [suma 7961] |   |                                                                                                                                                                                                                    |  |

|                                                                             |    |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                          |
|-----------------------------------------------------------------------------|----|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|
| 1134.                                                                       | 15 | 2 | Jasiukowicz Zygmunt <sup>816</sup> zam[ordowany] tej samej nocy w Ce-<br>cyniówce, Wojcicki (15 lat) jechał z nim razem – zastrzeleni                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                          |
| 1135.                                                                       |    | 3 | Twarzyński z rodziną (3 osoby) zamordowani i spaleni                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | °Helena Woź-<br>niakowa° |
| 1136.                                                                       | 60 | 3 | Sadowski (do 1939 r. mieszkał w Smydze <sup>817</sup> ) zamordowany<br>koło <b>Kozina</b> <sup>818</sup> , pow. Dubno w lipcu 1941 r. przez byłego<br>komsomolca, później milicjanta, obecnie bandytę – zastrzelony<br>(pochowany na cm[entarzu] w Kozinie <sup>d</sup> ); żona jego Sadowska<br>zam[ordowana] w <b>Zahajcach</b> , pow. Krzemieniec (lat 60) za-<br>strzelona w sierpniu 1943 r. (pochowana w Zahajcach) | °L. Łosiński°            |
| pow. Kostopol, gm. Stepań, <b>kolonia Ugły</b><br>morderstwa z 12 V 1943 r. |    |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                          |
| 1137.                                                                       |    | 1 | Franciszka Bereźnicka – kierowniczką szkoły <sup>819</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                          |
| 1138.                                                                       |    | 2 | Jan Grabka <sup>820</sup> , Anna Grabka <sup>821</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                          |
| 1139.                                                                       |    | 3 | Adam Klepacki <sup>822</sup> , Katarzyna Klepacka <sup>823</sup> , Żaliskowa <sup>824</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                          |
| 1140.                                                                       |    | 3 | Nastazja <sup>825</sup> , Łukaszuk Aleksander <sup>826</sup> , Najdorf Franciszka <sup>827</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                          |
| 1141.                                                                       |    | 4 | Maria Grabka <sup>828</sup> , Michał Grabka <sup>829</sup> , Teodor Grabka <sup>830</sup> , Marian-<br>na Grabka <sup>831</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                          |

[s. 68]

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone słowo Krzemieńcu.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślone słowo Jurkiem.

<sup>c-e</sup> Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.

<sup>d</sup> W dokumencie Kuzinie.

<sup>815</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Cecyniówka, majątek.

<sup>816</sup> W BOZW istnieje wpis: Jasiukiewicz, brak imienia; data śmierci: 22 III 1943 r., miejsce zbrodni: Cecyniówka.

<sup>817</sup> Smyga (Smyha), kol., gm. Sudobicze, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>818</sup> Kozin, miasteczko i wieś, gm. Krupiec, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>819</sup> W BOZW istnieje wpis: Bereźnicka/Bereźnicka/Bereniewska Franciszka; nauczycielka.

<sup>820</sup> Por. BOZW.

<sup>821</sup> Por. BOZW.

<sup>822</sup> Por. BOZW.

<sup>823</sup> W BOZW istnieje wpis: Klepacka Anna/Aniela?/Katarzyna?

<sup>824</sup> W BOZW brak rekordu zawierającego to nazwisko, istnieją natomiast następujące wpisy, które mogą dotyczyć tej ofiary: Żaliskowa/Zelisko?/Walusko? Katarzyna; Żaliskowa/Zelisko?/Walusko? Maria (siostry); Żaliskowa/Zelisko?/Walusko? Nadzieja (matka), zamordowane razem.

<sup>825</sup> Prawdopodobnie chodzi o figurującą w BOZW Anastazję Łukaszczuk, żonę Aleksandra.

<sup>826</sup> Por. BOZW.

<sup>827</sup> W BOZW istnieje wpis: Najdorf Franciszka.

<sup>828</sup> Por. BOZW.

<sup>829</sup> Por. BOZW.

<sup>830</sup> Por. BOZW.

<sup>831</sup> Por. BOZW.

|       |  |             |                                                                                                     |  |
|-------|--|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1142. |  | 5           | Józef Kucner <sup>832</sup> , Anna Kucner <sup>833</sup> i troje ich dzieci <sup>834</sup>          |  |
| 1143. |  | 2           | Mieczysław Kuźnicow <sup>835</sup> i jego ojciec <sup>836</sup>                                     |  |
| 1144. |  | 4           | Kazimiera Orzechowska i jej troje dzieci <sup>837</sup>                                             |  |
| 1145. |  | 3           | Podgórny Antoni <sup>838</sup> , Podgórny Jan <sup>839</sup> , Podgórna Anna <sup>840</sup>         |  |
| 1146. |  | 1           | Fokarska Maria                                                                                      |  |
| 1147. |  | 2           | Kulmanowa Agata z dzieckiem <sup>841</sup>                                                          |  |
| 1148. |  | 2           | Cielas Władysław <sup>842</sup> , Cielas Józefa <sup>843</sup>                                      |  |
| 1149. |  | 3           | Kościuszkiewicz Edward <sup>844</sup> , Kucner Konstanty <sup>845</sup> , Kucner Jan <sup>846</sup> |  |
|       |  | [suma 8004] |                                                                                                     |  |

[s. 69]

|       |  |    |                                                                                                                                                                                                                      |  |
|-------|--|----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1150. |  | 10 | Marian Kucner <sup>847</sup> , Majkszak Ludwik <sup>848</sup> , Kazimierz Kucner <sup>849</sup> , Dominika Kucner <sup>850</sup> , Jerzy Kucner <sup>851</sup> , Antoni Różewicz i jego czworo dzieci <sup>852</sup> |  |
| 1151. |  | 2  | Konstanty Różewicz <sup>853</sup> i Ludwik Różewicz <sup>854</sup>                                                                                                                                                   |  |
| 1152. |  | 3  | Stanisława Kulmanowska, Łukaszczuk Mikołaj <sup>855</sup> , Majkszak Józef <sup>856</sup>                                                                                                                            |  |

<sup>832</sup> Por. BOZW.

<sup>833</sup> Por. BOZW.

<sup>834</sup> W BOZW istnieją wpisy dotyczące dzieci Józefa i Anny Kucnerów: Kucner Kazimiera; Kucner Jerzy; Kucner Piotr.

<sup>835</sup> Por. BOZW.

<sup>836</sup> W BOZW istnieje wpis: Kuźnicow, brak imienia.

<sup>837</sup> Por. BOZW; zachodzi rozbieżność w liczbie dzieci, w bazie wymieniono dwoje.

<sup>838</sup> Por. BOZW.

<sup>839</sup> Por. BOZW.

<sup>840</sup> Por. BOZW.

<sup>841</sup> W BOZW istnieje wpis: Kulmanowska Agata; brak informacji o dziecku. W bazie odnotowano również Stanisława Kulmanowskiego, nie podano jednak jego wieku, zgodna data zbrodni: 5 V 1943 r.

<sup>842</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „mieszkaniec kolonii Ugły, zamordowany przez Ukraińców (wraz z żoną, zięciem Edwardem Kościukiewiczem, lat 43, i Marią Tokarską, lat 28) podczas podróży z Sarn do wsi Kryczyłsk po żywność w marcu lub sierpniu 1943 r.”, miejsce zbrodni: Kryczyłsk.

<sup>843</sup> Por. BOZW oraz informacje odnoszące się do Władysława Cielasa (poz. 1148).

<sup>844</sup> W BOZW istnieje wpis: Kościukiewicz Edward; por. informacje odnoszące się do Władysława Cielasa (poz. 1148).

<sup>845</sup> Por. BOZW.

<sup>846</sup> Por. BOZW.

<sup>847</sup> Por. BOZW.

<sup>848</sup> W BOZW istnieje wpis: Majchrzak/Majkrzak Ludwik.

<sup>849</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „zamordowany przez upowców (wraz ze swoją żoną Domicelą, lat 30 i dziećmi: Henrykiem, lat 14 i Jerzym, lat 10)”.

<sup>850</sup> Prawdopodobnie chodzi o figurującą w BOZW Domicelę Kucner, por. informacje odnoszące się do Kazimierza Kucnera (poz. 1150). W bazie znajduje się również rekord: Kucner Dominika.

<sup>851</sup> Por. BOZW.

<sup>852</sup> Por. BOZW; zachodzi rozbieżność w liczbie dzieci, w bazie wymieniono troje.

<sup>853</sup> Por. BOZW.

<sup>854</sup> Por. BOZW.

<sup>855</sup> W BOZW istnieje wpis: Łukaszczuk Mikołaj.

<sup>856</sup> W BOZW istnieje wpis: Majchrzak Józef.

|                                |                 |   |                                                                                                                             |                                                    |
|--------------------------------|-----------------|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| 1153.                          |                 | 1 | <div> <div> Bułajczak Daniel<sup>857</sup><br/> razem 52 osoby (według kartki przysłanej) </div> </div>                     |                                                    |
| <b>Szumsk – marzec 1943 r.</b> |                 |   |                                                                                                                             |                                                    |
| 1154.                          | 52 <sup>a</sup> |   | Śmiech <sup>858</sup> zamordowany nożem przez Ukrainki [ <i>sic!</i> ] – Raja                                               |                                                    |
| 1155.                          |                 | 2 | Chrzanowska <sup>859</sup>                                                                                                  |                                                    |
| 1156.                          |                 | 1 | Unold Jan <sup>860</sup> – zamordowany nożem przez Ukraińców miejscowych                                                    |                                                    |
| <b>Chodaki</b>                 |                 |   |                                                                                                                             |                                                    |
| 1157.                          |                 | 1 | Unold Julian <sup>861</sup> zamordowany w marcu przez Ukr[aińców] miejscowych                                               |                                                    |
| 1158.                          |                 | 1 | Bieliński Władysław <sup>862</sup>                                                                                          | zamordowani w lesie w Sadkach,<br>pow. Krzemieniec |
| 1159.                          |                 | 1 | Nowosielski Marian <sup>863</sup>                                                                                           |                                                    |
| 1160.                          |                 | 1 | Pacewiczowa <sup>864</sup> zamordowana i rzucona w ogień w Żołobkach, rejon Szumsk                                          |                                                    |
| 1161.                          |                 | 1 | Schreffel <sup>865</sup> i Momátówna <sup>866</sup> w Katerburgu zamordowani przez uczniów – dzieci szkolne [ <i>sic!</i> ] |                                                    |
| 1162.                          |                 | 2 | Jakubowski Kazimierz i brat Jakubowski we wsi Obyczach – siekierami ucięte nogi                                             |                                                    |
| 1163.                          |                 | 2 | Groblicka i Podgórska w Surazu, rejon Szumsk                                                                                |                                                    |
| 1164.                          |                 | 1 | Lewandowska Zofia <sup>867</sup> spalona w Bereżcach <sup>b</sup> , pow. <b>Krzemieniec</b>                                 |                                                    |
| 1165.                          |                 | 1 | Bortnik Maria zastrzelona na ulicy w Krzemieńcu                                                                             |                                                    |
| 1166.                          |                 | 1 | Górecki Zbigniew zastrzelony w Krzemieńcu na ulicy                                                                          |                                                    |
| 1167.                          |                 | 1 | Trawiński <sup>868</sup> w Chodakach, pow. Krzemieniec                                                                      |                                                    |
| 1168.                          |                 | 1 | Tomczukowa z drugą kobietą zamordowana w szopie (18 ran nożem) w Załużach <sup>869</sup> , pow. Krzemieniec                 |                                                    |
| 1169.                          |                 | 2 | Kukurowski Jan i Bilewicz Jan w Malinowcach <sup>870</sup> , pow. Krzemieniec – [c] spaleni                                 |                                                    |
|                                | [suma 8039]     |   |                                                                                                                             |                                                    |

<sup>a</sup> W dokumencie wiek omyłkowo wpisano w trzeciej rubryce.

<sup>b</sup> W dokumencie Bereżcach.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślone litery zad.

<sup>857</sup> Por. BOZW.

<sup>858</sup> W BOZW istnieje wpis: Śmiech Wiktor; data śmierci: 20/21 III lub 23/24 III 1943 r. Por. poz. 900, 1604.

<sup>859</sup> W BOZW istnieje siedem wpisów zawierających to nazwisko, lecz w żadnym nie pojawia się informacja o Szumsku jako miejscu zbrodni.

<sup>860</sup> Por. BOZW; data śmierci: 20/21 III 1943 r. Por. poz. 900, 1604.

<sup>861</sup> Por. BOZW; data śmierci: 18 III 1943 r. Por. poz. 224, 1597.

<sup>862</sup> Por. BOZW.

<sup>863</sup> Por. BOZW.

<sup>864</sup> W BOZW istnieje wpis: Pacewicz Maria; data śmierci: 1943 r., miejsce zbrodni: Borki.

<sup>865</sup> Prawdopodobnie chodzi o figurującego w BOZW Tadeusza Szreffela. Por. poz. 884, 921, 962.

<sup>866</sup> Prawdopodobnie chodzi o figurującą w BOZW Melanię Momot. Por. poz. 922, 963.

<sup>867</sup> Por. BOZW; data śmierci: 9 III 1943 r.

<sup>868</sup> W BOZW odnotowano dwie osoby o tym nazwisku zamordowane w Chodakach: Jan Trawiński, data śmierci: luty 1943 r. oraz Piotr Trawiński, data śmierci: 18/19 III 1943 r. Por. poz. 1597.

<sup>869</sup> Załuże, wieś, gm. Szumsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>870</sup> Malinowce – miejscowość niezidentyfikowana, prawdopodobnie chodzi o Malinów, gm. Szumsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

|                                                 |  |     |                                                                                                                                                                     |                          |
|-------------------------------------------------|--|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|
| 1170.                                           |  | 1   | Pawłowski w Malinowie, pow. Krzemieniec zamordowany                                                                                                                 |                          |
| 1171.                                           |  | 1   | Ryba Jan <sup>871</sup> oficjalnie zamordowany we wsi Tylawka koło Krzemieńca (pochodzi z Malinowa)                                                                 |                          |
| 1172.                                           |  | 1   | Ostaszewski zamordowany [w] Szumsk[u] <sup>a</sup> przez Ukraińców                                                                                                  | Marszałkowa <sup>b</sup> |
| <b>Bereźce<sup>c</sup>, pow. Krzemieniec</b>    |  |     |                                                                                                                                                                     |                          |
| 1173.                                           |  | 1   | Freilich – nauczyciel spalony 20 IV 1943 r. przez Ukr[aińców] miejscowych – tłumacz                                                                                 |                          |
| 1174.                                           |  | 1   | panna Boguszówna tłumaczka <sup>d</sup> razem spalona i [z] 6 Niemcami                                                                                              |                          |
| 1175.                                           |  | 2   | młode małżeństwo Cezarewicz Władysław i Janina                                                                                                                      |                          |
| 1176.                                           |  | 1   | zamordowani na drodze do wsi Królewski Most: gajowy Jakubowski <sup>872</sup> – nabite szpilki w rękach, w oczach, w uszach, powykręcane członki                    |                          |
| 1177.                                           |  | 1   | Cymbaluk Wł[adysław] <sup>873</sup> zabrany, zginął bez wieści                                                                                                      |                          |
| 1178.                                           |  | 60  | [ <sup>e</sup> ] 14 rodzin (60 osób) Szpikołosy <sup>f</sup> , rejon Bereźce <sup>c</sup> , w lipcu 1943 r.                                                         |                          |
| <b>Chotówka<sup>874</sup>, pow. Krzemieniec</b> |  |     |                                                                                                                                                                     |                          |
| 1179.                                           |  | 36  | zamor[dowano] 6 rodzin                                                                                                                                              |                          |
| 1180.                                           |  | 18  | [zamordowano] 3 rodziny [we wsi] <b>Sapanów</b> <sup>875</sup>                                                                                                      |                          |
|                                                 |  |     | folwarki spalone                                                                                                                                                    |                          |
| <b>Kąty</b>                                     |  |     |                                                                                                                                                                     |                          |
| 1181.                                           |  | 150 | 150 osób zamordowanych                                                                                                                                              |                          |
| 1182.                                           |  |     | zamord[owano] 3 Polaków <sup>84</sup> VII 1943 r. w Rybczy <sup>g</sup> (Polacy zabili 70 Ukr[aińców]). W boju tym, gdy napadli Ukr[aińcy] 2000 – wieś obroniła się |                          |
| <b>Krzemieniec</b>                              |  |     |                                                                                                                                                                     |                          |
| 1183.                                           |  | 3   | Skazy (3 osoby) <sup>876</sup> zamordowano w lipcu [1943 r.]                                                                                                        |                          |

<sup>a</sup> *Nadpisano nad zamordowany.*<sup>b</sup> *Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.*<sup>c</sup> *W dokumencie Bereźce.*<sup>d</sup> *Nadpisano nad razem.*<sup>e</sup> *W dokumencie przekreślone litery osó.*<sup>f</sup> *Nadpisano nad w lipcu 1943 r.*<sup>g-h</sup> *Nadpisano nad Polacy zabili 70 Ukr.*<sup>871</sup> W BOZW znajdują się następujące informacje: data śmierci: 15 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Żołobki/Żałobki.<sup>872</sup> W BOZW istnieje wpis: Jakubowski Aleksander; gajowy, data śmierci: kwiecień 1943 r., miejsce zbrodni: fut. Dębina/Dębinka.<sup>873</sup> W BOZW znajduje się tylko jeden rekord zawierający to nazwisko: Cymbaluk, brak imienia; ofiara OUN-UPA, data śmierci: 1944 r., miejsce zbrodni: Trembowla.<sup>874</sup> Chotówka, wieś, gm. Bereźce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.<sup>875</sup> Sapanów, wieś, gm. Bereźce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.<sup>876</sup> W BOZW istnieje wpis: Skaza/Staza (rodzina); data śmierci: maj 1943 r.

|       |             |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                  |
|-------|-------------|--|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| 1184. |             |  | w pow. <b>Krzemieniec</b> 1700 ofiar według statystyki niemieckiej<br>Ukraińcy: przywódcy w Rudce <sup>a</sup> (sztab) – dowódca Miszczena <sup>a</sup> , pow. Krzemieniec, Kulików, Szpikołosy, Kokorów <sup>877</sup> , Dunajów <sup>878</sup> , Bereźce, Żołoby, Podlesce <sup>879</sup> , Gaje <sup>880</sup> ; Grudy <sup>881</sup> , Krzyże <sup>882</sup> , Komnatka, Borek <sup>883</sup> , Antonowce <sup>884</sup> (sztab ukraiński) | [ <sup>b</sup> ] |
|       | [suma 8315] |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                  |

| <b>Gaje Dytkowieckie</b> <sup>885</sup> , pow. Brody, par. Brody – 15 IX 1943 r. |        |   |                                                                                                                                                                                                               |                  |
|----------------------------------------------------------------------------------|--------|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| 1185.                                                                            |        | 4 | prawdopodobnie zamor[dowane] 4 osoby – przez Ukr[aińców] miejscowych                                                                                                                                          | [ <sup>b</sup> ] |
| <b>Boroczycze</b> , pow. Horochów                                                |        |   |                                                                                                                                                                                                               |                  |
| 1186.                                                                            | 60, 60 | 3 | ojca, matkę i brata zeznaającego – Piotra Konopko <sup>886</sup> , Leontyna <sup>887</sup>                                                                                                                    |                  |
| 1187.                                                                            |        | 3 | Konopko, Henryk Konopko <sup>888</sup> c24 lat[a] <sup>c</sup> zamor[dowani] 17 VII 1943 r. – brat zastrzelony, rodzice porąbani siekierami przez Ukr[aińców] miejscowych                                     |                  |
| 1188.                                                                            |        | 4 | Mrozowski Feliks <sup>889</sup> z całą rodziną: Katarzyna <sup>890</sup> – żona, syn – Leon <sup>891</sup> , Jadwiga <sup>892</sup> – córka – mordowani siekierami i nożami, a także strzelani 17 VII 1943 r. |                  |
| 1189.                                                                            |        | 4 | Mrozowski Władysław <sup>893</sup> – brat Feliksa, żona jego Katarzyna <sup>894</sup> i córka Czesława <sup>895</sup> – siekierami [zamordowani]                                                              |                  |

[s. 71]

<sup>a-a</sup> *Nadpisano nad* pow. Krzemieniec.

<sup>b</sup> *Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka czarnym atramentem.*

<sup>c-c</sup> *Nadpisano nad* zamor.

<sup>877</sup> Kokorów Nowy, Kokorów Stary, wieś, gm. Bereźce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>878</sup> Dunajów, wieś, gm. Bereźce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>879</sup> Prawdopodobnie chodzi o wieś Podlesce, gm. Bereźce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>880</sup> Gaje, os., gm. Począjów, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>881</sup> Grudy, kol., gm. Kostopol, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>882</sup> Krzyże, fut., gm. Radziwiłłów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>883</sup> Prawdopodobnie chodzi o wieś Borki, gm. Dederkały, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>884</sup> Antonowce, wieś, gm. Białokrynica, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>885</sup> Gaje Dytkowieckie – miejscowość niezidentyfikowana.

<sup>886</sup> Por. BOZW; data śmierci: 16 VII 1943 r.

<sup>887</sup> Por. BOZW; wiek: 50 lat, data śmierci: 16 VII 1943 r.

<sup>888</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „syn Piotra i Leontyny, lat 23. Wraz z rodzicami został zarąbany siekierą podczas napadu na wieś Boroczycze”, data śmierci: 16 VII 1943 r.

<sup>889</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci odnotowano: zamordowany z żoną, synem Leonem i córką Teresą, data śmierci: 16 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Szeroka.

<sup>890</sup> Por. BOZW; data śmierci: 16 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Szeroka.

<sup>891</sup> Por. BOZW; data śmierci: 16 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Szeroka.

<sup>892</sup> W BOZW istnieje wpis: Mrozowska Teresa; data śmierci: 16 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Szeroka.

<sup>893</sup> Por. BOZW; data śmierci: 16 lub 22 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Szeroka.

<sup>894</sup> Por. BOZW; data śmierci: 16 lub 22 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Szeroka.

<sup>895</sup> Por. BOZW; data śmierci: 16 lub 22 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Szeroka.

|             |        |   |                                                                                                                                                                                                                                        |                                          |
|-------------|--------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| 1190.       | 15, 20 | 4 | Mrozowski Mikołaj <sup>896</sup> – (druga tura 13 VIII 1943 r.) z rodziną – żona <sup>897</sup> i dwie córki (młode, lat: 15, 20) <sup>898</sup> – po jednym wyprowadzani do stodoły i tam zakłuwani                                   |                                          |
| 1191.       |        | 1 | Kuźnierewicz Jan (10 osób) <sup>899</sup> – zam[ordowany] 13 VIII [1943 r.] nożami – znowu po jednym wyprowadzano                                                                                                                      |                                          |
| 1192.       | 16     | 3 | Popczuk Stanisław <sup>900</sup> , Magdalena <sup>901</sup> – jego żona, Leokadia <sup>902</sup> – córka (16 lat) – na gospodarce nikt nie został (3 osoby)                                                                            | <sup>a</sup> Konopko Teodor <sup>a</sup> |
| 1193.       |        | 1 | Marcinkiewicz Kazimierz <sup>903</sup> zamord[owany] 16 VII 1943 r. w <b>Szerokiej</b> , pow. Horochów – zastrzelony przez miejscowych Ukr[aińców]                                                                                     |                                          |
| 1194.       |        | 1 | Polak Andrzej <sup>904</sup> – brat zeznającego, zam[ordowany] 12 V 1943 r. w <b>Buszczy</b> , pow. Zdobunów – złapali i mordowali – obstępiała banda, inni uciekli; mor[dowali]: Olejnik Todoczko, Prokopczuk Andrzej, Makar          |                                          |
| 1195.       |        | 2 | Szóstka Jan <sup>905</sup> zamor[dowany] 6 III 1943 r. – mózg był na ścianach, połamali ręce, nogi; z synem Aleksandrem <sup>906</sup> 22 IV 1943 r. w pasy porżnięty przez Przywłockiego Piotra, Mityforza Bandy – komendanta milicji |                                          |
| 1196.       |        | 1 | Raczyński <sup>907</sup> zam[ordowany] 24 III 1943 r. – mózg na ścianach, głowa odrąbana siekierą                                                                                                                                      |                                          |
| [suma 8346] |        |   |                                                                                                                                                                                                                                        |                                          |

[s. 72]

|       |  |    |                                                                                                                                            |  |
|-------|--|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1197. |  | 20 | 20 osób – nieznanymi nazwisk                                                                                                               |  |
| 1198. |  | 5  | Kochmański <sup>908</sup> (osób 5) w Buszczy wymordowani                                                                                   |  |
| 1199. |  | 1  | Pawełko Antoni zamordowany w maju 1943 r.                                                                                                  |  |
| 1200. |  | 10 | Celińscy: Antoni, Paweł, Jan, żona Józefa – i rodzice ich, dziecko Jana; Zygmunt Celiński – brat, żona jego i jedno dziecko <sup>909</sup> |  |

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>896</sup> Por. BOZW; data śmierci: 20 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Szeroka.

<sup>897</sup> W BOZW istnieje wpis: Mrozowska Karolina, data śmierci: 20 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Szeroka.

<sup>898</sup> W BOZW istnieją dwa wpisy: Mrozowska Feliksa; Mrozowska Stanisława, lat 14, data śmierci: 20 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Szeroka.

<sup>899</sup> W BOZW istnieje wpis: Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Jan; zamordowany z żoną Anielą i dziećmi (Bronisławą, Zofią, Stanisławem/Staniławą, Władysławem, Jadwigą, Marią oraz kuzynem swych dzieci, data śmierci: 20 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Szeroka. Wszystkie ofiary zostały odnotowane w BOZW. Por. poz. 1619.

<sup>900</sup> Por. BOZW; data śmierci: 20 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Szeroka.

<sup>901</sup> Por. BOZW; data śmierci: 20 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Szeroka.

<sup>902</sup> Por. BOZW; data śmierci: 20 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Szeroka.

<sup>903</sup> Por. poz. 561, 1566.

<sup>904</sup> Por. poz. 349.

<sup>905</sup> W BOZW istnieje wpis: Szóstka Jan/Szustka Jan; data śmierci: 5 III 1943 r., miejsce zbrodni: Buszcza. Por. poz. 350.

<sup>906</sup> Por. poz. 352.

<sup>907</sup> W BOZW figurują trzy osoby o tym nazwisku zamordowane tego dnia, wszystkie poniosły śmierć w Buszczy: Bolesław Raczyński, Marek Raczyński, Marian Raczyński.

<sup>908</sup> W BOZW istnieją następujące wpisy dotyczące tej rodziny: Kochmański Cyryl; Kochmański Władysław; Kochmańska Zofia; Kochmańska Antonina; data śmierci: 25 IV 1943 r.

<sup>909</sup> W BOZW istnieje wpis: Celiński/Celiński Zygmunt; data śmierci: 5 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Chiniówka.

|                                              |             |   |                                                                                                                                                                                                          |                                       |
|----------------------------------------------|-------------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| 1201.                                        |             | 1 | Łakomski (bednarz) – zamordowany siekierami                                                                                                                                                              |                                       |
| 1202.                                        | 17          | 1 | Felicki (chłopiec lat 17) – w maju 1943 r. zabrali go do lasu z innym chłopakiem Zborowskim, zabrali do lasu, zamordowali                                                                                | <sup>a</sup> Polak Piotr <sup>a</sup> |
| <b>Mosty</b> <sup>910</sup> , pow. Zdołbunów |             |   |                                                                                                                                                                                                          |                                       |
| 1203.                                        |             | 5 | Kulesza Paweł <sup>911</sup> zamord[owany] w lipcu 1943 r. i Kulesza Jan <sup>912</sup> z żoną i dwojgiem dzieci – pokłuty bagnetami przez Ukr[aińców] miejscowych (przez Hołowaj Semena – Kuleszy zięć) |                                       |
| 1204.                                        |             | 1 | Świderska Waleria <sup>913</sup> (na samym końcu mieszkała) – zamordowana i spalona                                                                                                                      |                                       |
| 1205.                                        |             | 1 | Wojciechowski Adolf zamordowany w czerwcu 1943 r. na drodze zabrany i powieszony w las                                                                                                                   |                                       |
| <b>Buszcza</b> , pow. Zdołbunów              |             |   |                                                                                                                                                                                                          |                                       |
| 1206.                                        |             | 1 | Zborowska Anna zamord[owana] 12 V 1943 r.                                                                                                                                                                |                                       |
| 1207.                                        |             | 7 | rodzina Krawczyńskich (7 osób) w sierpniu zamord[owana] w Mizoczcu                                                                                                                                       |                                       |
| 1208.                                        |             | 2 | Zaharewicz (osób 2) zamordowani 10 VIII 1943 r. <sup>914</sup>                                                                                                                                           |                                       |
| 1209.                                        |             | 1 | Wierzbicki – w <b>Mizoczcu</b> , zam[ordowany] 10 VIII 1943 r. <sup>915</sup>                                                                                                                            |                                       |
| wioska Wilia, <b>Ostróg</b>                  |             |   |                                                                                                                                                                                                          |                                       |
| 1210.                                        |             | 1 | Kubicki Stanisław w czerwcu 1943 r. zamor[dowany]                                                                                                                                                        |                                       |
| 1211.                                        |             | 1 | Gębbski Jan <sup>916</sup> [w czerwcu 1943 r. zamordowany]                                                                                                                                               | <sup>a</sup> T. Wysocki <sup>a</sup>  |
|                                              | [suma 8404] |   |                                                                                                                                                                                                          |                                       |

|                                                           |        |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
|-----------------------------------------------------------|--------|----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1212.                                                     | 76, 64 | 3  | ojciec, matka i brat zeznającego Świetlicki Józef (lat 76) Świetlicka Wanda (lat 64), Świetlicki Wacław (lat 43) <sup>917</sup> – zamordowani rodzice 3 VIII 1943 r. strzałami, w łóżku; brat strzałami zamordowany 11 VIII 1943 r. przez bandytów Ukraińców <sup>b</sup> z bliskich wiosek |  |
| <b>Leonówka</b> <sup>918</sup> , rejon Tuczyn, pow. Równe |        |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| 1213.                                                     |        | 26 | 1 VIII 1943 r. mordy przez Ukraińców miejscowych – 26 osób zamordowanych                                                                                                                                                                                                                    |  |

[s. 73]

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> Nadpisano nad z bliskich.

<sup>910</sup> Mosty, wieś, gm. Buderaż, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>911</sup> W BOZW istnieje wpis: Kulesza Piotr; miejsce zbrodni zgodne.

<sup>912</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Marcelówka. Por. poz. 1457.

<sup>913</sup> Por. poz. 801, 1457.

<sup>914</sup> W BOZW istnieją trzy wpisy zawierające to nazwisko: Zacharewicz Aleksandra, data śmierci: sierpień 1943 r., miejsce zbrodni: Mizocz; Zacharewicz Franciszka; Zacharewicz Stanisław, data śmierci: lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: fut. Królewski Most lub wg relacji brata: data śmierci: 13 V 1943 r., miejsce zbrodni: Boroczky/Boreczek.

<sup>915</sup> W BOZW występują dwie osoby o tym samym imieniu i nazwisku: Wierzbicki Jan, data śmierci: 5 VIII 1943 r.; Wierzbicki Jan, data śmierci: lipiec 1943 r.

<sup>916</sup> W BOZW istnieje jedynie wpis: Gębbski Jan; data śmierci: 9 XI 1943 r., miejsce zbrodni: Lubieszów.

<sup>917</sup> W BOZW istnieje wpis: Świetlicki Wacław; syn Józefa, lat 44, data śmierci: 11 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Kuniniec. W bazie nie odnotowano innych osób z tej rodziny.

<sup>918</sup> Leonówka, kol., gm. Tuczyn, pow. Równe, woj. wołyńskie.

|                        |             |   |                                                                                                                                                                                    |                                       |
|------------------------|-------------|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| 1214.                  |             | 6 | Bagiński Jan <sup>919</sup> z dziećmi (6 osób) siekierami, dwoje najmniejszych dzieci spalono [b] żywcem                                                                           |                                       |
| 1215.                  |             | 5 | Piotrowska Marcelina <sup>920</sup> z czworgiem dzieci – pomordowani i spaleni                                                                                                     |                                       |
| 1216.                  |             | 1 | Urbanowicz Grzegorz <sup>921</sup> zastrzelony                                                                                                                                     |                                       |
| 1217.                  |             | 1 | Wąsowska Maria <sup>922</sup> przetrzynięta kosą na połowę                                                                                                                         |                                       |
| 1218.                  | 13          | 1 | Świerczyński Marian (lat 13) zabity bagnietami                                                                                                                                     |                                       |
| 1219.                  | 15          | 1 | Misiewicz Zygmunt <sup>923</sup> ([lat] 15) pocięty nożami                                                                                                                         |                                       |
| 1220.                  | 2           | 1 | Dębicki Grzegorz kulą ugodzony (2 lata)                                                                                                                                            |                                       |
| 1221.                  |             | 1 | Urbanowicz Bogdan porżnięty                                                                                                                                                        |                                       |
| 1222.                  |             | 1 | Kamiński Jan kołkami i siekierami zamordowany                                                                                                                                      |                                       |
| Kraśnica koło Leonówki |             |   |                                                                                                                                                                                    |                                       |
| 1223.                  |             | 1 | Paśniewska – (6 osób) – pomordowani i popaleni                                                                                                                                     |                                       |
| 1224.                  |             | 1 | Bednarek (dziecko małe kilkutygodniowe) żywcem spalone                                                                                                                             | [c]                                   |
| 1225.                  |             | 5 | Zarzycki Bolesław zam[ordowany] w Teremnem, pow. ostrogski w czerwcu 1943 r. zastrzelony, żona Antonina <sup>d</sup> zamordowana z trojgiem dzieci – brat zeznałego <sup>924</sup> |                                       |
| 1226.                  |             | 1 | Zarzycki Leon <sup>925</sup> – brat zeznałego w Józefinie, pow. Równe (był w policji) przez okrażenie bandy – 12 VIII 1943 r.                                                      | <sup>e</sup> Zarzycki G. <sup>e</sup> |
|                        | [suma 8459] |   |                                                                                                                                                                                    |                                       |

[s. 74]

|       |  |   |                                                                                                                                                                                                                                                                            |                           |
|-------|--|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|
| 1227. |  | 2 | pasierbice zeznałego z dzieckiem <sup>f</sup> (9 lat) Józefem <sup>f</sup> : Salomea Kucharska <sup>926</sup> – zamordowana w Sosnowce, rejon [g] uhorski, pow. Krzemieniec na wiosnę przed Zielonymi Świątkami. Ukraińcy miejscowi wydali – nie miejscowi zamordowali [h] | niepiśmienny Sekuła Paweł |
|-------|--|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|

<sup>a</sup> Notatka 1214: Bagiński Jan. Z dziećmi – 6 osób. Leonówka.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślone słowo siekierami.

<sup>c</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.

<sup>d</sup> Nadpisano nad zamordowaną.

<sup>e-e</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>f-f</sup> Nadpisano nad Salomea.

<sup>g</sup> W dokumencie przekreślone litery pow.

<sup>h</sup> W dokumencie przekreślone litery Ry.

<sup>919</sup> W BOZW występują dwie osoby o tym samym imieniu i nazwisku: Bagiński Jan, ujęty przez grupę upowców podczas ucieczki furmanką, zamordowany w lesie bagnietem, data śmierci: 2 lub 3 VIII 1943 r.; Bagiński Jan, zamordowany podczas napadu na kolonię, data śmierci: 1–2 VIII 1943 r.; w żadnym wpisie nie ma informacji o dzieciach. Por. poz. 1577.

<sup>920</sup> Por. BOZW; brak informacji o dzieciach, data śmierci: 1–2 VIII 1943 r. Por. poz. 1577.

<sup>921</sup> W BOZW istnieje jedynie wpis: Urbanowicz Grzegorz; zamordowany w bliżej nieokreślonych okolicznościach, data śmierci: 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone (pow. Kostopol). Por. poz. 1577.

<sup>922</sup> Por. poz. 1577.

<sup>923</sup> Por. poz. 1577.

<sup>924</sup> Por. poz. 908.

<sup>925</sup> Por. poz. 908.

<sup>926</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności zbrodni pojawia się informacja, że ofiara została zamordowana z synem i ukraińskim furmanem, data śmierci: 4 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Sosnowka (gm. Uhorsk).

| 30 III 1943 r. Szubków, pow. Równe, gm. Tuczyn |                 |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                  |
|------------------------------------------------|-----------------|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| 1228.                                          | 8–4<br>miesiące | 6 | Jędrzejewski z żoną, teściową i trojgiem dzieci (lat 8–4 mies[iące]) – pomordowani tępymi narzędziami przez Ukraińców miejscowych                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                  |
| 1229.                                          |                 | 3 | Chmielewska z dwojgiem dzieci 30 III 1943 r. <sup>927</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <sup>a</sup> Stawiński <sup>a</sup>              |
| Rybcza <sup>928</sup> , pow. Krzemieniec       |                 |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                  |
| 1230.                                          |                 | 2 | [ <sup>b</sup> ] Polko Dąbrowski <sup>929</sup> , Piotrowski <sup>930</sup> pomordowani przed żniwami – napadli na wieś 2000 ludzi na 100 kilkudziesięciu. Piotrowskiemu oczy wyjęli, nos wyjęli                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Sekuła Paweł                                     |
| 1231.                                          | 7, 3, 14        | 5 | w czerwcu 1943 r. Rytków, pow. Horochów, par. Beresteczko Młotkowski Jan <sup>931</sup> (zięć zeznającej) z żoną Feliksą <sup>932</sup> z domu Kasperkiewicz z trojgiem dzieci (7 lat <sup>933</sup> , 3 lata <sup>934</sup> , 14 lat <sup>935</sup> ) – jechali przez granicę, jeden prowadził – ten co siedł za nimi Banaś (przyjechał tylko Oleksiak) – oni wstali z tyłu, przecięto im drogę, z folwarku wybiegło dużo ludzi, którzy nie puszczali. Córka zeznającej ściągnęła matkę z furi i uciekły. Córka z dziećmi została pomordowana | niepiśmien-<br>na Paulina<br>Kasperkie-<br>wicz  |
| 1232.                                          |                 | 3 | ojciec zeznającej Kazimierz Stebelski zam[ordowany] z dwoma córkami: Franciszką i Marią 3 VIII 1943 r. – przyszli i zaczęli mordować (ojca najpierw), a w Białozórcie siostry zamordowane, pow. Krzemieniec <sup>936</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <sup>a</sup> Marcelina<br>Stebelska <sup>a</sup> |
|                                                | [suma 8480]     |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                  |

| Dederkały <sup>937</sup> , pow. Krzemieniec |  |   |                                                                                                                                 |  |
|---------------------------------------------|--|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1233.                                       |  | 3 | bracia zeznającego – Juchkiewicz Gabriel, Helena, Alfred zamordowani w kwietniu 1943 r. – według zeznań sąsiadów <sup>938</sup> |  |
| 1234.                                       |  | 6 | Bronczkowsky (osób 6 – matka i córka, zięć, córka i dwoje dzieci)                                                               |  |

[s. 75]

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślone słowo Polak.

<sup>927</sup> Brak możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnej osoby w BOZW. Por. poz. 1589.

<sup>928</sup> Rybcza, wieś, gm. Katerburg, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>929</sup> W BOZW istnieje wpis: Dąbrowski Apolinary; data śmierci: 5 VIII 1943 r. Por. poz. 503.

<sup>930</sup> W BOZW istnieje wpis: Piotrowski Piotr; obcięto mu uszy, zdarto paznokcie i wydłubano oczy, data śmierci: 5 VIII 1943 r. Por. poz. 504.

<sup>931</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci odnotowano: „zamordowany przez banderowców 1 lipca 1943 r. razem z żoną Feliksą/Felicją i dziećmi: Genowefą, Emilią i Januszem”, miejsce zbrodni: Mytnica (pow. Dubno).

<sup>932</sup> Por. BOZW.

<sup>933</sup> W BOZW istnieje wpis: Młotkowska Emilia.

<sup>934</sup> W BOZW istnieje wpis: Młotkowski Janusz; wiek: 2 lata.

<sup>935</sup> W BOZW istnieje wpis: Młotkowska Genowefa; wiek: 13 lat.

<sup>936</sup> Por. poz. 1514.

<sup>937</sup> Dederkały, wieś, gm. Dederkały, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>938</sup> W BOZW istnieje jedynie wpis: Juchniewicz/Juchkiewicz (rodzina); liczba ofiar: dwie, zamordowani podczas Wielkanocy, data śmierci: 25/26 IV 1943 r., miejsce zbrodni: Radoszówka. Por. poz. 947, 1339.

|                                                 |             |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                         |
|-------------------------------------------------|-------------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| 1235.                                           |             | 6 | Rzepeccy – zamordowano 6 osób <sup>939</sup>                                                                                                                                                                                                                                     | <sup>a</sup> Juchkiewicz <sup>a</sup>   |
| 1236.                                           |             | 1 | Kossowski Jan zaginał we wsi <b>Brtaşzów</b> <sup>940</sup> na wiosnę                                                                                                                                                                                                            |                                         |
| 1237.                                           |             | 1 | Biedakowska Alina zabrana na drodze ze Zdołbunowa do Mizocza <sup>b</sup> w sierpniu <sup>b</sup>                                                                                                                                                                                |                                         |
| Duże Folwarki <sup>941</sup> , pow. Krzemieniec |             |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                         |
| 1238.                                           | 55          | 1 | siostra zeznającego Emilia Trawińska <sup>942</sup> (lat 55) zamord[owana] 28 IV 1943 r. przez Ukr[aińców] miejscowych – zastrzelona                                                                                                                                             |                                         |
| 1239.                                           |             | 1 | kuzynka Liwińska Julia (chora była, nie mogła uciekać) zamordowana 10 VII 1943 r. – zastrzelona                                                                                                                                                                                  | <sup>a</sup> Focht <sup>a</sup>         |
| 1240.                                           |             | 1 | Łukaszcuk Maria <sup>943</sup> zabrana na drodze ze Zdołbunowa do Mizocza                                                                                                                                                                                                        |                                         |
| 1241.                                           |             | 1 | Stankiewicz Krzysztof <sup>944</sup> zamordowany w sierpniu [1943 r.]                                                                                                                                                                                                            |                                         |
| 1242.                                           |             | 2 | Tomaszewski Franciszek <sup>945</sup> , Tomaszewski Marcin <sup>946</sup> zamord[owany] w sierpniu                                                                                                                                                                               |                                         |
| 1243.                                           |             | 1 | Frydmańska <sup>947</sup> zginęła w drodze do wsi Iwanów                                                                                                                                                                                                                         |                                         |
| 1244.                                           |             | 1 | Ambroziakowa <sup>948</sup> złapana na polu i zabito                                                                                                                                                                                                                             | z kartki przysłanej                     |
| 1245.                                           |             | 3 | Córka Kuźmińskiego – Władysława Tynichiewicz zamordowana 11 VII 1943 r. z mężem Tadeuszem i dzieckiem Reginą – córka zginęła w kościele w Porycku, „reszta rodziny zginęła” w domu w Rykowiczach, pow. Włodzimierz – napadli w dzień i zamordowali przez Ukr[aińców] miejscowych |                                         |
| 1246.                                           |             | 3 | Feliks Tenichiewicz <sup>949</sup> – ojciec zięcia zeznającego i jego żona <sup>d</sup> Katarzyna <sup>d</sup> i babka 17 VII 1943 r.                                                                                                                                            | <sup>a</sup> Kuźmiński Jan <sup>a</sup> |
|                                                 | [suma 8511] |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                         |

<sup>a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b-b</sup> Dopisano na marginesie.

<sup>c-c</sup> W dokumencie resztę rodziny zginęło.

<sup>d-d</sup> Nadpisano nad i babka.

<sup>939</sup> W BOZW istnieje wpis: Rzepecka Magdalena; w opisie okoliczności śmierci odnotowano: „zamordowana z teściową Józefą i dziećmi: Franciszkiem, Romanem, Genowefą i Heleną przez Ukraińców z sąsiednich wsi w nocy z 25 na 26 kwietnia 1943 r. w czasie Wielkanocy we wsi Radoszówka. Uratował się jej mąż Józef i syn Kazimierz, który schował się pod łóżkiem”. W bazie znajdują się rekordy wszystkich ofiar z tej rodziny.

<sup>940</sup> Brtaşzów – miejscowość niezidentyfikowana.

<sup>941</sup> Folwarki Małe, Folwarki Duże, Folwarki Wielkie, wieś, gm. Katerburg, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>942</sup> Por. BOZW; wiek: 56 lat, data śmierci: 1943 r., miejsce zbrodni: Borki.

<sup>943</sup> Por. BOZW; data śmierci: 12 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Mizocz.

<sup>944</sup> Por. BOZW; data śmierci: 12 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Mizocz. Por. poz. 347.

<sup>945</sup> W BOZW istnieje rekord zawierający to imię i nazwisko, lecz zachodzi rozbieżność w miejscu zbrodni i dacie.

<sup>946</sup> Por. BOZW; data śmierci: 12 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Mizocz.

<sup>947</sup> Prawdopodobnie chodzi o figurującą w BOZW Ninę Frydmańską, miejsce zamieszkania: os. Tynkowszyczna, data śmierci: lato 1943 r., miejsce zbrodni: Zamłynie. W bazie występują jeszcze dwie osoby o tym nazwisku zamordowane w Mizoczu.

<sup>948</sup> W BOZW istnieje wpis: Ambroziak Józefa, data śmierci: 25 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Mizocz.

<sup>949</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Być może chodzi o Tynichiewiczza, por. poz. 1245.

| Buderaż <sup>a</sup> , pow. Dubno, par. Pełcza, mordy 18 V 1943 r.                            |    |    |                                                                                                                                                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|----|----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1247.                                                                                         |    | 1  | Kamiński Antoni zam[ordowany] w początkach maja 1943 r. – w Milczy Małej zastrzelony                                                                                  |
| 1248.                                                                                         |    | 1  | Zarębowa Józefa zam[ordowana] w Buderażu zastrzelona                                                                                                                  |
| 1249.                                                                                         |    | 1  | Borowski Paweł [zamordowany w Buderażu]                                                                                                                               |
| 1250.                                                                                         |    | 1  | Borowska – żona Pawła [zamordowana w Buderażu]                                                                                                                        |
| 1251.                                                                                         |    | 1  | Jaszewski Józef [zamordowany w Buderażu]                                                                                                                              |
| 1252.                                                                                         | 13 | 1  | Mogilewska Cesia <sup>950</sup> z postrzału zmarła (lat 13)                                                                                                           |
| 1253.                                                                                         | 13 | 1  | Krzeska (lat 13) zastrzelona i wrzucona do studni [b]                                                                                                                 |
| 1254.                                                                                         |    | 31 | wymordowanych 31 [osób], "Rzeźniówka, pow. Krzemieniec", przez Ukr[aińców] w połowie lipca 14 <sup>d</sup> 1943 r. "Golecki Piotr <sup>e</sup>                        |
| czerwiec 1943 r., kolonia Olgin <sup>951</sup> , pow. Łuck, par. Sienkiewiczówka <sup>f</sup> |    |    |                                                                                                                                                                       |
| 1255.                                                                                         |    | 1  | Piotr Krzyżanowski <sup>952</sup> zamord[owany] siekierami przez miejscowych Ukraińców                                                                                |
| 1256.                                                                                         |    | 1  | Szuryńska Paulina <sup>953</sup> złapana i bagnetem przebita                                                                                                          |
| 1257.                                                                                         |    | 2  | Słodkowski Adolf <sup>954</sup> z żoną Feliksą zamord[owani] bagnetami                                                                                                |
| 1258.                                                                                         |    | 2  | Demko <sup>955</sup> z żoną Jadwigą <sup>956</sup>                                                                                                                    |
| 1259.                                                                                         |    | 1  | Socha Antonina zamordowana w czerwcu 1943 r.; jeden napad w czerwcu 1943 r. – Lulówka, pow. Horochów, par. Horochów                                                   |
| 1260.                                                                                         |    | 4  | ciotka zeznającego Aniela Węgierska z synami: Józefem Węgierskim, Tadeuszem, Ignacym <sup>957</sup> – zabici siekierami, Józef został zastrzelony (wyskoczył ratować) |
| 1261.                                                                                         |    | 5  | Wojciechowski Feliks <sup>958</sup> z żoną, z wnukami (2) i synem – wnuki zamordowane w stodole i spalone                                                             |
|                                                                                               |    |    | [suma 8565]                                                                                                                                                           |

<sup>a</sup> W dokumencie tu i w poz. 1248 Buderaż.

<sup>b</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.

<sup>c-e</sup> Nadpisano nad przez Ukr. w połowie.

<sup>d</sup> Nadpisano nad 1943.

<sup>e-e</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>f</sup> Nadpisano nad par.

<sup>950</sup> Por. poz. 792.

<sup>951</sup> Olgin, kol., gm. Czaruków, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>952</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci odnotowano: „zamordowany podczas napadu miejscowych Ukraińców na konwój ewakuujący polską rodzinę z okolic Sienkiewiczówki do Uhrynowa w sierpniu 1943”, miejsce zbrodni: Hubin. Por. poz. 1572.

<sup>953</sup> Por. poz. 1584.

<sup>954</sup> W BOZW istnieje wpis: Słodkowski Feliks/Adolf; data śmierci: sierpień 1943 r., miejsce zbrodni: Hubin.

<sup>955</sup> W BOZW istnieje wpis: Demko Wacław; data śmierci: sierpień 1943 r., miejsce zbrodni: Uhrynów.

<sup>956</sup> Por. BOZW; data śmierci: sierpień 1943 r., miejsce zbrodni: Uhrynów.

<sup>957</sup> W BOZW istnieje wpis: Węgierski (rodzina); liczba ofiar: cztery, data śmierci: 16 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Lulówka/Lilówka Węgierszczyzna.

<sup>958</sup> W BOZW istnieje wpis: Wojciechowski (rodzina); w opisie okoliczności śmierci odnotowano: „7 osób z rodziny Wojciechowskich zamordowanych podczas ataku upowców na wieś Borki w 1943 r. Spośród nich udało się ustalić bliższe dane personalne 2 ofiar”.

[s. 77]

|                                                             |    |   |                                                                                                                                                                                                                               |                                       |
|-------------------------------------------------------------|----|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| 1262.                                                       |    | 1 | Wojciechowska Paulina <sup>959</sup> zabita na polu                                                                                                                                                                           |                                       |
| 1263.                                                       |    | 8 | Małecki Stefan <sup>960</sup> z rodziną (3 osoby) z żoną Anną <sup>961</sup> , siostrą jej Felikszą <sup>962</sup> i Węgierską Józefą – teściową i Adolfem Sawickim <sup>963</sup> – zięciem Węgierskiego – z dwojgiem dzieci | <sup>a</sup> Machura Jan <sup>a</sup> |
| <b>Mielnica</b> <sup>964</sup> , pow. Kostopol, par. Stepań |    |   |                                                                                                                                                                                                                               |                                       |
| 1264.                                                       | 45 | 1 | Serbicz Jan (lat 45) spalony żywcem 16 VII 1943 r. przez bandę ukraińską                                                                                                                                                      |                                       |
| [ <sup>b</sup> ]                                            |    |   |                                                                                                                                                                                                                               |                                       |
| 1265.                                                       | 18 | 1 | Wacław Kępa <sup>965</sup> (lat 18) przestrelili go, a potem porąbali i pokłuli                                                                                                                                               |                                       |
| 1266.                                                       | 90 | 1 | Szabelski Jan <sup>966</sup> (lat 90) zakłuto go piką 16 VII 1943 r.                                                                                                                                                          |                                       |
| 1267.                                                       | 12 | 3 | Miczewska Kazimiera <sup>967</sup> (nauczycielka w Werbczu <sup>c</sup> ) powieszona z dwojgiem dzieci w maju [1943 r.] (lat 12, 9)                                                                                           |                                       |
| 1268.                                                       | 9  | 1 | Lipiński Eugeniusz <sup>968</sup> z początkiem lipca [1943 r.] zarąbywany i pokłuty żywcem                                                                                                                                    |                                       |
| <b>Kostopol</b>                                             |    |   |                                                                                                                                                                                                                               |                                       |
| 1269.                                                       |    | 1 | Wójcik Jan <sup>969</sup> zam[ordowany] za miastem siekierami – z końcem sierpnia [1943 r.]                                                                                                                                   |                                       |

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.*

<sup>b</sup> *W dokumencie przekreślona liczba 1265.*

<sup>c</sup> *W dokumencie Werczu. Niewątpliwie chodzi o wieś Werbcze Duże (Wielkie), gm. Stepań, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.*

<sup>959</sup> Por. BOZW; data śmierci: 16 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Lulówka/Lilówka Węgierszczyzna.

<sup>960</sup> W BOZW istnieje wpis: Małecki Stefan; „mąż Anny [...], mieszkali z córką Marią i zięciem Adolfem Sawickim oraz ich dziećmi. W dniu [...] napadu został zastrzelony razem z żoną. Podczas ucieczki zabity został również zięć Adolf oraz wnuk Antoni”, data śmierci: 16 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Lulówka/Lilówka Węgierszczyzna.

<sup>961</sup> Por. BOZW oraz informacje odnoszące się do Stefana Małeckiego (poz. 1263).

<sup>962</sup> W BOZW istnieje wpis: Węgierska Feliksa; data śmierci: 16 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Lulówka/Lilówka Węgierszczyzna.

<sup>963</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci odnotowano: zamordowany z synem Antonim, data śmierci: 16 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Lulówka/Lilówka Węgierszczyzna.

<sup>964</sup> Mielnica (Duża i Mała), wieś, gm. Stepań, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>965</sup> Por. BOZW; wiek: 20 lat, data śmierci: 16/17 VII 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone (gm. Stepań).

<sup>966</sup> W BOZW istnieje rekord zawierający to imię i nazwisko, lecz zachodzi rozbieżność w wieku ofiary (26 lat) i miejscu zbrodni (Stydyń Wielki).

<sup>967</sup> W BOZW istnieje wpis: Myczewska/Meczewska Kazimiera; zamordowana z dwojgiem lub trojgiem dzieci, została powieszona, dzieci uduszono, data śmierci: marzec lub kwiecień 1943 r., miejsce zbrodni: Werbcze, Duże (Wielkie) i Małe.

<sup>968</sup> W BOZW figurują dwie osoby o tym nazwisku i imieniu zamordowane na terenie pow. Kostopol: Lipiński Eugeniusz, lat 23, data śmierci: 9 VI 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone (gm. Stydyń Wielki); Lipiński Eugeniusz, lat 24, data śmierci: czerwiec lub lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone (gm. Stepań).

<sup>969</sup> W BOZW brak osoby o tym imieniu i nazwisku zamordowanej w pow. Kostopol. Istnieje natomiast kilka rekordów zawierających to imię i nazwisko, dwa z nich mają zgodną datę zbrodni: Wójcik Jan, mąż Teofili lub Stanisławy, data śmierci: 29 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Czmykos (pow. Luboml); Wójcik Jan, mąż Stanisławy, data śmierci: 29 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Sokółówka (pow. Włodzimierz). Por. poz. 1539.

| 9 II 1943 r. <b>Wydymer</b> <sup>970</sup> , pow. Sarny, par. Antonówka |               |     |                                                                                                                                                                              |
|-------------------------------------------------------------------------|---------------|-----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1270.                                                                   | [ur.]<br>1922 | 1   | brat zeznającego Burzyński Józef <sup>971</sup> (z 1922 r.) zamor[dowany] – jechał przez wieś, gdzie mordowali z drzewem do tartaku, złapano i zamordowano (przecięto głowę) |
| 1271.                                                                   | 47            | 3   | Wolak Adam <sup>972</sup> (lat 47) zamordowany 31 VII 1943 r. z żoną Anielą <sup>973</sup> i córką Genowefą <sup>974</sup> – uciekali, połapali ich i pomordowali            |
| <b>1272.</b>                                                            |               | 150 | cała kolonia wymordowana – 150 osób – kol. Parośla <sup>975</sup>                                                                                                            |
| 1273.                                                                   |               | 1   | z bratem zeznającego Kopij Marian <sup>976</sup> zamordowany – posiekany                                                                                                     |
| 1274.                                                                   |               | 2   | Kopij Hilary zamor[dowany] z bratem razem                                                                                                                                    |
|                                                                         | [suma 8739]   |     |                                                                                                                                                                              |

|       |  |   |                                                                                                                                                  |         |
|-------|--|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
| 1275. |  | 1 | Żarczyński Antoni <sup>977</sup> zam[ordowany] 9 II 1943 r. z bratem zeznającego zamordowany                                                     | [s. 78] |
| 1276. |  | 1 | Moskowicz Ignacy <sup>978</sup> zam[ordowany] 9 II 1943 r.                                                                                       |         |
| 1277. |  | 1 | Rudnicka Jadwiga <sup>979</sup> 9 II [1943 r.] zamordowana – poszła do szewca podreperować buciki i została zamordowana                          |         |
| 1278. |  | 1 | Bańkowski Marian <sup>980</sup> zam[ordowany] 31 VII 1943 r. w kolonii Prurwa <sup>981</sup> – zastrzelili go Ukr[aińcy] miejscowi i zamiejscowi |         |
| 1279. |  | 1 | Bańkowska Rozalia – siostra jego – porąbana siekierami                                                                                           |         |
| 1280. |  | 1 | Bańkowska Mirosława zarąbana siekierami                                                                                                          |         |
| 1281. |  | 1 | Gomułko Szczepan <sup>982</sup> zamord[owany] – zarąbany 9 II [1943 r.] z <b>Parośli</b>                                                         |         |
| 1282. |  | 1 | Gomułko Stanisław <sup>983</sup> – zasiekany nożami                                                                                              |         |
| 1283. |  | 1 | Bułgajewski Mieczysław <sup>984</sup> zarąbany siekierami – głowa odcięta                                                                        |         |
| 1284. |  |   | Bułgajewska Franciszka <sup>985</sup> – żona jego zarąbana także                                                                                 |         |

<sup>970</sup> Wydymer, kol., gm. Antonówka, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>971</sup> Por. BOZW; wiek: 18 lat (ur. 1925 r.), pochodził z kol. Wydymer, zamordowany w lesie, miejsce zbrodni: Parośla I (Parośl Pierwsza).

<sup>972</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja, że został zamordowany podczas pracy na polu, brak dziennej daty śmierci, miejsce zbrodni: Kopaczówka.

<sup>973</sup> W BOZW istnieje wpis: Wolak, brak imienia; „żona Adama Wolaka, pochodząca z Wydymeru, zamordowana przez upowców lub bulbowców wraz z mężem i córką Genowefą podczas pracy na polu”, por. informacje odnoszące się do Adama Wolaka (poz. 1271).

<sup>974</sup> Por. BOZW oraz informacje odnoszące się do Adama Wolaka (poz. 1271).

<sup>975</sup> Parośla I, kol., gm. Antonówka, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>976</sup> W BOZW istnieje jedynie wpis: Kopij Marcin.

<sup>977</sup> Por. BOZW.

<sup>978</sup> Por. BOZW.

<sup>979</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja, że została zamordowana w domu Gomułków z Parośli.

<sup>980</sup> Por. BOZW; data śmierci: 30 VII 1943 r.

<sup>981</sup> Prurwa, kol., gm. Włodzimierzec, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>982</sup> W BOZW istnieje wpis: Gomułka/Gomułko Szczepan.

<sup>983</sup> W BOZW istnieje wpis: Gomułka/Gomułko Stanisław; data śmierci: 9 II 1943 r.

<sup>984</sup> W BOZW istnieje wpis: Bułgajewski/Bułhajewski/Bugajewski Mieczysław; zamordowany z synem, teściową i żoną Marią.

<sup>985</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie, por. informacje odnoszące się do Mieczysława Bułgajewskiego (poz. 1283).

|       |  |   |                                                                                                                                                                                                                                                  |  |
|-------|--|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1285. |  |   | Horoszkiewicz Klemens <sup>986</sup> – siekierami zarąbany                                                                                                                                                                                       |  |
| 1286. |  | 1 | Horoszkiewicz Emilia <sup>987</sup> (żona) [– siekierami zarąbana]                                                                                                                                                                               |  |
| 1287. |  | 1 | Horoszkiewicz Wanda <sup>988</sup> (córka) [– siekierami zarąbana]                                                                                                                                                                               |  |
| 1288. |  | 1 | Horoszkiewicz Mieczysław <sup>989</sup> (syn) [– siekierami zarąbany]                                                                                                                                                                            |  |
| 1289. |  |   | [Horoszkiewicz] Henryk <sup>990</sup> [syn] żonaty, zamordowany                                                                                                                                                                                  |  |
| 1290. |  | 1 | Jezierska Rozalia zarąbana siekierami                                                                                                                                                                                                            |  |
| 1291. |  | 1 | Jezierski Józef <sup>991</sup> [zarąbany siekierami]                                                                                                                                                                                             |  |
| 1292. |  | 1 | Strągowski Józef [zarąbany siekierami]                                                                                                                                                                                                           |  |
| 1293. |  | 4 | Sadowski Adam [zarąbany siekierami],<br>żona Sadowska – z trojgiem dzieci [zabici] 9 II [1943 r.]<br>przyszli partyzanci – Ukraińcy, kazali sobie dać jeść i pić, potem<br>przygotować powrozy – mówili, że muszą powiązać wszystkich<br>Polaków |  |
|       |  |   | [suma 8758]                                                                                                                                                                                                                                      |  |

[s. 79]

|                                                                                                                                                                 |  |   |                                                                                                                                                                                                                             |                                                  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| [ <sup>a</sup> ]                                                                                                                                                |  |   | ażeby nie dali znać do władz niemieckich – ludzie dali się<br>powiązać, pokładzono ich na ziemi, twarzami do ziemi<br>i porąbano w okropny, wymyślny sposób – brat zeznającego<br>znosił potem trupy strasznie zmasakrowane | <sup>b</sup> Burzyński<br>Władysław <sup>b</sup> |
| <p style="text-align: center;"><b>Stachówka, pow. Sarny, par. Włodzimierz.</b><br/>Przed Zielonymi Świątkami w sobotę pomordowani przez sąsiadów Ukraińców:</p> |  |   |                                                                                                                                                                                                                             |                                                  |
| 1294.                                                                                                                                                           |  | 1 | Dominik Makarewicz <sup>992</sup> (lat 25) zamordowany bagnietami,<br>popruty brzuch, konie w pole zabrano – brat zeznającej                                                                                                |                                                  |
| 1295.                                                                                                                                                           |  | 2 | Szczesny Makarewicz <sup>993</sup> brat <sup>c</sup> zastrzelony, szwagier zeznają-<br>cej Łoś Stanisław – bił się i w obronie zginął                                                                                       |                                                  |
| 1296.                                                                                                                                                           |  | 1 | Michalina Makarewicz <sup>994</sup> zastrzelona – uciekała przez ogród<br>i w zbożu została zastrzelona                                                                                                                     |                                                  |
| 1297.                                                                                                                                                           |  | 1 | Gustaw Makarewicz <sup>995</sup> – siostrzeniec zeznającej – przykła-<br>dem pobity, aż czarny                                                                                                                              |                                                  |
| 1298.                                                                                                                                                           |  | 1 | mąż zeznającej – ranny ciężko siekierą w głowę                                                                                                                                                                              |                                                  |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślona liczba 1294.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka niebieskim atramentem.

<sup>c</sup> Nadpisano nad zastrzelony.

<sup>986</sup> Por. BOZW; data śmierci: 9 II 1943 r.

<sup>987</sup> Por. BOZW; data śmierci: 9 II 1943 r.

<sup>988</sup> Por. BOZW; data śmierci: 9 II 1943 r.

<sup>989</sup> Por. BOZW; data śmierci: 9 II 1943 r.

<sup>990</sup> W BOZW istnieje wpis: Horoszkiewicz/Horuszkiewicz Henryk; data śmierci: 9 II 1943 r.

<sup>991</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja, że został zamordowany z żoną Jadwigą i synem Romanem, data śmierci: 9 II 1943 r. Wszystkie ofiary zostały odnotowane w BOZW. Por. poz. 1415.

<sup>992</sup> Por. BOZW; data śmierci: 12 V 1943 r. Por. poz. 368.

<sup>993</sup> Por. BOZW; data śmierci: 12 V 1943 r.

<sup>994</sup> Por. BOZW; data śmierci: 12 V 1943 r.

<sup>995</sup> Por. BOZW; data śmierci: 12 V 1943 r.

|       |             |   |                                                                                                                                                                                                                        |                                                      |
|-------|-------------|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|
| 1299. |             | 2 | Franciszek Gronkowski <sup>996</sup> zamordowany w Mostach – naj-<br>pierw ugodzony kulą, a potem porąbany<br>Gronkowski <sup>997</sup> – ojciec Franciszka – zastrzelony, a potem<br>rąbany siekierami (miał karabin) |                                                      |
| 1300. |             | 1 | Wiktorowicz <sup>998</sup> zarąbany siekierami                                                                                                                                                                         |                                                      |
| 1301. |             | 1 | Bułgajewska Albina <sup>999</sup> zastrzelona i spalona                                                                                                                                                                |                                                      |
| 1302. |             | 1 | Piżeczki Edward <sup>1000</sup> – zarąbany siekierami                                                                                                                                                                  |                                                      |
| 1303. |             | 1 | Wilczyński Zygmunt <sup>1001</sup> zastrzelony w boju                                                                                                                                                                  |                                                      |
| 1304. |             | 1 | Rudnicki Bronisław <sup>1002</sup>                                                                                                                                                                                     | <sup>a</sup> Andrzejewska<br>Stanisława <sup>a</sup> |
|       | [suma 8771] |   |                                                                                                                                                                                                                        |                                                      |

|                                                           |                                                                                |    |                                                                                                                                                                |                                        |
|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| [b]                                                       | <b>Janówka</b> <sup>1003</sup> , pow. Sarny, par. Włodzimierzec, 15 II 1943 r. |    |                                                                                                                                                                |                                        |
| 1305.                                                     |                                                                                | 1  | Władysław Kiełtyka <sup>1004</sup> zastrzelony przez Ukraińców miej-<br>scowych (stał na patrolu)                                                              |                                        |
| 1306.                                                     |                                                                                | 1  | Daniel Patał <sup>1005</sup> zastrzelony na patrolu na warcie                                                                                                  | <sup>a</sup> Maria Rewers <sup>a</sup> |
| <b>Fusów</b> , pow. Horochów, par. Drużkopol <sup>c</sup> |                                                                                |    |                                                                                                                                                                |                                        |
| 1307.                                                     |                                                                                | 1  | Antoni Mistun zamord[owany] w lipcu 1943 r. – pasł krowy<br>na polu – mąż zeznającej                                                                           | <sup>a</sup> Kubica <sup>a</sup>       |
| 1308.                                                     |                                                                                | 1  | zmarła z ran w <b>Załużach</b> Marciniukowa <sup>1006</sup> (lat 60). Wszyst-<br>kie gospodarstwa polskie na całym Wołyniu zostały popalo-<br>ne lub rozebrane |                                        |
| 1309.                                                     |                                                                                | 60 | [1943 r.] kwiecień, około 23 – wystrzelano i spalono (domy<br>z trupami) w <b>Zabarze</b> , pow. Krzemieniec, około 60 osób<br>wymordowanych                   |                                        |
| 1310.                                                     | 15                                                                             | 1  | Zieliński Wacław <sup>1007</sup> (lat 15) – zastrzelony około 28 IV<br>[19]43 r. w <b>Zaborniku</b> <sup>1008</sup> pow. Krzemieniec                           |                                        |

[s. 80]

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka niebieskim atramentem.*

<sup>b</sup> *W dokumencie przekreślona liczba 1305.*

<sup>c</sup> *W dokumencie Druszkopol.*

<sup>996</sup> W BOZW odnotowano: Gruszkowski Franciszek, zarąbany siekierą, zamordowany wraz z ojcem, data śmierci: 12 V 1943 r., miejsce zbrodni: Stachówka.

<sup>997</sup> W BOZW odnotowano: Gruszkowski, brak imienia, zgodne informacje na temat okoliczności śmierci, data śmierci: 12 V 1943 r., miejsce zbrodni: Stachówka.

<sup>998</sup> W BOZW występuje jedynie zapis: Wiktorowicz, brak imienia, zamordowany siekierami, data śmierci: 12 V 1943 r.  
Por. BOZW; data śmierci: 12 V 1943 r.

<sup>1000</sup> W BOZW odnotowano: Pinecki Edward, data śmierci: 12 V 1943 r.

<sup>1001</sup> Por. BOZW; data śmierci: 12 V 1943 r. Por. poz. 365.

<sup>1002</sup> W BOZW odnotowano: Brodnicki Bronisław, data śmierci: 12 V 1943 r. Por. poz. 363.

<sup>1003</sup> Janówka, kol., gm. Włodzimierzec, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>1004</sup> Por. BOZW.

<sup>1005</sup> W BOZW istnieje wpis: Patałach Daniel.

<sup>1006</sup> W BOZW istnieje wpis: Marciniak/Marciniuk Antonia; wiek: 58 lat, data śmierci: 10 VIII 1943 r.

<sup>1007</sup> Por. BOZW; wiek: 18 lat, miejsce zbrodni: Borki. Por. poz. 627.

<sup>1008</sup> Zabornik – miejscowość niezidentyfikowana.

|                                    |             |     |                                                                                                                                       |  |
|------------------------------------|-------------|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1311.                              | 38          | 1   | Okoszek Michał <sup>1009</sup> (lat 38) – zastrzelony około 28 IV [19]43 r.                                                           |  |
| 1312.                              |             | 6   | rodzina Luprowiczów <sup>1010</sup> – zamordowani w <b>Koligozach</b> <sup>a</sup> – <b>Dębnie</b> <sup>1011</sup> , pow. Krzemieniec |  |
| 1313.                              |             | 16  | rodzina Jałkowskich <sup>1012</sup> (osób 16), w tym dwudniowe dziecko, postrzelani i spaleni – trupy w domach                        |  |
| 1314.                              |             | 7   | Goliszewscy <sup>1013</sup> (osób 7)                                                                                                  |  |
| 1315.                              |             | 35  | <b>Waśkowce</b> koło Szumska, pow. Krzemieniec                                                                                        |  |
|                                    |             |     | w czerwcu spalono stodołę ze znajdującymi się w niej ludźmi w liczbie około 35                                                        |  |
| <b>Majdańska Huta</b> koło Szumska |             |     |                                                                                                                                       |  |
| 1316.                              |             | 150 | wymordowano około 150 osób – przeważnie kłuto i rąbano, dzieci były rzucane widłami do ognia                                          |  |
|                                    | [suma 9051] |     |                                                                                                                                       |  |

[s. 81]

|                            |    |    |                                                                                                                     |  |
|----------------------------|----|----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1314.<br>a <sup>b</sup>    |    |    | uprzednio namawiano Polaków, żeby nie uciekali, gdyż im nic nie grozi                                               |  |
| 1315.<br>a <sup>b</sup>    |    |    | to samo działo się w <b>Zielonym Dębnie</b> , koło Szumska                                                          |  |
| 1316.<br>a <sup>b</sup>    |    | 45 | w lipcu koło Szumska w <b>Surażu</b> zamordowano podobnie około 45 osób                                             |  |
| <b>Załuże</b> koło Szumska |    |    |                                                                                                                     |  |
| 1317.                      |    | 27 | w sierpniu przy żniwach zamordowano osób 27 – przeważnie zostali porżnięci nożami                                   |  |
| 1318.                      |    | 1  | kobiecie brzemiennej już [w] 6 miesiącu rozpruto brzuch tak, że widać było dziecko – zakłuto ją, 17 ran             |  |
| 1319.                      | 65 | 1  | Tomczukowa <sup>1014</sup> (lat około 65) zakłuta została nożami – na podstawie karteczek przysłanych i załączonych |  |

<sup>a</sup> W dokumencie Koligozy. Miejscowość niezidentyfikowana.

<sup>b</sup> W dokumencie dopisana litera a niebieskim atramentem, zapewne z powodu błędnej (podwójnej) numeracji w celu odróżnienia od prawidłowo ponumerowanych pozycji.

<sup>1009</sup> Por. BOZW; wiek: 35 lat, miejsce zbrodni: Borki.

<sup>1010</sup> Prawdopodobnie chodzi o rodzinę Suprowiczów. W BOZW znajdują się następujące rekordy: Suprowicz Janina, „żona Stanisława, synowa Olimpii Suprowicz. Spalona żywcem z trójką dzieci: Ryszardem, Józefem i Eugeniuszem, teściową i bratową Antoniną podczas napadu bandy ukraińskiej”; Suprowicz Ryszard; Suprowicz Eugeniusz; Suprowicz Józef; Suprowicz Antonina; Suprowicz Olimpia; data śmierci: 29/30 IV 1943 r., miejsce zbrodni: Dębina. Por. poz. 1486.

<sup>1011</sup> W pow. Krzemieniec znajdują się dwie miejscowości Dębina: fut., gm. Bereźce, a także fut., gm. Wiśniowiec.

<sup>1012</sup> W BOZW znajdują się jedynie cztery rekordy zawierające to nazwisko: Jałkowska Danuta; Jałkowska Halina; Jałkowska Klementyna; Jałkowski Bronisław; data śmierci: 1943 r., miejsce zbrodni: Borki.

<sup>1013</sup> W BOZW odnotowano: Goliszewski (rodzina), małżeństwo z dwoma dorosłymi córkami oraz dwójką dzieci w wieku szkolnym: Jadwigą (por. BOZW) i Władysławem (por. BOZW), data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Wolica. W BOZW figuruje również pięć osób o nazwisku Goliszewski zamordowanych w Borkach, lecz brak jest informacji, czy była to rodzina ww. bądź czy wszyscy zostali zamordowani razem.

<sup>1014</sup> W BOZW istnieją trzy wpisy zawierające to nazwisko i dotyczące kobiet zamordowanych w Załużach, lecz miały wówczas ok. 50 lat.

| Łobaczówka, pow. Horochów, par. Beresteczko          |             |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                           |
|------------------------------------------------------|-------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| 1320.                                                |             | 60 | 24 VII 1943 r.<br>przyszli do nas bandyci z zajazdu Ukraińca – uciekali – syn krzyczy: mamó, uciekaj. Matka zemdląła w zbożu i dopiero po 2 dniach przybyła do Beresteczka<br>w Łobaczówce zginęło 60 osób                                                                                                                                 |                                           |
| Beresteczko                                          |             |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                           |
| 1321.                                                |             | 12 | 12 trupów przywieziono, okropnie zmasakrowanych i zbitych – Niemcy robili zdjęcia i spisywali – języki poodrzynane, oczy powydłubywane. Folwark Peremyl <sup>1015</sup> koło Beresteczka, zamęczono tam też żywcem Ukraińca rządcę. Męczono w okropny sposób – dawano nogi w szprychy kół i jechano powoli tak, że powoli kosteczki łamano | <sup>a</sup> Muszyńska Maria <sup>a</sup> |
| <sup>b</sup> Luboml, pow. lubomelski, woj. wołyńskie |             |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                           |
| 1322.                                                |             | 5  | Sawosz Karol zam[ordowany] w Kątach 30 VIII [19]43 r. – wymordowana cała rodzina: Agnieszka <sup>1016</sup> – żona, syn Tomasz [°] (4 lata) <sup>1017</sup> , Janina i Stefania <sup>1018</sup> (2 córki) i matka stara                                                                                                                    |                                           |
|                                                      | [suma 9202] |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                           |

|       |    |     |                                                                                                                                                                                                                                         |  |
|-------|----|-----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1323. |    | 3   | obstąpili całą wieś z karabinami – banda ukraińska – do mieszkań wchodzili z siekierami i mordowali w mieszkaniu Janina – 3 rany siekierą w głowę<br>Stefania 2 [rany siekierą w głowę], nogi popalone<br>żona zupełnie spalona z synem |  |
| 1324. |    | 130 | ogółem zginęło 130 osób: Jaszczuk Magdalena <sup>1019</sup> , córka Maria <sup>1020</sup> , Stefania <sup>1021</sup> i Janina <sup>1022</sup>                                                                                           |  |
| 1325. | 20 | 5   | Prończuk Joanna <sup>1023</sup> z trojgiem dzieci <sup>1024</sup> i syn Paweł <sup>1025</sup> (20 lat)                                                                                                                                  |  |

[s. 82]

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.

<sup>b</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na granatowy.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślone słowo Tadeusz.

<sup>1015</sup> Peremyl, majątek, wieś, gm. Beresteczko, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>1016</sup> W BOZW istnieje wpis: Sawosz Agnieszka; żona Karola, zamordowana z synem Tomaszem, miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml).

<sup>1017</sup> Por. BOZW.

<sup>1018</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „zamordowana z matką, siostrą Janiną, bratem Tomaszem i babką Rozalią podczas nocnego napadu UPA i okolicznych chłopów ukraińskich”.

<sup>1019</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci odnotowano: zamordowana z córkami: Marią, Franciszką, Janiną, Lilianą i Stefanią, wg innego źródła z dwojgiem lub trojgiem dzieci, data śmierci: 30 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml). Niemal wszystkie ofiary (z wyjątkiem Stefanii) zostały odnotowane w BOZW.

<sup>1020</sup> Por. BOZW; data śmierci: 30 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml).

<sup>1021</sup> Por. BOZW; data śmierci: 30 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml).

<sup>1022</sup> Por. BOZW; data śmierci: 30 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml).

<sup>1023</sup> W BOZW istnieje wpis: Prończuk Joanna; data śmierci: 23/24 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml).

<sup>1024</sup> W BOZW istnieją następujące wpisy dotyczące dzieci Joanny Prończuk: Prończuk Katarzyna; Prończuk Kazimierz; Prończuk Maria; data śmierci: 23/24 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml).

<sup>1025</sup> W BOZW istnieje wpis: Prończuk Paweł; data śmierci: 23/24 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml).

|       |  |               |                                                                                                                                                                                                             |                             |
|-------|--|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| 1326. |  | 5             | Prończuk Franciszka <sup>1026</sup> (wdowa) z czworgiem dzieci                                                                                                                                              |                             |
| 1327. |  | 1             | Czuj Stefan                                                                                                                                                                                                 |                             |
| 1328. |  | 4             | Koguciuk <sup>1027</sup> z trojgiem dzieci                                                                                                                                                                  |                             |
| 1329. |  | 1             | Macegoniuk Józefa <sup>1028</sup>                                                                                                                                                                           |                             |
| 1330. |  | 1             | Prończuk Józef – wsadzili mu ząb brony w piersi <sup>1029</sup>                                                                                                                                             |                             |
| 1331. |  | 2             | Prończuk Jakub i żona Marianna                                                                                                                                                                              |                             |
| 1332. |  | 4             | Macygoniuk Michał <sup>1030</sup> z żoną <sup>1031</sup> (syn <sup>1032</sup> lat 22 i dziecko <sup>1033</sup> )                                                                                            |                             |
| 1333. |  | 1600          | napad na <b>Jankowce</b> <sup>1034</sup> , Wola Ostrowiecka <sup>1035</sup> , Ostrówki <sup>a</sup> , Kąty, 1600 ludzi wymor[dowanych] 30 VIII [1943 r.]                                                    | [ <sup>b</sup> ]            |
| 1334. |  | 1             | Niewiadomski Władysław <sup>1036</sup> zamor[dowany] w początkach maja 1943 r. – w Matwijowcach, pow. Krzemieniec – trudno stwierdzić, słychać było krzyki i jęki, zobaczono potem krew, o nim ślad zaginął | °W. Dobrzyńska <sup>c</sup> |
| 1335. |  | 2             | Stefan Lewandowski z córką zamordowani na drodze, w sierpniu 1943 r. w Mołotkowie <sup>1037</sup> , pow. Krzemieniec, par. [ <sup>d</sup> ] Białozórka, gm. Łanowce                                         |                             |
|       |  | [suma 10 961] |                                                                                                                                                                                                             |                             |

[s. 83]

|       |  |   |                                                                                                                      |                              |
|-------|--|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|
|       |  | 1 | Władysław Tesarewicz <sup>1038</sup> zamordowany z żoną w Bereżcach w sierpniu 1943 r. – z rewolweru zastrzelono ich | °S. Lewandowska <sup>e</sup> |
| 1336. |  | 1 | °wieś nieznana <sup>f</sup> – pow. Kołodno                                                                           |                              |

<sup>a</sup> W dokumencie Ostrówka. Niewątpliwie chodzi o majątek, wieś Ostrówki, gm. Huszcza, pow. Luboml, woj. wołyńskie.

<sup>b</sup> Własnoręczny, niezbytelný podpis świadka.

<sup>c-c</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>d</sup> W dokumencie przekreślone słowo Łanowiecka.

<sup>e</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na czarny.

<sup>f</sup> Nadpisano nad pow.

<sup>1026</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. W bazie znajduje się jedynie rekord: Prończuk Franciszek (z rodziną); ojciec z czworgiem dzieci, data śmierci: 30 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml).

<sup>1027</sup> Może chodzić o figurującą w BOZW Agnieszkę Koguciuk. W opisie okoliczności śmierci odnotowano: „była w ciąży. Zamordowana z matką i dziećmi podczas napadu upowców na wieś Kąty”, data śmierci: 30 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml).

<sup>1028</sup> Por. BOZW.

<sup>1029</sup> Por. BOZW; data śmierci: 30 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml).

<sup>1030</sup> W BOZW istnieje wpis, który prawdopodobnie dotyczy ofiary: Macegoniuk Michał; data śmierci: 23/24 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml).

<sup>1031</sup> W BOZW istnieje wpis, który prawdopodobnie dotyczy ofiary: Macegoniuk Magdalena; data śmierci: 23/24 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml).

<sup>1032</sup> W BOZW istnieje wpis, który prawdopodobnie dotyczy ofiary: Macegoniuk Stanisław; data śmierci: 23/24 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml).

<sup>1033</sup> W BOZW istnieje wpis, który prawdopodobnie dotyczy ofiary: Macegoniuk Kazimierz; data śmierci: 23/24 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Kąty (pow. Luboml).

<sup>1034</sup> Jankowce, wieś, gm. Bereże, pow. Luboml, woj. wołyńskie.

<sup>1035</sup> Wola Ostrowiecka, wieś, gm. Huszcza, pow. Luboml, woj. wołyńskie.

<sup>1036</sup> Por. poz. 1338, 1450, 1581.

<sup>1037</sup> Mołotków, wieś, gm. Białozórka, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>1038</sup> Por. poz. 1043.

|       |                                            |   |                                                                                                                                                                               |                                              |
|-------|--------------------------------------------|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
|       |                                            |   | już uciekli – tatuś poszedł z mamusią do znajomego, przeszli granicę, matka uciekła, ojciec został zastrzelony przez bandytów ukraińskich 13 IX 1943 r. – Fornał Jan          | <sup>a</sup> Fornał Mieczysław <sup>a</sup>  |
| 1337. | <b>Smyga, pow. Dubno, par. Krzemieniec</b> |   |                                                                                                                                                                               |                                              |
|       | 76                                         | 2 | Czarny (76 lat) zamordowany 21 IV 1943 r. – napad na Smygę, podpalenie jej i strzelanie do ludzi, którzy uciekali z domów (bandy ukr[aińskie] <sup>b</sup> z okolicznych wsi) |                                              |
|       | 25                                         |   | Czerniak Jan (25 lat) zamordowany w sierpniu 1943 r. – orał ziemię, z krzaków, z lasu padły strzały i człowiek zginął                                                         | [ <sup>c</sup> ]                             |
| 1338. |                                            | 1 | <b>Matwijowce, pow. Krzemieniec</b>                                                                                                                                           |                                              |
|       | 45                                         |   | 30 IV 1943 r. Niewiadomski <sup>1039</sup> (lat 45) zamordowany przez bandytów, zabity i zabrany – znaleziono tylko krew na podwórzu                                          |                                              |
| 1339. |                                            | 6 | <b>Radyszówka, pow. Krzemieniec, par. Katerburg.</b>                                                                                                                          |                                              |
|       | 18                                         |   | na czwarty dzień świąt wielkanocnych 1943 r. zamordowano żonę Rzepeckiego – Marię, matkę Rzepeckiego i czworo dzieci (syn 18-letni Franek) <sup>1040</sup>                    |                                              |
| 1340. |                                            | 2 | Karol <sup>d</sup> Lutkiewicz <sup>1041</sup> i siostra jego zamordowani – zastrzeleni na podwórzu przed domem                                                                | <sup>e</sup> Działowski Czesław <sup>e</sup> |
|       | [suma 10 974]                              |   |                                                                                                                                                                               |                                              |

| <b>Boroczyna, pow. Horochów</b> |    |   |                                                                                                                                                               |                                        |
|---------------------------------|----|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| 1341.                           | 38 | 1 | Jadwiga Malinowska <sup>1042</sup> (lat 38) zamordowana 16 VII 1943 r. przez bandytów ukraińskich – partyzantów – prawdopodobnie                              |                                        |
| 1342.                           | 60 | 1 | Franciszek Rafalski <sup>1043</sup> (lat 60) zamordowany 18 VII 1943 r. – zastrzeleni i dobijani karabinami                                                   | niepiśmienna Franciszka Gilewicz       |
| 1343.                           |    | 2 | <b>osada Podczapki<sup>f</sup>1044, pow. Zdobunów, par. Noworodczycze</b>                                                                                     |                                        |
|                                 | 45 |   | Józef Ruszkowski <sup>g</sup> <sup>h</sup> lat 45 <sup>h</sup> , zamordowany przed Zielonymi Świątkami 1943 r.<br>syn Alfons Ruszkowski <sup>g</sup> (lat 20) | <sup>i</sup> Mazurek Leon <sup>i</sup> |

[s. 84]

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka ołówkiem. Imię zostało skrócone, inna możliwa wersja Mieczysław].

<sup>b</sup> Nadpisano nad z.

<sup>c</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka ołówkiem.

<sup>d</sup> Imię trudne do rozczytania.

<sup>e-e</sup> Własnoręczny podpis świadka ołówkiem.

<sup>f</sup> W dokumencie Podczaple.

<sup>g</sup> W dokumencie Ruczkowski. Zmiana nazwiska na podstawie informacji przesłanej przez wnuczkę Józefa Ruszkowskiego – Katarzynę Manarczyk.

<sup>h-h</sup> Nadpisano nad zamor.

<sup>i-i</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>1039</sup> Por. poz. 1334, 1450, 1581.

<sup>1040</sup> Może chodzić o rodzinę Rzepeckich, por. poz. 1235.

<sup>1041</sup> Por. poz. 1450.

<sup>1042</sup> Por. poz. 1566.

<sup>1043</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1566.

<sup>1044</sup> Podczapki, wieś, gm. Buderaż, pow. Zdobunów, woj. wołyńskie.

|                                                                                |               |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |              |
|--------------------------------------------------------------------------------|---------------|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
|                                                                                | 20            |   | matka Józefa Kubisowa <sup>1045</sup> (raczej opiekunka Józefa Ruszkowskiego <sup>a</sup> ) – zamordowani w sposób barbarzyński. O godz. 3.00 po południu przyszli i prosili o gościnę, wyprowadzili ojca [b] i bili pałkami – obłany krwią – syn krzyknął: „Sto-tiuk, co ja tobie zawinił?”. Ten strzelił w głowę – zamordowani przez sąsiadów Ukraińców |              |
| 1344.                                                                          |               | 2 | Zdołbunów – majątek <b>Basów Kut</b> <sup>1046</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |              |
|                                                                                | 28            |   | Dunin Jan (lat 28)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |              |
|                                                                                | 26            |   | żona Dunin Halina (lat 26) – w ciąży w ósmym miesiącu – zastrzeleni na podwórzu około 18 IX 1943 r. przez Ukraińców miejscowych                                                                                                                                                                                                                           | [c]Szymanski |
| <b>Boczanica</b> <sup>1047</sup> , pow. Ostróg, par. Hłuboczek <sup>1048</sup> |               |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |              |
| 1345.                                                                          |               | 1 | Tawidowa (lat 30) zamord[owana] w lipcu 1943 r. – wyprowadzili ją z domu w niewiadomym kierunku i tam dokonali mordu obcy Ukraińcy.<br>napady od czerwca 1943 r.                                                                                                                                                                                          | [d]          |
| 1346.                                                                          |               | 1 | <b>Moszczenica Stara</b> <sup>1049</sup> , pow. Zdołbunów, par. Mizocz                                                                                                                                                                                                                                                                                    |              |
|                                                                                | 43            |   | Sejpeł Mieczysław (lat 43) zamordowany 3 kulami przez miejscowych Ukraińców – brat zeznającego przed Wielkanocą 20 IV 1943 r.                                                                                                                                                                                                                             |              |
|                                                                                | [suma 10 982] |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |              |

[s. 85]

| <b>Korzec</b> |    |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                     |
|---------------|----|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| 1347.         |    | 3 | Sejpeł Roman – wuj zeznającego zastrzelony w lipcu 1943 r., reszta rodziny zginęła bez śladu:<br>matka Romana, siostra Romana Helena Sejpeł                                                                                                                                                                | Sejpeł <sup>e</sup> |
| 1348.         |    | 7 | wioska <b>Stubło</b> <sup>1050</sup> , Mizocz, pow. Zdołbunów                                                                                                                                                                                                                                              |                     |
|               | 58 |   | mąż zeznającej Karol Gieżycki (lat [f] 50) zam[ordowany] jak pierwsze koniczyny kosili w lipcu 1943 r. Wyszedł na pole kosić koniczynę na grunt Ukraińca, przyszło dwóch, zabrali go do lasu i już stamtąd nie wrócił                                                                                      |                     |
|               | 19 |   | zięć zeznającej Grzegorz Koczok (lat 19) zam[ordowany] przed 6 tygodniami – około 18 VIII 1943 r. Pierwsze mordy 2 II 1943 r., potem cały już czas. Pierwsze w gm. tuczyńskiej (15 III – 15 zamor[dowanych]). Dwóch mężczyzn zamor[dowanych] w same żniwa – jeden wojskowy, drugi Kazimierz Zys we wiosce. |                     |

<sup>a</sup> W dokumencie Ruczkowskiego.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślone słowo go.

<sup>c</sup> Własnoręczny podpis świadka, imię nieczytelne.

<sup>d</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.

<sup>e</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>f</sup> W dokumencie przekreślona cyfra 6.

<sup>1045</sup> Według informacji przesłanej przez Katarzynę Manarczyk, wnuczkę Józefa Ruszkowskiego, Józefa Kubis nie została zamordowana, lecz uciekła z pozostałymi dziećmi Józefa Ruszkowskiego i przybyła w okolice Grójca.

<sup>1046</sup> Basów Kut (Basowy Kąt), majątek, gm. Równe, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1047</sup> Boczanica, wieś, gm. Sijańce, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>1048</sup> Hłuboczek, wieś, gm. Ludwipół, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>1049</sup> Moszczenica Stara, wieś, gm. Buderaż, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>1050</sup> Stubło, wieś, gm. Mizocz, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

|  |                         |   |                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |
|--|-------------------------|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  |                         |   | Kobieta zamordowana w żniwa – Ambroziakowa – przyszło dwóch, zabrało w lasy i zamordowali.<br>Prowodyrzy byli Ukraińcami z Galicji, do nich łączyli się miejscowi. Prowodyrzy żądali Ukrainy – ukraińska banda mówiła, że prowodyrzy obiecywali dużo hektarów ziemi za mordy |  |
|  |                         | 6 | zamordowane 2 kobiety: matka i córka – poszły na pole zbierać zboże, chłopak widział, jak z lasu wyszło dwóch ludzi. Córkę złapał jeden i zakłął ją. Matka uciekała, to nie mógł jej zamęczyć – to zastrzelił                                                                |  |
|  | 10<br>8 mie-<br>s[ięcy] |   | matka z trojgiem dzieci rozpruta nożami, 10-letniego chłopca tak samo zamordowano; dziecko 8-miesięczne podrzucane kilka razy na karabinie zginęło                                                                                                                           |  |
|  | [suma 10 998]           |   |                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |

|       |                                                          |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |                                            |
|-------|----------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------|
| 1349. | <b>Żelanka</b> <sup>1051</sup> , pow. Równe, par. Tuczyn |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  | [s. 86]                                    |
|       | 45                                                       | 1 | szwagier zeznaającego Kuklinowski Bogumił <sup>1052</sup> – lat 45 – zamord[owany] z16 na 17 III 1943 r. – przyszli do mieszkania, wybili okna i zastrzelili. Zrabowali i poszli                                                                                                                                         |  |                                            |
|       |                                                          | 4 | <b>Gwozdów</b> <sup>1053</sup> , pow. Równe, par. Korzec                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |                                            |
|       |                                                          |   | pierwszy zam[ordowany] i spalony Romański Antoni, zamord[owany] około 25 VI 1943 r.,<br>3 osoby spalone: Romańska Waleriana – żona, Romańska Anna – córka.<br>Trupy w budynkach zostały spalone. W [dniach] 22–25 VII 1943 r. spalono wszystkie zabudowania Polaków w mieście i zamordowano rodzinę Romańskiego Mikołaja |  |                                            |
|       |                                                          | 6 | Romański Mikołaj                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                            |
|       |                                                          |   | żona Romańskiego                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                            |
|       |                                                          |   | 2 dzieci                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  | <sup>a</sup> Antoni Billewicz <sup>a</sup> |
| 1350. |                                                          | 8 | <b>Józefówka</b> , pow. Równe, par. Korzec                                                                                                                                                                                                                                                                               |  |                                            |
|       |                                                          |   | ojciec zeznaającego Kuczyński Filip <sup>1054</sup> zamor[dowany] 22 IV 1943 r.                                                                                                                                                                                                                                          |  |                                            |
|       | 18                                                       |   | brat Kuczyński Tadeusz <sup>1055</sup> (lat 18) – ojca wyprowadzili z mieszkania, zaczął uciekać i zastrzelili go – brata tak samo zabili                                                                                                                                                                                |  |                                            |

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>1051</sup> Żelanka (Zalanka), kol., gm. Tuczyn, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1052</sup> W BOZW istnieje wpis: Kuklinowski, brak imienia; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Mienie zostało zrabowane, a dom spalony”, data śmierci: czerwiec 1943, miejsce zbrodni: kol. Amelin (gm. Tuczyn, pow. Równe). Por. poz. 1593.

<sup>1053</sup> Gwozdów (właśc. Hwozdów), wieś, gm. Korzec, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1054</sup> Por. BOZW. Por. poz. 348, 1602.

<sup>1055</sup> Por. poz. 360, 1602.

|  |               |  |                                                                                                                                 |                                                                                 |
|--|---------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
|  | 52            |  | Lubow <sup>a</sup> i <sup>a</sup> cki Hieronim <sup>1056</sup> (54 <sup>b</sup> lata <sup>b</sup> ) zamor[dowany] 22 IV 1943 r. |                                                                                 |
|  | 48            |  | Lubowiecki Paweł <sup>1057</sup> (lat 48)                                                                                       |                                                                                 |
|  | 23            |  | Bagiński Michał <sup>1058</sup> ([lat] 23)                                                                                      |                                                                                 |
|  | 18            |  | Rączkowski Antoni <sup>1059</sup> (lat 18) – kopy rozstawiał i zamordowali                                                      |                                                                                 |
|  | 18            |  | Rączkowska Agata <sup>1060</sup> (lat 18) – siostra                                                                             |                                                                                 |
|  | 10            |  | Rączkowska Stanisława <sup>1061</sup> ([lat] 10) – [siostra] [z Agatą] nosły jedzenie i na drodze je zamordowano                | <sup>d</sup> Куціньскі<br>[ <sup>e</sup> ] Kuczyński<br>Mieczysław <sup>d</sup> |
|  | [suma 11 017] |  |                                                                                                                                 |                                                                                 |

[s. 87]

|       |                                                              |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                 |
|-------|--------------------------------------------------------------|----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| 1351. | <b>Mikołajówka</b> <sup>1062</sup> , pow. Równe, par. Korzec |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                 |
|       | 45                                                           | 11 | Bruklikowska Franciszka <sup>1063</sup> (lat 45) – ciotka zeznającego zamordowana na Piotra i Pawła 29 VI 1943 r. Przyjechali bandyci, porąbali bagnetami i spalili.<br>Rodzina Bruklikowskiej:<br>8 córka lat 8 – Bruklikowska Julia <sup>1064</sup><br>4 [córka lat] 4 – Bruklikowska Jadwiga<br>40 Bruklikowski Stanisław <sup>1065</sup> – wuj zeznającego (lat 40) uciekał z mieszkania – zabity z karabinu, żona Bruklikowska zamordowana w mieszkaniu<br>czworo dzieci Stanisława:<br>16 Żygadłowska Zofia (lat 16) – zamordowana bagnetami na ulicy – 28 ran w ciele<br>Chodakowska Paulina <sup>1066</sup> zamord[owana] 17 VII 1943 r. nożami i wrzucona do ognia<br>mordowani przez Ukraińców miejscowych: Bihorij Jan, Romaniiuk Iwan, Grabowski Jan, Sawczuk Jurko, Grabowski Paweł, Wihoryj Paweł, Ościmenko Jan, Ościmenko Dymitr, Prymakowski Piotr | <sup>e</sup> Bilewicz<br>Kazimierz <sup>e</sup> |

<sup>a-a</sup> *Nadpisano nad literą e.*

<sup>b-b</sup> *Nadpisano nad zamor.*

<sup>c</sup> *W dokumencie Kucz.*

<sup>d-d</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>e-e</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>1056</sup> W BOZW istnieje wpis: Lubowiecki Hieronim; wiek: 59 lat, data śmierci zgodna.

<sup>1057</sup> Por. BOZW.

<sup>1058</sup> Por. BOZW; wiek: 25 lat. Por. poz. 1602.

<sup>1059</sup> Por. poz. 1602.

<sup>1060</sup> Por. poz. 1602.

<sup>1061</sup> Por. poz. 1602.

<sup>1062</sup> Mikołajówka, kol., gm. Korzec, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1063</sup> W BOZW istnieje wpis: Bruchlikowska Franciszka; wiek: 54 lata.

<sup>1064</sup> W BOZW istnieje wpis: Bruchlikowska Julia; wiek: 17 lat.

<sup>1065</sup> W BOZW istnieje wpis: Bruchlikowski Stanisław; wiek: 45 lat.

<sup>1066</sup> Por. BOZW; inna data śmierci: 29 VI 1943 r.

|       |               |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                             |
|-------|---------------|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| 1352. |               | 1 | <b>Radomyśl</b> <sup>1067</sup> , pow. Łuck, par. Złoczówka                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                             |
|       |               |   | żona zeznającego Helena Witaszczyk <sup>1068</sup> (1900 rocznik) zamordowana w kwietniu 1943 r. Wyprowadził się stamtąd, zabrał co trzeba – odjechał w stronę Włodzimierza, żeby się wyprowadzić i w tym czasie zamordowano żonę. Zamordowali ją miejscowi Ukraińcy.<br>Pierwsze napady przy końcu marca 1943 r. – najpierw mordowali plennych Sowieców <sup>1069</sup> – mordowali i wrzucali do studni, potem mordowali mężczyzn, których zwabiali rzekomo do polskiej partyzantki, a potem kobiety i dzieci | <sup>a</sup> Witaszczyk Ludwik <sup>a</sup> |
|       | [suma 11 029] |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                             |

|       |                                                                   |     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                    |
|-------|-------------------------------------------------------------------|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| 1353. | <b>wioska Kraglik</b> <sup>1070</sup> , pow. Równe, par. Korzec   |     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                    |
|       |                                                                   | 1   | mąż zeznającej Nieckasz Franciszek <sup>1071</sup> b(lat 73) <sup>b</sup> zakłuty przez pastuchów nożami, gdy szedł sprzedać [c] cieliczkę, zamordowany 26 VIII 1943 r.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Nieckasz Maria – żona              |
| 1354. | <b>kolonia Wiszniowska</b> <sup>d</sup> , pow. Łuck, par. Kiwerce |     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                    |
|       |                                                                   |     | ostatnie morderstwa 20 IX 1943 r. – napad przez Ukraińców miejscowych (policja dała broń, ażeby się bronili) – Ukraińki wzięły podstępem, uciekały rzekomo z Dąbrowy, tak że podeszły pod samą wieś i chłopcy nie strzelali. Dopiero potem wystąpili Ukraińcy – pobili Polaków i spalili wieś                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                    |
|       |                                                                   | 1   | zabity Mojżysz Wawrzyn <sup>1072</sup> – lat 17 – od kuli zginął (kobiety wywiezione zostały do miasteczka Kiwerce i tak ocalały). Dużo rannych                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <sup>a</sup> Nisiński <sup>a</sup> |
| 1355. |                                                                   | 153 | <b>Parośla</b> , pow. Sarny, par. Włodzimierz                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                    |
|       |                                                                   |     | 9 II 1943 r. napad urządzony przez Ukraińców miejscowych przebranych za partyzantów sowieckich. 153 dusz[e] wymordowano – została się tylko jedna kobieta ranna z siedmiorgiem rannych dzieci<br>Buhajewski Mieczysław (lat 45) znajomy zeznającej [i inni] zamordowani – przyszli wieczorem i oszukali ich, że są partyzantami, kazali im pokręcić sznury – rzekomo po to, aby ich powiązać tylko dlatego, aby mieli przed Niemcami wytłumaczenie, że bronili się i nie chcieli dać krów partyzantom. Powiązali ich, pozawijali im oczy i wszystkich wyrabali siekierami | <sup>+c</sup> Nakrajnik Genowefa   |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b-b</sup> Nadpisano nad zakłuty.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślone słowo paść.

<sup>d</sup> Tak w dokumencie. Niewątpliwie chodzi o kolonię Wiszniów, gm. Kiwerce, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>e</sup> Własnoręczny znak świadka.

<sup>1067</sup> Radomyśl, majątek, wieś, gm. Połonka, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>1068</sup> Por. BOZW.

<sup>1069</sup> Chodzi o jeńców radzieckich.

<sup>1070</sup> Kraglik, kol., gm. Korzec, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1071</sup> Por. poz. 1369.

<sup>1072</sup> Por. BOZW.

[s. 88]

|  |               |  |                                                                                                                                             |  |
|--|---------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  |               |  | Jankiewicz Lucjan <sup>1073</sup> (lat 30) – zamordowany tego samego dnia dwóch Magdzieńskich (lat 25–27)<br>Krupiński Stanisław ([lat] 40) |  |
|  | [suma 11 184] |  |                                                                                                                                             |  |

[s. 89]

|       |               |   |                                                                                                                                                                                                                    |                                                        |
|-------|---------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|
| 1356. |               | 1 | Józefa Czernylewska <sup>1074</sup> – nauczycielka w <b>Studynie</b> , pow. Horochów, poczta Kisielin, wyprowadzona przez dwóch uzbrojonych bandytów do lasu – słuch o niej zaginął (przyszedł list z wiadomością) |                                                        |
| 1357. |               | 3 | wioska <b>Kozarewo</b> , pow. Dubno, par. Radów                                                                                                                                                                    |                                                        |
|       |               |   | Jan Sokołowski <sup>1075</sup> (lat 50) zamordowany – napadnięto na dom i zamordowano nożami – Ukraińcy miejscowi w samą Wielkanoc 1943 r., żona jego Sokołowska, córka Wala Sokołowska                            |                                                        |
| 1358. |               | 2 | <b>Buszkiewicze</b> <sup>1076</sup> , pow. Dubno, par. Radów                                                                                                                                                       |                                                        |
|       |               |   | Antoni Klej (lat 55) zamordowany przez Ukraińców miejscowych, syn Klej (15–16 lat)                                                                                                                                 |                                                        |
| 1359. |               | 1 | <b>Bortnica</b> <sup>1077</sup> , pow. Dubno, par. Dubno                                                                                                                                                           |                                                        |
|       |               |   | zastrzelony na polu – Jałowicki Izydor <sup>1078</sup> (lat 21) – 15 czy 16 VII 1943 r. (poszedł do pomocy do brata i tam go dobili)                                                                               |                                                        |
| 1360. |               | 1 | <b>Łabędzianka</b> <sup>1079</sup> , pow. Dubno, par. Dubno                                                                                                                                                        |                                                        |
|       |               |   | Jan Pizoń (lat 30) zamordowany 15–16 VII 1943 r. – zabrano go wprost z pola i ślad o nim zaginął                                                                                                                   |                                                        |
| 1361. |               | 1 | <b>Tesłuhów</b> <sup>1080</sup> , pow. Dubno                                                                                                                                                                       |                                                        |
|       |               |   | dyrektor folwarku Pawlikowski (lat 50) – bronił się widocznie, bo ręce porżnięte miał od noża, wczesną wiosną w kwietniu 1943 r.                                                                                   | <sup>a</sup> Augustyn Michał <sup>a</sup>              |
| 1362. |               | 1 | <b>Dolinka</b> , pow. Iwonicze, par. Zabłoćce                                                                                                                                                                      |                                                        |
|       |               |   | syn zeznałej Kazimierz Gałka <sup>1081</sup> (z 1921 r.) zamord[owany] – zabrali go z domu we wtorek wieczorem 27 IV 1943 r. Dziewięciu zamaskowanych Ukraińców przyszło i zabrało go – przepadł bez wieści        | niepiśmienna Petronela Gałka-Margula (za drugim mężem) |
|       | [suma 11 194] |   |                                                                                                                                                                                                                    |                                                        |

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>1073</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1432.

<sup>1074</sup> W BOZW istnieje wpis: Czarnolewska Józefa.

<sup>1075</sup> Por. BOZW; wiek: 57/65 lat, „zamordowany z drugą żoną Antoniną i pasierbicą Walentyną/Walerią”.

<sup>1076</sup> Buszkiewicze – miejscowość niezidentyfikowana.

<sup>1077</sup> Bortnica, kol., os. wojskowa, gm. Dubno, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>1078</sup> W BOZW istnieje wpis: Jełowicki Izydor.

<sup>1079</sup> Łabędzianka, os., gm. Dubno, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>1080</sup> Tesłuhów, wieś, gm. Tesłuhów, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>1081</sup> W BOZW istnieje wpis: Gałka Kazimierz; miejsce zbrodni, pow. oraz gm. nieustalone. Por. poz. 50.

| kolonia Józefówka, pow. Korzec, par. Korzec       |               |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|---------------------------------------------------|---------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1363.                                             | [ur.] 1921    | 1  | zięć zeznającego Feliński Leon <sup>1082</sup> (lat 19 [lub] 21) zamordowany przed Wielkanocą w Wielki Tydzień 1943 r. – przyszli Ukraińcy i zastrzelili go z karabinu                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Czerzeż <sup>1083</sup> , pow. Równe, par. Korzec |               |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| 1364.                                             | 45            | 1  | Bronowicki Adolf <sup>1084</sup> (lat 45) zamordowany – wzięto go ze szpitala chorego na podwórzu i dali mu 25 ran nożem – Ukraińcy miejscowi – 5 IX 1943 r.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Józefówka, pow. Korzec, par. Korzec               |               |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|                                                   | 50            | 2  | Lubowiecki Stanisław (lat 50)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|                                                   | 45            |    | Lubowiecki Leon ([lat] 45) zamordowani przed Wielkanocą 1943 r.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| 1365.                                             |               | 34 | <b>Strzelce</b> <sup>1085</sup> , pow. Horochów, par. Horochów                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|                                                   |               |    | matka żony zeznającego, Katarzyna Szczepaniak (lat 70), zamordowana w bestialski sposób siekierami 12 VII 1943 r. przez Ukr[aińców] miejscowych: Iwan Dołhonos – przyszedł w nocy i zabrał ją, potem wprowadził do lochu, skąd osobno wyprowadzano mężczyzn, osobno kobiety.<br>Brat żony, Julian Szczepaniak <sup>1086</sup> ([ur.] 1903 r.) zamord[owany] [b] zastrzelony 27 VI 1943 r. przez Ukraińców<br>Kalinowicz Benon – głowa rodziny zam[ordowany] 12 VII 1943 r. – porąbany siekierami |
|                                                   | 16            |    | Kalinowicz Zygmunt – syn (lat 16)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                                   | 14            |    | Kalinowicz Jan – [syn] ([lat] 14)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                                   |               |    | Czeperdak Antoni <sup>1087</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                                   |               |    | Czeperdak Maria                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|                                                   |               |    | Czeperdak Adela                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|                                                   |               |    | Czeperdak Henryk                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                                   | [suma 11 232] |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |

[s. 90]

|  |  |  |                       |  |
|--|--|--|-----------------------|--|
|  |  |  | Czeperdak Grzegorz    |  |
|  |  |  | Sztabyrło Michał      |  |
|  |  |  | żona Sztabyrło        |  |
|  |  |  | syn Sztabyrło Tadeusz |  |

[s. 91]

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślone litery siek.

<sup>1082</sup> W BOZW istnieje wpis: Feliński/Filiński Leon. Por. poz. 1602.

<sup>1083</sup> Czerzeż, kol., gm. Międzyrzec, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1084</sup> W BOZW istnieje wpis: Bronowski/Bronowicki Adolf; wiek: 46 lat.

<sup>1085</sup> Strzelce (Strzelcze), majątek, gm. Podberezie, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>1086</sup> Por. BOZW, gdzie występuje rekord: Szczepaniuk Julian, ur. w 1908 r.

<sup>1087</sup> W BOZW istnieje jedynie wpis odnoszący się do całej rodziny: Czeperdak (rodzina); nie odnotowano żadnych imion ofiar.

|  |  |  |                                                                                              |                                                                                                            |
|--|--|--|----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |  | [syn] Sztabryło Antoni                                                                       |                                                                                                            |
|  |  |  | [syn] Sztabryło Zygmunt                                                                      |                                                                                                            |
|  |  |  | córka Sztabryło Maria                                                                        |                                                                                                            |
|  |  |  | Makowski Władysław                                                                           |                                                                                                            |
|  |  |  | żona Makowska                                                                                |                                                                                                            |
|  |  |  | syn Makowski Jan                                                                             |                                                                                                            |
|  |  |  | córka Makowska Helena                                                                        |                                                                                                            |
|  |  |  | Kosiński Andrzej                                                                             |                                                                                                            |
|  |  |  | Kosińska Maria – żona                                                                        |                                                                                                            |
|  |  |  | Kosińska Zofia – córka                                                                       |                                                                                                            |
|  |  |  | Kosińska Hanna – [córka]                                                                     |                                                                                                            |
|  |  |  | Zaborniak Tomasz                                                                             |                                                                                                            |
|  |  |  | Zaborniak – żona                                                                             |                                                                                                            |
|  |  |  | Zaborniak Władysław – syn                                                                    |                                                                                                            |
|  |  |  | [ <sup>a</sup> ] Laskownicki Franciszek                                                      |                                                                                                            |
|  |  |  | Laskownicki Bronisław – syn                                                                  |                                                                                                            |
|  |  |  | Laskownicki Aleksander – syn                                                                 |                                                                                                            |
|  |  |  | Laskownicki Roman – [syn]                                                                    |                                                                                                            |
|  |  |  | Laskownicka Maria – córka                                                                    |                                                                                                            |
|  |  |  | Laskownicka Matrona – żona (Ukrainka)                                                        |                                                                                                            |
|  |  |  | Skawińska Katarzyna – siostra Laskownickiego<br>w ten sposób mordowani jak matka zeznającego | <sup>b</sup> Szczepaniak<br>Józef <sup>b</sup><br><sup>b</sup> Schlański<br>M[ <sup>c</sup> ] <sup>b</sup> |

[s. 92]

| Mytnica, pow. Dubno, par. Beresteczko |    |    |                                                                                                                                                        |                                            |
|---------------------------------------|----|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| 1367.                                 | 60 | 12 | Kowalska (lat 60) zamordowana w sierpniu 1943 r.                                                                                                       |                                            |
|                                       | 20 |    | córka Kowalska Adela (lat 20) [zamordowana w sierpniu 1943 r.]                                                                                         |                                            |
|                                       |    |    | 12 osób wymordowanych – powyjmowane oczy, małym dzieciom powyrzynane przyrodzenia, kobietom piersi – przez Ukraińców miejscowych<br>Ciechanowicza żona | <sup>b</sup> Spiczka<br>Józef <sup>b</sup> |
| 1368.                                 |    | 4  | <b>Sapożyn</b> <sup>1088</sup> , koło Korca                                                                                                            |                                            |
|                                       |    |    | zamordowana ciotka zeznającego Żukowska Franciszka                                                                                                     |                                            |
|                                       |    |    | córka jej Żukowska Zofia                                                                                                                               |                                            |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone litery Jast.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>c</sup> Dalsza część imienia nieczytelna.

<sup>1088</sup> Sapożyn, majątek, wieś, gm. Hoszcza, pow. Równe, woj. wołyńskie.

|       |               |   |                                                                                                                                                  |                                          |
|-------|---------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
|       |               |   | syn [jej] Żukowski Jan – zamordowani przed żniwami 1943 r. i spaleni przez Ukr[aińców]                                                           |                                          |
|       |               |   | Paszyński Feliks zamord[owany] w ten sam dzień – spalony                                                                                         | <sup>a</sup> Antoni Zabrzec <sup>a</sup> |
| 1369. |               | 4 | <b>Kraglik</b> , pow. Równe, par. Korzec                                                                                                         |                                          |
|       | 60            |   | stryj zeznającego Nieckarz Franciszek (lat 60) zamord[owany] w sierpniu 1943 r. – poszedł zabrać rzeczy do Ukraińca i tam go zamordowali         |                                          |
|       | 60            |   | Mierzwiński Józef (lat 60) – sąsiad zeznającego zamord[owany] w sierpniu 1943 r. – poszedł na spalenisko, odcięli mu głowę i włożyli ją na kołek |                                          |
|       | 17            |   | Trzeszczkowska Regina (lat 17) zamord[dowana] też w sierpniu 1943 r. – przestrzelona pierś, nogi popalone                                        |                                          |
|       |               |   | Michałowski Jan – trzeci sąsiad w tym samym czasie (10 VII [1943 r.] zaczęło się)                                                                |                                          |
| 1370. |               | 3 | <b>Kobylnia</b> <sup>1089</sup> , pow. Równe, par. Korzec                                                                                        |                                          |
|       | 30            |   | lwowianka, która tam przyjechała jako nauczycielka (lat około 30) – zamordowana w bestialski                                                     |                                          |
|       | [suma 11 255] |   |                                                                                                                                                  |                                          |

|       |                                                  |   |                                                                                                                                                                      |                                           |
|-------|--------------------------------------------------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|
|       |                                                  |   | sposób – bagnet wbity w oko, dzieci (3) – pomordowane w ten sam sposób przez przebicie bagnetem – Rozalia Zadiuk (wyszła za Ukraińca, który przyjął wiarę katolicką) | <sup>a</sup> Niedzarz Teofil <sup>a</sup> |
| 1371. | <b>Orzeszyna</b> , pow. Włodzimierz, par. Poryck |   |                                                                                                                                                                      |                                           |
|       | 79                                               | 4 | ojciec żony <sup>b</sup> zeznającego Aleksander Postółka (lat 79) – zamord[owany] 11 VII 1943 r., pobity i postrzelony przez miejscowych Ukr[aińców]                 |                                           |
|       |                                                  |   | synowa Aleksandra – Bronisława Postółka                                                                                                                              |                                           |
|       |                                                  |   | 2 małych dzieci Józef Postółka, Wanda Postółka                                                                                                                       | [ <sup>c</sup> ]                          |
| 1372. |                                                  |   | <b>Witoldówka</b> <sup>1090</sup> , pow. Włodzimierz, par. Poryck                                                                                                    |                                           |
|       | 12                                               | 2 | syn zeznającego Edward Zakrzewicki <sup>1091</sup> (lat 12) zamordowany w niedzielę 11 VII 1943 r. – zastrzelili go we śnie Ukraińcy                                 |                                           |
|       | 44                                               |   | siostra zeznającego [ <sup>d</sup> ] Sochowa Bronisława (lat 44) zastrzelona                                                                                         | [ <sup>c</sup> ]                          |

[s. 93]

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> Nadpisano nad zeznającego.

<sup>c</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.

<sup>d</sup> W dokumencie przekreślona litera Z.

<sup>1089</sup> Kobylnia (Kobylja), wieś, gm. Korzec, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1090</sup> Witoldówka, kol., gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1091</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie, istnieje jedynie rekord: Zakrzewicki (rodzina); miejsce zbrodni: Oryszcz/Horyszcze (gm. Poryck, pow. Włodzimierz).

|       |               |   |                                                                                  |                                        |
|-------|---------------|---|----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| 1373. |               | 3 | <b>Radowicze</b> <sup>1092</sup> , pow. Włodzimierz, par. Poryck                 |                                        |
|       |               |   | 11 VII 1943 r. morderstwa:                                                       |                                        |
|       |               |   | Kulczycki Jan <sup>1093</sup> – zamordowany w kościele – zastrzelony             |                                        |
|       |               |   | żona Kulczycka Helena <sup>1094</sup> w Radowiczach 12 VII 1943 r. – zastrzelona |                                        |
|       |               |   | córka Kulczycka Helena <sup>1095</sup> zamordowana 12 VII 1943 r. – zastrzelona  | <sup>a</sup> Cichocki Jan <sup>a</sup> |
|       | [suma 11 264] |   |                                                                                  |                                        |

[s. 94]

| <b>Mikołajówka, pow. Równe, par. Korzec</b> |    |   |                                                                                               |                                             |
|---------------------------------------------|----|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| 1374.                                       |    | 8 | mordy w czerwcu 1943 r.                                                                       |                                             |
|                                             |    |   | [mordy] zaczynały się już 20 IV [1943 r.] w Wielki Czwartek. Wymordowana rodzina zeznającego: |                                             |
|                                             |    |   | Bruchlej Stanisława <sup>1096</sup> (lat 23) – nożami porżnięta i spalona                     |                                             |
|                                             | 44 |   | Bruchlej Stanisław <sup>1097</sup> – mąż (44 lata) – zastrzelony                              |                                             |
|                                             | 50 |   | Bruchlej Franciszka <sup>1098</sup> (50 lat) – pokłuta i spalona                              |                                             |
|                                             | 19 |   | Bruchlej Julia <sup>1099</sup> (19 lat) – [pokłuta i spalona]                                 |                                             |
|                                             | 53 |   | Bruchlej Maria <sup>1100</sup> (53 [lata]) – [pokłuta i spalona]                              |                                             |
|                                             | 30 |   | Bruchlej Antonina <sup>1101</sup> (30 [lat]) – [pokłuta i spalona]                            |                                             |
|                                             |    |   | Żygadło Bronisława <sup>1102</sup> – stryjeczna siostra zamordowana nożami                    |                                             |
|                                             | 45 |   | matka Bruchlej Stanisławy [plus] Więckowska <sup>1103</sup> (lat 45)                          |                                             |
|                                             |    |   | mordy dokonane przez Ukr[aińców] okolicznych                                                  | <sup>a</sup> Spyrzewski Edward <sup>a</sup> |
| 1375.                                       |    | 4 | wieś <b>Rykowicze</b> , pow. Włodzimierz, par. Poryck                                         |                                             |
|                                             |    |   | rodzina zeznającego wymordowana 12 VII 1943 r. przez Ukraińców nieznanych:                    |                                             |
|                                             |    |   | żona zamordowana 11 VII [1943 r.] w kościele                                                  |                                             |

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>1092</sup> Radowicze, majątek, wieś, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1093</sup> Por. BOZW; brak informacji o śmierci w kościele. Por. poz. 1383, 1416, 1448.

<sup>1094</sup> W BOZW istnieje wpis: Kulczycka Maria; miejsce zbrodni: Radowicze (gm. Poryck, pow. Włodzimierz), data śmierci: 13 VII 1943 r. Por. poz. 1383, 1416.

<sup>1095</sup> W BOZW istnieje wpis: Kulczycka Janina; miejsce zbrodni: Radowicze (gm. Poryck, pow. Włodzimierz), data śmierci: 13 VII 1943 r. Por. poz. 1383, 1416, 1448.

<sup>1096</sup> W BOZW istnieje wpis: Bruchlikowska Stanisława; wiek: 20 lat.

<sup>1097</sup> W BOZW istnieje wpis: Bruchlikowski Stanisław; wiek: 45 lat, w opisie okoliczności śmierci odnotowano, że został zamordowany przez upowców bagnietem.

<sup>1098</sup> W BOZW istnieje wpis: Bruchlikowska Franciszka; wiek: 54 lata.

<sup>1099</sup> W BOZW istnieje wpis: Bruchlikowska Julia; wiek: 17 lat.

<sup>1100</sup> W BOZW istnieje wpis: Bruchlikowska Maria; wiek: 47 lat.

<sup>1101</sup> W BOZW istnieje wpis: Bruchlikowska Antonina; wiek: 34 lata.

<sup>1102</sup> Por. BOZW.

<sup>1103</sup> W BOZW istnieje wpis: Więckowska Zofia.

|                                                  |               |  |                                                                                                              |                                        |
|--------------------------------------------------|---------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
|                                                  | [ur.] 1909    |  | Marcelina Mrozowska ([ur.] 1909)                                                                             |                                        |
|                                                  | [ur.] 1870    |  | ojciec Jan Mrozowski <sup>1104</sup> ([ur.] 1870)                                                            |                                        |
|                                                  | 70 lat        |  | matka Józefa Mrozowska <sup>1105</sup> (70 lat)                                                              |                                        |
|                                                  | [ur.] 1906    |  | córka Stanisława Mrozowska <sup>1106</sup> ([ur.] 1906).<br>Przyszli do mieszkania w dzień i porznęli nożami | <sup>a</sup> W. Mrozowski <sup>a</sup> |
| <b>Olendernia, pow. Włodzimierz, par. Poryck</b> |               |  |                                                                                                              |                                        |
|                                                  |               |  | Ślotwińscy <sup>1107</sup> (5 osób)                                                                          |                                        |
|                                                  |               |  | Ślotwiński Józef                                                                                             |                                        |
|                                                  |               |  | Ślotwińska – żona                                                                                            |                                        |
|                                                  |               |  | Ślotwiński Władysław – syn                                                                                   |                                        |
|                                                  | [suma 11 276] |  |                                                                                                              |                                        |

|       |            |   |                                                                                                                                                                                        |                                                                                   |
|-------|------------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
|       |            |   | Ślotwińska Hanna                                                                                                                                                                       |                                                                                   |
|       |            |   | Ślotwińska Maria<br>pomordowani nożami i siekierami w straszny sposób                                                                                                                  |                                                                                   |
|       |            |   | a sto parę osób wymordowanych:                                                                                                                                                         |                                                                                   |
|       |            |   | Wojewódka Stanisław <sup>1108</sup>                                                                                                                                                    |                                                                                   |
|       |            |   | Wojewódka Maria <sup>1109</sup> – żona                                                                                                                                                 |                                                                                   |
|       |            |   | Wojewódka Mieczysław                                                                                                                                                                   |                                                                                   |
|       |            |   | Wojewódka Aniela – matka Mieczysława                                                                                                                                                   |                                                                                   |
|       |            |   | brat zeznającej, Marian Wiśniewski (lat 36), zamordowany 11 VII 1943 r. – zastrzelony przez miejscowych Ukraińców: Mikułowa Tekla, Orański Spere-don, Mielniczuk Fiodor, Wakoluk Wasyl |                                                                                   |
|       |            |   | zamordowany Jan Makuszka <sup>1110</sup> (lat 50) na polu w Starym Porycku                                                                                                             | <sup>a</sup> Janina Wójcicka <sup>a</sup><br>Władysława Wiśniewska – niepiśmienna |
| 1376. | [ur.] 1908 | 1 | <b>Pawłówka, pow. Włodzimierz, par. Poryck</b>                                                                                                                                         |                                                                                   |
|       |            |   | żona zeznającego Tekla Sarzyńska <sup>1111</sup> (1908 rocznik) zamordowana 11 VII 1943 r. w kościele, dziecko ranne                                                                   | <sup>a</sup> Sarzyński <sup>a</sup>                                               |

[s. 95]

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>1104</sup> Por. poz. 1128.

<sup>1105</sup> Por. poz. 1128.

<sup>1106</sup> Por. poz. 1129.

<sup>1107</sup> W BOZW istnieje wpis: Ślotwiński (rodzina); w opisie okoliczności śmierci odnotowano, że rodzina była sześćosobowa.

<sup>1108</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1448.

<sup>1109</sup> Por. poz. 1448.

<sup>1110</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Istnieje natomiast rekord: brak nazwiska, brak imienia; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja, że „w marcu 1943 r. nacjonaści lub policjanci ukraińscy zastrzelili przechodzącego przez wieś Poryck Stary / Stary Poryck Polaka o nieustalonym nazwisku”.

<sup>1111</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Poryck.

|       |               |   |                                                                         |                     |
|-------|---------------|---|-------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| 1377. |               | 7 | <b>Koniuchy, pow. Horochów, par. Koniuchy</b>                           |                     |
|       |               |   | mordy 11 VII 1943 r.                                                    |                     |
|       | 50            |   | Rogowski Stanisław <sup>1112</sup> (lat 50) zam[ordowany]<br>siekierami |                     |
|       | 37            |   | Rogowska Feliksa <sup>1113</sup> – żona (lat 37) [zamordowana]          |                     |
|       |               |   | 5 synów:                                                                |                     |
|       | 16            |   | Rogowski Eugeniusz <sup>1114</sup> (lat 16)                             |                     |
|       | 14            |   | Rogowski Aleksander <sup>1115</sup> ([lat] 14)                          |                     |
|       | 12            |   | Rogowski Mieczysław <sup>1116</sup> ([lat] 12)                          |                     |
|       | 7             |   | Rogowski Stanisław <sup>1117</sup> ([lat] 7)                            |                     |
|       | 2             |   | Rogowski Józef <sup>1118</sup>                                          |                     |
|       |               |   | córka była pod pierzyną, to uciekła                                     | Antoni <sup>a</sup> |
|       | [suma 11 284] |   |                                                                         |                     |

[s. 96]

| <b>Pawłówka, pow. Włodzimierz, par. Poryck</b> |  |    |                                                                           |  |
|------------------------------------------------|--|----|---------------------------------------------------------------------------|--|
| 1378.                                          |  | 4  | Biłaszek Dymitr <sup>1119</sup> zamordowany 13 VII 1943 r.                |  |
|                                                |  |    | żona Biłaszek <sup>1120</sup>                                             |  |
|                                                |  |    | córka Biłaszek Helena <sup>1121</sup>                                     |  |
|                                                |  |    | mąż córki Siostrzankowski <sup>1122</sup> – przyszedł z niewoli na śmierć |  |
| 1379.                                          |  | 16 | Biłaszek Józef <sup>1123</sup> – syn Dymitra                              |  |
|                                                |  |    | Bocheński Marian <sup>1124</sup> – zabity siekierą                        |  |
|                                                |  |    | [b] Zebrzycka z dzieckiem – synem (lat 13)                                |  |
|                                                |  |    | córka Zebrzyckiej – Wanda                                                 |  |
|                                                |  |    | Bocheńska Józefa <sup>1125</sup>                                          |  |
|                                                |  |    | Jezierski Eugeniusz <sup>1126</sup> – zabity siekierą                     |  |

<sup>a</sup> Własnoręczny podpis świadka, nazwisko nieczytelne.

<sup>b</sup> W dokumencie skreślone litery Boch.

<sup>1112</sup> Por. BOZW.

<sup>1113</sup> W BOZW istnieje wpis: Rogowska Felicja.

<sup>1114</sup> Por. BOZW.

<sup>1115</sup> Por. BOZW.

<sup>1116</sup> Por. BOZW.

<sup>1117</sup> Por. BOZW.

<sup>1118</sup> Por. BOZW.

<sup>1119</sup> W BOZW istnieje wpis: Biłaszek Dominik. Por. poz. 1420.

<sup>1120</sup> W BOZW istnieje wpis: Biłaszek Maria. Por. poz. 1420.

<sup>1121</sup> W BOZW istnieje wpis: Biłaszek Antonina. Por. poz. 1420.

<sup>1122</sup> W BOZW istnieje wpis: Siostrzenkowski Kazimierz.

<sup>1123</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1420.

<sup>1124</sup> W BOZW istnieje wpis: Bocheński (rodzina); w opisie okoliczności śmierci nie podano żadnych imion ofiar; miejsce zbrodni: Holendernia. Por. poz. 675.

<sup>1125</sup> W BOZW odnotowano: Bocheński (rodzina), miejsce zbrodni: Holendernia. Por. poz. 675.

<sup>1126</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Poryck Stary. Por. poz. 1415.

|       |               |   |                                                                                                                                                |                          |
|-------|---------------|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|
|       | 25            |   | Starzyński <sup>1127</sup> (7 osób) Bolesław (lat 25) – wszyscy byli zastrzeleni                                                               |                          |
|       |               |   | Panieńko Józef – zamordowany w kościele, b[ardzo] dużo dzieci                                                                                  | [a]                      |
| 1380. |               | 6 | <b>Rykowicze</b> , pow. Włodzimierz, par. Poryck                                                                                               |                          |
|       | 55            |   | Tynichewicz Feliks <sup>1128</sup> (lat 55)                                                                                                    |                          |
|       | 38            |   | żona Tynichewicz Kazimiera (lat 38)                                                                                                            |                          |
|       | 27            |   | syn Tynichewicz Tadeusz ([lat] 28)                                                                                                             |                          |
|       | 22            |   | żona jego Tynichewicz Władysława ([lat] 22)                                                                                                    |                          |
|       | 1             |   | dziecko Tynichewicz Regina (1 [rok])                                                                                                           |                          |
|       | 75            |   | matka Tynichewicz Józefa ([lat] 75),<br>wymordowani 12 VII 1943 r. siekierami przez sąsiadów Ukraińców: Petruk, Lomisza, Bożek, Balbuch, Redka |                          |
| 1381. | 78            | 3 | ojciec zeznającej – Piotr Mrozowski <sup>1129</sup> (lat 78)                                                                                   |                          |
|       | 57            |   | matka [zeznającej] Jadwiga Mrozowska <sup>1130</sup> ([lat] 57)                                                                                |                          |
|       | 20            |   | siostra [zeznającej] Bronisława Mrozowska <sup>1131</sup> ([lat] 20) – wymordowani 11 VII 1943 r. – wystrzelani przez tych samych bandytów     | Ogrodniczak <sup>b</sup> |
|       | [suma 11 313] |   |                                                                                                                                                |                          |

| <b>Radowicze</b> , pow. Włodzimierz, par. Poryck |    |   |                                                                                                                                                   |                                           |
|--------------------------------------------------|----|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| 1382.                                            | 47 | 1 | 10 VII 1943 r.                                                                                                                                    |                                           |
|                                                  |    |   | mąż zeznającej Aleksander Stanisławski (lat 47)<br>zamord[owany], zastrzelony przez miejscowych Ukraińców ze Szczeniutyna <sup>1132</sup>         | niepiśmienna<br>Michalina<br>Stanisławska |
| 1383.                                            | 20 | 9 | brat zeznającej Edward Teresiuk <sup>1133</sup> (lat 20) zamor[dowany]<br>11 VII [19]43 r. zastrzelony całkiem rano przez miejscowych Ukr[aińców] |                                           |
|                                                  |    |   | zaginiony Teresiuk Tadeusz ([ur.] 1917 r.)                                                                                                        |                                           |
|                                                  | 65 |   | Kulczycki Jan <sup>1134</sup> (lat 65) zabity w kościele                                                                                          |                                           |
|                                                  |    |   | Kulczycka [c] Helena <sup>1135</sup> – żona                                                                                                       |                                           |

[s. 97]

<sup>a</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.

<sup>b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślone słowo Anna.

<sup>1127</sup> W BOZW istnieje wpis: Starzyński (rodzina); miejsce zbrodni: Poryck Stary. Por. poz. 64–68, 1414.

<sup>1128</sup> Por. poz. 1127.

<sup>1129</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1125.

<sup>1130</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1125.

<sup>1131</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1125.

<sup>1132</sup> Szczeniutyn Duży, Szczeniutyn Mały, Szczeniutyn Wielki, wieś, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1133</sup> W BOZW istnieje wpis: Tarasiuk Edward.

<sup>1134</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1373, 1416, 1448.

<sup>1135</sup> W BOZW istnieje wpis: Kulczycka Janina. Por. poz. 1373, 1416.

|       |               |    |                                                                                        |                                             |
|-------|---------------|----|----------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
|       |               |    | Kulczycka Henryka <sup>1136</sup> – córka                                              |                                             |
|       | [ur.] 1905    |    | Plackowski Stanisław <sup>1137</sup> (lat – rocz[nik] 1905)                            |                                             |
|       | [ur.] 1932    |    | Plackowska Elżbieta <sup>1138</sup> – córka [rocznik] 1932                             |                                             |
|       | [ur.] 1939    |    | Plackowska Mirosława <sup>1139</sup> [córka?] [rocznik] 1939                           |                                             |
|       | [ur.] 1914    |    | siostra Dudzisz Czesława <sup>1140</sup> [rocznik] 1914                                | <sup>a</sup> Teresiuk Weronika <sup>a</sup> |
| 1384. |               | 13 | <b>Poryck</b>                                                                          |                                             |
|       | 92            |    | zabita w kościele 11 VII [19]43 r. Bobrowska Pola <sup>1141</sup> (lat 92) zastrzelona |                                             |
|       | 60            |    | Emilia Szafińska (lat 60)                                                              |                                             |
|       | 30            |    | synowa Szafińska Helena (lat 30)                                                       |                                             |
|       | [ur.] 1905    |    | Ciupa Antoni <sup>1142</sup> (z 1905 roku)                                             |                                             |
|       | 30            |    | żona Ciupa Maria <sup>1143</sup> (lat 30)                                              |                                             |
|       | 8             |    | 2 dzieci Ciupa Kazimierz <sup>1144</sup> ([lat] 8)                                     |                                             |
|       | 10            |    | Ciupa Roman <sup>1145</sup> ([lat] 10)                                                 |                                             |
|       | 80            |    | Palinka Józef <sup>1146</sup> ([lat] 80)                                               |                                             |
|       | 68            |    | Palinka Aleksandra <sup>1147</sup> – żona (lat 68)                                     |                                             |
|       | 30            |    | Ratusińska Eugenia <sup>1148</sup> (lat 30)                                            |                                             |
|       | 7             |    | z 3 dzieci Ratusińska Irena (lat 7)                                                    |                                             |
|       | 5             |    | Ratusiński Antoni ([lat] 5)                                                            |                                             |
|       | [suma 11 336] |    |                                                                                        |                                             |

[s. 98]

|  |    |    |                                            |  |
|--|----|----|--------------------------------------------|--|
|  |    | 14 | Ratusińska Zofia (1 rok) z Gawlickich      |  |
|  | 27 |    | Tadeusz Gawlicki (lat 27)                  |  |
|  | 12 |    | z dwojgiem dzieci: Gawlicka Irena (lat 12) |  |
|  | 7  |    | Gawlicki Mieczysław (lat 7)                |  |

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>1136</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Istnieje natomiast rekord: Kulczycka Maria. Por. poz. 1373, 1416, 1448.

<sup>1137</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: majątek Radowicze. Por. poz. 1390.

<sup>1138</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Istnieje natomiast rekord: Plackowski, brak imienia; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „dzieci Stanisława. Zamordowane z ojcem przez Ukraińców we własnym mieszkaniu na terenie majątku Radowicze”. Por. poz. 1390.

<sup>1139</sup> Por. poz. 1383.

<sup>1140</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: majątek Radowicze. Por. poz. 1418.

<sup>1141</sup> W BOZW istnieje wpis: Bobrowska Apolonia; wiek: 90 lat.

<sup>1142</sup> Por. poz. 722.

<sup>1143</sup> Por. poz. 722.

<sup>1144</sup> Por. poz. 722.

<sup>1145</sup> Por. poz. 722.

<sup>1146</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1414.

<sup>1147</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1414.

<sup>1148</sup> W BOZW istnieje wpis: Ratusińska (rodzina). Por. poz. 671.

|       |               |    |                                                                                                                                 |                            |
|-------|---------------|----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
|       | 60            |    | Serowiecki [a] Michał ([lat] 60)                                                                                                |                            |
|       | 25            |    | Serowiecki Władysław ([lat] 25)                                                                                                 |                            |
|       | 51            |    | Pałka Piotr <sup>1149</sup> (lat 51)                                                                                            |                            |
|       | 49            |    | żona Pałka Maria <sup>1150</sup> ([lat] 49)                                                                                     |                            |
|       | [ur.] 1921    |    | syn Pałka Jan ([lat] [b] z 1921 r.)                                                                                             |                            |
|       | 20            |    | [syn] Pałka Stefan <sup>1151</sup> (lat 20)                                                                                     |                            |
|       | 14            |    | córka Pałka Halina <sup>1152</sup> (lat 14)                                                                                     |                            |
|       | 13            |    | syn Pałka Zbigniew ([lat] 13)                                                                                                   |                            |
|       | 7             |    | syn Pałka Lucjan ([lat] 7) – wszyscy postrzelani pod lasem 15 VII 1943 r.                                                       | Midat [c]                  |
| 1385. |               | 10 | <b>Radowicze</b> , pow. Włodzimierz, par. Poryck                                                                                |                            |
|       | [ur.] 1914    |    | bracia męża zeznającej                                                                                                          |                            |
|       | [ur.] 1924    |    | Stuś Władysław <sup>1153</sup> z 1914 roku                                                                                      | zastrzeleni                |
|       | [ur.] 1907    |    | Stuś Bolesław <sup>1154</sup> [z] 1924 [roku]                                                                                   |                            |
|       | [ur.] 1909    |    | Stuś Antoni [z] 1907 [roku] – zarąbany z rodziną                                                                                |                            |
|       |               |    | żona jego Stuś Nadzieja [z] 1909 [roku] – Ukrainka porąbana siekierą przez Ukraińców, ponieważ przeszła na polskie <sup>d</sup> |                            |
|       | 7             |    | dzieci jej: Stuś Irena – lat 7                                                                                                  |                            |
|       | 4             |    | Stuś Maria – [lat] 4                                                                                                            |                            |
|       | 43            |    | Guz Aleksandra <sup>1155</sup> [lat] 43                                                                                         |                            |
|       | [ur.] 1924    |    | Guz Michalina z 1924 r.                                                                                                         |                            |
|       | 70            |    | Kot Jan <sup>1156</sup> – lat 70                                                                                                |                            |
|       | 48            |    | żona Kot Zofia <sup>1157</sup> – [lat] 48                                                                                       |                            |
|       |               |    | mordowani 11 VII 1943 r. – postrzelani przez Ukraińców miejscowych                                                              | “Stuś Aniela” <sup>e</sup> |
|       | [suma 11 360] |    |                                                                                                                                 |                            |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone słowo Władysław.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślona liczba 22.

<sup>c</sup> Własnoręczny podpis świadka, imię nieczytelne.

<sup>d</sup> Tak w dokumencie.

<sup>e-e</sup> Własnoręczny podpis świadka; w dokumencie Stus.

<sup>1149</sup> Por. BOZW; wiek: 75 lat.

<sup>1150</sup> Por. BOZW.

<sup>1151</sup> W BOZW istnieje wpis: Pałka Czesław; wiek: 16 lat.

<sup>1152</sup> W BOZW istnieje wpis: Pałka/Pałka Helena; wiek: 21 lat.

<sup>1153</sup> W BOZW istnieje wpis: Stus Włodzimierz; ur. w 1912 r.

<sup>1154</sup> W BOZW istnieje wpis: Stus Bolesława.

<sup>1155</sup> Por. poz. 1416.

<sup>1156</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1416.

<sup>1157</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1416.

[s. 99]

|       |                                                           |   |                                                                                                                                                             |                                                |
|-------|-----------------------------------------------------------|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| 1386. | Łysa Góra <sup>1158</sup> , pow. Włodzimierz, par. Poryck |   |                                                                                                                                                             |                                                |
|       | 45                                                        | 1 | Sobczak Leon <sup>1159</sup> (lat 42) zamordowany siekierami pod koniec lipca 1943 r. przez Ukr[aińców] miejscowych: Tałt Wołodka                           | <sup>a</sup> Kraska <sup>a</sup>               |
| 1387. | Pawłówka, pow. [b] Włodzimierz, par. Poryck               |   |                                                                                                                                                             |                                                |
|       | 55                                                        | 4 | brat zeznającego Pałka Bronisław (lat 55) zamordowany 20 VII 1943 r. – pobity kolbami przez Ukr[aińców] miejscowych: Woźniak Piotr                          |                                                |
|       | 52                                                        |   | żona brata Pałka Karolina (lat 52)                                                                                                                          |                                                |
|       | 15                                                        |   | córka [brata] Pałka Jadwiga ([lat] 15)                                                                                                                      | <sup>a</sup> Pałka Władysław <sup>a</sup>      |
| 1388. | Poryck                                                    |   |                                                                                                                                                             |                                                |
|       |                                                           | 1 | w kościele zabity granatem – teść zeznającego – Grzymała Michał (lat 64)                                                                                    | Kamiński <sup>c</sup>                          |
| 1389. |                                                           | 6 | Pawłówka, pow. Włodzimierz, par. Poryck                                                                                                                     |                                                |
|       |                                                           |   | rodzina zeznającego chłopaka                                                                                                                                |                                                |
|       |                                                           |   | ojciec Andrzej Woźnica <sup>1160</sup>                                                                                                                      |                                                |
|       |                                                           |   | matka Józefa Woźnica                                                                                                                                        |                                                |
|       |                                                           |   | brat Wacław Woźnica                                                                                                                                         |                                                |
|       |                                                           |   | [brat] Jan Woźnica                                                                                                                                          |                                                |
|       |                                                           |   | [brat] Zdzisław Woźnica                                                                                                                                     |                                                |
|       |                                                           |   | [brat] Edward Woźnica<br>mordowani przekładem. Ojca i matkę skuli i zakopali żywych – mordowali Ukraińcy: Aut Wołodka, Spyrydon, Iwan Hretoń, Matrosów Kola | Woźnica Mieczysław,<br>lat 13 – nie umie pisać |
|       | [suma 11 372]                                             |   |                                                                                                                                                             |                                                |

[s. 100]

|  |  |   |                                                                                                                    |  |
|--|--|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  |  | 5 | ojciec zeznającego Jan Gugała <sup>1161</sup>                                                                      |  |
|  |  |   | matka [zeznającego] Janina Gugała                                                                                  |  |
|  |  |   | siostra [zeznającego] Danuta Gugała                                                                                |  |
|  |  |   | brat [zeznającego] Zbigniew Gugała                                                                                 |  |
|  |  |   | siostra [zeznającego] Halunia Gugała – w lipcu 1943 r. – postrzelali całą rodzinę. Mały chłopak – lat 13 – uciekał |  |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.<sup>b</sup> W dokumencie przekreślone słowo Poryck.<sup>c</sup> Własnoręczny podpis świadka; w dokumencie Kamiński.<sup>1158</sup> Łysa Góra, os., gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.<sup>1159</sup> Por. BOZW; wiek: 40 lat, miejsce zbrodni: Poryck Stary. Por. poz. 666.<sup>1160</sup> W BOZW istnieje wpis: Woźnica (rodzina). Por. poz. 667.<sup>1161</sup> W BOZW istnieje wpis: Gugała (rodzina); nie podano żadnych imion ofiar. Por. poz. 76.

| Przesławicze <sup>a</sup> , pow. Włodzimierz, par. Poryck |               |   |                                                                                                                                                               |                                                                                          |
|-----------------------------------------------------------|---------------|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                           | [ur.]<br>1905 | 1 | mąż zeznającej Andrzej Wiśniewski <sup>1162</sup> (z 1905 roku) zamordowany 11 VII 1943 r. – zastrzelony                                                      | <sup>b</sup> Wiśniewski Zygmunt <sup>b</sup> , podpisał syn, gdyż żona jest niepiśmienna |
| 1390.                                                     |               | 4 | <sup>c</sup> Radowicze, gm. Poryck, par. Poryck, pow. Włodzimierz                                                                                             |                                                                                          |
|                                                           | [ur.]<br>1907 |   | zamordowany mąż zeznającej Plackowski Stanisław <sup>1163</sup> , [rocznik] <sup>d</sup> 1907, dnia 12 VII [1943 r.] – zastrzelony w mieszkaniu               |                                                                                          |
|                                                           | 30            |   | Czesława Budzisz <sup>1164</sup> – siostra zeznającej – lat 30, została zastrzelona i dwoje dzieci:                                                           |                                                                                          |
|                                                           | 11            |   | Elżbieta Plackowska <sup>1165</sup> – lat 11 i                                                                                                                |                                                                                          |
|                                                           | 4             |   | Mirosława – lat 4<br>mordów dopuścili się Ukraińcy z tej samej wsi                                                                                            | <sup>e</sup> Apolonia Plackowska <sup>e</sup>                                            |
| 1391.                                                     | 70            | 7 | <sup>f</sup> Radowicze, gm. i par. Poryck, pow. Włodzimierz                                                                                                   |                                                                                          |
|                                                           |               |   | Stanisław <sup>e</sup> Dudzisz, <sup>1166</sup> ojciec zeznającej – lat 70 – został zastrzelony w czasie pasienia krów dnia 12 VII [1943 r.]                  |                                                                                          |
|                                                           |               |   | Małgorzata Dudzisz <sup>1167</sup> , matka, została zamordowana w kościele w Porycku w dniu 11 VII [1943 r.]                                                  |                                                                                          |
|                                                           | 35            |   | Maria Bujakowa <sup>1168</sup> – siostra – lat 35, z mężem swoim                                                                                              |                                                                                          |
|                                                           | 38            |   | Franciszkiem Bujakiem <sup>1169</sup> – lat 38, z dziećmi                                                                                                     |                                                                                          |
|                                                           | 11            |   | Teresą – lat 11 i Sławek pół roku oraz ich stara matka Karolina Bujak <sup>1170</sup> – zostali zamordowani dnia 12 VII [1943 r.] przez miejscowych Ukraińców | <sup>d</sup> Zofia Zopan <sup>d</sup>                                                    |
|                                                           | [suma 11 389] |   |                                                                                                                                                               |                                                                                          |

<sup>a</sup> W dokumencie Przysławicze. Niewątpliwie chodzi o majątek, wieś Przesławicze (Przesławice), gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis syna zeznającej; w dokumencie Wiśniewski.

<sup>c</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na czarny.

<sup>d</sup> W dokumencie lat.

<sup>e-e</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>f</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na niebieski.

<sup>1162</sup> Por. BOZW.

<sup>1163</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1383.

<sup>1164</sup> W BOZW istnieje wpis: Dudzisz Czesława.

<sup>1165</sup> Por. poz. 1383.

<sup>1166</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1418.

<sup>1167</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1418.

<sup>1168</sup> W BOZW istnieje wpis: Bujak Maria.

<sup>1169</sup> W BOZW istnieje wpis: Bujak Franciszek.

<sup>1170</sup> Por. BOZW.

[s. 101]

|       |                                                                          |    |                                                                                                                                                                                                                              |                                              |
|-------|--------------------------------------------------------------------------|----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| 1392. | <b>Fundum<sup>a</sup></b> , par. Uściług <sup>b</sup> , pow. Włodzimierz |    |                                                                                                                                                                                                                              |                                              |
|       | 65                                                                       | 5  | Agnieszka Kowalska – matka zeznającej – lat 65 – została zamordowana wraz ze swoją córką Jadwigą Kurską oraz                                                                                                                 |                                              |
|       | 11<br>5                                                                  |    | mąż Jadwigi Jan i dzieci: Genowefa lat 11, Tadeusz lat 5                                                                                                                                                                     |                                              |
|       |                                                                          |    | mord dokonany został przez Ukraińców z sąsiedniej wsi Urania [c] gdzieś w połowie sierpnia [1943 r.]                                                                                                                         | <sup>d</sup> Michalina Kowalska <sup>d</sup> |
| 1393. | ‘wieś <b>Horyńgród</b> <sup>1171</sup> , gm. Tuczyn, pow. Równe          |    |                                                                                                                                                                                                                              |                                              |
|       | 51                                                                       | 5  | Jadowski Antoni, ojciec zeznającego, lat 51, zamordowany przez porabianie siekierami i kłucie widłami w stodole w dniu 1 VIII [1943 r.], następnie żona Jadowskiego A[ntonia]                                                |                                              |
|       | 43                                                                       |    | Małgorzata – lat 43 – zginęła w ten sam sposób                                                                                                                                                                               |                                              |
|       | 84                                                                       |    | Słojewska Eugenia – lat 84 – została porabiana siekierami w dniu 1 sierpnia i jej syn Józef Słojewski                                                                                                                        |                                              |
| 1394. | <b>Mikulin</b> <sup>1172</sup> , gm. Tuczyn, par. Tuczyn, pow. Równe     |    |                                                                                                                                                                                                                              |                                              |
|       |                                                                          | 15 | rodzina Grochowskich składająca się z 12 osób została porabiana i pokłuta widłami 1 VIII [1943 r.]                                                                                                                           |                                              |
|       | 25                                                                       |    | Zajadlak Janina – lat około 25 i jej 7-letni syn                                                                                                                                                                             |                                              |
|       | 7                                                                        |    | Kazimierz – zamordowani 1 VIII [1943 r.]                                                                                                                                                                                     |                                              |
|       |                                                                          |    | mordowali Ukraińcy z tej samej wsi                                                                                                                                                                                           | <sup>d</sup> Jadowski Stefan <sup>d</sup>    |
| 1395. |                                                                          | 5  | <b>Rusnów</b> <sup>1173</sup> , gm. Mikolicze, par. Sielec, pow. Włodzimierz                                                                                                                                                 |                                              |
|       | 31<br>8<br>5<br>62                                                       |    | Bolesław Kozłowski – szwagier zeznającego – z żoną Stanisławą, lat 31 i dziećmi: Albin – lat 8, Zygmunt – lat 5 i matka Kozłowska, Karolina Kozłowska – lat 62, zostali zamordowani gdzieś 18 VIII [1943 r.] przez Ukraińców | <sup>d</sup> Jaroszyński Albin <sup>d</sup>  |
|       | [suma 11 419]                                                            |    |                                                                                                                                                                                                                              |                                              |

[s. 102]

|       |    |   |                                                                                                                                             |  |
|-------|----|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1396. | 67 | 7 | <b>Zdobica</b> , gm. w m[iejscu], par. Zdobunów, pow. Zdobunów                                                                              |  |
|       |    |   | Ludczyk Wawrzyniec – lat 67 – ojciec zeznającego, został zamordowany w dniu 6 VII [1943 r.] przez Ukraińców miejscowych i z okolicznych wsi |  |

<sup>a</sup> W dokumencie Funda. Niewątpliwie chodzi o kol., os. wojskową Fundum, gm. Chotiaczów, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>b</sup> W dokumencie Ościłóg. Niewątpliwie chodzi o wieś Uściług.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślone słowo dnia.

<sup>d-d</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>e</sup> Od tego miejsca zmian atramentu na granatowy.

<sup>1171</sup> Horyńgród, wieś, gm. Tuczyn, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1172</sup> Mikulin, wieś, gm. Tuczyn, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1173</sup> Rusnów, majątek, wieś, gm. Mikolicze, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

|       |                      |   |                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                             |
|-------|----------------------|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
|       |                      |   | Iraskowie <sup>1174</sup> – cała rodzina z 4 osób porąbana siekierami i rodzina Wojciechowski – 2 osoby – zamordowani dnia 6 VII [1943 r.] przez Ukraińców z sąsiedniej wsi                                                                                      | [ <sup>a</sup> ]                            |
| 1397. | 63                   | 5 | <b>Koziatyn</b> <sup>1175</sup> , gm. Podberezie, par. i pow. Horochów                                                                                                                                                                                           |                                             |
|       | 58                   |   | Bronisław Komarnicki <sup>1176</sup> – lat 63                                                                                                                                                                                                                    |                                             |
|       | 25                   |   | Jadwiga Komarnicka – żona – lat 58                                                                                                                                                                                                                               |                                             |
|       | 6                    |   | Stanisława Komarnicka <sup>1177</sup> – bratowa – lat 25                                                                                                                                                                                                         |                                             |
|       |                      |   | Edward Komarnicki <sup>1178</sup> , syn Stanisławy – lat 6, zostali zamordowani w dniu 2 VIII 1943 r. przez miejscowych Ukraińców                                                                                                                                | <sup>b</sup> Kalbarsa<br>Adela <sup>b</sup> |
| 1398. |                      | 4 | <b>Bodlaczów</b> <sup>1179</sup> , gm. Drużkopol, par. Drużkopol, pow. Horochów                                                                                                                                                                                  |                                             |
|       | 65<br>60<br>14<br>15 |   | Bielski Władysław <sup>1180</sup> – lat 65 – i żona Maria Bielska <sup>1181</sup> – lat 60 i 2 wnuczki: Wanda Zielińska – lat 14 i Irena Elia-szewicz <sup>1182</sup> – lat 15, zostali wymordowani w piwnicy około 3 VIII [1943 r.] przez Ukraińców miejscowych | Dubrawka [ <sup>c</sup> ]                   |
| 1399. | 27                   | 2 | <b>Mizocz</b> , gm. i par. Mizocz, pow. Zdołbunów                                                                                                                                                                                                                |                                             |
|       | 5                    |   | Obarewicz Wiktoria <sup>1183</sup> , żona zeznałego – lat 27 i córka Łucja Obarewicz <sup>1184</sup> – lat 5, zostały zamordowane w czasie napadu w dniu 26 VIII [1943 r.] przez Ukraińców z okolicy                                                             | <sup>b</sup> W. Obare-wicz <sup>b</sup>     |
|       | [suma 11 437]        |   |                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                             |

|       |    |   |                                                                                                                               |  |
|-------|----|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1400. | 65 | 8 | <b>Mizocz</b> , pow. Zdołbunów                                                                                                |  |
|       |    |   | Przewłocki Marcełi 73 lat, [z] żoną Anielą – lat 65 i                                                                         |  |
|       |    |   | Przewłocka Zofia, bratanica – lat 12                                                                                          |  |
|       |    |   | Stankiewicz Paweł <sup>1185</sup> z żoną i z synową, i wnuczką oraz                                                           |  |
|       | 60 |   | Radziszewska Petronela <sup>1186</sup> – oko[ło] 60 lat, zostali zamordowani w czasie napadu, w którym zginęło jesz-cze około |  |

[s. 103]

<sup>a</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>c</sup> Własnoręczny podpis świadka, imię nieczytelne.

<sup>1174</sup> Por. poz. 1452.

<sup>1175</sup> Koziatyn, majątek, wieś, gm. Podberezie, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>1176</sup> Por. BOZW; wiek: 55 lat.

<sup>1177</sup> Por. BOZW.

<sup>1178</sup> Por. BOZW.

<sup>1179</sup> Bodlaczów, wieś, gm. Drużkopol, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>1180</sup> Por. BOZW.

<sup>1181</sup> Por. BOZW.

<sup>1182</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Istnieje natomiast rekord: Elia-szewicz Teresa.

<sup>1183</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Hurby. Por. poz. 1486.

<sup>1184</sup> W BOZW istnieje wpis: Obarewicz Alicja; miejsce zbrodni: Hurby. Por. poz. 1486.

<sup>1185</sup> W BOZW istnieje wpis: Stankiewicz Paweł; miejsce zbrodni: Hurby. Por. poz. 1486.

<sup>1186</sup> Por. BOZW. Por. poz. 802, 1426.

|       |               |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                         |
|-------|---------------|----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
|       |               | 47 | 47 osób. Napadali Ukraińcy z okolicy                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <sup>a</sup> W. Obarewicz <sup>a</sup>  |
| 1401. | 42            | 5  | <b>Kupowalce</b> , gm. Brany, par. i pow. Horochów                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                         |
|       | 35<br>4, 2, 6 |    | Wójcicki Stanisław <sup>1187</sup> – lat 42 i żona Maria Wójcicka <sup>1188</sup> – lat 35 i troje dzieci: Regina – lat 6, Jan – 4 lata, Ignacy – 2 lata zostali porżnięci nożami w czasie napadu w dniu 16 VII [1943 r.] o godz. 4.00 po południu, przez Ukraińców z sąsiedniej wsi. Wśród nich zna zeznający Ukraińców, którzy mordowali: Raczew Leon z Boroczyc, Wakoluk Leon – Boroczyc, Kuźma Nyżnyk <sup>b</sup> z Szerokiej <sup>1189</sup> , Nawrocki Jan – Szeroka, Łaszczuk Roman – Boroczyc i drugi Nawrocki z Szerokiej, a napad[em] dowodził Kuźma Nyżnyk <sup>b</sup> | <sup>a</sup> Wójcicki M. <sup>a</sup>   |
| 1402. | 35            | 2  | <b>Piszczatyńce</b> , gm. i par. Katerburg, pow. Krzemieniec                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                         |
|       |               |    | Orakowski Jan – lat około 35 – został zamordowany w drodze z Rybczy do Piszczatyniec wraz z Chosiakowskim Franciszkiem i Rokickim Janem w dniu 20 VIII [1943 r.] przez Ukraińców z tej samej wsi                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <sup>a</sup> Jatkowski Jan <sup>a</sup> |
| 1403. | 60            | 5  | <b>Lachów</b> , gm. Poryck, par. Poryck, pow. Włodzimierz                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                         |
|       |               |    | Rzeszutko Maria <sup>1190</sup> , teściowa zeznającego – lat 60                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                         |
|       |               |    | Rzeszutko Józefa – córka Marii i druga córka                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                         |
|       | 21            |    | Adamik Maria – lat 21, wraz z mężem swoim                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                         |
|       | 25            |    | Czesławem Adamikiem – lat 25 i                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                         |
|       | 7             |    | Kowalski Stanisław <sup>1191</sup> – lat 7 – zostali zastrzeleni przez otaczających całą wieś Ukraińców miejscowych, około 10 VII [1943 r.]                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Michał [ <sup>c</sup> ]                 |
|       | [suma 11 504] |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                         |

[s. 104]

|       |        |     |                                                                   |  |
|-------|--------|-----|-------------------------------------------------------------------|--|
| 1404. | 75     | 300 | <b>Janiewiczze</b> , gm. i par. Poryck, pow. Włodzimierz          |  |
|       | 60     |     | Adamik Franciszek – lat 75, żona jego                             |  |
|       | 21     |     | Katarzyna Adamik – lat 60, i synowie ich:                         |  |
|       | 19     |     | Władysław – lat 21, Wacław – lat 19, Adolf – lat 15,              |  |
|       | 15, 27 |     | Bronisław <sup>1192</sup> – lat 27 i córka Janina Adamek – lat 24 |  |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka

<sup>b</sup> W dokumencie Niżnik.

<sup>c</sup> Własnoręczny podpis świadka, nazwisko nieczytelne.

<sup>1187</sup> Por. BOZW. Por. informacje odnoszące się do rodziny Wójcickich (poz. 863).

<sup>1188</sup> Por. BOZW. Por. poz. 863.

<sup>1189</sup> Szeroka, kol., gm. Brany, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>1190</sup> Por. poz. 1614.

<sup>1191</sup> Por. poz. 1614.

<sup>1192</sup> W BOZW istnieje wpis: Adamek Bronisław; miejsce zbrodni: wieś Chlewiska.

|       |               |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                        |
|-------|---------------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
|       |               |   | i Mieczysław Adamik – lat 22 – zostali otoczeni przez Ukraińców i zastrzeleni. W czasie tego napadu zginęło około 150 rodzin.                                                                                                                                                                                                                                                          |                                        |
|       |               |   | mordowali Ukraińcy pod przewodnictwem Maksyma Humuniuka. Oprócz tego tacy: Jan Szelist z Lachowa, Siańko Szewczuk – Lachów, Denes Mielniczek, miał karabin maszynowy i strzelał do ludzi w kościele, Siebieraka Stefan, Makar Nahum, Daćko-Studziński Syrzew i Karys Władysław, Kozera Stefan, Sewczuk Władysław, Bajko Danys, Dołhun Trochym, Kowalczuk Władysław i Mikołaj Kowalczuk | Michał <sup>a</sup>                    |
| 1405. | 18            | 8 | <b>Swiatje</b> <sup>1193</sup> , gm. Buderaż, par. Mizocz, pow. Zdołbunów                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                        |
|       | 48            |   | Brodowski Franciszek <sup>1194</sup> , syn zeznałego – lat 18,                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                        |
|       | 60            |   | Brodowska Maria <sup>1195</sup> , siostra zeznałego – lat 48 i                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                        |
|       | 30            |   | Brodowski Roman <sup>1196</sup> , brat zeznałego – lat 60                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                        |
|       | 50            |   | Brodowski Jan <sup>1197</sup> , brat zeznałego – lat 50,                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                        |
|       | 20            |   | oraz synowie Brodowskiego Romana: Bolesław <sup>1198</sup> – lat 20,                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                        |
|       | 19, 14        |   | Henryk <sup>1199</sup> – lat 19 i córka Genowefa <sup>1200</sup> lat 14 oraz                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                        |
|       | 14            |   | najmłodszy syn Robert <sup>1201</sup> – lat 14, zostali zamordowani przez Ukraińców w okolicy dnia 13 IV [1943 r.]                                                                                                                                                                                                                                                                     | <sup>b</sup> W. Brodowski <sup>b</sup> |
|       | [suma 11 812] |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                        |

|       |                                                 |   |                                                                                                                                        |  |
|-------|-------------------------------------------------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1406. | <b>Folwarki</b> <sup>1202</sup> koło Krzemieńca |   |                                                                                                                                        |  |
|       |                                                 | 4 | mordy 2 V 1943 r., 5 i 6 VI [1943 r.]                                                                                                  |  |
|       |                                                 |   | Domański Marcin <sup>1203</sup> i Polko <sup>1204</sup> zam[ordowani] w maju [1943 r.] – zastrzeleni i spaleni (siostrzeńcy zeznałego) |  |
|       |                                                 |   | Lewińska Julia <sup>1205</sup> – przyszli, zabili i zapalili razem, i poszli 10 VI 1943 r.                                             |  |

[s. 105]

<sup>a</sup> Własnoręczny podpis świadka, nazwisko nieczytelne.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>1193</sup> Swiatje, wieś i os., gm. Buderaż, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>1194</sup> Por. BOZW; wiek: 19 lat, data śmierci: 13 IV 1943 r.

<sup>1195</sup> Por. BOZW; wiek: 58 lat, mieszkanka wsi Swiatje, data śmierci: 24/25 VIII 1943 r. lub 31 VIII/1 IX 1943 r., miejsce zbrodni: Mizocz.

<sup>1196</sup> Por. BOZW; wiek: 66 lat, data śmierci: 13 IV 1943 r.

<sup>1197</sup> Por. BOZW; wiek: 55 lat, data śmierci: 13 IV 1943 r.

<sup>1198</sup> Por. BOZW; wiek: 21 lat, data śmierci: 13 IV 1943 r.

<sup>1199</sup> Por. BOZW; wiek: 14 lat, data śmierci: 13 IV 1943 r.

<sup>1200</sup> W BOZW istnieje wpis: Brodowska Eugenia; wiek: 14 lat, mieszkanka wsi Swiatje, data śmierci: 24/25 VIII 1943 r. lub 31 VIII/1 IX 1943 r., miejsce zbrodni: Mizocz.

<sup>1201</sup> Por. BOZW; wiek: 9 lat, mieszkaniec wsi Swiatje, data śmierci: 24/25 VIII 1943 r. lub 31 VIII/1 IX 1943 r., miejsce zbrodni: Mizocz.

<sup>1202</sup> Prawdopodobnie chodzi o wieś Folwarki Małe, Folwarki Duże lub Folwarki Wielkie.

<sup>1203</sup> Por. BOZW; data śmierci: luty 1943 r., miejsce zbrodni: Szpikołosy. Por. poz. 1068.

<sup>1204</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Istnieje natomiast rekord: Domański Bolesław, data śmierci: luty 1943 r., miejsce zbrodni: Szpikołosy, majątek.

<sup>1205</sup> Por. BOZW; data śmierci: lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: Folwarki Duże / Folwarki Wielkie.

|       |               |    |                                                                                                                                                                                 |                                                   |
|-------|---------------|----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|
|       |               |    | Gadomska Maria <sup>a</sup> wyszła na ogród i została zabita<br>2 X 1943 r.                                                                                                     | Stanisław <sup>b</sup>                            |
| 1407. |               | 11 | <b>Tryputnie</b> <sup>1206</sup> , rejon dąbrowicki, pow. Sarny                                                                                                                 |                                                   |
|       |               |    | żona zeznającego – Urszula Sakiewicz – zamordowana<br>23 IV 1943 r. bagnetem w czoło przez nacjonalistów ukraińskich. Byli to Ukraińcy miejscowi, którzy połączyli się z partią |                                                   |
|       |               |    | brat cioteczny Konstanty Miszkiewicz z żoną i siedmior-<br>giem dzieci: Leokadia (żona) 31 III 1943 r.                                                                          |                                                   |
|       |               |    | Jadwiga Kotecka – siostra żony zamordowana z dzieckiem<br>Mieczysławem – zarąbani siekierą                                                                                      |                                                   |
|       |               | 98 | cała kolonia wyrąbana – 98 osób                                                                                                                                                 | <sup>c</sup> Sakiewicz<br>Aleksander <sup>c</sup> |
| 1408. | 41            | 7  | <sup>d</sup> <b>Radowicze</b> , gm. Poryck, pow. Włodzimierz                                                                                                                    |                                                   |
|       | 18            |    | Zakrzewicka Helena <sup>1207</sup> , żona zeznającego – lat 41 i dzieci:                                                                                                        |                                                   |
|       | 16            |    | Stefania <sup>1208</sup> – lat 18, Jadwiga <sup>1209</sup> – 16 lat, Zofia <sup>1210</sup> – 14 lat                                                                             |                                                   |
|       | 14            |    | i Maria <sup>1211</sup> – lat 6, i najmłodsza Anna <sup>1212</sup> – 6 miesięcy oraz                                                                                            |                                                   |
|       | 6             |    | ojciec Heleny Zakrzewickiej – Kryształuk Józef <sup>1213</sup> –<br>lat 88                                                                                                      |                                                   |
|       | 6 mies[ięcy]  |    | zostali zastrzeleni przez Ukraińców z sąsiednich wiosek,<br>tj. z Kłopczyzna, Rzaszkiewicz, około 13 VIII [1943 r.]                                                             |                                                   |
|       | 88            |    |                                                                                                                                                                                 | Zakrzewicki <sup>e</sup>                          |
|       | [suma 11 932] |    |                                                                                                                                                                                 |                                                   |

[s. 106]

| Mikuliczyn, pow. Nadwórna, par. Delatyn |  |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |
|-----------------------------------------|--|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1409.                                   |  | 22 | około 5 IX [1943 r.] zginęło 7 osób: dr Jose <sup>1214</sup> (7 osób) – za-<br>mordowani – wyprowadzono z mieszkania<br>z 30 IX na 1 X 1943 r. – w 4 grupach rzuciły się bandy ukraiń-<br>skie i zamordowały piekarza Kubę Tymowicza <sup>1215</sup> , żonę Janinę<br>Tymowicz |  |

<sup>a</sup> Nadpisano nad wyszła.

<sup>b</sup> Własnoręczny podpis świadka, nazwisko nieczytelne.

<sup>c-c</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>d</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na granatowy.

<sup>e</sup> Własnoręczny podpis świadka, imię nieczytelne.

<sup>1206</sup> Tryputnie, wieś, gm. Dąbrowica, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>1207</sup> Por. BOZW; wiek: 42 lata, data śmierci: 13 VII 1943 r.

<sup>1208</sup> Por. BOZW; wiek: ok. 19 lat, data śmierci: 13 VII 1943 r.

<sup>1209</sup> Por. BOZW; data śmierci: 13 VII 1943 r.

<sup>1210</sup> Por. BOZW; data śmierci: 13 VII 1943 r.

<sup>1211</sup> Por. BOZW; data śmierci: 13 VII 1943 r.

<sup>1212</sup> Por. BOZW; data śmierci: 13 VII 1943 r.

<sup>1213</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1214</sup> W BOZW istnieje wpis prawdopodobnie odnoszący się do tej osoby: Josse, brak imienia; zamordowany z rodziną, data śmierci: sierpień 1944 r.

<sup>1215</sup> W BOZW istnieje wpis: Tymowicz, brak imienia; zamordowany z żoną, data śmierci: sierpień 1944 r.

|  |               |  |                                                                                                                                                                                                                       |                    |
|--|---------------|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|
|  | 15            |  | w sąsiedztwie naczelnik poczty z Polski Bojko zamordowany (5 kul w nogę, skaleczona dłoń, żona 5 kul w brzuch), córeczka 15-letnia zastrzelona                                                                        |                    |
|  |               |  | sąsiad Stefan Tojeszyn (volksdeutsche) z żoną Michaliną i córką Stanisławą – słyhać było krzyki: Kto w Boga wierzy, niech ratuje; zeznający nie mógł wyjść, bo obstawili jego dom – znikł <sup>1216</sup>             |                    |
|  |               |  | przyprawdzili karabiny maszynowe i strzelali około godziny 11.00 w nocy do wpół do 3.00                                                                                                                               |                    |
|  |               |  | Grejner Julian <sup>1217</sup> (volksdeutsche) – teść tamtego z żoną i dwoma synami i wnuczką; żona i dwóch synów znikli. Grejner i wnuczka pokłuci bagnetami                                                         |                    |
|  |               |  | Holeczek <sup>1218</sup> – wpadli na ten dom i zamordowali w okropny sposób: żonę związali – kolbą 3 razy dostała w czoło i tył czaszki i 3 noże w biodro                                                             |                    |
|  | 5             |  | 5-letnią dziewczynkę – córkę – związano drutami i uderzono kolbą                                                                                                                                                      |                    |
|  |               |  | Daszyńska (ojciec w Warszawie był ministrem) – związane ręce, jedną kulę dostała w ramię i kolbą w głowę tak, że upadła nieprzytomna – bandyci myśleli, że zabita i odeszli. Przerazili się odgłosem syreny i uciekli |                    |
|  |               |  | Kłak pojechał kolejką górską i już nie wrócił <sup>1219</sup> , <sup>a</sup> w niedzielę 3 I [19]43 r. widziano go jeszcze <sup>a</sup>                                                                               | Nowak <sup>b</sup> |
|  | [suma 11 954] |  |                                                                                                                                                                                                                       |                    |

|       |                                                  |    |                                                                                                              |                              |          |
|-------|--------------------------------------------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|----------|
| 1410. | <b>Bubnów</b> <sup>1220</sup> , pow. Włodzimierz |    |                                                                                                              |                              | [s. 107] |
|       |                                                  | 23 | brat zeznającej Antoni Knysz <sup>1221</sup> (lat 18) zamordowany 15 IX 1943 r. – zastrzelony, był w policji |                              |          |
|       |                                                  |    | matki rodzina:                                                                                               | kładli na ziemię i strzelali |          |
|       |                                                  |    | Barbara Portas <sup>1222</sup>                                                                               |                              |          |
|       |                                                  |    | dziadek Antoni Portas                                                                                        |                              |          |
|       |                                                  |    | żona Helena Portas                                                                                           |                              |          |

<sup>a-a</sup> *Dopisano w dwóch pierwszych rubrykach, niebieskim atramentem.*

<sup>b</sup> *Własnoręczny podpis świadka, imię nieczytelne.*

<sup>1216</sup> W BOZW istnieje wpis: Tujeszyn (rodzina); liczba ofiar: nieustalona, data śmierci: 30 IX / 1 X 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone (gm. Mikuliczyn).

<sup>1217</sup> W BOZW istnieje wpis: Gajner/Geiner Julian; zamordowany z rodziną, liczba ofiar: cztery, data śmierci: sierpień 1943 r.

<sup>1218</sup> W BOZW istnieje wpis: Holeczek, brak imienia; data śmierci: sierpień 1943 r. Por. poz. 1473.

<sup>1219</sup> W BOZW figurują dwie osoby o tym nazwisku, brak jednak ofiary z Mikuliczyna.

<sup>1220</sup> Bubnów, kol., majątek, st. kol., wieś, gm. Mikulicze, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1221</sup> W BOZW istnieje wpis: Knysza Antoni; data śmierci: 30 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Bielin.

<sup>1222</sup> W BOZW istnieją następujące wpisy dotyczące tej rodziny: Portas Barbara; Portas Antoni; Portas Helena; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Nowiny. Por. poz. 641–642.

|  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |
|--|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  |  | 2 dzieci: Jadwiga Portas <sup>1223</sup> (2 lata)                                                                                                                                                                                                                                      |  |
|  |  | syn Barbary Juluś Portas <sup>1224</sup> (3 lata)                                                                                                                                                                                                                                      |  |
|  |  | ciotka Aleksandra Portas-Pietruna <sup>1225</sup>                                                                                                                                                                                                                                      |  |
|  |  | ojca rodzina:                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |
|  |  | matka Knysz Magdalena <sup>1226</sup>                                                                                                                                                                                                                                                  |  |
|  |  | brat ojca Knysz Władysław                                                                                                                                                                                                                                                              |  |
|  |  | żona jego Knysz Rozalia                                                                                                                                                                                                                                                                |  |
|  |  | matki siostra cioteczna Stefa Portas <sup>1227</sup>                                                                                                                                                                                                                                   |  |
|  |  | córka jej Jadwiga Portas <sup>1228</sup>                                                                                                                                                                                                                                               |  |
|  |  | mordowani od 11 VII [1943 r.] do 30 IX 1943 r. przez Ukraińców miejscowych: z Galicji z Sebaczowa: Liwoczko Wasyl, Socha Iwan, Karczmarczuk Ignac, Safran Marczuk, Mieleszko Władysław, Jachimowicz Fidor, Kiedyba Mikołaj, Spere-don Michał, Spere-don Mikołaj, Spere-don Włodzimierz |  |
|  |  | zamordowani:                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |
|  |  | Baran Franciszek <sup>1229</sup> (7 osób)                                                                                                                                                                                                                                              |  |
|  |  | Piwkowski Ksawery <sup>1230</sup> (6 [osób])                                                                                                                                                                                                                                           |  |
|  |  | Gościor Szymon <sup>1231</sup>                                                                                                                                                                                                                                                         |  |
|  |  | żona Gościor <sup>1232</sup>                                                                                                                                                                                                                                                           |  |
|  |  | Chruściewicz Władysława                                                                                                                                                                                                                                                                |  |
|  |  | Małuszkowa Maria <sup>1233</sup>                                                                                                                                                                                                                                                       |  |
|  |  | Dul Antoni (5 osób) <sup>1234</sup>                                                                                                                                                                                                                                                    |  |
|  |  | [Dul] Aniela <sup>1235</sup>                                                                                                                                                                                                                                                           |  |

<sup>1223</sup> W BOZW istnieje wpis: Portas, brak imienia; w opisie okoliczności śmierci odnotowano: „córka Jakuba i Heleny, lat 2. Zamordowana z matką, dziadkiem oraz ciotką Barbarą i kuzynem”.

<sup>1224</sup> W BOZW istnieje wpis: Portas, brak imienia; w opisie okoliczności śmierci odnotowano: „syn Barbary, wnuczek Antoniego, lat 2. Zamordowany z matką, dziadkiem i innymi członkami rodziny”.

<sup>1225</sup> W BOZW istnieje wpis: Pietruna Aleksandra; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Nowiny.

<sup>1226</sup> W BOZW istnieją następujące wpisy dotyczące tej rodziny: Knysz Maria/Magdalena; Knysz Rozalia; Knysz Władysław; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Nowiny. Por. poz. 647.

<sup>1227</sup> W BOZW istnieje wpis: Portas Stefania; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Nowiny. Por. poz. 651.

<sup>1228</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Nowiny.

<sup>1229</sup> W BOZW istnieje wpis: Baran Franciszek; w opisie okoliczności śmierci odnotowano: „lat 65 (wg innego źródła lat 60), mąż Marii, ojciec Eugeniusza, Feliksa i Bronisława. Zamordowany z synem Feliksem [...] przez uciekłych ze służby niemieckiej ukraińskich policjantów”, data śmierci: 27/28 III 1943 r., miejsce zbrodni: Nowiny. Por. poz. 648.

<sup>1230</sup> Por. BOZW; brak informacji o innych ofiarach zamordowanych razem z Piwkovskim Ksawerym. Por. poz. 221, 646.

<sup>1231</sup> W BOZW istnieje wpis: Gościur/Gościor/Gościol Szymon; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Nowiny.

<sup>1232</sup> W BOZW istnieje wpis: Gościur/Gościor/Gościol Antonina; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Nowiny.

<sup>1233</sup> W BOZW istnieje wpis: Matuszko Maria; zamordowana z trojgiem dzieci 11 VII 1943 r. w Nowinach.

<sup>1234</sup> W BOZW występują dwie osoby o tym samym imieniu i nazwisku: Dul Antoni, mąż Anieli, zamordowany z żoną oraz córką i synem; Dul Antoni, mąż Zofii/Heleny, zamordowany z żoną i dwiema córkami; w obu rekordach ta sama data śmierci: 11 VII 1943 r. oraz to samo miejsce zbrodni: kol. Nowiny.

<sup>1235</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Nowiny.

|  |  |               |                             |  |
|--|--|---------------|-----------------------------|--|
|  |  |               | [Dul] Maria <sup>1236</sup> |  |
|  |  |               | [Dul] Zofia <sup>1237</sup> |  |
|  |  | [suma 11 977] |                             |  |

|       |  |               |                                                                                                                                                                               |                                          |
|-------|--|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
|       |  |               | Mileszko Edmund <sup>1238</sup>                                                                                                                                               |                                          |
| 1411. |  | 4             | [ <sup>a</sup> ] Stasin <sup>1239</sup> , pow. Wł[odzimierz], par. Stasin <sup>1240</sup>                                                                                     |                                          |
|       |  |               | siostra Mileszki – Leokadia Filak <sup>1241</sup>                                                                                                                             |                                          |
|       |  |               | Paul Jan <sup>1242</sup>                                                                                                                                                      |                                          |
|       |  |               | Kamiński Wincenty <sup>1243</sup>                                                                                                                                             |                                          |
|       |  |               | Tyczyński Wacław <sup>1244</sup>                                                                                                                                              |                                          |
|       |  |               | strzelani, zabijani siekierami, wieszani                                                                                                                                      | <sup>b</sup> Knysz Danuta <sup>b</sup>   |
| 1412. |  | 7             | <b>Poryck</b> , pow. Włodzimierz, par. Poryck                                                                                                                                 |                                          |
|       |  |               | matka zeznającej Aniela Humiczewska <sup>1245</sup> (lat 67) zamord[owana] 12 VII 1943 r. przez Ukr[aińców] – w kościele była ranna, a w domu dobili                          |                                          |
|       |  |               | siostra Zuzanna Humiczewska zastrzelona 13 VII [1943 r.] pod mostem                                                                                                           |                                          |
|       |  |               | córka zeznającej Alina Palinko <sup>1246</sup> (lat 9) zastrzelona pod mostem z siostrą przez sąsiadów: Korczak Andronik, Speredon Orański, Iwan Hryń, Mikołajczuk Iwan, Hryń |                                          |
|       |  |               | zamordowani pod mostem (zeznającej kula ucięła war-kocz, myśleli, że zginęła i poszli)                                                                                        |                                          |
|       |  |               | Aleksandra Palinko <sup>1247</sup> – męża ciotka, 3 osoby, których nazwisk nie pamięta                                                                                        | <sup>b</sup> Józefa Palinko <sup>b</sup> |
|       |  | [suma 11 988] |                                                                                                                                                                               |                                          |

[s. 108]

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone litery Okła.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>1236</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: bratowa Antoniego, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Nowiny. Por. poz. 643, 986.

<sup>1237</sup> W BOZW istnieje wpis: Dul Zofia/Helena; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Nowiny. Por. poz. 643.

<sup>1238</sup> W BOZW istnieje wpis: Mileszko/Mieleszko Edmund; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Nowiny. Por. poz. 986.

<sup>1239</sup> Stasin, kol., gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1240</sup> Stasin nie był siedzibą parafii.

<sup>1241</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Istnieje natomiast rekord: Fila, brak imienia; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1242</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Nowiny. Por. poz. 649.

<sup>1243</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Nowiny.

<sup>1244</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Nowiny.

<sup>1245</sup> Por. BOZW; wiek: 76 lat, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1246</sup> W BOZW istnieje wpis: Palinka Alina; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1247</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

|                    |  |   |                                                                                                                                                                                                                 |  |
|--------------------|--|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <sup>a</sup> 1413. |  | 9 | <b>Zaszkewicze</b> <sup>1248</sup> , pow. Włodzimierz, par. Poryck                                                                                                                                              |  |
|                    |  |   | 10 VII 1943 r. zamordowani siekierami przez Ukr[aińców] miejscowych – rodzina żony zeznającego:                                                                                                                 |  |
|                    |  |   | Gąsiorowski Kazimierz <sup>1249</sup> zastrzelony na łące z karabinu                                                                                                                                            |  |
|                    |  |   | matka Gąsiorowska Julia <sup>1250</sup> ze Stelmachowiczów                                                                                                                                                      |  |
|                    |  |   | żona Gąsiorowska Maria <sup>1251</sup> z Sawickich                                                                                                                                                              |  |
|                    |  |   | dziecko Gąsiorowski Stanisław <sup>1252</sup> (4 lata)                                                                                                                                                          |  |
|                    |  |   | ciotka Stelmachowa Aniela <sup>1253</sup>                                                                                                                                                                       |  |
|                    |  |   | matki siostra Żmudzka Bronisława <sup>1254</sup> ze Stelmachowiczów – zam[ordowana] motyką                                                                                                                      |  |
|                    |  |   | syn Żmudzki Stanisław <sup>1255</sup>                                                                                                                                                                           |  |
|                    |  |   | żona Stanisława – Żmudzka Stefania <sup>1256</sup> z Toporów                                                                                                                                                    |  |
|                    |  |   | 2 dzieci – 2 synów (lat 3, 1,5)                                                                                                                                                                                 |  |
|                    |  |   | córka Żmudzkiej Bronisławy Wiktoria <sup>b1257</sup> zabita z karabinu                                                                                                                                          |  |
| 1414.              |  | 8 | <b>Poryck</b>                                                                                                                                                                                                   |  |
|                    |  |   | 10 VII 1943 r. matka zeznającego zastrzelona na progu kościoła – Maria Dąbrowska ze Starzyńskich                                                                                                                |  |
|                    |  |   | Palinkowie: Józef <sup>c1258</sup> – zam[ordowany] w kościele, Aleksandra z Gąsiorowskich <sup>c1259</sup> – żona, zastrzelona w domu, wnuczka spalona w kościele – Terenia Gąsiorowska <sup>1260</sup> , 7 lat |  |
|                    |  |   | Starzyński Edmund <sup>1261</sup> zastrzelony                                                                                                                                                                   |  |
|                    |  |   | żona Starzyńska Aniela <sup>1262</sup>                                                                                                                                                                          |  |
|                    |  |   | córka Starzyńska Janina – Sznydlowa <sup>1263</sup> z synem 2-letnim                                                                                                                                            |  |

<sup>a</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na granatowy.

<sup>b</sup> Nadpisano nad zabita.

<sup>c-c</sup> Dopisano na marginesie z prawej strony.

<sup>1248</sup> Zaszkewicze (Żaszkewicze, Zaszkewicze Nowe), kol., gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1249</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 lub 16 VII 1943 r.

<sup>1250</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1251</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 lub 16 VII 1943 r.

<sup>1252</sup> Por. BOZW; wiek: 16 lat („wg innej relacji lat 2”), data śmierci: 11 lub 16 VII 1943 r.

<sup>1253</sup> W BOZW istnieje wpis: brak nazwiska, Aniela; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1254</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1255</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1256</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1257</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1258</sup> W BOZW występują dwie osoby o tym samym imieniu i nazwisku, zapewne chodzi o tę samą osobę: Palinka Józef, lat 78, kościelny, zastrzelony podczas napadu na kościół, data śmierci: 11 VII 1943 r.; Palinka Józef, lat ok. 80, kościelny, zamordowany z wnuczką o nazwisku Gąsiorowska podczas napadu na kościół, data śmierci: 11 VII 1943 r. Por. poz. 1384.

<sup>1259</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r. Por. poz. 1384.

<sup>1260</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1261</sup> W BOZW istnieje wpis: Starzyński, brak imienia; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: os. Holendernia. Por. poz. 65, 1379.

<sup>1262</sup> W BOZW istnieje wpis: Starzyńska, brak imienia; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: os. Holendernia. Por. poz. 1379.

<sup>1263</sup> W BOZW istnieje wpis: Sznydel Janina; data śmierci: 12 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Poryck. Por. poz. 1379.

|       |                     |   |                                                                                            |                                                  |
|-------|---------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
|       |                     |   | syn Starzyński Bolesław <sup>1264</sup>                                                    |                                                  |
|       |                     |   | córka Starzyńska Teodozja <sup>1265</sup>                                                  |                                                  |
| 1415. | <b>Stary Poryck</b> |   |                                                                                            |                                                  |
|       |                     | 6 | Jezierski Józef <sup>1266</sup>                                                            |                                                  |
|       |                     |   | żona Jezierska Jadwiga <sup>1267</sup>                                                     |                                                  |
|       |                     |   | syn Jezierski Eugeniusz <sup>1268</sup>                                                    |                                                  |
|       |                     |   | żona jego Jezierska z dwojgiem dzieci (2 lata, 4 miesiące).<br>Wszystko krewni zeznającego | <sup>a</sup> Stanisław<br>Dąbrowski <sup>a</sup> |
|       | [suma 12 011]       |   |                                                                                            |                                                  |

|               |  |   |                                                                                                                        |                                                               |
|---------------|--|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
|               |  |   | znajomi Dąbrowskiego:                                                                                                  |                                                               |
| 1416.         |  | 8 | <b>Radowicze</b> , pow. Włodzimierz, par. Poryck                                                                       |                                                               |
|               |  |   | Kolczycki Jan <sup>1269</sup> zabity w kościele 10 VII 1943 r.                                                         |                                                               |
|               |  |   | żona Kolczycka Helena <sup>1270</sup><br>z Wójcickich                                                                  | zabite 11 VII [1943 r.]<br>w domu przez Płatona,<br>Szpaczuka |
|               |  |   | córka [Kolczycka] Henryka <sup>1271</sup>                                                                              |                                                               |
|               |  |   | Kot Jan <sup>1272</sup>                                                                                                | zabici w domu                                                 |
|               |  |   | żona Kotowa Zofia <sup>1273</sup>                                                                                      |                                                               |
|               |  |   | Guz Aleksandra zabita z córką Michaliną <sup>1274</sup>                                                                |                                                               |
|               |  |   | Stuz Władysław zastrzelony                                                                                             |                                                               |
|               |  |   | Jozuz Maria zastrzelona w kościele                                                                                     |                                                               |
|               |  |   | mordowali: Anton Mielniczuk, Petro Honeszczuk, Mar-<br>cyniuk Petro, Mikołaj Ogrodniczuk, Petro Atlas, Hasiak<br>Wasył | <sup>a</sup> H. Dąbrowski <sup>a</sup>                        |
| <b>Poryck</b> |  |   |                                                                                                                        |                                                               |
| 1417.         |  | 3 | matka zeznającego zastrzelona w kościele 10 VII<br>[19]43 r. Anna Hocaluk                                              |                                                               |

[s. 110]

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>1264</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: os. Holendernia. Por. poz. 1379.

<sup>1265</sup> W BOZW istnieje wpis: Starzyńska Antonina/Teodozja; data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: os. Holendernia. Por. poz. 1379.

<sup>1266</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11/12 VII 1943 r. Por. poz. 1291.

<sup>1267</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1268</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r. Por. poz. 1379.

<sup>1269</sup> W BOZW istnieje wpis: Kulczycki Jan; data śmierci: nieustalona, miejsce zbrodni: Radowicze. Por. poz. 1373, 1383, 1448.

<sup>1270</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Prawdopodobnie chodzi o Helenę Kulczycką. Por. poz. 1373, 1383.

<sup>1271</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Prawdopodobnie chodzi o Henrykę Kulczycką. Por. poz. 1373, 1383, 1448.

<sup>1272</sup> Por. BOZW; data śmierci: 13 VII 1943 r. Por. poz. 1385.

<sup>1273</sup> Por. BOZW; data śmierci: 13 VII 1943 r. Por. poz. 1385.

<sup>1274</sup> Por. poz. 1385.

|       |  |               |                                                                                                                                                                                             |                                       |
|-------|--|---------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
|       |  |               | szwagier Górski Bronisław zastrzelony w domu                                                                                                                                                | <sup>a</sup> Chocaluk <sup>a</sup>    |
| 1418. |  | 3             | <b>Radowicze, pow. Wł[odzimierz]</b>                                                                                                                                                        |                                       |
|       |  |               | matka zeznającego Małgorzata Dudzisz <sup>1275</sup> (lat 58) zamordowana w kościele 10 VII 1943 r.                                                                                         |                                       |
|       |  |               | ojciec zeznającego Stanisław Dudzisz <sup>1276</sup> zamor[dowany] 13 VII [19]43 r. – w parku zastrzelony                                                                                   |                                       |
|       |  |               | żona Dudzisz Czesława <sup>1277</sup> – w domu zastrzelona                                                                                                                                  |                                       |
|       |  |               | mordercy Ukraińcy: Szwec Maksym, Płaton, Szpaczuk                                                                                                                                           | <sup>a</sup> Dudzisz Jan <sup>a</sup> |
| 1419. |  |               | <b>Pawłówka, par. Poryck</b>                                                                                                                                                                |                                       |
|       |  |               | ci, co strzelali na kościół: Mielniczuk Fedor, Woźniak Petro, Izelis Iwan, Kisły Jochim, Szybil Piłyp, Piwarczuk Wasyl, Oroński – komendant, Korczak Andrej, Goszko Makar, Tałt Włodzimierz | zeznaje Jarosiak Antoni               |
|       |  | [suma 12 025] |                                                                                                                                                                                             |                                       |

[s. 111]

|       |  |    |                                                    |  |
|-------|--|----|----------------------------------------------------|--|
| 1420. |  |    | <b>Pawłówka, pow. Włodzimierz, par. Poryck</b>     |  |
|       |  | 19 | 10 VII 1943 r. zamordowani:                        |  |
|       |  |    | siostra zeznającego Kułakowska Maria – zastrzelona |  |
|       |  |    | kuzynka Filipowicz Katarzyna <sup>1278</sup>       |  |
|       |  |    | Filipowicz Józefa <sup>1279</sup>                  |  |
|       |  |    | Filipowicz Genowefa <sup>1280</sup>                |  |
|       |  |    | żony rodzina: Grzeszczuk Piotr <sup>1281</sup>     |  |
|       |  |    | żona Grzeszczuk Maria                              |  |
|       |  |    | córka Grzeszczuk Anna                              |  |
|       |  |    | [córka] Grzeszczuk Jadwiga                         |  |
|       |  |    | [córka] Grzeszczuk Teresa                          |  |
|       |  |    | mordowani 10 VII [19]43 r.:                        |  |
|       |  |    | Ryś Andrzej <sup>1282</sup>                        |  |
|       |  |    | żona Ryś Aniela                                    |  |
|       |  |    | syn Ryś Adam <sup>1283</sup>                       |  |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>1275</sup> Por. BOZW; wiek: 57 lat, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Poryck. Por. poz. 1391.

<sup>1276</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1391.

<sup>1277</sup> Por. BOZW; data śmierci: 12 VII 1943 r. Por. poz. 1383.

<sup>1278</sup> W BOZW istnieje wpis: Filipowicz Katarzyna; w opisie okoliczności śmierci odnotowano: „matka Józefy i Genowefy. Zastrzelona z córkami i siostrzenicą Jadwigą Piątkowską w czasie napadu upowców na kościół w Porycku”, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1279</sup> Por. BOZW; data śmierci 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Poryck.

<sup>1280</sup> Por. BOZW; data śmierci 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Poryck.

<sup>1281</sup> Por. poz. 1463.

<sup>1282</sup> W BOZW istnieje wpis: Ryś, brak imienia; ojciec Adama, data śmierci: 20 V 1943 r., miejsce zbrodni: Poryck.

<sup>1283</sup> W BOZW istnieje wpis: Ryś Adam/Stefan; data śmierci: 18 V 1943 r., miejsce zbrodni: Poryck. Por. poz. 48.

|       |  |               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                  |
|-------|--|---------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
|       |  |               | wymordowana rodzina Biłaszków <sup>1283</sup> (7 osób)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <sup>a</sup> Kułakowski<br>Wincenty <sup>a</sup> |
| 1421. |  | 1             | <b>Drewinie</b> <sup>1284</sup> , pow. Włodzimierz, par. Litowiż <sup>b</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                  |
|       |  |               | brat zeznającego                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                  |
|       |  |               | Kazimierz Szulakiewicz zamord[owany] 10 VII [19]43 r.<br>w domu – zastrzelony                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <sup>a</sup> Szulakiewicz <sup>a</sup>           |
| 1422. |  | 1             | ksiądz z <b>Porycka</b> zamordowany w kościele<br>Szawłowski Bolesław <sup>1285</sup> zastrzelony 10 VII 1943 r.                                                                                                                                                                                                                                                                   | <sup>a</sup> Sarosiek<br>Jadwiga <sup>a</sup>    |
| 1423. |  | 4             | w nocy 28 IX 1943 r. zmarli nagle w <b>Boryni</b> <sup>1286</sup> ,<br>pow. Turka <sup>1287</sup> :<br>Sołtowska Janina <sup>1288</sup> – lat 35<br>Sołtowski Mieczysław <sup>1289</sup><br>Fichtówna Zofia – urz[ędniczka] leśnictwa – lat 19<br>Iwanicka Anna <sup>1290</sup> – [lat] 19<br>Cześć ich pamięci. Sakiewicz Jerzy <sup>1291</sup> – lat 21, urz[ędnik]<br>leśnictwa |                                                  |
|       |  | [suma 12 050] |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                  |

|       |  |   |                                                                                                                              |  |
|-------|--|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1424. |  | 4 | <b>Poryck</b>                                                                                                                |  |
|       |  |   | w kościele zastrzelona matka zeznającego 10 VII 1943 r.                                                                      |  |
|       |  |   | Agata <sup>c</sup> z domu <sup>c</sup> Jakoś <sup>d</sup> – Walaszak – zastrzelona przy synu,<br>który jakoś z synem uciekła |  |
| 1425. |  | 3 | kolonia Kocior <sup>1292</sup> , Włodzimierz                                                                                 |  |
|       |  |   | Marcin Tomaszewski – mąż żony siostry                                                                                        |  |
|       |  |   | żona Aniela Tomaszewska                                                                                                      |  |
|       |  |   | córka Tomaszewska (lat 20)                                                                                                   |  |

[s. 112]

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>b</sup> *W dokumencie Litowierz. Niewątpliwie chodzi o wieś Litowiż/Litowież, gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.*

<sup>c-c</sup> *Nadpisano nad Jakoś.*

<sup>d</sup> *Tak w dokumencie.*

<sup>1283</sup> W BOZW istnieją następujące wpisy dotyczące tej rodziny: Biłaszek Antonina; Biłaszek Dominik; Biłaszek Józef; Biłaszek Maria; Biłaszek Władysław; wszystkich zamordowano w tym samym czasie. Ponadto w bazie znajduje się rekord: Biłaszek Katarzyna; wiek: 6 lat, brak informacji o rodzinie, a także o tym, z kim została zamordowana, data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Pawłówka. Por. poz. 1378, 1379.

<sup>1284</sup> Drewinie, wieś, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1285</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r. Por. informacje odnoszące się do ks. Bolesława Szawłowskiego (poz. 508).

<sup>1286</sup> Borynia, kol., wieś, gm. Borynia, pow. Turka, woj. lwowskie.

<sup>1287</sup> Turka, miasto, gm. Turka, pow. Turka, woj. lwowskie.

<sup>1288</sup> Por. poz. 1490.

<sup>1289</sup> Por. poz. 1490.

<sup>1290</sup> Por. poz. 1473.

<sup>1291</sup> Por. poz. 1473.

<sup>1292</sup> Kociór (Kocior), wieś, gm. Werba, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

|       |  |               |                                                                                                                         |                                         |
|-------|--|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
|       |  |               | wyprowadzeni do lasu i pomordowani                                                                                      | Andrzej Walaszek – niepiśmenny          |
| 1426. |  | 7             | <b>Kudryń</b> <sup>1293</sup> , pow. Zdołbunów, par. Noworodczyce                                                       |                                         |
|       |  |               | w czerwcu 1943 r. pomordowani przez Ukr[aińców] miejscowych                                                             |                                         |
|       |  |               | Jakuszewski Michał <sup>1294</sup> zakłuty nożami                                                                       |                                         |
|       |  |               | żona Jakuszevska Katarzyna <sup>1295</sup> [zakłuta nożami]                                                             |                                         |
|       |  |               | Styńkiewicz Bronisław [zakłuty nożami]                                                                                  |                                         |
|       |  |               | córka [a] Styńkiewicz Maria                                                                                             |                                         |
|       |  |               | Jakuszevska Maria – siostra cioteczna zeznającego                                                                       |                                         |
|       |  |               | Jastrzębowski Stanisław zakłuty nożami                                                                                  |                                         |
|       |  |               | Radziszewska Petronela <sup>1296</sup> [zakłuta nożami] i spalona                                                       | <sup>b</sup> Szolż Mi-chał <sup>b</sup> |
| 1427. |  | 2             | <b>Zawidów</b> <sup>1297</sup> , pow. Włodzimierz, par. Poryck                                                          |                                         |
|       |  |               | Ronżewski Aleksander zamord[owany] na Piotra ukraińskiego <sup>1298</sup> przez Ukraińców miejscowych – brat zeznającej |                                         |
|       |  |               | córka brata Ronżewska Helena                                                                                            |                                         |
| 1428. |  | 1             | <b>Poryck</b>                                                                                                           |                                         |
|       |  |               | siostra zeznającej Maria Zdaniewicz <sup>1299</sup> – zamordowana                                                       |                                         |
| 1429. |  | 5             | <b>Zagaje</b> , par. Horochów                                                                                           |                                         |
|       |  |               | Szubert Anna <sup>1300</sup> – także siostra zeznającej – zamordowana                                                   |                                         |
|       |  | [suma 12 072] |                                                                                                                         |                                         |

[s. 113]

|  |  |  |                                                                                                                   |  |
|--|--|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  |  |  | siekierami w niedzielę na Piotra ukraińskiego <sup>1301</sup> :                                                   |  |
|  |  |  | Ronżewska Antonina – żona brata stryjecznego zamordowana na kolonii <b>Szyrokiej</b> , pow. Horochów. Dzieci jej: |  |
|  |  |  | Ronżewska Janina                                                                                                  |  |
|  |  |  | syn Ronżewski Bronisław                                                                                           |  |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone słowo żona.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>1293</sup> Kudryń (Kudryń Duży), wieś, gm. Buderaż, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>1294</sup> Por. poz. 1477.

<sup>1295</sup> Por. poz. 1477.

<sup>1296</sup> W BOZW istnieje wpis: Radziszewska Petronela; zachodzi rozbieżność w dacie śmierci: 26 VIII 1943 r. oraz miejscu zbrodni: Mizocz.

<sup>1297</sup> Zawidów, wieś, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1298</sup> Chodzi o dzień liturgicznego wspomnienia św. Piotra Apostoła (29 czerwca wg kalendarza juliańskiego), czyli 12 VII 1943 r.

<sup>1299</sup> Por. poz. 1514, 1611.

<sup>1300</sup> Por. BOZW; data śmierci: 12 VII 1943 r.

<sup>1301</sup> W Kościele prawosławnym uroczystość świętych apostołów Piotra i Pawła choć liturgicznie przypadała na 12 lipca (poniedziałek), na Wołyniu obchodzono dzień wcześniej – w niedzielę 11 lipca.

|       |  |   |                                                                                                                               |                                     |
|-------|--|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
|       |  |   | [syn] Ronżewski Stanisław                                                                                                     |                                     |
| 1430. |  | 4 | <b>Poryck</b>                                                                                                                 |                                     |
|       |  |   | Habrowicz Wojciech – [a]                                                                                                      |                                     |
|       |  |   | Habrowicz Antonina                                                                                                            |                                     |
|       |  |   | dzieci ich: Habrowicz Bolesław, Habrowicz Jadwiga                                                                             | <sup>b</sup> Ronżewska <sup>b</sup> |
| 1431. |  | 3 | <b>Janówka</b> , pow. Sarny, par. Włodzimierzec                                                                               |                                     |
|       |  |   | Zdrolik Marianna                                                                                                              |                                     |
|       |  |   | Andrzejewski Adam zamord[owany] w maju [1943 r.] na Zielone Świątki                                                           |                                     |
|       |  |   | Zawadzka (20 lat)                                                                                                             |                                     |
|       |  |   | mordowani w czerwcu 1943 r. – połapali ich bandyci ukraińscy i poodrąbywali <sup>c</sup> ręce i nogi                          | Zielińska Stanisława – niepiśmienna |
| 1432. |  | 2 | <b>Horomca</b> <sup>1302</sup> , pow. Sarny, par. Włodzimierzec                                                               |                                     |
|       |  |   | Jankiewicz Lutek <sup>1303</sup> zamordowany 13 II 1943 r. przez Ukr[aińców] – złapany w podróży i powieszony, i porżnięty    |                                     |
|       |  |   | Zawadzka Zofia <sup>1304</sup> (18 lat) – jechała do wsi polskiej, została złapana i zamordowana prawdopodobnie (powieźli ją) | Dubińska Joanna – niepiśmienna      |
|       |  |   | [suma 12 078]                                                                                                                 |                                     |

|                    |  |   |                                                                                                        |                                            |
|--------------------|--|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| 1433.              |  | 1 | <b>Kostopol</b>                                                                                        |                                            |
|                    |  |   | żony zeznającego siostra – Juchniewicz Marianna – zamordowana 25 IV 1943 r. siekierami przez Ukraińców | <sup>b</sup> Wrona Wincenty <sup>b</sup>   |
| <sup>d</sup> 1434. |  | 8 | <b>Hurby</b> , pow. Zdołbunów, par. Kutry                                                              |                                            |
|                    |  |   | Ostaszewski Jan <sup>1305</sup> – stryjeczny brat zeznającego                                          |                                            |
|                    |  |   | żona Ostaszewska Maria <sup>1306</sup>                                                                 | przed Wniebowstąpieniem 1943 r. siekierami |
|                    |  |   | syn Ostaszewski Marek <sup>1307</sup>                                                                  |                                            |

[s. 114]

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone słowo syn.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>c</sup> W dokumencie poodrębowali.

<sup>d</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na czarny.

<sup>1302</sup> Prawdopodobnie chodzi o kol. Choromce, gm. Włodzimierzec, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>1303</sup> W BOZW istnieje wpis: Jankiewicz Lucjan; data śmierci: 9 II 1943 r., miejsce zbrodni: Parośla I (Parośl Pierwsza). Por. poz. 1355.

<sup>1304</sup> Por. BOZW; data śmierci: pierwsza połowa 1943 r., inne miejsce zbrodni: Dubówka/Dębówka.

<sup>1305</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci odnotowano, że został zamordowany z żoną Marią i trojgiem dzieci: Marcelem, Stanisławą i Tadeuszem, data śmierci: 2 VI 1943 r. Por. poz. 1486.

<sup>1306</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r. Por. poz. 1436, 1486.

<sup>1307</sup> W BOZW istnieją dwa wpisy, które mogą dotyczyć ofiary, żaden jednak nie zawiera imienia Marek: Ostaszewski Marcel, „lat 12, syn Jana i Marii, zamordowany przez Ukraińców z rodzicami i dwójką rodzeństwa: Stanisławą i Tadeuszem”; Ostaszewski Tadeusz, „lat 1, syn Jana i Marii, zamordowany przez Ukraińców z rodzicami i dwójką rodzeństwa: Marcelem i Stanisławą”; data śmierci: 2 VI 1943 r. Por. informacje odnoszące się do Jana Ostaszewskiego (poz. 1434 oraz poz. 1486).

|       |  |               |                                                                                                                                                                       |                                                           |                                                  |
|-------|--|---------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
|       |  |               | córka Ostaszewska Stanisława <sup>1308</sup>                                                                                                                          | potem mordowani, ręce<br>powykręcane, zęby<br>powyjmowane |                                                  |
|       |  |               | [córka] Ostaszewska Regina <sup>1309</sup>                                                                                                                            |                                                           |                                                  |
|       |  |               | Leszczyński Celestyn <sup>a1310</sup> – 3 dni potem zamord[owany]<br>w lesie – zakłuty bagnetem                                                                       |                                                           |                                                  |
|       |  |               | Krasicki Adolf <sup>1311</sup> zaduszony w piwnicy                                                                                                                    |                                                           |                                                  |
|       |  |               | Ostaszewska Marcelina <sup>1312</sup>                                                                                                                                 |                                                           |                                                  |
|       |  |               | mordowa[li] Ukr[aińcy] sąsiedzi                                                                                                                                       |                                                           | <sup>b</sup> M. Ostaszewski <sup>b</sup>         |
| 1435. |  | 4             | <b>Posywa</b> , pow. Zdołb[unów], par. Noworodczycze                                                                                                                  |                                                           |                                                  |
|       |  |               | Czechowski Karol <sup>1313</sup> – ojciec zeznałego – zamordowany<br>na podwórzu (25 ran dostał), przeszli bagnetem, w Zielo-<br>ne Świątki 1943 r. o 6.00 godz. rano |                                                           |                                                  |
|       |  |               | żona Czechowska Maria <sup>1314</sup> – 25 ran – przebite ręce i nogi                                                                                                 |                                                           |                                                  |
|       |  |               | dziecko – córka Zofia Czechowska <sup>1315</sup> – przecięła usta i głowę                                                                                             |                                                           |                                                  |
|       |  |               | brat Czechowski Mieczysław <sup>1316</sup> – 2 strzały w głowę i rany<br>nożem                                                                                        |                                                           |                                                  |
|       |  |               | mordowali: z Noworodczyc, Czmyrówki <sup>1317</sup> , Daniłówki <sup>1318</sup>                                                                                       |                                                           | <sup>b</sup> Czechowski<br>Bolesław <sup>b</sup> |
|       |  | [suma 12 091] |                                                                                                                                                                       |                                                           |                                                  |

[s. 115]

|       |  |   |                                                                                                                                  |  |  |
|-------|--|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|
| 1436. |  | 4 | <b>Hurby</b>                                                                                                                     |  |  |
|       |  |   | matka zeznałej Ostaszewska Maria <sup>1319</sup> – zamordowa-<br>na – zastrzelona i dobita tępym narzędziem w czerwcu<br>1943 r. |  |  |
|       |  |   | Domańska Helena <sup>1320</sup> – wujenka zamordowana i spa-<br>lona                                                             |  |  |

<sup>a</sup> W dokumencie Cylestyn.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>1308</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r. Por. poz. 1486.

<sup>1309</sup> Por. informacje odnoszące się do Jana Ostaszewskiego (poz. 1434), data śmierci: 2 VI 1943 r.

<sup>1310</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r. Por. poz. 1488.

<sup>1311</sup> W BOZW istnieje wpis: Krasicki Adolf; w opisie okoliczności śmierci odnotowano, że został zamordowany przez upowców z żoną i dwojgiem dzieci, data śmierci: 14 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Kamienna Góra. Por. poz. 809.

<sup>1312</sup> W BOZW istnieje wpis: Ostaszewska Marcelina Helena; data śmierci: 2 VI 1943 r. Por. poz. 1486.

<sup>1313</sup> Por. BOZW; data śmierci: 3 VI 1943 r./5 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Chiniówka.

<sup>1314</sup> W BOZW istnieje wpis: Czechowska Maria; zamordowana we Włodzimierzu, data śmierci: nieustalona. Może też chodzić o figurującą w bazie Konstancję Czechowską, mieszkankę wsi Chiniówka, zamordowaną z dziećmi: Andrzejem i Zofią, data śmierci: 24/25 VIII 1943 r. lub 31 VIII / 1 IX 1943 r., miejsce zbrodni: Mizocz, por. informacje odnoszące się do Zofii Czechowskiej (poz. 1435).

<sup>1315</sup> W BOZW istnieje jedynie wpis: Czechowska Zofia; córka Konstancji, mieszkanka wsi Chiniówka, zamordowana z matką i bratem, data śmierci: 24/25 VIII 1943 r. lub 31 VIII / 1 IX 1943 r., miejsce zbrodni: Mizocz.

<sup>1316</sup> Brak w BOZW. Figuruje jedynie: Czechowski Andrzej.

<sup>1317</sup> Czmyrówka – miejscowość niezidentyfikowana.

<sup>1318</sup> Daniłówka, wieś, gm. Nowomalina, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>1319</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r. Por. poz. 1434, 1486.

<sup>1320</sup> Por. poz. 1486.

|       |               |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                         |
|-------|---------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
|       |               |  | Tylicka Antonina <sup>1321</sup> – ciotka – głowę oderżnęli                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                         |
|       |               |  | Materkowska Adela <sup>1322</sup> – spalona                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | niepiśmienna<br>Wiktoria Sinkow-<br>ska |
| 1437. |               |  | mordowali według zeznań, na podstawie Czechow-<br>skiego Bolesława, Ukraińcy [ <i>sic!</i> ]:<br>Harbarczuk Abram<br>Huczok Płaton<br>Bartosiewicz Stanisław<br>Bartosiewicz Aleksander<br>Bartosiewicz Ryhor<br>Romanow Aleksy<br>Dorosiewicz Włodzimierz<br>Mielniczuk Anatol<br>Kawryluk Nikifor<br>Krzemiński Mikoła<br>Romanow Ryhor<br>Sawczuk Iwan<br>Bartosiewicz Dmitro<br>Mielniczuk Anatol<br>Hawryluk Nikifor<br>Krzemiński Mikoła<br>Romanow Ryhor – były starosta<br>Sawczuk Iwan – były starosta<br>Bartosiewicz Ryhor – sekretarz |                                         |
|       | [suma 12 095] |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                         |

|  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
|--|--|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  |  |  | Ukraińcy z Noworodeczyc [ <i>sic!</i> ]:<br>Harasimczuk Iwan<br>Kowalczuk Michał<br>Kowalczuk Sawrot<br>Kowalczuk Zinko<br>Kowalczuk Mychodko<br>Jahodka Mychodko<br>Zaremba Petro – były starosta<br>Zaremba Dmytro – dezerter z policji<br>Korpiuk Eustachy – [dezerter z policji]<br>Demczuk Petro – [dezerter z policji]<br>Jaroszczuk Mychodko<br>Jahodka Pawło |  |
|  |  |  | Ukraińcy mordercy z Lachowa [ <i>sic!</i> ]:<br>Kowalczuk Wasyl<br>Liszczyk Pawło – dezerter z policji<br>Denesiuk Wasyl                                                                                                                                                                                                                                             |  |

[s. 116]

<sup>1321</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r. Por. poz. 1486.

<sup>1322</sup> Por. BOZW, gdzie figuruje zapis: Materkowska Adela/Aldona, data śmierci: 2 VI 1943 r. Por. poz. 1486.

|       |               |   |                                                                                                                                                            |                                             |
|-------|---------------|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| 1438. |               | 4 | <b>Eliaszkówka</b> <sup>1323</sup> , pow. Zdołbunów, par. Noworodczyce                                                                                     |                                             |
|       |               |   | stryj zeznającego Wolski Franciszek <sup>1324</sup> zamord[owany] w czerwcu 1943 r. siekierami i nożami przez Ukr[aińców] miejscowych                      | <sup>a</sup> Feliks Zawadowski <sup>a</sup> |
|       |               |   | wujek zeznaj[ącego] Białowas Bronisław <sup>1325</sup>                                                                                                     |                                             |
|       |               |   | żona [Białowas] <sup>1326</sup>                                                                                                                            |                                             |
|       |               |   | zam[ordowani] w czerwcu 1943 r. przez Ukr[aińców]: Makar Hobicz z Lachowa, Jaroszczuk Michał z Eliaszówki, Tkaczuk Władysław z Eliaszówki, Jurko z Buszczy |                                             |
|       |               |   | babcia Ozinkowska Waleria <sup>1327</sup> w sierpniu 1943 r. zamordowana – w ogień wrzucona                                                                | <sup>a</sup> Białowas Czesław <sup>a</sup>  |
|       | [suma 12 099] |   |                                                                                                                                                            |                                             |

[s. 117]

|       |  |   |                                                                                                                                                                                                                |                                                      |
|-------|--|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|
| 1439. |  | 1 | <b>Równe</b>                                                                                                                                                                                                   |                                                      |
|       |  |   | brat stryjeczny zeznającego Zawadowski Feliks <sup>1328</sup> zastrzelony na ulicy 3 V 1943 r. przez ukraińskiego milicjanta prawdopodobnie (tak mówili)                                                       |                                                      |
| 1440. |  | 4 | <b>Eliaszkówka</b>                                                                                                                                                                                             |                                                      |
|       |  |   | Sokołowski Cyryl                                                                                                                                                                                               | zamor[dowani] w sierpniu 1943 r. siekierami i nożami |
|       |  |   | żona Sokołowska                                                                                                                                                                                                |                                                      |
|       |  |   | Zawadowska Joanna – [zamordowana w sierpniu 1943 r. siekierami i nożami]                                                                                                                                       |                                                      |
|       |  |   | Lisowska Aniela <sup>1329</sup> razem z Ozinkowską <sup>1330</sup> – spalona na strychu                                                                                                                        | <sup>a</sup> Albin Zawadowski <sup>a</sup>           |
| 1441. |  |   | [ <sup>b</sup> ]                                                                                                                                                                                               |                                                      |
|       |  |   | wieś <b>Netreba</b> <sup>1331</sup> obok Zbaraża – spalona, wszyscy ludność wymordowana, dzieci wrzucone do ognia w poniedziałek 11 X 1943 r. przez bandytów ukraińskich (około 2000). 4 Niemców zastrzelonych |                                                      |
| 1442. |  |   | Zarudeczko, ‘pow. Zbaraż’, spalona wieś. 4 rodziny wymordowane – Polacy bronili się – 8 bandytów <sup>d</sup> zostało zastrzelonych, dłatego uciekli                                                           | ks. W. [ <sup>c</sup> ]                              |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślone słowa Ad Kyrłówka. Od tego miejsca zmiana atramentu na niebieski.

<sup>c-c</sup> Nadpisano nad Zarudeczko.

<sup>d</sup> Nadpisano nad zostało.

<sup>e</sup> Własnoręczny podpis świadka, nazwisko nieczytelne.

<sup>1323</sup> Eliaszkówka, wieś, gm. Nowomalina, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>1324</sup> Por. BOZW; data śmierci: 15 V 1943 r.

<sup>1325</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2/3 V 1943 r.

<sup>1326</sup> W BOZW istnieje wpis: Białowas, brak imienia; data śmierci: 2/3 V 1943 r.

<sup>1327</sup> Por. poz. 1440.

<sup>1328</sup> Por. BOZW; data śmierci: 7 lub 17 X 1943 r.

<sup>1329</sup> W BOZW istnieją dwa wpisy: Lisowska I, brak imienia; Lisowska II, brak imienia; data śmierci: 2/3 V 1943 r.

<sup>1330</sup> Por. poz. 1438.

<sup>1331</sup> Netreba, wieś, gm. Netreba, pow. Zbaraż, woj. tarnopolskie.

|       |               |  |                                                                                                                                                                                                                                                        |  |
|-------|---------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1443. |               |  | <b>Grzybowica</b> , pow. Włodzimierz Wołyński, gm. Iwanicze <sup>a</sup>                                                                                                                                                                               |  |
|       |               |  | Kulińska Maria <sup>1332</sup> (43 lata) mag[iste]r farmacji i właścicielka apteki, matka jej Ewa Grabowska, brat Hipolit Grabowski z żoną i trojgiem dzieci <sup>1333</sup> zamordowani według zeznań Niemieckiego Czerwonego Krzyża z 10 X [19]43 r. |  |
| 1444. |               |  | <b>Koleśniki</b> <sup>1334</sup> , poczta Hoszcza <sup>1335</sup> , pow. Równe                                                                                                                                                                         |  |
|       |               |  | Broczkowska Eugenia <sup>1336</sup> ur[odzona] w 1907 r. – nauczycielka zamordowana według relacji Gebietskommissar <sup>1337</sup> przez DRK <sup>1338</sup> 12 X [19]43 r.                                                                           |  |
|       | [suma 12 104] |  |                                                                                                                                                                                                                                                        |  |

|                    |  |   |                                                                                                                                        |                                        |
|--------------------|--|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| <sup>b</sup> 1445. |  | 6 | <b>Strzelecka</b> <sup>1339</sup> , pow. Włodzimierz, par. Stężarzyce                                                                  | [s. 118]                               |
|                    |  |   | Gębów dwoje zamordowani siekierami we wrześniu 1943 r. przez Ukraińców, którzy przyszli z lasu – tak mówili, ale byli to ludzie wsiowi |                                        |
|                    |  |   | 2 dzieci Głowackiego zostało spalonych żywcem we wrześniu 1943 r.                                                                      | <sup>c</sup> Niewójtowa <sup>e</sup>   |
|                    |  |   | Krakowiak <sup>1340</sup> (miał ze 70 lat) przez partyzantów ukraińskich zamordowani                                                   |                                        |
|                    |  |   | Gajewska zabita z karabinu                                                                                                             |                                        |
| 1446.              |  |   | <b>Dubno</b>                                                                                                                           |                                        |
|                    |  | 1 | ojca zeznaającego brata żona Grązewicz zamordowana we wrześniu przez Ukr[aińców] miejscowych                                           |                                        |
| 1447.              |  | 9 | <b>Maniów</b> , pow. Krzemieniec [ <sup>d</sup> ], par. Wiśniowiec                                                                     |                                        |
|                    |  |   | Wolanicy (osób 5): Grzegorz, Franciszka, Zofia                                                                                         |                                        |
|                    |  |   | Marcyniuk ([osób] 4): [Grzegorz]                                                                                                       |                                        |
|                    |  |   | mordowani przez Ukr[aińców] miejscowych [ <i>sic!</i> ]: Wolanicki Piotr, Wolanicki Dymitr                                             | <sup>e</sup> Grązewicz Z. <sup>e</sup> |

<sup>a</sup> W dokumencie Iwonice. Niewątpliwie chodzi o wieś Iwanicze, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>b</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na czarny.

<sup>c-e</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>d</sup> W dokumencie przekreślone słowo Wiśniowiec.

<sup>1332</sup> W BOZW istnieje wpis: Kulińska, brak imienia; aptekarka, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1333</sup> W BOZW istnieje wpis: Grabowski (rodzina); liczba ofiar: sześć, data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1334</sup> Koleśniki, wieś, gm. Buhryń, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1335</sup> Hoszcza, miasteczko, gm. Hoszcza, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1336</sup> Por. BOZW.

<sup>1337</sup> Niem. komisarz obszaru.

<sup>1338</sup> DRK – Deutsches Rotes Kreuz (niem. Niemiecki Czerwony Krzyż).

<sup>1339</sup> Strzelecka, kol., gm. Korytnica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1340</sup> W BOZW nie odnotowano osoby o tym nazwisku, zamordowanej w Strzeleckiej. Istnieje kilka rekordów zawierających to nazwisko, ale występują inne miejsca zbrodni. Może chodzić o wpis: Krakowiak Jan; lat 70, zamordowany z żoną i dziećmi, data śmierci: 29 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Głęboczycza/Głęboczyce.

|       |               |   |                                                                                             |                                                                                                                               |                                       |
|-------|---------------|---|---------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| 1448. |               | 9 | <b>Poryck</b>                                                                               |                                                                                                                               |                                       |
|       |               |   | siostra zeznającego z domu Majewska Maria – po mężu Wojewódka <sup>1341</sup> – z 2 dzieci: |                                                                                                                               |                                       |
|       |               |   | Wojewódka Roman (lat 6)                                                                     |                                                                                                                               |                                       |
|       |               |   | Wojewódka Kazimierz ([lat] 3)                                                               |                                                                                                                               |                                       |
|       |               |   | mąż Wojewódka Stanisław <sup>1342</sup>                                                     |                                                                                                                               |                                       |
|       |               |   | żony matka Sisikiewicz Maria <sup>1343</sup>                                                | mordowani przez Juchima Kistę, Matwijczuka z Kłopoczyna, Taut Wołodka, Petro Woźniaka, Orańskiego Speredona, Korczaka Andreja |                                       |
|       |               |   | [żony] ciotka Kowaluk Olga                                                                  |                                                                                                                               |                                       |
|       |               |   | wujek Kulczycki Jan <sup>1344</sup>                                                         | zamord[owani] w kościele; w domu przez Ukr[aińców]: Iwan Liba, Szewczuk z Radowicz                                            |                                       |
|       |               |   | córka Kulczycka Henryka                                                                     |                                                                                                                               |                                       |
|       |               |   | żona Kulczycka Zofia                                                                        |                                                                                                                               |                                       |
|       |               |   |                                                                                             |                                                                                                                               | <sup>a</sup> B. Majewski <sup>a</sup> |
|       | [suma 12 129] |   |                                                                                             |                                                                                                                               |                                       |

[s. 119]

|       |  |   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                    |                                    |
|-------|--|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| 1449. |  |   | <sup>b</sup> <b>Katerburg</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                    |                                    |
|       |  | 2 | Jaśkiewicz Olga                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | zamord[dowani] w sierpniu 1943 r. przez Ukr[aińców] miejsce[owych] |                                    |
|       |  |   | brat Jaśkiewicz (13 lat)                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                    |                                    |
|       |  |   | poszli na pole wiązać jęczmień – „mały chłopak z sąsiedniej wsi podszedł do Olgi, poprosił o wodę i zastrzelił ją z rewolweru, mały brat zaczął uciekać – dopędził go pod samym Katerburgiem i zabił go [sic!]”                                                                                                                   |                                                                    | <sup>a</sup> Wolański <sup>a</sup> |
| 1450. |  | 1 | <b>Matwijowce</b> , pow. Krzemieniec, par. Szumbar <sup>d</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                    |                                    |
|       |  |   | Niewiadomski Władysław <sup>1345</sup> „54 lat <sup>e</sup> zamordowany w maju 1943 r. – zabrali go w nocy furą i zamordowali go – Ukr[aińcy]: Szustacki (na tej samej ulicy mieszkał), Wasyl Ryżewski. Pili z nim w jednej karczmie i pijanego zabili – słychać było tylko krzyk: „Ludzie, ratujcie”. Morderca: Ostapiuk [sic!]” |                                                                    |                                    |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na niebieski.

<sup>c</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na czarny.

<sup>d</sup> W dokumencie Szumer. Niewątpliwie chodzi o wieś Szumbar, gm. Borki, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>e-e</sup> Nadpisano nad zamordowany.

<sup>1341</sup> Por. BOZW; brak informacji o dzieciach, data śmierci: lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone (gm. Poryck). Por. poz. 1375.

<sup>1342</sup> Por. BOZW; brak informacji o dzieciach, data śmierci: lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone (gm. Poryck). Por. poz. 1375, 1383, 1416.

<sup>1343</sup> Por. poz. 1375, 1383, 1416.

<sup>1344</sup> Por. poz. 1375.

<sup>1345</sup> Por. poz. 1334, 1338, 1581.

|       |               |     |                                                                                                                                                        |                               |                          |
|-------|---------------|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|--------------------------|
|       |               |     | zamordowani jeszcze:                                                                                                                                   |                               |                          |
|       |               | 3   | babka Holecka Maria <sup>1346</sup>                                                                                                                    | zamordowane w czerwcu 1943 r. |                          |
|       |               |     | wnuczka [a] Holecka Julia <sup>1347</sup>                                                                                                              |                               |                          |
|       |               |     | złapali ich w ogrodzie i wyciągnęli z konopi – zaciągnęli i zamordowali                                                                                |                               |                          |
|       |               |     | Lutkiewicz Maria <sup>1348</sup> zamord[owana] w czerwcu 1943 r. – wywołał ją i zabili, zastrzelili w ogrodzie                                         |                               | Wyszomirski <sup>b</sup> |
| 1451. |               | 115 | <b>Janowa Dolina</b>                                                                                                                                   |                               |                          |
|       |               |     | zamordowani:<br>Kowalikowscy<br>Szewczyki<br>Mekalajny <sup>1349</sup><br>Bułoscy<br>Pluty <sup>1350</sup><br>Andruszczyki <sup>1351</sup><br>Chomiccy |                               |                          |
|       | [suma 12 250] |     |                                                                                                                                                        |                               |                          |

|       |               |   |                                                                                                                                                                                          |                                    |
|-------|---------------|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
|       |               |   | Grenasiuki <sup>1358</sup><br>Kasperki<br>Bogucki <sup>1359</sup><br>Świderscy <sup>1360</sup><br>zamordowani przez Ukraińców                                                            |                                    |
| 1452. |               | 6 | <b>Zdolbica</b> , pow. Zdołbunów                                                                                                                                                         |                                    |
|       |               |   | Iraski <sup>1361</sup> (4 osoby: ojciec, matka, córka i syn), zamord[owani] w czerwcu 1943 r. przez Ukr[aińców] miejscowych w okropny sposób – pomordowani siekierami i wrzuceni w ogień |                                    |
|       |               |   | Kawy (2 osoby) zastrzeleni na początku października 1943 r.                                                                                                                              |                                    |
| 1453. |               | 9 | w <b>Bogdaszewie</b> <sup>a</sup> , pow. Zdołbunów, zam[ordowani]:                                                                                                                       |                                    |
|       |               |   | Kot                                                                                                                                                                                      |                                    |
|       |               |   | Przekłaz                                                                                                                                                                                 | 9 osób, mordowani siekierami       |
| 1454. |               | 8 | <b>Tajkury</b>                                                                                                                                                                           |                                    |
|       |               |   | Kikinder <sup>1362</sup> (8 osób) mordowani siekierami w okropny sposób                                                                                                                  | <sup>b</sup> S. Bajor <sup>b</sup> |
|       | [suma 12 273] |   |                                                                                                                                                                                          |                                    |

[s. 121]

|       |                                                               |    |                                                                                                                      |                                 |
|-------|---------------------------------------------------------------|----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| 1455. | <b>Kudryń Duży</b> <sup>c</sup> , pow. Zdołbunów, par. Mizocz |    |                                                                                                                      |                                 |
|       |                                                               | 15 | Wysocki Adolf <sup>1363</sup> z rodziną (4 <sup>d</sup> osoby) zamor[dowani] w sierpniu 1943 r. – pokłuty bagnietami |                                 |
|       |                                                               |    | Władysław Króliński (osób 2) – porąbany i pokłuty                                                                    |                                 |
|       |                                                               |    | Procner <sup>1364</sup> (osób 4) spalony z dziećmi ze wszystkim                                                      |                                 |
|       |                                                               |    | Telickiego żona i córka <sup>1365</sup> zamordowane w <b>Mizoczu</b> – rzucone w ogień i spalone                     |                                 |
|       |                                                               |    | [ <sup>e</sup> ]Roliński Bronisław <sup>1366</sup> zabity w Kudryniu                                                 | rzuceni w ogień w marcu 1943 r. |
|       |                                                               |    | żona Rolińska [zabita w Kudryniu]                                                                                    |                                 |

<sup>a</sup> W dokumencie zamazano ostatnie litery i.e. *Prawdopodobnie chodzi o wieś Bogdaszów, gm. Równe, pow. Równe, woj. wołyńskie.*

<sup>b-b</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>c</sup> *Nadpisano nad pow.; w dokumencie duży.*

<sup>d</sup> *W dokumencie przekreślona cyfra 2.*

<sup>e</sup> *W dokumencie przekreślona litera K.*

<sup>1358</sup> W BOZW istnieje wpis: Grenasiuk (rodzina); w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „5-osobowa rodzina Grenasiuków (rodzice i trójka dzieci)”, data śmierci: 22/23 IV 1943 r.

<sup>1359</sup> W BOZW istnieje wpis: Bogucki Jan; data śmierci: 22/23 IV 1943 r. Por. poz. 1601.

<sup>1360</sup> W BOZW istnieją jedynie dwa wpisy poświęcone małżeństwu Świderskich, zamordowanych na terenie tego powiatu: Świderski Stanisław; Świderska Jadwiga; miejsce zbrodni: Nowiny.

<sup>1361</sup> Por. poz. 1396.

<sup>1362</sup> W BOZW znajdują się następujące rekordy zawierające to nazwisko: Kikinder Ołeksander, data śmierci: 1943 r.; Kikinder Antoni; Kikinder Józef; Kikinder Ludmiła; Kikinder Wiktor; Kikinder, brak imienia („żona Wiktora, zamordowana przez upowców z mężem i dziećmi”), data śmierci: 1 V 1943 r.

<sup>1363</sup> Por. poz. 583.

<sup>1364</sup> W BOZW istnieje jedynie wpis zawierający to nazwisko: Procner Jan; miejsce zbrodni: Mizocz.

<sup>1365</sup> W BOZW znajdują się jedynie trzy rekordy zawierające to nazwisko (matka z dwiema córkami): Tylicka/Telicka Leontyna; wiek: 28 lat; Tylicka/Telicka Danuta; wiek: 6 lat; Tylicka/Telicka Irena; wiek: 5 lat, zamordowane 2 VI 1943 r. w Hurbach.

<sup>1366</sup> Por. BOZW; data śmierci: 23 IV 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Budki.

|       |               |  |                                                                                                                                                                  |                       |
|-------|---------------|--|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
|       |               |  | syn Roliński (17 lat) spalony w Kudryniu                                                                                                                         |                       |
|       |               |  | mordowali Ukraińcy z różnych wiosek                                                                                                                              | Ryczucki <sup>a</sup> |
| 1456. | 6             |  | <b>Nowomalin</b> , pow. Zdołbunów, par. ostrogska                                                                                                                |                       |
|       |               |  | siostra zeznającego Józefa, z domu Synajewska, po mężu Szymańska <sup>1367</sup> , mąż Teofil Szymański <sup>1368</sup>                                          |                       |
|       |               |  | dzieci 4:<br>Franciszek Szymański <sup>1369</sup><br>Mieczysław Szymański <sup>1370</sup><br>Józef Szymański <sup>1371</sup><br>Helena Szymańska <sup>1372</sup> |                       |
|       |               |  | zamordowani – zamknięci w domu i spaleni, Józefę banda wzięła z sobą i nie wiadomo, co z nią zrobiła, w lipcu 1943 r.                                            |                       |
| 1457. | 11            |  | <b>Mosty</b> , pow. Zdołbunów, par. Mizocz                                                                                                                       |                       |
|       |               |  | Kulesza Jan <sup>1373</sup>                                                                                                                                      |                       |
|       |               |  | żona Kulesza Juhenka <sup>1374</sup>                                                                                                                             |                       |
|       |               |  | z dwojgiem dzieci zamordowani w sierpniu 1943 r. – przyjechali do mieszkania, zabrali do stodoły i tam pomordowali                                               |                       |
|       |               |  | Kulesza Piotr <sup>1375</sup> – brat Jana – zamordowany na Zielone Świątki 1943 r. – na drodze, gdy jechał, złapali go i zabili [...] <sup>b</sup>               |                       |
|       | [suma 12 305] |  |                                                                                                                                                                  |                       |

|       |    |  |                                                                                                                                               |          |
|-------|----|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
|       |    |  | Kulesza Paweł <sup>1376</sup> – wyprowadzony z mieszkania, ćwiekiem przybili język i ręce – tak zginął w Zielone Świątki 1943 r.              | [s. 122] |
|       |    |  | Świdarska Weronika <sup>c</sup> z czworgiem dzieci <sup>1377</sup> – spalone – krzyczała i prosiła się najstarsza dziewczynka 12 lat – Regina |          |
| 1458. | 59 |  | <b>Kudryń</b>                                                                                                                                 |          |
|       |    |  | brat stryjeczny zeznającego – Jan Zimbicki – dostał 13 ran, gdyż bronił się – zamord[owany] w sierpniu 1943 r.                                |          |
|       |    |  | Filarowski Piotr <sup>1378</sup> – wuj zamord[owany] w Mizocz                                                                                 |          |
|       |    |  | żona Filarowska Marcelina <sup>1379</sup>                                                                                                     |          |

<sup>a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> W dokumencie powtórzone słowa na drodze.

<sup>c</sup> Nadpisano nad z.

<sup>1367</sup> W BOZW istnieje wpis: Szymańska, brak imienia.

<sup>1368</sup> W BOZW istnieje wpis: Szymański, brak imienia.

<sup>1369</sup> Por. BOZW.

<sup>1370</sup> Por. BOZW.

<sup>1371</sup> Por. BOZW.

<sup>1372</sup> Por. BOZW.

<sup>1373</sup> Por. poz. 1203.

<sup>1374</sup> Por. poz. 1203.

<sup>1375</sup> Por. BOZW; data śmierci: 14 VI 1943 r.

<sup>1376</sup> Por. poz. 1203.

<sup>1377</sup> Por. poz. 801, 1204.

<sup>1378</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Hurby.

<sup>1379</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Hurby.

|       |               |    |                                                                                                                        |                  |
|-------|---------------|----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
|       |               |    | dzieci czworo <sup>1380</sup> – rzućeni do lochu i porznięci w sierpniu 1943 r.                                        |                  |
|       |               |    | Filarowski Dyziek <sup>1381</sup> zamord[owany] – zastrzelony                                                          |                  |
|       |               |    | żona Filarowska Józefa <sup>1382</sup> – porznięta                                                                     |                  |
|       |               |    | córka Filarowska Zofia <sup>1383</sup> – zakłuta                                                                       |                  |
|       |               |    | Rybczyńskiego Romana – brata rodzonego zeznającego dzieci:                                                             |                  |
|       |               |    | Wacław Rybczyński <sup>1384</sup>                                                                                      |                  |
|       |               |    | Roman Rybczyński <sup>1385</sup> – zamordowani, gdy jeszcze śnieg był, gdzieś w marcu 1943 r.                          |                  |
|       |               |    | Celina Buterianowa                                                                                                     |                  |
|       |               |    | córka Marcelina Buterianow z dzieckiem zamordowani na wiosnę, zaraz po Wielkanocy. 59 osób zamordowanych               | “T. Synow-ska”   |
| 1459. |               | 3  | <b>Buderaż<sup>b</sup></b> , pow. Zdołbunów, par. Mizocz                                                               |                  |
|       |               |    | Studziński Adam <sup>1386</sup>                                                                                        | “S. Syna-jewski” |
|       |               |    | Sawicki Wincenty <sup>1387</sup>                                                                                       |                  |
|       |               |    | Czechowski Józef <sup>1388</sup>                                                                                       |                  |
|       |               |    | zamordowani po Wielkanocy 1943 r. – wyprowadzili ich z mieszkania, pokładli na ziemię i postrzelali                    |                  |
| 1460. |               | 17 | <b>Chiniówka<sup>1389</sup></b> , pow. Zdołbunów, par. Noworodczyce                                                    |                  |
|       |               |    | Monzalewski Józef <sup>1390</sup> zamor[dowany] po Zielonych Świątkach 1943 r. – pojechał do domu i tam go zamordowali |                  |
|       |               |    | Monzalewska Karolina <sup>1391</sup> zam[ordowana] po Zielonych Świątkach 1943 r.                                      |                  |
|       |               |    | Wierzbicki Gabriel <sup>1392</sup> zamordowany w domu – porznięty nożami przed Zielonymi Świątkami                     |                  |
|       | [suma 12 384] |    |                                                                                                                        |                  |

[s. 123]

|  |  |  |                                                  |                                         |
|--|--|--|--------------------------------------------------|-----------------------------------------|
|  |  |  | w piątek 1943 r.                                 |                                         |
|  |  |  | Wierzbicki Piotr <sup>1393</sup> – brat Gabriela | w mieszkaniu zamordowani w maju 1943 r. |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> W dokumencie Buderaż.

<sup>1380</sup> W BOZW istnieje wpis: Filarowski, brak imienia; „dzieci Piotra i Marceliny”, liczba ofiar: pięć, data śmierci: 2 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Hurby.

<sup>1381</sup> W BOZW istnieje wpis: Filarowski Dionizy; data śmierci: 2 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Hurby. Por. poz. 1486.

<sup>1382</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Hurby. Por. poz. 1486.

<sup>1383</sup> W BOZW istnieje wpis: Filarowska Maria; data śmierci: 2 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Hurby. Por. poz. 1486.

<sup>1384</sup> Por. poz. 1486.

<sup>1385</sup> Por. poz. 1486.

<sup>1386</sup> Por. BOZW; data śmierci: 19 V 1943 r., miejsce zbrodni: Horodło/Horodnie.

<sup>1387</sup> Por. BOZW; data śmierci: 19 V 1943 r., miejsce zbrodni: Horodło/Horodnie.

<sup>1388</sup> Por. BOZW; data śmierci: 19 lub 20 V 1943 r., miejsce zbrodni: Horodło/Horodnie.

<sup>1389</sup> Chiniówka, wieś, gm. Nowomalina, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>1390</sup> W BOZW istnieje wpis: Modzelewski Józef; data śmierci: 11 VI 1943 r.

<sup>1391</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Prawdopodobnie chodzi o nazwisko Modzelewska.

<sup>1392</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VI 1943 r.

<sup>1393</sup> Por. BOZW; data śmierci: 3, 5 lub 6 VI 1943 r., niedziela.

|       |  |   |                                                                                 |                                                                             |                  |
|-------|--|---|---------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|------------------|
|       |  |   | żona Wierzbicka Rozalia <sup>1394</sup>                                         |                                                                             |                  |
|       |  |   | 2 synów:<br>Wierzbicki Wacław <sup>1395</sup><br>Wierzbicki Jan <sup>1396</sup> |                                                                             |                  |
|       |  |   | siostra Wierzbicka Rozalia <sup>1397</sup>                                      |                                                                             |                  |
|       |  |   | Adaszyński Cezary <sup>1398</sup>                                               | zamord[owani] w maju<br>[1943 r.] siekierami przez<br>Ukraińców miejscowych |                  |
|       |  |   | Adaszyńska Rozalia <sup>1399</sup>                                              |                                                                             |                  |
|       |  |   | Adaszyński Roman <sup>1400</sup> – syn                                          |                                                                             |                  |
|       |  |   | Adaszyński Marian <sup>1401</sup> – brata syn                                   |                                                                             |                  |
|       |  |   | Szatkowski Feliks <sup>1402</sup>                                               |                                                                             |                  |
|       |  |   | Adaszyński Jerzy <sup>1403</sup>                                                |                                                                             |                  |
|       |  |   | Adaszyńska Rozalia <sup>1404</sup>                                              |                                                                             |                  |
|       |  |   | syn Adaszyński Jan <sup>1405</sup> (2 lata miał)                                |                                                                             |                  |
|       |  |   | Cieliński Zygmunt <sup>1406</sup>                                               |                                                                             |                  |
| 1461. |  | 6 | <b>Posywa, par. Noworodczyce</b>                                                |                                                                             |                  |
|       |  |   | Szpakowski Albin                                                                |                                                                             | [ <sup>a</sup> ] |
|       |  |   | żona Szpakowska Rozalia                                                         |                                                                             |                  |
|       |  |   | córka Szpakowska Janina                                                         |                                                                             |                  |
|       |  |   | syn Szpakowski Wacław                                                           |                                                                             |                  |
|       |  |   | syn Szpakowski Albin                                                            |                                                                             |                  |
|       |  |   | Namowicz Fredryk                                                                |                                                                             |                  |
| 1462. |  | 6 | <b>Nowosiółki Ruskie<sup>1407</sup>, pow. Horochów, par. Sienkiewiczówka</b>    |                                                                             |                  |
|       |  |   | Saletra Jan                                                                     |                                                                             |                  |
|       |  |   | żona Saletra Maria                                                              |                                                                             |                  |
|       |  |   | córka Saletra Zofia                                                             |                                                                             |                  |
|       |  |   | córka Saletra Helena                                                            |                                                                             |                  |

<sup>a</sup> *Nieczytelny dopisek na marginesie.*

<sup>1394</sup> W BOZW istnieje wpis: Wierzbicka Franciszka; zamordowana między 3 a 5 VI 1943 r.

<sup>1395</sup> Por. BOZW.

<sup>1396</sup> W BOZW istnieje wpis: Wierzbicki Marian; data śmierci: 1943 r.

<sup>1397</sup> Por. BOZW.

<sup>1398</sup> Por. BOZW.

<sup>1399</sup> Por. BOZW.

<sup>1400</sup> Por. BOZW; data śmierci: 14 VI 1943 r.

<sup>1401</sup> Por. BOZW; data śmierci: 14 VI 1943 r.

<sup>1402</sup> W BOZW istnieje wpis: Szadkowski/Szatkowski Feliks.

<sup>1403</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1505.

<sup>1404</sup> W BOZW istnieje wpis: Adaszyńska Rozalia (z rodziną); zamordowana z synem Janem i trzymiesięcznym dzieckiem.

<sup>1405</sup> Por. BOZW; wiek: 4 lata.

<sup>1406</sup> W BOZW istnieje wpis: Ciliński/Celiński Zygmunt; data śmierci: 5 VI 1943 r.

<sup>1407</sup> Nowosiółki Ruskie, folw., wieś, gm. Skobelka, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

|  |  |               |                                                                                                                                                                                                             |  |
|--|--|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  |  |               | [córka] Saletra Maria                                                                                                                                                                                       |  |
|  |  |               | syn Saletra Tadeusz – zamordowani siekierami w lipcu 1943 r. przez Ukr[aińców] [sic!]: Poluch Jan, Łozowski Piotr, Nikanor Łukijanow, brat jego Fiodor, Łukijanow Roman, Duluk Wasyl, Stolarczuk Aleksander |  |
|  |  | [suma 12 396] |                                                                                                                                                                                                             |  |

[s. 124]

|       |  |               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                |
|-------|--|---------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
|       |  |               | Mordercy [sic!]: Kowalczuk Dymitr, Kowalczuk Piotr, Kowalczuk Teodor, Retczuk Roman, Demczuk Aleksander, Suszycki Aleksander                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <sup>a</sup> Kwiatkowska Zofia <sup>a</sup>    |
| 1463. |  |               | <b>Poryck</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                |
|       |  | 5             | wuj zeznającej Grzeszczuk Piotr <sup>1408</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                |
|       |  |               | żona Grzeszczuk Maria                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                |
|       |  |               | córka Grzeszczuk Jadwiga                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                |
|       |  |               | córka Grzeszczuk Anna                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                |
|       |  |               | [córka] Grzeszczuk Teresa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                |
|       |  |               | zamordowani bagnietami w lecie 13 VII 1943 r. przez Ukr[aińców] [sic!] miejscowych pod wodzą niemiejsowego z Żaszkiewicz <sup>1409</sup> – Wołodka Szumik, ze Starego Porycka mordercy: Aleksander Hryciuk, Siemion (pseudonim) Mikołajczuk Dymitr, Juchim Kista, Wiktor Wojewódka – napadał na kościół, Władysław Kułaj, Taup Wołodka, Hoszko Maksym, Hoszko Makar, Wołk Roman, Werbicki Konstanty. Pseudonimy: Połtawiec – Sowiet <sup>b</sup> , Petrus ze Samowoli, Sywy z Iwanicz, Kruk z Żakiewicz, Ohorodniczuk z Radowicz | <sup>a</sup> Kwiatkowska Czesława <sup>a</sup> |
| 1464. |  | 4             | Biały Kamień koło <b>Kołtowa</b> <sup>1410</sup> , pow. Złoczów, par. Sasów <sup>1411</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                |
|       |  |               | Roman Turecki <sup>1412</sup> – brat zeznającej zam[ordowany] – zastrzelony na rowerze i obrabowany przez żandarmerię ukraińską                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                |
|       |  |               | 16 IX 1943 r. ok. godz. 22.00; jechał z drugim 20-letnim chłopcem, który też został zastrzelony                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                |
|       |  |               | 18 X 1943 zam[ordowani] <sup>e</sup> Kaniowski Piotr – dyrektor lasów Isterewicz Wacław – zarządca lasów – zastrzeleni przez bandę ukraińską                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <sup>a</sup> J. Turecka <sup>a</sup>           |
|       |  | [suma 12 405] |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> W dokumencie sowiec.

<sup>c</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na czarny.

<sup>1408</sup> Por. poz. 1420.

<sup>1409</sup> W pow. Poryck występują dwie miejscowości: Żaszkiewiczze Stare, wieś, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie, a także Żaszkiewiczze Nowe, kol., gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1410</sup> Kołtów, dwór, wieś, gm. Kołtów, pow. Złoczów, woj. tarnopolskie.

<sup>1411</sup> Sasów, miasteczko, gm. Sasów, pow. Złoczów, woj. tarnopolskie.

<sup>1412</sup> Por. BOZW; data śmierci: 15 IX 1943 r., miejsce zbrodni: Czeremosznia. Por. poz. 934, 1468.

|                                |  |   |                                                                                                                                                     |                                                |
|--------------------------------|--|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| <sup>a</sup> 1465.             |  | 5 | <b>Niemowicze, pow. Sarny, par. Sarny</b>                                                                                                           |                                                |
|                                |  |   | wuj i ciotka zeznającej:                                                                                                                            |                                                |
|                                |  |   | Ganowska Teofila <sup>1413</sup>                                                                                                                    |                                                |
|                                |  |   | mąż Ganowski Franciszek <sup>1414</sup>                                                                                                             |                                                |
|                                |  |   | Kotwicki Jan <sup>1415</sup> – ksiądz zamordowany koło Kowla – zastrzelony w kościele podczas nabożeństwa                                           |                                                |
|                                |  |   | zaginiony: brat zeznającej Wąsowicz Mieczysław <sup>1416</sup> wyjechał do pracy w godz. 6.00 wiecz[orem] i nie wrócił                              | <sup>b</sup> Wąsowicz Halina <sup>b</sup>      |
| 1466.                          |  | 2 | <b>“Stengrynów koło Smoleńska”<sup>1417</sup></b>                                                                                                   |                                                |
|                                |  |   | Kałapski Józef zam[ordowany] 8 IX 1943 r. przez partyzantów ukraińskich                                                                             |                                                |
| <b>Smyga, pow. Krzemieniec</b> |  |   |                                                                                                                                                     |                                                |
|                                |  |   | brat zeznającego Masłowski Bolesław zam[ordowany] 25 VII 1941 r. przez żandarmerię ukraińską                                                        | [ <sup>d</sup> ]                               |
| 1467.                          |  | 1 | <b>Szumsk, pow. Krzemieniec</b>                                                                                                                     |                                                |
|                                |  |   | Fidler Antoni <sup>1418</sup> [ <sup>c</sup> ] – szwagier zeznającego (przedłożył poświadczenie niemieckie), zamordowany 21 III [19]43 r. – zdjęcie | <sup>b</sup> H[ieronim] Mrozowski <sup>b</sup> |
| 1468.                          |  | 7 | z gazety [informacje o] zamordowanych:                                                                                                              |                                                |
|                                |  |   | z Jaklińskich Aleksandra Adamczykowa zamord[owana] pod Skolem <sup>1419</sup> 5 IX 1943 r.                                                          |                                                |

[s. 125]

<sup>a</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na granatowy.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>c</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na czarny.

<sup>d</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.

<sup>e</sup> W dokumencie przekreślone słowa Mrozowski Hieronim.

<sup>1413</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 III 1943 r.

<sup>1414</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 III 1943 r.

<sup>1415</sup> Ks. Jan Kotwicki (1898–1943), duchowny rzymskokat., święcenia kapłańskie przyjął w 1922 r.; aresztowany w 1923 r. przez Rosjan, przebywał w różnych więzieniach i łagrach; w ramach wymiany więźniów politycznych między II RP a ZSRS w 1928 r. powrócił do Polski i podjął działalność duszpasterską na terenie diec. łuckiej; był wikariuszem w Równem, Kowlu, administratorem par. Zasmyki, proboszczem w Zofiówce, Białozórze oraz Wyszogródku; w sierpniu 1939 r. został proboszczem par. Sokół; w październiku 1941 r. zamieszkał w Kowlu, skąd dojeżdżał do par. Buceń, Ratno i Zabłoćce; 5 V 1942 r. objął probostwo w Chrynowie; został zamordowany przez banderowców 11 VII 1943 r. podczas mszy św. w kościele w Chrynowie, razem z nim zginęło ok. 150 wiernych (M. Dębowska, L. Popek, *Duchowieństwo...*, s. 101–102; M. Dębowska, *Kościół...*, s. 434; L. Popek, *Świątynie Wołynia*, Lublin 1997, s. 186).

<sup>1416</sup> W BOZW znajduje się rekord zawierający to samo imię i nazwisko, jednak inne miejsce zbrodni: kol. Hermanówka (pow. Łuck); w opisie okoliczności śmierci odnotowano: „lat 35, z Wólki Kotowskiej (gm. Poddębce) zastrzelony z matką Teofilą przez ukraiński Sicherdienst”, data śmierci: 28 XII 1943 r.

<sup>1417</sup> Stengrynów k. Smoleńska – miejscowość niezidentyfikowana.

<sup>1418</sup> Por. poz. 900, 1059, 1467.

<sup>1419</sup> Skole, miasto, gm. Skole, pow. Skole, woj. stanisławowskie.

|  |               |  |                                                                                                                                                    |  |
|--|---------------|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  |               |  | Marian Warczewski, robotnik – lat 20 – zam[ordowany] 26 III [19]43 r. na drodze z <b>Kutkorza do Milatyna</b> Nowego                               |  |
|  |               |  | dr Benedykt Bajor <sup>1420</sup> zam[ordowany] 8 IX [19]43 r. w <b>Kozowej</b> <sup>1421</sup> , w 30. roku życia                                 |  |
|  |               |  | Gołowska Irena – lat 17 – zam[ordowana] w Trembowli 17 VII 1943 r.                                                                                 |  |
|  |               |  | Turecki Roman <sup>1422</sup> , leśniczy <sup>a</sup> – lat 40 [b] – zam[ordowany] w lasach koło <b>Złoczowa</b> <sup>1423</sup> 27 VIII [19]43 r. |  |
|  |               |  | Kaliba Rudolf – leśniczy – zam[ordowany] 6 IX [19]43 r. w <b>Zielonej</b> <sup>1424</sup>                                                          |  |
|  |               |  | Manasterski Rafał <sup>1425</sup> – lat 26 – zam[ordowany] w czasie zwózki zboża z pola w Nowosiółce <sup>1426</sup> , pow. Podhajce               |  |
|  | [suma 12 420] |  |                                                                                                                                                    |  |

[s. 126]

|       |     |    |                                                                                                                                        |  |
|-------|-----|----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1469. | 33  | 20 | Andres Teresa <sup>1427</sup> – lat 33 – zam[ordowana] w Milczycach <sup>1428</sup> , pow. Lwów                                        |  |
|       | 26  |    | Woźniacki Leon <sup>1429</sup> – lat 26 – robotnik, poniósł śmierć na drodze z <b>Kutkorza do Milatyna Nowego</b> dnia 26 VIII 1943 r. |  |
|       | 40  |    | Grzela Michał <sup>1430</sup> – lat 40 – rolnik                                                                                        |  |
|       | 35  |    | żona Grzela Julia <sup>1431</sup> – [lat] 35                                                                                           |  |
|       | 6   |    | dzieci: [Grzela] Tadeusz <sup>1432</sup> – [lat] 6                                                                                     |  |
|       | 5   |    | [Grzela] Leokadia <sup>1433</sup> – lat 5                                                                                              |  |
|       | 4   |    | [Grzela] Klara – [lat] 4                                                                                                               |  |
|       | 2,5 |    | [Grzela] Krystyna – [lat] 2,5                                                                                                          |  |
|       |     |    | [Grzela] Władysław – 8 miesięcy                                                                                                        |  |

<sup>a</sup> *Nadpisano nad Roman.*

<sup>b</sup> *W dokumencie przekreślona liczba 30.*

<sup>1420</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci odnotowano: „lat 30, lekarz akuszer”.

<sup>1421</sup> Kozowa, wieś, gm. Kozowa, pow. Brzeżany, woj. tarnopolskie.

<sup>1422</sup> Por. BOZW; data śmierci: 15 IX 1943 r., miejsce zbrodni: Czeremosznia. Por. poz. 934, 1464.

<sup>1423</sup> Złoczów, miasto, gm. Złoczów, pow. Złoczów, woj. tarnopolskie.

<sup>1424</sup> Zielona – na terenie woj. wołyńskiego znajdowało się dziewięć miejscowości o tej nazwie.

<sup>1425</sup> W BOZW istnieje wpis: Monasterski Rafał; data śmierci: 8 IX 1943 r., miejsce zbrodni: Nowosiółka.

<sup>1426</sup> Nowosiółka, dwór, wieś, gm. Nowosiółka, pow. Podhajce, woj. tarnopolskie.

<sup>1427</sup> W BOZW istnieje wpis: Anders/Andres Teresa; wiek: 43 lata, data śmierci: 22 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Putiatycze.

<sup>1428</sup> Milczyce, dwór, wieś, gm. Milczyce, pow. Rudki, woj. lwowskie.

<sup>1429</sup> Por. BOZW; data śmierci: sierpień 1942 r. / 26 VIII 1943 r.

<sup>1430</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 IX 1943 r., miejsce zbrodni: Kałubiska.

<sup>1431</sup> Por. BOZW; data śmierci: 3 IX 1943 r.

<sup>1432</sup> Por. BOZW; wiek: 6/7 lat.

<sup>1433</sup> Por. BOZW; wiek: 5/6 lat.

|  |               |                              |                                                                                                                                                    |  |
|--|---------------|------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  |               |                              | zamordowani w <b>Kadłubiskach</b> <sup>1434</sup> , pow. Brody                                                                                     |  |
|  | 41            |                              | Parys Władysław <sup>1435</sup> – rolnik – lat 41                                                                                                  |  |
|  | 30            |                              | żona Parys Waleria <sup>1436</sup> – lat 30                                                                                                        |  |
|  | 8             |                              | dzieci: Parys Wanda – [lat] 8                                                                                                                      |  |
|  | 5             |                              | Parys Bolesław – [lat] 5                                                                                                                           |  |
|  |               |                              | w <b>Kadłubiskach</b> , pow. Brody zamordowani:                                                                                                    |  |
|  |               |                              | Zbrożek Bogdan <sup>1437</sup> – przew[odniczący] delegatury pol[skiego] komitetu w <b>Rudkach</b> <sup>1438</sup> , zam[ordowany] 16 IX [19]43 r. |  |
|  |               | Nenycz Józef <sup>1439</sup> | zam[ordowani] 27 VII [19]43 r.<br>w Zaturzynie <sup>1440</sup>                                                                                     |  |
|  |               | Nenycz Maria <sup>1441</sup> |                                                                                                                                                    |  |
|  |               |                              | gmina <b>Zaturzyn</b> , pow. Podhajce                                                                                                              |  |
|  |               |                              | Olejoszka Maria zam[ordowana] koło Zubrzyicy <sup>1442</sup> , pow. Skole                                                                          |  |
|  |               |                              | Popiel Adam <sup>1443</sup> – kier[ownik] tartaku w <b>Stopczatowie</b> <sup>1444</sup>                                                            |  |
|  |               |                              | żona Popiel Aniela <sup>1445</sup>                                                                                                                 |  |
|  |               |                              | córka Popiel Maria <sup>1446</sup> – zam[ordowani] 22 IX [19]43 r. w Jabłonowie <sup>1447</sup> koło Kołomyi                                       |  |
|  | [suma 12 440] |                              |                                                                                                                                                    |  |

|       |   |   |                                                                                                                                                             |  |
|-------|---|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1470. |   | 3 | <b>Zawidów</b> , pow. Włodzimierz, par. Poryck                                                                                                              |  |
|       |   |   | Kubiłowa Bronisława <sup>1448</sup> z domu Łuskawiec – nauczycielka, pochodziła z Będzina – zam[ordowana] z 9 na 10 VII 1943 r. przez Ukraińców miejscowych |  |
|       | 3 |   | syn Kubił Wiesław <sup>1449</sup> – 3 lata                                                                                                                  |  |
|       |   |   | siostra Łaskawiec Jadwiga <sup>1450</sup><br>zam[ordowani] w domu, wynieśli na kołdrze i zatopili w rzece, później pochowani na cmentarzu prawosławnym      |  |

[s. 127]

<sup>1434</sup> Kadłubiska, wieś, gm. Kadłubiska, pow. Brody, woj. tarnopolskie.

<sup>1435</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 IX 1943 r., miejsce zbrodni: Kadłubiska.

<sup>1436</sup> Por. BOZW; wiek: 30/33 lata.

<sup>1437</sup> Por. BOZW.

<sup>1438</sup> Prawdopodobnie chodzi o Rudki, miasteczko, gm. Rudki, pow. Rudki, woj. lwowskie.

<sup>1439</sup> Por. BOZW; data śmierci: 20 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Zaturzyn.

<sup>1440</sup> Zaturzyn, dwór, wieś, gm. Zaturzyn, pow. Podhajce, woj. tarnopolskie.

<sup>1441</sup> Por. BOZW; data śmierci: 20 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Zaturzyn.

<sup>1442</sup> Zubrzyca, przysiółek, gm. Hołowsko, pow. Turka, woj. lwowskie.

<sup>1443</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2/3 X 1943 r./20 X 1943 r., miejsce zbrodni: Jabłonów.

<sup>1444</sup> Stopczatów, wieś, gm. Stopczatów, pow. Kołomyja, woj. stanisławowskie.

<sup>1445</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2/3 X 1943 r./20 X 1943 r., miejsce zbrodni: Jabłonów.

<sup>1446</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2/3 X 1943 r./20 X 1943 r., miejsce zbrodni: Jabłonów.

<sup>1447</sup> Jabłonów, miasteczko, gm. Jabłonów, pow. Kołomyja, woj. stanisławowskie.

<sup>1448</sup> W BOZW istnieje wpis: Kubit Bronisława; z d. Łaskawiec, data śmierci: 10/11 VII 1943 r.

<sup>1449</sup> W BOZW istnieje wpis: Kubit Wiesław; data śmierci: 10/11 VII 1943 r.

<sup>1450</sup> W BOZW istnieje wpis: Łaskawiec Agnieszka; data śmierci: 10/11 VII 1943 r.

|       |               |                                                                                                                                                                                                             |                                                                               |
|-------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|
| 1471. | 4             | <b>Dereczyn</b> <sup>1451</sup> , pow. Włodzimierz, par. Poryck                                                                                                                                             |                                                                               |
|       |               | Simonowa <sup>1452</sup> – nauczycielka                                                                                                                                                                     |                                                                               |
|       |               | Simon Kazimierz <sup>1453</sup> – nauczyciel                                                                                                                                                                |                                                                               |
|       |               | dwoje dzieci <sup>1454</sup> – zamordowani w ten sam dzień – wypro-<br>wadzeni w las, gdzie byli strasznie męczeni. Simon bronił<br>się najpierw na strychu – został najpierw zraniony granatem<br>w brzuch | <sup>a</sup> Burkacka<br>Helena,<br>naucz[ycielka]<br>z Radowicz <sup>a</sup> |
| 1472. | 8             | z gazety [informacje o zamordowanych]:                                                                                                                                                                      |                                                                               |
|       |               | Bahrij Jan <sup>1455</sup> – rolnik, lat 37                                                                                                                                                                 |                                                                               |
|       |               | żona Bahrij Michalina <sup>1456</sup> [lat] 39                                                                                                                                                              |                                                                               |
|       |               | zamor[dowani] w <b>Wodnikach</b> <sup>1457</sup> , pow. Bóbrka <sup>1458</sup> 30 IX<br>[19]43 r. w nocy                                                                                                    |                                                                               |
|       |               | Kropiec Rozalia – lat 51 – gosp[odyni] u proboszcza w Dę-<br>bianie, zamor[dowana] 10 IX [19]43 r.                                                                                                          |                                                                               |
|       |               | Reichochütz Jerzy <sup>1459</sup> – lat 19 – zam[ordowany] 27 <sup>b</sup> IX<br>[19]43 r. w <b>Pomorzanach</b> <sup>1460</sup>                                                                             |                                                                               |
|       |               | dr Bolesław Jałowy <sup>1461</sup> – prof[esor] uniwersytetu<br>zam[ordowany] 1 X 1943 r. we <b>Lwowie</b>                                                                                                  |                                                                               |
|       |               | Dacowa z Chichłowskich Helena <sup>1462</sup> – matka księdza w No-<br>wosielcach <sup>1463</sup> koło Chodorowa <sup>1464</sup> , zam[ordowana] 28 IX<br>[19]43 r.                                         |                                                                               |
|       |               | Staszewska z Łopatyńskich – pomoc domowa<br>zam[ordowana] w Nowosielcach koło Chodorowa                                                                                                                     |                                                                               |
|       | [suma 12 455] |                                                                                                                                                                                                             |                                                                               |

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> Poprawiono z 9 na 7.

<sup>1451</sup> Dereczyn, wieś, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1452</sup> W BOZW odnotowano dwie ofiary o nazwisku Simon/Szymon: Jadwigę oraz Zofię. Obydwie mieszkały w Zawidowie (gm. Poryck), gdzie też poniosły śmierć; data śmierci: nieustalona.

<sup>1453</sup> W BOZW istnieje wpis: Simon/Szymon Kazimierz; data śmierci: nieustalona, miejsce zbrodni: Zawidów.

<sup>1454</sup> W BOZW oprócz wpisów: Simon/Szymon Kazimierz; Simon/Szymon Jadwiga; Simon/Szymon Zofia, istnieje jeszcze rekord: Simon/Szymon Bogdan; ofiara także mieszkała w Zawidowie (gm. Poryck). Być może jedna z kobiet oraz Bogdan byli dziećmi Kazimierza Simona i jego żony.

<sup>1455</sup> Por. BOZW; data śmierci: 30 IX 1945 r.

<sup>1456</sup> Por. BOZW; data śmierci: 30 IX 1945 r.

<sup>1457</sup> Wodniki, dwór, wieś, gm. Wodniki, pow. Bóbrka, woj. lwowskie.

<sup>1458</sup> Bóbrka, miasto, gm. Bóbrka, pow. Bóbrka, woj. lwowskie.

<sup>1459</sup> Prawdopodobnie chodzi o Jerzego Reichschotza. W BOZW istnieje wpis: Reichschotz/Reichschütz Jerzy; „zginął w Pomorzanach 27 IX 1943 r. Lat 19”.

<sup>1460</sup> Pomorzany, miasteczko, gm. Pomorzany, pow. Zborów, woj. tarnopolskie.

<sup>1461</sup> Por. BOZW.

<sup>1462</sup> W BOZW figuruje jako Helena Daca. Jej synem był ks. Roman Daca (S. Siekierka, H. Komański, K. Bulzacki, *Ludobójstwo dokonane przez nacjonalistów ukraińskich w województwie lwowskim 1939–1947*, Wrocław 2006, s. 24, 41–44; M. Leszczyński, *Księża diecezjalni ekspatrianci archidiecezji lwowskiej obrządku łacińskiego. Słownik biograficzny*, Warszawa 2020, s. 139–140).

<sup>1463</sup> Nowosielce, dwór, wieś, gm. Nowosielce, pow. Bóbrka, woj. lwowskie.

<sup>1464</sup> Chodorów, miasteczko, gm. Chodorów, pow. Bóbrka, woj. lwowskie.

|       |            |    |                                                                                                                                                             |                                                                         |  |
|-------|------------|----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|--|
| 1473. |            | 17 | Ślama Jan <sup>1465</sup> – urzęd[nik] lasów                                                                                                                | zam[ordowani] 28 IX [1943 r.] w <b>Zubrzycy</b> <sup>a</sup> koło Turki |  |
|       |            |    | żona Ślama Janina <sup>1466</sup>                                                                                                                           |                                                                         |  |
|       |            |    | Pachla Bronisław                                                                                                                                            | zam[ordowani] 28 IX [19]43 r. w Zubrzycy koło Turki                     |  |
|       |            |    | żona Pachla Bronisława                                                                                                                                      |                                                                         |  |
|       |            |    | córka Pachla Janina                                                                                                                                         |                                                                         |  |
|       | [ur.] 1909 |    | Olejowska Maria – w 1909 r. – urz[ędniczka] leśnictwa, zam[ordowana] 28 IX [19]43 r. w <b>Zubrzycy</b> koło Turki                                           |                                                                         |  |
|       | [ur.] 1892 |    | Dziuk Józef <sup>b</sup> ur[odzony] w 1892 r. – pracownik <sup>c</sup> leśnictwa zam[ordowany] w <b>Zubrzycy</b> koło Turki                                 |                                                                         |  |
|       |            |    | Stefan Stanisław – gajowy zam[ordowany] 28 IX 1943 r. w <b>Zubrzycy</b> koło Turki                                                                          |                                                                         |  |
|       |            |    | Iwanicka Anna <sup>d1467</sup> z Brodziej <sup>1468</sup> – [z] Lipińskich 28 VI 1943 r. zam[ordowana] w <b>Boryni</b> koło Turki                           |                                                                         |  |
|       |            |    | Fichtel Zofia – ur[odzona] w 1924 r. zam[ordowana] 28 IX [1943 r.] w <b>Boryni</b> koło Turki                                                               |                                                                         |  |
|       | 28         |    | Pajączkowski Kazimierz <sup>1469</sup> – lat 28 – zam[ordowany] 21 IX [1943 r.] w <b>Grodopalcach</b> <sup>1470</sup> koło Radziechowa                      |                                                                         |  |
|       | 36         |    | Holeczek Franciszek <sup>1471</sup> – lat 36 – główny buchalter tartaku w <b>Mikuliczynie</b> , zamor[dowany] 31 IX [1943 r.] <sup>1472</sup> na posterunku |                                                                         |  |
|       | 20         |    | Sakiewicz Jerzy – lat 20 – zam[ordowany] w <b>Boryni</b> koło Turki około 29 IX 1943 r.                                                                     |                                                                         |  |
|       |            |    | Rycerz Roman <sup>1473</sup> – prac[ownik] firmy leśnej 2 X [19]43 r. w <b>Pukowie</b> <sup>1474</sup> , pow. Rohatyn <sup>1475</sup>                       |                                                                         |  |
|       |            |    | Jaszczyszyn Jan <sup>1476</sup> – gajowy zam[ordowany] 2 X [19]43 r. w lasach grabowieckich, pow. Borszczów                                                 |                                                                         |  |

[s. 128]

<sup>a</sup> W dokumencie Zubrzycach.

<sup>b</sup> W dokumencie Dziuka Józefa.

<sup>c</sup> W dokumencie pracownica.

<sup>d</sup> Nadpisano nad z Brodziej.

<sup>1465</sup> W BOZW istnieje wpis: Ślama Jan; leśniczy, data śmierci: 29 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: wieś Majdan (gm. Kropiwnik Nowy).

<sup>1466</sup> W BOZW istnieje wpis: Ślama Janina; data śmierci: 29 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: wieś Majdan (gm. Kropiwnik Nowy).

<sup>1467</sup> Por. poz. 1423.

<sup>1468</sup> Brodziejce – miejscowość niezidentyfikowana.

<sup>1469</sup> Por. poz. 1423.

<sup>1470</sup> Grodopolce – miejscowość niezidentyfikowana.

<sup>1471</sup> W BOZW istnieje wpis: Holeczek/Holeczek Franciszek. Por. poz. 1409.

<sup>1472</sup> Wrzesień na 30 dni. W BOZW odnotowano datę śmierci: 30 IX 1943 r.

<sup>1473</sup> Por. BOZW.

<sup>1474</sup> Puków, wieś, gm. Puków, pow. Rohatyn, woj. stanisławowskie.

<sup>1475</sup> Rohatyn, miasto, gm. Rohatyn, pow. Rohatyn, woj. stanisławowskie.

<sup>1476</sup> Por. BOZW; data śmierci: 1 X 1943 r., miejsce zbrodni: Zielińce.

|  |  |               |                                                                                                                                                                        |  |
|--|--|---------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  |  |               | ks. Doliwa Stroński Tadeusz <sup>1477</sup> , <sup>a</sup> lat 44 <sup>a</sup> , zam[ordowany] w <b>Skomorochach Starych</b> <sup>b</sup> koło Halicza <sup>1478</sup> |  |
|  |  |               | Zubr Witold <sup>1479</sup> ur. 24 III 1904 r. – kierownik                                                                                                             |  |
|  |  | [suma 12 472] |                                                                                                                                                                        |  |

[s. 129]

|                                                              |    |    |                                                                                                                                                                                    |                                                                              |  |
|--------------------------------------------------------------|----|----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1474.                                                        |    | 15 | ćkopalń nafty, zamor[dowany] w <b>Majdanie</b> <sup>1480</sup> , pow. Roztubna                                                                                                     |                                                                              |  |
|                                                              |    |    | Burckhardt Eugeniusz <sup>1481</sup>                                                                                                                                               | zamordowani w <b>Zborze</b> <sup>1482</sup> ,<br>pow. Kałusz <sup>1483</sup> |  |
|                                                              |    |    | córka Burckhardt Irena <sup>1484</sup>                                                                                                                                             |                                                                              |  |
|                                                              |    |    | Hordyński Julian zamor[dowany] 23 VII 1943 r. w 57. roku życia                                                                                                                     |                                                                              |  |
|                                                              | 61 |    | Szulik Józef <sup>1485</sup> – lat 61                                                                                                                                              | zamor[dowani] z 26 na<br>27 VII [1943 r.], zamordo-<br>wani w młynie         |  |
|                                                              | 32 |    | Oliwianka Franciszka <sup>1486</sup> – lat 32                                                                                                                                      |                                                                              |  |
|                                                              | 28 |    | Sokacki Alojzy <sup>1487</sup>                                                                                                                                                     |                                                                              |  |
| [ <sup>d</sup> ] w <b>Gajach</b> <sup>1488</sup> , pow. Lwów |    |    |                                                                                                                                                                                    |                                                                              |  |
|                                                              |    |    | Kaczorowski Adam <sup>1489</sup> – b[yły] wicedyrektor państw[owego] banku rolnego we Lwowie – zamord[owany] 27 IX [19]43 r. w majątku <b>Struże</b> <sup>1490</sup> koło Kraśnika |                                                                              |  |

<sup>a-a</sup> *Napisano nad zam.*

<sup>b</sup> *W dokumencie Skomorach Starych. Niewątpliwie chodzi o wieś Skomorochy Stare, gm. Skomorochy, pow. Rohatyn, woj. stanisławowskie.*

<sup>c</sup> *Ciąg dalszy rubryki ze strony 128.*

<sup>d</sup> *W dokumencie przekreślone litery pow.*

<sup>1477</sup> Ks. Tadeusz Stroński (1899–1943), duchowny rzymskokat., święcenia kapłańskie przyjął w 1927 r., następnie był katechetą w Winnikach; w 1931 r. został wikariuszem w par. Sokal, a następnie pracował w par. w Stryju, Złoczowie i Cieszanowie; w 1942 r. był dwukrotnie aresztowany i więziony przez Niemców; od 1943 r. pełnił funkcję administratora par. Skomorochy Stare, gdzie został w okrutny sposób zamordowany przez banderowców prawdopodobnie 12 X 1943 r. (J. Marecki, *Misterium...*, s. 638–642).

<sup>1478</sup> Halicz, miasto, gm. Halicz, pow. Stanisławów, woj. stanisławowskie.

<sup>1479</sup> W BOZW znajdują dwa rekordy, które mogą dotyczyć ofiary: Żubr Witold; data śmierci: 10 X 1943 r., miejsce zbrodni: Majdan, wieś (pow. Drohobycz); Zubr/Żubr Witold; data śmierci: 29 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: wieś Majdan Górny (pow. Nadwórna).

<sup>1480</sup> Majdan – miejscowość trudna do zidentyfikowania.

<sup>1481</sup> W BOZW istnieje wpis: Burghardt/Burchardt Edward/Emil/Eugeniusz; data śmierci: październik 1943 r. / 19 XI 1943 r., miejsce zbrodni: wieś Zbora.

<sup>1482</sup> Zbora, wieś, gm. Zbora, pow. Kałusz, woj. stanisławowskie.

<sup>1483</sup> Kałusz, miasto, gm. Kałusz, pow. Kałusz, woj. stanisławowskie.

<sup>1484</sup> W BOZW istnieje wpis: Burghardt/Burchardt Irena; data śmierci: październik 1943 r., miejsce zbrodni: wieś Zbora.

<sup>1485</sup> Por. BOZW; data śmierci: 26 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Gaje.

<sup>1486</sup> Por. BOZW; data śmierci: 26 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Gaje.

<sup>1487</sup> W BOZW istnieje wpis: Sochacki Alojzy; data śmierci: 26 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Gaje, wieś.

<sup>1488</sup> Gaje, dwór, wieś, gm. Gaje, pow. Lwów, woj. lwowskie.

<sup>1489</sup> Por. BOZW; data śmierci: 16 IX 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone.

<sup>1490</sup> Struże (Struża) – miejscowość niezidentyfikowana. Nie udało się też potwierdzić, by doszło do takiego wydarzenia w Stróży k. Kraśnika (woj. lubelskie).

|  |               |                                                                                                                                               |                                            |  |
|--|---------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|--|
|  |               | Tyski Witold <sup>1491</sup> – inżynier leśny                                                                                                 | zamor[dowani] w Krzywopolu <sup>1492</sup> |  |
|  |               | Tyska z Popielów Zofia <sup>1493</sup> – magister                                                                                             |                                            |  |
|  | 20            | Rybicki Stanisław <sup>1494</sup> – syn sędziego – lat 20 – uprowadzony z probostwa <b>rymskokat.</b> w Hnilczu <sup>1495</sup> 3 X [19]43 r. |                                            |  |
|  |               | Androszewski Jan – delegat Polsk[iego] Kom[itetu] Op[iekuńczego] w Krasnem <sup>1496</sup> , pow. Złoczów                                     |                                            |  |
|  |               | [ <sup>a</sup> ] Roztropowicz Kazimierz <sup>1497</sup> – zarządca w Oleszowie <sup>1498</sup> koło Tłumacza zam[ordowany] 2 X [19]43 r.      |                                            |  |
|  |               | Olesiewicz Zbigniew <sup>1499</sup> – student Wyższej Szkoły Handlowej – lat 20 – zam[ordowany] 17 X [19]43 r. we <b>Lwowie</b>               |                                            |  |
|  | 29            | Grzegorz Władysław – lat 29 – zam[ordowany] 8 X 1943 r. o godz. 22.00 w Korszowie <sup>1500</sup>                                             |                                            |  |
|  | [suma 12 487] |                                                                                                                                               |                                            |  |

|       |                                          |   |                                                                                                                                               |  |          |
|-------|------------------------------------------|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------|
| 1475. | <b>Hurby</b> , pow. Zdołbunów, par. Kąty |   |                                                                                                                                               |  | [s. 130] |
|       |                                          | 7 | kuzyni zeznające:                                                                                                                             |  |          |
|       |                                          |   | Krasicka Michalina <sup>1501</sup> w sierpniu 1943 r. (miała 7 dziur, 3 od kuli, 5 od noża) zam[ordowana] przez Ukr[aińców] miejscowych       |  |          |
|       |                                          |   | ciocia Śliwińska Józefa <sup>1502</sup>                                                                                                       |  |          |
|       |                                          |   | szwagier Jasiński Franciszek <sup>1503</sup>                                                                                                  |  |          |
|       |                                          |   | męża brat ciot[eczny] Śliwiński Walenty <sup>1504</sup> zamordowany na początku sierpnia 1943 r. – wzięli go, ręce na tyle związali i zabrali |  |          |
| 1476. | <b>Mizocz</b>                            |   |                                                                                                                                               |  |          |
|       |                                          |   | Jasińska Joanna <sup>1505</sup> we wrześniu zamordowana, dwoje dzieci:                                                                        |  |          |

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone słowa Rybicki Stanisło.

<sup>1491</sup> Por. BOZW; data śmierci: październik 1943 r., miejsce zbrodni: Żabie.

<sup>1492</sup> Krzywopole – miejscowość niezidentyfikowana.

<sup>1493</sup> Por. BOZW; data śmierci: październik 1943 r., miejsce zbrodni: Żabie.

<sup>1494</sup> Por. BOZW; data śmierci: marzec 1943 r., miejsce zbrodni: Hnilcze. Ponadto w bazie podano inny wiek (18 lat) oraz informację, że ofiara była siostrzeńcem ks. Kowalczyka i synem sędziego. Por. poz. 1494.

<sup>1495</sup> Hnilcze, wieś, gm. Hnilcze, pow. Podhajce, woj. tarnopolskie.

<sup>1496</sup> Krasne, dwór, wieś, gm. Krasne, pow. Złoczów, woj. tarnopolskie.

<sup>1497</sup> W BOZW istnieje wpis: Rostropowicz/Roztropowicz Kazimierz; data śmierci: 2 X 1943 r. / 23 X 1943 r., miejsce zbrodni: Olesza.

<sup>1498</sup> Oleszów, wieś, gm. Oleszów, pow. Tłumacz, woj. stanisławowskie.

<sup>1499</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1490.

<sup>1500</sup> Korszów, dwór, wieś, gm. Korszów, pow. Kołomyja, woj. stanisławowskie.

<sup>1501</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r. Por. poz. 1486.

<sup>1502</sup> W BOZW istnieje wpis: Sinkowska/Śliwińska Józefa; data śmierci: 2 VI 1943 r.

<sup>1503</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r. Por. poz. 1486.

<sup>1504</sup> W BOZW istnieje wpis: Śliwiński Walenty/Walery; data śmierci: 15 V 1943 r.

<sup>1505</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Hurby.

|       |  |               |                                                                    |                                                                                                                                                                       |
|-------|--|---------------|--------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|       |  |               | Jasińska Jadwiga <sup>1506</sup>                                   |                                                                                                                                                                       |
|       |  |               | Jasiński Józef <sup>1507</sup>                                     | <sup>a</sup> Łapińska Franciszka <sup>a</sup>                                                                                                                         |
| 1477. |  | 2             | <b>Kamyki</b> <sup>1508</sup> , pow. Zdołbunów, par. Noworodeczyce |                                                                                                                                                                       |
|       |  |               | dziadek Jakuszewski Michał <sup>1509</sup>                         |                                                                                                                                                                       |
|       |  |               | żona Jakuszewska Katarzyna <sup>1510</sup>                         |                                                                                                                                                                       |
|       |  |               | zamordowani w maju 1943 r. – nożami przez Ukr[aińców] miejscowych  | <sup>a</sup> Żmija Józef <sup>a</sup>                                                                                                                                 |
| 1478. |  | 12            | <b>Lubomirka</b> <sup>1511</sup> , pow. Dubno, par. Dubno          |                                                                                                                                                                       |
|       |  |               | Mysłowski Adam                                                     | zamor[dowani] 27 IV 1943 r. Dwóch było zastrzelonych, jeden zabity nożami i wrzucony do ognia przez Ukr[aińców] miejscowych: Caruk Włodzimierz, Bazalczuk Włodzimierz |
|       |  |               | syn Mysłowski Ludwik                                               |                                                                                                                                                                       |
|       |  |               | [syn] Mysłowski Marian                                             |                                                                                                                                                                       |
|       |  |               | 29 IV [19]43 r.                                                    |                                                                                                                                                                       |
|       |  |               | Lewicki Piotr <sup>1512</sup>                                      |                                                                                                                                                                       |
|       |  |               | żona Lewicka <sup>1513</sup>                                       |                                                                                                                                                                       |
|       |  |               | Witkowski                                                          |                                                                                                                                                                       |
|       |  |               | żona Witkowska                                                     |                                                                                                                                                                       |
|       |  | [suma 12 508] |                                                                    |                                                                                                                                                                       |

[s. 131]

|  |  |  |                                                                                                        |                       |
|--|--|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
|  |  |  | Harasiowa zam[ordowana] 17 IV [1943 r.] – zarżnięta i wrzucona do ognia                                |                       |
|  |  |  | Woźniak Józef <sup>1514</sup> [zamordowany] w czerwcu – zastrzelony w <b>Perczynie</b> <sup>1515</sup> |                       |
|  |  |  | Pierzchała <sup>1516</sup>                                                                             | w czerwcu zastrzeleni |
|  |  |  | Kamiński <sup>1517</sup> – sierżant                                                                    |                       |

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>1506</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Hurby.

<sup>1507</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r., miejsce zbrodni: Hurby.

<sup>1508</sup> Kamyki, wieś, gm. Buderaż, pow. Zdołbunów, woj. wołyńskie.

<sup>1509</sup> Por. poz. 1426.

<sup>1510</sup> Por. poz. 1426.

<sup>1511</sup> Lubomirka, kol., gm. Sudobicze, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>1512</sup> W BOZW odnotowano jedną osobę o tym imieniu i nazwisku, data śmierci: 1943 r., miejsce zbrodni: os. Poniatowo.

<sup>1513</sup> W BOZW istnieje siedem wpisów dotyczących kobiet o tym nazwisku, lecz żadna z nich nie zginęła 29 IV 1943 r.

<sup>1514</sup> W BOZW odnotowano trzy osoby o tym imieniu i nazwisku, lecz żadna z nich nie została zamordowana w Perczynie.

<sup>1515</sup> Perczyn, kol., gm. Werba, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>1516</sup> W BOZW istnieje wpis: Pierzchała Mieczysław; miejsce zbrodni: folw. Lechów (pow. Dubno).

<sup>1517</sup> W BOZW odnotowano tylko jednego żołnierza o tym nazwisku: Kamiński Jan; „ur. 1924 r., syn Anny, żołnierz WP, kapral, poległ w walce z UPA 2 II 1946 r. w m. Mrzygłód”.

|       |  |     |                                                                                                                                                                                                                                       |                                                |
|-------|--|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
|       |  |     | mordecy: Ukr[aińcy] miejscowi                                                                                                                                                                                                         | <sup>a</sup> Mysławski L. <sup>a</sup>         |
| 1479. |  | 8   | <b>Dębina</b> <sup>1518</sup> , pow. Dubno, par. Rybcza <sup>1519</sup>                                                                                                                                                               |                                                |
|       |  |     | Winniczuk Stefan <sup>1520</sup> (ur. w 1911 r.) zamordowany i wrzucony do studni przez Ukr[aińców]: Nagaczewskiego Jana z wioski Dębiny                                                                                              |                                                |
|       |  |     | Mróz Józef                                                                                                                                                                                                                            | <sup>a</sup> T. Kępa <sup>a</sup>              |
|       |  |     | Kozak Bolesław                                                                                                                                                                                                                        |                                                |
|       |  |     | Stasiak Aleksander                                                                                                                                                                                                                    |                                                |
|       |  |     | Lasota Franciszek                                                                                                                                                                                                                     |                                                |
|       |  |     | syn Lasota Franciszek                                                                                                                                                                                                                 |                                                |
|       |  |     | Bartuzi Kaźmierz                                                                                                                                                                                                                      |                                                |
|       |  |     | syn Bartuzi Bolesław                                                                                                                                                                                                                  |                                                |
| 1480. |  | 174 | <b>Orzeszyn, gm. i par. Poryck, pow. Włodzimierz</b>                                                                                                                                                                                  |                                                |
|       |  |     | Chieronimski Andrzej – lat 53 – brat zeznającego, został złapan-y i zamordowany w czasie ucieczki                                                                                                                                     |                                                |
|       |  |     | Chieronimski Narcyz – lat 15 – syn Wawrzyna (brat zeznają-cego) oraz                                                                                                                                                                  |                                                |
|       |  |     | Chieronimska Natalia – lat 3 – zostali zamordowani w czasie napadu na Orzeszyn w dniu 11 VII [1943 r.], w którym zginęły około 174 osoby                                                                                              |                                                |
|       |  |     | w napadzie i mordach uczestniczyli [ <i>sic!</i> ]:                                                                                                                                                                                   |                                                |
|       |  |     | Szabowła Andrzej z Gruszowa, Dziega z Gruszowa – znęcał się nad dziećmi, Juchtych z Gruszowa, Dereszuk z Samowoli i Szkaradiuk z Samowoli oraz Aleksander Hetmanczuk z Gruszowa. W bandzie przewodzą przeważnie bolszewicy oficerowie | <sup>a</sup> Chiero-nimski Narcyz <sup>a</sup> |
|       |  |     | [suma 12 690]                                                                                                                                                                                                                         |                                                |

|       |    |   |                                                                                                                                                                                                                                      |  |
|-------|----|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|       |    |   | z gazety [informacje o zamordowanych:]                                                                                                                                                                                               |  |
| 1481. | 35 | 4 | Maria ze Słowikowskich Czarnecka <sup>1521</sup> – kierowniczka szkoły w <b>Oszczowie</b> <sup>b</sup> , pow. Hrubieszów – zamordowana w <b>Honiaty-czach</b> <sup>1522</sup> o godz. 10.00 wieczór, 14 X 1943 r., przeżywszy lat 35 |  |

[s. 132]

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> W dokumencie Olszczowie. Niewątpliwie chodzi o wieś Oszczów, gm. Dołhobyczów, pow. Hrubieszów, woj. lubel-skie.

<sup>1518</sup> Dębina, fut., gm. Bereźce (lub gm. Wiśniowiec), pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>1519</sup> Rybcza nie była siedzibą parafii, był nią Katerburg.

<sup>1520</sup> W BOZW istnieje wpis: Winniczuk Stefan; data śmierci: marzec 1943 r. / sierpień 1943 r.; taka sama orientacyjna data śmierci figuruje w bazie także przy pozostałych osobach wymienionych w tym zeznaniu z wyjątkiem Bolesława Bartuziego.

<sup>1521</sup> W BOZW istnieje wpis: Czarnecka Maria; „nauczycielka z Honiatycz zamordowana przez upowców w miejscowości Uhrynów 14 X 1944 r. Według innej relacji została zamordowana w miejscowości Honiatyn 14 X 1943 r.”.

<sup>1522</sup> Honiatyczne, folw., wieś, gm. Kotlice, pow. Tomaszów, woj. lubelskie.

|  |               |  |                                                                                                                                                                              |  |
|--|---------------|--|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  | 22            |  | Śliwiński Kazimierz <sup>1523</sup> – zamordowany w dwudziestej drugiej wiośnie życia, dnia 10 X [1943 r.] w <b>Zawadowie</b> <sup>1524</sup> koło Lwowa                     |  |
|  | 29            |  | dr Czarnowski Łukasz <sup>1525</sup> – kierownik państwowej stadniny w <b>Czachrowie</b> <sup>1526</sup> , lat 29 – zamordowany dnia 20 X 1943 r. w Czachrowie, pow. Rohatyn |  |
|  | 53            |  | Kreiper Kazimierz – asystent leśny – lat 53, zamor[dowany] 6 X 1943 r. w <b>Młodiatynie</b> <sup>1527</sup> koło Peczeniżyna <sup>1528</sup> , okrąg Kołomyja                |  |
|  | [suma 12 694] |  |                                                                                                                                                                              |  |

[s. 133]

|                    |  |   |                                                                                                                                                                                                                                                                       |                           |
|--------------------|--|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|
| 1483. <sup>a</sup> |  |   | Bereźce, pow. Krzemieniec, par. Krzemieniec                                                                                                                                                                                                                           |                           |
|                    |  | 3 | żona zeznającego Kaplikiewicz Stanisława (lat 37)                                                                                                                                                                                                                     |                           |
|                    |  |   | syn [zeznającego] Kaplikiewicz Marian ([lat] 15)                                                                                                                                                                                                                      |                           |
|                    |  |   | syn [zeznającego] Kaplikiewicz Edmund ([lat] 11)                                                                                                                                                                                                                      |                           |
|                    |  |   | zamordowani 21 X 1943 r. – pokłuci i postrzelani przez Ukraińców                                                                                                                                                                                                      | Kaplikiewicz <sup>b</sup> |
| 1484.              |  | 5 | kolonia Lipska                                                                                                                                                                                                                                                        |                           |
|                    |  |   | spis bandytów ze wsi Smykowa, gm. Boreml, pow. Dubno, którzy palili domy polskie i mordowali Polaków na Wołyniu we wsiach [ <i>sic!</i> ]: kolonia Lipska, Żabecznik, Smyków, Boremel, Lipa <sup>1529</sup> , Budki Kołodeskie <sup>c</sup> , Olgin, Sienkiewiczówka: |                           |
|                    |  |   | 1. Władysław Jerczyński – lat 18                                                                                                                                                                                                                                      |                           |
|                    |  |   | 2. Profir Pawlenko – [lat] 18                                                                                                                                                                                                                                         |                           |
|                    |  |   | 3. Antoni Kupka – [lat] 17                                                                                                                                                                                                                                            |                           |
|                    |  |   | 4. Molitwenik Tolko – [lat] 20                                                                                                                                                                                                                                        |                           |
|                    |  |   | 5. Hryćko Chomicki – [lat] 20                                                                                                                                                                                                                                         |                           |
|                    |  |   | 6. Michał Horbaczuk – [lat] 30                                                                                                                                                                                                                                        |                           |
|                    |  |   | 7. Piotr Horbaczuk – [lat] 16                                                                                                                                                                                                                                         |                           |
|                    |  |   | 8. Michał Lisar – [lat] 18                                                                                                                                                                                                                                            |                           |
|                    |  |   | 9. Piotr Serhij – [lat] 20                                                                                                                                                                                                                                            |                           |
|                    |  |   | 10. Mikołaj Cybulski – [lat] 20                                                                                                                                                                                                                                       |                           |

<sup>a</sup> W dokumencie brak poz. 1482.

<sup>b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>c</sup> W dokumencie Budki Kołodeckie. Niewątpliwie chodzi o kol. Budki Kołodeskie, gm. Czaruków, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>1523</sup> Por. BOZW; data śmierci: październik 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone.

<sup>1524</sup> Zawadów, folw., wieś, gm. Zawadów, pow. Stryj, woj. stanisławowskie.

<sup>1525</sup> W BOZW figuruje jako Łukasz Czarnocki.

<sup>1526</sup> Czahrów, dwór, wieś, gm. Czahrów, pow. Rohatyn, woj. stanisławowskie.

<sup>1527</sup> Młodiatyn, wieś, gm. Młodiatyn, pow. Kołomyja, woj. stanisławowskie.

<sup>1528</sup> Peczeniżyn, miasto, gm. Peczeniżyn, pow. Kołomyja, woj. stanisławowskie.

<sup>1529</sup> Lipa, wieś, folw., gm. Beresteczko, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

|  |  |               |                                                                                          |  |
|--|--|---------------|------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  |  |               | 11. Wasyl Maciuk – syn Dawida – lat 20                                                   |  |
|  |  |               | 12. Wasyl Maciuk – [syn] Władysława – [lat] 20                                           |  |
|  |  |               | 13. Aleksander Mazurkiewicz – [lat] 23                                                   |  |
|  |  |               | 14. Feodosij Mazurkiewicz – [lat] 19                                                     |  |
|  |  |               | 15. Piotr Szustak – [lat] 24                                                             |  |
|  |  |               | 16. Hryhor Molitwinik – [lat] 28                                                         |  |
|  |  |               | komendant bandytów ze wsi Aleksandrówka <sup>1530</sup> , gm. Sienkiewiczówka – Wołoszyn |  |
|  |  | [suma 12 702] |                                                                                          |  |

|       |  |               |                                                                                                                                                                                             |                                                                                    |
|-------|--|---------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
|       |  |               | pomordowani ze Smykowa i Żabeczніка                                                                                                                                                         |                                                                                    |
|       |  |               | w dniu 15 V 1943 r.:                                                                                                                                                                        |                                                                                    |
|       |  |               | Konopka Jan <sup>1531</sup> – lat 60                                                                                                                                                        |                                                                                    |
|       |  |               | żona Konopka Marcinka <sup>1532</sup> – [lat] 50                                                                                                                                            |                                                                                    |
|       |  |               | w dniu 5 VI [1943 r.]                                                                                                                                                                       |                                                                                    |
|       |  |               | Dobrowolski Władysław <sup>1533</sup> – lat 13                                                                                                                                              |                                                                                    |
|       |  |               | Konopka Franciszek – [lat] 45                                                                                                                                                               |                                                                                    |
|       |  |               | Zawadka Maria – [lat] 40                                                                                                                                                                    |                                                                                    |
|       |  |               | obrobowany przez Pasiecznika Demko z Honiatyna                                                                                                                                              | <sup>a</sup> Michaliszyn Piotr<br>kier[ownik] szkoły<br>kol. Lipskiej <sup>a</sup> |
| 1485. |  | 3             | <b>Szymkowce, pow. Krzemieniec, par. Kołodno</b>                                                                                                                                            |                                                                                    |
|       |  |               | brat stryjeczny zeznającego Zabłocki Antoni<br>zamord[owany] w czerwcu 1943 r. – palony, uszy od-<br>rznane, mózg leżał wokół studni, 18 dziur miał, był<br>palony w piwnicy                |                                                                                    |
|       |  |               | sąsiad Pastuch Piotr <sup>1534</sup> zamordowany na fołw. Rze-<br>niówka – ręce i nogi miał połamane                                                                                        |                                                                                    |
|       |  |               | Mikołaj Sytnik zamordowany na ostatku – mordowany<br>przez bandytów Ukraińców: Rohatyński Ściocha –<br>chciał kupić od Sytnika ubranie – ten mu nie chciał<br>sprzedać, więc go zamordowano | [ <sup>b</sup> ]                                                                   |
|       |  | [suma 12 705] |                                                                                                                                                                                             |                                                                                    |

[s. 134]

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>b</sup> *Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.*

<sup>1530</sup> Aleksandrówka, kol., gm. Torczyn, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>1531</sup> Por. BOZW; data śmierci: maj 1943 r.

<sup>1532</sup> W BOZW istnieje wpis: Konopka Marcelina; data śmierci: maj 1943 r.

<sup>1533</sup> Por. poz. 1580.

<sup>1534</sup> Por. poz. 636a.

[s. 135]

|       |  |    |                                                                   |        |
|-------|--|----|-------------------------------------------------------------------|--------|
| 1486. |  | 53 | <b>Hurby, pow. Zdołbunów, par. Kąty koło Krzemieńca</b>           |        |
|       |  |    | 2 VI 1943 r. wymordowani w życie – siekierami, bagnetami, kulami: |        |
|       |  |    | stryjeczny brat Ostaszewski Jan <sup>1535</sup>                   |        |
|       |  |    | żona Ostaszewska Maria <sup>1536</sup>                            |        |
|       |  |    | dzieci 3: Ostaszewski Marceł <sup>1537</sup>                      |        |
|       |  |    | Ostaszewska Stanisława <sup>1538</sup>                            |        |
|       |  |    | Ostaszewski Tadeusz <sup>1539</sup>                               |        |
|       |  |    | ojca bratowa Ostaszewska Marcelina <sup>1540</sup>                |        |
|       |  |    | Maniakowski Mikołaj <sup>1541</sup> – sąsiad                      |        |
|       |  |    | Suprowicz Józef <sup>1542</sup>                                   |        |
|       |  |    | Suprowicz Emilia <sup>1543</sup>                                  |        |
|       |  |    | Foina Antonina <sup>1544</sup> – matka                            |        |
|       |  |    | Foina Józef <sup>1545</sup> (lat 8)                               |        |
|       |  |    | Foina Aniela <sup>1546</sup>                                      | dzieci |
|       |  |    | Foina Jadwiga <sup>1547</sup>                                     |        |
|       |  |    | Foina Jan <sup>1548</sup>                                         |        |
|       |  |    | Stankiewicz Ludwik <sup>1549</sup>                                |        |
|       |  |    | żona Stankiewicz Aniela <sup>1550</sup>                           |        |
|       |  |    | syn Stankiewicz Marceł <sup>1551</sup>                            |        |
|       |  |    | Telicka Leontyna <sup>1552</sup>                                  |        |
|       |  |    | Telicka Danuta <sup>1553</sup> – córka                            |        |
|       |  |    | Telicka Genowefa                                                  |        |
|       |  |    | Filarowski Dionizy <sup>1554</sup>                                |        |

<sup>1535</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1434.

<sup>1536</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1434, 1436.

<sup>1537</sup> W BOZW istnieje wpis: Ostaszewski Marceł. Por. poz. 1434.

<sup>1538</sup> Por. BOZW; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „raniona podczas napadu, zmarła później”. Por. poz. 1434.

<sup>1539</sup> Por. BOZW.

<sup>1540</sup> W BOZW istnieje wpis: Ostaszewska Marcelina Helena. Por. poz. 1434.

<sup>1541</sup> W BOZW istnieje wpis: Maniakowski/Maniakowski/Manikowski Mikołaj.

<sup>1542</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1312.

<sup>1543</sup> Por. BOZW.

<sup>1544</sup> Por. BOZW.

<sup>1545</sup> Por. BOZW; wiek: 9 lat.

<sup>1546</sup> Por. BOZW; wiek: 7 lat.

<sup>1547</sup> Por. BOZW; wiek: 5 lat.

<sup>1548</sup> Por. BOZW; wiek: 1 rok.

<sup>1549</sup> Por. BOZW.

<sup>1550</sup> Por. BOZW.

<sup>1551</sup> W BOZW istnieje wpis: Stankiewicz Marceł.

<sup>1552</sup> W BOZW istnieje wpis: Tylicka/Telicka Leontyna.

<sup>1553</sup> Por. BOZW istnieje wpis: Tylicka/Telicka Danuta; wiek: 6 lat.

<sup>1554</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1458.

|  |  |               |                                        |  |
|--|--|---------------|----------------------------------------|--|
|  |  |               | żona Filarowska <sup>1555</sup>        |  |
|  |  |               | córka Filarowska Maria <sup>1556</sup> |  |
|  |  |               | Telicka Honorata <sup>1557</sup>       |  |
|  |  |               | Krasicka Michalina <sup>1558</sup>     |  |
|  |  |               | Kalinowski Marian <sup>1559</sup>      |  |
|  |  |               | Kalinowska Anna <sup>1560</sup>        |  |
|  |  |               | Orłowski Władysław (lat 10)            |  |
|  |  |               | Orłowska Katarzyna <sup>1561</sup>     |  |
|  |  |               | Popławska Petronela <sup>1562</sup>    |  |
|  |  | [suma 12 758] |                                        |  |

|           |  |  |                                                         |  |
|-----------|--|--|---------------------------------------------------------|--|
|           |  |  | Jasiński Franciszek <sup>1563</sup>                     |  |
|           |  |  | Krasicki Konstanty <sup>1564</sup>                      |  |
|           |  |  | Stankiewicz Piotr <sup>1565</sup>                       |  |
|           |  |  | Stankiewicz Zofia <sup>1566</sup>                       |  |
|           |  |  | dwoje dzieci Stankiewiczów:                             |  |
|           |  |  | Stankiewicz Krystyna <sup>1567</sup>                    |  |
|           |  |  | Tylicka Jadwiga                                         |  |
|           |  |  | Rybczyńskich dwoje dzieci <sup>1568</sup>               |  |
| z Mizocza |  |  |                                                         |  |
|           |  |  | Stankiewicz Paweł <sup>1569</sup> zamordowany i spalony |  |
|           |  |  | żona Stankiewicz Jadwiga <sup>1570</sup>                |  |
|           |  |  | synowa Stankiewicz Helena <sup>1571</sup>               |  |
|           |  |  | córka Stankiewicz Teresa                                |  |

[s. 136]

<sup>1555</sup> W BOZW istnieje wpis: Filarowska Józefa; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „prawdopodobnie żona Dionizego”. Por. poz. 1458.

<sup>1556</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1458.

<sup>1557</sup> W BOZW istnieje wpis: Tylicka Honorata.

<sup>1558</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1475.

<sup>1559</sup> Por. BOZW.

<sup>1560</sup> Por. BOZW.

<sup>1561</sup> Por. BOZW.

<sup>1562</sup> W BOZW istnieje wpis: Popławska/Polawska Petronela.

<sup>1563</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1475.

<sup>1564</sup> Por. BOZW.

<sup>1565</sup> Por. BOZW.

<sup>1566</sup> W BOZW istnieją dwa wpisy dotyczące kobiet o tym nazwisku: Stankiewicz, brak imienia. Nie ma możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnej osoby w BOZW.

<sup>1567</sup> Por. BOZW.

<sup>1568</sup> W BOZW istnieją następujące wpisy: Rybczyński Mirosław; Rybczyński Władysław; w obu rekordach pojawia się informacja, że byli synami Adama. Por. poz. 1458.

<sup>1569</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1400.

<sup>1570</sup> Por. poz. 1400.

<sup>1571</sup> Por. poz. 1400.

|       |  |               |                                                                              |                                              |
|-------|--|---------------|------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
|       |  |               | Matyrkowski Konstanty <sup>1572</sup>                                        |                                              |
|       |  |               | żona Matyrkowska Aniela <sup>1573</sup>                                      |                                              |
|       |  |               | syn Matyrkowski Józef                                                        |                                              |
|       |  |               | Obarewicz Wiktoria <sup>1574</sup>                                           |                                              |
|       |  |               | córka Obarewicz Danuta                                                       |                                              |
|       |  |               | Stankiewicz Krystyna – po mężu Wereszczyńska <sup>1575</sup>                 |                                              |
|       |  |               | dziecko – dwoje dzieci:                                                      |                                              |
|       |  |               | Domańska Helena <sup>1576</sup>                                              |                                              |
|       |  |               | Tylicka Antonina <sup>1577</sup>                                             |                                              |
|       |  |               |                                                                              | <sup>a</sup> Feliks Ostaszewski <sup>a</sup> |
| 1487. |  | 7             | <b>Łokacze</b> <sup>1578</sup> , pow. Horochów, par. Łokacze                 |                                              |
|       |  |               | Jagielski Stanisław <sup>1579</sup> zam[ordowany] 29 VI [19]43 r. siekierami |                                              |
|       |  |               | Łukaszewicz Władysław <sup>1580</sup>                                        |                                              |
|       |  |               | Karski <sup>1581</sup>                                                       |                                              |
|       |  |               | Maciąg Piotr <sup>1582</sup>                                                 |                                              |
|       |  |               | zaginieni: Ulanicki Stanisław <sup>1583</sup>                                |                                              |
|       |  | [suma 12 765] |                                                                              |                                              |

[s. 137]

|  |  |  |                                                                                     |                             |
|--|--|--|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
|  |  |  | Waszczyński Jerzy <sup>1584</sup>                                                   |                             |
|  |  |  | Marzec Jan – lekarz weterynarii zam[ordowany] w pierwszej połowie czerwca [1943 r.] | [ <sup>b</sup> ] Stanisława |

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>b</sup> *Własnoręczny podpis świadka, nazwisko nieczytelne.*

<sup>1572</sup> W BOZW istnieje wpis: Materkowski Konstanty Adam.

<sup>1573</sup> W BOZW istnieje wpis: Materkowska Adela/Aldona. Por. poz. 1436.

<sup>1574</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1399.

<sup>1575</sup> Por. BOZW.

<sup>1576</sup> Por. poz. 1436.

<sup>1577</sup> Por. BOZW.

<sup>1578</sup> Łokacze, miasteczko, gm. Chorów, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>1579</sup> Por. BOZW; data śmierci: sierpień 1943 r.

<sup>1580</sup> Por. BOZW; brak imienia, data śmierci: lipiec 1943 r. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „został zamordowany razem z Karskim i Maciągiem”.

<sup>1581</sup> Por. BOZW; brak imienia, data śmierci: lipiec 1943 r. W opisie okoliczności śmierci również pojawia się ta informacja: „został zamordowany razem z Łukaszewiczem i Maciągiem”.

<sup>1582</sup> Por. BOZW; brak imienia, data śmierci: lipiec 1943 r. W opisie okoliczności śmierci również pojawia się ta informacja: „został zamordowany razem z Łukaszewiczem i Karskim”.

<sup>1583</sup> W BOZW istnieje wpis: Ulanicki/Hulanicki Stanisław; data śmierci: lipiec 1943 r.

<sup>1584</sup> W BOZW istnieje wpis: Waszczyński, brak imienia; data śmierci: sierpień 1943 r., miejsce zbrodni: Łokacze. Por. poz. 1080.

|       |  |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                      |                                              |
|-------|--|----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| 1488. |  | 13 | <sup>a</sup> <b>Hurby</b>                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                      |                                              |
|       |  |    | Leszczyński Celestyn <sup>1585</sup> zam[ordowany] 3 VI 1943 r.                                                                                                                                                                                                                                |                                                      |                                              |
|       |  |    | Stankiewicz Michał <sup>1586</sup>                                                                                                                                                                                                                                                             | zakłuci nożami                                       |                                              |
|       |  |    | Krasicka Rozalia <sup>1587</sup>                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                      |                                              |
|       |  |    | Krasicka Zofia <sup>1588</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                      |                                              |
|       |  |    | Gliwiński Walery <sup>1589</sup>                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                      |                                              |
|       |  |    | Orłowski Henryk <sup>1590</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                      |                                              |
|       |  |    | Stankiewicz Mieczysław                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                      |                                              |
|       |  |    | Krasicki Aleksander <sup>1591</sup>                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                      |                                              |
|       |  |    | Krasicka Józefa <sup>1592</sup> – żona Aleksandra                                                                                                                                                                                                                                              |                                                      |                                              |
|       |  |    | Krasicka <sup>1593</sup> córka                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                      |                                              |
|       |  |    | Krasicki Kazimierz <sup>1594</sup>                                                                                                                                                                                                                                                             | zastrzeleni<br>i pochowani<br>w jamie na<br>kartofle |                                              |
|       |  |    | Krasicka Józefa <sup>1595</sup> – żona Kazimierza                                                                                                                                                                                                                                              |                                                      |                                              |
|       |  |    | syn Krasicki Henryk                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                      | <sup>b</sup> Feliks Ostaszewski <sup>b</sup> |
| 1489. |  | 14 | <b>Balarka</b> <sup>1596</sup> , pow. Łuck                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                      |                                              |
|       |  |    | matka zeznającej Grochowska Aniela – uciekała razem z córką, później jej nie znaleziono – był napad na wioskę przez Ukraińców – sąsiadów z Karpilówki <sup>1597</sup> , Majdana [Lipieńskiego] <sup>1598</sup> , Postojna <sup>1599</sup> , Lipna <sup>1600</sup> – mieli karabiny i strzelali |                                                      |                                              |
|       |  |    | męża rodzina:                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                      |                                              |
|       |  |    | bratowa męża Krasinkiewicz Stanisława <sup>1601</sup>                                                                                                                                                                                                                                          | zastrzelone                                          |                                              |
|       |  |    | córka Krasinkiewicz Irena                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                      |                                              |
|       |  |    | stryjeczny brat męża Krasinkiewicz Teofil                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                      |                                              |

<sup>a</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na granatowy.

<sup>b-b</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>1585</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r. Por. poz. 1434.

<sup>1586</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r.

<sup>1587</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r.

<sup>1588</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r.

<sup>1589</sup> W BOZW brak wpisu poświęconego tej osobie. Istnieje natomiast rekord: Śliwiński Walenty/Walery; data śmierci: 15 V 1943 r., miejsce zbrodni: Hurby.

<sup>1590</sup> Por. BOZW; data śmierci: maj 1943 r./2 VI 1943 r.

<sup>1591</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r.

<sup>1592</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r.

<sup>1593</sup> W BOZW istnieje wpis: Krasicka Ewa; w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „córka Aleksandra i Józefa, zamordowana przez Ukraińców podczas napadu na wieś Hurby”, data śmierci: 2 VI 1943 r.

<sup>1594</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2 VI 1943 r.

<sup>1595</sup> W BOZW istnieje wpis: Krasicka, brak imienia; data śmierci: 2 VI 1943 r., w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „zamordowana przez Ukraińców wraz z mężem Kazimierzem i najmłodszym dzieckiem”.

<sup>1596</sup> Balarka, kol., gm. Silno, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>1597</sup> Karpilówka, wieś, gm. Silno, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>1598</sup> Majdan Lipieński, wieś, gm. Silno, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>1599</sup> Postojno, wieś, gm. Derażne, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>1600</sup> Lipno, wieś, gm. Silno, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>1601</sup> W BOZW istnieje wpis: Krasinkiewicz Stanisława; data śmierci: 4/5 VII 1943 r.

|  |  |               |                             |  |
|--|--|---------------|-----------------------------|--|
|  |  |               | żona Krasinkiewicz Elżbieta |  |
|  |  | [suma 12 792] |                             |  |

[s. 138]

|       |  |               |                                                                                                                                    |                                                                                      |
|-------|--|---------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
|       |  |               | dzieci Teofila: Krasinkiewicz Roman                                                                                                |                                                                                      |
|       |  |               | córka Krasinkiewicz Aniela                                                                                                         |                                                                                      |
|       |  |               | sierota Chorążyczewska Kazimiera                                                                                                   |                                                                                      |
|       |  |               | stryjeczny brat Krasinkiewicz Zygmunt <sup>1602</sup>                                                                              |                                                                                      |
|       |  |               | Krasinkiewicz Apolinary                                                                                                            |                                                                                      |
|       |  |               | żona Krasinkiewicz                                                                                                                 |                                                                                      |
|       |  |               | córka Krasinkiewicz Władysława                                                                                                     |                                                                                      |
|       |  |               | córka Krasinkiewicz Stanisława <sup>1603</sup>                                                                                     |                                                                                      |
|       |  |               | dziecko i mąż Stanisławy                                                                                                           |                                                                                      |
|       |  |               | zamordowani 9 V 1943 r. – postrzelani i okropnie mordowani: dzieci – głowy porozbijane, starsi mieli piersi okłute przez Ukraińców | <sup>a</sup> Grochowska G. <sup>a</sup><br><sup>a</sup> Krasinkiewicz A <sup>a</sup> |
|       |  |               | <b>z gazety</b> [informacje o zamordowanych:]                                                                                      |                                                                                      |
| 1490. |  |               | Janina z Mroczków Sołtowska <sup>1604</sup> (lat 38) – żona sekretarza sądu w <b>Boryni</b>                                        |                                                                                      |
|       |  |               | syn Mieczysław Sołtowski <sup>1605</sup> (lat 11) zamordowani dnia 28 IX 1943 r. o godz. 23.00                                     |                                                                                      |
|       |  |               | Zbigniew Olesiewicz <sup>1606</sup> zamord[owany] 17 X [19]43 r.                                                                   |                                                                                      |
|       |  |               | Mieczysław Bączalski                                                                                                               |                                                                                      |
|       |  |               | Jan Burkner śp. dr medycyny zamordowany 26 X 1943 r. w <b>Krasnem</b> koło Lwowa                                                   |                                                                                      |
| 1491. |  | 25            | <b>Marianówka</b> <sup>1607</sup> , pow. <sup>b</sup> Równe, par. <sup>b</sup> Ostrog                                              |                                                                                      |
|       |  |               | siostra zeznałego Władysława Harasimowicz zamord[owana] 17 VIII [19]43 r. – 40 ran nożem, piersi poodrzynane                       |                                                                                      |
|       |  |               | stryj Harasimowicz Jan                                                                                                             |                                                                                      |
|       |  | [suma 12 817] |                                                                                                                                    |                                                                                      |

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka czarnym atramentem.*

<sup>b-b</sup> *Napisano nad Ostrog.*

<sup>1602</sup> W BOZW istnieje wpis: Krasinkiewicz/Kraśnikiewicz Zygmunt; data śmierci: lipiec 1943 r., w opisie okoliczności śmierci odnotowano: „lat 16, w lipcu 1943 r. zamordowany przez upowców, prawdopodobnie syn Kraśnikiewiczów (zamordowanych w maju 1943 r.)”.

<sup>1603</sup> Por. poz. 1489.

<sup>1604</sup> Por. poz. 1423.

<sup>1605</sup> Por. poz. 1423.

<sup>1606</sup> Por. BOZW; miejsce zbrodni: Lwów. Por. poz. 1474.

<sup>1607</sup> Marianówka (Marjanówka), wieś, pow. Równe, woj. wołyńskie. Na terenie pow. Równe znajdowały się trzy miejscowości o tej nazwie w gminach: Aleksandria, Hoszcza, Tuczyn. Na terenie par. Ostrog nie było przed 1939 r. miejscowości o tej nazwie.

|                    |  |   |                                                                                                                                                                     |                                                  |
|--------------------|--|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
|                    |  |   | żona Harasimowicz Helena i pięcioro dzieci:                                                                                                                         |                                                  |
|                    |  |   | [Harasimowicz] Edward                                                                                                                                               |                                                  |
|                    |  |   | [Harasimowicz] Kazimierz                                                                                                                                            |                                                  |
|                    |  |   | [Harasimowicz] Czesława                                                                                                                                             |                                                  |
|                    |  |   | [Harasimowicz] Antonina                                                                                                                                             |                                                  |
|                    |  |   | [Harasimowicz] Feliks                                                                                                                                               |                                                  |
|                    |  |   | zamord[owani] 17 VIII [19]43 r. – spaleni                                                                                                                           |                                                  |
|                    |  |   | drugi stryj: Harasimowicz Antoni                                                                                                                                    |                                                  |
|                    |  |   | żona [Harasimowicz] Maria                                                                                                                                           |                                                  |
|                    |  |   | dzieci czworo: spaleni w Milatynie                                                                                                                                  |                                                  |
| Marionówka         |  |   |                                                                                                                                                                     |                                                  |
|                    |  |   | Waśkowski Leonard                                                                                                                                                   | mordowani siekierami przez miejscowych Ukraińców |
|                    |  |   | żona Waśkowska                                                                                                                                                      |                                                  |
|                    |  |   | troje dzieci: Waśkowski Leopold                                                                                                                                     |                                                  |
|                    |  |   | syn Waśkowski Henryk                                                                                                                                                |                                                  |
|                    |  |   | Markiewicz Edward                                                                                                                                                   |                                                  |
|                    |  |   | dziecko                                                                                                                                                             |                                                  |
|                    |  |   | jeżeli w ukraińskiej wiosce wystawia krzyż – pośrodku – jest on znakiem, że wszyscy zgadzają się na wymordowanie Polaków – rano rozpoczyna się rzeź [ <i>sic!</i> ] | [ <sup>a</sup> ]                                 |
| <sup>b</sup> 1492. |  | 1 | maj[ątek] Borsuki <sup>1608</sup> , pow. Krzemieniec, par. Łanowce <sup>1609</sup>                                                                                  |                                                  |
|                    |  |   | Kazimirski Józef z żoną zamordowani 3 VIII [19]43 r. – zastrzeleni w mieszkaniu przez bandę ukraińską                                                               | [ <sup>a</sup> ]                                 |
|                    |  |   | [suma 12 818]                                                                                                                                                       |                                                  |

[s. 139]

|       |  |   |                                                                                                                                       |  |
|-------|--|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|       |  |   | z gazety [informacje o zamordowanych:]                                                                                                |  |
| 1493. |  | 9 | ks. Wierzbowski Antoni <sup>1610</sup> – proboszcz par. w <b>Byble</b> <sup>1611</sup> , pow. Rohatyn – zamordowany dnia 12 X 1943 r. |  |
|       |  |   | Wróbel Stanisław <sup>1612</sup> – nauczyciel polskiej szkoły w <b>Byble</b> , pow. Rohatyn – zamordowany 12 X [19]43 r.              |  |

[s. 140]

<sup>a</sup> Własnoręczny, nieczytelny podpis świadka.

<sup>b</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na niebieski.

<sup>1608</sup> Borsuki, wieś, gm. Łanowce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>1609</sup> Łanowce, miasteczko, gm. Łanowce, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>1610</sup> Ks. Antoni Wierzbowski (1905–1943), duchowny rzymskokat., święcenia kapłańskie przyjął w 1931 r., następnie pracował jako katecheta w Łopatyniu (1932–1933); był rezydentem w Maksymówce (1932–1933), kapłanem klasztoru niepokalanek w Niżniowie (1933–1935), wikariuszem par. Baworów (1935–1936), administratorem par. Zazdrość (1936–1938) i Bybło (1938–1943); został zamordowany przez nacjonalistów ukraińskich prawdopodobnie 12 X 1943 r. (J. Marecki, *Misterium...*, s. 760–768).

<sup>1611</sup> Bybło, dwór, wieś, gm. Bybło, pow. Rohatyn, woj. stanisławowskie.

<sup>1612</sup> W BOZW istnieją dwa wpisy zawierające to samo imię i nazwisko, prawdopodobnie chodzi o tę samą osobę: Wróbel Stanisław, „nauczyciel w Byble; uprowadzony wraz z ks. Antonim Wierzbowskim”; Wróbel Stanisław,

|  |               |  |                                                                                                                                                                                                                              |  |
|--|---------------|--|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|  |               |  | Piasecki [a] Kazimierz – inżynier leśnik – zamordowany 20 X 1943 r. w <b>Stratynie</b> , pow. Rohatyn                                                                                                                        |  |
|  |               |  | Szczerkowski Edward Bohdan <sup>1613</sup> – zamordowany 22 X [19]43 r.                                                                                                                                                      |  |
|  | 28            |  | Kraśnicki Kazimierz <sup>1614</sup> – lat 28 – zarządca liegenschaftu <sup>1615</sup> w <b>Gusztynie</b> <sup>1616</sup> , pow. Borszczów, ur. w Bileczu Złotym – zamordowany 24 X 1943 r. w <b>Cyganach</b> <sup>1617</sup> |  |
|  | 38            |  | mgr Abrahamik Edmund <sup>1618</sup> – profesor trzeciego gimnazjum w Tarnopolu – zamordowany 19 X 1943 r., przeżywszy lat 38 w <b>Rypianie</b> , pow. [b] Turka                                                             |  |
|  | 30            |  | Urbański Jan <sup>1619</sup> – lat 30 – mistrz stelmarski                                                                                                                                                                    |  |
|  | 21            |  | żona ze Selwarowskich Urbańska Zofia – lat 21                                                                                                                                                                                |  |
|  | 18 mies[ięcy] |  | córka Urbańska Czesława – 18 miesięcy zamordowani 26 IX [1943 r.] w <b>Jablonowie</b> koło Kołomyi                                                                                                                           |  |
|  | [suma 12 827] |  |                                                                                                                                                                                                                              |  |

[s. 141]

|                    |  |   |                                                                                                             |  |
|--------------------|--|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| c1494.             |  | 1 | Rybiński Stanisław <sup>1620</sup> zamordowany w <b>Hnilczu</b> , pow. Podhajce w środę w nocy 15 X 1943 r. |  |
| d1495.             |  |   | Kamienne <sup>1621</sup> , pow. Sarny, par. Sarny                                                           |  |
|                    |  | 4 | 3 II 1943 r. zamordowani:                                                                                   |  |
|                    |  |   | nauczyciel Jan Osuch                                                                                        |  |
|                    |  |   | żona Ludwika z domu Szyperska                                                                               |  |
|                    |  |   | dzieci: Janusz Osuch                                                                                        |  |
|                    |  |   | Andrzej Osuch                                                                                               |  |
| 1496. <sup>e</sup> |  | 4 | 15 XI [19]43 r. Mizocz, pow. Zdobunów, zamordowani 27 XII [19]43 r. [...]f:                                 |  |

„lat 31, nauczyciel, uciekinier z Polski centralnej. Urowadzony wraz z ks. Antonim Wierzbowskim”, data śmierci: październik 1943 r. / 13 XI 1943 r.

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone słowo Stratyński.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślone litery Rypio.

<sup>c</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na czarny.

<sup>d</sup> Od tego miejsca zmiana atramentu na niebieski.

<sup>e</sup> W dokumencie przekreślona liczba 1496. Od tego miejsca zmiana atramentu na granatowy oraz zmiana charakteru pisma.

<sup>f</sup> W dokumencie powtórzone słowo zamordowani.

<sup>1613</sup> W BOZW istnieje wpis: Szczerkowski Edward Bogdan; miejsce zbrodni: Lwów.

<sup>1614</sup> Por. BOZW; data śmierci: lipiec 1943 r. / sierpień 1943 r.

<sup>1615</sup> Niem. posiadłość rolna.

<sup>1616</sup> Gusztyn, dwór, wieś, gm. Gusztyn, pow. Borszczów, woj. tarnopolskie.

<sup>1617</sup> Cygany, wieś, gm. Gusztyn, pow. Borszczów, woj. tarnopolskie.

<sup>1618</sup> W BOZW istnieje wpis: Abrahamik/Abrachamik Edmund; w opisie okoliczności śmierci odnotowano: „lat 38, nauczyciel gimnazjalny w Tarnopolu, zięć unickiego proboszcza w m. Rypiany. Zamordowany przez bojówkę UPA w nocy z 19 na 20 X 1943 r.”.

<sup>1619</sup> W BOZW istnieje wpis: Urbański (rodzina); data śmierci: 26/27 IX 1943 r.

<sup>1620</sup> Por. poz. 1474.

<sup>1621</sup> Kamienne, wieś, gm. Klesów, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

|       |               |   |                                                                                                                                              |                                       |
|-------|---------------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
|       |               |   | Rolińska Regina ur. 1930 r. – córka Rabińskiego Władysława i syn Mieczysław ur. 1943 r. i ojciec Wespazjan – lat 65, brat Antoni ur. 1921 r. |                                       |
|       |               |   | Rolińska Regina – zastrzelona 2 strzałami z karabinu. Mieczysław dostał 6 noży i wyłamali lewą rękę, Marian spalony, Antoni zastrzelony      | <sup>a</sup> W. Roliński <sup>a</sup> |
| 1497. |               | 1 | pomordowani – Mizocz, pow. Zdołbunów                                                                                                         |                                       |
|       |               |   | dnia 27 XII [19]43 r. Polak Eugeniusz ur[odzony] 1903 r. – rolnik – zastrzelony                                                              | <sup>a</sup> Maria Polak <sup>a</sup> |
|       | [suma 12 837] |   |                                                                                                                                              |                                       |

[poz.] **1498**

[s. 142]

Haliczany<sup>1622</sup>, gm. Brany, pow. Horochów, par. Nowe Gniezno

Zielińska Anna z d. Kasierocka – zabita i spalona 16 VII 1943 r. Razem z nią zginęli Janda Stanisława, Krzysińska Helena, Chadała Hanka razem z dziećmi – cały mord miał miejsce w jej mieszkaniu. Żona zeznającego poszła po wiśnie i tam, w mieszkaniu sąsiadki, [ją] zamordowano. Razem zginęło **11** osób.

<sup>a</sup>Żuchowski Kazimierz<sup>a</sup>

[poz.] **1499**

Pow.<sup>b</sup> Włodzimierz, wieś Kociór, par. Swojczów<sup>1623</sup> – 15 osób.

Sobolewski Mikołaj<sup>1624</sup> [at] 50 zamordowany, spalony 20 VII 194[3 r].

[poz.] **1500**

[Pow.] Włodzimierz, wieś Swojczów

Maria Karaundowa<sup>1625</sup> i córka Irena<sup>1626</sup>, lat 42, i córka – lat 17 – wywleczone z domu i zamordowane.

[poz.] **1501**

Krzemieniec

Stański Stanisław lat 45 odrąbana głowa i gwoździe w głowie, w ogóle cały porąbany.

<sup>a</sup>M. Tkaczyńska<sup>a</sup>

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> Dopisano na marginesie.

<sup>1622</sup> Haliczany, majątek, wieś, gm. Brany, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>1623</sup> Swojczów, wieś, gm. Werba, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1624</sup> Por. BOZW; data śmierci: lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: Kociór/Kociór.

<sup>1625</sup> W BOZW odnotowano: Karaudowa/Karandowa Maria; wiek: 50 lat, data śmierci: 31 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Swojczów.

<sup>1626</sup> W BOZW odnotowano: Karaudowa/Karandowa Irena; wiek: 18–19 lat, data śmierci: 31 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: Swojczów.

[poz.] 1502

15 VIII [1943 r.] Grudy<sup>1627</sup>, pow. Kostopol

Żygadło Feliks<sup>1628</sup> – lat 50 – zamordowany; 2 osoby przez Ukraińców; Żygadło Mieczysław lat 15 zamordowany; pochowani na podwórku – 2.

<sup>a</sup>M. Krall<sup>a</sup>

[poz.] 1503

11 VII [1943 r.] Orzeszyn gm. Poryck

Bidziński Roman lat 9 zaginiony, zgłasza matka Bidzińska Maria<sup>b</sup>.

<sup>c</sup>Maria Bidzińska<sup>c</sup>

[poz.] 1504

Wieś Maksymówka<sup>1629</sup> pow. Tarnopol

Napad Ukr[aińców] na wieś z początkiem grudnia [1943 r.]. Zamordowana Dobrzańska Aniela, lat 35 (zagroda nr 29), Karyniak Józef, Sypala Janina 45 lat, Lewicka Stanisława około 30 lat.

Kozioł Stanisława 10 lat, Kozak Maria 16 lat, Kiebała Irena 17 lat.

Zeznaje Dobrzańska Janina lat 15, córka Anieli.

<sup>a</sup>Dobrzańska Janina<sup>a</sup>

[s. 143] **2 os[oby]** [poz.] 1505

Wieś Chiniówka, pow. Zdołbunów

Napad na wieś, spalili szkołę i wszystkie polskie szkoły, zrobili to Ukr[aińcy] w czerwcu przed Zielonymi Świątami na tydzień, zamordowali Jerzy Adaszyński<sup>1630</sup> zamordowany w Spasowskim Lesie – lat 20. Zamordowali Jerzego w życie.

Zeznaje matka Adaszyńska Michalina, dnia 17 XII 1943 r.

+<sup>d</sup> Pisać nie umie

[poz.] 1506

Poryck, pow. Włodzimierz – 5 osób.

Matka Matusiakowa <sup>e</sup>z Waleckich<sup>e</sup> Halina<sup>1631</sup> 4 [?] 4 lat[a] zginęła 11 VII 1943 r. w Porycku w kościele. Ojciec zeznającego, Matusiak Józef<sup>1632</sup> lat 46, zginął w domu w sobotę

<sup>a-a</sup> Własnoręczny podpis świadka.

<sup>b</sup> W dokumencie Marja.

<sup>c-c</sup> Własnoręczny podpis świadka czerwonym atramentem.

<sup>d</sup> Własnoręczny znak świadka.

<sup>e-e</sup> Nadpisano nad Halina.

<sup>f</sup> W dokumencie przekreślona cyfra 6.

<sup>1627</sup> Grudy, wieś, gm. Kostopol, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>1628</sup> Por. BOZW; data śmierci: 26 V 1943 r., miejsce zbrodni: Grudy. Por. poz. 1571.

<sup>1629</sup> Maksymówka, wieś, gm. Zarudzie, pow. Zbaraż, woj. tarnopolskie.

<sup>1630</sup> Por. BOZW; wiek: 16 lat, data śmierci: 3 VI 1943 r./5 VI 1943 r. Por. poz. 1460.

<sup>1631</sup> Por. BOZW, gdzie odnotowano: Matusiak Michalina. Por. poz. 751.

<sup>1632</sup> Por. BOZW; wiek: 40 lat. Por. poz. 751.

w tydzień później. Bracia zeznałego: Tadeusz<sup>1633</sup> lat 12, Roman<sup>1634</sup> lat 8, siostra Maria<sup>1635</sup> 6 lat. Zginęli razem z ojcem.

Zeznaję Matusiak Jerzy, syn i brat pomordowanych.

<sup>a</sup>Matusiak Jerzy<sup>a</sup>

[poz.] 1507

Przesławicze, gm. Poryck, pow. Włodzimierz

Jaskuła Jan<sup>1636</sup> – lat około 50 i jego dwie córki na folwarku zarąbani siekierą.

[poz.] 1508 Jaskuła Władysław<sup>1637</sup>, ciężko ranny – wyleczył się w szpitalu we Włodzimierzu – obecnie poległ. Zginęła jego żona Maria<sup>1638</sup> 30 lat i czworo dzieci we wsi Biskupicze<sup>1639</sup> – par. Łokacze pow. Włodzim[ierz].

[poz.] 1509 **Poryck**<sup>b</sup>

Bławat [c] Kazimierz<sup>1640</sup> i podobno dwie dziewczynki i jego ojciec – ranny ciężko w kościele – spalony w domu.

20 osób. Najmanowa – matka Stanisława w kościele.

Walaszkowa – w kościele.

Swiszókiewiczowa – w kościele.

+++<sup>d</sup> Zeznaje Kar<sup>e</sup> Zofia

[poz.] 1510

[s. 144]

Wygranka <sup>85</sup> numerów – 4 rodzin[y] ukraiń[skie]<sup>f</sup>, par. Zabłoćce – pow. Włodzimierz  
Milczarek Andrzej<sup>1641</sup> lat 60, zamordowany na podwór[zu] swego domu, po śmierci  
związano łańcuchem. Żona Milczarek Maria z Ciesielskich lat 50 – razem z mężem na

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>b</sup> *Dopisano na marginesie.*

<sup>c</sup> *W dokumencie skreślone litery Jó.*

<sup>d</sup> *Własnoręczny znak świadka.*

<sup>e</sup> *Nazwisko częściowo nieczytelne.*

<sup>f-f</sup> *Nadpisano nad par. Zabłoćce – pow. Włodzimierz.*

<sup>1633</sup> Por. BOZW; wiek: 6 lat. Por. poz. 751.

<sup>1634</sup> Por. BOZW. Por. poz. 751.

<sup>1635</sup> Por. BOZW; wiek: 10 lat. Por. poz. 751.

<sup>1636</sup> Brak w BOZW, gdzie odnotowano: Zbrodnia w m. Przesławicze/Przesławice/Peresławicze, wieś i majątek w dniu 11 VII 1943 r. lub w dniach następnych.

<sup>1637</sup> Por. BOZW, gdzie figuruje zapis: Jaskółta (rodzina), data śmierci: 11 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Biskupicze Ruskie (Górne). W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Żona Władysława. Zamordowana z nieustaloną liczbą dzieci (wg różnych źródeł od trzech do pięciu) przez bojówkę UPA Stepana Stolaruka w czasie napadu na majątek Biskupicze Ruskie (Górne) w dn. 11 VII 1943 r. Mąż Władysław ciężko ranny w głowę przeżył”.

<sup>1638</sup> Por. informacje odnoszące się do Jaskuły Władysława – poz. 1508.

<sup>1639</sup> Biskupicze (Biskupicze Górne), wieś, gm. Mikulicze, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1640</sup> Por. BOZW, data śmierci: 11 VII 1943 r. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „11 VII 1943 r. wybrał się furmanką ze swoim ojcem Józefem i czwórką dzieci do kościoła do Porycka na mszę św. o godz. 11.00 [...]. Podczas mszy św. kościół został otoczony przez bandę banderowską, która otworzyła ogień do wiernych. Kazimierz Bławat, klęcząc przy konfesjonale, został trafiony kulą w policzek, przechodząc pod okiem i zginął na miejscu”. Córki Kazimierza Bławata nosiły imiona Genowefa oraz Waleria (por. BOZW).

<sup>1641</sup> Por. poz. 214.

podwórku – zastrzelona. Obok zginęli Bednarek Ludwik<sup>1642</sup> lat 65, żona jego Bednarek Rozalia<sup>1643</sup> z Galczarków i 2 córki: Adela<sup>1644</sup> lat 20 i Józefa<sup>1645</sup> lat 18 w mieszkaniu – dużo krwi.

Bednarek Józef<sup>1646</sup> a<sup>a</sup>syn Feliksa<sup>a</sup> – lat 38 – zginął w mieszkaniu i jego żona Stefania<sup>1647</sup> b<sup>b</sup>[z] Błaszczyków<sup>b</sup> lat 30.

[<sup>c</sup>] Błaszczyk Łukasz<sup>1648</sup> 55 lat – w domu na podwórzu.

Żona, Błaszczykowa Wiktoria<sup>1649</sup> 50 lat – [w domu na podwórzu].

Błaszczyk Antoni<sup>1650</sup> lat 23 i Błaszczyk Franciszek<sup>1651</sup> 21 r. zginęli obydwa w polu, razem.

Milczarek Czesław<sup>1652</sup> 35 szwagier ich.

Szarafińska Anastazja<sup>1653</sup> lat około 40.

Kaniecki Andrzej<sup>1654</sup> lat 65 w mieszkaniu, żona Józefa<sup>1655</sup> lat 50 u siebie w mieszkaniu.

Córka Szydłowska Helena<sup>1656</sup> 30 z dziećmi: Marysia i Janeczek.

Bogusławski Michał<sup>1657</sup> lat 65 i żona jego lat 50, i córka Helena 22 w mieszkaniu.

Jaruga Tomasz<sup>1658</sup> koło 60 lat, żona jego Antonina i córka Janina 19 lat.

Jankowska Stefania<sup>1659</sup> lat 25 – 3 dzieci: Karolina, Helena, Zbysiu.

Jarosz Aniela<sup>1660</sup> [lat] 23.

Brzozowski Adam<sup>1661</sup> lat 60 – u siebie w mieszkaniu.

Milczarkowa Małgorzata<sup>1662</sup> – lat 60.

Milczarkowa – lat 80.

---

<sup>a-a</sup> *Nadpisano nad lat 38.*

<sup>b-b</sup> *Nadpisano nad lat 30, poprzedzone skreśleniem wyrazów z Łuków.*

<sup>c</sup> *W dokumencie skreślone litery Łuka.*

<sup>1642</sup> Por. poz. 523.

<sup>1643</sup> Por. poz. 523.

<sup>1644</sup> Por. poz. 523.

<sup>1645</sup> Por. poz. 523.

<sup>1646</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r. Por. poz. 213, 515.

<sup>1647</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r. Por. poz. 213, 515.

<sup>1648</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r. Por. poz. 516, 693.

<sup>1649</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r. Por. poz. 516.

<sup>1650</sup> W BOZW odnotowano: Błaszczyk Antoni, lecz urodzony w 1911 r., a więc mający 32 lata (data śmierci: 11 VII 1943 r.).

<sup>1651</sup> Wg BOZW Błaszczyk Franciszek urodził się w 1916 r., czyli w momencie śmierci miał 27 lat (data śmierci: 11 VII 1943 r.).

<sup>1652</sup> Por. BOZW; data śmierci: 11 VII 1943 r.

<sup>1653</sup> Por. poz. 519.

<sup>1654</sup> Por. poz. 205, 512, 689.

<sup>1655</sup> Por. poz. 205, 512, 689.

<sup>1656</sup> Por. poz. 208, 512, 513, 689.

<sup>1657</sup> Por. poz. 209, 514, 690.

<sup>1658</sup> W BOZW figuruje Jaruga Tomasz, lecz jego żoną była Józefa, a synem Mieczysław. Por. poz. 203, 511, 695.

<sup>1659</sup> W BOZW odnotowano: Jankowska, brak imienia (z rodziną). W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Zamordowana z dwójką dzieci w czasie napadu ukraińskich chłopów i upowców na kolonię Wygranka/Wygranki w dn. 11 VII 1943 r.”. Trudno stwierdzić, czy chodzi o tę samą osobę. Por. poz. 200, 510.

<sup>1660</sup> W BOZW występuje kobieta o tym samym nazwisku i imieniu, lecz miejscem zbrodni był Gurów. Por. poz. 201.

<sup>1661</sup> Por. BOZW, wg której urodził się 20 XII 1894 r., a więc śmierć poniósł w wieku 49 lat (data śmierci: 11 VII 1943 r.).

<sup>1662</sup> Por. BOZW, gdzie figuruje Milczarek Małgorzata, ur. 1878 r.

Skibicki Jan<sup>1663</sup> – lat 60, żona <sup>a</sup>Anna<sup>a</sup> córka Władysława – [lat] 23, syn Józef – lat 19, Kazimierz<sup>1664</sup> – 6 lat, wnuczka Danusia – [lat] 4<sup>b</sup>.

Koprowski Józef<sup>1665</sup> – [lat] 60, żona Hanka<sup>1666</sup>,  
Surowiec Stach<sup>1667</sup> – lat 28, żona Helena<sup>1668</sup> – 32, 3 dzieci Aniela<sup>1669</sup> – lat 2, Aniela<sup>1670</sup> [c] – 13 lat, i jedno<sup>1671</sup> nienarodzone. [s. 145]

Mordy 11 VII 1943 r.

Mordowali [*sic!*]: Fedync Mikołaj z Witoldowa<sup>1672</sup>, Hruboczewski [z Witoldowa], Żuk Iwan z Wygranki, Kowalik Mikołaj z Gurowa – wskazywał domów dużo z milicji ukrai[ńskiej], którzy potem uciekli w lasy i byli czynnymi członkami band.

[poz.] 1511

Franopol<sup>1673</sup> *vel* Stasin<sup>1674</sup>, par. *loco*<sup>1675</sup>, pow. Włodzimierz

Mysiak Zofia z d. Mamos i 2 dzieci Krystyna 3 l[ata] i synek 2 miesiące zamord[owany] na drodze dn[ia] 11 VII 1943 r. o godz. 9.00 rano.

[poz.] 1512

Płoński Michał lat 35 – zabrali go po żniwach z domu, żona Ukrainka – wieś Beheta<sup>1676</sup>, pow. Włodzimierz.

[poz.] 1513

Żdżary – pow. Włodzimierz

Brzezicki Leon<sup>1677</sup> – lat 39 – do lasu zabrany, przywiązany do drzewa i żywcem darto z niego pasy.

Paliński Józef<sup>1678</sup> lat 60 – podobną śmiercią zginął.

---

<sup>a-a</sup> *Nadpisano nad córką.*

<sup>b</sup> *Poprawiono z 3 na 4.*

<sup>c</sup> *W dokumencie przekreślone słowo służąca.*

<sup>1663</sup> Por. BOZW. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Zamordowany z żoną Władysławą i czwórką lub piątką dzieci o imionach: Jan, Tomasz, Adela, Józefa i N.N.”. Por. poz. 688.

<sup>1664</sup> W BOZW odnotowane jako niezidentyfikowane dziecko Jana Skibickiego (oznaczone N.N.).

<sup>1665</sup> Brak w BOZW, gdzie figuruje zapis: Koper/Koprowski (rodzina). W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Dwie osoby z rodziny zamordowane w czasie napadu ukraińskich chłopów i upowców”. Por. poz. 691.

<sup>1666</sup> Por. poz. 691.

<sup>1667</sup> Por. poz. 211.

<sup>1668</sup> Por. poz. 211.

<sup>1669</sup> Por. poz. 211.

<sup>1670</sup> Por. poz. 211.

<sup>1671</sup> Por. poz. 211.

<sup>1672</sup> Witoldów, os., wieś Romanówka, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1673</sup> Franopol, kol., gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1674</sup> Stasin, kol., gm. Grzybowica, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1675</sup> *Łac.* w miejscu.

<sup>1676</sup> Beheta (Beata), kol., gm. Mikulicze, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1677</sup> Por. BOZW, wg której inne są okoliczności śmierci: „Skatowany kolbami karabinów poniósł śmierć na miejscu”. Por. poz. 39.

<sup>1678</sup> Brak w BOZW. Aczkolwiek widnieją wpisy: Zbrodnia w m. Żdżary Wielkie (Żdżary Duże) w dniu 11 VII 1943 r. – z nieustaloną liczbą ofiar, a także: Zbrodnia w m. Żdżary Wielkie (Żdżary Duże) w dniu 17 IX 1943 r. (tutaj podano liczbę ofiar: 58 osób). W obu przypadkach brak nazwisk ofiar.

Drozd Józef<sup>1679</sup> [plus] pięcioro dzieci  
 Drozd Wiktoria<sup>1680</sup> – matka  
 Janeczko – 7 osób.

<sup>a</sup>Balbina Bednarek<sup>a</sup>

[poz.] 1514

Mołotków<sup>1681</sup> – par. Białozórka – pow. Krzemieniec

Stebelski Kazimierz<sup>1682</sup> – lat 70, zginął przed domem 23 IV 1943 r.

Stebelska Franciszka – [lat] 36.

[Stebelska] Maria – [lat] 18 – córki zamordowane w czasie ucieczki w Białozórce 2 VIII 1943 r.

Szymańska z Nowakowskich Honorata lat 65 w czasie ucieczki w Białozórce 2 VIII 1943 r.

[s. 146] Szczurowski Marian<sup>1683</sup> – lat 48, z synem Narcyzem – lat 22 – 29 IV 1943 r.

Żona, Szczurowska Wiktoria z synkami Janem lat 8 i Stanisławem – lat 6.

Stebelski Władysław i Ludwika w Mołotkowie 29 IV 1943 r.

|                                    |                 |          |                 |
|------------------------------------|-----------------|----------|-----------------|
| Modzelewska Jadwiga                |                 | lat 50   | 29 IV 1943 r.   |
| [Modzelewska] Helena               |                 | [lat] 22 | [29 IV 1943 r.] |
| [Modzelewska] Filipina             |                 | [lat] 16 | [29 IV 1943 r.] |
| Lewandowska Maria                  |                 | [lat] 38 | [29 IV 1943 r.] |
| Popławski Feliks                   |                 | [lat] 29 | [29 IV 1943 r.] |
| Kulczycki Dionizy                  |                 | [lat] 56 | [29 IV 1943 r.] |
| Zdaniewicz Paweł <sup>1684</sup>   |                 | [lat] 50 | [29 IV 1943 r.] |
| [Zdaniewicz] Maria <sup>1685</sup> | córka           | [lat] 18 | [29 IV 1943 r.] |
| Romaszewski Jan                    |                 | [lat] 36 | [29 IV 1943 r.] |
| [Romaszewski] Mikołaj              |                 | [lat] 53 | [29 IV 1943 r.] |
| [Romaszewski] Jan                  | syn             | [lat] 16 | [29 IV 1943 r.] |
| Krułowicz ?                        |                 | [lat] 65 | [29 IV 1943 r.] |
| Szymański Henryk                   | syn Szymańskiej | [lat] 35 | [29 IV 1943 r.] |
| Dąbrowska – nieznana               |                 | lat 65   | [29 IV 1943 r.] |

<sup>a-a</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>1679</sup> Por. poz. 44.

<sup>1680</sup> Por. poz. 44.

<sup>1681</sup> Mołotków, wieś, gm. Białozórka, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>1682</sup> Brak w BOZW. Aczkolwiek widnieje tam wpis: Zbrodnia w m. Mołotków w kwietniu/lipcu 1943 r. W okolicznościach śmierci znajduje się zapis: „Niemcy wraz z policją ukraińską wymordowali mieszkańców wsi Mołotków, ok. 25 polskich rodzin, jakoby w odwecie za zamordowanie ukraińskiej rodziny Maniuków. Wieś została spalona”. Por. poz. 1232.

<sup>1683</sup> Brak w BOZW; na temat tej rodziny por. poz. 1514.

<sup>1684</sup> W BOZW znajduje się rekord: Romaszewski/Zdaniewicz (rodzina). W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „11 osób z rodzin Romaszewskich i Zdaniewiczów wymordowane przez UPA podczas ataku na wieś Mołotków 30 VII 1943 r.”.

<sup>1685</sup> Por. poz. 1428, 1611.

|                            |                   |          |                          |
|----------------------------|-------------------|----------|--------------------------|
| Olesia                     | córka             | [lat] 40 | [29 IV 1943 r.]          |
| Tendaj Wiktoria            |                   | [lat] 38 | [29 IV 1943 r.]          |
|                            | córka             | [lat] 12 | [29 IV 1943 r.]          |
| Romaszewski Bronisław      |                   |          | [29 IV 1943 r.]          |
| [Romaszewska] Anna         |                   |          | [29 IV 1943 r.]          |
| [Romaszewski] Karol        | syn               |          | [29 IV 1943 r.]          |
| Popławska Maria            |                   |          | w futorze 2 VIII 1943 r. |
| Zdaniewicz Jan             | zięć              |          | w futorze 2 VIII 1943 r. |
| [Zdaniewicz] Rozalia       | córka             |          | w futorze 2 VIII 1943 r. |
| [Zdaniewicz] Antonina      | [córka]           |          | w futorze 2 VIII 1943 r. |
| [Zdaniewicz] Tadeusz       | [syn]             |          |                          |
| i jeszcze jedno dziecko    |                   |          |                          |
| Dzieci Romaszewskich (cd.) |                   |          |                          |
| Irena                      | razem z rodzinami |          |                          |
| Janina                     |                   |          |                          |

|                      |     |  |  |
|----------------------|-----|--|--|
| Leniecki Narcyz      |     |  |  |
| [Leniecki] Stanisław | syn |  |  |

[s. 147]

Mordercy:

Miłka Skakun – z Mołotkowa

Ostapczuk Iwan [z Mołotkowa]

Imiński Juchym [z Mołotkowa]

Palczastyj Iwan [z Mołotkowa]

Cerkowniuk Jurko [z Mołotkowa]

Ruchniak Olejan [z Mołotkowa]

Gonta (pseud[onim] ?) początkowo należał do milicji ukr[aińskiej], a potem uciekł z milicji, wszedł do bandy.

Wieś o przewadze Ukraińców; na 370 numerów tylko 40 numerów Polaków.

Do Niemiec jednak wysłano 20 Polaków, a tylko 10 Ukraińców. Uciekano na Zbaraż, Tarnopol.

Zeznaje Stebelska Marcelina, córka i siostra pomordowanych  
2 I 1944 r. +++<sup>a</sup>

[poz.] 1515

Kołodenska<sup>1686</sup>, par. Tajkury, pow. Równe

<sup>a</sup> Własnoręczny znak świadka.

<sup>1686</sup> Kołodenska, wieś, gm. Równe, pow. Równe, woj. wołyńskie.

Mordy miały miejsce w lipcu i sierpniu [1943 r.]. Zamordowano Klewanieców<sup>1687</sup> rodzina – 5 osób (zięć, córka, pasierb i ojczym), każda w inny sposób – zięć został spalony w mieszkaniu w Tajkurach, syn Edward (20 lat) przykręcone ręce, nogi połamane – zginął w Kołodence, oczy wyjęte, pochowany w Żytyniu. Córka Hanka – wrzucona z mężem Ukraińcem w doły z wapnem – <sup>a</sup>tam zakopano, gdzie znaleziono<sup>a</sup>, tam ją znalazł ojciec po kilku dniach – Kołodenska – Pasierb Kazimierczak i ojczym – <sup>b</sup>99 lat<sup>b</sup> – razem – zginęli od kul – pochowani w Równem. Bolesław Musiał<sup>1688</sup> (30 lat) rolnik nar[odowości] Czech [sic!] – [wyznanie] rzymskokat., zginął w inny sposób razem z Edwardem Klewańcem.

[s. 148] Flaszynska Antonina lat 36 z matką lat 68 – w studni poćwiartowane obie – znalezione dopiero po 2 tygodniach. Szuster – Czech [sic!] [wyznanie] rzymskokat. z żoną zaginęli – zwłok nie odnaleziono. Szczyglewski Jan lat 28 – rolnik – zastrzelony i spalony z matką – staruszką – lat około 80. Bryl<sup>1689</sup> – staruszek lat 98 – wracał z kościoła po komunii św. – zamordowany i spalony – znaleziono jego popioły.

[poz.] 1516

Żytyń, par. Żytyń – pow. Równie

Miechiński Stanisław – lat 30.

Felinek Stanisław [lat 30] – widziano ciało w zbożu, ale później ciała nie znaleziono. Gemza

Ignacy – z matka staruszką – odnaleziono w rowie – ciała poćwiartowane.

Kałuża Władysław<sup>1690</sup> – lat 20 – znaleziono w dołach zamordowany.

[poz.] 1517

Małyńsk – par. Kazimierka<sup>1691</sup>

Zajęcki Wacław<sup>1692</sup> z kimś drugim – nazwisko nieznane, na 3 części przetrzymany piłą – pochowani w Kazimierce.

Zeznaje naoczny świadek – <sup>d</sup>Bogajczyk Maria<sup>d</sup>

<sup>a-a</sup> *Nadpisano nad z wapnem, tam ją.*

<sup>b-b</sup> *Nadpisano nad ojczym.*

<sup>c</sup> *Nadpisano nad z.*

<sup>d-d</sup> *Własnoręczny podpis świadka.*

<sup>1687</sup> W BOZW występuje tylko rekord: Klewaniec Edmund; data śmierci: 16 VII 1943 r.; ur. w 1923 r., a więc śmierć poniósł w wieku 20 lat (dane zgodne).

<sup>1688</sup> W BOZW odnotowano: Musil Boleslav, data śmierci: 16 VI 1943 r.; ur. w 1903 r., a więc śmierć poniósł w wieku 40 lat.

<sup>1689</sup> W BOZW odnotowano: Bryl Andrzej, data śmierci: 29 VI 1943 r.; ur. 5 XI 1853 r., a więc śmierć poniósł w wieku 90 lat.

<sup>1690</sup> W BOZW figuruje jako: Kałuża Jerzy, data śmierci: 19 XI 1943 r., miejsce zbrodni: Żytyń Cukrownia, os. fabryczna; ur. 20 IV 1922 r.

<sup>1691</sup> Kazimierka, wieś, gm. Stepań, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>1692</sup> Brak w BOZW, aczkolwiek występują tam wpisy: Zbrodnia w miejscowości Małyńsk (pow. Kostopol) pod koniec 1942 r. (w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Ok. 10 Polaków o nieznanach nazwiskach zostało zamordowanych przez Ukraińców pod koniec 1942 r.”), a także: Zbrodnia w okolicach miejscowości Małyńsk (gm. Berezne, pow. Kostopol) w 1943 r. (w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Kilkadziesiąt rodzin polskich (szacuje się ok. 150 osób) zostało zamordowanych przez upowców w okolicach Małyńska gm. Berezne (wg szacunków sowieckich) w 1943 r.”).

[poz.] 1518

Wieś Wyrka<sup>1693</sup>, par. Stepań, pow. Kostopol, st. kol. Rafałówka<sup>1694</sup>

|                                         |          |                                        |
|-----------------------------------------|----------|----------------------------------------|
| Wawrzynowicz Franciszka <sup>1695</sup> | lat 91   | wdowa<br>babka zeznającej              |
| [Wawrzynowicz] Bronisława               | [lat] 30 | matka, stryjeczna siostra [zeznającej] |
| [Wawrzynowicz] Janina                   | [lat] 7  | córka                                  |
| [Wawrzynowicz] Dioniza                  | [lat] 42 | ciotka [zeznającej]                    |
| [Wawrzynowicz] Teresa                   | [lat] 7  | stryjeczna siostra [zeznającej]        |
| [Wawrzynowicz] Czesław                  | [lat] 8  | syn                                    |
| [Wawrzynowicz] Władysław                | [lat] 5  | syn dzieci Bronisławy                  |
| [Wawrzynowicz] Piotr                    | [lat] 50 | wujek zeznającej                       |
| [Wawrzynowicz] Jan                      | [lat] 63 | dziadek                                |

|                                     |              |                                    |
|-------------------------------------|--------------|------------------------------------|
| [Wawrzynowicz] Franciszek           | lat 7        | brat stryjeczny                    |
| [Wawrzynowicz] Waclaw               | [lat] 13     | brat                               |
| [Wawrzynowicz] Anastazy             | [lat] 47     | wujek                              |
| [Wawrzynowicz] Leon <sup>1696</sup> | 35           | dalszy krewny                      |
| Libera Józef <sup>1697</sup>        | lat 50       | sąsiad zeznającej                  |
| [Libera] Jan <sup>1698</sup>        | lat 71       | ojciec [Józefa, sąsiad zeznającej] |
| [Libera] Antoni <sup>1699</sup>     | [lat] 43 [a] | syn [Jana]                         |
| [Libera] Anastazy                   | 55           | brat Józefa                        |
| Feliński Feliks <sup>1700</sup>     | [lat] 22     | sąsiad                             |
| [Felińska] Antonina <sup>1701</sup> | [lat] 49     | ciotka sąsiada                     |
| [Felińska] Janina <sup>1702</sup>   | 8            | córka Antoniny                     |
| [Felińska] Helena <sup>1703</sup>   | [lat] 40     | bratowa Antoniny                   |
| [Felińska] Wanda                    | [lat] 16     | córka Heleny                       |

[s. 149]

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślona liczba 30.

<sup>1693</sup> Wyrka była siedzibą par., nie należała do par. w Stepaniu.

<sup>1694</sup> Rafałówka, st. kol., gm. Rafałówka, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>1695</sup> Brak w BOZW, gdzie odnotowano: Zbrodnia we wsi Wyrka (gm. Stepań, pow. Kostopol) w okresie od marca do września 1943 r. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Okolo 161 zamordowanych (w większości niezidentyfikowanych) ofiar napadów UPA na wieś Wyrka oraz okolice w okresie od marca do września 1943 r.”.

<sup>1696</sup> Por. BOZW; ur. 13 VII 1908 r., data śmierci: 16/17 VII 1943 r., „wedle innych źródeł: 1 VIII 1943”.

<sup>1697</sup> Por. BOZW; wiek: 65 lat; data śmierci: 16/17 VII 1943 r.

<sup>1698</sup> Por. poz. 326, 1518.

<sup>1699</sup> Por. poz. 327.

<sup>1700</sup> W BOZW odnotowano: Feliński/Filiński Feliks, wiek: 20 lat, data śmierci: 17/18 VII 1943 r.

<sup>1701</sup> W BOZW znajduje się rekord: Felińska/Filińska Antonina, wiek: 43 lata, data śmierci: 17/18 VII 1943 r.

<sup>1702</sup> W BOZW odnotowano: Felińska/Filińska Janina, wiek: 6 lat, data śmierci: 17/18 VII 1943 r.

<sup>1703</sup> W BOZW odnotowano: Felińska/Filińska Helena (rodzina), wiek: ok. 38 lat, data śmierci: 16/17 VII 1943 r. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: że została zamordowana z 2 córkami, w wieku 6 lat i 3 lata.

|                                        |           |                     |
|----------------------------------------|-----------|---------------------|
| [Felińska] Leokadia                    | [lat] 14  | [córka Heleny]      |
| Petrołaj Bronisław                     | [lat] 38  |                     |
| Mokrzycki Bronisław                    | [lat] 40  |                     |
| [Mokrzycka] Franciszka                 | [lat] 35  | żona Bronisława     |
| Krasinkiewicz Stanisław                | 35 lat    |                     |
| Skiba Jan <sup>1704</sup>              | 35 [lat]  | nauczyciel          |
| Sawicki Anastazy                       | 40 [lat]  | sąsiad              |
| [Sawicki] Hipolit                      | 65        | ojciec Anastazego   |
| Dziekańska Marianna                    | 42 [lata] | sąsiadka            |
| [Dziekańska] Bronisława                | 35        |                     |
| [Dziekański] Władysław <sup>1705</sup> | 16        | syn Marianny        |
| [Dziekański] Franciszek                | 22 [lata] |                     |
| [Dziekańska] Jadwiga                   | 7 [lat]   | wychowanka Marianny |
| Brzozowski Jan                         | 38 lat    | sąsiad              |
| [Brzozowska] Bronisława                | 35 [lat]  | żona Jana           |
| [Brzozowski] Stanisław                 | 8 [lat]   | syn Jana            |
| Grzemińska Maria                       | 86 [lat]  |                     |
| Czarnecka Aniela                       | 42 [lata] |                     |

[s. 150]

|                          |          |      |
|--------------------------|----------|------|
| Bielawski Michał         | lat 65   |      |
| [Bielawska] Marianna     | [lat] 50 | żona |
| Szulikowski Feliks       |          |      |
| [Szulikowski] Marian     |          |      |
| [Szulikowski] Józef      |          |      |
| [Szulikowski] Edmund     |          |      |
| [Szulikowski] Albin      |          |      |
| [Szulikowski] Jan        |          |      |
| [Szulikowska] Józefa     |          |      |
| [Szulikowski] Michał     |          |      |
| [Szulikowski] Łukasz     |          |      |
| [Szulikowski] Adam       |          |      |
| [Szulikowski] Franciszek |          |      |
| [Szulikowska] Anna       |          |      |
| [Szulikowski] Piotr      |          |      |
| [Szulikowska] Janina     |          |      |

<sup>1704</sup> Por. BOZW; wiek: ok. 28 lat, data śmierci: 2 IV 1943 r.

<sup>1705</sup> Por. BOZW, gdzie znajduje się zapis: Dziekański Wacław/Władysław?, wiek: 19 lat, data śmierci: kwiecień 1943 r.

|                          |          |                   |
|--------------------------|----------|-------------------|
| [Szulikowska] Jadwiga    |          |                   |
| Myszkiewicz Weronika     | lat 24   | cioteczna siostra |
| [Myszkiewicz] Zofia      | lat 1    | córka Weroniki    |
| Bielawska Józefa         |          |                   |
| [Bielawski] Franciszek   |          |                   |
| Szulikowska Stanisława   | lat 35   | sąsiadka          |
| [Szulikowska] Władysława | [lat] 7  | córka             |
| [Szulikowska] Krystyna   | [lat] 1  | [córka]           |
| [Szulikowski] Jan        | [lat 9]  | syn               |
| Petrołaj Marianna        |          |                   |
| Bronowska Antonina       | [lat] 65 |                   |
| [Bronowski] Aleksander   |          |                   |

Zeznaje Franciszka Wawrzynowicz  
<sup>a</sup>(oryg[inalny] akt z podpisem w aktach)<sup>a</sup>

[poz.] 1519

[s. 151]

Strusów<sup>1706</sup>, pow. Trembowla – zasztyletowano 23 XII [1943 r.] gospodarza – społecznika – Stefana Rabę.

[poz.] 1520

Zazdrość<sup>1707</sup>, pow. Trembowla – rozstrzelano z karabinu maszynowego 5 Polaków<sup>1708</sup> z zarządu folwarku.

[poz.] 1521

Kruhów<sup>1709</sup>, pow. Złoczów – 24 XII 1943 r. zamordowano 17 osób.

[poz.] 1522

Kołtów – 24 XII 1943 r. zamordowano 2 Polaków<sup>1710</sup>.

[poz.] 1523

Wołochy<sup>1711</sup>, pow. Brody – 25 XII 1943 r. Ukraińcy wyprowadzili, a następnie zamordowali trzech Polaków.

<sup>a-a</sup> Adnotacja wpisującego zeznanie do księgi.

<sup>1706</sup> Strusów, dwór, miasteczko, gm. Strusów, pow. Trembowla, woj. tarnopolskie.

<sup>1707</sup> Zazdrość, wieś, gm. Zazdrość, pow. Trembowla, woj. tarnopolskie.

<sup>1708</sup> Brak możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnych osób w BOZW ze względu na brak koniecznych danych osobowych.

<sup>1709</sup> Kruhów, dwór, wieś, gm. Kruhów, pow. Złoczów, woj. tarnopolskie.

<sup>1710</sup> W BOZW istnieje wpis: Zbrodnia w m. Kołtów w dniu 24 XII 1943 r., a w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „W wyniku napadu upowców na budynek szkolny w miejscowości Kołtów, w którym urządzono kolację wigilijną, zginęło 35 osób z siedmiu rodzin”.

<sup>1711</sup> Wołochy, wieś, gm. Wołochy, pow. Brody, woj. tarnopolskie.

[poz.] 1524

Żarków<sup>1712</sup>, pow. Brody – 1 I 1943 r.

Policjanci ukraińscy zastrzelili Kotowskiego Michała<sup>1713</sup>, żonę, matkę i córkę, drugą zranili. Zraniona i 3 młodszych dzieci zdołało zbiec. Po zrabowaniu domu podpalili go wraz ze stodołą.

[poz.] 1525

Bołdury<sup>1714</sup>, pow. Brody – 2 I 1943 r.

Banda ukraińska złożona z ponad 200 ludzi otoczyła wieś, zostawiając drogę wolną na rzekę i moczary. Mimo że Bołdury miały 50 proc. Polaków, jednak z braku broni nie mogli się bronić, pozostała tylko ucieczka. Wielu znalazło śmierć w domach, które po zrabowaniu podpalono, zaś inni w moczarach i rzekach. Ukraińcy strzelali nie tylko [a] [do] Polaków, ale i [do] tych Ukraińców, którzy mając żony Polki, wychowywali dzieci w duchu polskim. Miejscowa ludność ukraińska, która pomagała w tym napadzie, uciekła wraz z odejściem bandy do okolicznych wsi ukraińskich. Zginęło kilkadziesiąt osób, na razie zostało stwierdzonych 36 nazwisk. Liczba rannych przekracza dwukrotnie liczbę zabitych<sup>b</sup>.

[poz.] 1526

Sasów, pow. Złoczów

Zastrzelono aptekarza<sup>1715</sup> w chwili, gdy odczytywał receptę.

[s. 152] [poz.] 1527

Żbychów<sup>1716</sup>, pow. Sokal – banda złożona z 40 Ukraińców napadła na dom kierownika szkoły. Wymordowano całą rodzinę<sup>1717</sup>.

[poz.] 1528

Hipolitówka<sup>1718</sup>, pow. Kostopol – par. Kostopol

Lisiecka Helena<sup>1719</sup> – ur. w 1919 r., zastrzelona przez bandę w nocy z 25 na 26 III 1943 r. w czasie uciezki.

Filiczowska Elżbieta<sup>1720</sup> lat 35, spalona żywcem w mieszkaniu. Jej matka Kamila Domalewska lat około 65 i jej czworo dzieci: Zofia – lat 17, Stanisława – lat 9, i 5 i 3-letnie dziecko.

---

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone słowo tych.

<sup>b</sup> *Dopisano na marginesie.*

<sup>1712</sup> Żarków, os., gm. Hołubica, pow. Brody, woj. tarnopolskie.

<sup>1713</sup> Por. BOZW; data śmierci: 1 I 1944 r. Por. poz. 1555.

<sup>1714</sup> Bołdury, dwór, wieś, gm. Bołdury, pow. Brody, woj. tarnopolskie.

<sup>1715</sup> W BOZW odnotowano (bez nazwiska i imienia) mord aptekarza pochodzącego z woj. poznańskiego, dokonany w miejscowości Sasów w 1942 r.

<sup>1716</sup> Żbychów (Żbychów?, Żbików?), pow. Sokal (woj. lwowskie) – miejscowość nierozpoznana.

<sup>1717</sup> Brak możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnych osób w BOZW ze względu na brak danych osobowych.

<sup>1718</sup> Hipolitówka, kol., gm. Kostopol, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>1719</sup> Por. BOZW; data śmierci: 22 III 1943 r./25 III 1943 r.

<sup>1720</sup> Por. BOZW, gdzie odnotowano: Filiczowska Elżbieta (z rodziną), ur. w 1910 r., data śmierci: 22 III 1943 r./25 III 1943 r. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Zarąbana przez upowców siekierami podczas napadu

Lisiecka Anna – najpierw postrzelona, a później spalona – lat 60.  
Kuriata Antoni<sup>1721</sup> – lat 43 zastrzelony; jego żona Celestyna<sup>1722</sup> lat 38 zastrzelona; jej brat Franciszek Lisiecki<sup>1723</sup> [lat] 55 zastrzelony w czasie ucieczki.  
Lisiecki Kazimierz<sup>1724</sup> – lat 55 – zastrzelony.  
Kuriata Julian<sup>1725</sup> – lat 65 – zamordowany siekierą.  
Kuriata N.<sup>1726</sup> – lat 65 – bratowa Juliana – zamordowana siekierą.

[poz.] 1529

Antonówka, gm. Berezne, pow. Kostopol  
Guziewicz Wincentyna<sup>1727</sup> – lat 17; jej matka Guzewicz Aniela<sup>1728</sup> – lat 45 – pokłuta bagnietami i porąbana siekierą.  
Żona Czesława Guzewicza<sup>1729</sup> – lat 30, też porąbana siekierą i jej dziecko<sup>1730</sup> około trzech miesięcy przez usta przebite bagnietem. Mordowali ludzie miejscowi. Sam świadek wszystkich wyżej wymienionych ciała pochował.

Zeznaje brat cioteczny Lisieckiej Heleny

A. Łukomski

<sup>a</sup>(oryg[inalny] akt w zbiorach)<sup>a</sup>

[poz.] 1530

[s. 153]

Lipniki<sup>1731</sup>, gm. i par. Berezne, pow. Kostopol  
Ogółem zamordowano 138 osób. Świadek zna z autopsji następujące wypadki:  
Bagińska Ewelina – działaczka wśród młodzieży wiejskiej, wielka zwolenniczka czynnej współpracy z Ukraińcami, dostała strzał od sąsiada Huzina, sekretarza miejskiej rady za rządów obecnych, osłępla na oba oczy. Żyje, ma lat około 30.  
Bielawski Roman od tegoż Huzina dostał 9 bagnietów w plecy; był ciężko ranny, ale się wyleczył; 9 osób spalono żywcem.

Zeznaje – Filip Kusiak

<sup>a</sup>(akt oryg[inalny] dołącz[ono])<sup>a</sup>

[poz.] 1531

Włodzimierzec, pow. Sarny

---

na kolonię, zorganizowanego przez upowców w dniu 22/23 (lub 25) III 1943 r. (zginęła wraz ze swoimi dziećmi: synami w wieku 2 i 12 lat oraz czterema córkami w wieku lat 10, 8, 6, 4)”.  
<sup>a-a</sup> *Adnotacja wpisującego zeznanie do księgi.*

<sup>1721</sup> Por. BOZW, gdzie odnotowano: Kurjata/Kuriata Antoni, data śmierci: 22 III 1943 r./25 III 1943 r.

<sup>1722</sup> Por. BOZW, gdzie istnieje wpis: Kurjata/Kuriata Celestyna, wiek: 45 lat, data śmierci: 22 III 1943 r./25 III 1943 r.

<sup>1723</sup> Por. BOZW; wiek: 25 lat, data śmierci: 22 III 1943 r./25 III 1943 r.

<sup>1724</sup> Por. BOZW; wiek: 75 lat, data śmierci: 22 III 1943 r./25 III 1943 r.

<sup>1725</sup> Por. BOZW, gdzie odnotowano: Kurjata/Kuriata Julian, wiek: 80 lat, data śmierci: 22 III 1943 r./25 III 1943 r.

<sup>1726</sup> W BOZW odnotowano: Kuriata/Kurjata Józefa, wiek: 70 lat. Być może to ona była bratową Juliana Kuriaty/Kurjaty.

<sup>1727</sup> Por. BOZW, gdzie istnieje wpis: Guzewicz Wiktoria, córka Józefa i Anieli, wiek: 15 lat, data śmierci: 9/10 III 1943 r.

<sup>1728</sup> Por. BOZW; wiek: 47 lat, data śmierci: 9/10 III 1943 r.

<sup>1729</sup> Por. BOZW. Żoną Czesława Guzewicza była Helena Guzewicz, wiek: 33 lata, data śmierci: 9/10 III 1943 r.

<sup>1730</sup> Por. BOZW. Syn Heleny Guzewicz nosił imię Alfred, data śmierci: 9/10 III 1943 r.

<sup>1731</sup> Lipniki, kol., gm. Berezne, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

Krasicka<sup>1732</sup> – lat około 80 z córką Anną Prążyńską<sup>1733</sup> – lat około 50 – zamordowane w kościele par., w którym wybuchła mina.

[poz.] 1532

Szydłowska Jadwiga – lat 65 – z kol. Buzki, jej służąca Jadwiga<sup>1734</sup> (nazwisko świadek zapomniał) – lat około 45. Szydłowska zamordowana we własnym mieszkaniu przy łóżku siekierą; służąca zaś na podwórzu – przebita bagnetem.

Miało to miejsce 20 VIII 1943 r.

[poz.] 1533

Pasternak Józef<sup>1735</sup> – lat 40, żona – lat 38 i syn – lat 19. Zamordowani we wsi Nowaki – w lesie zastrzeleni.

[poz.] 1534

25 IX 1943 r. Niemcy ze stacji Antonówka pow. Sarny pojechali na dożynki do wsi Duże Cepcewicz<sup>1736</sup> dwoma ciężarowymi autami. Z nimi Polka Lola Anusiewicz – lat 21. Wszelki ślad o nich zaginął. Dopiero po tygodniu znaleziono ciała ich w rzece Horyń. Ręce mieli powiązane i bardzo byli okaleczeni.

Zeznaje T. Rybarski

[s. 154] [poz.] 1535

Glinka<sup>1737</sup>, gm. Jazłowiec<sup>1738</sup>, pow. Buczacz

Kazimierz Fleszynowicz – lat 27 – leśniczy zamordowany 2 VIII 1943 r. w Beremianach<sup>1739</sup> nad Dniestrem. Mordercą N. Posida syn greckokat. księdza – spod Zaleszczyk Małych.  
(z kartki naderwanej)

[poz.] 1536

Wieś Barszczówka, par. Hoszcza, pow. Równe

Harasiewicz<sup>1740</sup> – lat około 40 i dwoje dzieci dwie dziewczynki – lat 12 i syn – lat 8 – zamordowani zostali we własnym mieszkaniu; najpierw ich zastrzelili, a później spalili.

<sup>1732</sup> W BOZW odnotowano: Krasicka Anna; data śmierci: sierpień 1943 r. W opisie okoliczności pojawia się informacja: „Hrabina w podeszłym wieku, właścicielka majątku Nowaki, zamordowana z córką Janiną przez bandę banderowską w obłożonym kościele we Włodzimiercu w sierpniu 1943 r.”. Por. poz. 551.

<sup>1733</sup> W BOZW odnotowano: Prążyńska, brak imienia; data śmierci: sierpień 1943 r.; okoliczności śmierci: „Hrabina Prążyńska, córka Anny hr. Krasickiej, zginęła w sierpniu 1943 r. w obłożonym przez upowców kościele”. Por. poz. 552.

<sup>1734</sup> Brak możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnej osoby w BOZW ze względu na brak nazwiska.  
<sup>1735</sup> Por. poz. 416.

<sup>1736</sup> Duże Cepcewicz (Cepcewicz Wielkie), majątek, wieś, gm. Antonówka, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>1737</sup> Glinka – prawdopodobnie nazwa lokalna na terenie gm. Jazłowiec, pow. Buczacz, woj. tarnopolskie.

<sup>1738</sup> Jazłowiec, miasto, gm. Jazłowiec, pow. Buczacz, woj. tarnopolskie. Jazłowiec utracił prawa miejskie w 1934 r.

<sup>1739</sup> Beremiany, dwór, wieś gm. Beremiany, pow. Buczacz, woj. tarnopolskie.

<sup>1740</sup> W BOZW odnotowano: Harasiewicz Maria. W opisie okoliczności śmierci pojawiają się następujące informacje: „Żona Jana Harasiewicza, lat 40, zamordowana wraz z córką, lat 12, i synem, lat 8, podczas pacyfikacji kolonii przez Niemców i policjantów ukraińskich z Równego”; miejsce zbrodni: Borszczówka (Barszczówka, kol., gm. Hoszcza, pow. Równe, woj. wołyńskie).

Krzyżak Józef – lat około 35, żona Helena – lat 30, córka Józefa – lat 12 – zastrzeleni we własnym mieszkanku i spaleni.

Krzyżak Maria – lat 45 i syn jej Tadeusz – lat 17 – zastrzeleni i spaleni we własnym mieszkaniu.

Myślińska Helena – lat 30 – zastrzelona i spalona we własnym mieszkaniu.

Jankowski Kazimierz lat 2, matka – lat 45 i dziewczynka – lat 4 – zastrzeleni i spaleni we własnym mieszkaniu.

Trockich<sup>1741</sup> cała rodzina bardzo pobita i spalona; jedna osoba, Trocka Jadwiga, była pobita w głowę i przestrzelona w rękę, ale wyzdrowiała. Trupy pochowano we wspólnej jamie. Mordowali Ukr[aińcy] z tej wsi i z wsi sąsiednich.

Zeznaje – Przybyszewska R.

[poz.] 1537

[s. 155]

Haliczany, par. Nowe Gniezno, pow. Horochów

Bąkowski<sup>1742</sup>, lekarz, emer[ytowany] pułk[ownik] W[ojska] P[olskiego]; napadli w nocy, związali sznurami, podpalili budynki i związanego kilkakrotnie przeciągnęli przez ogień, potem go dobili, znęcając się nad nim, kopiąc go po twarzy. Zginęli z nim równocześnie jego gospodyni Marcinowa i dwoje dzieci. Świadek naoczny Marcin – siedział w zbożu. Bąkowski leczył wszystkich i miał do nich krótką mowę, żeby go zostawili w spokoju, ponieważ on jako lekarz niesie pomoc wszystkim, nie patrząc na narodowość. Mimo to został zamordowany, chociaż bał się i spał na stacji Zwiniacze. Chłopi z Haliczian przyszli w wieczór poprzedzający mord do niego, żeby spokojnie powrócił do domu, że ręką swoimi osobami i majątkami, że jemu nic się nie stanie. Działo się to w lipcu, w dzień ruskiego Piotra i Pawła<sup>1743</sup>.

Zeznaje Andres Jadwiga

[poz.] 1538

Janowa Dolina, kopalnia, pow. i par. Kostopol<sup>1744</sup>

Holz Władysław<sup>1745</sup> – lat 27 – przestrzelony w domu potem spalony. W tym domu spalono 7 rodzin, złożonych z 19 osób.

Pluty Janina<sup>1746</sup> – około 25 lat, mąż jej – lat 32 i syn – lat 4 – zamordowany nożami; pozostało przy życiu czworo dzieci rannych, dzieci te wzięli: Łomowski Franciszek – dziecko 2-letnie Zygmunt.

Dwoje dzieci wzięła siostra Plutowej – mieszkają w Kostopolu. Napad miał miejsce w pierwszy i drugi dzień Wielkiejnocy 1943 r. Mordowali Ukr[aińcy] ze wsi Łazno i Lubaszki – pow. Kostopol.

Zeznaje S. Strzemińska

<sup>1741</sup> W BOZW odnotowano: Trocki Alojzy (rodzina); data śmierci: 3 III 1943 r. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Syn Ludwika Trockiego, wnuk Rocha Trockiego, lat 35, zamordowany razem z żoną z domu Przygodzińska podczas pacyfikacji kolonii przez Niemców i policjantów ukraińskich z Równego”. Być może chodzi o tę rodzinę.

<sup>1742</sup> Por. BOZW; data śmierci: czerwiec 1943 r., miejsce zbrodni: nieustalone. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja, że został „przerżnięty piłą”. W BOZW brak informacji o gospodyni oraz dzieciach. Por. poz. 876.

<sup>1743</sup> Wg kalendarza juliańskiego – 29 VI 1943 r., czyli 12 VII 1943 r.

<sup>1744</sup> Janowa Dolina nie należała do par. w Kostopolu, gdyż sama była siedzibą parafii.

<sup>1745</sup> Por. poz. 1601

<sup>1746</sup> Por. poz. 1451, 1601.

[s. 156] [poz.] 1539

Kostopol – miasto

Wójcik<sup>1747</sup> – lat 50 – pasł krowę – nożem wydłubane oczy, uszy odcięte, język wyrwany, pochowała go żona.

Kułasiewicz – lat 7 – pasł krowę i zaginął tak, że go nie znaleziono. Zeznaje jego opiekunka. Mordowali przed Zielonymi Świątkami.

[poz.] 1540

Majdan Różyński – pow. Kostopol

Dzikoński – lat około 30 i żona jego – lat około 28–30, zamordowani w ten sposób, że piłą poprzecinano ciało na kawały.

Czworo ich dzieci pozostało przy życiu w Kostopolu. Zamordowano w miesiącu sierpniu.

Zeznaje – A. Strumińska

[poz.] 1541

Małyńsk, par. Kazimierka, pow. Berezne

Spalono kościół w Kazimierce.

Kacperski – lat około 50, żona jego – lat 40 i czworo dzieci – najmłodsze na imię Lusia – zamordowani zostali siekierą, i głowa, i nogi porąbane. Mordowali Ukraińcy z tej samej wsi.

[poz.] 1542

Pieczęłówka<sup>1748</sup>, gm. i pow. Kostopol

Janowski Antoni – lat 22; został porwany z pola, związany, wrzucony na wóz i wywieziony w niewiadomym kierunku. Mord miał miejs[ce] w początkach grudnia 1943 r.

Zeznaje siostra – S. Strumińska

[poz.] 1543

Pustomyty<sup>1749</sup>, gm. i par. Horochów

Kowalczuk – lat około 45, gajowy zabrany

[s. 157] razem z leśniczym Nowackim. Nowacki zamordowany strzałem tuż przy leśnictwie, ponieważ stawiał opór, a Kowalczuk zaginął bez wieści w połowie zimy 1942/[19]43.

Żona Kowalczuka do lipca [1943 r.] była na gospodarstwie, w lipcu Kowalczukową napadnięto w domu, pobito siekierą, na rękach miała po 2 rany i kilka ran w głowie; dwoje starszych dzieci zarabano na miejscu, a najmłodsze półtoraroczne<sup>a</sup> uderzone obuchem w kołysce leżało nieprzytomne tak długo, aż bandyci podpalili kołyskę, dziecko ocknęło się i zaczęło krzyczeć; jeden z bandytów dobił je<sup>b</sup> siekierą.

Ulanowska<sup>1750</sup> lat około 40 z trojgiem dzieci zarabane siekierą, mąż jej ukrył się w zbożu; córki Roma i Zofia ranne leczyły się w Horochowie w szpitalu. W mordzie brali udział

---

<sup>a</sup> W dokumencie 1½ roczne.

<sup>b</sup> W dokumencie go.

<sup>1747</sup> Por. poz. 1269.

<sup>1748</sup> Pieczęłówka, majątek, wieś, gm. Kostopol, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>1749</sup> Pustomyty, majątek, wieś, gm. Świniuchy, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>1750</sup> Por. poz. 1585.

Ukraińcy z tej samej wsi. Jeden został rozpoznany przez córki Ulanowskiego Romę i Zofię, nazwiskiem Nestopowicz; ojciec jego jest wójtem w tej wsi. Gospodarstwo z pomordowanymi zostało spalone. Działo się to w lipcu 1943 r.

[poz.] 1544

Sienkiewiczze<sup>1751</sup>, par. i pow. Horochów

Gruszecki Władysław<sup>1752</sup> – lat 28 – został zarąbany siekierą we wsi Markowicze i na miedzy pochowany. Grzebał Ostrowski, mieszkaniec Markowicz, wyznaczony przez bandytów. Żona Gruszeckiego – Ukrainka – uwolniono i odesłano do domu, do Sienkiewicz.

Mazurek lat około 70, opiekunka Gruszeckiego,

Usarska i jej troje dzieci – zastrzeleni na tej samej miedzy, ciała ich chował razem wyżej [s. 158] wymieniony Ostrowski. Mord miał miejsce w połowie lipca 1943 r.

[poz.] 1545

Starystaw<sup>a</sup>, par. i pow. Horochów

Kurzejewska Maria – lat około 50 – zamordowana, 30 ran kłutych drutem do czyszczenia karabinów, ciało rozszarpane drutem kolczastym; robili to w mieszkaniu, potem wywlekli ją na podwórze i dwoma strzałami ubito. Pochowano w Horochowie na cmentarzu; chowali mąż i syn.

Janiszewski Władysław, lat około 40, zabrali go mocno pobitego drutem kolczastym na własny jego wóz, zwięźali i wywieźli, ciała nie znaleziono. Działo się to z końcem lipca [1943 r.].

Żona jego – Ukrainka – prowadzi nadal gospodarstwo i opiekuje się dziećmi Janiszewskiego z pierwszego małżeństwa narod[owości] polskiej.

[poz.] 1546

Zamlicze, par. Łokacze

Usarski<sup>1753</sup> – lat około 40 (z rodziny złożonej z 10 osób ocalały 2 dziewczynki lat 10 i 12; były one mocno poranione, po 3 rany w głowie siekierą; leczyły się przez 3 tygodnie na wsi u chłopów ukr[aińskich], potem w Horochowie).

Usarski – porąbany siekierą, męczył się dobę, rzucili go na szosie, mordowali w polu, syn jego lat 16 uduszony sznurem, głowa wykręcona w kierunku pleców. Żonę Usarskiego zastrzelono, wszystkie dzieci

rąbane siekierą, niemowlę połamane miało wszystkie kości i gnojem zatkane usta; ciała ich odnalazła ciotka. Ciała wszystkie wrzucono do gnoju, a budynki podpalono. Ciotka, czyli siostra Usarskiej, ciała ich pochowała w sadku przy ich gospodarstwie. Działo się [s. 159]

<sup>a</sup> W dokumencie Starostawie.

<sup>1751</sup> Sienkiewiczze, kol., wieś, gm. Dederkały, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>1752</sup> W BOZW istnieje wpis: Gruszecki Władysław, data śmierci: 1942 r./1943r., miejsce zbrodni: Zwiniacze. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Mąż Ukrainki. Zamordowany przez Ukraińców w trakcie ucieczki do st. kol. Zwiniacze w 1942 r. lub 1943 r.”.

<sup>1753</sup> W BOZW odnotowano: Ożarski/Uzarski Bolesław, data śmierci: 12 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Zamlicze/Zamlica. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Zamordowany w bestialski sposób z żoną Ludmiłą i synami: Eugeniuszem, Stanisławem, Józefem, Władysławem, Czesławem i Edwardem przez bandę banderowską podczas napadu na Zamlicze 12 VII 1943 r. Miał rozbitą głowę siekierą. Siostrze żony: Annie Czapek udało się uratować jego dwie ciężko ranne córki: Marię i Anielę”.

to w sierpniu. Zamordowano tam około 150 osób. Mordowali Ukr[aińcy] z tej wsi i ze wsi okolicznych.

Zeznaje Andres Jadwiga

[poz.] 1547

Dereczyn, par. Poryck, pow. Włodzimierz

„Było to 9 VII [1943 r.] w nocy z piątku na sobotę, przed krwawą niedzielą w Porycku. W tę właśnie noc w godzinie 10.00 w nocy przyjechali i przyszli do kol[onisty] Szymona<sup>1754</sup>, obstarpi dom. Kol[onista] Szymon schował się na strych, a kol[onistkę] Szymonową i ich dwoje dzieci wyciągnęli na pole i trzymali. Gdy wychodzili na strych, aby wyciągnąć stamtąd kol[onistę] Szymona, on bronił się cegłami – rzucał na nich. Przez ten czas inni katowali żonę jego i dzieci, ażeby przestał z nimi walczyć. To jednak nie pomogło. Wystrzelili do niego ok. 200 sztuk amunicji z automatów i ręcznych karabinów, ale żadne nie było trafne. Następnie zaczęli rzucać granatami i dopiero z nich jeden ugodził go w brzuch i rozdarł mu wnętrzności i musiał się poddać. Wsadzili ich na wóz i wywieźli do 15. kwartału i tam ich postrzelali i zakopali w dawnym okopie. W domu wszystko zrabowali. Byli u niego sąsiady<sup>a</sup> z Zawichowa. Takie wiadomości zebrałem od ludzi i uważam je za prawdziwe”.

[s. 160] [poz.] 1548

Zawidów, par. Poryck, pow. Horochów

„Stamtąd przyjechali oni do nas. Była już godz. 2.00 po północy. Myśmy wszyscy spali. Naraz pies zaszczekał, a do okna wstają: spali. »Otniczajcie, my chcemy jeść«. Nikt się nie spieszy otwierać, lecz prędko się ubieramy, a przez ten czas już szyby poleciały z okien. Ucieczka przez okno trudna. Sekunda namysłu i parę słów zamieniam z żoną, co robimy. Pierwszy zamiar – stanąć może z siekierą i bronić się. Lecz usilna prośba żony, żebym się schował, to może będą się obawiać i ich zostawią. Ja zdążyłem schować się w spiżarni za deski, a oni pchają się do drzwi. Szwagierka, bojąc się maltretowania, otworzyła im drzwi, a oni zaraz pytają się, rzecz oczywista, po polsku: »gdzie gospodarz?«. Odpowiedź żony, jak i szwagierki, brzmi jednakowo: »On w domu nie nocuje. Tak poszedł w Volksdojczę, poszedł w partyzany«. Szukają mnie po wszystkich kątach, lecz nie znajdują. Teraz jeden z nich mówi: *буи!*<sup>1755</sup>. Padają strzały i trzy ciała<sup>1756</sup> w pokoju padają na ziemię. Krew z nich upływa, a ja siedzę tylko przez ścianę i słucham. Wzięli z łóżka kołdrę, nałożyli trzy ciała i wynieśli z domu. Gdzie wynieśli – nie widziałem – dość krótko byli i wrócili z powrotem. Teraz zaczyna się rabowanie domu i rozmowa między nimi: *Можє він є [є], можє він на горі, іди і дивись. Іди ти, бо я боюсь. Чого боїтсья* [боїться]. *Но то а [я] полізу. Хлопці хутко: eine, zwei, drei, друже*<sup>1757</sup> itp. słowa brzmiały. Kradli

<sup>a</sup> Tak w dokumencie.

<sup>1754</sup> W BOZW istnieje tylko jeden zapis: brak nazwiska, brak imienia, dotyczący Dereczyna jako miejsca zbrodni. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Polak – nauczyciel. Zamordowany przez upowców wraz z całą rodziną o nieustalonej liczbie osób, wiosną 1943 r. na terenie wsi Dereczyn”.

<sup>1755</sup> Ukr: Bij.

<sup>1756</sup> Brak możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnych osób w BOZW.

<sup>1757</sup> Ukr: Може он єст... , може он на горі?, ідіть зобач. Ідіть ти, бо я єсь боє? Чего єсь бає. Но то я євєдє. Члєпакі, єьбкє: eins, zwei, drei [niem. raz, dwa, trzy] towarzysz.

rzeczy, wynosili, rozmawiali. Poznałem po głosie, byli to z Zanielowa i Dereczyna i okolicznych wsi. Nareszcie odjechali, lecz jeszcze nie dają wiary, bo może się wróć rabować lub może jeszcze który z nich został i pilnuje. Gdy się już upewniłem, że już nikogo nie ma, wychodzę i sprawdzam zawartość mego domu. Nie ma nic, wszystko zrabowane. Na podłodze trzy kałuże krwi. Zaczynam po polu szukać ciał, lecz daremne moje poszukiwania, nie znajduję ich nigdzie. Już się dzień robi, więc muszę się chować, lecz teraz gdzie się chować. Postanawiam iść do batiuszki i poszedłem. Zbudziłem ich i opowiedziałem, co mają zrobić z ciałami, gdy ich znajdą. Zaraz jednak odchodzę od niego i poszedłem do Polaka Stelmachowicza i tam przebywam przez sobotę i niedzielę. W niedzielę po południu ich mordują<sup>1758</sup>, a ja z<sup>a</sup> szopy przez strzechę uciekam w zboża. Jestem już tylko sam we wsi z Polaków. Lecz co dalej robić. We wsi około 300 bandytów, więc zaszywam się do kopy siana i tak przebywam przez dwa dni. Wieczór, gdy się trochę uspokoiło i poczułem straszny głód i pragnienie, postanawiam znów iść do popa, to [b] przecież zastępca Boga, to może mnie na śmierć nie odda. Jak pomyślałem, tak i zrobiłem. Tu się w stożku słomy ulokowałem, trochę pożywiłem się i dowiedziałem się, że ciała moich drogich osób wyciągnięto z rzeki i pochowano na cmentarzu ukraińskim. Dowiaduję się o celności pocisków.

Żona dostała kulę rozrywną w głowę i rozdarło ją na dwie części. Dziecko trzyletnie (synek) dostał[*o*] kulę w żołądek, a szwagierka w pierś. W parę dni potem w nocy udaję się na grób moich drogich osób, by wiedzieć, gdzie są pochowani. Tak przebywam u niego 2 miesiące, a w międzyczasie robię wywiad co do losu naszych kolegów czy też naszych rodaków. Dowiaduję się, że wszystkie [poz.] 1549 wsie opustoszały. Kol[onistka] BERNACKA wraz z mężem i dwojgiem dzieci<sup>c</sup> zostaje postrzelona, bo w Milatynie mówili, że: *на них шкода кулі*<sup>1759</sup>. Dopiero 28 VIII [1943 r.] przyszedł oddział niemiecki asystencyjny i wraz z nimi przyjechałem do Horochowa, a stamtąd do rodzinnych stron”. Wyjątek z listu nauczyciela T. Kulita (obecnie Krosno – Krakowska 233) list oryg[inalny] w rękach prywatnej osoby.

[poz.] 1550 List pisany dn[ia] 6 I 1944 r.

Krasne

2 I 1943 r. o godz. 6.00 wieczorem chodzili Ukraińcy od domu do domu, domagali się otwarcia drzwi i strzelali do mężczyzn. Jeżeli mieszkanie nie zostało otwarte, strzelali przez okno i rzucali granaty. Kilkanaście osób zostało zabitych, a kilkadziesiąt rannych.

[poz.] 1551

Jagielnica<sup>1760</sup>

W czasie świąt uprowadzono 10 Polaków.

<sup>a</sup> W dokumencie ze.

<sup>b</sup> W dokumencie plama z atramentu na tym wyrazie.

<sup>c</sup> W dokumencie dwojga dziećmi.

<sup>1758</sup> Brak możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnych osób w BOZW (występuje tam dziewięć rekordów zawierających nazwisko Stelmachowicz).

<sup>1759</sup> Ukr. Na nich szkoda kuli.

<sup>1760</sup> Jagielnica, miasto, gm. Jagielnica, pow. Czortków, woj. tarnopolskie.

[poz.] 1552

Monasterzyska<sup>1761</sup>

W czasie świąt uprowadzono 5 [Polaków].

[poz.] 1553

Trościaniec<sup>1762</sup>, pow. Śniatyn – uprowadzono 3 [Polaków]. Ślad po nich zaginął.

[s. 163] [poz.] 1554

Wołochy

25 XII 1943 r. zamordowano rodzinę Zeglińskich.

[poz.] 1555

Żarków – Kotowski<sup>1763</sup>.

[poz.] 1556

30 XII 1943 r. w Popowicach w samo południe dokonano napadu na rodzinę Kobyłańskich<sup>1764</sup>. Zamordowano matkę, syna i córkę. Placówka niemiecka na prośby i błagania ojca nie przyszła z pomocą, tylko przygotowywała się do obrony.

[poz.] 1557

29 XII 1943 r. napadła uzbrojona banda Ukraińców w liczbie około 50 osób na wieś Szumlany<sup>1765</sup> koło Brzeżan. Zabito 12 Polaków, a ich zagrody spalono. Nad ofiarami pastwiono się z okrucieństwem.

<sup>a</sup>[poz.] 1558

Królewski Most, pow. Krzemieniec

Karol Jaworski<sup>1766</sup> lat 60 – szwagier zeznającego, ponadto jeszcze 4 osoby – Polacy, nazwisk ich zeznający nie zna.

[poz.] 1559

Szpikołosy, pow. Krzemieniec.

Bączkowski Bronisław<sup>1767</sup> – lat 33 – rolnik

[Bączkowska] Katarzyna – lat 25

[Bączkowski] Tadeusz – [lat] 5

[Bączkowska] Bronisława – [lat] 2

Bączkowski Aleksander – [lat] 40

---

<sup>a</sup> *Od tego miejsca zmiana atramentu na zielony.*

<sup>1761</sup> Monasterzyska, miasto, gm. Monasterzyska, pow. Buczacz, woj. tarnopolskie.

<sup>1762</sup> Trościaniec, dwór, wieś, gm. Trościaniec, pow. Śniatyn, woj. stanisławowskie.

<sup>1763</sup> Por. BOZW, gdzie odnotowano Kotowski Michał, data śmierci: 1 I 1944 r. Por. poz. 1524.

<sup>1764</sup> W BOZW występują Kobyłańscy z innych miejscowości.

<sup>1765</sup> Szumlany, wieś, gm. Szumlany, pow. Brzeżany, woj. tarnopolskie.

<sup>1766</sup> Por. BOZW.

<sup>1767</sup> Por. BOZW, gdzie istnieje zapis: Bączkowski (rodzina). W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Podczas ataku upowców został zastrzelony wraz z żoną i dwójką dzieci we wsi Szpikołosy w maju 1943 r. Trzecie, ranne dziecko przeżyło”.

[Bączkowski] N. syn – [lat] 18

[Bączkowski] N. [syn] – [lat] 24 – zeznający imion nie pamięta

Miceska Krystyna – [lat] 26

Malczewski Lucjan – [lat] 80 wujek zeznającego

[Malczewska] Elżbieta żona – [lat] 60

[Malczewska] Franciszka – kuzynka zeznającego

W tym samym czasie zamordowano w Szpikołosach

24 osoby, nazwisk zeznający nie pamięta. Prócz tego w Szpikołosach w marcu zostało [s. 164]  
zamordowanych w tamt[ym] majątku 14 osób i zarządca majątku – Kalinowski<sup>1768</sup>.

[poz.] 1560

Chotówka, pow. Krzemieniec

Zamordowano matkę żony zeznającego, Oleksiuk Joannę – lat 75.

Prócz tego zamordowano: Ćwieka Franciszka<sup>1769</sup> z żoną, 2 dzieci i zięcia Zacharewicza<sup>1770</sup>, nadto Styczyńskiego<sup>1771</sup> z żoną i synem, dwoje jego wnuków – Bazanów w wieku 14–18 lat. Mordów dokonywali miejscowi chłopci. Córeczka zamordowanego Bączkowskiego Aleksandra, ranna w czasie napadu, będąc w szpitalu zeznała, że wśród napastników poznała 2 synów swego sąsiada. Jeden z nich postrzelił ją, a następnie schwycił za warkocze, podniósł do góry i rzucił następnie na podłogę, mówiąc: *Uże skanaje!*<sup>1772</sup>.

[poz.] 1561

Białozórka, pow. Krzemieniec

Pozichowski Bernard<sup>1773</sup> – zamordowany.

[poz.] 1562

Syn jego Hieronim Pozichowski<sup>1774</sup> został już zamordowany w Brzeżańczyźnie<sup>1775</sup>. a(22 X 1943 r. w Pisarówce<sup>1776</sup> obok Rekszyna<sup>1777</sup> – gm. Buszcze, par. Brzeżany)<sup>a</sup>

<sup>a-a</sup> *Fragment dopisany niebieską kredką.*

<sup>1768</sup> Por. BOZW, gdzie istnieje zapis: Kalinowski Mikołaj. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Lat 60. Zamordowany w czasie akcji policjantów ukraińskich, przeprowadzonej w lutym 1943 r. w majątku Szpikołosy, którego właścicielem był Jan Mochliński”.

<sup>1769</sup> Por. BOZW, gdzie miejscem zbrodni jest kol., miejscowość – podobnie jak Chotówka – położona w gm. Bereżce (Bereżce), pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie. W opisie okoliczności śmierci pojawia informacja: „Mąż Kunegundy. Zamordowany z żoną i córką Marią przez bojówkę upowską w kolonii Boroczyk/Boreczek 13 V 1943 r.”.

<sup>1770</sup> Por. BOZW. Widnieje tam zapis: Zacharewicz Stanisław, data śmierci: 13 V 1943 r./lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: fut. Królewski Most (Tarnobór). W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Mąż Franciszki z domu Ćwiek”.

<sup>1771</sup> Por. BOZW, gdzie miejscem zbrodni jest kol. Boroczyk/Boreczek. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Mąż Marty, kierownik szkoły. Zamordowany z żoną i dwoma wnukami o nazwisku Baran przez bojówkę upowską w kolonii Boroczyk/Boreczek 13 V 1943 r.”.

<sup>1772</sup> *Ukr.* Już zmarła.

<sup>1773</sup> Por. BOZW, gdzie figuruje zapis: Pózychowski/Pozichowski Bernard, data śmierci: 1/2 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: fut. Pózychowskiego/Pozichowskiego.

<sup>1774</sup> Por. BOZW, gdzie w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Syn Bernarda, zamordowany przez upowców w sierpniu 1943 r. w miasteczku Białozórka; wg innej relacji zginął w m. Brzeżany w listopadzie 1943 r. zakatowany przez upowców na śmierć”.

<sup>1775</sup> Brzeżańszczyzna, wieś, gm. Brzeżany, pow. Brzeżany, woj. tarnopolskie.

<sup>1776</sup> Pisarówka, gm. Buszcze, pow. Brzeżany, woj. tarnopolskie.

<sup>1777</sup> Rekszyn, wieś, gm. Buszcze, pow. Brzeżany, woj. tarnopolskie.

[poz.] 1563

Białożórka, pow. Krzemieniec

Pozichowski Norbert<sup>1778</sup>

[Pozichowski] Ryszard – syn lat 15

[Pozichowski] Wacław – [syn] [lat] 25

[Pozichowska] Weronika – córka [lat] 22

[Pozichowska] Jadwiga – [córka] [lat] 20.

Zeznająca Anna Pozichowska (żona i matka zamordowanych) Dębe über Familung Polenlager<sup>1779</sup> 14 – kolonia

[s. 165] [poz.] 1564

Pozichowska N.<sup>1780</sup> – 3-tygodniowe niemowlę – zamordowane razem z ojcem Wacławem – patrz wyżej nr 1563 [sic!]. Żona i matka Pozichowska Maria – lat 22 mieszka obecnie w Częstochowie. Posiadali w Białożórce własny chutor.

Na podstawie aktów przysłanych przez Polko – Brzeżany – pismem z dnia 14 I 1944 r. nr 46/44<sup>a</sup>.

[poz.] 1565

Buda<sup>1781</sup>, gm. Międzyrzecz, pow. Równe, par. Niewirków

Bagiński Franciszek<sup>1782</sup> – lat 47, zastrzelony w stodole.

Bagiński Stanisław<sup>1783</sup> – la[t] 19, [zastrzelony] w mieszkaniu i spalony.

Bagińska Anna<sup>1784</sup> – lat 35, zastrzelona i spalona w mieszkaniu; córka jej Bronisława<sup>1785</sup> lat 17 – zastrzelona i spalona.

Bagińska Rozalia<sup>1786</sup> – lat 50 – postrzelona wpadła z małym dzieckiem do studni. Stamtąd ją wydostali i umarła na drodze. Działo się to na początek zniw tj. w sierpniu 1943 r.

Zeznaje 17 I 1944 r.<sup>b</sup>

+++<sup>c</sup> Bagińska

[poz.] 1566

Boroczyce, gm. Rzany, par. Horochów

<sup>a</sup> Koniec zapisu ze zmianą koloru atramentu na zielony.

<sup>b</sup> W dokumencie omyłkowo wpisano 1943 r. zamiast 1944 r.

<sup>c</sup> Własnoręczny znak świadka.

<sup>1778</sup> Por. BOZW, gdzie odnotowano: Pózychowski/Pozichowski Norbert, data śmierci: 1/2 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: fut. Pózychowskiego/Pozichowskiego. W bazie uwzględniono także pozostałe ofiary z tej rodziny.

<sup>1779</sup> Polenlager – niemiecki obóz pracy przymusowej przeznaczony dla osób narodowości polskiej, głównie kobiet i dzieci.

<sup>1780</sup> Por. BOZW, gdzie w opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja, że było to kilkudniowe niemowlę.

<sup>1781</sup> Buda, kol., gm. Międzyrzecz, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1782</sup> Por. BOZW; data śmierci: czerwiec 1943 r./lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: Buda (Budy) kol. Hruszewska/Lisiecka; wg BOZW Bagiński Franciszek spłonął żywcem.

<sup>1783</sup> Por. BOZW; data śmierci: czerwiec 1943 r./lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: Buda (Budy) kol. Hruszewska/Lisiecka.

<sup>1784</sup> Por. BOZW, gdzie figuruje zapis: Bagińska Antonina/Anna, data śmierci: czerwiec 1943 r./lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: Buda (Budy) kol. Hruszewska/Lisiecka.

<sup>1785</sup> Por. BOZW; data śmierci: czerwiec 1943 r./lipiec 1943 r., miejsce zbrodni: Buda (Budy) kol. Hruszewska/Lisiecka.

<sup>1786</sup> W BOZW odnotowano: brak nazwiska, Rozalia, data śmierci: czerwiec 1943 r., miejsce zbrodni: Buda (Budy) kol. Hruszewska/Lisiecka.

Malinowski Stanisław<sup>1787</sup> – lat 80 i jego żona <sup>a</sup>Emilia<sup>1788</sup> lat 70 zamordowani siekierami. Emilia żywcem nawet pogrzebana. Konopka Piotr<sup>1789</sup> – lat około 55 i jego żona Cecylia<sup>1790</sup> – lat 52, i syn<sup>1791</sup> – lat 28. Syn został zastrzelony, bo uciekał, a jego rodzice siekierami porąbani.

Wrzos Roman<sup>1792</sup> – lat 20 – zastrzelony. Działo się to podczas ich ucieczki na polu i tam zostali pogrzebani.

Marcinkiewicz Kazimierz<sup>1793</sup> – lat 36, zamordowany.

[s. 166]

Malinowska Jadwiga<sup>1794</sup> – lat 38, zastrzelona.

Subczyńska Katarzyna<sup>1795</sup> – lat 83, zamordowana w stodole i spalona.

Rafajski Franciszek<sup>1796</sup> – lat około 68, zamordowany jakiś kilometr od domu.

Działo się to 16 i 17 VII 1943 r. Zeznaje bliski krewny i syn wyżej [wymienionych] pomordowanych – dn[ia] 18 I 1944 r.<sup>b</sup>

[poz.] 1567

Boroczycze, par. i pow. Horochów.

W lipcu [1943 r.] w jakiś piątek o godz. 3.00 po południu napadła banda Ukr[aińców] złożona z mężczyzn i kobiet, uzbrojona w karabiny, siekiery i noże, i wymordowała ze 300 osób: mężcz[yn], kobiet i dzieci. Córkę Malinowską Jadwigę<sup>1797</sup> postrzelili w nogę i przebito bagnetem czy nożem gardło; i tak ją znalazła matka w zbożu na swoim polu, ale z obawy o życie nie mogła jej pogrzebać i dopiero później ktoś na miejscu ją pogrzebał.

Zeznała 19 I 1944 r.

+++<sup>c</sup> Maria Gilewicz

[poz.] 1568

Kol. Czarne Łozy<sup>1798</sup>, gm. Hoszcza, par. Żytyń

Somerfeld Leon<sup>1799</sup> – lat około 82, zarąbany siekierą, głowa odcięta, zabity pod własnym mieszkaniem.

---

<sup>a-a</sup> *Nadpisano nad lat.*

<sup>b</sup> *W dokumencie omyłkowo wpisano 1943 r. zamiast 1944 r.*

<sup>c</sup> *Własnoręczny znak świadka.*

<sup>1787</sup> Por. BOZW; data śmierci: 16 VII 1943 r. Por. poz. 558, 1027.

<sup>1788</sup> Por. BOZW; data śmierci: 16 VII 1943 r. Por. poz. 558, 1027.

<sup>1789</sup> Por. BOZW, gdzie istnieje zapis: Konopko Piotr, data śmierci: 16 VII 1943 r. Wg BOZW jego żona miała na imię Leontyna, a syn Henryk. Por. poz. 560, 1030, 1186.

<sup>1790</sup> Por. poz. 560, 1186, 1566.

<sup>1791</sup> Por. poz. 1566.

<sup>1792</sup> Por. poz. 559, 1028.

<sup>1793</sup> W BOZW odnotowano tylko rekord: Marcinkiewicz (rodzina). Por. poz. 561, 1193.

<sup>1794</sup> Por. poz. 1341.

<sup>1795</sup> Por. BOZW, gdzie istnieje zapis: Sobczyńska Katarzyna. Por. poz. 554, 854, 1031.

<sup>1796</sup> Por. BOZW, gdzie znajduje się rekord: Rafalski Franciszek. Por. poz. 1342.

<sup>1797</sup> Por. poz. 1566.

<sup>1798</sup> Czarne Łozy, kol., gm. Buhryń, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1799</sup> Por. BOZW, gdzie istnieje zapis: Sommerfeld Leon.

Gołębiowski Feliks<sup>1800</sup> – lat 45, zastrzelony, był kuzynem Somerfelda.

Gołębiowska Franciszka<sup>1801</sup> [ur.] 1908 r., poodcinane ręce, zastrzelona – kilka kul w głowie. Jej dwoje dzieci spalono w mieszkaniu. Działo się to w same żniwa w sierpniu [1943 r.].

Zeznaje naoczny świadek T. Kuczyński

17 I 1944 r.

[s. 167] [poz.] 1569

Cecylówka<sup>1802</sup>, gm. Tuczyn, par. Tuczyn

Szczurowski Mieczysław<sup>1803</sup> – lat 46 – zamordowany z żoną lat 40 i dziećmi<sup>a</sup> w wieku od 6 do 16 lat, czworo.

Sewruk<sup>1804</sup> około 30 lat w tymże mieszkaniu zamordowana i spalona.

Gniłęcki Michał – lat 21 – zastrzelony kulą w plecy. Działo się to w ostatnie dni sierpnia 1943 r.

Zeznaje 17 I 1944 r.<sup>b</sup> A. Misiewicz

[poz.] 1570

Chiniówka, par. Noworodczyce, pow. Zdobunów

5 VI 1943 r. napadła banda ukr[aińska] na wozach, których było do 50, i kobiety były między nimi. Zamordowano 27 osób, mężczyzn, kobiet i dzieci, i całą wieś ograbiono i spalono. Między zamordowanymi był bratanek zeznającego – Florian Naumowicz<sup>1805</sup> – 19 l. i wychowanica zeznającego – Janina Popławska – lat 14. Ci byli zamordowani siekierami i nożami. Brata Zygfryda<sup>1806</sup> zamordowano strzałem w potylicę w tej wsi przed 2 tygodniami przed napadem. Zwłoki pogrzebano we wspólnych mogiłach. 19 I 1944 r.

Zeznaje Naumowicz Bolesław

[poz.] 1571

Grudy, par. i pow. Kostopol

Żygadło Feliks<sup>1807</sup> – lat 56, teściowa jego Kotowska<sup>1808</sup> – lat około 60 i jego syn Franciszek – lat 18–19, na własnym podwórzu siekierami i nożami ich pomordowali.

<sup>a</sup> W dokumencie dzieci.

<sup>b</sup> W dokumencie omyłkowo wpisano 1943 r. zamiast 1944 r.

<sup>1800</sup> Por. BOZW.

<sup>1801</sup> Por. BOZW.

<sup>1802</sup> Cecylówka, kol., gm. Tuczyn, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1803</sup> Por. BOZW.

<sup>1804</sup> Por. BOZW, gdzie odnotowano: Sewruk Adela (z rodziną). W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Lat 31 (40), zamordowana przez Ukraińców wraz z dwójką małych dzieci: chłopcem w wieku 6 lat i córeczką w wieku 4 lat (w domu krewnych Szczurowskich), podczas napadu na wieś w nocy z 26 na 27 V 1943 r.; ciała wszystkich ofiar spalono wraz z domem”.

<sup>1805</sup> Por. BOZW; data śmierci: 5 VI 1943 r.

<sup>1806</sup> Por. BOZW; data śmierci: 30 IV 1943 r.

<sup>1807</sup> Por. BOZW; data śmierci: sierpień 1943 r.; w okolicznościach śmierci czytamy: „Lat 59, ojciec Bolesława Żygadły, zamordowany wraz ze swoją matką (lub teściową), lat 80”. Por. poz. 1502.

<sup>1808</sup> Brak w BOZW, choć istnieje zapis: brak nazwiska, brak imienia; w okolicznościach śmierci znajduje się informacja: „Lat 80, nieznaną z imienia i nazwiska babcia Bolesława Żygadły, zamordowana wraz ze swoim synem (lub zięciem), Feliksem?, lat 59, podczas upowskiego napadu na kolonię Grudy w końcu sierpnia 1943 r.”.

Żygadło Edward – lat 50, teściowa Sątowska – lat 70 i jej męża Sątowskiego Zygmunta – lat 75, przyjechali i w domu ich pomordowali. Policja polska z Kostopola ich pochowała. Mordowały bandy ukr[aińskie], działo się to z początkiem września 1943 r.

[s. 168]

Zeznaje sąsiad

Kamiński Zygmunt – lat 42, zamordowany w domu i wywleczony na ulicę.  
Słowiński – lat około 50, żona jego Aniela – lat 45 i dzieci od 8 lat do 14 – czworo dzieci. Zamordowani siekierami i widłami; pochowali podobno ukr[aińscy] sąsiedzi, żeby ciał nie było czuć, bo ludzie się bali.

Zeznaje 17 I 1944 r.

A. Misiewicz

[poz.] 1572

Folw. Hrenów<sup>1809</sup> – gm. Czaruków<sup>1810</sup> – par. Sienkiewiczówka

Popławska Kazimiera – lat 6 – i Popławski Adolf. Kazimierze połamano ręce. Adolf porąbane ręce, ale żyje. Działo się to 24 IX 1943 r.

Krzyżanowski Piotr<sup>1811</sup> – lat 43 – zamordowany.

Szaryńska Paulina – lat 42 – zabita siekierą i bagnetem. Działo się to w początkach lipca [1943 r.].

Zeznaje ojciec Popławskiej i [córka]<sup>a</sup> Krzyżanowskiego, 18 I 1944 r.

Popławski Jan

Krzyżanowska Czesława

[poz.] 1573

Kudranka, par. Tuczyn, pow. Równe

Reszczyński Andrzej<sup>1812</sup> – lat 74, w drodze do Równego, uciekając furą, został zamordowany. Jechało około 30 fur uciekinierów. Na 5 furach nadjechało na każdej furze po 6–7 uzbrojonych Ukr[aińców] z tej samej i sąsiedzkich wsi. Na czele tych fur jechało [b] konno około 15 Ukr[aińców] w niemieckich ubraniach bez masek, uzbrojonych w 2 automaty, a reszta w karabiny, a na furach były i karabiny, i noże. Ci na koniach zawołali, że jadą uciekającym na pomoc, uspokajali, żeby się nie bać, że wyjechali z Tuczyna, gdzie jest żandarmeria, i że wskażą drogę. Było to po poł[udniu] między 1.00 a 2.00 godz. Koło lasu zatrzymali ten transport i powiązali zdrowych i młodszych mężczyzn, i w lesie pomordowali nożami, a do uciekających strzelali. Brat zeznającego – lat 25, Wacław, uciekł i stryjeczny brat Gracjan, raniony w twarz kulą. Przybyli do Równego.

[s. 169]

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone słowo syn.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślona liczba 11.

<sup>1809</sup> Hrynów, folw., gm. Czaruków, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>1810</sup> Czaruków, wieś, gm. Czaruków, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>1811</sup> Por. poz. 1255.

<sup>1812</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2/3 VIII 1943 r., miejsce zbrodni: kol. Leonówka.

Przed ucieczką zgrupowali po kilka osób, okrążyli ich z nastroszonymi karabinami, a 1 Ukr[ainiec] nożem mordował i zaraz zdejmowali ubranie z zabitych. Brat zeznającego poznał Ukr[aińca] z tej samej wsi, a jednego nawet po nazwisku – Wasyla, a z sąsiednich wsi z widzenia.

Siostra zeznającego uciekała, ale dotąd jej nie ma, więc prawdopodobnie nie uciekła.

Ojca, brata z żoną i dzieckiem i innych krewnych pomordowano na oczach Wacława.

Zeznający wyjechał dzień wcześniej, tj. 3 VIII 1943 r. Obecnie zeznający chce szukać żony, którą miano wywieźć do Gliwic.

Reszczyński Jan

[poz.] 1574

Krzywica<sup>1813</sup>, par. Dąbrowica, pow. Sarny

Zamordowany Kałucki Stanisław – lat 34–35, żona i pięcioro dzieci.

Doktor – imię nieznane, żona, sześcioro dzieci i spaleni.

Było to po Wielkiejnocy. Widział to Kałucki Antoni, ojciec z żoną, siostrą zeznającego Bronisławą. Zostali w Równem, a co się stało z nimi, nie wiadomo. Mordującymi byli Ukr[aińcy] z tej samej wsi

[s. 170] i sąsiednich.

18 I 1944 r.

Zeznający – Maławski Marian

[poz.] 1575

Kraśnica<sup>1814</sup> – gm. [a] i par. Tuczyn

Stanisław Słowiński<sup>1815</sup> – lat 78, pojechał z chłopcem Ronzewiczem (lat 17) do mleczarni w Pustomytach i więcej nie wrócił. Zostali zamordowani w lesie. Działo się to z końcem czerwca [1943 r.].

Zeznaje A. Misiewicz

18 I 1944 r.

[poz.] 1576

Wieś Kuty-Borek<sup>1816</sup>, gm. i par. Berezne<sup>1817</sup>

Dembowskiego Nikodema 2 córki – lat 18 i 20, poszły do wsi pobliskiej, do siostry zamężnej Piwak; uprowadzono ich z innymi do lasu i tam pomordowano. Razem znaleziono 7 osób i ich na cmentarzu pochowali. Działo się to w lipcu 1943 r.

Zeznaje 18 I 1944 r.

A. Misiewicz

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślone słowo pow.

<sup>1813</sup> Krzywica, wieś, gm. Dąbrowica, pow. Sarny, woj. wołyńskie.

<sup>1814</sup> Kraśnica, kol., gm. Tuczyn, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1815</sup> Por. BOZW; wiek: 78 lat, data śmierci: 15 V 1943 r., miejsce zbrodni: Pustomyty.

<sup>1816</sup> Borek Kuty, wieś, gm. Berezne, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>1817</sup> Berezne, wieś, gm. Berezne, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

[poz.] 1577 <sup>[a]</sup>

Leonówka, gm. i par. Tuczyn

Bagiński Jan<sup>1818</sup> – lat 46 – zamordowany z pięciorgiem dzieci.

Syn Władysław – lat 14, syn Bogdan (lat około 8), córka Władysława (lat około 12), Halina (lat 6) zarębani siekierą w mieszkaniu i spaleni.

Baszniewska Helena – lat 40 i pięcioro dzieci, w tymże mieszkaniu zostali wymordowani.

Wąsowska Maria<sup>1819</sup> – lat 32, zamordowana tępym narzędziem, nawet wnętrzości wyjęli.

Urbanowicz Grzegorz<sup>1820</sup> – lat 42, też na drodze zamordowany tępym narzędziem.

Misiewicz Zygmunt<sup>1821</sup> – lat 14, trzy razy widłami przeбит w plecy w stodole, bo podpalony uciekał z ognia.

Piotrowska Marcelina<sup>1822</sup> – lat 43, spalona

z pięciorgiem dzieci, wpraw porąbana.

[s. 171]

Kamiński Antoni – lat 46 – też zamordowany, leżał w życiu.

Rudnicka Zofia – lat 40 – rozcięta twarz, oko wycięte, ale żyje, leczyła się w Równem.

Działo się to z 1 na 2 VIII w nocy o godz. 11.00, roku 1943.

Zeznają krewni, dn[ia] 17 I 1944 r.<sup>b</sup>

A. Misiewicz

[poz.] 1578

Ludwiszcze<sup>1823</sup>, par. i pow. Krzemieniec

Brodziejewski Michał<sup>1824</sup> 55 lat, żona Henryka<sup>1825</sup> – lat około 50, córka Antonina<sup>1826</sup> – lat 15, zięć Staniszewski Władysław<sup>1827</sup> – l[at] 30, żona Filipina<sup>1828</sup> ok. l[at] 30 i troje dzieci<sup>1829</sup> od 2 mies[ięcy] do 12 l[at]. Dziecko w kołysce zastrzelone dn[ia] 29 IV 1943 r. Ukr[aińcy] miejscowi i zamiejscowi czekali koło domu na powracających z pracy wiosennej w polu. Wszyscy zostali zastrzeleni w mieszkaniu. W tej samej wsi zastrzelony na drodze przez miejscowego Ukr[aińca] Grzegorza Daryluka – Józef Eismont<sup>1830</sup> – lat do 30, a rodzinę poprzednio Eismont wywiózł do Krzemieńca w dn[iu] 30 IV 1943 r.

<sup>a</sup> Notatka 1577: Urbanowicz Grzegorz – lat 42. Leonówka. Tuczyn.

<sup>b</sup> W dokumencie omyłkowo wpisano 1943 r. zamiast 1944 r.

<sup>1818</sup> Por. BOZW; data śmierci: 2/3 VIII 1943 r. Por. poz. 1214.

<sup>1819</sup> Por. poz. 1217.

<sup>1820</sup> Por. BOZW, gdzie odnotowano datę śmierci: 1943 r., lecz miejsce zbrodni nie zostało ustalone.

<sup>1821</sup> Por. poz. 1219.

<sup>1822</sup> Por. BOZW. Por. poz. 1215.

<sup>1823</sup> Ludwiszcze, wieś, gm. Uhorsk, pow. Krzemieniec, woj. wołyńskie.

<sup>1824</sup> Por. BOZW; wiek: 58 lat, data śmierci: 30 IV 1943 r.

<sup>1825</sup> Por. BOZW; data śmierci: 30 IV 1943 r.

<sup>1826</sup> Por. BOZW, gdzie brak imienia; wiek: 16 lat, data śmierci: 30 IV 1943 r.

<sup>1827</sup> Por. BOZW; wiek: 27 lat, data śmierci: 30 IV 1943 r.

<sup>1828</sup> Por. BOZW; wiek: 25 lat, data śmierci: 30 IV 1943 r.

<sup>1829</sup> Por. BOZW; imiona dzieci: Antonina (wiek: 7 lat), Janusz (wiek: 4 lata), Kazimierz (niemowlę), data śmierci: 30 IV 1943 r.

<sup>1830</sup> Por. BOZW, gdzie istnieje zapis: Ejsmont, brak imienia. W okolicznościach śmierci widnieje informacja: „Zamordowany przez szkolnego kolegę Ukraińca”.

W tej samej wsi został zastrzelony Piotr Wieszlicki – l[at] 50, i żona Eudokia, która przeszła na obrz[ądek] rzymskokat., lat około 45 i jej matka Motsa<sup>a</sup>, Rusinka, za to, że ich broniła – majątek spalili. Świadkowie Ukr[aińcy] zeznali w Krzemieńcu przed zeznającymi, którzy uciekli wcześniej, niż<sup>b</sup> był ostatni mord, a w czasie poprzednich mordów byli we wsi.

18 I 1944 r.

Mogilewicz Zygmunt z żoną Anastazją

[s. 172] [poz.] 1579

Lipniki, par. i gm. Berezne, pow. Kostopol

Okrutny i tragiczny wypadek przeżyli Polacy z tej wsi; banda ukr[aińska] napadła w nocy w maju 1943 r. i wymordowała więcej jak 100 osób.

Zeznaje 18 I 1944 r.<sup>c</sup> A. Misiewicz

[poz.] 1580

Kol. Lipska, pow. Horochów, par. Boremel

Wszystkich numerów 42, w tym pol[skie] 28. Z sąsiedniego przysiółka wywieźli bolszewicy 4 rodziny osadni[ków] wojsk[owych].

Okolo 20 V 1943 r. spalono w Żabeckiej Ziemi<sup>1831 d</sup> około 1 km odległy dom Wereszczyńskiego. Syn zeznającego pojechał z pomocą, aby odwieźć rzeczy spalonego. Młodszy syn Stanisław<sup>1832</sup> – lat 16 – wyrwał się potajemnie z domu i jego zamordowano blisko tego spaleniska. Drugiego dnia znaleziono go. Miał paznokcie powyrywane, wielki palec wyrwany, od pasa do pięt był zbity, czarne ciało, dwie rany klute w piersi. Pogrzebała rodzina z księdzem<sup>1833</sup> w Sienkiewiczówce, bo ks[iędza] w Boremlu już nie było, bo tam był już napad. Wtenczas zginął przy tym pożarze, a raczej w lasku.

Dobrowolski<sup>1834</sup> – lat 12, który w tym domu spał, i Józef Gembuś – 30 lat, gdy wracał od pożaru. Ich zakopano koło folw. Natalina. Nazwisk ani znajomych w napadzie nie zna. Do Niemiec wywieziono 11 chłopców, a dziewcząt więcej. Od szwagra syna Romana Sobczyńskiego. Sołtys nazywał się Szadiuk, we wsi Nowostaw<sup>1835</sup>, do której kolonia została przyłączona w czasie wojny.

---

<sup>a</sup> Wyraz nieczytelny.

<sup>b</sup> Tak w dokumencie.

<sup>c</sup> W dokumencie omyłkowo wpisano 1943 r. zamiast 1944 r.

<sup>d</sup> Od tego miejsca zmiana koloru atramentu na zielony, ten sam charakter pisma.

<sup>1831</sup> Określenie utworzone od miejscowości Żabcza.

<sup>1832</sup> W BOZW odnotowano: Szuryński, brak imienia, data śmierci: 22 VII 1943 r., miejsce zbrodni: Lipska. Por. poz. 601.

<sup>1833</sup> Proboszczem w Sienkiewiczówce był wówczas ks. Dionizy Baran (1913–1995); święcenia kapłańskie przyjął w 1939 r.; od 1940 r. był proboszczem par. Perespa (dek. Kowel); w czasie wojny był również wikariuszem w Kowlu; od 15 VIII 1941 r. pełnił obowiązki proboszcza w Sienkiewiczówce, którą opuścił 24 VI 1943 r. z powodu napadów UPA, a następnie zamieszkał w Łucku; 24 VII 1943 r. został mianowany wikariuszem w par. katedralnej w Łucku; diecezję opuścił razem z pracownikami kurii diecezjalnej na początku sierpnia 1945 r. (M. Dębowska, *Kościół...*, s. 419–420).

<sup>1834</sup> Por. poz. 1484.

<sup>1835</sup> Nowostaw, wieś, gm. Połonka, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

Ks[iaǳ] polski Beń Aleksander<sup>1836</sup>, któremu grożono i musiał wyjechać. W ostatnich [s. 173]  
czasach nauczycieli nie było, a dzieciom było daleko do Nowostawa i nie chodziły.

Zeznaje 20 I 1944 r.  
Aleksander Szuryński (?)<sup>a</sup>

[poz.] 1581

Matwijowce, par. Szumbar, pow. Krzemieniec

Niewiadomskiego Władysława<sup>1837</sup> uprowadzono z tej wsi i ślad o nim zaginął. Żona z<sup>b</sup> synkiem Karolem siedziała w ogrodzie pod krzakiem i słyszała krzyk męża, który leżał w izbie: Gwałt – panowie – co wy robicie – i słyszała strzały. Po tych strzałach krzyk zamilkł, a na drugi dzień widać było ślady krwi, które potem żona Tymka Ostapiuka zacierała. A Tymko Ostapiuk wywiózł Niewiadomskiego, co żona widziała. Żona zamordowanego żyje z synem w Krzemieńcu i ona to opowiadała oraz Kańska Ludwika, która z nią siedziała pod krzakiem.

W tej samej wsi zostali zamordowani Maria Ludkiewicz – lat około 47, Józefa Niwińska – ok. lat 30 (w odmiennym stanie) i Julia Holecka<sup>1838</sup> – 17 lat – i jej babka Holecka<sup>1839</sup>. Te 3 ostatnie w drodze do Krzemieńca, a Niwińska w domu na progu, jak niosła trawę przy końcu sierpnia [1943 r.]. Mordercą Ukr[ainiec] z tej samej wsi Grzegorz Morożuk.

18 I 1944 r.  
Mogilewicz Zygmunt i żona Anastazja

[poz.] 1582

Mizocz, pow. Dubno

Wielka banda ukr[aińska] z Mizocza i sąsied[nich] wsi napadła miasteczko 5 VIII 1943 r. i zamordowano przeszło 500 ludzi i spalono miasteczko.

Zeznający uciekł, a gdy powrócił, zastał dom spalony i syna zamordowanego, i pracują- [s. 174]  
cego na placówce straży, której ze strony Polaków był członkiem. Wojsko odpędziło bandę i odbył się ogólny pogrzeb, ale są jeszcze pomordowani pod gruzami, bo nie miał się kto zająć wydobyciem. Banda była złożona z mężczyzn i kobiet, uzbrojonych w karabiny, noże, topory. Kobiety również mordowały.

Zeznaje 19 I 1944 r.  
Jarmoliński P.

<sup>a</sup> Znak zapytania wstawiony przez spisującego zeznanie.

<sup>b</sup> W dokumencie ze.

<sup>1836</sup> Beń Aleksander Włodzimierz Odoryk OFMConv (1912–1991), duchowny rzymskokat., w 1930 r. wstąpił do zakonu franciszkanów konwentualnych we Lwowie, w 1939 r. przyjął święcenia kapłańskie, pracował w Skarżysku-Kamiennej; we wrześniu 1939 r., uchodząc przed Niemcami, przybył na teren diecezji łuckiej, gdzie objął par. w Boremlu; w obawie przed banderowcami w marcu 1943 r. udał się do Łucka, gdzie był wikariuszem przy katedrze, następnie pracował we Lwowie i od połowy 1944 r. w Kamieńcu Podolskim; 26 I 1945 r. został aresztowany i skazany na 8 lat pobytu w łagrach; po zwolnieniu w 1953 r. pozostał w Kazachstanie, a następnie pracował duszpastersko na Podolu i ponownie w Kazachstanie; w 1991 r. przybył do Polski na spotkanie z papieżem Janem Pawłem II; zmarł nagle w Przemyślu 1 VI 1991 r. (M. Dębowska, L. Popek, *Duchowieństwo...*, s. 41–42).

<sup>1837</sup> Por. poz. 1334, 1338, 1450.

<sup>1838</sup> Por. BOZW, gdzie odnotowano: Golecka Julia, wiek: 16 lat. Por. poz. 1450.

<sup>1839</sup> Por. BOZW, gdzie odnotowano: Golecka Franciszka, wiek: 70 lat. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja, że została „zamordowana razem z wnuczką Julią”. Por. poz. 1450.

[poz.] 1583

Orszulin<sup>1840</sup>, par. i gm. Tuczyn

Reszczyński Fulgenty<sup>1841</sup> poszedł do lasu po hubkę i tam go zamordowali. 85 lat. Działo się to z początkiem lipca 1943 r.

Zeznaje 18 I 1944 r.

A. Misiewicz

[poz.] 1584

Kolonia Olgin, Kołodeże<sup>1842</sup> wieś, pow. Łuck.

Okolo 700 mieszk[ańców], Polaków okolo 380.

Bolszewicy wywieźli jedną rodzinę: Chrzastowski Jan – okolo 70 lat, z żoną i córką, do Archangielska, bo nie pojechał na furmankę jego syn.

22 VI 1943 r. Ukr[aińcy] z sąsiednich wsi, było ich okolo 150, okolo 2.00 godz. po poł[udniu] napadli. Zginęli: żona zeznającego Paulina Szuryńska<sup>1843</sup> – 43 lat[a] – uderzona karabinem w głowę i bagnetem w piersi, przy wyjeździe z domu. Ciało zakopali Ukr[aińcy] na miejscu. Tego samego dnia zginęła Rutkowska Ludka. Pogrzebano zwłoki koło Sienkiewiczówki (gm.), a wsi Kołbani. Nikt nie uprzedzał, owszem

[s. 175] przysyłano listy uspokajające: „Siedźcie spokojnie, bo nic wam nie będzie”. Ale ludzie wyjechali. Ukr[aińcy] napadający byli z dalszej wioski, więc nazwisk nie ma. Do Niemiec na roboty wywieziono Żmijewską Antoninę – lat 28, jeszcze jedną Polkę i dwie Ukr[ainki]. Sołtys nazywał się Uniżony. Ks. Dobrzański<sup>1844</sup> przedtem wyjechał, a zeznający ostatni wyjechał razem z ludźmi do Łucka i nauczyciel też. Komendant rejonowy Niemiec dał znać, kiedy wyjechać i o tej godz[inie] wyjechali.

Zezn[aje] 20 I 1944 r.

Szuryński Stefan

[poz.] 1585

Pustomyty, gm. Świniuchy, par. Skurcze

Ulanowska Józefa<sup>1845</sup> – lat 45, córka jej Leokadia<sup>1846</sup> – lat 17, syn Zygmunt<sup>1847</sup> – lat 13, Zdzisław<sup>1848</sup> – lat 10, Wanda<sup>1849</sup> – lat 8, porąbani siekierami w mieszkaniu 12 VI 1943 r.

<sup>1840</sup> Orszulin (Urszulin), kol., gm. Tuczyn, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1841</sup> Por. BOZW, gdzie figuruje jako: Reszczyński Folgenty, wiek: 96 lat, miejsce zbrodni: Urszulin (Orszulin).

<sup>1842</sup> Kołodeże, wieś, gm. Czruków, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>1843</sup> Por. poz. 1256.

<sup>1844</sup> Ks. Stanisław Dobrzański (1905–1943), duchowny rzymskokat., święcenia kapłańskie przyjął 7 IX 1930 r., a następnie był wikariuszem w par. pw. Rozesłania Apostołów we Włodzimierzu Wołyńskim oraz katechetą objazdowym w Stężarzycach i Uściługu; od sierpnia 1934 r. pełnił funkcję administratora nowoutworzonej par. w Sienkiewiczówce; zagrożony aresztowaniem przez policję ukraińską w służbie niemieckiej, opuścił Sienkiewiczówkę i udał się do Łucka; latem 1941 r. został skierowany do pracy misyjnej w Żytomierzu z uprawnieniami wikariusza generalnego, gdzie pracował do maja 1942 r.; 12 VIII 1942 r. otrzymał nominację na proboszcza par. Ostrówki; został zamordowany przez UPA 30 VIII 1943 r. razem z grupą 1050 parafian w czasie likwidacji Ostrówek i Woli Ostrowieckiej (M. Dębowska, L. Popek, *Duchowieństwo...*, s. 58–59).

<sup>1845</sup> Por. poz. 1543.

<sup>1846</sup> Por. poz. 1543.

<sup>1847</sup> Por. poz. 1543.

<sup>1848</sup> Por. poz. 1543.

<sup>1849</sup> Por. poz. 1543.

Zeznaje mąż i ojciec zamordowanych.

18 I 1944 r.<sup>a</sup>

Konstanty Ulanowski

[poz.] 1586

Pieczychwosty, maj[ątek] ziemski, par. Horochów

1 IV 1943 r. napadła banda ukr[aińska] 150 osób na dwór, zrabowali go doszczętnie. Od godz. 11.00 w nocy do 2.00 rabowali i uciłowali, a przy odjeździe zastrzelono ojca, Michała Makowskiego<sup>1850</sup> – lat 68 i matkę Zofię<sup>1851</sup> – 68 lat. Około 12 VII 1943 r. wymordowano wszystkie rodziny we wsi. Opowiedziała o tym zeznającemu siostrzenica Zofia Zakrzewska – 17 lat i siostrzeniec Ryszard – 22 lat[a], którzy pracowali w tym majątku i uciekli do zeznającego. Zeznający i brat zabrali zwłoki rano i pogrzebali w Horochowie.

Zeznano 19 I 1944 r.

J. Makowski

[poz.] 1587

[s. 176]

Kol. Polanówka, par. Łysin, pow. Dubno

Dnia 29 IV 1943 r. o godz. 11.00 w nocy napadła<sup>b</sup> na kolonię, mającą 36 numerów, banda Ukr[aińców] z tej kolonii i z sąsiedzkich wsi w liczbie około 100. Między innymi byli Ukr[aińcy]: Wład[yśław] Mikołajczuk z kolonii, Kowalczyk Teodor i Soczyński Jakub, też z kolonii, z Ochmatkowa Paweł Kazwan, innych zna zeznający z widzenia, a nazwiska zapomniał. Zostali zamordowani:

Boruch Roman – 60 parę lat – kulawy,

Dutkiewicz Stanisław<sup>1852</sup> – 45 [lat],

Skowron Mieczysław<sup>1853</sup> – 24 [lata].

Ten ostatni postrzelony, nie mógł uciekać i odzież się na nim zapaliła od płonącego domu. A gdy go dopędzono, zamordowano go i wnętrzności wypuszczono. Zaraz rano miejscowi Polacy pogrzebali zamordowanych i cała kolonia wyjechała, obawiając się dalszych napadów.

Zeznaje 19 I 1944 r.

R. Karasiński

Zajc Wojciech – szwagier

[poz.] 1588

Rusinowe Beresteczko<sup>1854</sup>, par. Złoczówka, pow. Dubno

W maju w pierwszej połowie napadła banda z bliskich wiosek, złożona z 25 Ukr[aińców], o godz. 3.00 po południu i zamordowała 11 osób, mężczyzn, kobiety i dzieci, a reszta ludzi

<sup>a</sup> W dokumencie omyłkowo wpisano 1943 r. zamiast 1944 r.

<sup>b</sup> W dokumencie napadło.

<sup>1850</sup> Por. BOZW.

<sup>1851</sup> Por. BOZW.

<sup>1852</sup> Por. poz. 564, 903.

<sup>1853</sup> Por. poz. 565, 902.

<sup>1854</sup> Beresteczko Rusinowe (Rusinowe Beresteczko), majątek, wieś, gm. Boremel, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

[s. 177] ze wsi już przedtem puciekąła do Łucka i Dubna. Zabici: brat zeznającego Zygmunt Karasiński, żona jego Karolina Karasińska, córka Jadwiga, synek malutki, Helena Żarnowska, Żłobicki Dominik, Żłobicki Jan, Górecki, zdaje się, Józef, i inni nieznani zeznającemu, który mieszkał 11 km od nich. Jemu to opowiedział brat Franciszek, który przed napadem uciekł z tej wsi.

19 I 1944 r.<sup>a</sup>

Karasiński Kazimierz

[poz.] 1589

Szubków, par. Horyńgród

Chmielewska Apollonia<sup>1855</sup> – 45 lat i jej syn Ryszard<sup>1856</sup> – lat 15, w mieszkaniu pomordowani i spaleni, a mąż jej Jan<sup>b</sup> uciekał z ognia z córką.

Kudoszyn Stanisław – lat 48 – i jego dwie córki w wieku 18–20 – zamordowany i spaleni. Był to sekretarz gminy. Działo się to z początkiem września [1943 r.].

Zeznaje 17 I 1944 r.

A. Misiewicz

[poz.] 1590

Tajkury, pow. Zdołbunów

Budzisiewicz Jan – ur. około 1902 r., posiekany w trzy kawałki w mieszkaniu i jego dwoje dzieci: Janisia – lat 2, córka – lat 4, też posiekane<sup>c</sup>, a żona jego z małym dzieckiem dostała w głowę – Maria Budzisiewicz z Przybyłkowskich – i wyleczyła się w Zdołbunowie w szpitalu, i jest pod opieką jakiejś pani.

Pochowali – ksiądz miejscowy<sup>1857</sup> i Węgrzy z ochrony. Pomordowanych było około 30 osób. Działo się to w lipcu 1943 r.

Zeznaje świadek F. Kuczyński

17 I 1944 r.

[poz.] 1591

Wilica, gm. Katerburg, pow. Krzemieniec

Denek Antonina – lat 30 i jej mąż Bolesław – lat 34; Rokicka Petronela – lat około 40 i jej córka

---

<sup>a</sup> W dokumencie omyłkowo wpisano 1943 r. zamiast 1944 r.

<sup>b</sup> Nadpisano nad uciekał.

<sup>c</sup> W dokumencie posiekany.

<sup>1855</sup> Por. poz. 1229.

<sup>1856</sup> Por. poz. 1229.

<sup>1857</sup> W Tajkurach proboszczem był ks. Walerian Głowacz, który w maju 1943 r. opuścił par. razem z wiernymi, a zatem chodzi o innego duchownego lub wydarzenie miało miejsce przed majem 1943 r.; ks. Walerian Głowacz (1909–1987) święcenia przyjął w 1934 r.; przed wojną był wikariuszem w Równem, a w czasie wojny pełnił obowiązki proboszcza par. Tajkury; od 21 VI 1943 r. pracował w Zwiahlu (Nowogrodzie Wołyńskim); ekspatriowany w 1945 r. (M. Dębowska, *Kościół...*, s. 428–429; *eadem*, *Materiały do dziejów diecezji łuckiej. Relacje o stanie dekanatów i parafii 1941–1944*, Biały Dunajec – Lublin – Łuck – Ostróg 2005, s. 128–129; L. Popek, *Świątynie...*, 165–166).

Maria – lat 19. Rokicka – 4 osoby, imion nie pamięta. Jakubowska Jadwiga lat 76 w nocy [s. 178] z 9 na 10 VI [1943 r.] bandy ukr[aińskie] zastrzeliły, a potem spalono chaty i trupy tam znajdujące się.

Zeznaje dn[ia] 18 I 1944 r.  
Górski

[poz.] 1592

Wygranka, par. Zabłoćce, pow. Włodzimierz

Dn[ia] 11 VII 1943 r. niedziela rano, gdy jeszcze ludzie spali, napadli Ukr[aińcy] miejscowi: sołtys Żuk Iwan, Martyn Michał z<sup>a</sup> Zabłociec – drugiej wioski, Michał Kurniej i wielu innych znanych tylko z widzenia. Napadli na wieś ([<sup>b</sup>] ludzie myśleli, że będą zabierać chłopów do band po lasach, [<sup>c</sup>] młodszy chłopci puciekali, nie nocowali w domach, a starsi i kobiety pozostali) i tych mordowali karabinami, siekierami, nożami, widłami. Syn zeznającej Stanisław – lat 30 – nie nocował w domu, ale wrócił rano i za nim wpadli i zamordowali go, żonę Rozalię i troje dzieci: Teresę, Marcina i Mieczysława, siekierą. Sąsiedzi syna opowiadali, że mordu dopuścili się Michał Kurniej i Żuk Iwan. Zeznającą sąsiadka zbudziła i zeznająca uciekła z mężem, drugim synem i córką, a sąsiadka wróciła do domu i tam ją zamordowali razem z jej rodziną – 6 osób. Zeznająca wróciła 18 [VII] na gosp[odarstwo] z całym inwentarzem.

19 I 1944 r.  
+++<sup>d</sup> Józefa Cejrowska<sup>e</sup>

[poz.] 1593

[s. 179]

Żelanka, pow. Równe, par. Tuczyn.

Kuklinowski Bogumił<sup>1858</sup> – lat 48, został zamordowany w sposób okrutny siekierami i widłami w domu, żona i troje dzieci ocalało. Działo się to w lipcu 1943 r.

18 I 1944 r.  
A. Misiewicz

[poz.] 1594<sup>f</sup>

17 I 1944 r. napad na wsie polskie: Zalesie<sup>1859</sup> i Suchowolę<sup>1860</sup>, pow. Brody – wymordowano ponad 100 osób – reszta uciekła do Brodów.

Dwie wsie czysto polskie – zupełnie zlikwidowane. Ludność trochę uratowanego inwentarza żywego spędziła do sąsiedniego folw. państwowego. Żandarmeria niem[iecka] wyjechała winnych ukarać. Przyjechano do tych dwóch wsi. Ukraińcy z dobytkiem swoim

<sup>a</sup> W dokumencie ze.

<sup>b</sup> W dokumencie skreślona litera i.

<sup>c</sup> Plama z atramentu, słowo niemożliwe do rozczytania.

<sup>d</sup> Własnoręczny znak świadka.

<sup>e</sup> Nazwisko trudne do rozczytania, inna możliwa wersja Ceprowska.

<sup>f</sup> Poprawiono z 3 na 4.

<sup>1858</sup> Por. poz. 1349.

<sup>1859</sup> Zalesie, wieś, pow. Brody, woj. tarnopolskie.

<sup>1860</sup> Suchowola, dwór, wieś, gm. Suchowola, pow. Brody, woj. tarnopolskie.

uciekli do sąsiednich wsi i tam przeczekali. Gdy żandarmeria niem[iecka] wyjechała, nic nie robiwszy, najzwyczajniej do swych siedzib wróciła. Wobec tego jednak, ażeby był efekt i żeby sprawiedliwości stało się zadość – Niemcy zarekwirowali cały dobytek ludności polskiej, który ocalał z pogromu, a zgromadzony był w<sup>a</sup> wyżej wymienionym folw. państwowym.

Na podstawie relacji ustnych

[poz.] 1595

Jazłowiec, pow. Buczacz

Bliższe dane o śmierci ks. proboszcza<sup>1861</sup>.

Plebania była napadnięta dwukrotnie. Za pierwszym razem na plebanii oprócz proboszcza było jeszcze dwóch księży, którzy przyjechali w gościnę. Pierwszy raz napadu dokonało trzech ludzi uzbrojonych w 1 karabin ręczny. Wieczorem do pokoju, w [b] którym siedzieli trzej księża, przez okno wsunięto lufę karabinu. Jeden z księży, nie tracąc przytomności, chwycił za lufę

[s. 180] i wydarłszy ją z rąk napastnika, kolbą uderzył go po głowie tak, że ten upadł. Wówczas szybko schwycił karabin i oddał jeden strzał w powietrze – to przstraszyło napastników, którzy zbiegli. Nazajutrz dwaj księża-goście uciekli, a sam proboszcz bał się odtąd sypiać w domu i spał na chórze w kościele, dokąd szedł późnym wieczorem i wczesnym rankiem wychodził. Później, gdy się zrobiło zimno, sypiał w pobliskim klasztorze ss. Niepokalanek. Traf chciał, że w tym czasie 7 XII przyjechał młody wikary i 8 XII [1943 r.], po odprawieniu mszy św. obydwaj księża pozostali w domu – proboszcz uznał, że skoro ich jest dwóch, to może spać w domu. I tej samej nocy, z 8 na 9 XII [1943 r.], w nocy został dokonany napad. Banda liczyła 15 ludzi. Najpierw natknęli się na młodego księdza, któremu powiedzieli, że ponieważ nie pochodzi stąd, to nie mają do niego żadnej pretensji, ale ażeby od jutra zniknął z tej okolicy. Trzech zostało przy nim, ażeby go pilnować, a dwunastu poszło do sypialni proboszcza. Proboszcz miał rodzaj kryjówki na strychu, do której prowadziły schody z jego sypialni. Uciekł tam i stamtąd, jak słyszał młody ksiądz, bronił się. Jednak przewaga była zbyt silna – wyprowadzono go, ale już nie szedł o własnych siłach, wleczono go i wrzucono na wóz, na którym reszta bandy odjechała. Młody ksiądz nazajutrz odprawił mszę św., zamknął kościół i uciekł.

Na podstawie relacji ustnych

[s. 181] [poz.] 1596

Krzemieniec

Zdanowicz Władysław – zamordowany.

<sup>a</sup> W dokumencie na.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślone słowo przy.

<sup>1861</sup> Ks. Andrzej Kraśnicki (1895–1943), duchowny rzymskokat., święcenia kapłańskie przyjął w 1921 r.; pracował jako wikariusz w par. Kozowa (1921–1924) i Brzeżany (1924–1925); w 1925 r. został mianowany prefektem studiów w seminarium duchownym we Lwowie, a równocześnie pracował jako asystent w Bibliotece Instytutu Studiów Teologicznych Uniwersytetu Jana Kazimierza we Lwowie (1927–1931); z powodów zdrowotnych okresowo przebywał w Zakopanem (1932–1933); w 1933 r. został administratorem par. Waręż, a w 1934 r. proboszczem par. Jazłowiec; został zamordowany przez nacjonalistów ukraińskich prawdopodobnie w nocy z 7 na 8 XII 1943 r. (J. Marecki, *Misterium...*, s. 426–432).

[poz.] 1597

Chodaki, gm. i par. Szumsk, pow. Krzemieniec

Ponad 700 mieszkańców. Polaków 15 proc., a z rewindykowanymi później – 30 proc. Bolszewicy wywieźli 7 rodzin polskich – ponad 35 osób: Nietyksza Władysław, Śliwiński Józef, Rawski Marian, Grzybicka Maria (a mąż w niewoli bolszew[ickiej]), i 3 rodziny z Sanoka zabrane przez bolszewików i stąd dalej wywiezione, prawdopodobnie na skutek donosu sąsiad[ujących] Ukr[aińców].

19 III na 20 III 1943 r. o godz. 12.00 w nocy zastrzelono brata zeznającego – Juliana Unolda<sup>1862</sup> ur[odzonego] [w] 1896 [r.], Trawińskiego Piotra<sup>1863</sup>, brata żony zezn[ającego], przestrzelony przez płuco Wierzyński z Puław, ale się wyleczył. Z tej bandy poznał zeznający jednego o nazw[isku] Grzegorz Mielniczuk – lat 20, syn bogatego gospodarza, za bolszewików był komsomolcem<sup>a</sup>.

Drugi napad w październiku 1943 r. Zastrzelona Anna Lewandowska – 60 l[at] i córka Weronika – około 30 l[at], które przyszły po krowy znajdujące się u wnuka Ukr[aińca] Grzegorza Lewandowskiego. Wnuk zameldował bandzie, która je złapała, wywiozła do lasu i zastrzeliła, i tam zostały zakopane przy leśniczówce Teremne, gdzie dużo pogrzebanych ofiar. Do 19 marca dużo wyjechało, chociaż Ukr[aińcy] wstrzymywali, uspokajali w ten sposób: „Gdyby przyszli po ciebie, daj mi znać, a ja cię obronię”, a później nawet sami w bandzie mordowali. W październiku zamordowano również Lewandowskiego (syna Anny) z rodziną i żoną, i troje dzieci. Lewandowskiego zastrzelili

w ogrodzie, a matkę (Rosjanę z Kazania) z dziećmi w mieszkaniu. Przywiązawszy [s. 182] dzieci do matki, zawlekli do jamy w jego własnym ogrodzie i zakopali. Dokonali mordu najbliżsi sąsiedzi [sic!]: Jan Rawski – 30 l[at], Arseni Antoni – 35 l[at]. To byli wykonawcy bandy banderowców. Brat starszy Lewandowski Antoni – 45 l[at], który przeszedł na prawosławie, a za czasów polskich zrewindykowany, Nikanor Lewczuk – 52 l[ata], Aftanazy Mielniczuk – 30 l[at] – zastrzeleni, Wierzyńska Nina – 30 l[at] – zaduszona, Framińska Stanisława – 70 l[at] (teściowa zezn[ającego]) zginęła bez śladu. Ci, którzy opowiadali zeznającemu, zobaczywszy pomordowanych, uciekli z obawy do Ostroga.

Z tej wsi wywieziono do Niemiec do 20 osób, przeważnie Polaków z nakazu naczelnika rejonu Szumsk – Ukraince i sołtysów.

Ks[iądz] rzymskokat.<sup>1864</sup> do ostatniej chwili wyjazdu zezn[ającego] z Ostroga pozostawał w Szumsku i spełniał swe obowiązki. Nauczyciel Ukr[ainiec] z żoną brał udział w bandzie.

Zezn[aje] 21 I 1944 r.

A. Unold

<sup>a</sup> W dokumencie komsomolcem.

<sup>1862</sup> Por. BOZW; wiek: ok. 57 lat, data śmierci: 18 III 1943 r. Por. poz. 224, 1157.

<sup>1863</sup> Por. BOZW; data śmierci: 18 III 1943 r. Por. poz. 1167.

<sup>1864</sup> Proboszczem w Szumsku był wówczas ks. Piotr Łowejko (1888–1965); święcenia kapłańskie przyjął w 1922 r.; przed wybuchem II wojny światowej był proboszczem w Mielnicy (dek. Kowel); w czasie wojny był proboszczem w par. Szumsk; ekspatriowany w maju 1945 r., podjął posługę duszpasterską na terenie administratury apostolskiej Śląska Opolskiego (*Elenchus ecclesiarum et cleri saecularis et regularis dioecesis Luceoriensis pro anno Domini 1938*, Luceoriae 1938, s. 67; M. Dębowska, *Materiały...*, s. 161; *eadem*, *Kościół katolicki na Wołyniu w warunkach okupacji 1939–1945*, Rzeszów 2008, s. 437).

[poz.] 1598

Daniłówka, gm. Nowomalin, par. Noworodczyce, pow. Ostróg<sup>1865</sup>

Wieś o charakterze futorów, numerów dziewięćdziesiąt parę, w tym polskich około 30. Od lutego do czerwca [1943 r.] były ciągle napady, dopóki wszyscy Polacy nie opuścili wsi. Następujący zostali zamordowani jeszcze w czasie pobytu zeznającej: Kamińska Janina – lat 22, zakłuta na podwórzu.

[s. 183] Malinowska Stanisława – lat 19, zamordowana w sąsiedniej wiosce przy domu jej babki i tam pogrzebana, Wysocki Dionizy – 50 l[at], zakłuty jakimś 18 razami w piersi, Wysocka Regina, córka jego, 14 l[at], zabita u swojej ciotki w Teremnem, Przewłocki Bernard – lat przed 60, Przewłocki Witold, brat, lat 50 i dwoje dzieci Witolda, jedna Maria, zabici w drodze ucieczki do Ostroga, nie wiadomo gdzie pogrzebani, Witkowska Stanisława – 17 l[at] – zamordowana w sąsiedniej wiosce przy paszeniu koni na swojej łące, Naumowicz Aniela – lat 45 – zamordowana w drodze do sąsiedniej wioski. Niektórzy z nich pogrzebani na cmentarzu par. Nauczyciel Ukr[ainiec] z początku, tj. od października 1942 r., odnosił się do wszystkich pozornie jednakowo, a wyjechał w maju 1943 r., nie wiadomo dokąd.

Zezn[aje] 21 I 1944 r.

Malinowska Paulina

[poz.] 1599

Huszyn, par. i pow. Kowel

Czysto ukr[aińska] wieś. Tam został zamordowany w kwietniu 1943 r. na podwórzu, strzałem był zam[ordowany] Florian Unold<sup>1866</sup>, ur. 1906 r., a bratowa Stefania<sup>1867</sup> – lat 32, na ganku szkoły przez bandytów, którzy kilka razy napadali, ale nie zastali nauczycielstwa, bo się kryli, a tej nocy zastali w domu. Miejscowa ludność pogrzebała zwłoki koło szkoły.

Zezn[aje] 21 I 1944 r.

Unold

[poz.] 1600

Hołownica<sup>1868</sup>, par. Korzec, pow. Równe.

Na folwark dzierżawiony przez Niemców napadła 26 VIII 1943 r. o godz. 3.00 nad ranem banda ukraiń[skaj]

[s. 184] z tej samej wsi i dalszych, podobno ze 300, i zamordowała 2 braci Kaczmarczyków: Stanisława (lat 40) i Józefa (lat 35) – fernalów, i Garnkowskiego Jana – lat 2, strzałami, a dziecko nożem pod pachą. Na folwarku było około 100 rodzin. Był to wielki folwark. Pogrzeb w Korcu. Zwykle w nocy straż trzymało wojsko, a kozacy w dzień, ale tej nocy wojsko nie przyszło. Na szczęście rano na strzały przyjechał Landwirt<sup>1869</sup> i posłał konie

<sup>1865</sup> Powinno być: pow. Zdobunów.

<sup>1866</sup> Por. BOZW; data śmierci: 28 IV 1943 r. Por. poz. 224.

<sup>1867</sup> Por. BOZW; wiek: 36 lat, data śmierci: 28 IV 1943 r. Stefania była żoną Unolda Floriana. Por. poz. 224.

<sup>1868</sup> Hołownica, majątek, gm. Korzec, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1869</sup> Niem. rolnik; określenie stosowane podczas okupacji na niemieckich osadników rolnych oraz niemieckich zarządców dawnych polskich gospodarstw.

po wojsko, a sam z [karabinem]<sup>a</sup> przyszedł do folwarku niezauważony, bo banda podpaliła kilka domów, a ludzi spędzano na dziedziniec folwarku i już mieli do ludzi strzelać, ale Landwirt począł w bandę strzelać z karabinu maszynowego, a bandyci puciekali. Bandyci mieli białe opaski z jakimś napisem na lewym ramieniu: ludność nazywała ich bulbowcami. Napadają oni Niemców i strzelają, i palą, zatrzymują auta, obrabowują na chyp[cika]. Zeznająca leżała także na dziedzińcu, gdy wszystkich przed śmiercią obdzierano.

Zeznaje 21 I 1944 r.

Pakulska Antonina

[poz.] 1601

Janowa Dolina, pow. Kostopol

D. Bakienowski<sup>1870</sup> – lat około 55, z żoną – lat około 45.

Jan Borysowicz<sup>1871</sup> – lat 24, Cezary Jakubowski<sup>1872</sup> z żoną – lat 60, Wyżykowska Krystyna<sup>1873</sup> – lat 27, rodzina Bidlewskich – 6 osób, rodzina Wolaninów – 4 osoby, Postupański Bronisław<sup>1874</sup> – lat około 45, Kisielewski Stefan<sup>1875</sup> – lat 40, Meksztajnowie<sup>1876</sup> – 2 os[oby] i służąca – około 50 lat. P[ani] Rogalińska<sup>1877</sup>

i jej dwie córki, Wilczopolski<sup>1878</sup> – kuzyn Rogalińskiej, rodzina Bohdanowiczów<sup>1879</sup> – [s. 185] 3 os[oby], Bogucki<sup>1880</sup> – lat 40, Szaniak<sup>1881</sup> – lat 55, Kozłowska Irena – lat 35, Zagórskich rodzina – 3 osoby, ciotka jej Andruszkowa – lat około 60 i rodzina Snarskich<sup>1882</sup> – 7 os[ób]. Holz Władysław<sup>1883</sup>, Pluta<sup>1884</sup> – rodzina składająca się z 7 osób, rodzina Malewiczów składająca się z pięciu osób, Nalepka – furman i Dąbrowski – furman, zamordowani za Janową Doliną. Babłoński, Kobyniowa, Goguł zamordowany za miastem, wieś Złazne. Ogórowie z rodziną, 4 osoby, Kowalewskich rodzina – 8 osób, Przywłockich rodzina – 3 osoby, Grosicki.

Polakówna Zofia<sup>1885</sup> z Podłużnego została zamordowana o 3 km od Janowej Doliny przez miejskowych podłużeńskich Ukr[aińców]. Przed zamordowaniem została zgwałcona,

<sup>a</sup> *Słowo poprawiane i niedokończone, prawdopodobnie pierwotnie skrót CKM (ciężki karabin maszynowy) bądź inne określenie broni maszynowej.*

<sup>1870</sup> Chodzi zapewne o Bakinowskiego Aleksandra, lekarza w szpitalu w Janowej Dolinie (por. BOZW). Jego żoną była Bakinowska Elżbieta. Por. poz. 1451.

<sup>1871</sup> Por. BOZW; wiek: 21 lat. Por. poz. 1451.

<sup>1872</sup> Por. BOZW. Żona Cezarego Jakubowskiego miała na imię Stanisława.

<sup>1873</sup> Por. BOZW, gdzie istnieje zapis: Wyrzykowska Krystyna; była córką Stanisławy i Cezarego Jakubowskich.

<sup>1874</sup> Brak w BOZW, gdzie występuje jedynie Postupański Roman.

<sup>1875</sup> Por. BOZW; ur. 1 VII 1904 r. Por. poz. 1451.

<sup>1876</sup> Por. BOZW, gdzie odnotowano: Meksztajn, brak imienia. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Inżynier, zamordowany przez Ukraińców wraz ze swoją żoną”.

<sup>1877</sup> W BOZW występują dwie kobiety o nazwisku Rogalińska: Jadwiga oraz Kazimiera. Kazimiera urodziła się w 1915 r. i jej panięńskie nazwisko brzmi: Pietrusiewicz. Brak bliższych informacji o Jadwidze.

<sup>1878</sup> Por. BOZW, gdzie istnieje zapis: Wilczopolski Stanisław.

<sup>1879</sup> W BOZW występuje tylko Bogdanowicz Bronisław.

<sup>1880</sup> W BOZW widnieje jedynie Bogucki Jan (brak daty urodzenia). Trudno stwierdzić, czy chodzi o tę osobę. Por. poz. 1451.

<sup>1881</sup> W BOZW odnotowano: Szaniak/Szeniuk?, brak imienia (brak daty urodzenia). Być może chodzi o tę osobę.

<sup>1882</sup> Por. BOZW, gdzie widnieje informacja, że rodzina ta liczyła sześć osób.

<sup>1883</sup> Por. poz. 1538.

<sup>1884</sup> W BOZW występują o tym nazwisku: Stanisław, jego żona Helena oraz ich syn Janusz. Por. poz. 1451, 1538.

<sup>1885</sup> Por. BOZW; data śmierci: 30 III 1943 r.

rozebrana do naga, w rękę trzymała różaniec, potem strzał w głowę, ręce i nogi powyręcane. Razem z nią został zamordowany chłopak Gołębiowski<sup>1886</sup>, pobity<sup>a</sup> tępym narzędziem po głowie. Kiedy ich odnaleziono na trzeci dzień, Gołębiowski jeszcze żył i w Janowej Dolinie lekarz stwierdził zapalenie opon mózgowych i zapalenie płuc; po czterech godzinach zmarł.

Gabryś<sup>1887</sup> zamordowany – lat 60, rodzinę Zemadziaków z ośmiu osób, rodzinę K[ra<sup>b</sup>]-wczyńskich z sześciu osób, razem wymordowano tam 570 osób w jedną noc. Działo się to w Wielki Czwartek przed Wielkanocą 1943 r. w nocy

[s. 186] od godz. 11.00 do godz. 4.00. Banda składała się z około 1500 osób, w tym były kobiety i podlotki, zadaniem których było znoszenie słomy i materiałów palnych do oblewania budynków. Banda składała się z chłopów miejscowych ze wsi okolicznych: z Łania<sup>1888</sup>, [ze] Stawek<sup>1889</sup>, [z] Trubicy<sup>1890</sup>, Podłużne[go]<sup>1891</sup>, Hołowina<sup>1892</sup> i innych. Polacy potem rozpoznawali robotników, którzy pracowali w Janowej Dolinie.

Zeznaje 21 I 1944 r. °Podpis nieczytelny°

[poz.] 1602

Kol. Józefówka, gm. i par. Korzec, [pow.] Równe

Około 180 n[umerów]. Mniejsza część Polaków. Bolszewicy wywieźli 5 rodzin: sołtys Korzeniowski, Krupiecki – większe gospodarstwo i inni. Napad był w Wielki Czwartek 1943 r. w nocy z czwartku na piątek; naprzód pobrali mężczyzn, pomordowali nożami i toporami 2 uciekających: Fileńskiego Leona<sup>1893</sup> – 22 l[ata], Kuczyńskiego Filipa<sup>1894</sup> – l[at] 35. Pokłuci: Kuczyński Tadeusz<sup>1895</sup> – brat – 40 l[at], Bagiński Michał<sup>1896</sup> – 30 l[at], Piekarczyk Michał – l[at] 35, brat zeznającej, żona jego Adela – lat 40, dzieci: Janek – lat 5, Zygmunt – 3 l[ata], Smolińska Józefa – 25 l[at], Rączkowski Antoni<sup>1897</sup> – 20 l[at], Rączkowska Agata<sup>1898</sup> – 18 l[at], Rączkowska Stanisława<sup>1899</sup> – 11 l[at], Dzigalski Florian – 30 l[at] i innych na drogach, kogo spotkali. 5 mężczyzn pogrzebano w Korcu, z których

<sup>a</sup> Literę o nadpisano nad skreśloną literą r.

<sup>b</sup> Plama z atramentu, prawdopodobnie litery ra.

<sup>c-c</sup> To stwierdzenie osoby sporządzającej ten wpis do księgi sugeruje, iż sporządzono go z oryginału, podpisanego przez świadka zeznania.

<sup>1886</sup> W BOZW odnotowano: Gołębiowski Tadeusz, data śmierci: marzec 1943 r. / kwiecień 1943 r. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Lat 10, zamordowany przez upowców podczas drogi ze wsi Podłużne (gm. Kostopol) do Janowej Doliny (gm. Kostopol)”.

<sup>1887</sup> W BOZW odnotowano: Gabryś, imię nieznane, lecz jest to kobieta („teściowa człowieka o nazwisku Ziolo”).

<sup>1888</sup> Łanie – miejscowość niezidentyfikowana.

<sup>1889</sup> Stawek, wieś, gm. Derażne, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>1890</sup> Trubica, wieś, gm. Kostopol, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>1891</sup> Podłużne, wieś, gm. Kostopol, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>1892</sup> Hołowin, wieś, gm. Kostopol, pow. Kostopol, woj. wołyńskie.

<sup>1893</sup> Por. poz. 1363.

<sup>1894</sup> Por. poz. 348, 1350.

<sup>1895</sup> Por. poz. 360, 1350.

<sup>1896</sup> Por. poz. 1350.

<sup>1897</sup> Por. poz. 1350.

<sup>1898</sup> Por. poz. 1350.

<sup>1899</sup> Por. poz. 1350.

jednego zwłoki znaleziono, zagrzebano według snu <sup>a</sup>, a innych zagrzebano na miejscu [s. 187] mordu.

Mówili Ukr[aińcy], że mają Niemcy lub Żydzi wymordować Polaków, a potem sami Ukr[aińcy] z tej samej wsi, z sąsiednich i z bandy bulbowców. Partyzanci sowieccy walczyli nieraz z bulbowcami. Wieś Rzeczek już napadli bulbowcy i już ludzi zabrali i spalili parę mieszkań, a nadeszli partyzanci od Sowietów<sup>b</sup> i Ukr[aińcy] odeszli. Niewiele młodych zabrali Niemcy na roboty do Niemiec, a więcej Polaków. Milicja ukr[aińska] biła nieraz Polaków, lali wodą i znów bili. W czasie wojny był tylko nauczyciel Ukr[ainiec], dzieci pol[skie] prawie nie chodziły do szkoły, bo nieraz płakały, gdy śpiewano: „Śmierć Lachom”.

Zeznaje 22 I 1944 r.

Helena Omelczuk

Maria Rakowska

[poz.] 1603

Wieś Noworodczyce, par. Noworodczyce, gm. Nowomalin, pow. Ostróg  
Zamordowani we wsi: Felicki Marcin – l[at] 45, przekłuty w pokoju, Felicka Kazimiera, żona – lat 38, pokłuta też w mieszkaniu i syn Stefan – lat 11. Bandyci wrzucili zwłoki do piwnicy na ziemniaki i dzień później zabito tam pozostał[ych]. Dopowiedział to sąsiad Ukr[aiński].

Zeznaje 21 I 1944 r.

Malinowska Paulina

[poz.] 1604

Szumsk, par. Szumsk, pow. Krzemieniec

Ludności około 1500, Polaków 50 proc. Bolszewicy wywieźli około 10 rodzin z nauczycielstwa, wójta i policji. Z 20 na 21 III 1943 r. był napad bandy banderowców na miasto. W tym czasie była skoncentrowana

policja ukr[aińska] dla obrony przed bandą, bo władze spodziewały się napadu. Kiedy [s. 188] bandyci ostrzeliwali miasto, policja wyciągała z mieszkań Polaków i mordowała, łamiąc ręce, nogi i wyciągając płuca, serce i inne wnętrzności, bratu zeznającego oczy wylupano. Zginął brat zeznaj[ącego], Jan Unold<sup>1900</sup> – 43 l[ata]. Paukurzy, b[były] wójt, oficer pol[ski] – lat 35, starooleksińskiej gminy, i Śmiech<sup>1901</sup> – lat 52 i inni, razem 7 osób. Gdy banda dotarła do policji, policja razem z nią poszła w las. Z policji byli: Dobrowolski – l[at] 25, Filipiuk Jan – l[at] 25. Ci bandyci operowali do października [1943 r.] Ksiądz rzymskokat.<sup>1902</sup> ostrzegał par[afia]n, by wyjechali, ale sam został do ostatniej chwili na jazdu. Zeznaj[ący] był z Ostroga. Z Szumska wywieziono wiele do Niemiec na roboty, przeważnie Polaków.

Zeznający 22 I 1944 r.

A. Unold

<sup>a</sup> Wyrażenie niejasne, oznaczone przez sekretarza znakiem zapytania.

<sup>b</sup> W dokumencie sowietów.

<sup>1900</sup> Por. poz. 900, 1156.

<sup>1901</sup> Por. BOZW; zamordowany nosił imię Wiktor. Por. poz. 900, 1154.

<sup>1902</sup> Zapewne chodzi o ks. Piotra Łowejkę – por. poz. 1597.

[poz.] 1605

Kol. Witosówka, par. Pełcza, gm. i pow. Dubno

Polaków 50 domów, a Rusinów – 47 domów.

Sowieci wywieźli Szymczuka Franciszka – l[at] 45, dróżnik, dwóch gajowych z rodzinami: Szpitalewski Bolesław – 35 l[at], żonę i dwoje dzieci, Raczkowski – 50 l[at] z żoną i dwoma synkami.

Gdy palono sąsiednie wioski, wybrała się cała wioska 22 V 1943 r., niektórzy z ruchomym dobytkiem. Niektórzy wracali coś jeszcze wziąć, na trzeci dzień napadli ich Ukr[aińcy] miejscowi. Polacy puciekali, tylko Franciszka Salecka<sup>1903</sup> – 45 l[at] i córka Antonina<sup>1904</sup> – 12 l[at]

[s. 189] skryły się do piwnicy sąsiada Janickiego i tam je zamordowano. O tym doniósł sołtys i że pogrzebano je na polu Janickiego po tygodniu. Ponieważ w Dubnie groziła uciekinierom wywózka do Niemiec, przenieśli się do swoich znajomych do sąsiedniej wioski Krzywuchy<sup>1905</sup>. Tam napadli miejscowi Ukr[aińcy] z sąsiadami i zamordowali nożami Józefę Wińską – l[at] 39, Józefę Jakubczak – lat 30 i Lewińską Marię – lat 9. Pogrzeb odbył się w Dubnie, urządzony przez krewnych ze swojej wioski, którzy tam pojechali po zwłoki. W żniwa zabito też Szczesniaka z Krzywuchy – l[at] 30, który pojechał z zeznającą jako jej obrona na żniwa. W walce został zabity z automatu przez Ukr[aińców], którzy siedzieli pod kopą. Wielu młodych mężczyzn należących do obrony kilku sąsiednich wsi zginęło też w walkach. Broń otrzymywali od wojskowych Niemców – żandarmerii – dla swojej obrony, względnie ludności.

Niemcy wysłali dużo młodzieży polskiej do Niemiec na roboty; Kuczma Jan z żoną i siedmioma córkami, Józef Rytwiński z żoną i trójgiem dzieci, Franciszek Saja z rodz[iną] (czterooosobową). Władysław Sutyła z żoną i córką, Aniela Wolska z dwojgiem dzieci, Łyseniuk Michał z żoną i dwojgiem dzieci, Michał Burchy z rodziną pięcioosobową, a wszystko mu zabrali i Józef Burchy z rodz[iną] pięcioosobową i Stefania Zapora z matką i dwojgiem dzieci, i inni. Sołtys Jakub

[s. 190] Fusik, Ukr[ainiec] wskazywał, kogo wywieźć.

Nauczyciel polski wyjechał do Jarosławia po napadzie razem z innymi (ale po innych wioskach pomordowali nauczycieli).

Zeznaje 22 I 1944 r.

Maria Kruk

[poz.] 1606

Kolonia Zabara<sup>1906</sup>, par. Korzec, pow. Równe

Polskich rodzin około 30, a ruskich około 200. Bolszewicy zdaje się nikogo nie wywieźli. W sierpniu spalono całą kolonię polską. Dwoje starsuszków dla pilnowania domostwa: ją spalono w domu, a jego nożem cięto w płuca i rękę, a gospodarstwo spalono. Żelechowski Jakub<sup>1907</sup> – lat 85. Był to drugi mąż babki męża zeznającej. Zginęli bez wieści

<sup>1903</sup> Por. poz. 238.

<sup>1904</sup> Por. poz. 239.

<sup>1905</sup> Krzywucha, wieś, gm. Dubno, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>1906</sup> Zabara, kol., gm. Korzec, pow. Równe, woj. wołyńskie.

<sup>1907</sup> Por. BOZW, gdzie figuruje zapis: Żelechowski Jakub, wiek: 87 lat, data śmierci: 11 VII 1943 r.

i Głowacki Bronisław<sup>1908</sup> – lat 25, i Jasiński Zygmunt<sup>1909</sup>, gdy wrócili z Korca po drugą furę drzewa, aby coś uratować. Był i nauczyciel Ukr[ainiec] i nauczycielka, to ich mieli Niemcy zabrać. Tak mówili Ukr[aińcy].

Zeznaje 21 I 1944 r.  
Pakulska Antonina

[poz.] 1607

Boremel, gm. i pow. Boremel, par. Dubno

Ludności parę tysięcy – Polaków może 200. Bolszewicy wielu ludzi wywieźli, między innymi Lachowiczową, nauczycielkę z dzieckiem, bo męża aresztowano przedtem, Morawską – koleżankę jej, z dzieckiem i matką, żonę komendanta policji pol[skiej], którego aresztowali z dziećmi.

27 XII 1942 r. zamordowali dwaj pijani policjanci ukr[aińscy],

wywieźli robotnika na tartaku z domu jego narzeczonej nazwiskiem Michał Augustyn<sup>1910</sup> [s. 191]

i na ulicy koło domu zastrzelili, i pogrzebano w Złoczówce, następnej parafii, bo kościół polski w Boremlu zamieniono na cerkiew i na tym cmentarzu nie wolno było grzebać Polaków. Pogrzebem zajął się mąż zeznającej, kierownik tartaku. 26 II 1943 r. zamordowali męża zeznającej, Mikołaja Masłowskiego<sup>1911</sup> – 41 l[at] – obaj młodzi chłopcy mieli opaskę schutzmańską<sup>1912</sup> i powiedzieli, że przysłała ich żandarmeria niem[iecka], aby męża aresztować i przeprowadzić rewizję. Zaglądnęli tylko do szafy, kazali się mężowi ubrać, związali ręce z tyłu i wyprowadzili z domu i w ciemnej nocy (9.00 wieczór) rzuciła się na niego cała chmara i bagnetami zakłuła. Zeznająca słyszała tylko dwukrotny krzyk i 2 fury ruszyły w stronę rzeki. Równocześnie zabito kolegę męża, kierownika młyna Jabłońskiego<sup>1913</sup>, 40 lat przeszło. Obydwóch wrzucono do Styru. Męża znaleziono dopiero po 7 tygodniach, a Jabłońskiego po 10 dniach. Męża pogrzebano w Złoczówce, a Jabłońskiego w Nieświcz<sup>1914</sup>, bo tam blisko mieszkała jego żona.

10 IV 1943 r. był napad na Boremel i zamordowano 10 osób, w tym dwoje małych dzieci. Zwłoki tych dwojga małych dzieci wywieźli do Dubna, a inni pogrzebani w Złoczówce. Zeznająca później wyjechała i tego samego dnia przyszli po zeznającą. Ksiądz też wyjechał<sup>1915</sup>. Ten napad 10 IV [1943 r.] zrobili b[yli] policjanci ukr[aińscy], którzy przedtem uciekli w lasy. Poznali ich ludzie. Ruski ksiądz źle się odnosił do Polaków. On odebrał kościół i miał mieć styczność z bandami.

Zeznaj[e] 26 I 1944 r.  
Masłowska

<sup>1908</sup> Por. BOZW; wiek: 21 lat, data śmierci: 20 VIII 1943 r.

<sup>1909</sup> Por. BOZW; data śmierci: 20 VIII 1943 r.

<sup>1910</sup> Por. poz. 58.

<sup>1911</sup> Por. poz. 56.

<sup>1912</sup> Opaska członka policji pomocniczej, czyli Schutzmannschaften.

<sup>1913</sup> Brak w BOZW, jednak w okolicznościach śmierci Mikołaja Masłowskiego można przeczytać m.in.: „Uprorowadzony i zamordowany przez Ukraińców razem z kierownikiem młyna Stanisławem Jabłońskim”. Por. poz. 57.

<sup>1914</sup> Nieświcz, st. kol., wieś, gm. Czaruków, pow. Łuck, woj. wołyńskie.

<sup>1915</sup> Prawdopodobnie o. Aleksander Włodzimierz Odoryk Beń OFMConv; por. poz. 1580.

[s. 192] [poz.] 1608

Buszcze, gm. Buszcze, pow. Brzeżany, par. Buszcze, woj. Tarnopol

N[umerów] domów 180 – 40 proc. Polaków. Bolszewicy nie wywieźli nikogo, aresztowali około 20 osób, w tym 3 Polaków: Zamojski Stanisław – rolnik, Masny Michał – rolnik, Weron Stanisław.

Napad pierwszy 22 I [1944 r.] w godz. 19.00–21.00, osób zginęło 24, a to: Zamojski Elias<sup>1916</sup> – 33 lat[a], rolnik, brat jego młodszy Mikołaj<sup>1917</sup>; Michalina<sup>1918</sup>, żona Michała – lat 35, Zamojski Marian<sup>1919</sup> – lat 8, bratanek Michała; Wiatyk Anna – lat 60, Mazurek Maria<sup>1920</sup> – córka Anny, lat 35. Kościół Mikołaj – lat 32, Zamojski Antoni<sup>1921</sup> – lat 34, Zamojski Ignacy<sup>1922</sup> – 65 lat, córka Katarzyna<sup>1923</sup> – lat 15; Zamojska Agafia<sup>1924</sup> – lat 65, syn Jan<sup>1925</sup> – 19 [lat] – zaduszony w kominie na plebanii. Skołuba (?)<sup>a</sup> Franciszek<sup>1926</sup> – 19 lat, siostrzeniec księdza; Załączkowski Jan – lekarz – lat 35, Kuriów Michał – lat 67, syn Stanisław – lat 16, Kufliński Piotr<sup>1927</sup> – lat 55, Fedczyszyn Franciszka<sup>1928</sup> – lat 45, Metyniowska Anna<sup>1929</sup> – lat 15.

Napadli w liczbie 300 bandyci uzbrojeni w broń palną i maszynową; bandyci – Ukraińcy okoliczni byli prowadzeni przez miejscowych. Zachodziły takie wypadki, że prowodyr w domu Ukraińca pokazywał Polaków.

13 osób rannych zostało przewiezionych do Brzeżan. Ksiądz<sup>1930</sup> w czasie napadu zdołał uciec do Brzeżan; na drugi dzień wrócił w asyście innych księży<sup>1931</sup> i pochował zwłoki pomordowanych. Polacy przeczuwali napad,

[s. 193] ale miejscowi Ukraińcy uśpiłi ich czujność, zresztą banda była tak uzbrojona, że trudno było mówić o stawianiu oporu, ograniczono się tylko do ucieczki. W Szumlanach, oddalonych o 3 km, zaszły te same wypadki prędzej i padło wtedy dziesięciu Polaków.

Do transportów do Niemiec pewnie wyłącznie z gminy podawali Polaków, wyjechało około 20 proc. Ukr[aińców], ale to przeważnie na własne żądanie. Wójt – Nakoneczny, sołtys – Kucy Bazyli. Ks. rzymskokat. Zająć Filip. Cerkiew we wsi sąsiedniej w Pożyczynie – pop Staraniewicz – żonaty, dziecko dorosłe. Nauczyciel Warchoł Kazimierz – poszedł na wojnę za inwazji bolszewickiej; [było] 3 nauczycieli: dyrektor Ukrainiec,

---

<sup>a</sup> Znak zapytania wstawiony przez spisującego zeznanie.

<sup>1916</sup> Por. BOZW; wiek: 35 lat.

<sup>1917</sup> Por. BOZW; wiek: 24 lata.

<sup>1918</sup> Por. BOZW; wiek: 30 lat.

<sup>1919</sup> Por. BOZW; wiek: 6 lat.

<sup>1920</sup> Por. BOZW; wiek: 40 lat.

<sup>1921</sup> Por. BOZW; wiek: 30 lat.

<sup>1922</sup> Por. BOZW; wiek: 60 lat.

<sup>1923</sup> Por. BOZW.

<sup>1924</sup> Por. BOZW, gdzie figuruje jako Zamojska Agafia/Agata, wiek: 50 lat.

<sup>1925</sup> Por. BOZW.

<sup>1926</sup> W BOZW występuje osoba o tym samym imieniu i nazwisku, lecz została zamordowana w innym miejscu i czasie.

<sup>1927</sup> Por. BOZW; wiek: 59 lat.

<sup>1928</sup> Por. BOZW.

<sup>1929</sup> Por. BOZW, gdzie figuruje zapis: Maziakowska Anna/Meteniowska/Metyniowska Anna, wiek: 16 lat.

<sup>1930</sup> Był to ks. Filip Zająć (1892–1951), od 1937 r. proboszcz w par. Buszcze; na pocz. 1944 r. przeniósł się do Brzeżan, a w lipcu 1945 r. podjął pracę duszpasterską w administraturze apostolskiej Śląska Opolskiego (M. Leszczyński, *Księża...*, s. 924).

<sup>1931</sup> W Brzeżanach proboszczem rzymskokat. był wówczas ks. Adam Łańcucki, a wikariuszem ks. Zygmunt Barmiński, natomiast proboszczem ormiańskim był ks. Emil Julian Sarkis (J. Marecki, *Misterium...*, s. 96, 251).

nauczyciele – Pawluchówna Maria i Frauzy Stanisław. Obecnie został tylko Ukrainiec. W czasie napadu bandyci pewnie niczego nie zrabowali.

Zeznaj[e] 26 I 1944 r.  
Zamojski Stanisław

[poz.] 1609

Kolonia?<sup>a</sup>, gm. i par. Beresteczko, pow. Horochów

Okolo 530 mieszkańców, w tym trochę mniej niż połowa Polaków. Z 20 na 21 VIII 1943 r. odbył się napad. Zamordowano do 40 osób. Ojciec zeznającej Kot Henryk – 67 l[at], brat Jan – 32 l[ata] i żonę Józefę – 20 lat; z trojgiem dzieci: Jan – 4 l[ata], Józef – 2 l[ata], Jadwiga – 6 mies[ięcy], pokłuci – pogrzebano blisko mieszkania, ruchomy majątek zabrano, a budynek spalono. Zeznająca i brat starszy – lat 20 – uciekli do Beresteczka, wyskoczywszy przez okno. 2 fury obcych przyjechało, do nich dołączyli miejscowi, o tym donieśli drudzy, którzy poznali niektórych. Zeznająca pracowała z ludźmi w żandarmerii, a gdy był napad na Beresteczko, wyjechała i stamtąd. Na roboty do Niemiec wyjechało dużo osób, więcej Polaków. [s. 194] Nauczyciela Polaka, Stanisława Burchnego, partyzanci zabrali, a żona Ukrainka została.

Zeznaj[e] 25 I 1944 r.  
Kot Anna

[poz.] 1610<sup>b</sup>

Nowy Zahorów<sup>1932</sup>, pow. Horochów, par. Koniuchy

Szumski Julia – lat 43, syn jej Mieczysław – zostali zastrzeleni w lipcu 1943 r.

Zeznaje siostra zamordowanego Karolina Raczynska

[poz.] 1611<sup>c</sup>

Stary Zahorów<sup>1933</sup>, par. Nowy Zahorów, pow. Horochów

Raczynski Józef – lat 52 – zamordowany w Milatynie<sup>1934</sup> – 6 VI 1943 r. koło cerkwi, gdzie wyjechał do Milatyna celem zakupu cyny. Miejscowi ludzie dali znać bandytom do lasu Zanidów, którzy związali go sznurami i zasztyletowali.

26 I 1944 r. – zeznaje żona

Zdaniewicz Maria<sup>1935</sup> – lat 54, mąż jej Stanisław – 67, syn jego Władysław – lat 35, żona tego Antonina – lat 25, syn ich Teofil – lat 6, córka Halina – 4 lata i Tadeusz – lat 2. Zamordowani zostali 17 VII [1943 r.]; mordowani w haniebnym sposób – odrąbywali [im] głowy i wycinali klatki piersiowe.

<sup>a</sup> Znak zapytania wstawiony przez spisującego zeznanie; chodzi zapewne o bliżej nieokreśloną kolonię przy wsi Beresteczko.

<sup>b</sup> W dokumencie przekreślona liczba 1700.

<sup>c</sup> W dokumencie przekreślona liczba 1701.

<sup>1932</sup> Zahorów Nowy, wieś, gm. Chorów, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>1933</sup> Zahorów Stary, wieś, gm. Chorów, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>1934</sup> Milatyn, wieś, gm. Poryck, pow. Włodzimierz, woj. wołyńskie.

<sup>1935</sup> Por. poz. 1428, 1514.

Nagórski Józef – lat 47, żona Leontyna – lat 30, matka Maria – lat 65, brat Józefa Aleksander – lat 22 i córka jego Regina – lat 6, zostali wciągnięci do piwnicy i zamordowani siekierami.

Zeznaje dn[ia] 26 I 1944 r.  
Karolina Raczyńska

[s. 195] [poz.] 1612<sup>a</sup>

Wieś Werbeń<sup>1936</sup>, gm. Boremel, pow. Dubno – par. Beresteczko

Wioska przeważnie ruska, Polaków około 80. Bolszewicy wywieźli Aleksandra Popczuka, brata stryjecznego zeznającego, do południowego Kazachstanu, Linkowskiego Czesława z rodziną pięcioosobową – osadnika. Z końcem lipca [1943 r.] weszło do mieszkania 5 z bandy i wymordowali rodzinę zięcia Grabowieckiego Teodozego<sup>1937</sup> – 44 l[at], żonę Marię<sup>1938</sup>, córkę zeznającego – 35 l[at], syna Henryka – 18 l[at]; zabudowania rozebrali i wszystko doszczętnie zabrali. O tym doniosła do Beresteczka, dokąd zeznający przedtem uciekł z Werbenia, wnuczka – Helena Grabowiecka – 19 l[at], która jedyna uciekła. Zamordowanych zakopano na miejscu. O grasowaniu band już dawno wiadano i zeznający pracował w polu, zanim wyjechał. Do Niemiec nie wywieziono nikogo z Polaków. Nauczyciel poszedł do polskiego wojska, a żonę jego wywieźli Sowietci. Mówiono i o innych mordercach w tej wsi, może z 15 osób poza tym<sup>b</sup>.

Zeznaje 25 I 1944 r.  
Jan Popczuk

[poz.] 1613

Chorobrów<sup>1939</sup>, pow. Sokal.

Napad z 27 na 28 I [1944 r.]

[Zamordowany] inspektor ubezpieczeń Chmielowski Czesław w czasie czynności służbowych.

Podpis nieczytelny<sup>c</sup>

[poz.] 1614

Janiewiczze, gm. Poryck, par. Poryck, pow. Włodzim[ierz]

Kowalski Stanisław<sup>1940</sup> – lat 7 i Kunefa Maria – lat 18, jej mąż Czesław – lat 21, Adamczuk<sup>1941</sup>, Rzeszutko Maria<sup>1942</sup> – lat 60, córka Ozy<sup>[d]</sup>on Józefa – lat 50, zamordowani. Wywołali ich na ogród i tam

<sup>a</sup> W dokumencie przekreślona liczba 1702.

<sup>b</sup> W dokumencie pozatem.

<sup>c</sup> Tu i dalej określenie wskazujące, że wpis jest kopią z innego dokumentu.

<sup>d</sup> Nazwisko częściowo nieczytelne.

<sup>1936</sup> Werbeń, wieś, gm. Boremel, pow. Dubno, woj. wołyńskie.

<sup>1937</sup> Por. BOZW, gdzie istnieje wpis: Grabowiecki Teodor, data śmierci: 12 VIII 1943 r.

<sup>1938</sup> Por. BOZW.

<sup>1939</sup> Chorobrów, dwór, wieś, gm. Chorobrów, pow. Sokal, woj. lwowskie.

<sup>1940</sup> Por. poz. 1403.

<sup>1941</sup> Mimo że w BOZW występuje siedem osób o tym nazwisku, żadna z nich nie zginęła w Janiewiczach.

<sup>1942</sup> Por. poz. 1403.

ich zastrzelili. Działo się to w lipcu 1943 r. We wsi mieszkało około 22 rodzin, a ukraińskich więcej ze dwa razy. Ksiądz ludzki z tej wsi był bardzo i przechowywał Polaków, i nauczycielka Ukrainka też przechowywała Polaków. Mordowali Ukr[aińcy] z tej wsi: Chareton<sup>a</sup> Siańko – 28 lat, Szelest Jan – lat około 30. Zeznaje córka i siostra wyżej wymienionych i matka Kowalskiego Stanisława. [s. 196]

Zeznanie 27 I 1944 r.  
+++<sup>b</sup> Kowalska Karolina

[poz.] 1615

Kutrów<sup>1943</sup>, gm. Beresteczko, par. Beresteczko, pow. Horochów  
Wieraszo Stanisław ur. 1895, żona jego Józefa 1896, Edward – lat 5 – syn. Mordowali siekierami, odrąbywali głowy i strzelali, rodzina ich pochowała na cmentarzu; było 360 numerów, w tym polskich rodzin 7. Udział brali Ukr[aińcy] z tej samej wsi i ze wsi okolicznych. Ks. ukr[aiński] Mikulski żył w zgodzie z Polakami, przeciwnie niż drugi ks. Pawłowski. Nauczycielką była córka ks. ruskiego, który przedtem umarł. Nauczyciel nazywał się Jakim Hilko. Działo się to 30 XII 1943 r.

Zeznaje córka pomordowanych dn[ia] 29 I 1944 r.  
Wieraszo Stanisława m.p.

[poz.] 1616

Mosty Wielkie<sup>1944</sup>, pow. Żółkiew

Napad z 27 na 28 I 1944 r. – wymordowano około 17 rodzin polskich.

Podpis nieczytelny

[poz.] 1617

Nowy Zboryszów<sup>1945</sup>, gm. Brany, par. Beresteczko<sup>1946</sup>, pow. Horochów

Około 150 rodzin, w tym z 15 rodzin polskich. Wywieźli bolszewicy 2 osadników. Jeden nazywał się Niczek, a druga Wesołowska. [s. 197]

Zamordowani: Włosowski Piotr – lat 55, córka – lat 18 i brat<sup>c</sup> Józef – lat 14, Piotr i Józef zastrzelony, a Franciszka pokłuta bagnietami, ciała pomordowanych pochowali Ukraińcy. Ci sami, którzy mordowali; jeden Ukrainiec wyrzucony był z tej samej wsi – Stebczuk Wołodka. Sołtys nazywał się Fiodor Ma[d]yna, w tym okresie nie było księdza. Do czasu napadu stosunek między Polakami a Ukraińcami był bardzo dobry. Maciuszkowski Józef – lat 54 i cała rodzina składająca się z 7 osób. Rutkiewicz Antoni – lat 65, Paszkowski Kamilek – lat 65, Sochaczewski – lat 60 i jego żona Zofia – lat 55, Zdaniewicz Andrzej – lat 40 i żona jego wraz z dwojgiem dzieci i siostra żony Antonina Kruszyna z d[omu]

<sup>a</sup> W zapisie imienia litera H poprawiona na Ch.

<sup>b</sup> Własnoręczny znak świadka.

<sup>c</sup> W dokumencie brata.

<sup>d</sup> Plama z atramentu uniemożliwia rozczytanie środkowych liter nazwiska.

<sup>1943</sup> Kutrów, wieś, gm. Beresteczko, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>1944</sup> Mosty Wielkie, miasteczko, gm. Mosty Wielkie, pow. Żółkiew, woj. lwowski.

<sup>1945</sup> Zboryszów, majątek, wieś, gm. Brany, pow. Horochów, woj. wołyńskie.

<sup>1946</sup> Zboryszów należał do par. Łobaczówka, a nie Beresteczko.

Wojciechowska. Franciszka Kruszyna. Byli mordowani na różny sposób: pokłuci, porąbani i postrzelani. Działo się to z 16 na 17 VII 1943 r.

Zeznaje żona zamordowanego 27 I 1944 r.

Włosowska Franciszka

[poz.] 1618

Orzeszyn, gm. i par. Poryck, pow. Włodzimierz

Olaszczyk Antoni<sup>1947</sup> ur. 1895, żona Katarzyna<sup>1948</sup> ur. 1904, Władysław<sup>1949</sup> – [ur.] 1909, Stanisława<sup>1950</sup> – [ur.] 1912.

[s. 198] Wygnali ich do lasu i tam strzelali. Wystrzelali tam całą kolonię; poobdzierali ich z butów i ubrań, a następnie powrozami wsuwali ich do jam, które poprzednio Sowietci wykopali.

Pryskura Aleksander<sup>1951</sup> ur. 1903 r. i jego sześcioro dzieci ur[odzonych] ok[oło] r. 1930–1939; jego szwagier Muniak Antoni<sup>1952</sup> – ponad 60 lat i siostra jego Czaplicka<sup>1953</sup> ur. 1905 r. i jej córka – lat około 10.

Sąsiad Wodek Franciszek<sup>1954</sup> – lat ponad 40 i jego żona – 65 lat.

Rosada Stanisław<sup>1955</sup> – lat około 57, żona<sup>1956</sup> jego – lat około 46, córka Janina<sup>1957</sup> – lat 16, córka Feliksa<sup>1958</sup> – lat 13, Podkański Paweł<sup>1959</sup> – lat 62, żona jego Katarzyna<sup>1960</sup> – lat 45, córka Karolina – lat 35 (głuchoniema), córka Maria<sup>1961</sup> – lat 16, syn Franciszek<sup>1962</sup> – lat 14. Nowacki Józef<sup>1963</sup> – poszedł do następnej wsi Gruszowa i tam zginął; żona jego Maria<sup>1964</sup> – lat około 50, syn Konstanty<sup>1965</sup> – lat około 16, córka Nowackiego<sup>1966</sup> – po mężu nazwisko zeznający zapomniał – i dziecko jej przy piersi.

<sup>1947</sup> Por. poz. 535.

<sup>1948</sup> Por. BOZW; ur. w 1905 r. Por. poz. 535.

<sup>1949</sup> Por. BOZW; wiek: 30 lat. Por. poz. 536.

<sup>1950</sup> Por. BOZW; wiek: 26 lat. Por. poz. 536.

<sup>1951</sup> W BOZW odnotowano: Proskura Aleksander. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Mąż Rozalii. Zamordowany z siedmiorgiem dzieci (Stanisławą, Bolesławem, Antonim, Emilią, Heleną, Krystyną i niemowlakiem o nieustalonym imieniu)”. Por. poz. 530.

<sup>1952</sup> Por. BOZW, gdzie figuruje zapis: Muniak/Moniak, brak imienia. Por. poz. 529.

<sup>1953</sup> W BOZW odnotowano: Czaplicki, brak imienia. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Dwie nieustalone osoby z rodziny. Zamordowana w czasie napadu na kolonię Orzeszyn/Orzeszyna”. Por. poz. 531.

<sup>1954</sup> W BOZW odnotowano: Wodak/Wodek (rodzina). W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Dwie nieustalone osoby z rodziny. Zamordowane w czasie napadu na kolonię Orzeszyn/Orzeszyna”.

<sup>1955</sup> Wg BOZW mąż Janiny i ojciec Janiny oraz Feliks miał na imię Jan.

<sup>1956</sup> Por. BOZW, wg której miała na imię Janina.

<sup>1957</sup> Por. BOZW; wiek: 18 lat.

<sup>1958</sup> Por. BOZW.

<sup>1959</sup> Por. BOZW.

<sup>1960</sup> Por. BOZW.

<sup>1961</sup> Por. BOZW.

<sup>1962</sup> Wg BOZW (opisy okoliczności śmierci w rekordach: Podkański Paweł, Podkańska Katarzyna, Podkańska Maria) „uratował się najmłodszy brat Franciszek schowany w przydomowej szkółce drzew”.

<sup>1963</sup> Por. BOZW, gdzie odnotowano: Nowacki Józef/Kazimierz.

<sup>1964</sup> W BOZW znajduje się zapis: Nowacki (rodzina). W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Pięć osób z rodziny Józefa/Kazimierza Nowackiego”. Jedną z nich jest na pewno żona Maria.

<sup>1965</sup> Por. BOZW; por. informacje odnoszące się do Nowackiej Marii. Jedną z tych osób jest na pewno syn Konstanty.

<sup>1966</sup> Por. BOZW; jedną z tych osób może być Józefa (z dzieckiem) – córka Kazimierza Nowackiego.

Nowacka Janina<sup>1967</sup> – synowa, lat około 30, czworo jej dzielnych dzieci.

Paszko Teofil<sup>1968</sup> – lat 40<sup>a</sup>, żona jego – około 45 lat, syn Piotr – lat około 17 i jeszcze jeden syn i córka Cecylia – lat około 14.

Byra Maria<sup>1969</sup> – lat około 27 i troje jej dzieci. Wójcik Michalina<sup>1970</sup>, ur. w 1915 r.

i dziecko – lat 5. Postułka Aleksander<sup>1971</sup> – lat około 80 i synowa jego – lat około 30, [s. 199] i dwoje jej dzieci. Podkańska<sup>1972</sup> – lat około 27 – dwoje jej dzieci.

Kosmala Franciszka<sup>1973</sup> – lat około 50 – i córka jej Kazimiera<sup>1974</sup>, ur. w 1919 r.

Kaczmarzski Jan<sup>1975</sup>, ur. około 1897 r.

Lenart<sup>1976</sup> – lat około 45 – i córka jej zamężna Rozalia<sup>1977</sup>.

Gawlik Anna<sup>1978</sup> – lat około 40 – i córka jej.

Perski Stanisław<sup>1979</sup> – lat około 40, i żona jego <sup>b</sup>Elżbieta<sup>b1980</sup>, też w tym wieku, syn Władysław<sup>1981</sup> – około 14 lat, Stefan<sup>1982</sup> – lat około 10. Z tego domu zginęło 6 osób.

W tej wsi było około 320 osób – sami Polacy, a tylko jedna rodzina Ukr[aińców]. Bol-szewicy wywieźli rodziny gajowego Ciupa Kazimierz i Kaczmarzski.

Wszystkich ludzi mordowali w ten sposób, jak wyżej podano. Sołtys Parfiniuk był narod[owości] ukr[aińskiej].

Działo się to 11 VII 1943 r.

Zeznaje brat pomordowanych 28 I 1944 r.

Olaszczyk m.p.

---

<sup>a</sup> *Plama z atramentu utrudnia rozczytanie pierwszej cyfry.*

<sup>b-b</sup> *Dopisano na marginesie.*

<sup>1967</sup> W BOZW występuje kolejny rekord: Nowacki (rodzina). W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Sześć nieustalonych osób z rodziny Władysława Nowackiego”. Trudno stwierdzić, czy Janina Nowacka była synową Władysława Nowackiego, czy może Józefa/Kazimierza Nowackiego.

<sup>1968</sup> W BOZW występuje tylko rekord: Paszko (rodzina). W opisie okoliczności pojawia się informacja: „trzyosobowa rodzina” (nie podano imion ofiar).

<sup>1969</sup> W BOZW odnotowano: Bera Maria (rodzina). W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Zamordowana przez banderowców razem z dwoma synami i dwiema córkami”.

<sup>1970</sup> W BOZW odnotowano: Wójcik (rodzina); wg zamieszczonej informacji wiadomo tylko, że była to „dwuosobowa rodzina”.

<sup>1971</sup> W BOZW odnotowano: Postułka (rodzina). Była to „pięcioosobowa rodzina”.

<sup>1972</sup> W BOZW odnotowano: Podkański (rodzina). Są to „trzy nieustalone osoby z rodziny”. Być może chodzi o te osoby.

<sup>1973</sup> W BOZW odnotowano: Kosmala (rodzina). W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja, że są to „dwie nieustalone osoby z rodziny”. Być może chodzi o Franciszkę i jej córkę Kazimierę.

<sup>1974</sup> Por. informacje odnoszące się do Kosmali Franciszki na k. 198, poz. 1618.

<sup>1975</sup> W BOZW odnotowano: Kaczmarzskie (rodzina). W skład tej rodziny wchodziły „cztery nieustalone osoby”. Być może jedną z tych osób był Jan Kaczmarzski.

<sup>1976</sup> W BOZW odnotowano: Lenart (rodzina). Była to „sześcioosobowa rodzina”.

<sup>1977</sup> Brak możliwości przyporządkowania relacji świadka do konkretnej osoby w BOZW (nie wiadomo, jakie nazwisko nosiła po mężu Rozalia).

<sup>1978</sup> W BOZW odnotowano: Gawlik (rodzina). Z opisu okoliczności śmierci dowiadujemy się, że była to „matka z córką”.

<sup>1979</sup> W BOZW odnotowano: Perski, brak imienia. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Mąż Elżbiety. Zamordowany z żoną i pięciorgiem dzieci”.

<sup>1980</sup> Por. BOZW.

<sup>1981</sup> W BOZW odnotowano: Perski, brak imienia. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Dzieci Elżbiety. Zamordowane z rodzicami w czasie napadu”.

<sup>1982</sup> Por. poz. 1618.

[poz.] 1619

Szeroka, gm. Brany, par. i pow. Horochów

Rążewska Antonina<sup>1983</sup> – lat 67, córka Janina<sup>1984</sup> – lat 22, syn Bronisław<sup>1985</sup> – lat 21, pomordowani pod laskiem, pokłuci sztyletami i postrzeleni.

Pochowani zostali na miejscu – tam, pod laskiem.

Mrozowski Władysław<sup>1986</sup> – lat 57, żona Katarzyna<sup>1987</sup> – lat 50, córka Czesława<sup>1988</sup> – lat 15, Kasprzyk Jan<sup>1989</sup>

[s. 200] lat 40 i żona jego Stanisława – lat 40.

Mrozowski Mikołaj<sup>1990</sup> – lat 50, żona Karolina<sup>1991</sup> – lat 45, córka Feliksa<sup>1992</sup> – lat 20, córka Stanisława<sup>1993</sup> – lat 15.

Mrozowski Władysław – lat 32, żona Romualda – lat 25 i córka Fredzia – lat 5.

Kuźmirewicz Jan<sup>1994</sup> – lat około 60, żona<sup>1995</sup> – lat 57, syn Władysław<sup>1996</sup> – lat 22, córka Bronisława<sup>1997</sup> – lat 19, córka Zofia<sup>1998</sup> – lat 17, córka Stanisława<sup>1999</sup> – lat 15, córka Helena – [lat] 12, [córka] Maria<sup>2000</sup> – [lat] 8.

Wieś miała około 250 rodzin, w tym było rodzin polskich około 150. Bolszewicy wywieźli osadników – około 20 rodzin.

Udział w napadach brali Ukraińcy miejscowi i ze wsi okolicznych. Nazwiska Ukr[aińców] z tej wsi biorących udział w napadach [sic!]:

Nawrocki Adam – 27 lat, Nawrocki Łukasz – lat 42, Niżnyj Dmytro – 30 [lat], Wójtowicz Ołeksy – [lat] 35, Wójtowicz Dmytro – lat 42, Ninyj – lat około 22, Szapowalik Włodzimierz – lat 22, Giel Ostap – lat 45, Szapowalik Wsiewołod – lat 44.

Ze wsi Boryskowicze pow. Horochów: Waszczuk Jan – lat 38, Waszczuk Tomasz – lat 21, Lewicki Michał – lat 30, Lewicki Władysław – lat 44 – to byli mordercy.

Księżda ruskiego nie było. Ks. polski Puzyrewicz<sup>2001</sup> z par. Horochów. Przed mordem żyli Polacy z Ukr[aińcami] w wielkiej zgodzie. Działo się to 16 VII 1943 r.

<sup>1983</sup> Por. BOZW, gdzie odnotowano: Rążewska Antonina, wiek: ok. 60 lat.

<sup>1984</sup> Por. BOZW, gdzie znajduje się zapis: Rążewska Janina.

<sup>1985</sup> Por. BOZW, gdzie odnotowano: Rążewski Bronisław.

<sup>1986</sup> Por. BOZW; wiek: 45 lat. Por. poz. 1189.

<sup>1987</sup> Por. poz. 1189.

<sup>1988</sup> Por. poz. 1189.

<sup>1989</sup> Por. BOZW.

<sup>1990</sup> Por. poz. 1190.

<sup>1991</sup> Por. poz. 1190.

<sup>1992</sup> Por. poz. 1190.

<sup>1993</sup> Por. poz. 1190.

<sup>1994</sup> Por. poz. 1191.

<sup>1995</sup> Por. poz. 1191.

<sup>1996</sup> Por. poz. 1191.

<sup>1997</sup> Por. poz. 1191.

<sup>1998</sup> Por. poz. 1191.

<sup>1999</sup> Por. poz. 1191.

<sup>2000</sup> Por. poz. 1191.

<sup>2001</sup> Ks. Aleksander Puzyrewicz (1893–1953), duchowny rzymskokat., święcenia kapłańskie przyjął w 1918 r.; był proboszczem par. w Horochowie i kanonikiem kapituły ołyckiej. Na początku 1944 r. z powodu zbliżającego się frontu został zmuszony przez Niemców do ewakuacji za Bug, a następnie podjął posługę duszpasterską na terenie diecezji włocławskiej; zmarł w Cieclocinku (*Elenchus...*, s. 47; M. Dębowska, *Kościół katolicki...*, s. 443; L. Popek, *Świątynie...*, s. 65).

Zeznaje syn zamordowanej Rązewskiej Antoniny.

Zeznaje 27 I 1944  
Rązewski St. m.p.

[poz.] 1620

Świtarzów<sup>2002</sup>, pow. Sokal – napad 27/28 I 1944 r. Zarządca gorzelni Oleński<sup>2003</sup> – 9 osób.  
Lewiński ?<sup>a</sup>

---

<sup>a</sup> *Własnoręczny podpis świadka, znak zapytania wstawiony przez spisującego zeznanie.*

<sup>2002</sup> Świtarzów, wieś, pow. Sokal, woj. lwowskie.

<sup>2003</sup> Por. BOZW, gdzie występuje zapis: Oleński (rodzina), data śmierci: luty 1944 r. W opisie okoliczności śmierci pojawia się informacja: „Pięcioosobowa rodzina zarządcy gorzelni”.

## BIBLIOGRAFIA

### Źródła archiwalne

#### **Archiwum rodzinne Adama Zybury**

Życiorys Bolesława Zybury.

#### **Archiwum Liceum Ogólnokształcącego w Tarnobrzegu**

Wykaz stanu służby nr ew. 1833.

#### **Zakład Narodowy im. Ossolińskich we Wrocławiu – Biblioteka Ossolineum (BZNO)**

BZNO, Rkps 16273/II, Archiwum Rady Głównej Opiekuńczej miasta Lwowa. Materiały dotyczące akcji nacjonalistów ukraińskich na Wołyniu i w Małopolsce Wschodniej w latach 1943–1944, cz. 1, Alfabetyczny skorowidz miejscowości, k. 1–100.

BZNO, Rkps 16274/II, Archiwum Rady Głównej Opiekuńczej miasta Lwowa. Materiały dotyczące akcji nacjonalistów ukraińskich na Wołyniu i w Małopolsce Wschodniej w latach 1943–1944, cz. 2, Kopia relacji nr 1–809, k. 3–20, mps.

BZNO, Rkps 16274/II, Archiwum Rady Głównej Opiekuńczej miasta Lwowa. Materiały dotyczące akcji nacjonalistów ukraińskich na Wołyniu i w Małopolsce Wschodniej w latach 1943–1944, cz. 2: Dane dotyczące wsi Gurów, pow. Włodzimierz, k. 38–43.

#### **Muzeum – Zamek Tarnowskich w Tarnobrzegu**

Archiwum Urszuli Szumskiej, [Relacje o zbrodni wołyńskiej], Zeszyt 1, *Zabici (Księga A)*, s. 1–200.

#### **Archiwum Instytutu Pamięci Narodowej Oddział w Katowicach (AIPN Ka)**

AIPN Ka, 02/1614, Sprawa operacyjna dot. Szumska Urszula, imię ojca: Ludwik, ur. 21 II 1907 r. Kontrola operacyjna członka organizacji o nazwie Komitet Ziem Wschodnich, działającej w latach 1943–1945 we Lwowie, a następnie w latach 1945–1947 w Bytomiu, który ujawnił się przed Komisją Likwidacyjną PUBP w Bytomiu w 1947 r.

### Źródła drukowane

Anczarski J., *Kronikarskie zapisy z lat cierpień i grozy w Małopolsce Wschodniej 1939–1946*, Kraków 1996.

- Antypolska akcja nacjonalistów ukraińskich w Małopolsce Wschodniej w świetle dokumentów Rady Głównej Opiekuńczej 1943–1944*, oprac. L. Kulińska, A. Roliński, Kraków 2003 („Dokumenty do Dziejów Stosunków Polsko-Ukraińskich 1939–1945”, t. 1).
- Antypolska akcja nacjonalistów ukraińskich w Małopolsce Wschodniej w świetle dokumentów Rady Głównej Opiekuńczej 1943–1944*, oprac. L. Kulińska, A. Roliński, Kraków 2012 („Dokumenty do Dziejów Stosunków Polsko-Ukraińskich 1939–1945”, t. 3).
- Antypolska akcja OUN-UPA 1943–1944. Fakty i interpretacje*, red. G. Motyka, D. Libionka, Warszawa 2003.
- Armia Krajowa w dokumentach*, t. 1–6, Wrocław–Warszawa–Kraków–Gdańsk–Łódź 1990–1991.
- Białowas J., *Wspomnienia z Ihrowicy na Podolu. Banderowska rzeź ludności polskiej w Wigilię 1944 roku*, b.m.w. 1997.
- Bizuń S., *Historia krzyżem znaczone. Wspomnienia z życia Kościoła katolickiego na ziemi lwowskiej 1939–1945*, Lublin 1993.
- Bracia zza Bugu. Wspomnienia z czasu wojny*, zebrał J. Turnau, Lublin 1999.
- Dzieci Kresów*, wybór i oprac. L. Kulińska, Warszawa 2003.
- Dzieci Kresów. 2*, wybór i oprac. L. Kulińska, Kraków 2006.
- Eksterminacja narodu polskiego i Kościoła rzymsko-katolickiego przez ukraińskich nacjonalistów w Małopolsce Wschodniej w latach 1939–1945. Materiały źródłowe*, oprac. J. Wołczański, cz. 1–2, Kraków 2005–2006.
- Elenchus ecclesiarum et cleri saecularis et regularis dioecesis Luceoriensis pro anno Domini 1938*, Luceoriae 1938.
- Janicki Z., *W obronie Przebraża i w drodze do Berlina*, Lublin 1997.
- Jastrzębski S., *Oko w oko z banderowcami. Wspomnienia małoletniego żołnierza Armii Krajowej*, Warszawa 1996.
- Kanas J., *Podolskie korzenie*, Lublin 2002.
- Karłowicz L., *Jastrzębiacy. Historia oddziału i batalionu por. „Jastrzębia” w 27. Wołyńskiej Dywizji Piechoty Armii Krajowej*, Lublin 1999.
- Karłowicz L., *Ludobójcy i ludzie*, Lublin 2000.
- Karłowicz L., *Od Zasmyk do Skrobowa*, Opole 1994.
- Karłowicz L., *Za dywizję wołyńską*, Lublin 1993.
- Kiełpiński J., *Oni tu przyszli. Wspomnienia Marianny Piątek z domu Wojdan, świadka mordu w Lubieszowie na Polesiu, gdzie dwustu Polaków spalono żywcem*, Warszawa 2018.
- Korman A., *Ludobójstwo UPA na ludności polskiej. Dokumentacja fotograficzna*, Wrocław 2003.
- Kranc R., *W drodze z Ostroga na Kołymę*, Kraków 1998.
- Kresowa księga sprawiedliwych 1939–1945. O Ukraińcach ratujących Polaków poddanych eksterminacji przez OUN i UPA*, oprac. R. Niedzielko, Warszawa 2007 („Studia i Materiały”, t. 12).
- Kresy w oczach oficerów KOP*, oprac. J. Widacki, Katowice 2005.
- Krzemionowska-Łowkis H., *Wołyń – opowieści prawdziwe*, Janów Lubelski 2003.
- Kwestia ukraińska i eksterminacja ludności polskiej w Małopolsce Wschodniej w świetle dokumentów Polskiego Państwa Podziemnego 1942–1944*, wstęp i oprac. L. Kulińska, A. Roliński, Kraków 2004 („Dokumenty do Dziejów Stosunków Polsko-Ukraińskich 1939–1945”, t. 2).
- Kubów W., *Polacy i Ukraińcy na Podolu. Tragedia Polaków w Berezowicy Małej koło Zbaraża*, Wrocław 1997.

- Kunicki M., *Pamiętnik „Muchy”*, Warszawa 1959.
- Mały rocznik statystyczny 1939*, Warszawa 1939.
- Okrutna przestroga*, oprac. J. Dębski, L. Popek, Lublin 1997.
- Olchowśkyj I., *Krywawa Wołyń*, t. 1–2, Kyjiw 2008–2011.
- Oliwa A., *Gdy poświęcano noże*, Opole 1973.
- Peretiatkowicz A., *Polska samoobrona w okolicach Łucka*, Katowice 1995.
- Peretiatkowicz A., *Wołyńska samoobrona w dorzeczu Horynia*, Katowice 1997.
- Piotrowski C., *Krwawe żniwa nad Styrem, Horyniem i Sluczą*, Warszawa 1995.
- Poliszczuk W., *Integralny nacjonalizm ukraiński jako odmiana faszyzmu*, t. 1: *Zasady ideologiczne nacjonalizmu ukraińskiego. Ukraiński ruch nacjonalistyczny – struktura organizacyjna i założenia programowe*, Toronto 1998; t. 2: *Dowody zbrodni OUN i UPA. Działalność ukraińskich struktur nacjonalistycznych w latach 1920–1999*, Toronto 2000; t. 4: *Nacjonalizm ukraiński w dokumentach*, cz. 2: *Dokumenty z zakresu działań struktur nacjonalizmu ukraińskiego w okresie od 1920 do grudnia 1943 roku*, Toronto 2002; t. 5: *Nacjonalizm ukraiński w dokumentach*, cz. 3: *Dokumenty z zakresu działań struktur nacjonalizmu ukraińskiego w okresie od grudnia 1943 do 1950 roku*, Toronto 2003.
- Polska i Ukraina w latach trzydziestych-czterdziestych XX wieku. Nieznane dokumenty z archiwów służb specjalnych*, t. 1: *Polskie podziemie 1939–1941. Lwów–Kołomyja–Stryj–Złoczów*, Warszawa 1998; t. 3: *Polskie podziemie 1939–1941. Od Wołynia do Pokucia*, Warszawa–Kijów 2004; t. 4: *Polacy i Ukraińcy pomiędzy dwoma systemami totalitarnymi 1942–1945*, Warszawa–Kijów 2005.
- Pro memoria o sytuacji w kraju (1941–1944). Raporty Departamentu Informacji Delegatury Rządu RP na Kraj o zbrodniach na narodzie polskim*, oprac. J. Gmitruk, A. Indraszczyk, A. Koseski, Warszawa 2004.
- Relacje o pomocy udzielanej Żydom przez Polaków w latach 1939–1945*, t. 5: *Dystrykt Galicja Generalnego Gubernatorstwa i Wołyń*, oprac. S. Piątkowski, Lublin–Warszawa 2021.
- Soboń B., *Wołyński życiorys*, Warszawa 1999.
- Stobniak-Smogorzewska J., *Kresowe osadnictwo wojskowe 1920–1945*, Warszawa 2003.
- Stopyra-Gawrońska J., *Bez dzieciństwa*, Grajewo 2003.
- Śladami ludobójstwa na Wołyniu. Okrutna przestroga*, cz. 2, oprac. L. Karłowicz, L. Popek, Lublin 1998.
- Śladowska M., *Z Kresów Wschodnich na Zachód*, Wrocław 2001.
- Świadkowie mówią*, oprac. S. Biskupski, Warszawa 1996.
- Świadkowie oskarżają. Okrutna przestroga*, cz. 3, oprac. L. Karłowicz, L. Popek, Lublin 2013.
- [Tysiąc dziewięćset czterdzieści siedem] 1947. Propamiatna knyha*, oprac. B. Huk, Warszawa 1997.
- Wołyński testament*, oprac. L. Popek et al., Lublin 1997.
- Źródła do dziejów eksterminacji Polaków przez ukraińskich nacjonalistów w Wiśniowcu i powiecie krzemienieckim na Wołyniu podczas II wojny światowej [w:] Fides, ars, scientia. Studia dedykowane pamięci Księdza Kanonika Augustyna Mednisa*, red. A. Betlej, J. Skrabski, Tarnów 2008.

## Opracowania

- Abramowicz S., *Więzienia NKWD w Dubnie i Łucku w czerwcu 1941 r.* [w:] *Zbrodnicza ewakuacja więzień i aresztów NKWD na Kresach Wschodnich II Rzeczypospolitej w czerwcu – lipcu 1941 r.*, red. A. Skrzypek, I. Borowicz, A. Galiński, Warszawa 1997.
- Adamska J., *Porytek – symbol wołyńskiej tragedii*, „Przeszłość i Pamięć. Biuletyn Rady Ochrony Pamięci Walk i Męczeństwa” 2003, nr 3–4.

- Akcja „Wisła”*, red. J. Pisuliński, Warszawa 2003.
- Akcja „Wisła” na tle stosunków polsko-ukraińskich w XX wieku*, Szczecin 1994.
- Bąkowski W., *Zagłada Huty Pieniackiej*, Kraków 2001.
- Blicharski C., „*Petruniu ne ubywaj mene!*”. *Czystka etniczna w wykonaniu nacjonalistów ukraińskich na terenie województwa tarnopolskiego*, Biskupice 1998.
- Bolianowskyj A., *Borot’ba UPA proty nacystśkoho okupacijnoho režymu. 1943 rik* [w:] *Ukrajńska Powstańska Armija w borot’bi proty totalitarnych režymiw*, Lwów 2004.
- Ból pamięci*, red. J. Łukasiewicz, Janów Lubelski 2014.
- Budzisz F., *Z ziemi cmentarnej*, Gdańsk 1998.
- Bulba-Borowец T., *Armija bez derżawy*, „Wołyń” (Łuck) 1995, nr 2.
- Caruk J., *Trahedija wołyńskich sił 1943–1944 rr.*, Lwów 2003.
- Chojnowski A., *Koncepcje polityki narodowościowej rządów polskich w latach 1921–1939*, Wrocław–Warszawa–Kraków–Gdańsk 1979.
- Cybulski H., *Czerwone noce*, Warszawa 1969.
- Dębowska M., *Kościół katolicki na Wołyniu w warunkach okupacji 1939–1945*, Rzeszów 2008.
- Dębowska M., *Materiały do dziejów diecezji łuckiej. Relacje o stanie dekanatów i parafii 1941–1944*, Biały Dunajec – Lublin – Łuck – Ostróg 2005.
- Dębowska M., *Postawy duchownych diecezji łuckiej wobec zagrożenia ze strony nacjonalistów ukraińskich w latach 1943–1944* [w:] *W cieniu tragedii wołyńskiej 1943 roku. 70. rocznica mordów Polaków na Kresach Południowo-Wschodnich Rzeczypospolitej*, red. E. Żurawska, J. Sperka, Katowice 2015.
- Dębowska M., *Wołyń 1943. Dezorganizacja i zagłada parafii katolickich. W 80. rocznicę męczeństwa Polaków*, Kraków 2023.
- Dębowska M., Poppek L., *Duchowieństwo diecezji łuckiej. Ofiary wojny i represji okupantów 1939–1945*, Lublin 2010.
- Dębski W.S., *Było sobie miasteczko. Opowieść wołyńska*, Lublin 2006.
- Dębski W.S., *W kręgu kościoła kisielińskiego*, t. 1–2, Lublin 1994.
- Dębski W.S., *W kręgu kościoła kisielińskiego, czyli Wołyniacy z parafii Kisielin*, Lublin 1994.
- Drozd R., *Polityka władz wobec ludności ukraińskiej w Polsce w latach 1944–1989*, Warszawa 2001.
- Drozd R., *Ukraińska Powstańcza Armia. Dokumenty – struktury*, Warszawa 1998.
- Dróżdż D., *Zbrodnia ludobójstwa w międzynarodowym prawie karnym*, Warszawa 2010.
- Drugi powszechny spis ludności z dn. 9 XII 1931 r. Województwo wołyńskie*, Warszawa 1938.
- Filar W., „*Burza*” na Wołyniu. *Z dziejów 27 Wołyńskiej Dywizji Piechoty Armii Krajowej. Studium historyczno-wojskowe*, Warszawa 1997.
- Filar W., *Eksterminacja ludności polskiej na Wołyniu w drugiej wojnie światowej*, Warszawa 1999.
- Filar W., *Wołyń 1939–1944. Eksterminacja czy walki polsko-ukraińskie. Studium historyczno-wojskowe zmagania na Wołyniu w obronie polskości, wiary i godności ludzkiej*, Toruń 2004.
- Flis I., Zielińska W., *Przed i po II wojnie światowej...* [w:] *Szkola w rysie historycznym i wspomnieniach*, oprac. J. Trojanowski, Tarnobrzeg 1987.
- Fredro-Boniecka M., *Wołyń. Siła traumy. Wspomnienia i pamięć*, Warszawa 2016.
- Garbowski H., *Polesie Wołyńskie pod okupacją niemiecką*, Warszawa 2003.
- Głowacki A., *Sowieci wobec Polaków na ziemiach wschodnich II Rzeczypospolitej 1939–1941*, Łódź 1998.
- Gross E., *Zbrodnie Ukraińskiej Powstańczej Armii*, Głogów 1999.
- Grzelak C., *Kresy w czerwieni 1939. Agresja Związku Sowieckiego na Polskę w 1939 roku*, Warszawa 1998.

- Grzesiakowa Z., *Między Horyniem a Słuczą*, Warszawa 1992.
- Halczak B., *Publicystyka narodowo-demokratyczna wobec problemów narodowościowych i etnicznych II Rzeczypospolitej*, Zielona Góra 2000.
- Hryciuk G., *Polacy we Lwowie 1939–1944. Życie codzienne*, Warszawa 2000.
- Hryciuk G., *Przemiany narodowościowe i ludnościowe w Galicji Wschodniej i na Wołyniu w latach 1931–1948*, Toruń 2005.
- Hryciuk G., *Zmiany ludnościowe i narodowościowe w Galicji Wschodniej i na Wołyniu w latach 1939–1948* [w:] *Przemiany narodowościowe na Kresach Wschodnich II Rzeczypospolitej 1931–1948*, red. S. Ciesielski, Toruń 2003.
- Iljuszyn I., *Protystojannja UPA i AK (Armiji Krajowej) w roky druhoji switowej wojny na tli dijalnosti polśkoho pidpillja w zachidnij Ukraini*, Kyjiw 2001.
- Iljuszyn I., *Wołyńska trahedija 1943–1944 rr.*, Kyjiw 2003.
- Ilowski Z., Ilowski S., *Podkamień – apokaliptyczne wzgórze*, Opole 1994.
- Isajewycz J., *O księżce Władysława i Ewy Siemaszków: Ludobójstwo dokonane przez nacjonalistów ukraińskich na ludności polskiej Wołynia 1939–1945*, „Rocznik Instytutu Europy Środkowo-Wschodniej” 2003, nr 1.
- Iwanek T., *Zbrodnia ludobójstwa i zbrodnie przeciwko ludzkości w prawie międzynarodowym*, Warszawa 2015.
- Jastrzębski S., *Ludobójstwo ludności polskiej przez OUN-UPA w województwie stanisławowskim w latach 1939–1946*, Warszawa 2004.
- Jastrzębski S., *Martyrologia polskiej ludności w województwie lwowskim w latach 1939–1947*, Katowice 2004.
- Juchniewicz M., *Polacy w radzieckim ruchu oporu 1941–1945*, Warszawa 1985.
- Kaczyński A.R., *Sowietyzacja Wołynia 1944–1956*, Warszawa 2022.
- Kaliszczuk O., *Ukraińsko-polskie protystojannia na Wołyni ta w Hałyczyni y roky druhoji switowej wojny*, Lwów 2013.
- Karbarz-Wilińska J., *Dęby i burzany. Ukraińskie organizacje i partie związane z biskupem stanisławowskim Grzegorzem Chomyszynem (1925–1939)*, Gdańsk–Warszawa 2020.
- Kęsik J., *Zaufany Komendant. Biografia polityczna Jana Henryka Józewskiego 1892–1981*, Wrocław 1995.
- Kiełboń J., *Migracje ludności w dystrykcie lubelskim w latach 1939–1944*, Lublin 1995.
- Klimecki M., *Polsko-ukraińska wojna o Lwów i Galicję Wschodnią 1918–1919*, Warszawa 2000.
- Kłapeć J., *Rada Główna Opiekuńcza w dystrykcie lubelskim w latach 1940–1944*, Lublin 2011.
- Komański H., Siekierka S., *Ludobójstwo dokonane przez nacjonalistów ukraińskich na Polakach w województwie tarnopolskim 1939–1946*, Wrocław 2004.
- Komoński E., *W obronie przed Ukraińcami. Działania Polaków na Wołyniu i w Galicji Wschodniej w latach 1943–1944 wobec polityki eksterminacyjnej nacjonalistów ukraińskich*, Toruń 2013.
- Konieczny Z., *Stosunki polsko-ukraińskie na ziemiach obecnej Polski w latach 1918–1947*, Wrocław 2006.
- Konieczny Z., *Zmiany demograficzne w południowo-wschodniej Polsce w latach 1939–1950*, Przemyśl 2002.
- Koprowski M.A., *Kaci Wołynia. Najkrwawszy ludobójcy Polaków*, Poznań 2019.
- Koprowski M.A., *Obróńcy Wołynia*, Poznań 2022.
- Korman A., *Nieukarane zbrodnie SS Galizien z lat 1943–1945. Chodaczków Wielki, Huta Pieniacka, Podkamień, Siemianówka, Wicyń i inne miejscowości*, Londyn 1990.

- Korman A., *Stosunek UPA do Polaków na ziemiach południowo-wschodnich II Rzeczypospolitej*, Wrocław 2002.
- Kresy południowo-wschodnie Rzeczypospolitej pod okupacją sowiecką 1939–1941*, red. P. Chmielowiec, I. Kozimala, Rzeszów 2014.
- Kresy Wschodnie we krwi*, oprac. S. Jastrzębski, Wrocław 2001.
- Kroll B., *Rada Główna Opiekuńcza*, Warszawa 1985.
- Kubów W., *Terroryzm na Podolu*, Warszawa 2003.
- Kuczerepa M., Wisin W., *Wołyń 1939–1941 r.*, Łuck 2005.
- Kulińska L., *Dzieje Komitetu Ziem Wschodnich na tle losów ludności polskich Kresów w latach 1943–1947*, t. 1–2, Kraków 2002–2003.
- Kulińska L., *Wypędzenie Polaków ze wschodnich województw Rzeczypospolitej. Zapomniana i nieopamiętana zbrodnia na polskim narodzie dokonana podczas II wojny światowej [w:] Kresy, należna pamięć – nie zemsta. Materiały z konferencji zorganizowanej 8 lipca 2017 roku*, red. K. Bąkała, W. Listowski, T. Skoczek, Warszawa 2017.
- Kulińska L., Partacz C., *Zbrodnia nacjonalistów ukraińskich na Polakach w latach 1939–1945. Ludobójstwo nieopamiętane*, Warszawa 2015.
- Lemkin R., *Axis Rule in Occupied Europe – Laws of Occupation, Analysis of Government, Proposals for Redress*, Washington 1944.
- Leszczyński M., *Księża diecezjalni ekspatrianci archidiecezji lwowskiej obrządku łacińskiego. Słownik biograficzny*, Warszawa 2020.
- Lubieniecka-Barania K., *Gdy brat staje się katem. Opowieść dokumentalna*, Szczecinek 2007.
- Lwowskie pod okupacją sowiecką (1939–1941)*, wstęp i red. T. Bereza, Rzeszów 2006.
- Małyszczewski Z., *Polesia czar splonął w ogniu nienawiści*, Janów Lubelski 2011.
- Mańkowski Z., *Między Wisłą a Bugiem 1939–1944. Studium o polityce okupanta i postawach społeczeństwa*, Lublin 1982.
- Marecki J., *Misterium iniquitatis. Osoby duchowne i zakonne obrządku łacińskiego zamordowane przez ukraińskich nacjonalistów w latach 1939–1945*, Kraków 2020.
- Markiewicz J., *Partyzancki kraj*, wyd. 2, Lublin 1985.
- Markowski D.K., *Anatomia strachu. Sowietyzacja obwodu lwowskiego 1944–1953. Studium zmian polityczno-gospodarczych*, Warszawa 2018.
- Masłowski W., *Z kym i proty koho wojuwły ukraiński nacionalisty w roky Druhoji switowoji wojny*, Moskwa 1999.
- Mazur G., *Pokucie w latach drugiej wojny światowej. Położenie ludności, polityka okupantów, działalność podziemia*, Kraków 1994.
- Mazur G., Węgierski J., *Konspiracja lwowska 1939–1944. Słownik biograficzny*, Katowice 1997.
- Mędrzecki W., *Druga Rzeczypospolita w historiografii polskiej po 1989 r. [w:] Historycy polscy i ukraińscy wobec problemów XX wieku*, red. P. Kosiewski, G. Motyka, Kraków 2000.
- Mędrzecki W., *Inteligencja polska na Wołyniu w okresie międzywojennym*, Warszawa 2005.
- Mędrzecki W., *Województwo wołyńskie 1921–1939. Elementy przemian cywilizacyjnych, społecznych i politycznych*, Wrocław 1988.
- Mirczuk P., *Ukraińska Powstańca Armia 1942–1952. Dokumenty i materiały*, Lwów 1991.
- Motyka G., *Postawy wobec konfliktu polsko-ukraińskiego w latach 1939–1953 w zależności od przynależności etnicznej, państwowej i religijnej [w:] Tygiel narodów. Stosunki społeczne i etniczne na dawnych ziemiach wschodnich Rzeczypospolitej 1939–1953*, red. K. Jasiewicz, Warszawa 2002.

- Motyka G., *Tak było w Bieszczadach. Walki polsko-ukraińskie 1943–1948*, Warszawa 1999.
- Motyka G., *Ukraińska partyzantka 1942–1960. Działalność Organizacji Ukraińskich Nacjonalistów i Ukraińskiej Powstańczej Armii*, Warszawa 2006.
- Motyka G., *Wołyń '43. Ludobójcza czystka. Fakty, analogie, polityka historyczna*, Kraków 2016.
- Motyka G., Wnuk R., „Pany” i „rezuny”. *Współpraca AK-WiN i UPA 1945–1947*, Warszawa 1997.
- Nicieja S., *Między Stanisławowem a Opolem. Urszula Szumska (1907–1994)*, „Indeks. Pismo Uniwersytetu Opolskiego” 2003, nr 3.
- Nekrolog Urszuli Szumskiej*, „Tygodnik Powszechny” 1994, nr 10.
- Okupacja sowiecka (1939–1941). Obywatele polscy na kresach północno-wschodnich II Rzeczypospolitej pod okupacją sowiecką w latach 1939–1941*, red. T. Strzembosz, Warszawa 1996.
- Papierzyńska-Turek M., *Sprawa ukraińska w Drugiej Rzeczypospolitej 1922–1926*, Kraków 1979.
- Partacz C., Łada K., *Polska wobec ukraińskich dążeń niepodległościowych w czasie II wojny światowej*, Toruń 2004.
- Piotrowski C., *Wojskowe i historyczne tradycje 27 Wołyńskiej Dywizji Piechoty Armii Krajowej*, Warszawa 1993.
- Piotrowski C., *Zniszczone i zapomniane osiedla polskie oraz kościoły na Wołyniu*, Warszawa 2002.
- Piotrowski T., *Genocide and Rescue in Wołyn. Recollections of the Ukrainian Nationalist Ethnic Cleansing Campaign against the Poles during World War II*, Jefferson 2000.
- Polacy i Kościół rzymskokatolicki na Wołyniu w latach 1918–1997*, red. L. Popek, Lublin 1997.
- Polacy i Ukraińcy dawniej i dziś*, red. B. Grott, Kraków 2002.
- Polacy i Ukraińcy pomiędzy dwoma systemami totalitarnymi 1942–1945*, cz. 2, oprac. G. Motyka, J. Szapował, Warszawa–Kijów 2005.
- Polacy i Ukraińcy – zabić rany*, oprac. L. Żur, Suwałki 2001.
- Poliaki na Wołyni u roki druhoji switowoji wojny*, red. W. Serhijczuk, Kyjiw 2003.
- Poliszczuk W., *Gorzka prawda. Cień Bandery nad zbrodnią ludobójstwa*, Warszawa 2006.
- Poliszczuk W., *Gorzka prawda. Zbrodnicość OUN-UPA (spowiedź Ukraińca)*, Toronto–Warszawa–Kijów 1995.
- Poliszczuk W., *Gwałt na prawdzie o zbrodniach OUN Bandery*, Toronto 2003.
- Poliszczuk W., *Ludobójstwo nagrodzone. Problem nacjonalizmu ukraińskiego w Polsce w zarysie*, Toronto 2003.
- Polska-Ukraina: trudne pytania*, oprac. R. Niedziółko, t. 1–10, Warszawa 1998–2006.
- Pomarańska R., *Golgota Polaków na Kresach. Realia i literatura piękna*, Warszawa–Radzymin 2016.
- Popek L., *17 września 1939 r. na Wołyniu w świetle relacji i wspomnień [w:] Agresja sowiecka 17 września 1939 roku na Kresach Wschodnich i Lubelszczyźnie*, red. T. Rodziewicz, Lublin 2011.
- Popek L., *Ostrówki. Wołyńskie ludobójstwo*, Warszawa 2011.
- Popek L., *Świątynie Wołynia*, t. 1, Lublin 1997.
- Prawda a historia*, Toruń 2021.
- Prus E., *Atamania UPA. Tragedia kresów*, Wrocław 1996.
- Prus E., *Holocaust po banderowsku*, Wrocław 2001.
- Prus E., *Stepan Bandera (1909–1959). Symbol zbrodni i okrucieństwa*, Wrocław 2004.
- Prus E., *Taras Czupryńka. Hetman UPA i wielki inkwizytor OUN*, Wrocław 1998.
- Przed akcją „Wisła” był Wołyń*, red. W. Filar, wyd. 2, Warszawa 2000.
- Razyhrayev O., *Policja państwowa w województwie wołyńskim w okresie międzywojennym*, Warszawa 2019.

- Relacje polityczne między Polską a Ukrainą. Doświadczenia i perspektywy*, red. E. Szczot, J. Szczot, Lublin 2015.
- Repatriacja czy deportacja. Przesiedlenie Ukraińców z Polski do USRR 1944–1946*, oprac. E. Misiło, t. 1–2, Warszawa 1996–1999.
- Romanowski W., *ZWZ-AK na Wołyniu 1939–1944*, Lublin 1993.
- Róžański E., *Na wołyńskich kresach. Najeźdźcy i sąsiedzi*, Wrocław 2004.
- Róžański E., *Nie każdy Ukraińiec był Polakowi wilkiem. Ukraińcy, którzy potępiali ideologię głoszoną przez OUN-UPA, ostrzegali Polaków przed napadami, ukrywali ich i bronili przed śmiercią, nie szczędząc przy tym własnego życia. Cz. 1, „Na Rubieży” 2003, nr 65.*
- Róžański E., *Nie każdy Ukraińiec był Polakowi wilkiem. Ukraińcy, którzy potępiali ideologię głoszoną przez OUN-UPA, ostrzegali Polaków przed napadami, ukrywali ich i bronili przed śmiercią, nie szczędząc przy tym własnego życia. Cz. 2, „Na Rubieży” 2003, nr 67.*
- Róžański E., *Nie każdy Ukraińiec był Polakowi wilkiem. Ukraińcy, którzy potępiali ideologię głoszoną przez OUN-UPA, ostrzegali Polaków przed napadami, ukrywali ich i bronili przed śmiercią, nie szczędząc przy tym własnego życia. Cz. 3, „Na Rubieży” 2003, nr 67.*
- Ryba M., *Kościół i państwo na kresach południowo-wschodnich II Rzeczypospolitej*, Warszawa 2021.
- Serhijczuk W., *Polacy na Wołyni u roki Druhoji switowoji wijny. Dokumenty z ukraińskich archiwów i polski publikacji*, Kyjów 2003.
- Serhijczuk W., *Trahedija Wołyni*, Kyjów 2003.
- Siekierka S., Komański H., Bulzacki K., *Ludobójstwo dokonane przez nacjonalistów ukraińskich w województwie łwowskim 1939–1947*, Wrocław 2006.
- Siemaszko E., *Przeciw sacrum. Specyficzne okoliczności ludobójczych akcji organizacji ukraińskich nacjonalistów – Ukraińskiej Powstańczej Armii [w:] Nie zabijaj. Nacjonalizm i ludobójstwo na Kresach wobec Kościoła, etyki chrześcijańskiej i zasad humanizmu*, Warszawa–Lublin 2019.
- Siemaszko E., Bereza T., *Lipiec 1943 r. na Wołyniu*, „Biuletyn IPN” 2018, nr 7–8.
- Siemaszko W., Siemaszko E., *Ludobójstwo dokonane przez nacjonalistów ukraińskich na ludności polskiej Wołynia 1939–1945*, t. 1–2, Warszawa 2000.
- Siwicki M., *Dzieje konfliktów polsko-ukraińskich*, t. 3, Warszawa 1994.
- Sobiesiak J., Jegorow R., *Burzany*, Lublin 1974.
- Sowa A.L., *Stosunki polsko-ukraińskie 1939–1947*, Kraków 1998.
- Spector S., *The Holocaust of Volhynian Jews*, Jerusalem 1990 (tłum. pol.: *Holokaust wołyńskich Żydów*, Jerozolima 1990).
- Spector S., *Żydzi wołyńscy w Polsce międzywojennej i w okresie II wojny światowej (1920–1944) [w:] Europa nieprovincjonalna. Przemiany na ziemiach wschodnich dawnej Rzeczypospolitej (Białoruś, Litwa, Łotwa, Ukraina, wschodnie pogranicze III Rzeczypospolitej Polskiej) w latach 1772–1999*, red. K. Jasiewicz, Warszawa 1999.
- Srokowski S., *Nienawiść (opowiadania kresowe)*, Warszawa 2006.
- Stachyra H., *27 Wołyńska Dywizja Piechoty Armii Krajowej. Żołnierze i kadra dowódcza i ich losy*, Lublin 2003.
- Stański Z., Stański W., *Poryck, miasteczko kresowe – symbol tragedii Polaków na Wołyniu*, Toruń 2005.
- Stosunki polsko-ukraińskie w latach 1939–2004*, red. B. Grott, Warszawa 2004.
- Stryjek T., *Ukraina przed końcem historii. Szkice o polityce państw wobec pamięci*, Warszawa 2014.
- Stryjek T., *Ukraińska idea narodowa okresu międzywojennego*, Wrocław 2000.
- Strzembosch T., *Rzeczpospolita podziemna. Społeczeństwo polskie a państwo podziemne 1939–1945*, Warszawa 2000.

- Szawłowski R., *Ludobójstwo* [w:] *Encyklopedia „białych plam”*, t. 11, red. M. Fijolek *et al.*, Radom 2003.
- Szawłowski R., *Wojna polsko-sowiecka 1939. Tło polityczne, międzynarodowe i psychologiczne. Agresja sowiecka i polska obrona. Sowieckie zbrodnie wojenne i przeciw ludzkości oraz zbrodnie ukraińskie i białoruskie*, t. 1–2, wyd. 3, Warszawa 1997.
- Szczęśniak A., Szota W., *Droga donikąd. Działalność Organizacji Ukraińskich Nacjonalistów i jej likwidacja w Polsce*, Warszawa 1973.
- Sztendera J., *W poszukiwaniu porozumienia. Podziemie polskie i ukraińskie w latach 1945–1947. Współpraca pomiędzy UPA i WiN, „Zeszyty Historyczne”* (Paryż) 1985, nr 71.
- Szumski Urszula [w:] *Polski słownik biograficzny*, t. 49/3, z. 202, Warszawa–Kraków 2014.
- Świat nie pożegnany. Żydzi na dawnych ziemiach wschodnich Rzeczypospolitej w XVIII–XX wieku, red. K. Jasiewicz, Warszawa–Londyn 2004.
- Tomaszewski J., *Ojczyzna nie tylko Polaków. Mniejszości narodowe w Polsce w latach 1918–1939*, Warszawa 1985.
- Torzecki R., *Kwestia ukraińska w polityce III Rzeszy 1933–1945*, Warszawa 1972.
- Torzecki R., *Kwestia ukraińska w Polsce w latach 1923–1929*, Kraków 1989.
- Torzecki R., *Polacy i Ukraińcy. Sprawa ukraińska w czasie II wojny światowej na terenie II Rzeczypospolitej*, Warszawa 1993.
- Turejko T., *Zbrodnie wołyńska w świetle prawa międzynarodowego*, Warszawa 2023.
- Turowski J., *Pożoga. Walki 27 Wołyńskiej Dywizji AK*, Warszawa 1990.
- Turowski J., Siemaszko W., *Zbrodnie nacjonalistów ukraińskich dokonane na ludności polskiej na Wołyniu 1939–1945*, Warszawa 1990.
- Turzański K., *Eksterminacja ludności polskiej na Trembowelszczyźnie w latach 1939–1946*, Wrocław 2003.
- Tylus S., *Spis miejscowości diecezji łuckiej według kościelnego podziału administracyjnego z 1938 r., „Archiwa, Biblioteki i Muzea Kościelne”* 1999, t. 72.
- Ukraińcy w najnowszych dziejach Polski (1918–1989)*, t. 1, red. R. Drozd, Słupsk–Warszawa 2000.
- Ukrajinijskij zdwyh. Wołyń. 1939–1955*, red. W. Serhijczuk, Kyjiw 2005.
- Urban W., *Droga krzyżowa Archidiecezji Lwowskiej w latach II wojny światowej 1939–1945*, Wrocław 1983.
- Vaculik J., *Volynšti Češi v protifašistickem zapase*, Praha 1987.
- Werschler I., *Z dziejów obozu behwederskiego. Tadeusz Hołowko – życie i działalność*, Warszawa 1984.
- Werszyhora P., *Karpacki rajd*, Warszawa 1951.
- Węgierski J., *Armia Krajowa na południowych i wschodnich przedpolach Lwowa*, Kraków 1994.
- Węgierski J., *Armia Krajowa w okręgach Stanisławów i Tarnopol*, Kraków 1996.
- Węgierski J., *Lwów pod okupacją sowiecką 1939–1941*, Warszawa 1991.
- Węgierski J., *W lwowskiej Armii Krajowej*, Warszawa 1989.
- Wiatrowycz W., *Druga wojna polsko-ukraińska 1942–1947*, Warszawa 2013.
- Wołczański J., *Świątynie na Wołyniu*, Kraków 2000.
- Wołyń. Galicja Wschodnia 1943–1944. Przewodnik po polskich i ukraińskich źródłach archiwalnych*, t. 1, red. D. Nałęcz, H. Boriak, Warszawa–Kijów 2003.
- Wołyń bez komentarza*, oprac. zbiorowe, Warszawa 2016.
- Wołyń i Cholmszczyna 1938–1947 rr. Polsko-ukraińskie protystojannia ta joho widłunnia. Dosлідzenia, dokumenty, spohady*, „Ukrajina: Kulturna Spadszczyna, Nacionlna Swidomist’ , Derżawnist’”, t. 10, Lwiv 2003.

- Wysocki R., *Organizacja Ukraińskich Nacjonalistów w Polsce w latach 1929–1939*, Lublin 2003.
- Zajac P., *Prześladowania ludności narodowości polskiej na terenie Wołynia w latach 19939–1945 – ocena karno-prawna zdarzeń w oparciu o ustalenia śledztwa OKŚZPNP w Lublinie* [w:] *Zbrodnie przeszłości. Opracowania i materiały prokuratorów IPN*, t. 2: *Ludobójstwo*, red. R. Ignatiew, A. Kura, Warszawa 2008.
- Zajac P., *Wołyń 1943 – apogeum zagłady* [w:] *Nazwać zbrodnie po imieniu. Ustalenia Komisji Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu w sprawie zbrodni z okresu II wojny światowej*, red. S.A. Karowicz-Bienias, R. Leśkiewicz, A. Pozorski, Warszawa 2021.
- Zbrodnie nacjonalistów ukraińskich na ludności cywilnej w południowo-wschodniej Polsce (1942–1947)*, red. Z. Konieczny, Przemysł 2001.
- Zych T., Szumska Urszula [w:] *idem, Tarnobrzegi słownik biograficzny*, t. 1, Tarnobrzeg 1998.
- Zychowicz P., *Wołyń zdradzony, czyli jak dowództwo AK porzuciło Polaków na pastwę UPA*, Poznań 2019.
- Zychowicz P., *Ukraińcy*, Poznań 2022.
- Żbikowski A., *Lokalne pogromy Żydów w czerwcu i lipcu 1941 roku na wschodnich rubieżach II RP*, „Biuletyn Żydowskiego Instytutu Historycznego” 1992, nr 2–3.
- Żołnierze Wołynia. Działalność powojenna żołnierzy 27. Wołyńskiej Dywizji Piechoty AK*, red. E. Bakuniak *et al.*, Warszawa 2002.

## Netografia

<http://www.kresowemiejscowosci.pl>

<https://wolynskie.pl>

<https://zbrodniawolynska.pl/zw1/form/247,Baza-Ofiar-zbrodni-wolynskiej.html>.

## INDEKS OSÓB\*

### A

Abrahamik/Abrachamik Edmund 206  
 Abramczuk Syrko 63  
 Abramowicz Sławomir 10  
 Adamczuk 250  
 Adamczyk Aleksandra z d. Jaklińska 189  
 Adamek Bronisław 166  
 Adamek Janina 166  
 Adamek Maria 93  
 Adamik Adolf 166  
 Adamik Bronisław 166  
 Adamik Czesław 166  
 Adamik Franciszek 166  
 Adamik Katarzyna 166  
 Adamik Maria 166  
 Adamik Mieczysław 167  
 Adamik Wacław 166  
 Adamik Władysław 166  
 Adaszyńska Michalina 208  
 Adaszyńska Rozalia 187  
 Adaszyński Cezary 187  
 Adaszyński Jan 187  
 Adaszyński Jerzy 187, 208  
 Adaszyński Marian 187  
 Adaszyński Roman 187  
 Aleksandrowicz 125  
 Aleksandrowicz Józef 12, 125  
 Ambronik Korczak 90  
 Ambroziak 138  
 Ambroziak Józefa 64, 138  
 Anders/Andres Teresa 190

Andres Jadwiga 221, 224  
 Andres Teresa 190  
 Androszewski Jan 195  
 Andruszczyk 183  
 Andruszczyk (rodzina) 183  
 Andruszek 243  
 Andrzejewska Aniela 102  
 Andrzejewska Stanisława 143  
 Andrzejewski Adam 177  
 Ankotowicz (rodzina) 90  
 Anusiewicz Lola 220  
 Araszczuk Helena 127  
 Archip 90  
 Arseni Antoni 241  
 Atlas Petro 173  
 Augustyn 44  
 Augustyn Bronisław 44  
 Augustyn Michał 152, 247  
 Augustynowicz 99  
 Aut Wołodka 162

### B

Babłoński 243  
 Babusa Ponas 123  
 Badetko Wacław 127  
 Bagińscy (dzieci Jana) 136  
 Bagińska 228  
 Bagińska Anna 228  
 Bagińska Antonina/Anna 228  
 Bagińska Bronisława 228  
 Bagińska Ewelina 219

---

\* Indeks osób zawiera nazwiska i imiona osób występujących w *Księdze A* oraz w BOZW. Dlatego pojawiają się różnice w zapisie nazwisk, np. Bruklikowska Franciszka (zapis pochodzący z *Księgi A*) oraz Bruchlikowska Franciszka (zapis z BOZW).

Bagińska Halina 233  
 Bagińska Helena 126  
 Bagińska Janina 64  
 Bagińska Marcelina 69  
 Bagińska Rozalia 228  
 Bagińska Teofila 126  
 Bagińska Władysława 233  
 Bagiński Bogdan 233  
 Bagiński Dominik 123  
 Bagiński Franciszek 69, 126, 228  
 Bagiński Hipolit 70  
 Bagiński Jan 136, 233  
 Bagiński Leonardy 126  
 Bagiński Michał 150, 244  
 Bagiński Stanisław 228  
 Bagiński Stefan 63  
 Bagiński Teofil 126  
 Bagiński Władysław 233  
 Bahrij Jan 192  
 Bahrij Michalina 192  
 Bajceruk Adam 117  
 Bajek Weronika 58  
 Bajko Danys 167  
 Bajor Benedykt 190  
 Bajor S. 184  
 Bakienowski D. 243  
 Bakinowscy (rodzina) 183  
 Bakinowska Elżbieta 183, 243  
 Bakinowski Aleksander 183, 243  
 Balbuch 159  
 Banach Kazimierz 10  
 Banaszek 85  
 Banaszek (dzieci) 85  
 Banaś 137  
 Bandera Stepan 8  
 Bańkowska Mirosława 141  
 Bańkowska Rozalia 141  
 Bańkowski Marian 141  
 Baran 227  
 Baran (małżeństwo) 88  
 Baran (rodzina) 170  
 Baran Bronisław 170  
 Baran Dionizy 234  
 Baran Eugeniusz 170  
 Baran Feliks 170  
 Baran Franciszek 170  
 Baran Maria 170  
 Barański Józef 109  
 Barmiński Zygmunt 248  
 Barszcz (rodzina) 46, 47  
 Barszcz Bolesław 46  
 Barszcz Lech 47  
 Barszcz Stanisława 46, 47  
 Barszcz Wacław 47  
 Barszcz Wiktoria 47  
 Barszcz Zygmunt 46, 47  
 Barszczewska Anna 93  
 Barszczewska Stanisława 47  
 Barszczewska Wincentyna 47, 93  
 Barszczewski Bolesław 46, 47, 93  
 Barszczewski Leszek 47, 93  
 Barszczewski Wacław 47, 93  
 Barszczewski Zygmunt 47, 93  
 Barteczko (małżeństwo) 75  
 Bartosiewicz Aleksander 179  
 Bartosiewicz Dmitro 179  
 Bartosiewicz Ryhor 175  
 Bartosiewicz Stanisław 179  
 Bartuzi Bolesław 197  
 Bartuzi Kazimierz 197  
 Bas (dziecko Władysława) 89  
 Bas (rodzina) 89  
 Bas (żona Władysława) 89  
 Bas Władysław 89  
 Baszniewska Helena 233  
 Bazalczuk Włodzimierz 196  
 Bazan (dzieci) 227  
 Bąbiński Kazimierz 10  
 Bączalski Mieczysław 204  
 Bączkowscy (rodzina) 226  
 Bączkowska Bronisława 226  
 Bączkowska Katarzyna 226  
 Bączkowski Aleksander 226, 227  
 Bączkowski Bronisław 226  
 Bączkowski N. 227  
 Bączkowski N. (syn) 227  
 Bączkowski Tadeusz 226  
 Bąk Olga 73  
 Bąkowski 106, 221  
 Bąkała Krzysztof 19

Bednarek 136  
 Bednarek (rodzina) 78  
 Bednarek (żona Józefa) 55, 77  
 Bednarek Adela 210  
 Bednarek Balbina 212  
 Bednarek Feliks 210  
 Bednarek Józef 55, 77, 210  
 Bednarek Józefa 49, 210  
 Bednarek Ludwik 78, 210  
 Bednarek Rozalia z d. Galczarek 210  
 Bednarek Stefania z d. Błaszczuk 210  
 Bednarska Stefania 91  
 Bednarski Józef 91  
 Beń Aleksander 235, 247  
 Bera (rodzina) 253  
 Bera Maria 253  
 Berdadzik 33  
 Berdadzik Jerzy 57  
 Bereźnicka Franciszka 129  
 Bereźnicka/Bereźnicka/Bereniewska Franciszka 121, 129  
 Bernacik (dziecko) 97  
 Bernardt/Biernat/Bernat Piotr 43, 89  
 Bernat 43, 46  
 Bernat Piotr 89  
 Białkowski Józef 42  
 Białowąs 180  
 Białowąs (rodzina) 42  
 Białowąs (żona Bronisława) 180  
 Białowąs Bronisław 180  
 Białowąs Czesław 180  
 Białowąs Franciszek 42  
 Białowąs Józef 42  
 Białowąs Zofia 42  
 Bidlewscy (rodzina) 243  
 Bidzińska Maria 208  
 Bidziński Roman 208  
 Biedakowska Alina 138  
 Bielawska Józefa 217  
 Bielawska Marianna 216  
 Bielawski Franciszek 217  
 Bielawski Michał 216  
 Bielawski Roman 219  
 Bieleccy (rodzina) 43  
 Bielecka Franciszka 43  
 Bielecka Maria 43  
 Bielecki Jan 43  
 Bieliński Władysław 131  
 Bielska Maria 165  
 Bielski Władysław 165  
 Biełasz (rodzina) 89  
 Bieńczyccy (dzieci) 79  
 Bieńczyccy (małżeństwo) 79  
 Bieńczycka Bronisława 79  
 Bieńczycka Feliksa 79  
 Bieńczycka Jadwiga 79  
 Bieńczycki Aleksander 79  
 Bieńczycki Fryderyk 79  
 Bieńczycki Gracjan 79  
 Bieńczycki Władysław 79  
 Biernaccy (rodzina) 225  
 Bihorij Jan 150  
 Bilewicz Antoni 98  
 Bilewicz Kazimierz 150  
 Bilewicz Jan 131  
 Billewicz (rodzina) 82  
 Billewicz (żona Jana) 82  
 Billewicz Antoni 149  
 Billewicz Jan 82  
 Biłaszek (rodzina) 175  
 Biłaszek (żona Dymitra) 158  
 Biłaszek Antonina 158, 175  
 Biłaszek Dominik 158, 175  
 Biłaszek Dymitr 158  
 Biłaszek Helena 158  
 Biłaszek Józef 158, 175  
 Biłaszek Katarzyna 175  
 Biłaszek Maria 158, 175  
 Biłaszek Władysław 175  
 Biskupska (matka Józefa) 127  
 Biskupska (siostra Józefa) 127  
 Biskupski 127  
 Biskupski Józef 127  
 Błaszczuk (żona Łukasza) 77  
 Błaszczuk Antoni 210  
 Błaszczuk Franciszek 210  
 Błaszczuk Łukasz 77, 91, 210  
 Błaszczuk Wiktoria 210  
 Bławat (dzieci Kazimierza) 209  
 Bławat (ojciec Kazimierza) 209

Bławat Genowefa 209  
Bławat Józef 209  
Bławat Kazimierz 209  
Bławat Waleria 209  
Błąd Jan 71  
Błąd Wiesław 71  
Bobrowska Apolonia 160  
Bobrowska Pola 160  
Bocheńscy (rodzina) 90, 158  
Bocheńska 46  
Bocheńska Józefa 158  
Bocheński Marian 158  
Bocheński Roman 90  
Bociorowska Anna 115  
Boczkowscy (rodzina) 183  
Bodziakowski Edward 118  
Bodziakowski Józef 118  
Bogacka Regina 72  
Bogacki Władysław 72  
Bogacki Waldemar 72  
Bogacz Kazimierz 27  
Bogajczyk Maria 214  
Bogdanowicz Bronisław 243  
Bogucki 184, 243  
Bogucki Jan 184, 243  
Bogusławscy (rodzina) 54, 77, 91  
Bogusławska Helena 210  
Bogusławski 77  
Bogusławski Michał 210  
Bogusz 132  
Bogusz Eugenia 117  
Bohdanowicz (rodzina) 243  
Bojanowska Halina 63  
Bojanowska Zofia 63  
Bojarski Anatol 129  
Bojarski Bolesław 74, 113, 129  
Bojarski Jan 112  
Bojarski Julian 129  
Bojko 169  
Bokoluk 76  
Bolar (rodzina) 183  
Bondarczuk (dzieci) 64  
Bondarczuk Julia 64  
Bora 63  
Borach Roman 109

Borejko Mykoła 90  
Borejko Petro 90  
Borek Henryk 25  
Borowec Taras („Taras Bulba”) 8, 12  
Borowicz Izabella 10  
Borowiec (żona Józefa) 91  
Borowiec Józef 91  
Borowska (żona Pawła) 139  
Borowski Paweł 139  
Bortnik Maria 131  
Boruch Roman 237  
Borysowicz 183  
Borysowicz Jan 183, 243  
Bostnik Maria z d. Lewandowska 117  
Bożek 159  
Bożek Arka 20  
Broczkowska Eugenia 181  
Brodnicki Bronisław 143  
Brodnicki Stanisław 66  
Brodowska Eugenia 167  
Brodowska Genowefa 83, 167  
Brodowska Maria 167  
Brodowski 83  
Brodowski Bolesław 167  
Brodowski Franciszek 167  
Brodowski Henryk 167  
Brodowski Jan 167  
Brodowski Robert 167  
Brodowski Roman 167  
Brodowski W. 167  
Brodziejewska Antonina 233  
Brodziejewska Henryka 233  
Brodziejewski Michał 233  
Bronczkowscy (rodzina) 137  
Bronowicki Adolf 153  
Bronowska Antonina 217  
Bronowski Aleksander 217  
Bronowski/Bronowicki Adolf 153  
Bruchlej Antonina 156  
Bruchlej Franciszka 156  
Bruchlej Julia 156  
Bruchlej Maria 156  
Bruchlej Stanisław 156  
Bruchlej Stanisława 156  
Bruchlikowska Antonina 156

Bruchlikowska Franciszka 150, 156  
 Bruchlikowska Julia 150, 156  
 Bruchlikowska Maria 156  
 Bruchlikowska Stanisława 156  
 Bruchlikowski Stanisław 150, 156  
 Bruklikowscy (dzieci Stanisława) 150  
 Bruklikowska (żona Stanisława) 150  
 Bruklikowska Franciszka 150  
 Bruklikowska Jadwiga 150  
 Bruklikowska Julia 150  
 Bruklikowski Stanisław 150  
 Bryl 214  
 Bryl Andrzej 214  
 Brzezicki Leon 43, 211  
 Brzozowska Anna 72  
 Brzozowska Bronisława 216  
 Brzozowska Józefa 72  
 Brzozowski Adam 77, 210  
 Brzozowski Jan 216  
 Brzozowski Marcel 72  
 Brzozowski Stanisław 216  
 Budzisiewicz (córka Jana) 238  
 Budzisiewicz Jan 238  
 Budzisiewicz Janina 238  
 Budzisiewicz Maria z d. Przybyłkowska 238  
 Budzisz Czesława 163  
 Budzyński 97  
 Bugaj Józef 110  
 Bugajewski Marcin 67  
 Bugajewski Stanisław 67  
 Buhajewski Mieczysław 151  
 Bujak Franciszek 16, 163  
 Bujak Karolina 163  
 Bujak Maria 163  
 Bujak Sławomir 163  
 Bujak Teresa 163  
 Bujalski Feliks 77  
 Bulzacki Krzysztof 192  
 Bułajczak Daniel 131  
 Bułgajewska Albina 143  
 Bułgajewska Franciszka 141  
 Bułgajewska/Bułhajewska/Bugajewska Maria 141  
 Bułgajewski Marcin 67  
 Bułgajewski Mieczysław 141

Bułgajewski Stanisław 67  
 Bułgajewski/Bułhajewski/Bugajewski (syn Mieczysława i Marii) 141  
 Bułgajewski/Bułhajewski/Bugajewski Mieczysław 141  
 Bułosey (rodzina) 183  
 Burchny Stanisław 249  
 Burchy (rodzina) 246  
 Burchy Józef 246  
 Burchy Michał 246  
 Burckhardt Eugeniusz 194  
 Burckhardt Irena 194  
 Burdziąg (dzieci) 71  
 Burdziąg Helena 71  
 Burdziąg Stanisław 60, 71  
 Burghardt/Burchardt Edward/Emil/Eugeniusz 194  
 Burghardt/Burchardt Irena 194  
 Burkacka Helena 192  
 Burkner Jan 204  
 Burłowscy (rodzina) 44  
 Burzyński Józef 141  
 Burzyński Stanisław 101  
 Burzyński Władysław 142  
 Burzyński Zygfryd 100  
 Bus 45  
 Buterianow Celina 186  
 Buterianow Marcelina 186  
 Butkiewska (córka Piotra) 82  
 Butkiewska (żona Piotra) 82  
 Butkiewski Piotr 82  
 Bużyński Kacper 127  
 Byra Maria 253

## C

Caruk Włodzimierz 196  
 Cejrowska Józefa 239  
 Cejrowska Rozalia 239  
 Cejrowska Teresa 239  
 Cejrowski Marcin 239  
 Cejrowski Mieczysław 239  
 Cejrowski Stanisław 239  
 Celińscy (rodzina) 134  
 Celińska Józefa 134  
 Celiński Antoni 134

Celiński Jan 134  
 Celiński Paweł 134  
 Celiński Zygmunt 134  
 Celiński/a (dziecko Jana) 134  
 Cepowscy (rodzina) 50  
 Cepowska (córka) 50  
 Cepowska Rozalia 50  
 Cepowski (syn) 50  
 Cepowski Stanisław 50  
 Cezarewicz Janina 132  
 Cezarewicz Władysław 132  
 Chadała Hanna 207  
 Chamiec 82  
 Chareton Siańko 251  
 Chieronimska Natalia 197  
 Chieronimski Andrzej 197  
 Chieronimski Narcyz 197  
 Chieronimski Wawrzyn 197  
 Chmiel (dziecko) 41  
 Chmiel (ojciec Józefy) 41  
 Chmiel (rodzina) 41  
 Chmiel Albina (Balbina) 41  
 Chmiel Anna 41  
 Chmiel Eugeniusz 41  
 Chmiel Hanna 41  
 Chmiel Henryk 41  
 Chmiel Józefa 41  
 Chmiel Stanisława 41  
 Chmiel Walenty 41  
 Chmielewska 137  
 Chmielewska Apolonia 238  
 Chmielewska Józefa 89  
 Chmielewski (ojciec) 118  
 Chmielewski (syn) 118  
 Chmielewski (syn Józefy) 89  
 Chmielewski Jan 238  
 Chmielewski Ryszard 238  
 Chmielowski Czesław 250  
 Chocaluk 174  
 Chodakowska Paulina 150  
 Chodaszek Kazimierz 103  
 Choiński Marian 63  
 Chołodowańska Elżbieta 95  
 Chołodowański Władysław 95  
 Chomiccy (rodzina) 183

Chomiccki Hryćko 198  
 Chorążeczski 73  
 Chorążyczewska Kazimiera 204  
 Chorążyczewski 73  
 Chosiakowski Franciszek 166  
 Chruścicka Zofia 84  
 Chruścicki (syn Michała i Zofii) 84  
 Chruścicki Kazimierz 84  
 Chruścicki Michał 84  
 Chruściewicz Władysława 170  
 Chrypeiwa 117  
 Chrzanowska 131  
 Chrzanowska Zofia 109  
 Chrzanowski Apolinary 96  
 Chrzanowski Józef 96  
 Chrzanowski Mikołaj 96  
 Chrzastowski Jan 236  
 Chudzicka Filipina 90  
 Cichocki Jan 156  
 Cidas Rozalia 74  
 Cidas Władysław 74  
 Ciechanowicz 154  
 Cielas Józefa 130  
 Cielas Władysław 130  
 Cieliński Zygmunt 187  
 Ciepielowscy 113  
 Ciesielska Anna 96  
 Ciliński/Celiński Zygmunt 134, 187  
 Cimiński 33  
 Cimiński Jan Jerzy 81, 95  
 Cimiński Jerzy 81  
 Ciupa (rodzina) 94  
 Ciupa Antoni 160  
 Ciupa Kazimierz 160, 253  
 Ciupa Maria 160  
 Ciupa Roman 160  
 Ciuś Maksym 63  
 Cybulski Mikołaj 198  
 Cymbaluk 116, 132  
 Cymbaluk Władysław 132  
 Cysaruk Jerzy 109  
 Czacki 43  
 Czapek Anna 223  
 Czapielowski Leon 86  
 Czapielowski Tadeusz 86

- Czaplicka (cóрка) 252  
 Czaplicka (cóрка Janiny) 79  
 Czaplicka (matka) 252  
 Czaplicka Janina 79  
 Czaplicki 252  
 Czarnecka Aniela 216  
 Czarnecka Mańka 127  
 Czarnecka Maria 127, 197  
 Czarnecka Maria z d. Słowikowska 197  
 Czarnocki Łukasz 198  
 Czarnolewska Józefa 152  
 Czarnowski Łukasz 198  
 Czarny 147  
 Czechowska Konstancja 178  
 Czechowska Maria 178  
 Czechowska Zofia 178  
 Czechowski Andrzej 178  
 Czechowski Bolesław 178, 179  
 Czechowski Józef 186  
 Czechowski Karol 178  
 Czechowski Mieczysław 178  
 Czeperdak (rodzina) 153  
 Czeperdak Adela 153  
 Czeperdak Antoni 153  
 Czeperdak Grzegorz 153  
 Czeperdak Henryk 153  
 Czeperdak Maria 153  
 Czepielowscy (rodzina) 90, 110  
 Czerniak Jan 147  
 Czernylewska Józefa 152  
 Czerscy (bracia) 97  
 Czerscy (rodzina) 97  
 Czuj Stefan 146  
 Czumakiewicz 120  
 Czyżewski Wincenty 100  
 Czyżewski Witold 100
- Ć
- Ćwiek (żona Franciszka) 227  
 Ćwiek Franciszek 227
- D
- Dac Helena z d. Chichłowska 192  
 Dac Roman 192  
 Daćko-Studziński Syrzew 167
- Danilkiewicz H. 87  
 Daryluk Grzegorz 233  
 Daszkiewicz 65  
 Daszyńska 169  
 Daszyńska Eugenia 58  
 Daszyńska Leokadia 59  
 Daszyński Czesław 59  
 Daszyński Kazimierz 58  
 Daszyński Zbigniew 58  
 Dąbrowska 212  
 Dąbrowska Janina 42  
 Dąbrowska Maria z d. Starzyńska 172  
 Dąbrowska Władysława 42  
 Dąbrowski 243  
 Dąbrowski Apolinary 137  
 Dąbrowski H. 173  
 Dąbrowski Stanisław 173  
 Dąbrowski Zenon 76  
 Dembowski Nikodem 232  
 Demczuk Aleksander 188  
 Demczuk Petro 179  
 Demko (mąż Jadwigi) 139  
 Demko Jadwiga 139  
 Demko Wacław 139  
 Denek Antonina 238  
 Denek Bolesław 238  
 Denesiuk Wasyl 179  
 Dębicki Grzegorz 136  
 Dębowska Maria 8–10, 12, 15, 36, 77, 81, 97, 117, 125, 189, 234–236, 238, 241, 254  
 Dębski Włodzimierz 12  
 Dębceżyńska Czesława 95  
 Dębceżyńska Maria 95  
 Dębceżyńska Marianna 91  
 Dębceżyński Józef 95  
 Dębceżyński Mieczysław 95  
 Dębceżyński Stanisław 95  
 Dobrowolski 234, 245  
 Dobrowolski Władysław 199  
 Dobrzańska Aniela 208  
 Dobrzańska Janina 208  
 Dobrzański 236  
 Dobrzański Stanisław 236  
 Dobrzyńska W. 146

Doliwa Stroński Tadeusz 194  
Dołhonos Iwan 153  
Dołhun Trochym 167  
Dołman Jerzy 43  
Dołmat 89  
Dołmat Jerzy 42, 43, 89  
Domalewska Kamila 218  
Domalewska Stanisława 218  
Domalewska Zofia 218  
Domańscy (rodzina) 122  
Domańska Helena 178, 202  
Domański Aleksander 101  
Domański Bolesław 167  
Domański Marcin 167  
Domański Polko 167  
Dorosiewicz Włodzimierz 179  
Drewalska Katarzyna 58  
Drewnowscy (dzieci Kazimierza) 104  
Drewnowscy (rodzina) 104  
Drewnowska (żona Kazimierza) 104  
Drewnowska Franciszka 67, 104  
Drewnowska Maria 67  
Drewnowski Kazimierz 104  
Drogomirecki (ojciec) 117  
Drogomirecki (syn) 117  
Drogownicki 79  
Drohomireccy (rodzina) 112  
Drohomirecki 112  
Drohomirecki (syn Albina) 117  
Drohomirecki Albin 112, 117  
Drohomirecki Edward 112  
Drohomyrecki 108  
Drohomyrecki (syn) 108  
Drozd (dzieci Józefa) 212  
Drozd (dziecko) 43  
Drozd Emil 43  
Drozd Józef 212  
Drozd Mieczysław 43  
Drozd Regina 43  
Drozd Wanda 43  
Drozd Wiktoria 212  
Drozdowski Michał 114  
Dubicki 102  
Dubicki Dymitr 109  
Dubieńska Joanna 177

Dubrawka 165  
Dudzisz Czesława 160, 163, 174  
Dudzisz Jan 174  
Dudzisz Małgorzata 163, 174  
Dudzisz Stanisław 163, 174  
Dul (rodzina) 116  
Dul (żona Jana) 88  
Dul Adam 116  
Dul Aniela 170  
Dul Anna 116  
Dul Antoni 87, 116, 170, 171  
Dul Jan 88, 116  
Dul Józefa 116  
Dul Maria 171  
Dul Walenty 116  
Dul Zofia 171  
Dul Zofia/Helena 170, 171  
Duluk Wasyl 188  
Dunin Halina 148  
Dunin Jan 148  
Dutkiewicz Maria 125  
Dutkiewicz Marian 99  
Dutkiewicz Stanisław 81, 109, 237  
Dyszczakowska Stanisława 67  
Dyszczakowska Teresa 67  
Dyszczykowska Henryka 67  
Działowski Czesław 147  
Dziega 197  
Dziekańska Bronisława 216  
Dziekańska Jadwiga 216  
Dziekańska Marianna 216  
Dziekański Franciszek 216  
Dziekański Wacław/Władysław 216  
Dziekański Władysław 216  
Dzierżanowski Józef 96  
Dzigański Florian 244  
Dzikońscy (dzieci) 222  
Dzikońscy (małżeństwo) 222  
Dziuk Józef 193  
Dziwisz Paweł 36  
  
E  
Eismond Józef 233  
Ejsmont 233  
Eliazzewicz Irena 165

Eliaszewicz Teresa 165

Erhart 57

## F

Fajgrebal (rodzina) 123

Fajgrebal Józef 123

Fedczyszyn Franciszka 248

Fedync Mikołaj 211

Felicka Kazimiera 245

Felicki 135

Felicki Marcin 245

Felicki Stefan 245

Felinek Stanisław 214

Felińscy/Filińscy (rodzina) 215

Felińska Antonina 215

Felińska Helena 215

Felińska Janina 215

Felińska Leokadia 216

Felińska Wanda 215

Felińska/Filińska Antonina 215

Felińska/Filińska Helena 215

Felińska/Filińska Janina 215

Feliński Feliks 215

Feliński Leon 153

Feliński/Filiński Leon 153

Fiałkowski Józef 42

Fiałkowski (Białkowski) Józef 42

Ficht Zofia 175

Fichtel Zofia 193

Fidler 109

Fidler Antoni 122, 189

Fidler Antoni/Kazimierz 109

Figurscy (rodzina) 90

Figurski 77, 90

Figurski Józef 104

Fijałka Michał 8, 9, 11, 14

Fila 171

Filak Leokadia 171

Filar Władysław 8, 9, 11, 12, 14

Filarowscy (dzieci Piotra i Marceliny) 186

Filarowscy (rodzina) 100

Filarowska (żona Dionizego) 201

Filarowska Józefa 186, 201

Filarowska Marcelina 185, 186

Filarowska Maria 186, 201

Filarowska Zofia 186

Filarowski Dionizy 100, 186, 200, 201

Filarowski Piotr 185, 186

Fileński Leon 244

Filiczkowscy (rodzina) 218, 219

Filiczowska Elżbieta 218

Filipiuk Jan 245

Filipowicz Genowefa 174

Filipowicz Józefa 174

Filipowicz Katarzyna 174

Flaszyńska Antonina 214

Fleszynowicz Kazimierz 220

Flis Irena 17

Focht 138

Foina Aniela 200

Foina Antonina 200

Foina Jadwiga 200

Foina Jan 200

Foina Józef 200

Fokarska Maria 130

Fornal Jan 147

Fornal Mieczysław 147

Frajanowski Wacław 114

Framińska Stanisława 241

Francuz Ołeks 62

Franczak Tadeusz 54

Frankowscy (rodzina) 45

Frauz Stanisław 249

Fredmańska Maria 83

Fredmańska Zdzisława 83

Freilich 132

Frydmańska 138

Frydmańska Nina 138

Fusik 246

Fydko Ryszko 123

## G

Gabryś 244

Gadomska Maria 168

Gajewscy (rodzina) 82, 90, 114

Gajewska 181

Gajewska Anna 90

Gajewska Emilia 113

Gajewski Jakub 114

Gajewski Józef 113

Gajner/Geiner (rodzina) 169  
 Gajner/Geiner Julian 169  
 Gajowscy (rodzina) 101  
 Galiński Antoni 10  
 Gałęcki Stanisław 81  
 Gałka Kazimierz 44, 84, 152  
 Gałka-Margula Petronela 152  
 Gandża (rodzina) 124  
 Gandża Antoni 124  
 Ganowscy (małżeństwo) 73  
 Ganowscy (rodzina) 73  
 Ganowska Teofila 189  
 Ganowski Franciszek 189  
 Garczarek (rodzina) 183  
 Garnkowski Jan 242  
 Gawlicka Irena 160  
 Gawlicki Mieczysław 160  
 Gawlicki Tadeusz 160  
 Gawlik (rodzina) 253  
 Gawlik Anna 253  
 Gawlik Antoni 61  
 Gawlik Edward 61  
 Gawlik Helena 61  
 Gawlik Janina 61  
 Gawlik Józef 61  
 Gawlik Maria 61  
 Gawlik Mieczysław 61  
 Gawlik Stanisław 61  
 Gawlik Teresa 61  
 Gawlik Władysław 61  
 Gawlik Zofia 61  
 Gąsiorowska 172  
 Gąsiorowska Julia z d. Stelmachowicz 172  
 Gąsiorowska Maria z d. Sawicka 172  
 Gąsiorowska Teresa 172  
 Gąsiorowski Kazimierz 172  
 Gąsiorowski Stanisław 172  
 Gembuś Józef 234  
 Gemza (matka Ignacego) 214  
 Gemza Ignacy 214  
 Gęba 181  
 Gębski Jan 135  
 Gębuś 84  
 Gębowski Jan 117, 135  
 Giel 76  
 Giel Ostap 254  
 Gieżycki Karol 148  
 Gilewicz 66  
 Gilewicz Antoni 120  
 Gilewicz Franciszka 147  
 Gilewicz Janina 105  
 Gilewicz Maria 229  
 Gilewicz Walery 105  
 Giżycka 64  
 Glasser Helena 123  
 Gliwiński Walery 203  
 Głębocka Anna 94  
 Głębocka Ludwika 94  
 Głębocki Jan 94  
 Głębocki Józef 95  
 Głębocki Piotr 94  
 Głowaccy (rodzina) 114  
 Głowacki 181  
 Głowacki Bronisław 247  
 Głowacki Eugeniusz 117  
 Głowacz Walerian 238  
 Gnat 88  
 Gnilecki Michał 230  
 Godlewski Stanisław 115  
 Godlewski Witold 113  
 Gogol/Gogół Wincenty 71, 76  
 Gogoł Wincenty 80  
 Goguł 243  
 Golecka Franciszka 183, 235  
 Golecka Julia 183, 235  
 Golecki Florian 114  
 Golecki Piotr 139  
 Goliszewscy (rodzina) 144  
 Goliszewska Jadwiga 144  
 Goliszewski Władysław 144  
 Gołębiowska Franciszka 230  
 Gołębiowski 244  
 Gołębiowski Feliks 230  
 Gołębiowski Tadeusz 244  
 Gołowska Irena 190  
 Gomont Władysław 102  
 Gomułka/Gomułko (rodzina) 141  
 Gomułka/Gomułko Stanisław 141  
 Gomułka/Gomułko Szczepan 141  
 Gomułko Stanisław 141

Gomułko Szczepan 141  
 Gonta 213  
 Gordzylewski Jan 114  
 Gorecka Irena/Helena 86  
 Gorecki 68  
 Gorzkowska (córka Józefy) 87  
 Gorzkowska Józefa 87  
 Gosławski 79  
 Goszko Makar 174  
 Gościor (żona Szymona) 170  
 Gościor Szymon 170  
 Gościur/Gościor/Gościol Antonia 170  
 Gościur/Gościor/Gościol Szymon 170  
 Góral Nestor 65  
 Góral Roman 65  
 Górecy (rodzina) 86  
 Górecka Anna 86  
 Górecka Maria 121  
 Górecki 68, 83, 90, 121  
 Górecki Józef 238  
 Górecki Kazimierz 86  
 Górecki Zbigniew 67, 84, 89, 90, 117, 121, 131  
 Górscy (dzieci) 52  
 Górską Józefa 52  
 Górski 239  
 Górski Bronisław 174  
 Górski Józef 52  
 Grabka Anna 129  
 Grabka Jan 129  
 Grabka Maria 129  
 Grabka Marianna 129  
 Grabka Michał 129  
 Grabka Teodor 129  
 Grabowiecka (córka Teodozego i Marii) 250  
 Grabowiecka Helena 250  
 Grabowiecka Maria 250  
 Grabowiecki Henryk 250  
 Grabowiecki Teodor 250  
 Grabowiecki Teodozy 250  
 Grabowsy (rodzina) 181  
 Grabowska Ewa 181  
 Grabowski Hipolit 181  
 Grabowski Jan 150  
 Grabowski Paweł 150  
 Graczyk Jan 52  
 Graczyk Józefa 52  
 Grajner/Grejner Władysław 63  
 Grązewicz 181  
 Grązewicz Z. 181  
 Grecka 106  
 Grejner (rodzina) 169  
 Grejner Franciszek 63  
 Grejner Julian 169  
 Grejner Władysław 63  
 Grenasiuk (rodzina) 184  
 Grębowski Franciszek 72  
 Groblicka 131  
 Grocholski 90  
 Grochowscy (rodzina) 164  
 Grochowska Aniela 203  
 Grochowska G. 204  
 Gronkowski (ojciec Franciszka) 143  
 Gronkowski Franciszek 143  
 Gruszczyńska Józefa 96  
 Gruszecka Franciszka 66  
 Gruszecki Władysław 223  
 Gruszkowski 143  
 Gruszkowski Franciszek 143  
 Gryczyńska Helena 106  
 Grządkowscy (rodzina) 114  
 Grzegorz Władysław 195  
 Grzela Julia 190  
 Grzela Klara 190  
 Grzela Krystyna 190  
 Grzela Leokadia 190  
 Grzela Michał 190  
 Grzela Tadeusz 190  
 Grzela Władysław 190  
 Grzelak Adam 51  
 Grzelak Franciszka/Maria z d. Piątek 51  
 Grzelak Maria 51  
 Grzelak Stefan 49  
 Grzelak Tadeusz 51  
 Grzeмиńska Maria 216  
 Grzeszczuk Anna 174, 188  
 Grzeszczuk Jadwiga 174, 188  
 Grzeszczuk Maria 174, 188  
 Grzeszczuk Piotr 174, 188  
 Grzeszczuk Teresa 174, 188  
 Grzybicka Maria 241

Grzybicki (mąż Marii) 241  
Grzymała Michał 162  
Gubrynowicz Marian 20  
Gugała (dzieci) 45  
Gugała (rodzina) 45, 162  
Gugała Danuta 162  
Gugała Halina 162  
Gugała Jan 45, 162  
Gugała Janina 162  
Gugała Zbigniew 162  
Guliński M. 118  
Guz Aleksandra 161, 173  
Guz Michalina 161, 173  
Guziewicz Alfred 219  
Guziewicz Aniela 219  
Guziewicz Czesław 219  
Guziewicz Helena 219  
Guziewicz Józef 219  
Guziewicz Wiktoria 219  
Guziewicz Wincentyna 219

## H

Habrowicz Antonina 177  
Habrowicz Bolesław 177  
Habrowicz Jadwiga 177  
Habrowicz Wojciech 177  
Hałagida Igor 15  
Harasiewicz 220  
Harasiewicz Jan 220  
Harasiewicz Maria 220  
Harasimczuk Iwan 179  
Harasimowicz Antoni 205  
Harasimowicz Czesława 205  
Harasimowicz Edward 205  
Harasimowicz Feliks 205  
Harasimowicz Helena 205  
Harasimowicz Jan 204  
Harasimowicz Kazimierz 205  
Harasimowicz Maria 205  
Harasimowicz Władysława 204  
Haraś 196  
Harbarczuk Abram 179  
Hartwich Edward 96  
Hartwich Leopold 96  
Hartwig Leon 96

Hawryluk Nikifor 179  
Heinowicz Maria 124  
Hilko Jakim 251  
Hnatecki 73  
Hobicz Makar 180  
Hocaluk Anna 173  
Holc 183  
Holc Kazimierz 183  
Holc Tytus 183  
Holc/Holec 183  
Holecka 235  
Holecka Julia 183, 235  
Holecka Maria 183  
Holeczek 169  
Holeczek Franciszek 193  
Holeczek/Holeczek Franciszek 193  
Holicki 107  
Holz (małżeństwo) 96  
Holz Władysław 221, 243  
Hołowaj Semen 135  
Honeszczuk Petro 173  
Horbaczuk Michał 198  
Horbaczuk Piotr 198  
Hordyński Julian 194  
Horoszkiewicz Emilia 142  
Horoszkiewicz Henryk 142  
Horoszkiewicz Klemens 142  
Horoszkiewicz Mieczysław 142  
Horoszkiewicz Wanda 142  
Horoszkiewicz/Horuszkiewicz Henryk 142  
Hoszko Makar 188  
Hoszko Maksym 188  
Hretoń Iwan 162  
Hruboczewski 211  
Hryciuk Aleksander 188  
Hryciuk Grzegorz 7, 8, 10, 14, 18  
Hryń 171  
Hryń Grzegorz 90  
Hryń Iwan 90, 171  
Hryń Michał 90  
Hubel 47  
Hubel Giza 47  
Huczok Płaton 179  
Humiczewska Aniela 171  
Humiczewska Zuzanna 171

Humuniuk Maksym 167  
Hut Feliks 84  
Huz Rozalia 104  
Huzin 219

## I

Ichlewicz (małżeństwo) 107  
Imiołek 59  
Imiołek (dzieci) 59, 85  
Imiołek (małżeństwo) 85  
Imiołek (żona) 59  
Imiołek Cecylia 60  
Imiołek Edmund 59  
Imiołek Janusz 60  
Imiołek Otylia 59  
Inenscy (rodzina) 45  
Irascy (rodzina) 165, 184  
Isterewicz Wacław 188  
Iwanicka Anna 175  
Iwanicka Anna z d. Lipińska 193  
Iwaniuk 116  
Izelis Iwan 174

## J

Jałkowsy (rodzina) 144  
Jałkowska Danuta 144  
Jałkowska Halina 144  
Jałkowska Klementyna 144  
Jałkowski Bronisław 144  
Jałowicki Izydor 152  
Jałowcy Bolesław 192  
Jabłoński 44, 247  
Jabłoński Jan Mieczysław/Stanisław 44  
Jabłoński Stanisław 247  
Jabłoński Władysław 108  
Jachimowicz Fidor 170  
Jadowska (żona Antoniego) 164  
Jadowska Małgorzata 164  
Jadowski Antoni 164  
Jadowski Stefan 164  
Jagielski Stanisław 202  
Jagoszewscy (rodzina) 26  
Jagoszewska Maria 26  
Jahodka Mychodko 179  
Jahodka Pawło 179

Jakoszevska Jadwiga 124  
Jakubczak Józefa 246  
Jakubowska Jadwiga 239  
Jakubowska Józefa 95  
Jakubowska Stanisława 243  
Jakubowski 132  
Jakubowski (brat Kazimierza) 131  
Jakubowski Aleksander 132  
Jakubowski Cezary 243  
Jakubowski Kazimierz 131  
Jakuszevska Katarzyna 176, 196  
Jakuszevska Maria 100, 176  
Jakuszevski Michał 176, 196  
Janas Ewa 49  
Janda Stanisława 207  
Janeczko (rodzina) 212  
Janeczko Stanisław 43  
Janicka 83  
Janicki 246  
Janińscy 45  
Janiszewscy (dzieci) 223  
Janiszewska Natalia 68  
Janiszewski 68  
Janiszewski Stanisław 68  
Janiszewski Wincenty 68  
Janiszewski Władysław 223  
Jankiewicz Lucjan 152, 177  
Jankiewicz Lutek 177  
Jankiewicz Mateusz 41  
Jankowscy (dzieci) 53, 79  
Jankowscy (małżeństwo) 79  
Jankowscy (rodzina) 53, 77, 91, 105, 210  
Jankowska 53, 77, 210  
Jankowska Helena 210  
Jankowska Karolina 210  
Jankowska Stefania 53, 77, 79, 210  
Jankowski 91  
Jankowski Edward 105  
Jankowski Kazimierz 221  
Jankowski Szymon 117  
Jankowski Zbigniew 210  
Jankowy (rodzina) 124  
Jankowy Antoni 124  
Janowski Antoni 222  
Jan Paweł II 235

Jarcyszyn Michał 124  
 Jarmoliński P. 235  
 Jarosiak Antoni 174  
 Jarosz (córka) 51  
 Jarosz (syn) 51  
 Jarosz Aniela 53, 210  
 Jarosz Władysława 51  
 Jarosz Wiktoria 51  
 Jarosz Wojciech 51  
 Jaroszcuk Michał 180  
 Jaroszcuk Mychodko 179  
 Jaroszyński Albin 164  
 Jaruga (dzieci Tomasa) 77  
 Jaruga (dziecko) 49  
 Jaruga (rodzina) 49, 52  
 Jaruga (żona Tomasa) 77  
 Jaruga Antonina 210  
 Jaruga Danuta 49  
 Jaruga Feliks 52  
 Jaruga Feliksa 52  
 Jaruga Franciszka 49  
 Jaruga Janina 210  
 Jaruga Józef 49, 92  
 Jaruga Józefa 54, 77, 210  
 Jaruga Maria 49, 92  
 Jaruga Michalina 49  
 Jaruga Mieczysław 54, 77, 210  
 Jaruga Stanisław 49, 92  
 Jaruga Tomasz 54, 77, 91, 210  
 Jaruga Wincenty 49  
 Jaruga Władysław 92  
 Jaruga Zofia/Maria 49  
 Jasikiewicz (małżeństwo) 79  
 Jasińska Jadwiga 196  
 Jasińska Joanna 195  
 Jasiński Franciszek 195, 201  
 Jasiński Janusz 127  
 Jasiński Józef 196  
 Jasiński Kazimierz 127  
 Jasiński Władysław 26  
 Jasiński Zygmunt 247  
 Jasiukowicz Zygmunt 129  
 Jaskółowska Franciszka 102  
 Jaskółowska Zofia 102  
 Jaskóła (rodzina) 209  
 Jaskóła Władysław 209  
 Jaskuła (córki Jana) 209  
 Jaskuła Jan 209  
 Jaskuła Maria 209  
 Jaskuła Władysław 209  
 Jastrzębowski Stanisław 176  
 Jastrzębska 115  
 Jastrzębska Maria 106, 115  
 Jastrzębski Tadeusz 115  
 Jaszcuk Dmytro 82  
 Jaszcuk Franciszka 145  
 Jaszcuk Janina 145  
 Jaszcuk Liliana 145  
 Jaszcuk Magdalena 145  
 Jaszcuk Maria 145  
 Jaszcuk Stefania 145  
 Jaszczyszyn Jan 193  
 Jaszewski Józef 139  
 Jaszukowicz Kazimierz 113  
 Jaśkiewicz (brat Olgi) 182  
 Jaśkiewicz (dzieci) 41  
 Jaśkiewicz (małżeństwo) 41  
 Jaśkiewicz Adam 41  
 Jaśkiewicz Bronisław 41  
 Jaśkiewicz Jan 41  
 Jaśkiewicz Katarzyna z d. Tomczyk 41  
 Jaśkiewicz Kazimiera 41  
 Jaśkiewicz Leon 41  
 Jaśkiewicz Maria 41  
 Jaśkiewicz Olga 182  
 Jaśkiewicz Stanisława (lub Stanisław) 41  
 Jaśkiewicz Mateusz 41  
 Jatkowski Jan 166  
 Jaworska Eugenia 42  
 Jaworska Helena 42  
 Jaworski Eugeniusz 42  
 Jaworski Karol 226  
 Jaworski Stanisław 42  
 Jelenicz Karol 95  
 Jelonek 63  
 Jełowiecki Izidor 152  
 Jerczyński Władysław 198  
 Jesikowicz Kazimierz 112  
 Jezierscy (dzieci Eugeniusza) 173  
 Jezierska (żona Eugeniusza) 173

Jezierska Jadwiga 142, 173  
 Jezierska Rozalia 142  
 Jezierski Eugeniusz 158, 173  
 Jezierski Józef 142, 173  
 Jezierski Roman 142  
 Jędrzejewscy (rodzina) 137  
 Jose 168  
 Josse 168  
 Jozuz Maria 173  
 Juchkiewicz 138  
 Juchkiewicz (rodzina) 107  
 Juchkiewicz Alfred 137  
 Juchkiewicz Gabriel 137  
 Juchkiewicz Helena 137  
 Juchniewicz Marianna 177  
 Juchniewicz/Juchkiewicz (rodzina) 137  
 Juchymko 90  
 Junicka 94  
 Jurkowski Jan 102

## K

Kabała Kinga 36  
 Kacperscy (rodzina) 222  
 Kaczmarczyk Józef 242  
 Kaczmarczyk Stanisław 242  
 Kaczmarscy (rodzina) 253  
 Kaczmarska (żona Władysława) 99  
 Kaczmarski 253  
 Kaczmarski Jan 253  
 Kaczmarski Władysław 99  
 Kaczorowska 33, 52  
 Kaczorowska Katarzyna 51, 52  
 Kaczorowska Rozalia z d. Witaszczyk 51, 52  
 Kaczorowska Stanisława 51, 52  
 Kaczorowska Stanisława z d. Grzelak 51  
 Kaczorowska Wanda 51  
 Kaczorowska Wanda/Katarzyna 51  
 Kaczorowska Wiesława 51, 52  
 Kaczorowski 83  
 Kaczorowski Adam 194  
 Kaczorowski Janusz 52  
 Kaczorowski Michał 51, 52  
 Kaczorowski Stanisław 51, 52  
 Kadoszyn Halina 71  
 Kadoszyn Stanisław 71

Kadoszyn Zuzanna 71  
 Kaganiec Małgorzata 19, 27  
 Kalbarsa Adela 165  
 Kaliba Rudolf 190  
 Kalinowicz Benon 153  
 Kalinowicz Jan 153  
 Kalinowicz Zygmunt 153  
 Kalinowska Anna 201  
 Kalinowski 227  
 Kalinowski Jan 85  
 Kalinowski Marian 201  
 Kalinowski Mikołaj 227  
 Kaliszczuk Oksana 13, 14  
 Kałapski Józef 189  
 Kałucka Bronisława z d. Maławska 232  
 Kałucki Antoni 232  
 Kałucki Stanisław 232  
 Kałuża Jerzy 214  
 Kałuża Władysław 214  
 Kamecka (córka) 51  
 Kamecka Józefa 51  
 Kamińska Anna 196  
 Kamińska F. 121  
 Kamińska Janina 242  
 Kamińska Maria 115  
 Kamiński 101, 196  
 Kamiński Adolf 123  
 Kamiński Antoni 139, 233  
 Kamiński Jan 136, 196  
 Kamiński Piotr 68  
 Kamiński Wincenty 171  
 Kamiński Zygmunt 123, 231  
 Kanieccy (rodzina) 91  
 Kaniecka (córka Andrzeja) 77  
 Kaniecka Alfreda 54  
 Kaniecka Józefa 51, 54, 210  
 Kaniecka Józefa (synowa Józefy) 51  
 Kaniecka Józefa z d. Witaszczyk 51  
 Kaniecka/Kaniewska Józefa z d. Szymaszczyk 54  
 Kaniecka Maria 51  
 Kaniecki Andrzej 54, 77, 210  
 Kaniecki Jan 51  
 Kaniecki Jędrzej 91  
 Kaniecki Jędrzej/Andrzej 54, 91

Kaniecki/Kaniewski Andrzej 54  
 Kaniowski Piotr 188  
 Kant Mieczysław 70  
 Kant Zofia 70  
 Kanteluk Franciszek 68  
 Kańska Ludwika 235  
 Kaplikiewicz (mąż Stanisławy) 198  
 Kaplikiewicz Edmund 198  
 Kaplikiewicz Marian 198  
 Kaplikiewicz Stanisława 198  
 Kaprowski Józef 77  
 Karaban Józefa 72  
 Karabera Stanisław 109  
 Karasińska Jadwiga 238  
 Karasińska Karolina 238  
 Karasiński Franciszek 238  
 Karasiński Kazimierz 238  
 Karasiński R. 237  
 Karasiński Zygmunt 238  
 Karaś 93  
 Karauda/Karanda Irena 207  
 Karauda/Karanda Maria 207  
 Karaund Irena 207  
 Karaund Maria 207  
 Karbowicz Józef 59  
 Karczmarczyk Ignac 170  
 Karłowicz Leon 8, 13, 14  
 Karowicz-Bienias Sylwia Afrodyta 7  
 Karpiuk 116  
 Karpiuk Wanda 116  
 Karski 202  
 Karyniak Józef 208  
 Karys Władysław 167  
 Kasperek (rodzina) 184  
 Kasperkiewicz Paulina 137  
 Kasprzyk Jan 254  
 Kasprzyk Stanisława 254  
 Kaszteluk Maria 68  
 Kawa 184  
 Kawczyk Stanisław 42  
 Kawka Władysława 58  
 Kawryluk Nikifor 179  
 Kazimierzczak 214  
 Kazimierska (żona Józefa) 205  
 Kazimirski Józef 205  
 Kazin (rodzina) 98  
 Kazin Kazimiera 98  
 Kazin Władysław 98  
 Kazwan Paweł 237  
 Kędzior Janina 76  
 Kędzior Maria 76  
 Kędzior Tadeusz 76  
 Kędziora (dzieci) 85  
 Kędziora Maria 85  
 Kępa T. 197  
 Kępa Wacław 140  
 Kiebała Irena 208  
 Kiedyba Mikołaj 170  
 Kielba 42  
 Kielboń Janina 13  
 Kielp 42  
 Kiełtyka Władysław 143  
 Kikinder 184  
 Kikinder (żona Wiktora) 184  
 Kikinder Anna 82  
 Kikinder Antoni 184  
 Kikinder Józef 82, 184  
 Kikinder Ludmiła 82, 184  
 Kikinder Ołeksander 184  
 Kikinder Wiktor 184  
 Kiper 58  
 Kiper (żona) 58  
 Kisły Jochim 174  
 Kisielewski 183  
 Kisielewski Stefan 183, 243  
 Kisil Grzegorz 109  
 Kisła Juchim 188  
 Kisły 90  
 Kista Juchim 182  
 Kiter 87  
 Klechnowicz 74  
 Klechnowicz (dzieci) 74  
 Klechnowicz (żona) 74  
 Klej (syn Antoniego) 152  
 Klej Antoni 152  
 Klepacka Anna/Aniela?/Katarzyna? 129  
 Klepacka Katarzyna 129  
 Klepacki Adam 129  
 Kleszczyńska (córka) 59  
 Kleszczyński 59

Kleszczyński (syn) 59  
 Klewaniec (rodzina) 214  
 Klewaniec Edmund 214  
 Klewaniec Edward 214  
 Klewaniec Hanna 214  
 Klimczak Władysław 114  
 Klimek (dzieci Antoniego i Stefanii) 97  
 Klimek (rodzina) 97  
 Klimek Antoni 97  
 Klimek Stefania 97  
 Klusiewicz 82  
 Kłak 169  
 Kłapeć Janusz 13  
 Kmecik (żona Franciszka) 62  
 Kmecik Franciszek 62  
 Kmecik Maria 62  
 Knysz (żona Władysława) 88  
 Knysz Antoni 169  
 Knysz Danuta 171  
 Knysz Magdalena 170  
 Knysz Maria/Magdalena 170  
 Knysz Rozalia 170  
 Knysz Władysław 88, 170  
 Knysza Antoni 169  
 Kołakowska Eugenia 128  
 Kołakowska Henryka 128  
 Kołakowska Kazimiera 128  
 Kołakowska Michalina 128  
 Kołakowski Andrzej 128  
 Kołodziej Helena 118  
 Kołodziej Janina 118  
 Kobylańscy 226  
 Kobylarz Agnieszka 119  
 Kobylarz Bolesław 119  
 Kobylarz Józef 118  
 Kobylarz Maria 118  
 Koczański Władysław 14  
 Kochmańska Antonia 134  
 Kochmańska Zofia 134  
 Kochmański 134  
 Kochmański Cyryl 134  
 Kochmański Władysław 134  
 Koczalska (żona Michała) 82  
 Koczalski Michał 33, 82  
 Koczalski/a (dziecko Michała) 82  
 Koczok Grzegorz 148  
 Koguciuk (rodzina) 146  
 Koguciuk Agnieszka 146  
 Kokotyn (rodzina) 123  
 Kokotyn Andrzej 123  
 Kolczycka Helena z d. Wójcicka 173  
 Kolczycka Henryka 173  
 Kolczycki Jan 173  
 Kolman Antoni 104  
 Kolman Halina 104  
 Kolman Waław 104  
 Komański Henryk 192  
 Komarnicka Jadwiga 165  
 Komarnicka Stanisława 165  
 Komarnicki Bronisław 165  
 Komarnicki Edward 165  
 Komoda Marian 45  
 Kondrasiuk Dymitr 65  
 Kondrasiuk Roman 65  
 Konopka (rodzina) 133  
 Konopka Cecylia 229  
 Konopka Franciszek 199  
 Konopka Jan 199  
 Konopka Marcelina 199  
 Konopka Marcin 199  
 Konopka Piotr 229  
 Konopko 133  
 Konopko (ojciec Henryka) 119  
 Konopko (rodzina) 65  
 Konopko (żona Jana) 81  
 Konopko Franciszka 120  
 Konopko Henryk 119, 133, 229  
 Konopko Jan 81, 98, 120  
 Konopko Józef 95  
 Konopko Kazimierz 98, 120  
 Konopko Łucja 80  
 Konopko Mikołaj 98, 120  
 Konopko Piotr 80, 119, 133, 229  
 Konopko Stanisław 65, 81, 98, 120  
 Konopko Teodor 134  
 Konopko Leontyna 119, 133, 229  
 Konopko Wanda 120  
 Konopko/Konopka Jan 98  
 Konowalec Jewhen 8  
 Konwerski Hieronim 14

Koper (dzieci Józefa) 54  
 Koper (matka Antoniego) 50  
 Koper (rodzina) 54  
 Koper (żona Antoniego) 50  
 Koper Antoni 50  
 Koper Józef 54  
 Koper Józefa 55  
 Koper Stanisława 50  
 Koper/Koprowscy (rodzina) 55, 91, 92, 211  
 Kopera Feliks 73  
 Kopera Władysława 73  
 Kopij Hilary 141  
 Kopij Marcin 141  
 Kopij Marian 141  
 Kosińska Karolina 36  
 Koprowscy (rodzina) 91  
 Koprowska Hanna 211  
 Koprowski 92  
 Koprowski Józef 91, 211  
 Koprowski Marek A. 11, 14  
 Kopryjan 88  
 Korczak Andrej 174, 182  
 Korczak Andronik 171  
 Korpiuk Eustachy 179  
 Korseluk Dmytro 82  
 Koryśnik Piotr 68  
 Koryśnik Stefan 68  
 Korzeniowski 244  
 Kosicki 107  
 Kosicki Stanisław 114  
 Kosicki Zygmunt 102, 107, 111  
 Kosińska Hanna 154  
 Kosińska Maria 154  
 Kosińska Zofia 154  
 Kosiński Andrzej 154  
 Kosiński Zygmunt 76  
 Kosmala (rodzina) 253  
 Kosmala Franciszka 253  
 Kosmala Kazimiera 253  
 Kosowscy (małżeństwo) 44  
 Kosowscy (rodzina) 103  
 Kosowski Edward 103  
 Kossowski Jan 138  
 Koszeła 99  
 Kościół Mikołaj 248  
 Kościukiewicz Edward 130  
 Kościuszkiewicz Edward 130  
 Kot 184  
 Kot Henryk 249  
 Kot Jadwiga 249  
 Kot Jan 161, 173  
 Kot Jan (ojciec) 249  
 Kot Jan (syn) 249  
 Kot Józef 249  
 Kot Józefa 249  
 Kot Zofia 161, 173  
 Kotecka Jadwiga 168  
 Kotecki 80  
 Kotecki Mieczysław 168  
 Kotowska 230  
 Kotowski 226  
 Kotowski Michał 218, 226  
 Kotwicki Jan 12, 189  
 Kotyło Kazimierz 77  
 Kowalczuk 100, 222  
 Kowalczuk (małżeństwo) 222  
 Kowalczuk Dymitr 188  
 Kowalczuk Michał 179  
 Kowalczuk Mikołaj 167  
 Kowalczuk Mychodko 179  
 Kowalczuk Piotr 188  
 Kowalczuk Sawrot 179  
 Kowalczuk Teodor 109, 188  
 Kowalczuk Wasyl 179  
 Kowalczuk Władysław 167  
 Kowalczuk Zinko 179  
 Kowalczyk 195  
 Kowalczyk Teodor 237  
 Kowalewscy (rodzina) 101, 243  
 Kowalikowscy (rodzina) 183  
 Kowalscy (dzieci) 53  
 Kowalscy (rodzina) 53, 88  
 Kowalska 60, 78  
 Kowalska (matka Adeli) 154  
 Kowalska Adela 154  
 Kowalska Agnieszka 164  
 Kowalska Balbina 53  
 Kowalska Balbina z d. Kolasa 53  
 Kowalska Feliksa 53  
 Kowalska Józefa 85

Kowalska Karolina 251  
 Kowalska Katarzyna 123  
 Kowalska Leokadia 53  
 Kowalska Michalina 164  
 Kowalska Stanisława 53  
 Kowalski (syn) 60  
 Kowalski Bazyli 98  
 Kowalski Franciszek 53, 91  
 Kowalski Michał 53  
 Kowalski Stanisław 53, 166, 250, 251  
 Kowalski Witold 12  
 Kowaluk Olga 182  
 Kowalczyk Mikołaj 211  
 Kownacka Helena 97  
 Kozłowski (rodzina) 61  
 Kozłowska Karolina 164  
 Kozłowska Stanisława 164  
 Kozłowski 61  
 Kozłowski A. 61  
 Kozłowski Albin 164  
 Kozłowski Antoni 125  
 Kozłowski Bolesław 164  
 Kozłowski Teodor 125  
 Kozłowski Zygmunt 164  
 Kozak Bolesław 197  
 Kozak Maria 208  
 Kozera Stefan 167  
 Kozicki Mikołaj 109  
 Kozioł Stanisława 208  
 Koziura (rodzina) 106  
 Kozłowska Irena 243  
 Kozłowski Daniel 77  
 Kozubski 57  
 Kozubski Narcyz 57  
 Koźmińska Irena 110  
 Koźmińska Janina 110  
 Koźmińska Marianna 110  
 Koźmiński Adam 110  
 Koźmiński Edward 110  
 Krajewska 94  
 Krajewski J. 94  
 Krajewskie 68  
 Krakowiak 181  
 Krakowiak Jan 181  
 Krall M. 208  
 Krall S. 123  
 Krasiecy (rodziny) 100  
 Krasicka 203, 220  
 Krasicka (córka Józefa i Aleksandry) 203  
 Krasicka Adela 100  
 Krasicka Anna 72, 80, 220  
 Krasicka Ewa 203  
 Krasicka Hanna 72  
 Krasicka Janina 72, 220  
 Krasicka Józefa 203  
 Krasicka Leonarda 100  
 Krasicka Michalina 195, 201  
 Krasicka Rozalia 203  
 Krasicka Zofia 203  
 Krasicki Adolf 100, 178  
 Krasicki Aleksander 203  
 Krasicki Edward 100  
 Krasicki Henryk 203  
 Krasicki Kazimierz 203  
 Krasicki Konstanty 201  
 Krasicki Marian 100  
 Krasicki Stanisław 116  
 Krasinkiewicz (dziecko Stanisławy) 204  
 Krasinkiewicz (mąż Stanisławy) 204  
 Krasinkiewicz (żona Apolinarego) 204  
 Krasinkiewicz A. 204  
 Krasinkiewicz Aniela 204  
 Krasinkiewicz Apolinary 204  
 Krasinkiewicz Elżbieta 204  
 Krasinkiewicz Irena 203  
 Krasinkiewicz Roman 204  
 Krasinkiewicz Stanisław 216  
 Krasinkiewicz Stanisława 203, 204  
 Krasinkiewicz Teofil 203, 204  
 Krasinkiewicz Władysława 204  
 Krasinkiewicz Zygmunt 204  
 Krasinkiewicz Stanisława 203  
 Krasinkiewicz/Krasinkiewicz Zygmunt 204  
 Kraska 162  
 Kraszevska 94  
 Kraśnicki Andrzej 240  
 Kraśnicki Kazimierz 206  
 Kraśniniewicz 204  
 Krawczyk 33  
 Krawczyk Aniela 42

Krawczyk Jan 42  
 Krawczyk Maria z d. Kowalska 53  
 Krawczyk Stanisław 42  
 Krawczyk Tadeusz 42  
 Krawczyńscy 244  
 Krawczyńscy (rodzina) 135  
 Krawczyński 183  
 Kreiper Kazimierz 198  
 Krolewic Anna 117  
 Kropiec Rozalia 192  
 Królewicz Mirosław 101  
 Króliński Władysław 184  
 Kruk Maria 246  
 Krulewicz 212  
 Krupiecki 244  
 Krupiński Stanisław 152  
 Kruszowiec Marcin 110  
 Kruszyna Antonina z d. Wojciechowska 251  
 Kruszyna Franciszka 252  
 Krysiak Jan 52  
 Krysiak Maria 52  
 Krysiak Wiktoria 52  
 Kryształuk Józef 168  
 Krzemińska 124  
 Krzemiński Mikoła 179  
 Krzeska 139  
 Krzeski Bronisław 81  
 Krzyżanowski Piotr 139  
 Krzysiak/Krysiak Jan 52  
 Krzysiak/Krysiak Maria 52  
 Krzysiak/Krysiak Wiktoria 52  
 Krzysińska Helena 207  
 Krzyżak Józef 221  
 Krzyżak Maria 221  
 Krzyżanowska Czesława 231  
 Krzyżanowski Piotr 231  
 Krzyżyk Helena 221  
 Krzyżyk Józefa 221  
 Krzyżyk Tadeusz 221  
 Księdzyk 122  
 Kułakowska Maria 174  
 Kułakowski Wincenty 175  
 Kubił Bronisława z d. Łaskawiec 191  
 Kubił Wiesław 191  
 Kubiak 127  
 Kubiak (rodzina) 127  
 Kubica 143  
 Kubicki Stanisław 117, 135  
 Kubis Danuta 62  
 Kubis Józefa 148  
 Kubis Maria 62  
 Kubis Zofia 63  
 Kubit Bronisława z d. Łaskawiec 191  
 Kubit Wiesław 191  
 Kucewicz (rodzina) 89  
 Kucewicz A. 101  
 Kucharska Salomea 136  
 Kucharski 71  
 Kucharski Józef 72  
 Kucharski Mieczysław 71  
 Kucner (dzieci Józefa i Anny) 130  
 Kucner Anna 130  
 Kucner Domicela 130  
 Kucner Dominika 130  
 Kucner Henryk 130  
 Kucner Jan 130  
 Kucner Jerzy 130  
 Kucner Józef 130  
 Kucner Kazimiera 130  
 Kucner Kazimierz 130  
 Kucner Konstanty 130  
 Kucner Marian 130  
 Kucner Piotr 130  
 Kucy Bazyli 248  
 Kuczalska Maria 101, 114  
 Kuczalska Maria/Jadwiga 101, 114  
 Kuczalski (syn Marii i Michała) 114  
 Kuczalski Michał 101, 114  
 Kuczalski Mirosław 201  
 Kuczalski Stanisław 101  
 Kuczerepa Mykoła 10  
 Kuczma 246  
 Kuczma (rodzina) 246  
 Kuczyński F. 238  
 Kuczyński Filip 64, 149, 244  
 Kuczyński Mieczysław 150  
 Kuczyński T. 230  
 Kuczyński Tadeusz 66, 149, 244  
 Kuczyński Władysław 72  
 Kudeńcowie (rodzina) 119

Kudoszyn Stanisław 238  
Kufliński Piotr 248  
Kuklinowski 149  
Kuklinowski Bogumił 149, 239  
Kukurowski Jan 131  
Kulczycka Helena 159, 173  
Kulczycka Helena (żona Jana) 156  
Kulczycka Helena (córka Jana i Heleny) 156  
Kulczycka Henryka 160, 182  
Kulczycka Janina 156, 159  
Kulczycka Maria 156, 160  
Kulczycka Zofia 182  
Kulczycki Adam 12  
Kulczycki Dionizy 212  
Kulczycki Jan 156, 159, 173, 182  
Kulczycki Józef 105  
Kulczycki Maksymilian 115  
Kulczycki Pius 115  
Kulesza Jan 135, 185  
Kulesza Juhenka 185  
Kulesza Paweł 135, 185  
Kulesza Piotr 135, 185  
Kulik 58  
Kulik (mąż Emilii) 113  
Kulik (rodzina) 113  
Kulik (żona) 58  
Kulik Antonina 113  
Kulik Emilia 113  
Kulik Karol 113  
Kulik Maria 113  
Kulik Wanda 113  
Kulikowska 79  
Kulińska 181  
Kulińska Lucyna 7, 8, 13, 18–20, 26, 33, 34  
Kulińska Maria 181  
Kulit T. 225  
Kulman (dziecko Agaty) 130  
Kulman Agata 130  
Kulmanowska Agata 130  
Kulmanowska Stanisława 130  
Kulmanowski Stanisław 130  
Kułaj Władysław 188  
Kułasiewicz 222  
Kunefa Czesław 250  
Kunefa Maria 250

Kupera Feliks 73  
Kupera Władysława 73  
Kupiec (rodzina) 42  
Kupiec Franciszek 42  
Kupiec Jan 42  
Kupka Antoni 198  
Kuraszkiewicz Maria 46  
Kuraszkiewicz Waleria 46  
Kuriat Rachwalina 71  
Kuriata Antoni 219  
Kuriata Celestyna 219  
Kuriata Julian 219  
Kuriata N. 219  
Kuriata/Kurjata Józefa 219  
Kuriata/Kurjata Julian 219  
Kuriów Michał 248  
Kuriów Stanisław 248  
Kurjata/Kuriata Antoni 219  
Kurjata/Kuriata Celestyna 219  
Kurjata/Kuriata Julian 219  
Kurniej Michał 239  
Kuroń 122  
Kurowska Emilia 121  
Kurska Genowefa 164  
Kurska Jadwiga 164  
Kurski Jan 164  
Kurski Tadeusz 164  
Kurzej 109  
Kurzej Adam 122  
Kurzeja/Kurzei/Kużeja Adam 122  
Kurzejewska Maria 223  
Kurzyński Tomasz 106  
Kus 77  
Kusiak Filip 219  
Kuz Józef 104  
Kuźma Nyżnyk 162  
Kuźmiński 138  
Kuźmiński Jan 138  
Kuźmirewicz (żona Jana) 254  
Kuźmirewicz Bronisława 254  
Kuźmirewicz Helena 254  
Kuźmirewicz Jan 254  
Kuźmirewicz Maria 254  
Kuźmirewicz Stanisława 254  
Kuźmirewicz Władysław 254

Kuźmirewicz Zofia 254  
 Kuźniarewicz (rodzina) 120  
 Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Aniela 120, 134  
 Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Bronisława 120, 134  
 Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Jadwiga 120, 134  
 Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Jan 120, 134  
 Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Maria 120, 134  
 Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Stanisław/  
     Stanisława 120, 134  
 Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Władysław 120, 134  
 Kuźniarewicz/Kuźnierewicz Zofia 120, 134  
 Kuźnicow 130  
 Kuźnicow (ojciec Mieczysława) 130  
 Kuźnicow Mieczysław 130  
 Kuźnierewicz Jan 134  
 Kwaśniak Jan 70  
 Kwiatkowska Czesława 188  
 Kwiatkowska Zofia 188  
 Kwiatowska/i 113  
 Kwiatkowski (syn Piotra) 99  
 Kwiatkowski Piotr 99  
 Kwiatkowski Rajmond 101  
 Kwiatkowski Rajmund 113  
 Kwiatkowski Rajmund/Romuald 101, 113  
 Kyzakowska Aleksandra 115  
 Kyryluk 100  
  
 L  
 Lachowicz 247  
 Laskownicka Maria 154  
 Laskownicka Matrona 154  
 Laskownicki Aleksander 154  
 Laskownicki Bronisław 154  
 Laskownicki Franciszek 154  
 Laskownicki Roman 154  
 Laskowska Bronisława 56  
 Laskowska Janina 56  
 Laskowski Bolesław 70  
 Lasota Franciszek 197  
 Lasota Franciszek (syn) 197  
 Latoszyńska 46  
 Latour 126  
 Latour Roman 126  
 Latour Zbigniew/Jerzy 126  
 Lech Maria 110  
 Lenart 253  
 Lenart (rodzina) 253  
 Leniecki Narcyz 213  
 Leniecki Stanisław 213  
 Leontowicz 77  
 Lesiakowska Renata 36  
 Leszczuk Denys Maluk 62  
 Leszczyński 114  
 Leszczyński Celestyn 178, 203  
 Leszczyński Mariusz 36, 192, 248  
 Leśkiewicz Rafał 7  
 Leśniczuk Józef 82  
 Leśniewscy (synowie) 86  
 Leśniewska 86  
 Lewandowscy (rodzina) 241  
 Lewandowska Anna 241  
 Lewandowska Maria 212  
 Lewandowska S. 146  
 Lewandowska Weronika 241  
 Lewandowska Zofia 117, 131  
 Lewandowski 241  
 Lewandowski (syn Anny) 241  
 Lewandowski Antoni 241  
 Lewandowski Stefan 146  
 Lewczuk Nikanor 241  
 Lewicka (żona Piotra) 196  
 Lewicka Stanisława 208  
 Lewicki Michał 254  
 Lewicki Piotr 196  
 Lewicki Władysław 254  
 Lewińska Julia 167  
 Lewińska Maria 246  
 Lewiński 255  
 Liba Iwan 182  
 Libera (brat Jana) 63  
 Libera (syn Jana) 63  
 Libera Anastazy 215  
 Libera Antoni 63, 215  
 Libera Jan 63, 215  
 Libera Józef 215  
 Libner Jadwiga 103  
 Libner Jan 103  
 Libner Władysław 103

Lichota 87  
 Linkowscy (rodzina) 250  
 Linkowski Czesław 250  
 Lipińska Aniela 99  
 Lipińska Paulina z d. Sawicka 102  
 Lipiński 99  
 Lipiński Eugeniusz 107, 140  
 Lipiński Konstanty 96, 99  
 Lipiński Marian 99, 102  
 Lipiński Z. 102  
 Lipiński Zygmunt 102  
 Lipkowsy (rodzina) 90  
 Lipkowski 90  
 Lisar Michał 198  
 Lisiecka Anna 219  
 Lisiecka Helena 218, 219  
 Lisiecki Franciszek 219  
 Lisiecki Kazimierz 219  
 Lisowska 180  
 Lisowska Aniela 180  
 Listowski Witold 19, 106  
 Liszczuk Pawło 179  
 Liwoczko Wasyl 170  
 Lomiszka 159  
 Lubowiecki Hieronim 150  
 Lubowiecki Leon 153  
 Lubowiecki Paweł 150  
 Lubowiecki Stanisław 153  
 Ludczyk Wawrzyniec 164  
 Ludkiewicz Maria 235  
 Ludziak 84  
 Luprowicz (rodzina) 144  
 Lutkiewicz Karol 147  
 Lutkiewicz Maria 183  
  
 Ł  
 Łakomski 135  
 Łańcucki Adam 248  
 Łapińska Franciszka 196  
 Łaskawiec Agnieszka 191  
 Łaskawiec Jadwiga 191  
 Łaszczewski Franciszek 114  
 Łaszczewski Marian 114  
 Łaszczewski Piotr 99  
 Łaszczewski/Laszczewski Piotr 99  
 Łaszczyk Roman 166  
 Łazowscy (rodzina) 119  
 Łazowska Antonia z d. Bogulska 65  
 Łazowska Antonina 65, 119  
 Łazowska Elwira 65, 119  
 Łazowska Marcelina 65  
 Łazowska Pelagia 65, 119  
 Łazowska Romualda 65, 119  
 Łazowski Aleksander 65, 119  
 Łazowska Maria 80  
 Łazowska Romualda 80  
 Łazuruk 90  
 Łempicki Stanisław 16, 17  
 Łoba 106  
 Łokomska Anna 124  
 Łokomski Julian 124  
 Łokomski Stanisław 124  
 Łomowski Franciszek 221  
 Łopion 42  
 Łopion/Łopian/Łapion Mieczysław 42  
 Łopion/Łopian/Łapion Władysław 42  
 Łopion/Łopian Mieczysław 42  
 Łopion/Łopian Władysław 42  
 Łosiński L. 129  
 Łoś Józef 56  
 Łoś Stanisław 66, 142  
 Łowejko Piotr 241, 245  
 Łozowscy (rodzina) 98  
 Łozowska Antonina 98  
 Łozowska Helena 98  
 Łozowska Pelagia 98  
 Łozowska Romualda 98  
 Łozowski Aleksander 98  
 Łozowski Piotr 188  
 Łukaszczyk Aleksander 129  
 Łukaszczyk Anastazja 129  
 Łukaszczyk Maria 138  
 Łukaszczyk Mikołaj 130  
 Łukaszewicz Piotr 202  
 Łukaszewicz Władysław 202  
 Łukaszuk Aleksander 129  
 Łukszczyk Mikołaj 130  
 Łukijanow Nikanor 188  
 Łukijanow Fiodor 188  
 Łukijanow Roman 188

Łukomski A. 219  
Łuszczewski Piotr 101  
Łyseniuk Michał 246

## M

Małecka Anna 140  
Małecka Feliksa 140  
Małecka Monika 127  
Małecki Stefan 120, 140  
Małuszko Maria 170  
Macegoniuk Józefa 146  
Macegoniuk Kazimierz 146  
Macegoniuk Magdalena 146  
Macegoniuk Michał 146  
Macegoniuk Stanisław 146  
Macewski 66  
Machan (rodzina) 102  
Machura Jan 140  
Maciąg (mąż Anny) 61  
Maciąg Adela 61  
Maciąg Anna 61  
Maciąg Piotr 202  
Maciuk Wasyl (syn Dawida) 199  
Maciuk Wasyl (syn Władysława) 199  
Maciuszkowski Józef 251  
Macygoniuk (syn Michała) 146  
Macygoniuk (żona Michała) 146  
Macygoniuk Michał 146  
Madej (ojciec) 74  
Madej (syn) 74  
Madej Franciszek 65  
Madura (dzieci) 84  
Madura (syn Bolesława i Heleny) 105  
Madura Bolesław 105  
Madura Helena 105  
Madura Jan 105  
Madura Weronika 84  
Magdzińscy (rodzina) 152  
Majchrzak Józef 130  
Majchrzak/Majkrzak Ludwik 130  
Majewski B. 182  
Majewski Tadeusz 9  
Majkszak Józef 130  
Majkszak Ludwik 130  
Makaliska 117

Makarewicz Dominik 142  
Makarewicz Gustaw 67, 142  
Makarewicz Michalina 142  
Makarewicz Szczęśny 142  
Makowscy (rodzina) 118  
Makowska (żona Stanisława) 154  
Makowska Helena 154  
Makowski J. 237  
Makowski Jan 154  
Makowski Michał 237  
Makowski Stanisław 118  
Makowski Władysław 154  
Maksymowicz 61  
Maksymowicz (dzieci) 61  
Maksymowicz (dziecko Franciszka) 41  
Maksymowicz (rodzina) 61  
Maksymowicz (żona) 61  
Maksymowicz (żona Franciszka) 41  
Maksymowicz Antoni 63  
Maksymowicz Bronisława 61  
Maksymowicz Franciszek 41  
Maksymowicz Melania 61  
Maksymowicz Zofia 61  
Makusza Jan 157  
Malczewska Elżbieta 227  
Malczewska Franciszka 227  
Malczewski Lucjan 227  
Malec (rodzina) 126  
Malec Antoni 126  
Malec Czesław 126  
Malec Genowefa 126  
Malec Jakub 126  
Malec Janina Helena 126  
Malec Katarzyna z d. Dec 126  
Malec Stanisława 126  
Malec Teresa 126  
Malewicz (rodzina) 243  
Malinowscy (dzieci) 53  
Malinowscy (rodzina) 47, 93, 112  
Malinowska 90, 125  
Malinowska Aleksandra 90  
Malinowska Antonina 105  
Malinowska Emilia 80, 119, 229  
Malinowska Jadwiga 147, 229  
Malinowska Józefa 53, 88, 115

Malinowska Klementyna 124  
Malinowska Paulina 242, 245  
Malinowska Stanisława 242  
Malinowska Wanda 81, 98  
Malinowska Wiktoria 125  
Malinowski Jan 47, 93  
Malinowski Leon 47  
Malinowski Piotr 88  
Malinowski Stanisław 80, 119, 229  
Malinowski Tomasz 106  
Maławski Marian 232  
Mamąt Emilia 114  
Mamut Amelia 111  
Manasterski Rafał 190  
Maniakowski Mikołaj 200  
Maniuk (rodzina) 212  
Maniukowski/Maniakowski/Manikowski  
Mikołaj 200  
Marciniak/Marciniuk Antonia 143  
Marciniuk 143  
Marcinkiewicz 80, 98, 120  
Marcinkiewicz (rodzina) 80, 98, 229  
Marcinkiewicz Kazimierz 134, 229  
Marcinkiewicz Władysław 120  
Marcyniuk (rodzina) 181  
Marcyniuk Grzegorz 181  
Marcyniuk Petro 173  
Marczak Karolina 109  
Marecki Józef 15, 36, 97, 194, 205, 240, 248  
Markiewicz (rodzina) 83  
Markiewicz Edward 205  
Markowscy (rodzina) 111  
Markowska (matka) 62  
Markowska Janina 62  
Markowski Jan 111, 120  
Markowski Stanisław 62  
Marmucka (matka) 44  
Marmucka (żona Józefa) 44  
Marmucka Joanna/Aniela 44  
Marmucki (syn) 44  
Marmucki Józef 44  
Marmucki Stanisław 44  
Marszałek 132  
Marszałek Antonina 65  
Martyn Michał 239

Martyniuk 112  
Martynowski Stefan 128  
Marzec Jan 202  
Masłowski 44  
Masłowski Mikołaj 44  
Masłowska 247  
Masłowski Bolesław 189  
Masłowski Mikołaj 247  
Masny Michał 248  
Mastej 118  
Materkowska Adela 179  
Materkowska Adela/Aldona 179, 202  
Materkowski Konstanty Adam 202  
Matiaszczuk Helena 57  
Matiaszczuk Jan 57  
Matiaszczuk Michalina 57  
Matiaszczuk Stanisław 57  
Matrosów Kola 162  
Matusiak z d. Walecka 208  
Matusiak Halina 208  
Matusiak Jerzy 209  
Matusiak Józef 96, 208  
Matusiak Maria 209  
Matusiak Michalina 96, 208  
Matusiak Roman 209  
Matusiak Tadeusz 209  
Matusiewicz 61  
Matusiewicz (córka) 85  
Matusiewicz (małżeństwo) 76, 85  
Matusiewicz (rodzina) 61  
Matusiewicz Anna 76  
Matuszko Maria 170  
Matwiejczuk Aleksandra/Anastazja  
z d. Serafińska 48  
Matwiejczuk Antonina 48  
Matwiejczuk Domicela 48  
Matwiejczuk Józef 48  
Matwiejczuk Paweł 48, 92  
Matwijczuk 182  
Matwijczuk Antonina 48, 92  
Matwijczuk Domicela 48, 92  
Matwijczuk Klim 90  
Matwijczuk Paweł 92  
Matyrkowska Aniela 202  
Matyrkowski Józef 202

Matyrkowski Konstanty 202  
 Maziakowska Anna/Meteniowska/Metyniowska  
     Anna 248  
 Maziarz (rodzina) 41  
 Maziarz Jadwiga 41  
 Maziarz Joanna 41  
 Maziarz Kamila 41  
 Maziarz Kazimierz 41  
 Mazurek 223  
 Mazurek (rodzina) 126  
 Mazurek Genowefa 126  
 Mazurek Leokadia 126  
 Mazurek Leon 147  
 Mazurek Maria 248  
 Mazurek Stanisław 126  
 Mazurek Stanisława 126  
 Mazurkiewicz Aleksander 199  
 Mazurkiewicz Feodosij 199  
 Mekałajn (rodzina) 183  
 Meksztajn 183, 243  
 Meksztein (rodzina) 243  
 Melnyk Andrij 8  
 Mendaluk 33  
 Mendaluk (dzieci) 64  
 Mendaluk Adolf 64  
 Mendaluk Anna 64  
 Mendaluk Bronisław 64  
 Mendaluk Franciszka 64  
 Mendaluk Zygmunt 64  
 Metarczuk Oleksa 82  
 Metyniowska Anna 248  
 Miącz (żona Jana) 79  
 Miącz Jan 79  
 Miceska Krystyna 227  
 Michałowski Jan 155  
 Michaliszyn Piotr 84, 86, 199  
 Michalski A. 122  
 Michalski Wojciech 122  
 Miczewska Kazimiera 140  
 Midaszewska Maria 55  
 Midaszewska Rozalia 55  
 Midaszewski Ludwik 55  
 Midaszewski Michał 55  
 Midaszewski Piotr 55  
 Midaszewski Tadeusz 55  
 Midat 161  
 Miechiński Stanisław 214  
 Mieczarek Andrzej 78  
 Mieczarek (żona Andrzeja) 78  
 Mieczewscy (dzieci Kazimiery) 97  
 Mieczewska Kazimiera 97  
 Miedzińska 63  
 Miedziński Józef 63  
 Miedziński Stanisław 63  
 Mieldziec (dzieci Franciszka) 95  
 Mieldziec (dzieci Michała) 95  
 Mieldziec Franciszek 95  
 Mieldziec Michał 95  
 Mieleszko Władysław 170  
 Mielniczek Denes 167  
 Mielniczuk Aftanazy 241  
 Mielniczuk Aleksandra 68  
 Mielniczuk Anatol 179  
 Mielniczuk Anton 173  
 Mielniczuk Fedor 174  
 Mielniczuk Fiodor 157  
 Mielniczuk Grzegorz 241  
 Mielniczuk Mikołaj 68  
 Mierzwiński Józef 155  
 Mikołajczuk Iwan 171  
 Mikołajczuk Dymitr 188  
 Mikołajczuk Władysław 109, 237  
 Mikułowa Tekla 157  
 Mikulski 251  
 Milczarek 52, 210  
 Milczarek (rodzina) 52, 54  
 Milczarek Andrzej 55, 209  
 Milczarek Czesław 210  
 Milczarek Józef 54  
 Milczarek Józefa 52  
 Milczarek Małgorzata 210  
 Milczarek Maria z d. Ciesielska 209  
 Milech Ignacy 123  
 Mileszko Edmund 171  
 Mileszko Konstanty 88  
 Mileszko/Mieleszko Edmund 171  
 Miller Karolina 123  
 Miłka Skakun 213  
 Misiewicz A. 230–234, 236, 238, 239  
 Misiewicz Zygmunt 136, 233

Mistun Antoni 143  
 Miszkiewicz (rodzina) 168  
 Miszkiewicz Konstanty 168  
 Miszkiewicz Leokadia 168  
 Mleczarek 78  
 Młotkowscy (dzieci Jana i Feliksy) 137  
 Młotkowska (żona Karola) 60  
 Młotkowska Anna 85  
 Młotkowska Emilia 137  
 Młotkowska Feliksa/Felicja z d. Kasperkiewicz 137  
 Młotkowska Genowefa 137  
 Młotkowski Jan 137  
 Młotkowski Janusz 137  
 Młotkowski Karol 60  
 Młotkowskie (córki Karola) 60  
 Mochliński Jan 227  
 Modzelewska 186  
 Modzelewska Filipina 212  
 Modzelewska Helena 212  
 Modzelewska Jadwiga 212  
 Modzelewski Józef 186  
 Mogilewicz Anastazja 234, 235  
 Mogilewicz Zygmunt 234, 235  
 Mogilewska Celina 99  
 Mogilewska Cesia 139  
 Mogilnicka 115  
 Mogilnicka Misia 110  
 Mojżyk Wawrzyn 151  
 Mokrzycka Franciszka 216  
 Mokrzycki 73  
 Mokrzycki Bronisław 216  
 Molitwennik Leontyn Hrehor 84  
 Molitwinik Hryhor 199  
 Mołodecka Maria 114  
 Momąt 131  
 Momot Melania 111, 114, 131  
 Momot Melania (Emilia) 107  
 Monasterski Rafał 190  
 Moniak Antoni 78  
 Monzalewska Karolina 186  
 Monzalewski Józef 186  
 Morawska 247  
 Morawski 108  
 Morgasiński Józef 97  
 Morozgalska Zofia 112  
 Morożuk Grzegorz 235  
 Moskowicz Ignacy 141  
 Moszyński Tadeusz 103  
 Moszyński Witold 87  
 Motyka Grzegorz 8, 11, 12, 14  
 Mrozowscy (rodzina) 120, 134  
 Mrozowska Antonina 128  
 Mrozowska Bronisława 128, 159  
 Mrozowska Czesława 133, 254  
 Mrozowska Feliksa 134, 254  
 Mrozowska Fryderyka 254  
 Mrozowska Jadwiga 128, 133, 159  
 Mrozowska Józefa 128, 157  
 Mrozowska Karolina 134, 254  
 Mrozowska Katarzyna 133, 254  
 Mrozowska Marcelina 157  
 Mrozowska Romualda 254  
 Mrozowska Stanisława 134, 157, 254  
 Mrozowska Teresa 133  
 Mrozowski (syn Jana i Józefy) 128  
 Mrozowski Feliks 133  
 Mrozowski Hieronim 189  
 Mrozowski Jan 128, 157  
 Mrozowski Leon 133  
 Mrozowski Longin 128  
 Mrozowski Mikołaj 134, 254  
 Mrozowski Piotr 128, 159  
 Mrozowski W. 157  
 Mrozowski Władysław 133, 254  
 Mróz Józef 197  
 Mrzygłodzki Leon 20  
 Muniak Antoni 252  
 Muniak/Moniak 252  
 Musiał Bolesław 214  
 Musiewicz 81  
 Musiewicz Franciszek 81  
 Musil Bolesław 214  
 Muszyńska Maria 145  
 Myczewska/Meczewska Kazimiera 140  
 Mykieta 88  
 Mysiak Krystyna 211  
 Mysiak Zofia z d. Mamos 211

Mysławski L. 197  
Mysłowski Adam 196  
Mysłowski Ludwik 196  
Mysłowski Marian 196  
Myszkiewicz Weronika 217  
Myszkiewicz Zofia 217  
Myślińska Helena 221

## N

Nabujscy (rodzina) 89  
Nagaczewski Jan 197  
Nagórska Leontyna 250  
Nagórska Maria 250  
Nagórska Regina 250  
Nagórski Aleksander 250  
Nagórski Józef 250  
Nahum Makar 167  
Najdorfa Franciszka 129  
Najdorf Franciszka 129  
Najman (matka Stanisława) 209  
Najman Stanisław 209  
Nakliccy (rodzina) 96  
Naklicki Władysław 96  
Nakoneczny 248  
Nakrajnik Genowefa 151  
Nalepka 243  
Namowicz Fredryk 187  
Naumow Michaił 14  
Naumowicz Aniela 242  
Naumowicz Florian 230  
Naumowicz Zygfryd 230  
Nawrocki 166  
Nawrocki Adam 67, 254  
Nawrocki Jan 166  
Nawrocki Łukasz 254  
Neksztejn 60  
Neksztejn (żona) 60  
Nenycz Józef 191  
Nenycz Maria 191  
Nestopowicz 223  
Nicieja Stanisław 25  
Niczek 251  
Nizycki Wilhelm 82  
Nieckarz Franciszek 155

Nieckasz Franciszek 151  
Nieckasz Maria 151  
Niedzarz Teofil 155  
Niedzielko Roman 13  
Niedźwiecki Aleksander 86  
Niepodał H. 123  
Niepodał Wacław 123  
Nietyksza Władysław 241  
Niewiadomski 107, 147  
Niewiadomski Karol 235  
Niewiadomski Władysław 146, 182, 235  
Niewińska Julia 122  
Niewójt 181  
Nigrin 79  
Nigrin Łucjan 68  
Ninyj 254  
Nisiński 151  
Niwińska Józefa 235  
Niżnyj Dmytro 254  
Nogęć Antoni 55  
Nogęć Bronisław 55  
Nogęć Mieczysław 55  
Nogęć Wiktoria 55  
Nowaccy (dzieci Janiny) 253  
Nowaccy (rodzina) 252, 253  
Nowacka Janina 253  
Nowacka Józefa 252  
Nowacka Maria 252  
Nowacki 222  
Nowacki Józef 252  
Nowacki Józef/Kazimierz 252, 253  
Nowacki Kazimierz 252  
Nowacki Konstanty 252  
Nowacki Władysław 253  
Nowaczyński Zdzisław 123  
Nowak 52, 169  
Nowak Ż. 112  
Nowina-Konopka/Konopko Helena 81  
Nowina-Konopka/Konopko Jan 81  
Nowina-Konopka/Konopko Kazimierz 98  
Nowina-Konopka/Konopko Mikołaj 98  
Nowina-Konopka/Konopko Stanisław 65, 81  
Nowoż Józef 123  
Nowosielscy (małżeństwo) 102

Nowosielski Antoni 82, 102  
Nowosielski Marian 131  
Nowotyński Stanisław 18, 20  
Nyżnyk Dymytro 67  
Nyżnyk Kuźma 67

## O

Obarewicz Łucja 165  
Obarewicz Alicja 165  
Obarewicz Danuta 202  
Obarewicz W. 165, 166  
Obarewicz Wiktoria 165, 202  
Oborski Marian 101  
Ochman 84  
Oczko Jan 43  
Odoryk Beń Aleksander Włodzimierz 247  
Odźga Irena 59  
Odźga Stanisław 59  
Odźga/Odźga (rodzina) 59  
Ofiara 84  
Ogór (rodzina) 243  
Ogrodniczak 159  
Ogrodniczak Jan 128  
Ogrodniczak Zbigniew 128  
Ogrodniczak Zofia 128  
Ogrodniczuk Mikołaj 173  
Okoszek Michał 86, 117, 144  
Olanicy 108  
Olański 255  
Olaszczyk 253  
Olaszczyk (żona Antoniego) 79  
Olaszczyk Antoni 79, 252  
Olaszczyk Katarzyna 252  
Olaszczyk Stanisława 79, 252  
Olaszczyk Władysław 79, 252  
Olchowśkyj Iwan 13, 14  
Olejniak Todoczko 134  
Olejoszka Maria 191  
Olejowska Maria 193  
Oleksak Pelagia 70  
Oleksiak 137  
Oleksiuk Joanna 227  
Oleńscy (rodzina) 255  
Olesiewicz Zbigniew 195, 204  
Oliwianka Franciszka 194

Omdlianczuk Fedor 62  
Omelczuk Helena 245  
Oparowski 104  
Oparowski Stanisław 104  
Oporowscy (dzieci Ireny) 104  
Oporowska Irena 104  
Oporowski Antoni 104  
Orłowska Katarzyna 201  
Orłowski Henryk 203  
Orłowski Władysław 201  
Orakowski Jan 166  
Orański Speredon 157, 171, 182  
Orański Spyrydon 90  
Oroński 174  
Orzechowska 74  
Orzechowska Kazimiera 130  
Orzechowska Maria 74  
Orzechowski Feliks 73  
Orzeszczuk 108  
Osadczy Włodzimierz 12  
Osipik (rodzina) 55  
Osipik Józefa 55  
Osipik Krystyna 55  
Osipik Michał 55  
Osipik Teresa 55  
Osipik Władysław 55  
Osochowski 119  
Osochowski (syn) 119  
Ostapczuk Iwan 213  
Ostapiuk 182  
Ostapiuk Tymko 235  
Ostaszewska Marcelina 178, 200  
Ostaszewska Marcelina Helena 178, 200  
Ostaszewska Maria 177, 178, 200  
Ostaszewska Regina 178  
Ostaszewska Stanisława 177, 178, 200  
Ostaszewski 132  
Ostaszewski Feliks 202, 203  
Ostaszewski Jan 177, 178, 200  
Ostaszewski M. 178  
Ostaszewski Marcel 177, 200  
Ostaszewski Marcelli 200  
Ostaszewski Marek 177  
Ostaszewski Stanisław 177  
Ostaszewski Tadeusz 177, 200

Ostrowska Rozalia 57  
 Ostrowski 223  
 Ostrowski Wacław 63  
 Osuch Andrzej 206  
 Osuch Jan 206  
 Osuch Janusz 206  
 Osuch Ludwika z d. Szyperska 206  
 Osuchowski/Osochowski 119  
 Osuchowski/Osochowski Michał 119  
 Osuchowski/Osochowski Stanisław 119  
 Ościmenko Dymitr 150  
 Ościmenko Jan 150  
 Owczarczyk Magdalena 36  
 Owsiański Piotr 121  
 Owsiański Władysław 121  
 Ozinkowska Waleria 180  
 Ożarski/Uzarski Bolesław 223

## P

Pacewicz 131  
 Pacewicz Maria 131  
 Pachla Bronisław 193  
 Pachla Bronisława 193  
 Pachla Janina 193  
 Pajęczkowski Kazimierz 193  
 Pakulska Antonina 243, 247  
 Pakuła Pawło 123  
 Palczastyj Iwan 213  
 Palij Marko 122  
 Palinka Aleksandra 160  
 Palinka Aleksandra z d. Gąsiorowska 172  
 Palinka Alina 171  
 Palinka Józef 160, 172  
 Palinko Aleksandra 171  
 Palinko Alina 171  
 Palinko Józefa 171  
 Paliński Józef 211  
 Pałka/Pałka Helena 161  
 Pałka (rodzina) 89  
 Pałka Bronisław 162  
 Pałka Czesław 161  
 Pałka Halina 161  
 Pałka Jadwiga 162  
 Pałka Jan 161  
 Pałka Karolina 162

Pałka Lucjan 161  
 Pałka Maria 161  
 Pałka Piotr 161  
 Pałka Stefan 161  
 Pałka Władysław 162  
 Pałka Zbigniew 161  
 Panek 86, 89, 96, 99, 118  
 Panek Stanisław 86, 89, 99, 102, 118  
 Panieńko Józef 159  
 Parfiniuk 253  
 Partacz Czesław 7, 11  
 Parys Bolesław 191  
 Parys Waleria 191  
 Parys Wanda 191  
 Parys Władysław 191  
 Pasiecznik Demko 199  
 Pasternak Józef 72, 220  
 Pasternak Julian 72  
 Pasternak Zofia 72  
 Pastuch 33  
 Pastuch Piotr 87, 199  
 Paszko (rodzina) 253  
 Paszko (syn Teofila) 253  
 Paszko (żona Teofila) 253  
 Paszko Cecylia 253  
 Paszko Piotr 253  
 Paszko Teofil 253  
 Paszkowski Kamil 251  
 Paszyńscy (małżeństwo) 100  
 Paszyński 100  
 Paszyński Feliks 155  
 Paśniewska 136  
 Patała Daniel 143  
 Patałach Daniel 143  
 Paukurzy 245  
 Paul Jan 88, 171  
 Pawłowicz Helena 122  
 Pawłowicz Roman 122  
 Pawłowska Maria 118  
 Pawłowski 132  
 Pawelski Stanisław 82  
 Pawełko Antoni 134  
 Pawlak Stefan 127  
 Pawlenko Profir 198  
 Pawlik 60

Pawlik (żona) 60  
 Pawlik (dziecko) 60  
 Pawlikowscy (rodzina) 114  
 Pawlikowska Mania 114  
 Pawlikowski 152  
 Pawluch Maria 249  
 Pawłowski 83, 251  
 Pawłowski Feliks 107  
 Pendlewscy 45  
 Peretiatkowicz Adam 14  
 Pers Zofia 87  
 Perska Elżbieta 253  
 Perski 253  
 Perski Stanisław 253  
 Perski Stefan 253  
 Perski Władysław 253  
 Peszta (rodzina) 91  
 Petlura Symon 12  
 Petrołaj Bronisław 216  
 Petrołaj Marianna 217  
 Petruk 159  
 Pędzowscy (dzieci) 123  
 Pędzowska Adela 123  
 Pędzowski Paweł 123  
 Piasecka Maria 64  
 Piasecki Kazimierz 206  
 Piątek 33  
 Piątek (rodzina) 93  
 Piątek Józef 47  
 Piątkowska Jadwiga 174  
 Piątkowski Sebastian 10  
 Piekar Adela 244  
 Piekar Jan 244  
 Piekar Michał 244  
 Piekar Zygmunt 244  
 Piekarska 121  
 Piekarska Lucyna 121  
 Pierzchała 196  
 Pierzchała Mieczysław 196  
 Pietraszkiewicz (rodzina) 84  
 Pietraszkiewicz Jan 84  
 Pietrona Aleksandra 88  
 Pietrona Aleksandra z d. Portas 88  
 Pietrona Jan 88  
 Pietroszewska Jadwiga 124  
 Pietroszewska Janina z d. Łokomska 124  
 Pietruna Aleksandra 170  
 Pietruna Aleksandra z d. Portas 170  
 Pikuła Wasyl 123  
 Pilawscy (rodzina) 114  
 Pinecki Edward 143  
 Piniecki Edward 66  
 Pińczuk Stanisława 97  
 Piorowski Piotr 76  
 Piotrowscy (dzieci Marceliny) 136  
 Piotrowska Marcelina 136, 233  
 Piotrowski 137  
 Piotrowski Czesław 8, 14  
 Piotrowski Piotr 76, 137  
 Piruta Leopold 66  
 Pirzecki Edward 66  
 Piskała Konrad 13  
 Piwak 232  
 Piwarczuk Wasyl 174  
 Piwkowscy (rodzina) 170  
 Piwkowscy (wnuki Ksawerego) 88  
 Piwkowska (synowa Ksawerego) 88  
 Piwkowska (żona Ksawerego) 88  
 Piwkowska Jadwiga 56  
 Piwkowska Jadwiga/Maria/Helena 56, 88  
 Piwkowska Janina/Maria 56  
 Piwkowska Katarzyna 56, 88  
 Piwkowska Klara 56  
 Piwkowska Maria 56  
 Piwkowski (syn Ksawerego) 88  
 Piwkowski Józef 56, 88  
 Piwkowski Ksawery 56, 88, 170  
 Piwowarczuk (ojciec) 90  
 Piwowarczuk (syn) 90  
 Pizoń Jan 152  
 Piżecki Edward 143  
 Plackowska Apolonia 163  
 Plackowska Elżbieta 160, 163  
 Plackowska Mirosława 160, 163  
 Plackowski 160  
 Plackowski Stanisław 160, 163  
 Pluta (rodzina) 183, 243  
 Pluta Helena 183, 243  
 Pluta Janusz 183, 243  
 Pluta Stanisław 183, 243

Pluty (mąż Janiny) 221  
 Pluty (syn Janiny) 221  
 Pluty Janina 221  
 Pluty Zygmunt 221  
 Płaton 173, 174  
 Płoński Michał 211  
 Pochwielecki E. 90  
 Pocięchowski 57  
 Podgórna Anna 130  
 Podgórnny Antoni 130  
 Podgórnny Jan 130  
 Podgórszy 108  
 Podgórska 131  
 Podgórska Helena z d. Andruszczyk 183  
 Podgórski Stanisław 57  
 Podhordeccy 117  
 Podhorecka Danuta Jadwiga 126  
 Podhorecka Janina 126  
 Podhorecka Teresa 126  
 Podhorecki Zbigniew 126  
 Podhorodecka Danuta Jadwiga 126  
 Podhorodecka Janina 126  
 Podhorodecka Teresa 126  
 Podhorodecki Adolf 126  
 Podhorodecki Zbigniew 126  
 Podkańscy (dzieci) 253  
 Podkańscy (rodzina) 253  
 Podkańska 253  
 Podkańska Karolina 252  
 Podkańska Katarzyna 252  
 Podkańska Maria 252  
 Podkański Franciszek 252  
 Podkański Paweł 252  
 Podkomeńska (żona) 62  
 Podkomeńska Stanisława 62  
 Podkomeński 62  
 Podkomeński Stanisław 62  
 Podkomeński/a (dziecko) 62  
 Podoborożny Wojciech 43  
 Podorodecki 126  
 Podziodło 46  
 Polak Andrzej 65, 134  
 Polak Eugeniusz 207  
 Polak Maria 207  
 Polak Piotr 135  
 Polak Zofia 243  
 Polańska Katarzyna 115  
 Polański Henryk 115  
 Polański Wacław 115  
 Polczyk (rodzina) 70  
 Polczyk Józef 70  
 Poliszczuk Wiktor 8  
 Poluch Jan 188  
 Pomarańska Renata 9  
 Ponińscy (dzieci) 52, 53  
 Ponińscy (rodzina) 53, 78  
 Ponińska 33  
 Ponińska Aniela 48, 52, 93  
 Ponińska Balbina 50  
 Ponińska Barwina 50  
 Ponińska Felicja 53  
 Ponińska Feliksa 53  
 Ponińska Helena 46, 93  
 Ponińska Irena 46  
 Ponińska Malwina 93  
 Ponińska Sabina 46, 93  
 Ponińska Wanda 46, 93  
 Poniński 48  
 Poniński Franciszek 47, 93  
 Poniński Ignacy 50, 78, 92  
 Poniński Józef 43  
 Poniński Julian 50  
 Poniński Teodor 48, 93  
 Poniński Władysław 93  
 Poniński/a (dziecko) 48  
 Popławska Petronela 201  
 Popławska/Polawska Petronela 201  
 Popczuk Aleksander 250  
 Popczuk Jan 250  
 Popczuk Leokadia 134  
 Popczuk Magdalena 134  
 Popczuk Stanisław 134  
 Popek Edward 59, 60, 85  
 Popek Leon 8, 9, 12, 13, 15, 77, 81, 97, 117,  
 125, 189, 235, 236, 238, 254  
 Popiel (rodzina) 78  
 Popiel (syn) 51  
 Popiel Adam 191  
 Popiel Aniela 191  
 Popiel Janusz 51, 78

Popiel Maria 191  
 Popiel Marian 51  
 Popiel Zofia (żona) 51  
 Popiel Zofia (córka) 51  
 Popiel de Choszczak/Chościak Marian 51  
 Popiel de Choszczak/Chościak Zofia 51  
 Popławska Janina 230  
 Popławska Kazimiera 231  
 Popławska Maria 213  
 Popławski Adolf 231  
 Popławski Feliks 212  
 Popławski Jan 231  
 Porodecka Janina 126  
 Porodecka Teresa 126  
 Porodecka Wanda 126  
 Porodecki Stefan 126  
 Portas 170  
 Portas Agnieszka 87  
 Portas Antoni 87, 88, 169, 170  
 Portas Barbara 169, 170  
 Portas Helena 87, 169, 170  
 Portas Jadwiga 170  
 Portas Jakub 88, 170  
 Portas Julia 88  
 Portas Julian 170  
 Portas Stefania 88, 170  
 Posida N. 220  
 Postółka Aleksander 155  
 Postółka Bronisława 155  
 Postółka Józef 155  
 Postółka Wanda 155  
 Postudnierowska Barbara 61  
 Postudnierowski Kazimierz 62  
 Postudnierowski Władysław 62  
 Postułka (rodzina) 253  
 Postułka Aleksander 253  
 Postupalski Bronisław 243  
 Postupolski Roman 243  
 Potkaj Tomasz 13  
 Potocka Z. 113  
 Potopionek Stefan 118  
 Pozarko A. 107  
 Pozichowska Anna 228  
 Pozichowska Jadwiga 228  
 Pozichowska Maria 228  
 Pozichowska N. 228  
 Pozichowska Weronika 228  
 Pozichowski Bernard 227  
 Pozichowski Hieronim 227  
 Pozichowski Norbert 228  
 Pozichowski Ryszard 228  
 Pozichowski Waław 228  
 Pozinkowski Waław 228  
 Pozorski Andrzej 7  
 Pózychowski/Pózychowski Bernard 227  
 Pózychowski/Pózychowski Norbert 228  
 Prądyńska 220  
 Prądyńska Janina 80  
 Prążyńska Anna 220  
 Proakura Stanisława 252  
 Procner (rodzina) 184  
 Procner Jan 184  
 Prohowska Biedka 99  
 Prokopczuk Andrzej 134  
 Prokopczuk Tymosz 90  
 Prokopiuk Nikołaj 14  
 Prończuk (dzieci) 145  
 Prończuk (dzieci Franciszka) 146  
 Prończuk Franciszek 146  
 Prończuk Franciszka 146  
 Prończuk Jakub 146  
 Prończuk Joanna 145  
 Prończuk Józef 146  
 Prończuk Katarzyna 145  
 Prończuk Kazimierz 145  
 Prończuk Maria 145  
 Prończuk Marianna 146  
 Prończuk Paweł 145  
 Proskura (dzieci) 79  
 Proskura Aleksander 79, 252  
 Proskura Antoni 252  
 Proskura Bolesław 252  
 Proskura Emilia 252  
 Proskura Helena 252  
 Proskura Krystyna 252  
 Proskura Rozalia 252  
 Prymakowski Piotr 150  
 Przyskura Aleksander 252

Pryskura (dzieci Aleksandra) 252  
Przekłaz 184  
Przewłocka Aniela 165  
Przewłocka Maria 242  
Przewłocka Zofia 165  
Przewłocki Marcelli 165  
Przewłocki Bernard 242  
Przewłocki Witold 242  
Przeździecka Jadwiga 87  
Przybyszewska R. 221  
Przybyś (rodzina) 26  
Przybyś Andrzej 26  
Przywłoccy (rodzina) 243  
Przywłocki Piotr 134  
Ptaśnik Jan 16  
Pudło Jan 97  
Puszkiewicz 115  
Puzyrewicz 254  
Puzyrewicz Aleksander 254  
Pyłypjuk 88

## R

Rączkowska Agata 150  
Rączkowska Stanisława 150  
Rączkowski Antoni 150  
Raba Stefan 217  
Rabiński Władysław 207  
Raczew Leon 166  
Rączkowski 246  
Raczyńska (żona Józefa) 249  
Raczyńska Karolina 250  
Raczyńska Maria 46  
Raczyński 46, 134  
Raczyński Bolesław 134  
Raczyński Józef 249  
Raczyński Kazimierz 46  
Raczyński Marek 65, 134  
Raczyński Marian 134  
Radzikowscy (rodzina) 48, 92  
Radzikowska Aniela 48, 92  
Radzikowska Danuta 48, 92  
Radzikowska Maria 48, 92  
Radzikowski 48, 92  
Radzikowski Florian 48, 92

Radzikowski Jan 48, 92  
Radziszewska Petronela 100, 165, 176  
Radziszewski Stanisław 124  
Rafajski Franciszek 229  
Rafalski Franciszek 147, 229  
Rakowska Maria 245  
Ratusińscy (rodzina) 89, 160  
Ratusińska Eugenia 89, 160  
Ratusińska Irena 160  
Ratusińska Zofia z d. Gawlicka 160  
Ratusiński Antoni 160  
Rawski Jan 241  
Rawski Marian 241  
Rączkowska Agata 244  
Rączkowska Stanisława 244  
Rączkowski Antoni 244  
Rązewska Antonina 254  
Rązewska Janina 254  
Rązewski Bronisław 254  
Rązewska Antonina 254, 255  
Rązewska Janina 254  
Rązewski Bronisław 254  
Rązewski S. 255  
Redka 159  
Reichochütz Jerzy 188  
Reichschotz Jerzy 192  
Reichschotz/Reichschütz Jerzy 192  
Rembiszewski Hieronim 98  
Rembisz Genowefa 126  
Renczyńscy (dzieci) 69  
Renczyńscy (rodzina) 69  
Renczyńska Aleksandra 69  
Renczyńska Bronisława 69  
Renczyńska Hanna 69  
Renczyński Andrzej 69  
Renczyński Fabian 69  
Renczyński Gracjan 69  
Renczyński Michał 69  
Renczyński Tomasz 69  
Renczyński Wacław 69  
Rerutko Jan 14  
Reszczyńska Aleksandra 69  
Reszczyńska Bronisława 69  
Reszczyński Andrzej 69, 231

Reszczyński Fabian 69  
 Reszczyński Folgenty 236  
 Reszczyński Fulgenty 236  
 Reszczyński Gracjan 231  
 Reszczyński Jan 232  
 Reszczyński Roman 69  
 Reszczyński Tomasz 69  
 Reszczyński Wacław 231, 232  
 Retczuk Roman 188  
 Rewers Maria 143  
 Rewiuk Iwan 124  
 Rębisz Patrycja 36  
 Ridijczuk 102  
 Rożewicz Konstanty 74  
 Rożewicz Ludwik 74  
 Rodziczyczuk Julian 99  
 Rodziewicz Tomasz 9  
 Rogalińska 243  
 Rogalińska Jadwiga 243  
 Rogalińska Kazimiera z d. Pietrusiewicz 243  
 Rogalski Franciszek 112  
 Rogowska Felicja 158  
 Rogowska Feliksa 158  
 Rogowski Aleksander 158  
 Rogowski Eugeniusz 158  
 Rogowski Józef 158  
 Rogowski Mieczysław 158  
 Rogowski Stanisław 158  
 Rohatyński Ściocha 199  
 Rokiccy (rodzina) 239  
 Rokicka Maria 239  
 Rokicka Petronela 238  
 Rokicki Jan 166  
 Rokitnicka Petronela 115  
 Rokitnicki Jan 115  
 Rolińska (żona Bronisława) 184  
 Rolińska Regina 207  
 Roliński Adam 13, 34  
 Roliński Antoni 207  
 Roliński Bronisław 185  
 Roliński Marian 207  
 Roliński Mieczysław 207  
 Roliński W. 207  
 Roliński Wespazjan 207  
 Roman (mąż) 57  
 Roman Janina 57  
 Romaniuk Iwan 150  
 Romanow Ryhor 179  
 Romanowska 108  
 Romanowski (syn) 108  
 Romanowski Wincenty 8, 9, 11, 14  
 Romańscy (dzieci Mikołaja) 149  
 Romańska (żona Mikołaja) 149  
 Romańska Anna 149  
 Romańska Waleriana 149  
 Romański Antoni 149  
 Romański Mikołaj 149  
 Romaszewscy (rodzina) 212  
 Romaszewska Anna 213  
 Romaszewska Irena 213  
 Romaszewska Janina 213  
 Romaszewski Bronisław 213  
 Romaszewski Jan 212  
 Romaszewski Mikołaj 212  
 Ronzewicz 232  
 Ronżewska 177  
 Ronżewska Antonina 176  
 Ronżewska Helena 176  
 Ronżewska Janina 176  
 Ronżewski Aleksander 176  
 Ronżewski Bronisław 176  
 Ronżewski Stanisław 177  
 Rosada Feliksa 252  
 Rosada Jan 252  
 Rosada Janina 252  
 Rosada Stanisław 252  
 Rosebeiger Bronisław 55  
 Rosebeiger Helena 55  
 Rosebeiger Michalina 55  
 Rosenbajgier (matka) 57  
 Rostropowicz/Roztropowicz Kazimierz 195  
 Rowcki Stefan 11  
 Rozalewicz (rodzina) 120  
 Rozin Alfred 97  
 Rozin N. 97  
 Roztropowicz Kazimierz 195  
 Rozwada (córki Stanisława) 79

Rozwada (żona Stanisława) 79  
 Rozwada Stanisław 79  
 Rózewicz (dzieci Antoniego) 130  
 Rózewicz Antoni 130  
 Rózewicz Konstanty 130  
 Rózewicz Ludwik 130  
 Ruchniak Olejan 213  
 Rudek Adam 89  
 Rudek Jan 90  
 Rudnia Poczajowska 90  
 Rudniccy (rodzina) 110  
 Rudnicka Jadwiga 141  
 Rudnicka Zofia 233  
 Rudnicki Bronisław 66, 80, 143  
 Ruszkowski Alfons 147  
 Ruszkowski Józef 147, 148  
 Rutkiewicz Antoni 251  
 Rutkowska (żona Karola) 85  
 Rutkowska Bronisława 90  
 Rutkowska Ludka 236  
 Rutkowska Maria 68  
 Rutkowska Rozalia 68  
 Rutkowski/a (dziecko Karola) 85  
 Rutkowski Jan 68  
 Rutkowski Karol 85  
 Rutkowski Szymon 68  
 Ryba Jan 132  
 Rybaczyński Adam 201  
 Rybaczyński Mirosław 201  
 Rybaczyński Władysław 201  
 Rybarski T. 220  
 Rybczyńscy (dzieci) 201  
 Rybczyński Roman 186  
 Rybczyński Wacław 186  
 Rybicki Stanisław 195, 206  
 Rycerz Roman 193  
 Rychlińscy (rodzina) 86  
 Ryczucki 185  
 Ryjeczek 80  
 Ryś 174  
 Ryś Adam 43, 174  
 Ryś Adam/Stefan 43, 174  
 Ryś Andrzej 174  
 Ryś Aniela 174

Rytwiński Józef 246  
 Ryżewski Wasyl 182  
 Rzepeccy (rodzina) 114, 138, 147  
 Rzepecka Anna 103  
 Rzepecka Genowefa 114  
 Rzepecka Helena 114  
 Rzepecka Józefa 114  
 Rzepecka Magdalena 114  
 Rzepecka Maria 103, 147  
 Rzepecka Paulina 103  
 Rzepecka Wanda 103  
 Rzepecki 147  
 Rzepecki Franciszek 114, 147  
 Rzepecki Jan 103  
 Rzepecki Roman 114  
 Rzepecki Tadeusz 103  
 Rzepecki Zdzisław 103  
 Rzepecki Zygmunt 103  
 Rzeszczyński Michał 69  
 Rzeszczyński Wacław 69  
 Rzeszutko Józefa 166  
 Rzeszutko Maria 166, 250  
 Rzeźnicki (syn Teofila) 59  
 Rzeźnicki Jan 59  
 Rzeźnicki Stanisław 59  
 Rzeźnicki Teofil 59  
 Rzymyk Maria 91

## S

Sadowscy (dzieci Adama) 142  
 Sadowscy (małżeństwo) 129  
 Sadowska (żona Adama) 142  
 Sadowska Kazimiera 49  
 Sadowska Maria 49  
 Sadowski 49  
 Sadowski Adam 142  
 Sadowski Franciszek 49  
 Sadowski Franciszek/Stanisław 49  
 Sadowski Józef 49  
 Sadowski Kazimierz 77  
 Sadowski Stanisław/Franciszek 92  
 Sadowski Stefan 125  
 Sadowski Władysław 125  
 Safran Marczuk 170

Saja (rodzina) 246  
 Saja Franciszek 246  
 Sajtel Bronisław 122  
 Sajtel Katarzyna 122  
 Sajtel Klara 122  
 Sajtel Paweł 122  
 Sajtel Zenon 122  
 Sajtel Zofia 122  
 Sakiewicz Aleksandra 168  
 Sakiewicz Jerzy 175, 193  
 Sakiewicz Urszula 168  
 Salecka Antonina 58, 246  
 Salecka Franciszka 58, 246  
 Saletra Helena 187  
 Saletra Jan 187  
 Saletra Maria 187, 188  
 Saletra Tadeusz 188  
 Saletra Zofia 187  
 Samczuk 65  
 Samczuk Stefan 65  
 Sankowski 67  
 Sapiński/Supiński Jan 110  
 Sarkady 64  
 Sarkis Emil Julian 248  
 Sarnecki 128  
 Saroniński Dominik 63  
 Sarosiek Jadwiga 175  
 Sarzyńska Tekla 157  
 Sarzyński 157  
 Sas Józef/Wojciech 52  
 Sas Wojciech 52  
 Saszyńska Pelagia 56  
 Sawczuk Iwan 179  
 Sawczuk Jurko 150  
 Sawczuk (małżeństwo) 94  
 Sawiccy 66  
 Sawiccy (dzieci Adolfa) 140  
 Sawiccy (dzieci Marii i Adolfa) 140  
 Sawicka 80  
 Sawicka Anna 98  
 Sawicka J. 74  
 Sawicka Marcelina 80  
 Sawicka Maria 140  
 Sawicki (mąż Anny) 98  
 Sawicki Adolf 140  
 Sawicki Al. 98  
 Sawicki Alfred 98  
 Sawicki Anastazy 85, 216  
 Sawicki Antoni 140  
 Sawicki Bronisław 73  
 Sawicki Franciszek 87  
 Sawicki Hipolit 216  
 Sawicki Walery 120  
 Sawicki Wincenty 186  
 Sawińska Aniela 72  
 Sawosz Agnieszka 145  
 Sawosz Janina 145  
 Sawosz Karol 145  
 Sawosz Rozalia 145  
 Sawosz Stefania 145  
 Sawosz Tomasz 145  
 Sątowska 231  
 Sątowski Zygmunt 231  
 Schlański M. 154  
 Schlessner Franciszek 60  
 Schmydel 45  
 Schmydel Alfred Antoni 45  
 Schmydel Józef 45  
 Schnydel Janina 45  
 Schreffel 107, 131  
 Schreffel Tadeusz 111, 114  
 Szcześniewski Czesław 33, 92  
 Sejpel 148  
 Sejpel (matka Romana) 148  
 Sejpel Helena 148  
 Sejpel Mieczysław 148  
 Sejpel Roman 148  
 Sekuła Paweł 136, 137  
 Serafińska Waleria 48, 93  
 Serafińska Wiktoria 43  
 Serbicz Jan 140  
 Serhij Piotr 198  
 Serowiecki Michał 161  
 Serowiecki Władysław 161  
 Serwatowscy (rodzina) 125  
 Serwatowska Karolina 125  
 Serwatowska Zofia 125  
 Serwatowski Henryk 125

Setnik Mikołaj 124  
 Sewczuk Władysław 167  
 Sewruk 230  
 Sewruk (rodzina) 230  
 Sewruk Adela 230  
 Siańko Hryciuk 90  
 Siebieraka Stefan 167  
 Siekierka Szczepan 192  
 Siemaszko Ewa 7, 8, 10–15  
 Siemaszko Władysław 8, 10–15  
 Siemieniec Marian 95  
 Siemińscy (dzieci Antoniego i Barbary) 106  
 Siemińscy (rodzina) 105  
 Siemińska Barbara 106  
 Siemińska Józefa 106  
 Siemiński 105  
 Siemiński Antoni 106  
 Siemiński Józef 106  
 Siemiński Mieczysław 106  
 Siemiński Stanisław 106  
 Siemiński Władysław 105  
 Sieniawski Józef 116  
 Sienkiewicz (rodzina) 81  
 Sierakowski Adolf 102  
 Sierżycy (rodzina) 102  
 Sierżycka Anna 102  
 Sierżycka Halina 102  
 Sierżycka Zofia 102  
 Sierżycki Jan 102  
 Sierżycki Jerzy 102  
 Sierżycki Stanisław 102  
 Sikorska Bronisława 124  
 Simon 192  
 Simon Kazimierz 192  
 Simon/Szymon Bogdan 192  
 Simon/Szymon Jadwiga 192  
 Simon/Szymon Kazimierz 192  
 Simon/Szymon Zofia 192  
 Sinkowska Wiktoria 179  
 Sinkowska/Śliwińska Józefa 195  
 Siostrzankowski 158  
 Siostrzenkowski Kazimierz 158  
 Sisikiewicz Maria 182  
 Skawińscy (rodzina) 75, 112, 120  
 Skawińska Anna 75  
 Skawińska Katarzyna 154  
 Skawińska Maria 75  
 Skawiński Feliks 75  
 Skawiński Józef 112  
 Skawiński Stanisław 75  
 Skaza (rodzina) 132  
 Skaza/Staza (rodzina) 132  
 Skiba 98  
 Skiba Jan 216  
 Skibiccy (rodzina) 54, 78  
 Skibicka (żona) 91  
 Skibicka Adela 54, 211  
 Skibicka Anna 211  
 Skibicka Danuta 211  
 Skibicka Józefa 211  
 Skibicka Władysława 211  
 Skibicki Jan 78, 91, 211  
 Skibicki Józef 211  
 Skibicki Kazimierz 211  
 Skibicki Tomasz 211  
 Skibiński Edward 62  
 Skiliccy (rodzina) 78  
 Skilicki Jan 78  
 Skoczek Tadeusz 19  
 Skołuba Franciszek 248  
 Skowron Mieczysław 81, 109, 237  
 Skórzyńscy (dzieci) 45  
 Skórzyński Jan 45  
 Skrzypacz (rodzina) 43  
 Skrzypacz Anna 43  
 Skrzypacz Bronisław 43  
 Skrzypacz Jacek 43  
 Skrzypacz Janina 43  
 Skrzypacz Józef 43  
 Skrzypacz Kazimierz 43  
 Skrzypacz Maria 43  
 Skrzypacz Marian 43  
 Skrzypacz Wojciech 43  
 Skrzypek Andrzej 10  
 Slama Jan 193  
 Slama Janina 193  
 Sławińska 127  
 Słodkowska Feliksa 139

Słodkowski Adolf 139  
 Słodkowski Feliks/Adolf 139  
 Słojewska Eugenia 164  
 Słojewski Józef 164  
 Słonińscy 45  
 Słotwińscy (rodzina) 45, 157  
 Słotwińska (żona Józefa) 157  
 Słotwińska Hanna 157  
 Słotwińska Maria 157  
 Słotwiński Józef 157  
 Słotwiński Władysław 157  
 Słowińska Aniela 231  
 Słowiński (mąż Anieli) 231  
 Słowiński Stanisław 232  
 Smarzowski Wojciech 9  
 Smolińska Józefa 244  
 Snarscy (rodzina) 183, 243  
 Snarska (córka Wicinkiny) 102  
 Snarska Wicinkina 102  
 Snopkiewicz Alojzy 41  
 Snorscy (rodzina) 183  
 Sołtowska Janina 175  
 Sołtowska Janina z d. Mroczek 204  
 Sołtowski Mieczysław 175, 204  
 Sobczak 89  
 Sobczak Leon 162  
 Sobczewski 67  
 Sobczewski (policjant) 67  
 Sobczewski Walery 67  
 Sobczyńska Katarzyna 80, 104, 119, 229  
 Sobczyński Roman 234  
 Sobolewska (żona Feliksa) 105  
 Sobolewski Feliks 105  
 Sobolewski Mikołaj 207  
 Socha (dzieci Stanisława) 105  
 Socha Antonina 139  
 Socha Bronisława 155  
 Socha Iwan 170  
 Socha Stanisław 105  
 Sochacki Alojzy 194  
 Sochaczewska Zofia 251  
 Sochaczewski (mąż Zofii) 251  
 Soczyńska Konstancja 101  
 Soczyński Adolf 101  
 Soczyński Eugeniusz 101  
 Soczyński Jakub 237  
 Soczyński Jan 101  
 Sojbel 116  
 Sokacki Alojzy 194  
 Sokołowska (żona Jana) 152  
 Sokołowska (żona Cyryla) 180  
 Sokołowska Antonina 152  
 Sokołowska Walentyna/Waleria 152  
 Sokołowski Jan 152  
 Sokołowski Cyryl 180  
 Sokółski 109  
 Sokół Zofia 82  
 Solarczyk Tadeusz 73  
 Sołowiej Michał 96  
 Sołtys Jakub 246  
 Somerfeld Leon 229  
 Sommerfeld Antonina 71  
 Sommerfeld Józef 71  
 Sommerfeld Leon 229  
 Sosnowska 57  
 Sosnowski 77, 104  
 Sosnowski Edward 57  
 Szeptor Szmul 10  
 Speredon Michał 170  
 Speredon Mikołaj 170  
 Speredon Włodzimierz 170  
 Spiczka Józef 154  
 Spyrzewski Edward 156  
 Stablewscy (rodzina) 127  
 Stachyra Halina 8, 14  
 Stadnicki Maciej 102  
 Stanisławska Michalina 159  
 Stanisławski Aleksander 159  
 Staniszevska Antonina 233  
 Staniszevska Filipina 233  
 Staniszevski Janusz 233  
 Staniszevski Kazimierz 233  
 Staniszevski Władysław 233  
 Stankiewicz 64, 91, 201  
 Stankiewicz (rodzina) 165  
 Stankiewicz Aniela 100, 200  
 Stankiewicz Bronisław 57  
 Stankiewicz Helena 201

Stankiewicz Jadwiga 47, 201  
 Stankiewicz Józef 91  
 Stankiewicz Krystyna 201  
 Stankiewicz Krzysztof 64, 138  
 Stankiewicz Ludwik 200  
 Stankiewicz Marcel 200  
 Stankiewicz Marcei 200  
 Stankiewicz Maria 58  
 Stankiewicz Michał 203  
 Stankiewicz Mieczysław 203  
 Stankiewicz Paweł 165, 201  
 Stankiewicz Piotr 201  
 Stankiewicz Regina 47  
 Stankiewicz Regina z d. Barszcz 46  
 Stankiewicz Stanisław 100  
 Stankiewicz Teresa 201  
 Stankiewicz Zofia 201  
 Stańscy (rodzina) 45  
 Stański 116  
 Stański Bolesław 45  
 Stański Eustachy 116, 117  
 Stański Stanisław 117, 207  
 Staraniewicz 248  
 Starczewska Stanisława 95  
 Starczewska Tynia 95  
 Starzyńscy (rodzina) 159  
 Starzyńska 172  
 Starzyńska Aniela 45, 172  
 Starzyńska Antonina/Teodozja 173  
 Starzyńska Helena 45  
 Starzyńska Janina 172  
 Starzyńska Teodozja 45, 173  
 Starzyńska Teodozja Aniela 45  
 Starzyński 172  
 Starzyński Bolesław 45, 159, 173  
 Starzyński Edmund 172  
 Starzyński Edward 45  
 Stasiak Aleksander 197  
 Stasiak Marta 81  
 Stasiak Władysław 76  
 Staszewska z d. Łopatyńska 192  
 Staszewska Maria 121  
 Staszewski Ludwik 121  
 Stawiński 137  
 Stebczuk Wołodka 251  
 Stebelska Franciszka 137, 212  
 Stebelska Ludwika 212  
 Stebelska Marcelina 137, 213  
 Stebelska Maria 137, 212  
 Stebelski Kazimierz 137, 212  
 Stebelski Władysław 212  
 Steblewski Józef 127  
 Stefan Stanisław 193  
 Stefańscy (rodzina) 97  
 Stefański Władysław 76  
 Stelmach Aniela 172  
 Stelmachowicz 86, 225  
 Stelmachowicz (dzieci Leona) 106  
 Stelmachowicz (rodzina) 106  
 Stelmachowicz (żona Leona) 106  
 Stelmachowicz Alfons 106  
 Stelmachowicz Leon 106  
 Stelmachowicz Stanisława 86  
 Stern (rodzina) 84  
 Sterna Feliks 84  
 Stolarczuk Aleksander 188  
 Stolaruk Stepan 209  
 Stramski Stanisław 110  
 Strans 94  
 Strągowski Józef 142  
 Stroński Tadeusz 194  
 Strumieńska A. 222  
 Strutyński Ambroży 75  
 Strzelecka Hanna 124  
 Strzelecki Marcin 124  
 Strzemińska S. 221  
 Studziński Adam 186  
 Stus Bolesława 161  
 Stus Włodzimierz 161  
 Stuś Aniela 161  
 Stuś Antoni 161  
 Stuś Bolesław 161  
 Stuś Irena 161  
 Stuś Maria 161  
 Stuś Nadzieja 161  
 Stuś Władysław 161  
 Stuz Władysław 173  
 Styczyńscy (rodzina) 113, 227

Styczyńska Marta 227  
 Styczyński (mąż Marty) 227  
 Styńkiewicz Bronisław 176  
 Styńkiewicz Maria 176  
 Stypek (matka) 45  
 Stypek (siostra) 45  
 Stypek (żona) 45  
 Stypek Bronisław 45  
 Stypko (dziecko) 89  
 Stypko (żona) 89  
 Stypko Bronisław 89  
 Subczyńska Katarzyna 229  
 Supińska Maria 110  
 Supiński Jan 110  
 Suprowicz (rodzina) 144  
 Suprowicz Antonina 144  
 Suprowicz Emilia 200  
 Suprowicz Eugeniusz 144  
 Suprowicz Janina 144  
 Suprowicz Józef 144, 200  
 Suprowicz Olimpia 144  
 Suprowicz Ryszard 144  
 Suprowicz Stanisław 144  
 Sura Konrad 20  
 Surowiec 54  
 Surowiec Aniela 211  
 Surowiec Helena 211  
 Surowiec Stanisław 211  
 Suszycki Aleksander 188  
 Sutyła Władysław 246  
 Swinko 83  
 Swiszkówicz 209  
 Sydor Wasyl „Szelest” 14  
 Synajewski S. 186  
 Synowska T. 186  
 Sypała Janina 208  
 Syrowiecki 94  
 Sytnik Mikołaj 199  
 Sytnik Wicenty 124  
 Szabelski Feliks 57  
 Szabelski Jan 140  
 Szabowła Andrzej 197  
 Szadiuk 234  
 Szadkowski/Szatkowski Feliks 187  
 Szadowski Franciszek 92  
 Szadurski 84  
 Szafińska Emilia 160  
 Szafińska Helena 160  
 Szajnoga 119  
 Szajnoga (rodzina) 119  
 Szajnoga Jan 119  
 Szakuła 88  
 Szalapaj 78  
 Szalapaj (syn) 78  
 Szalapaj (synowa) 78  
 Szaniak/Szeniuk 243  
 Szapowalik Włodzimierz 254  
 Szapowalik Wsiewołod 254  
 Szapował Joachim 82  
 Szarafińska Anastazja 77, 210  
 Szaryńska Paulina 231  
 Szatkowski Feliks 187  
 Szawłowski Bolesław 12, 76, 88, 175  
 Szczawińscy (rodzina) 49  
 Szczawińska 49  
 Szczawińska (dziecko) 49  
 Szczawińska Helena 49  
 Szczawiński Aleksander 49  
 Szczawiński (dziecko) 49  
 Szczawiński Jan 49, 92  
 Szczawiński Paweł 49  
 Szczepaniak Józef 154  
 Szczepaniak Julian 153  
 Szczepaniak Katarzyna 153  
 Szczepaniuk Julian 153  
 Szczerbicki Hieronim 81  
 Szczerępa 75  
 Szczerkowski Edward Bohdan 206  
 Szcześniak 246  
 Szcześniawski 54  
 Szcześniewska Danuta 48  
 Szcześniewski Czesław 53  
 Szcześniewski Stanisław 49  
 Szcześniewski Zbigniew 48  
 Szczeńniewska Danuta 48  
 Szczeńniewski Stanisław 49  
 Szczeńniewski Czesław 33, 92  
 Szczeńniewski Zbigniew 48, 92

Szczurowscy 230  
 Szczurowscy (rodzina) 123  
 Szczurowska Wiktoria 212  
 Szczurowski Jan 212  
 Szczurowski Marian 212  
 Szczurowski Mieczysław 123, 230  
 Szczurowski Narcyz 212  
 Szczurowski Stanisław 212  
 Szczygieł 83, 106  
 Szczyglewscy (rodzina) 118  
 Szczyglewski Jan 214  
 Szelepajło Franciszka 50, 78  
 Szelepajło Gertruda 50, 78  
 Szelepajło Teodor 50, 78, 92  
 Szelipajło Franciszka 50, 78  
 Szelipajło Gertruda 50, 78  
 Szelipajło Teodor 50, 78, 92  
 Szelist Jan 167  
 Szelest Jan 251  
 Szeniak 243  
 Szerefety 57  
 Szeremeccy (rodzina) 96  
 Szeremecki 96  
 Szewczuk 182  
 Szewczuk Siańko 167  
 Szewczyk (rodzina) 183  
 Szleser 59, 60, 85  
 Szleser (małżeństwo) 81  
 Sznydel 33  
 Sznydel [Schnydel] 45  
 Sznydel J. 90  
 Sznydel Janina 45, 172  
 Szolz Michał 176  
 Szowiński Jan 92  
 Szowiński Paweł 92  
 Szóstka Aleksander 65, 134  
 Szóstka Jan 65, 134  
 Szóstka/Szustka Jan 65, 134  
 Szpaczuk 173, 174  
 Szpakowska Janina 187  
 Szpakowska Rozalia 187  
 Szpakowski Albin 187  
 Szpakowski Wacław 187  
 Szpila Marian 44  
 Szpitalewska (żona Bolesława) 246  
 Szpitalewski Bolesław 246  
 Szreffel Emilia 107  
 Szreffel Tadeusz 107, 114, 131  
 Sztabryło (żona) 153  
 Sztabryło Antoni 154  
 Sztabryło Maria 154  
 Sztabryło Michał 153  
 Sztabryło Tadeusz 153  
 Sztabryło Zygmunt 154  
 Szytybil Piłyp 174  
 Szubert (dzieci Stanisława) 104  
 Szubert Anna 176  
 Szubert Augustyn 56  
 Szubert Gustaw 56  
 Szubert Jan 55  
 Szubert Józef 56  
 Szubert Kazimierz 55  
 Szubert Maria 56, 104  
 Szubert Stanisław 104  
 Szubert Zofia 55  
 Szulakiewicz 175  
 Szulakiewicz Kazimierz 175  
 Szulik Józef 194  
 Szulikowska Anna 216  
 Szulikowska Jadwiga 217  
 Szulikowska Janina 216  
 Szulikowska Józefa 216  
 Szulikowska Krystyna 217  
 Szulikowska Stanisława 217  
 Szulikowska Władysława 217  
 Szulikowski Adam 216  
 Szulikowski Albin 216  
 Szulikowski Edmund 216  
 Szulikowski Feliks 216  
 Szulikowski Franciszek 216  
 Szulikowski Jan 216, 217  
 Szulikowski Józef 216  
 Szulikowski Łukasz 216  
 Szulikowski Marian 216  
 Szulikowski Michał 216  
 Szulikowski Piotr 216  
 Szumik Wołodka 188  
 Szumska (żona Adolfa) 62

Szumski Urszula 16, 17–27, 29–33, 35  
Szumska Wincentyna z d. Mazepa 16  
Szumski (dziecko Adolfa) 62  
Szumski (syn Adolfa) 62  
Szumski Adolf 62  
Szumski Ludwik 16, 20  
Szumski Zdzisław 27  
Szuryńska Paulina 139, 236  
Szuryński 84, 234  
Szuryński Aleksander 235  
Szuryński Stanisław 84, 234  
Szuryński Stefan 236  
Szustacki 182  
Szustak Piotr 199  
Szuster 214  
Szutkowska Helena 44  
Szwec Maksym 174  
Szydłowsky (dzieci) 77  
Szydłowsky (rodzina) 54  
Szydłowska 77  
Szydłowska Czesława/Helena 54  
Szydłowska Helena 54, 77, 210  
Szydłowska Helena z d. Kaniecka 54  
Szydłowska Jadwiga 220  
Szydłowska Janina 54  
Szydłowska Maria 54, 210  
Szydłowski Jan 54, 210  
Szydźiak Józefa 103  
Szyk Agnieszka 113  
Szymańska 185  
Szymańska (matka Henryka) 212  
Szymańska Helena 185  
Szymańska Honorata z d. Nowakowska 212  
Szymańska Józefa z d. Synajewska 185  
Szymański 148, 185  
Szymański Franciszek 185  
Szymański Henryk 212  
Szymański Józef 185  
Szymański Mieczysław 185  
Szymański Teofil 185  
Szymański Władysław 71  
Szymczuk Franciszek 246  
Szymkowiec Petronela 127

Szymulski Stanisław 115  
Szyrzyńska 83

## Ś

Śelpak 118  
Ślama Jan 193  
Ślama Janina 193  
Śliwińscy (rodzina) 79  
Śliwińska Józefa 195  
Śliwińska Julia 138  
Śliwiński 80  
Śliwiński Józef 241  
Śliwiński Kazimierz 198  
Śliwiński Walenty 195  
Śliwiński Walenty/Walery 195, 203  
Śmiech 109, 131  
Śmiech Wiktor 109, 131, 245  
Świątek (dzieci) 52  
Świątek (rodzina) 52, 78  
Świątek Anna 50, 78  
Świątek Józef 41, 42, 52  
Świątek Rozalia 52  
Świątek Władysław 50, 78, 92  
Świderscy 184  
Świderscy (dzieci Walerii) 99  
Świderska Jadwiga 184  
Świderska Regina 185  
Świderska Waleria 99, 135  
Świderska Weronika 185  
Świderski 100  
Świderski Stanisław 184  
Świek Maria 85  
Świerczyński Marian 136  
Świetlicy (rodzina) 135  
Świetlicka Wanda 135  
Świetlicki Józef 135  
Świetlicki Wacław 135  
Świrkowska Bronisława 85

## T

Tabor (dwie rodziny) 42  
Tabor (rodzina) 42  
Tabor Jadwiga 42  
Tabor Weronika 42

Tałd Wołodka 90  
 Tałt Włodzimierz 90, 162, 174  
 Tam Anna 58  
 Tam Eugenia 58  
 Tam Michał 58  
 Tama Anna 82  
 Tama Eugenia 82  
 Tama Michał 82  
 „Taras Bulba” zob. Borowec Taras  
 Tarasiuk Edward 159  
 Targos Kazimiera 81  
 Targos Stanisław 81  
 Targosz (małżeństwo) 81  
 Targus (małżeństwo) 44  
 Taup Wołodka 188  
 Taut Włodzimierz 182  
 Tawid 148  
 Telicka Danuta 200  
 Telicka Genowefa 200  
 Telicka Honorata 201  
 Telicka Leontyna 200  
 Telickie (matka i córka) 184  
 Tendaj Wiktoria 213  
 Tenichiewicz Feliks 138  
 Tenichiewicz Katarzyna 138  
 Tenichiewicz Wiesława 49  
 Teodorowicz Antoni 73  
 Teodorowicz Bronisław 73  
 Teodorowicz Leontyna 73  
 Teresiuk Edward 159  
 Teresiuk Tadeusz 159  
 Teresiuk Weronika 160  
 Tesarewicz Janina 120  
 Tesarewicz Władysław 120, 146  
 Tisiewicz Franciszek 75  
 Tkaczuk Władysław 180  
 Tkaczyńska M. 207  
 Todwen Jan 123  
 Todwen Maria 123  
 Tojeszyn Michalina 169  
 Tojeszyn Stanisława 169  
 Tojeszyn Stefan 169  
 Tokarska Maria 130  
 Tokarska Teofila 74  
 Tolbaj Bronisława 76  
 Tolbaj Genowefa 76  
 Tolbaj Jan 76  
 Tolbaj Józef 76  
 Tolbaj Maria 76  
 Tolbaj Stanisława 76  
 Tolbaj Władysław 76  
 Tolko Molitwenik 198  
 Tolwaj (rodzina) 76  
 Tomal 75  
 Tomal Henryka 75  
 Tomala (córka Antoniego) 80  
 Tomala Antoni 80  
 Tomala Franciszek 75  
 Tomala Henryka 75  
 Tomaszewska (córka Marcina i Anieli) 175  
 Tomaszewska Aniela 175  
 Tomaszewska Michalina 95  
 Tomaszewski 33, 64  
 Tomaszewski Franciszek 138  
 Tomaszewski Marcin 64, 138, 175  
 Tomaszewski Wincenty 95  
 Tomczuk 131, 144  
 Traczuk Eugeniusz 107  
 Trawińska Emilia 138  
 Trawiński 131  
 Trawiński Jan 131  
 Trawiński Piotr 131, 241  
 Troccy (rodzina) 221  
 Trocka Jadwiga 221  
 Trocka z d. Przygodzińska (żona Rocha) 221  
 Trocki Alojzy 221  
 Trocki Ludwik 221  
 Trocki Roch 221  
 Trojanowski Julian 17  
 Trojanowski Wacław 114  
 Truss 122  
 Trzuszczkowska Regina 155  
 Tudorowicz Antoni 73  
 Tudorowicz Bronisław 73  
 Tudorowicz Leontyna 73  
 Tuimańczuk 94  
 Tujeszyn (rodzina) 169  
 Tumala Antoni 80

Turecka J. 188  
 Turecki Roman 112, 188, 190  
 Turowski Józef 8, 11, 14  
 Turzański Konstanty 97  
 Twardowski Kazimierz 16  
 Twarzyńscy (rodzina) 129  
 Twarzyński Rafał 115  
 Tyczyński Wacław 171  
 Tylicka Antonina 179, 202  
 Tylicka Honorata 201  
 Tylicka Jadwiga 201  
 Tylicka/Telicka Danuta 184, 200  
 Tylicka/Telicka Irena 184  
 Tylicka/Telicka Leontyna 184, 200  
 Tylus Stanisław 36  
 Tymosz 62  
 Tymowicz 168  
 Tymowicz Jakub 168  
 Tymowicz Janina 168  
 Tynichewicz Feliks 128, 159  
 Tynichewicz Józefa 128, 159  
 Tynichewicz Kazimiera 128, 159  
 Tynichewicz Regina 159  
 Tynichewicz Tadeusz 128, 159  
 Tynichewicz Władysława 128, 159  
 Tynichewicz 138  
 Tynichewicz Regina 138  
 Tynichewicz Tadeusz 138  
 Tynichewicz Władysława 138  
 Tynichewicz (Tynichewicz) Wiesława 49  
 Tysiewicz/Tupiewicz 80  
 Tyska Zofia z d. Popiel 195  
 Tyski Witold 195

U

Uhenek (rodzina) 95  
 Ulanicki Stanisław 202  
 Ulanicki/Hulanicki Stanisław 202  
 Ulanowska 222  
 Ulanowska Józefa 236  
 Ulanowska Leokadia 236  
 Ulanowska Roma 222, 223  
 Ulanowska Wanda 236  
 Ulanowska Zofia 222, 223

Ulanowski 222, 223  
 Ulanowski Konstanty 237  
 Ulanowski Zdzisław 236  
 Ulanowski Zygmunt 236  
 Uniżony 236  
 Unold 242  
 Unold (żona Juliana) 56  
 Unold A. 241, 245  
 Unold Florian 56, 242  
 Unold Jan 56, 109, 131, 245  
 Unold Jan Bolesław 109  
 Unold Julian 56, 131, 241  
 Unold Maria 109  
 Unold Stefania 56, 242  
 Urbanowicz Bogdan 136  
 Urbanowicz Grzegorz 136, 233  
 Urbańczyk Zofia z d. Tabor 42  
 Urbańscy (rodzina) 206  
 Urbańska Czesława 206  
 Urbańska Zofia z d. Selwarowska 206  
 Urbański Jan 206  
 Usarscy (dzieci) 223  
 Usarscy (małżeństwo) 223  
 Usarska 223  
 Usarska Aniela 223  
 Usarska Ludmiła 223  
 Usarska Maria 223  
 Usarski 223  
 Usarski Czesław 223  
 Usarski Edward 223  
 Usarski Eugeniusz 223  
 Usarski Józef 223  
 Usarski Stanisław 223  
 Usarski Władysław 223  
 Utraccy (rodzina) 50  
 Utracka Józefa 50  
 Utracka Michalina 50  
 Utracki Franciszek 92, 93  
 Utracki Mieczysław 50  
 Utracki Stanisław 50

W

Wakoluk Leon 166  
 Wakoluk Wasyl 157

Walaszak Agata 175  
 Walaszek 209  
 Walaszek Andrzej 176  
 Walisiewicz Dionizy 91  
 Walisiewicz Teresa 91  
 Wańkowska Maria 96  
 Wańkowski Feliks 96  
 Warchoł Kazimierz 248  
 Warczewski Marian 190  
 Warfalk 67  
 Warfaluk Julia 122  
 Warszańska Lubow 122  
 Wasurowski 121  
 Waszczuk Jan 254  
 Waszczuk Tomasz 254  
 Waszczyńska Anna 124  
 Waszczyński 202  
 Waszczyński Jerzy 124, 202  
 Waszczyński Michał 124  
 Waś (rodzina) 61, 85  
 Waś Stanisław 85  
 Waś Karol 61  
 Waśkowska (żona Leonarda) 205  
 Waśkowski Henryk 205  
 Waśkowski Leonard 205  
 Waśkowski Leopold 205  
 Waśniak 41  
 Waśniak (dziecko) 41  
 Waśniak (matka) 41  
 Waśniak Stanisław 41  
 Waśniak Stefan 41  
 Waśnik 33  
 Wawrzynowicz Anastazy 215  
 Wawrzynowicz Bronisława 215  
 Wawrzynowicz Czesław 215  
 Wawrzynowicz Dioniza 215  
 Wawrzynowicz Franciszek 215  
 Wawrzynowicz Franciszka 215, 217  
 Wawrzynowicz Jan 215  
 Wawrzynowicz Janina 215  
 Wawrzynowicz Leon 215  
 Wawrzynowicz Piotr 215  
 Wawrzynowicz Teresa 215  
 Wawrzynowicz Wacław 215  
 Wawrzynowicz Władysław 215  
 Wąsowicz 63  
 Wąsowicz Halina 189  
 Wąsowicz Józefa 63  
 Wąsowicz Mieczysław 189  
 Wąsowicz Teofila 189  
 Wąsowska Maria 136, 233  
 Werbicki Konstanty 188  
 Wereszczyńska Krystyna z d. Stankiewicz 202  
 Wereszczyński 234  
 Weron Stanisław 248  
 Wesołowsy (rodzina) 115  
 Wesołowska 251  
 Węclawek 118  
 Węclawik 70  
 Węgiersey (rodzina) 139  
 Węgierska Aniela 139  
 Węgierska Feliksa 140  
 Węgierska Józefa 140  
 Węgierski 140  
 Węgierski Ignacy 139  
 Węgierski Józef 139  
 Węgierski Tadeusz 139  
 Wiatrowycz Wołodymyr 11  
 Wiatyk Anna 248  
 Wielgus J. 99  
 Wienicka Maria 56  
 Wienicki Bolesław 56  
 Wienicki Józef 56  
 Wieraszk Edward 251  
 Wieraszk Józefa 251  
 Wieraszk Stanisław 251  
 Wieraszk Stanisława 251  
 Wierzańscy (rodzina) 75  
 Wierzbicka Franciszka 187  
 Wierzbicka Rozalia 187  
 Wierzbicki 135  
 Wierzbicki Gabriel 186  
 Wierzbicki Jan 135, 187  
 Wierzbicki Marian 187  
 Wierzbicki Piotr 186  
 Wierzbicki Wacław 187  
 Wierzbowski Antoni 205, 206  
 Wierzejski 100

Wierzyńska Nina 241  
 Wierzyński 241  
 Wieszliska Eudokia 234  
 Wieszliska Motsa 234  
 Wieszliski Piotr 234  
 Więckowska 156  
 Więckowska Zofia 156  
 Wihoryj Paweł 150  
 Wiktorowicz 143  
 Wilczopolski 243  
 Wilczopolski Stanisław 243  
 Wilczyński Zygmunt 67, 143  
 Wiliński Władysław 82  
 Winckowska Aniela 68  
 Winnicka 96  
 Winnicka Janina 96  
 Winniczuk Stefan 197  
 Wińska Józefa 246  
 Wisin Walentin 10  
 Wiszniewski Albert 101  
 Wiśniewska (żona Andrzeja) 163  
 Wiśniewska Władysława 157  
 Wiśniewski 79  
 Wiśniewski Andrzej 163  
 Wiśniewski Marian 157  
 Wiśniewski Zygmunt 163  
 Witaszczyk 47, 52, 93  
 Witaszczyk Adela 47, 93  
 Witaszczyk Anastazja 52  
 Witaszczyk Bolesław 47, 93  
 Witaszczyk Helena 151  
 Witaszczyk Józefa 47, 51, 93  
 Witaszczyk Ludwik 151  
 Witaszczyk Piotr 47, 93  
 Witkowsy (małżeństwo) 196  
 Witkowsy (rodzina) 120  
 Witkowska Stanisława 242  
 Witłaski Antoni 98  
 Witwicki Jan 57  
 Władczuk 109  
 Włosowska Franciszka 251, 252  
 Włosowski Józef 251  
 Włosowski Piotr 251  
 Wodak/Wodek (rodzina) 252  
 Wodarski 43  
 Wodek Franciszek 252  
 Wodniak Czesław 121  
 Wodniak Mieczysław 121  
 Wojcicki 129  
 Wojciechowscy (małżeństwo) 83  
 Wojciechowscy (rodzina) 111, 139, 165  
 Wojciechowska (dziecko) 64  
 Wojciechowska Anna 64, 80  
 Wojciechowska Marianna 64  
 Wojciechowska Paulina 120, 140  
 Wojciechowski (dziecko) 64  
 Wojciechowski Adam 64  
 Wojciechowski Adolf 135  
 Wojciechowski Feliks 139  
 Wojciechowski Józef 86, 111  
 Wojciechowski Ludwik 64  
 Wojciechowski Stanisław 71  
 Wojcieszek (dzieci) 52  
 Wojcieszek (rodzina) 52  
 Wojcieszek (żona) 52  
 Wojcieszek Anna 53  
 Wojcieszek Józef 52  
 Wojciuk Anton 82  
 Wojciuk Wasyl 82  
 Wojedwódka Władysław 43  
 Wojewódka 75  
 Wojewódka Aniela 157  
 Wojewódka Kazimierz 182  
 Wojewódka Maria 157  
 Wojewódka Maria z d. Majewska 182  
 Wojewódka Mieczysław 157  
 Wojewódka Roman 182  
 Wojewódka Stanisław 157, 182  
 Wojewódka Wiktor 188  
 Wojewódka Władysława 43  
 Wojewódko Stanisława 75  
 Wola Maria 78  
 Wolak 141  
 Wolak (żona Adama) 141  
 Wolak Adam 141  
 Wolak Aniela 141  
 Wolak Genowefa 141  
 Wolaniczy (rodzina) 181

Wolanicka Franciszka 181  
 Wolanicka Zofia 181  
 Wolanicki 117  
 Wolanicki Dymitr 181  
 Wolanicki Grzegorz 181  
 Wolanicki Piotr 181  
 Wolanin (rodzina) 243  
 Wolański 182  
 Wolska Aniela 246  
 Wolska Janina 112  
 Wolski Bronisław 101  
 Wolski Franciszek 180  
 Wołk Roman 188  
 Woronin (żona Konstantego) 79  
 Woronin Konstanty 79  
 Worożenska 96  
 Woźniacki Leon 190  
 Woźniak Helena 129  
 Woźniak Józef 196  
 Woźniak Petro 174, 182  
 Woźniak Piotr 162  
 Woźnica (rodzina) 89, 108, 162  
 Woźnica Andrzej 162  
 Woźnica Edward 162  
 Woźnica Jan 162  
 Woźnica Józefa 162  
 Woźnica Mieczysław 162  
 Woźnica Wacław 162  
 Woźnica Zdzisław 162  
 Wójciccy 66  
 Wójciccy (rodzina) 166  
 Wójcicka Janina 157  
 Wójcicka Maria 105, 166  
 Wójcicka Regina 105, 166  
 Wójcicki Ignacy 105, 166  
 Wójcicki Jacek 113  
 Wójcicki Jan 105, 166  
 Wójcicki Józef 112  
 Wójcicki M. 166  
 Wójcicki Stanisław 105, 166  
 Wójcik 222  
 Wójcik (dzieci Stanisława i Marii) 66  
 Wójcik (rodzina) 66, 125, 253  
 Wójcik Antoni 94  
 Wójcik Bogdan 125  
 Wójcik Bogusława 125  
 Wójcik Eufrozyna 125  
 Wójcik Jan 94, 140  
 Wójcik Józefa 94  
 Wójcik Maria 66  
 Wójcik Michalina 253  
 Wójcik R.K. 70  
 Wójcik Rozalia 125  
 Wójcik Stanisław 66  
 Wójcik Stanisława 94, 140  
 Wójcik Teofila 140  
 Wójcik Wiesława 125  
 Wójcik Władysław 94  
 Wójcik Zyta 125  
 Wójtowicz 76  
 Wójtowicz Dmytro 254  
 Wrona Wincenty 177  
 Wróbel 83  
 Wróbel Stanisław 205  
 Wróblewska Natalia 36  
 Wrzos (ojciec Józefa) 103  
 Wrzos Józef 103  
 Wrzos Roman 80, 119, 229  
 Wydrów (małżeństwo) 72  
 Wydrów Józefa 72  
 Wyrzykowska Krystyna 243  
 Wysocka Regina 242  
 Wysocki Adolf 184  
 Wysocki Dionizy 242  
 Wysocki T. 135  
 Wysowicz Józefa 127  
 Wyszomirski 183  
 Wyżykowska Krystyna 243  
  
 Z  
 Zabłocka 118  
 Zabłocki Antoni 199  
 Zaborniak (żona Tomasza) 154  
 Zaborniak Tomasz 154  
 Zaborniak Władysław 154  
 Zabrocki Władysław 153  
 Zabrzec Antoni 155  
 Zach Aniela 128

Zach Antoni 128  
 Zach Stanisław 128  
 Zacharczuk Antoni 46  
 Zacharczuk Jerzy 46  
 Zacharczuk Waleria 46  
 Zacharewicz 227  
 Zacharewicz Aleksandra 135  
 Zacharewicz Franciszka 135  
 Zacharewicz Stanisław 135, 227  
 Zaczna Janina 122  
 Zadiuk Rozalia 155  
 Zadni (żona Edmunda) 60  
 Zadni Bronisław 60  
 Zadni Edmund 60  
 Zadni Teodozja 60  
 Zagórscy (rodzina) 243  
 Zagrodzki Antoni 87  
 Zahoreccy (rodzina) 89  
 Zajadlak Janina 164  
 Zajadlak Kazimierz 164  
 Zając (rodzina) 97  
 Zając Filip 248  
 Zając Piotr 7, 12  
 Zajączkowsy (dzieci) 83  
 Zajączkowska 83  
 Zajc Wojciech 237  
 Zajęcki Wacław 214  
 Zakrzewiccy (rodzina) 155  
 Zakrzewicka Anna 168  
 Zakrzewicka Helena 168  
 Zakrzewicka Jadwiga 168  
 Zakrzewicka Maria 168  
 Zakrzewicka Stefania 168  
 Zakrzewicka Zofia 168  
 Zakrzewicki 168  
 Zakrzewicki Edward 155  
 Zakrzewska Zofia 237  
 Zakrzewski Ryszard 237  
 Zalewa Genowefa 103  
 Zalisko/Zelisko?/Walusko? Katarzyna 129  
 Zalisko/Zelisko?/Walusko? Maria 129  
 Zalisko/Zelisko?/Walusko? Nadzieja 129  
 Załączkowski Jan 248  
 Zamojska Agafia 248  
 Zamojska Agafia/Agata 248  
 Zamojska Katarzyna 248  
 Zamojska Michalina 248  
 Zamojski Antoni 248  
 Zamojski Elias 248  
 Zamojski Ignacy 248  
 Zamojski Jan 248  
 Zamojski Marian 248  
 Zamojski Michał 248  
 Zamojski Mikołaj 248  
 Zamojski Stanisław 248, 249  
 Zaręba Józefa 139  
 Zaremba 99  
 Zaremba Dmytro 179  
 Zaremba Genowefa 59  
 Zaremba Petro 179  
 Zarzycka Antonina 136  
 Zarzycka Stanisława 110  
 Zarzycki Bolesław 110, 136  
 Zarzycki G. 136  
 Zarzycki Leon 110, 136  
 Zarzycki P. 110  
 Zasłumowcy (rodzina) 79  
 Zatur Roman 116  
 Zatur Roman 122  
 Zatwardski Iwan 112  
 Zawadka Maria 199  
 Zawadowska Joanna 180  
 Zawadowski Albin 180  
 Zawadowski Feliks 180  
 Zawadzka 177  
 Zawadzka Zofia 177  
 Zawadzki Zdzisław 112  
 Zażycka Stanisława 98  
 Zażycki Stanisław 98  
 Zażycki (syn Stanisława) 98  
 Zażycki (syn Stanisławy) 98  
 Zborowska Anna 135  
 Zborowski 135  
 Zbrożek Bogdan 191  
 Zbych Jan 112  
 Zdaniewicz (rodzina) 212  
 Zdaniewicz Andrzej 251  
 Zdaniewicz Antonina 213, 249

Zdaniewicz Halina 249  
 Zdaniewicz Jan 213  
 Zdaniewicz Maria 176, 212, 249  
 Zdaniewicz Paweł 212  
 Zdaniewicz Rozalia 213  
 Zdaniewicz Stanisław 249  
 Zdaniewicz Tadeusz 213, 249  
 Zdaniewicz Teofil 249  
 Zdaniewicz Władysław 249  
 Zdanowicz Władysław 240  
 Zdrolik Marianna 177  
 Zebrzycka (matka) 158  
 Zebrzycka Wanda 158  
 Zebrzycki (syn) 158  
 Zechman (syn Szymona) 105  
 Zechman (żona Szymona) 105  
 Zechman Szymon 105  
 Żeglińscy (rodzina) 226  
 Zemadzięk (rodzina) 244  
 Zenorowski Aleksander 63  
 Zielińska 83  
 Zielińska Anna z d. Kasierocka 207  
 Zielińska Apolonia 71  
 Zielińska Maria 83  
 Zielińska Stanisława 177  
 Zielińska Wanda 165  
 Zielińska Wiktoria 17  
 Zieliński 117  
 Zieliński Marcył 101  
 Zieliński Wacław 86, 143  
 Zieliński Władysław 71  
 Ziemkiewicz 44  
 Ziemkiewicz (wnuczki) 44  
 Ziemniak 106  
 Ziłowic 101  
 Zimbicki Jan 185  
 Zimiński Józef 95  
 Zimiński Tadeusz 95  
 Zimnowoda Jan 95  
 Zioło 244  
 Zopan Zofia 163  
 Zubr Witold 194  
 Zubr/Żubr Witold 194  
 Zukoska Ewelina 120  
 Zwierzańscy (rodzina) 120  
 Zwierzchowska Antonina 118  
 Zwierzchowski Michał 118  
 Zwolińska Maria 81  
 Zwoliński Józef 81  
 Zybura (rodzina) 26  
 Zybura Adam 26, 27  
 Zybura Bolesław (ojciec) 26  
 Zybura Bolesław (syn) 26  
 Zybura Bolesław (wnuk) 27  
 Zybura Maria 26  
 Zych Jan 112  
 Zych Tadeusz 17, 26  
 Zychowicz Piotr 11  
 Zys Kazimierz 148  
 Ż  
 Żabska Maria 121  
 Żabski 121  
 Żabski Jan 121  
 Żabski Marian 121  
 Żada 102  
 Żalisko 129  
 Żałędowski Jerzy 112  
 Żarciński (brat Mieczysława) 127  
 Żarciński Mieczysław 127  
 Żarczyński Antoni 141  
 Żarnowska Helena 238  
 Żelak Stefan 92  
 Żelechowski Jakub 246  
 Żelichowski Jakub 246  
 Żłobicki Dominik 238  
 Żłobicki Jan 238  
 Żmija Józef 196  
 Żmijewska Antonina 236  
 Żmuda 74  
 Żmuda Stanisław 74  
 Żmudzy (synowie Stanisława i Stefanii) 172  
 Żmudzka Bronisława 172  
 Żmudzka Bronisława z d. Stelmachowicz 172  
 Żmudzka Stefania z d. Topór 172  
 Żmudzka Wiktoria 172  
 Żmudzki Stanisław 172  
 Żmurko (matka) 57

Żmurko Anna 57  
Żmurko Roman 57  
Żołędowski Jerzy 113  
Żółkiewscy (rodzina) 89, 128  
Żółkiewska Krystyna 128  
Żółkiewska Pelagia 128  
Żółkiewski Franciszek 128  
Żółkiewski Ignacy 128  
Żółkiewski Jerzy 128  
Żółkiewski Wincenty 128  
Żubr Witold 194  
Żuchowski Kazimierz 207  
Żuk Iwan 211, 239  
Żuk Józef 97  
Żukowska (matka Stanisława) 66

Żukowska Franciszka 154  
Żukowska Magdalena 120  
Żukowska Pelagia 59  
Żukowska Zofia 154  
Żukowski Edmund 59  
Żukowski Jan 155  
Żukowski Stanisław 66, 119  
Żukowski Stanisław 80  
Żygadło Bolesław 230  
Żygadło Bronisława 156  
Żygadło Edward 231  
Żygadło Feliks 208, 230  
Żygadło Franciszek 230  
Żygadło Mieczysław 208  
Żygadłowska Zofia 150

## INDEKS NAZW MIEJSCOWYCH\*

### A

Adamówka 58  
 Aleksandria 57, 63, 204  
 Aleksandrówka 199  
 Amelin 149  
 Andruga 67  
 Antonowce 133  
 Antonówka (pow. Sarny) 11, 103, 141, 220  
 Antonówka (pow. Kostopol) 107, 219  
 Archangielsk 236

### B

Babin 63  
 Badówka 100  
 Balarka 203  
 Barszczówka 220  
 Basów Kut / Basowy Kąt 148  
 Batorówka 75  
 Baworów 205  
 Beheta/Beata 211  
 Beremiany 220  
 Beresteczko 57, 59, 61, 63, 71, 84, 103, 104,  
 119, 122, 137, 145, 154, 198, 237, 249–251  
 Berezne 107, 126, 127, 214, 219, 222, 232, 234  
 Berezów 102  
 Berezyna 79, 128  
 Bereżce (pow. Luboml) 146  
 Bereżce/Bereżce (pow. Krzemieniec) 67, 79, 84,  
 86, 113, 117, 120, 121, 128, 131–133, 144,  
 197, 198, 227  
 Będzin 191

Białołęka 86  
 Białokrynica 79, 133  
 Białostok 42  
 Białozórka 33, 57, 70, 107, 137, 146, 189, 212,  
 227, 228  
 Biały Kamień 112, 188  
 Bielin 14, 169  
 Bilcz Złoty 206  
 Biskupicze 209  
 Biskupicze Ruskie/Górne 209  
 Bołdyń 123  
 Boczanica 148  
 Bodaki 105, 108, 129  
 Bodlaczów 165  
 Bogdaszów 184  
 Boguszówka/Bogusze 68, 94  
 Bokujma 96  
 Bołdury 218  
 Bołożówka/Bołozówka 101  
 Borek 133  
 Borek Kuty 232  
 Boremel 44, 81, 84, 87, 98, 198, 234, 235, 237,  
 247, 250  
 Borki 12, 76, 79, 86, 117, 131, 133, 138, 139,  
 143, 144  
 Boroczycze 80, 81, 103, 104, 119, 133, 166, 228,  
 229  
 Boroczky/Boreczek 135, 227  
 Boroczyna 147  
 Borsuki 205  
 Borszczów 193, 206

---

\* Indeks nazw miejscowych obejmuje nazwy miejscowości występujące w *Księdze A* oraz w BOZW. Dlatego pojawiają się różnice w zapisie nazw miejscowości, np. Wygranka czy Zamlicze (zapis pochodzący z *Księgi A*) oraz Wygranki czy Zamlica jako formy oboczne (zapisy z BOZW).

Borszczówka/Barszczówka 220  
 Bortnica 152  
 Borynia 175, 193, 204  
 Boryskowicze 98, 254  
 Borysław 16  
 Bóbrka 192  
 Brany 41, 57, 65, 75, 80, 98, 104, 117, 127, 166, 207, 251, 254  
 Brody 133, 191, 217, 218, 239  
 Brodzone 193  
 Brzaszów 138  
 Brygidki 19  
 Bryków 81  
 Brześć 20  
 Brzezina (pow. Sarny) 62, 74  
 Brzezina (pow. Dubno) 92, 99  
 Brzeżany 190, 226–228, 240, 248  
 Brzeżańczyzna zob. Brzeżańszczyzna  
 Brzeżańszczyzna 227  
 Bubnów 169  
 Buceń 189  
 Buczacz 97, 220, 226, 240  
 Buda/Budy 228  
 Buderaż 59, 65, 100, 101, 123, 135, 139, 147, 148, 167, 176, 186, 196  
 Budiatycze 103  
 Budki 53, 116, 184, 198  
 Budki Kołodeskie 198  
 Budy 86  
 Buhryń 181, 229  
 Buszcza 65, 134, 135, 180  
 Buszcze 227, 248  
 Buszkiewicz 152  
 Butejki 103  
 Butyń 104  
 Buzki 220  
 Bużany 57, 77, 104, 122  
 Bybło 205  
 Bykowce 81  
 Bytom 19, 20, 25, 26

C

Cecylówka 230  
 Cecyniówka 33, 74, 113, 129  
 Chiniówka 134, 178, 186, 208, 230

Chlewiska 166  
 Chodaki 56, 131, 241  
 Chodorów 192  
 Chorobród 250  
 Choromce 177  
 Chorów (pow. Horochów) 62, 202, 249  
 Chorów (pow. Zdołbunów) 70  
 Chorupań 58, 87  
 Chorzów 20  
 Chotówka 132, 227  
 Chrynów 12, 189  
 Ciechocinek 254  
 Cieszanów 194  
 Cygany 206  
 Czachród 198  
 Czahrów 198  
 Czajków 66, 67  
 Czarne Łozy 229  
 Czaruków 105, 139, 231, 247  
 Czerec 122  
 Czeremosznia 188, 190  
 Czerteż 153  
 Czerwona 117  
 Czerwonogród 91  
 Częstochowa 228  
 Czmykos 12, 140  
 Czruków 236  
 Czmyrówka 178

D

Dąbrowa 151  
 Dąbrowica 168  
 Daniłówka (pow. Krzemieniec) 116  
 Daniłówka (pow. Zdołbunów) 178, 242  
 Dąb 26  
 Dąbrowica 232  
 Dederkały 14, 33, 62, 82, 86, 89, 90, 99, 101, 102, 113, 117, 118, 133, 137, 223  
 Dederkały Wielkie zob. Dederkały  
 Delatyn 168  
 Demanka zob. Demenka  
 Demenka / Demenka Poddniestrzańska 33, 62  
 Demidówka 44, 81, 95  
 Derażne/Derażne 109, 203, 244  
 Dereczyn 192, 224, 225

Dermanka 72  
 Dębe 228  
 Dębianka 192  
 Dębina/Dębinka 86, 128, 132, 144, 197  
 Dębiny 197  
 Dęblina 128  
 Dłużek 94  
 Dobcza 42  
 Dolinka 152  
 Drewinie 175  
 Drohobycz 194  
 Drużkopol 104, 143, 165  
 Dublany 87  
 Dubno 9, 11, 44, 58, 59, 68, 70, 72, 74, 79, 81,  
     82, 84–87, 90, 91, 94–96, 98, 99, 101–103,  
     106, 109, 110, 114, 121, 122, 129, 133, 137,  
     139, 147, 152, 154, 181, 196–198, 235, 237,  
     238, 246, 247, 250  
 Dubówka/Dębówka 177  
 Dunajów 133  
 Duże Cepcewice 220  
 Duży Wercz 97  
 Dworzec 97  
  
 E  
 Eliaszkówka 180  
  
 F  
 Folwarki 167  
 Folwarki Duże 138, 167  
 Folwarki Małe 138, 167  
 Folwarki Wielkie 138, 167  
 Folwark/Ost-Folwark/Folwarek 73  
 Franopol 211  
 Fundum 164  
 Fusów 61, 62, 143  
  
 G  
 Gaje 133, 194  
 Gaje Dytkowieckie 133  
 Gdańsk 13  
 Glinka 220  
 Gliwice 27, 232  
 Głębozczyca/Głęboczyce 181  
 Głęboka Dolina 103  
 Grodopolce 193  
 Grudachy 183  
 Grudy 133, 208, 230  
 Gruszów 197, 252  
 Grzybowica 42, 43, 46, 53, 56, 91–93, 103, 116,  
     171, 175, 181, 211  
 Gucin 116  
 Gurów 46–54, 78, 88, 92, 93, 210, 211  
 Gurów Duży 48, 53  
 Gurów Mały 52  
 Gusztyn 206  
 Gwozdów (właśc. Hwozdów) 149  
  
 H  
 Halicz 194  
 Haliczany 207, 221  
 Hektary 57  
 Hermanówka 189  
 Hipolitówka 218  
 Hłuboczek 148  
 Hnilcze 195, 206  
 Holendernia 45, 90, 157, 158, 172, 173  
 Hołowsko 191  
 Hołowin 244  
 Hołownica 242  
 Hołubica 218  
 Honiatycze 197  
 Honiatyn 197, 199  
 Horochów 41, 46, 55, 57–63, 65, 67, 70, 71,  
     75–77, 80, 84, 85, 91, 95, 98, 103–105, 110,  
     111, 116, 117, 119, 133, 134, 137, 139, 143,  
     145, 147, 152, 153, 158, 165, 166, 176, 187,  
     198, 202, 207, 221–225, 228, 229, 234, 237,  
     249, 251, 254  
 Horodło/Horodnie 186  
 Horomca 177  
 Horyń 100  
 Horyńgród 164, 238  
 Hoszcza 154, 181, 204, 220, 229  
 Hradki 101  
 Hrenów 231  
 Hrubieszów 197  
 Hruszewska/Lisiecka kol. 228  
 Hrynów 231  
 Hubin 139

Hulcza 118  
Hurby 100, 165, 177, 178, 184–186, 195, 196,  
200, 203  
Huszcza (pow. Łuck) 86  
Huszcza (pow. Luboml) 142  
Huszyn 56, 242  
Huta Antonowicka 109  
Huta Nowa 126  
Huta Pieniacka 54  
Huta Stepańska 14, 57, 80, 97, 102, 103

## I

Ihrowica 127  
Iwanicze 181, 188  
Iwanowice 76  
Iwanów 138  
Iwonice 152

## J

Jabłonów 191, 206  
Jadwipol 65  
Jagielnica 225  
Jałowicze 125  
Jamki 33, 42  
Janiewicze 33, 93, 166, 250  
Jankowce 12, 146  
Janowa Dolina 11, 60, 123, 183, 221, 243,  
244  
Janówka (pow. Horochów) 63, 70, 71  
Janówka (pow. Sarny) 73, 143, 177  
Jarosławicze 94  
Jaświnki 33  
Jazłowiec 220, 240  
Jażwinki 33, 63, 127  
Jażwiny 127  
Jerzyn (Jeżyn) 41, 42  
Jeziorany Szlacheckie 44  
Jezioro 66  
Jeziorok 51  
Józefin 136  
Józefówka 64, 66, 110, 149, 153, 244

## K

Kadłubiska 190, 191  
Kalinowiec 95

Kalinówka 96  
Kałusów 127  
Kałusz 194  
Kamieniarnia 94  
Kamieniec Podolski 235  
Kamieniucha 45  
Kamienna Góra 100, 101, 178  
Kamienne 206  
Kamień Koszyrski 88  
Kamyki 196  
Kanoniczne 66  
Karczemka 66  
Karczun 126  
Karpiłówka 203  
Katerburg 74, 86, 107, 111, 113, 131, 137, 138,  
147, 166, 182, 197, 238  
Katerynówka 54, 55, 127  
Katowice 25  
Kazań 241  
Kazimierka 214, 222  
Kazimirka 126  
Kąty (pow. Luboml) 145, 146  
Kąty/Kuty (pow. Krzemieniec) 12, 100, 101,  
108, 116, 117, 132, 177, 183, 195, 200  
Kisielin 12, 14, 42, 98, 152  
Kiwerce 151  
Klesów 72, 73, 127, 206  
Klin 99, 122  
Kłopoczyn 168, 182  
Kniahinin 87, 95, 96, 99, 109  
Kniaź 62  
Kniażyna 112  
Kobylnia 155  
Kobyń 243  
Kocior 175, 207  
Kociór zob. Kocior  
Kokorów 133  
Kokorów Nowy 133  
Kokorów Stary 133  
Koleśniki 181  
Koligozy 144  
Kolonja Dolinka 44  
Kołbania 236  
Kołbań/Kowbań 105  
Kołodienka 213, 214

- Kołodeże 236  
 Kołodno 46, 67, 87, 104, 105, 108, 112, 124,  
 129, 146, 199  
 Kołomyja 111, 191, 195, 198, 206  
 Kołonna 62  
 Kołtów 188, 217  
 Komarówka 74, 115, 125  
 Komnatka 121, 133  
 Koniuchy 95, 96, 110, 158, 249  
 Konstantynówka 103  
 Kopaczówka 141  
 Korszów 195  
 Korytnica 66, 81, 181  
 Korzec 63, 64, 82, 90, 148–151, 153–156, 242,  
 244, 246, 247  
 Kosmacz 111  
 Kosów 111  
 Kostopol 10, 11, 56, 57, 60, 63, 69, 71, 72, 74,  
 96, 100, 102, 103, 107, 109, 123, 126, 127,  
 129, 133, 136, 140, 148, 177, 183, 203, 208,  
 214, 215, 218, 219, 221, 222, 230–232, 234,  
 243, 244  
 Koszów 59  
 Kotlice 197  
 Kowel 9–11, 36, 43, 56, 125, 189, 234, 241,  
 242  
 Kozarewo 152  
 Koziatyn 165  
 Kozin 129  
 Kozowa 190, 240  
 Kraków 19, 20, 117  
 Krasne 195, 204, 225  
 Kraśnica 136, 232  
 Kraśnik 194  
 Krąglik 151, 155  
 Kropiwnik Nowy 193  
 Krosno 225  
 Królewski Most / Tarnobór 120, 132, 135, 226,  
 227  
 Kruhów 217  
 Krupiec 90, 98, 129  
 Kryczyłsk 130  
 Krymno 12  
 Krzemieniec 9–11, 46, 56, 57, 62, 67, 68, 70, 74,  
 76, 79, 81–87, 89, 90, 97, 99–102, 104–117,  
 120–122, 124–126, 128, 129, 131–133, 136–  
 139, 143, 144, 146, 147, 166, 167, 181–183,  
 189, 197, 198–200, 205, 207, 212, 223,  
 226–228, 233–235, 238, 240, 241, 245  
 Krzywica 232  
 Krzywopole 195  
 Krzywucha 246  
 Krzywuchy 246  
 Krzyże 133  
 Kuczków 55  
 Kudłajówka 107  
 Kudranka 63, 64, 69, 231  
 Kudryń 176, 184, 185  
 Kudryń Duży zob. Kudryń  
 Kulików 113, 120, 133  
 Kuniniec 105, 117, 118, 135  
 Kuniniec Mały 117, 118  
 Kupiel 102  
 Kupowalce 33, 65, 66, 80, 95, 98, 104, 105, 119,  
 120, 127, 166  
 Kutkorz 190  
 Kutrów 251  
 Kutry-Borek 232  
 Kwasów 46
- L
- Lachów 43, 46, 166, 167, 179, 180  
 Lado 72  
 Laskowice 121  
 Lechów 106, 196  
 Leonówka 69, 135, 136, 231, 233  
 Lewacze 126  
 Liniów 58, 59  
 Lipa 198  
 Lipniki 219, 234  
 Lipno 203  
 Lipska 84, 86, 198, 199, 234  
 Lubaszki 221  
 Lubieszów 61, 88, 135  
 Lublin 7, 13, 36  
 Lubomirka 196  
 Luboml 11, 140, 145, 146  
 Ludwikówka 91  
 Ludwipól 63, 71, 100, 126, 148  
 Ludwiszcze 233

Lulówka / Lilówka Węgierszczyzna 33, 41, 76,  
80, 111, 120, 139, 140  
Lwów 16–19, 26, 43, 67, 190, 192, 194, 195,  
198, 204, 206, 235, 240

## Ł

Łabędzianka 152  
Łanie 244  
Łanowce 146, 205  
Łanówka 118  
Łañcut 16  
Łazno 221  
Łobaczów 85  
Łobaczówka 59–61, 76, 85, 145, 251  
Łokacze 202, 209, 223  
Łopatyn 205  
Łowiszczce 53  
Łuck 7, 9, 42, 58, 59, 66, 76, 81, 90, 98, 105,  
127, 139, 151, 189, 198, 199, 203, 231,  
234–236, 238, 247  
Łysa Góra 45, 162  
Łysin 81, 95, 102, 109, 237

## M

Majdan 100, 101, 193, 194  
Majdan Górny 194  
Majdan Lipieński 203  
Majdan Różyński 222  
Majdańska Huta 101, 144  
Maksymówka 205, 208  
Malin 68  
Malinowce 131  
Malinów 131, 132  
Małuszka 126, 127  
Małuszka/Małyszka 71  
Małużce 33, 71  
Małyńsk 71, 126, 214, 222  
Maniów 104, 108, 129, 181  
Marcelówka 135  
Maria Wola 119  
Marianówka 204  
Marionówka 205  
Markowicze 223  
Martyszkowce 68  
Marysin 93, 94

Matwijowce 107, 146, 147, 182, 235  
Medwedówka 113  
Michałówka 90, 114  
Mieczysławówka 106  
Mielnica 140, 241  
Mielnica Duża 140  
Mielnica Mała 140  
Międzyrzec 153, 228  
Międzyrzecz 228  
Mikołajówka 150, 156  
Mikołajów (Mikołajówka) 59  
Mikulicze 109, 118, 119, 164, 169, 209, 211  
Mikuliczyn 111, 168, 169, 193  
Mikulin 164  
Milatyn 55, 205, 225, 249  
Milatyn Nowy 190  
Milezyce 190  
Miszczana 133  
Mizocz 64, 74, 83, 99, 100, 110, 118, 123, 126,  
135, 138, 148, 165, 167, 176, 178, 184–186,  
195, 201, 206, 207, 235  
Młodiatyn 198  
Młynów 58, 72, 82, 87, 91, 94, 99, 106, 122  
Moczanówka 86  
Mogielnica 121  
Mogiły 102  
Mołotków 146, 212, 213  
Monasterzyska 226  
Mordy 167  
Moskwa 125  
Mosty (pow. Krzemieniec) 117  
Mosty (pow. Sarny) 66, 143  
Mosty (pow. Zdołbunów) 135, 185  
Mosty Wielkie 251  
Moszczenica Stara 148  
Mrzygłód 196  
Mytnica 70, 137, 154  
Myzowo 43

## N

Nadwórna 111, 168, 194  
Naskoberce 95  
Natalina 234  
Netreba 180  
Niemowicze 63, 72, 73, 103, 127, 189

Niesuchoiże (Niesuchojeże) 56  
 Nieświcz 247  
 Niewirków 125, 228  
 Nikitycze 81  
 Nisko 16  
 Niżniów 205  
 Nowa Huta 126  
 Nowaki 72, 220  
 Nowe Gniezno 207, 221  
 Nowiny 56, 87, 88, 116, 169–171, 184  
 Nowomalin 98, 100, 110, 117, 124, 178, 180,  
 185, 186, 242, 245  
 Noworodczyce 117, 147, 176, 178, 180, 186,  
 187, 196, 230, 242, 245  
 Nowosielce 192  
 Nowosiółka 190  
 Nowosiółki 118  
 Nowosiółki Ruskie 187  
 Nowostaw 234, 235  
 Nowy Zahorów / Zahorów 62  
 Nowy Zboryszów 251  
 Nowystaw/Nowostaw 86

O

Obhów 101  
 Obory 102  
 Obycz 106  
 Obycze 131  
 Ochmatków 109, 237  
 Oderadówka 116, 117  
 Okniny 107, 111, 114  
 Okniny Duże 107, 111  
 Okniny Małe 107  
 Okniny Wielkie 107  
 Olendernia zob. Holendernia  
 Olesza 195  
 Oleszów 195  
 Olgin 139, 198, 236  
 Olszanica 72  
 Opole 25  
 Orłowo 66  
 Orszulin/Urszulin 236  
 Oryszcze/Horyszcze 155  
 Orzeszyn/Orzeszyna 78, 91, 94, 125, 155, 197,  
 208, 252

Ostróg 9, 14, 98, 100, 117, 118, 124, 135, 148,  
 204, 241, 242, 245  
 Ostrów 70, 118  
 Ostrówki 12, 146, 236  
 Oszczów 197

P

Pańska Dolina 94  
 Parośla zob. Parośla I / Parośl Pierwsza  
 Parośla I / Parośl Pierwsza 11, 73, 97, 141, 151,  
 177  
 Pawlikówka 42  
 Pawłówka 43, 157, 158, 162, 174, 175  
 Peczeniżyn 198  
 Pelagin 76  
 Pełcza 81, 99, 139, 246  
 Perczyn 196  
 Perekany 109  
 Peremyl 145  
 Perespa 234  
 Pieczalówka 222  
 Pieczychwosty 33, 61, 237  
 Pikło 71  
 Pikulskie Hucisko (Hucisko Pikulskie) 110  
 Pisarówka 227  
 Pistyń 111  
 Piszczatyńce 107, 117, 166  
 Plaszowa 90, 98  
 Połonka 58, 151, 234  
 Począjów 74, 133  
 Podberezie 46, 55, 61, 91, 153, 165  
 Podczapki 147  
 Poddębce 189  
 Podhajce 107, 190, 191, 195, 206  
 Podlesce 133  
 Podłużne 243, 244  
 Podryże 125  
 Podzamów 59  
 Polanówka 81, 109, 237  
 Polko 228  
 Poluchno 55  
 Połonka 235  
 Pomorzany 192  
 Poniatowo 196  
 Popowice 226

- Porwańce 91  
 Poryck 12, 41, 43, 45, 53, 55, 58, 61, 62,  
     76–79, 88, 89, 91, 93, 94, 96, 118, 128, 138,  
     155–163, 166, 168, 171–177, 181, 182, 188,  
     191, 192, 197, 208, 209, 211, 224, 249, 250,  
     252  
 Poryck Stary / Stary Poryck 45, 90, 157, 173,  
     188  
 Postojno 203  
 Posywa 124, 178, 187  
 Potasznia 125  
 Pozyczyn 248  
 Prurwa 141  
 Przebraże 14  
 Przemyśl 235  
 Przesławicze/Przesławice/Peresławicze 163,  
     209  
 Puków 193  
 Puławy 241  
 Pułhany 89, 104  
 Pustomyty 222, 232, 236  
 Putiatyczne 190  
 Pypło 71
- R**  
 Rachów 93  
 Radomyśl 151  
 Radoszówka 137, 138  
 Radowicze 156, 159–161, 163, 168, 173, 174,  
     182, 188, 192  
 Radów 152  
 Radyszówka 147  
 Radziechów 193  
 Radziwiłłów 133  
 Rafałówka 215  
 Raja 131  
 Ratno 189  
 Rekszyn 227  
 Rogóźno (Rogoźno) 109  
 Rohatyn 193, 194, 198, 205, 206  
 Romanówka 211  
 Rostubna 194  
 Równe 9, 10, 57, 63–65, 69, 71, 90, 97, 110,  
     118, 123, 126, 135–137, 148–151, 153–156,  
     164, 180, 181, 184, 189, 204, 213, 214, 220,  
     221, 228–233, 236, 238, 239, 242, 244, 246
- Rudka 133  
 Rudki 190, 191  
 Rudnia Poczajowska 90  
 Rusinowe Beresteczko 237  
 Rusnów 61, 164  
 Rybcza 76, 132, 137, 166, 197  
 Rydków 103  
 Rykowicze 58, 128, 138, 156, 159  
 Rypiany 206  
 Rystków 103  
 Rytków 87, 137  
 Rzany 228  
 Rzaszkiewicz 168  
 Rzeczki 63, 64, 245  
 Rzeszniówka/Rześniówka 87, 108, 124, 139,  
     199
- S**  
 Sadki 82, 101, 102, 131  
 Samowola 188  
 Sanok 241  
 Sapanów 132  
 Sapożyn 154  
 Sarny 9, 11, 36, 63, 66, 72, 73, 80, 82, 97, 103,  
     126, 127, 130, 141–143, 151, 168, 177, 189,  
     206, 215, 219, 220, 232  
 Sasów 188, 218  
 Sawosze 12  
 Sądowa 42, 116  
 Sebaczków 170  
 Serniczki 98  
 Siedliszcze 43  
 Siedliszcze Małe (Małe Siedliszcze) 123  
 Sielec 61, 118, 119, 164  
 Sielec Wołyński 118, 119  
 Sienkiewicz 223  
 Sienkiewiczówka 105, 139, 187, 198, 199, 231,  
     234, 236  
 Sijańce 100, 148  
 Siłno 203  
 Skarżysko-Kamienna 235  
 Skobelka 55, 61, 71, 105, 110, 187

Skole 189, 191  
Skomorochy Stare 194  
Skurcze 236  
Smoleńsk 189  
Smordwa 99  
Smyga/Smyha 122, 129, 147, 189  
Smyków 84, 85, 109, 198, 199  
Sokal 91, 97, 123, 194, 218, 250, 255  
Sokołówka 140  
Sokół 97, 189  
Sosnowka 136  
Spała 17  
Stachówka 63, 66, 67, 142, 143  
Stanisławów 16, 194  
Stary Poryck zob. Poryck Stary  
Starystaw 61, 223  
Stasin 127, 171, 211  
Stawki 244  
Stengrynów 189  
Stępań 56, 57, 63, 74, 96, 97, 102, 103, 129, 140, 214, 215  
Stężarzyce 181, 236  
Stolin 102  
Stołbiec 86  
Stopezatów 191  
Stójło 98, 110  
Stratyn 206  
Stróża 194  
Strusów 217  
Struże 194  
Stryj 16, 51, 194, 198  
Strzelce (Strzelcze) 153  
Strzelecka 181  
Stubicze 101  
Stubło 148  
Studyni 152  
Studzianka 109  
Stydyń Wielki 140  
Styr 247  
Suchowola 239  
Sudobicze 101, 109, 110, 129, 196  
Suraż 108, 131, 144  
Światje 118, 167  
Swojczów 207

Szczeniutyn 159  
Szczeniutyn Duży 159  
Szczeniutyn Mały 159  
Szczeniutyn Wielki 159  
Szczytuń Mały 123  
Szeroka 120, 133, 134, 166, 254  
Szkorbutówka 99, 101  
Szpikołosy 117, 125, 132, 133, 167, 226, 227  
Szubków 118, 137, 238  
Szumbar 182, 235  
Szumlany 226, 248  
Szumsk 56, 81, 89, 100, 101, 106–110, 114, 115, 122, 131, 132, 144, 189, 241, 245, 249  
Szymkowce 67, 87, 108, 199  
Szyroka 176

## Ś

Śniatyn 226  
Świniuchy 58, 95, 116, 222, 236  
Świtarzów 255

## T

Tajkury 82, 108, 184, 213, 214, 238  
Tarnobrzeg 7, 16, 17, 26, 27, 29–32, 34  
Tarnopol 206, 208, 213, 248  
Tartak 110  
Terebejki 12  
Teremne 110, 124, 136, 241, 242  
Tesłuhów 70, 99, 102, 103, 152  
Tetylkowce 86, 110, 113  
Tłumacz 195  
Tołpyżyn 44  
Tomaszów 197  
Torczyn 42, 59, 98, 199  
Torpaszyn 44, 45  
Toruń 20  
Trembowla 121, 132, 190, 217  
Trościaniec 226  
Trubica 244  
Tryputnie 168  
Tuczyn 69, 71, 118, 135, 137, 149, 164, 204, 230–233, 236, 239  
Tudorkowice 91  
Turka 175, 191, 193, 206

Tustanowice 16

Tykucza 111

Tylawka 132

Tynkowszyna 138

## U

Ugły/Uhły 74, 121, 127, 129, 130

Uhorsk 86, 106, 109, 115–117, 136, 233

Uhrynów 139, 197

Ujeżdźce 83

Urla 121

Uściąg 164

Uściąg 58, 164, 236

Uwsie 61

## W

Waręż 91, 97, 240

Warkowice 121

Warkowice 74, 121

Warszawa 13, 18, 25

Waśkowce 108, 114, 144

Watyniec 116

Werba (pow. Dubno) 59, 81, 86, 94, 196

Werba (pow. Włodzimierz) 175, 207

Werbz 140

Werbce Małe 140

Werbce Duże 140

Werbeń 250

Wesołki 80

Wesołówka 79

Wiedeń 8

Wierzchów 70, 118

Wilja 238

Wilja 117, 124, 135

Wiłosówka 58

Winiatyńce 127

Winniki 194

Wirta 106

Wisznów kol. 151

Wiśniowiec 86, 104, 105, 108, 112, 122, 126,  
128, 144, 181, 197

Witoldów 211

Witoldówka 155

Witosówka 33, 58, 95, 246

Władysławówka 94

Włodzimierzec 63, 66, 72, 80, 141, 143, 177,  
219, 220

Włodzimierz Wołyński 9, 41–43, 45, 46, 53, 55,  
56, 58, 62, 66, 72, 74, 76, 78, 81, 87–91, 93,  
94, 103, 109, 116, 118, 119, 123, 125, 128,  
138, 140, 142, 151, 155–159, 161–164, 166,  
168, 169, 171–176, 178, 181, 188, 191, 192,  
197, 207–209, 211, 224, 235, 236, 239, 249,  
250, 252

Wodniki 192

Wola Ostrowiecka 12, 146, 236

Wola Wilsona / Kniażyna 105, 112

Wolica 144

Wołkowyje 81, 99, 102

Wołochy 217, 226

Wołoszyn 199

Woronczyn 81

Wółka Kotowska 189

Wrocław 16, 26, 33

Wyдумka 105

Wydymier 140, 141

Wygoda 94

Wygranka/Wygranki 53–55, 77, 78, 91, 92,  
209–211, 239

Wyrka 63, 102, 215

Wyszogródek 68, 97, 189

## Z

Zabara 106, 115, 143, 246

Zabłoce/Zablótce 12, 116, 125, 152, 189, 209,  
239

Zabornik 143

Zabrze 20

Zacisze 74

Zagaje 55, 57, 104, 176

Zahajce 129

Zahajce Wielkie 62

Zaharewice 135

Zahorce 114

Zahorów Nowy 249

Zahorów Stary 249

Zakopane 240

Zakrewszczyzna 83

Zalesie 239  
Zaleszczyki Małe 220  
Zaleśce 115, 116  
Zaliśce 110  
Załuże 131, 143, 144  
Zamlicze/Zamlica 223  
Zamłynie 138  
Zamostecze 12  
Zanielów 225  
Zarudeczko 180  
Zarudzie 107, 208  
Zasmyki 14, 189  
Zastawie 75, 80  
Zaszkewicze 172  
Zaturzyn 191  
Zawadów 198  
Zawichów 224  
Zawidów 176, 191, 192, 224  
Zazdrość 205, 217  
Zbaraż 180, 208, 213  
Zbora 194  
Zborów 192  
Zboryszów 251  
Zboryszów Nowy 98  
Zbór 194  
Zbychów/Żbychów 218  
Zdołbica 82, 83, 108, 118, 164, 184  
Zdołbunów 11, 64, 65, 70, 82, 83, 98, 100, 101,  
108, 110, 117, 118, 123, 124, 134, 135, 138,  
147, 148, 164, 165, 167, 176–178, 180, 184–  
186, 195, 196, 200, 206–208, 230, 238, 242  
Zielińce 193  
Zielona 190  
Zielony Dąb 144  
Złażne 243  
Złoczów 112, 188, 190, 194, 195, 217, 218

Złoczówka 87, 151, 247  
Znasicze 63  
Zofiówka 81, 110, 189  
Zubrzyca 191, 193  
Zwiahł (Nowogród Wołyński) 238  
Zwiniacze 55, 106, 221, 223  
  
Ż  
Żabcza 234  
Żabecka Ziemia 234  
Żabecznik 198, 199  
Żabie 195  
Żabokrzyki 102  
Żabokrzyki Dolina 102  
Żabokrzyki Małe 102  
Żabokrzyki Wielkie 102  
Żakewicze 188  
Żarków 218, 226  
Żaszkewicze 188  
Żaszkewicze Nowe 188  
Żaszkewicze Stare 188  
Żbychów 218  
Żdżary 43, 123, 211  
Żdżary Małe 43  
Żdżary Wielkie / Żdżary Duże 39, 211  
Żelanka/Zalanka 149, 239  
Żołobki/Żałobki 116, 131, 132  
Żołoby 84, 133  
Żółkiew 251  
Żuków 123  
Żydaczów 62  
Żytomierz 125, 236  
Żytyń 63, 214, 229  
Żytyń Cukrownia 214  
Żytyń Wielki 57

